SINTLOY Good bye (Enter Tatyana ) Don't bother Tatyana Pavlovna I ve arranged everything Good bve

TATYANA Im awfully sorry

SINTZOV Good night

(Exit TATYANA walks quietly up and down studying the toes of her shoes Enter YALOV )

YAKOV Why don't you go to bed?

TATYANA I don't want to 1 m thinking of going away from here YAKOV Hmmm As for me there's nowhere for me to go I ve passed all the continents and islands

TATYANA It's depressing here Everything keeps swaying until my head gets dizzy I m forced to lie and I can't stand lying

YAKOV Hm You can't stand lying Unfortunately for me Unfor

tunately TATYANA (to herself) But just now-I lied Naturally Nadya would have agreed to hide those things But I have no right to start

her along that road

VAKOV What are you speaking about? TATYANA 12 Nothing in particular How strange it all is Only

recently life was clear, I knew what I wanted

YAKOV (quietly) Alas! Talented drunkard land ome loafers, and other members of the jolly professions have ceased to attract attention As long as we stood beyond the humdrum of life people found us amusing But the humdrum is becoming more and more dramatic Someone shouts Hey you clowns and comedians! Off the

stage! But the stage is your field Tanva TATYANA (uneasily) My field? Yes I once thought that I stood firmly on the stage and that there I could attain to great heights Forcefully, and painfully) I feel unhappy and embarrassed before

people who watch me with cold silent eyes which seem to say we know all that It's old and boring I feel weak and disarmed I can't capture them and rouse their emotions I want

tremble with joy and fear I want to speak words full of fire, on hate words sharp as a knife fiery as a torch. I to pour them lavishly before people Let my audience flare up it, run away But there are no such words I would stop them

again toss them beautiful words like flowers full of hope and



# CONTENTS

| STORIES  | Page |
|--|------|
| Makar Chudra Translated by B Isaacs                | 9    |
| OLD IZERGIL. Translated by I Fineberg              | 22   |
| CHELKASH Translated by I Fineberg                  | 44   |
| AFLOAT Translated by B Isaacs                      | 79   |
| TWENTY SIX MEN AND A GIRL. Translated by B Isaacs  | 93   |
| MALVA Translated by I Fineberg                     | 107  |
| SONG OF THE STORMY PETREL, Translated by M Wettlin | 160  |
| COMRADE Translated by R Prohofiera                 | 162  |
| THE NINTH OF JANUARY Translated by I Fineberg      | 168  |
| TALES OF ITALY Translated by R Prohofieva          | 195  |
| THE ROMANCER. Translated by B Isaacs               | 244  |
| THE MORDVINIAN GIRL Translated by B Isaacs         | 264  |
| A Man is Born Translated by J Fineberg             | 291  |
| THE BREAK UP Translated by R Prokofieva            | 303  |
| How a Song was Composed Translated by J Fineberg   | 327  |
| THE PHILANDERER. Translated by I Fineberg          | 332  |
| THE BOSS Translated by B Isaacs                    | 349  |
| A DROLL STORY Translated by J Fineberg             | 450  |
| 4  |      |
| PLAYS &  |      |
| THE LOWER DEPTHS Translated by M Wettlen           | 483  |
| Enemies Translated by M Wettlin                    | 563  |
| LEGOR RULYCULY AND OTHERS Translated by Il Kasamna | 641  |





## MAKAR CHUDRA

A COLD wet wind blew from the sea, wafting over the steppes the pensive melody of the splashing surf and the rustle of shrubbery on the beach. Now and then its guests brought shrivelled yel low leaves and whirled them into the flickering flames of the campfire. The gloom of autumnal might around us quivered and receded apprehensively, disclosing for a brief moment the endless steppe on the left, the boundless sea on the right and opposite me the figure of Makar Chudra, the old Gypsy, who was looking after the horses of his Gypsy camp pitched within fifty paces of where we sat

Heedless of the cold blasts that blew open his Caucasian coat and merciessly buffeted his bared harry chest, he reclined in a graceful vigorous pose with his face towards me, drawing method ically at his huge pipe, emitting thick puffs of smoke through his mouth and nose, staring out over my head into the deathly hushed darkness of the steppes talking incressinity and making not a sin gle movement to shield himself from the cruel guist of wind

"So you're on the tramp? That's fine! You're made a splen did choice, my lad That's the way trot around and see things, and when you've seen all you want, he down and die-that's all!

"Life? Other people? 'he went on, having lent a «ceptucal ear to py protest about his "that's all." "IFm Why should that wor "y you? Aren't you Life? Other people line without you and il live their lives without you Do you imagine anybody needs you? Tou're neither bread nor a stock, and nobody wants you."

"To learn and teach, you say? But can you learn how to make people happy? No, you cannot. You get grey hairs first be fore talking about teaching Teach what? Every one knows what he wants Those that are eleverer take what there is to take, the aillier ones pet nothing, but every man learns himself

"They're a curious lot, those people of yours. All herded together and treading on each other's toes when there's so much
room in the world," be wasted a sweeping hand towards the steppes.
"And toting away all the time What for? Whom for? Nobody knows. You see a fellow ploughing and think—there he is
sweating out his strength drop by drop on that land, then he'll
be down in it and rot away. He leaves nothing after him, he sees
nothing from that field of his and dies as he was born—a foot

"Dyou mean to say he was born to dig the earth and die without having managed to dig a grave for himself? Does he know
hat freedom is? Has he any idea of the vast and glorous steppe?
Does the mouse of the steppe gladden his heart? He's a slave,
from the moment he is born a slave all his life long, and that's
all! What can he do for hamself? All he can do is to hanh himself.

if he learned a little sense

"Now look at me, at fifty-eight I've seen so much that if yord write it down on paper it would fill a thouwand bags like the one you've got there. You just ask me what places I haven't been to? There aren't such places You've got no deta of the places. I've been to That's the way to live—gad about the world, and that's all! Dont stay long in one place—it's not world, and that's all! Dont stay long in one place—it's not world, you keep chaving jourself away from thoughts of life, so as not to grow sack of it. One you stop to think you'll get sack of life—that's how it always happens It happened to me too Humph! So it did, my left.

"Was in prison, in Galicia. What am I living on this earth for?—I started to mope, feeling sort of dreaty—I's dreary in prison, my lad, ever so dreary land I felt sack at heart when I looked out of the window at the fields, so sack as though some were grapping and wrenching my heart. Who can say what he lives for? No one can say it, my lad? And it's no use asking yourself about it. Liue, and that's all. Go about and look around, and you'll never he bored. I very nearly hung myself by my belt that time, that's a fact!

"Huh? I spoke to a man once. He was a serious man, one of yours, a Russian. You must live he says, not the way you want, but according to the word of God Obey the Lord and he will give

you everything you ask for He himself was all in rags and hole: I told him to ask God for a new suit of clothes. He fell into i rage and drove me away cursing And he'd just been telling in that one should forgive and love his fellow creatures. He mg him have forgiven me if what I said offended his fordship. There's teacher for you! They teach you to eat less white they there solves eat Ien times a day."

He spat into the fire and fell silent, while refilling his pipe. The wind mounced plaintively and softly the horses whinmed in the darkness, and the tender passionate strains of the dinka mel odd floated up from the Gypsy camp. The beautiful Nonka Makar's daughter was singing I knet that deep throaty toned voice of hers that always sounded so strange discontented and imperious, whether she sang a song or said "good day. The warm pallor of her dark-skinned face was fixed in a look of queenly hauteur and the deep pools of her dark how on eyes shone with it realization of her own irresistible loveliness and disdain for everything that was not she.

Makar held out his pipe.

Take a smoke! She sings well that lass, ch? I should say so! Would you like a gut! like that to love you? No? That's right! Never belleve gutls, and keep away from them Gutls find kissing better and more pleasant than I do smoking a pipe, but once you to kissed her say good bye to your liberty. She II bind you to her by invisible strings when you! In where he able to break, and you! I lay your soul at her feet. That's a fact! Beware of the gutls! They re all l'ars! Ishe'll say she loves you moren anything in the world, but you just prick her with a pin and she! Ib reak your beart II know a lot about their kind I do! Well, my lad, d you want he to tell you a story a true story? Try to remember it if you can and it a free bird you! I be all your I fe.

Once upon a time there was a young Gypsy a young Gypsy named Looko Zobar All Hungary and Bohemia and Slavonia and all around the sea everybody knew him-he was a fine ladd There wasn't a village in those parts, but where a half-dozen or so of the inhabitants didn't swear to God theyd kill him. But Loiko went on I ving and if he took a fair-y to a horse Zobard be curveting about on that horse even if you was to put a regi

ment of soldiers to guard it! Ah! He wasn't afraid of anybody, not likely! Why if the prince of devils with all his pack came to him, hed as likely as not stack a kinfe in him, and he'd certainly curse him roundly and send it'e whole pack off with a flea in its ear—you can take that from me!

"And all the Gypsy cumps knew him or had heard of him-All he loved was horses, and nothing more, and even then not for long—hed ride 'em a bit then sell 'em, and the money was ambodis for the asking. He had nothing that he cherished—if you wanted has beart hed tear in out of his breas and give it to you, as long as it made you happy. Tha is the kind he was, my lad!

"Our caravan was wandering at the time through Bukowinathat was about ten years ago Once on a night in spring we
were sitting around—myself the old solder Danilo who fought
under Kossuth and old Noor and all the others and Radda Da
nulos dauchter.

Now know my gril Nonka, don't you? A beautiful mard she si' Well you couldn't compare her to Radda—too great an hon our There aren't any words to describe that gril Radda Miss'be her beauty could be plated on the yolm and even then only by a person who knee that yoln a se hell as he do his own soul?

"She eared the hearts of many of fine lad she did, aye many after lad' in Moraa a magnate an old shock-headd man saw her and was struck all of a heap Sat on his horse and stared, thireting as with the ague. He was pranked out like the devil on a holiday in a rich Ukramma coat embrodered with pold, and the sword at his sub-all set in precious stones flashed like light many whenever his horse stamped us foot, and the blue velvet of his cap was like a bit of sky—be was a big lord, that old gent lie stared and stared, then he was to Bradda. 'Hi give me a kies! If give jou my puries.' She just turned away without a world "forgive me if I ve offended you can't you look at me more kind!" and the life with the star is mechaticly coming down a peg and he threw a pure at her feet—a fat pure brother! And the or spurmed it in the days, example, like, with her foot, and thin!" And

and ne three a pure at her feet—a fat pure brother! And she r spurned it in the dust casual like, with her foot, and that's all "Ah, what a maid?" he groaned, and flicked his horse with his riding crop and was gone in a cloud of dust. "The next day he came again "Who's her father?" he went thundering about the camp Danilo stepped out "Sell me your daughter, take whatever you want" And Danilo, he esys "Only the nobility sell everything from their pigs to their conscience. but I fought under Kossuth, and don't traffic in anything!' The other became furious, made a enatch for his sword, but one of the boys stuck a lighted tinder in the horse's ear and he made off with his rider in a flash We struck tents and moved off We hadn't been travelling two days when up he da hes arain! 'Hi you' he says 'before God and you my conscience is clear, give that maid to me in marriage. Ill share all I have with you I'm mighty rich!' He was all on fire and swaying in the saddle like feather grass in the wind That set us all thinking

"Well, daughter, what do you say " Danilo muttered under his

moustache

"'What would the eagle be if she went into the crow's nest of her own free will?' Radda asked us

Damlo laughed, and so did we all

"'Well said daughter! Hear that Sir? Nothing doing! Look among the doves-they're more docile' And we moved on

That gentleman serzed his cap threw it to the ground and galloned away so furnously that the very earth shook That's the

kind of girl Radda was my lad!

"les! Well one night as we sat around we heard music float ing over the steppe Tine music! It set your blood on fire and lured ton into the unknown That music, we all felt made one yearn for something after which if you got it, life would no longer be worth living, unless it was, as kings over all the earth, my lad!

'Well, a horse loomed out of the darkness, and on the horse a man sat and played as he approached us He drew up at the campfire ceased playing and smiled down at us

"'Ah why, that's you Zobar!" Danslo ersed out to him soyful ly Yes that was Lorko Zobar!

'His moustaches lay on his shoulders and mingled with his locks his eyes were as bright as stare and his smile was like the sun so help me God! He and his horse might have been forged of a single mece, of iron There he stood red as blood in the firelight, his teeth flashing in a smile! Damned if I didn't love him then more than I loved myself even before he had spoken a word to me or had as much as noticed my existence!

"Yes, my lad, that's the kind of man he was He'd look into your eyes and captivate your soul and you wouldn't be the least but ashamed of it, only feel proud about it. With a man like that you feel nobler yourself Such men are rare, my friend! Perhaps that's better so If there do too much of a good thing in this world it wouldn't be looked on as a good thing Ayel Well, let's set on with the story.

"Radda she says 'You play well Lonko' Who made you such a sweet toned delucate fiddle? He laughed—'I made it myel!' And I made it not of wood, but from the breast of a young gul whom I lored dearly and the strungs I play on are her heartstrangs. The fiddle plays a luttle false, but I know how to handle the how!'

"Our breed, you know tries straight away to befog a girls eyes, so they be dammed with sad yearning for a fellow without kindling has own heart. That was Loiko's way too But Radda was not to be cought that war She turned away with a yawn and said 'And people said Zobar was clever and adroit—what liars' With that she walked away

"Oho, pretty maid, you've got sharp teeth" said Loiko with a flashing eye, getting off his horse. 'How do you do brothers! Well, here I am come to you!"

"Welcome, guest' said Danilo in reply We kissed had a talk and went to bed. We slept soundly In the morring we saw that Zobar's head was tied up with a rag What's that? Oh his boree accidentally hurt him with its hoof while he was saleep

"Ha a! We guested who that horse was and smiled into our monstathes, and Danillo smiled too Well warn I loiko worthy of Radda? I should think so! However far a mind may be, she has a narrow petry soul and though you dhang a pood of gold round her neck she d never be any better than she was. Well anyways.

We lived a pretty long time on that spot, things were going well with us and 700 at was with us. That was a comrade for you! Wise like an old man, informed on everything and knew how to read and write Russian and Visgyar When he'd start speaking you'd forget about aleep and could lasten to him for agea! As

for playing—well salt my hide if there's another man in the world could play like that! Hed draw his bow across the strings and your heart'd begin to flutter then he'd draw it again and it d stop heating while you listened and he just played and smiled. You felt like crying and laughing one and the same time when listening to him. Now jou'd hear some one monaing bittelly pleading for help and lacerating jour heart as with a kinfe now the steppe telling the heavens a fairy tale, a sad tale, now a mand weeping bidding farewell to her beloved! And now a valuant youth calling his beloved to the steppe. Then suddenly—heigh ho! A brave mer ry time fills the air and the very sun it seems bids fair to start a new in the skyt' Yes, my lad, that is how it was!

"Every fibre in your body understood that song and you be came its stave body and soul If Loiko had then eried out "To thintes, cohrades" wed have snatched up our kinnes as one man and followed him blindly. He could do anything he wanted with a man and everybody loved him loved him mightly—only Radda had no eyes for the lad. That wouldn't have been so bad, worse was she mocked him. She smote that lad's heart order yes cortly. He'd gnash has teeth Loko would, pulling at his moustache Eyes darker than an abyss and sometimes with a gleam of something fit to harrow up the soul At night he'd go far out into the steppe would Loiko and his fiddle would weep till morning weep over the death of Loiko's überty. And we lay listening and thinking what's to be done? We knew that if two stones are rolling down on each other it's no use getting between them—they'd crush you. That is how things were.

"Well we all sat assembled discussing affairs. Then things got discussing a song Looko something to cheer the soul? The lad glanced at Radda who was lying at a little distance with her face looking up into the sky, and drew his bow across the strings. The fiddle spoke as though it were really a maiden's heart, and Looko sing.

Hey ho! A flame the heart doth feed Vast the steppe and wide! Fleet as the wind my gallant steed Strong-armed rider astride! "Radda turned her head, and rising on her elbow, smiled mockingly into the singer's eyes. He reddened like the dawn

Hey ho-hey! Up comrade arsse!
Onward let us race!
Where steppe in deepest darkness lies,
To scatting dawn's embrace!
Hey-ho! We fly to reset the day,
Soaring above the platin!
Touch not thee in passing pray
The beauteous moon with thy mane!

"Did be sing! Nobody sings like that any more! And Radda says letting the words drop

"You shouldn't fly so high. Loke You might fall and come down on your no-e in a puddle and wet your moustache be careful." Loke glared fiercely at her and said nothing—he swallowed it and went on singing

Hey ho hey' Lest daybreak's flush Overtake us in idle slumber Away away ere for shame we blush And men begin to wonder'

"What a song' said Damlo 'never heard anything like it before my the Devil make a pipe out of me if I he!' Old Noor twitched his moutache and shreeged his shoulders and everybody was delighted with that brave song of Zobar's' Only Itadda didn I like it.

"That a how a wasp once buzzed when he tried to imitate the cry
of an eagle' and she, and it was as if she had thrown snow over us
"'Maybe you'd like a taste of the whip, Radda?" Danilo and, start.

stayler your like a taste of the whip, Radda "Danilo said, starting up, but Zohar threw his cap on the ground and spoke, his face as dark as the earth

"Stop, Danilo! A spirited horse needs a steel bridle! Give your danohter to me as wife!"

"Your you've said something?" and Danilo with a smile "Take her if you can?"

"'Good'' said Loiko and spoke thus to Radda"

"Well, lass laten to me a winle and don't put on airs! I've seen a lot of your saterhood in my time, are quite a lot! But not

one of them ever touched my heart like you have Ah, Radda you have snared my soul! Well? What's to be most needs be and. the steed does not exist on which one could excape from one's self!..! take you to wife before God my conscience, your fa ther and all these people But mind, you are not to oppose my will—I am a free man and will live the way! I want!? And he will up to her, his feeth elenched and eyes flashing. We saw him holding out his hand to her—now thought we Radda has bridled the horse of the steppe! Suddenly we saw his hand go up and he fell, hitting the ground with the back of his head with a crash!

Good heavens! It was as if a bullet had struck the lad in the heart Radda, it appears, had swept the whiplash round his legs

and pulled it, sending him off his feet

"There she was I jung brek again without stirring with a mocking smile on her face. We waited to see what would happen next Loiko sat on the ground clutching his head as though afraid twold burst. Then he got up quietly and walked off into the steppe without a glance at anyone. Noor whispered to me 'Keep your eve on him!' And I crawled after Zobar mio the darkness of the steppe Yes my lad!" Makar knocked the ashes out of his pip e and began refilling it again. I drew my cost clover about me and lay looking at his

Maker knocked the ashes out of his pije and began refilling it again I drew my cost closer about me and laj looking at his old face blackered by the sun and winds. He was whispering to himself, shaking his head sternly his grazeled moustache moved up and down and the wind stirred the lear on his head—lie was like an old oak tree seared by lighting but still strong and stor dj and proud of its strength. The sea still carried on a whispered concerse with the shore and the wind still carried its whispers over the steppe. Douka had stopped singing and the clouds that a had gathered in the sky mode the autum night still darker.

Loko dragged his feet werrik along his head bent and hands hanging nervices! It has sides, and when he reached a ravine by the stream he set down on a boulder and groaned It was a groan that made my heart bleed for pity but I didn't go up to him Grief won't be conforted his words, will it? That's just it! He sat on for an hour then another and a third just sat without stirring on for an hour then another and a third just sat which it strength

"And I was I ling on the ground nearby It was a bright night, the whole steppe was bathed in silver moonlight and you could see far away in the distance

"Suddenly, I saw Radda hurrying towards us from the camp "That cheered me up! Ah, "I lendid!" I thought, 'brave lass, Radda! She drew close but he hadn't heard her coming She put

Radda! She drew close but he hadn't heard her coming She put her hand on his shoulder. Loiko started unclasped his hands and raised his head. Then he leapt to his feet and grupped his kinfe! Ah he'll kinfe the mand. I thought, and I was just going to shout

out to the camp and run to them when I suddenly heard

"Drop at Ill smath your head" I looked—thre was Rad da with a pistol in her hand aimed at Zobar's head. There's a lell-cat for you' Well, I thought, they're now matched an strength, I wonder what'll happen next?

"Look here!"—Radda thrust the pi tol into her waistband— I didnt come here to kill you but to make up—drop the knife! He dropped it and looked sullenly into her vges! It was a sight, brother! There were two people glaring at each other like animals at hay, and both such fine brave people. There were just the shang mom and I looking on that's all

" Now his en to me Lorko I love you! said Radda. He mere-

I we seen trace youth tut you're braver and better in face and soul Any of them would have shaven their mountache had I so much as winked my eye, all of them would have fallen at my feet had I wished it But what's the sense? They're none too brave anyway, and I dhave made them all womanish There are few hirse Sppies left in the world as at is, very few, Lorko Y never loved anybody, Lorko but you I love But I love liberty, Lorko more than I do you, But I cannot live with out you, as you cannot live wishout me So I want you to be mine, body and soul, do you bear? "He smalled a twisted smile."

"'I hear' It cheers the heart to hear your speeches! Say some

"This more I want to say Losko no matter how you twist that have my way with yea, you'll be mane. So don't waste time—my kases and careese are arouting you and I shall kes you sweetly, Losko' Under my kases you shall forget your adventure cus life... and your lively songs which so cladden the hearts of the Grapy lads will be heard no more to the steppe—you shall sing other songs tender love songs to me. Badda. "Waste not

time then—I have spoken, therefore tomorrow you shall obey me like the youth who obeys his elder comtade You shall bow the knee to me before the whole Gypsy camp and kies my right hand—then I shall be your wife.'

"So that's what she was after, the mad girll It was unheard of! It had been the cu-tom once-among the Montenegrins, so the old men said, but never among the Gypsies! Well, my lad, can you think of anything funnier than that? Not if you tacked your brains a year, you wouldn't!

"Loiko recoiled and his cry rans out over the steppe like that of a man wounded in the breast. Radda winced but did not betray herself.

"'Well, good bye till tomorrow, and tomorrow you will do as I bade you. Do you hear, Lo'ko?'

"'I hare! I will,' groaned Zobar and held his arms out to her, She went without even turning her head, and he swayed like a tree bro-

ken by the wind and dropped to the ground, sobbing and laughing.

"That is what the accursed Radda did to the poor lad I had a job bringing him to his enses.

"Ah well! Why the devil should people have to drain the cup of misery? Who cares to hear a human heart mouning in pain and grief? Make it out if you can!...

"I went back to the camp and told the old men all about it. They thought the matter over and decided to wait and see what would happen. And this is what happened. When we all gathered next evening around the campfire Loiko joined us. He was gloomy and had become terribly haggard overnight and his eyes were sunken. He cast them down and, without rasking them, said to us:

"I want to tell you comething, comtades I looked into my licent this night and found no place therein for the old carefree life for mine. Radda alone dwells in it—and that's all!! There she is, beautiful Radda, smiling like a queen! She loves her liberty more than me, and I love her more than my liberty, and I have decided to bend my knee to her, as she bade me, so that all may see how her beauty has conquered brave Loiko Zobar, who until he knew her used to play with the girls like a gerfalcon with the ducks After that she will become my wife and will kiss and cattess me, as that I will have no more desire to sing you songs.

and will not regret my liberty! Is that right Radda? He raised his eyes an'l looked darkly at her She whently and sternly modded her head and pointed her hand to her feet And we looked on, understanding nothing We even felt I'e going away, not to see Loiko Zobar prostrate himself at a maid's feet, even though that maid were Radda We felt sort of a hamed and sorry and ead

Well! gried Radda to Zohar

Aha don't be in a hurry there's plenty of time, you'll have more than enough of it he retorted with a laugh And that laugh had a ring of steel in it

" So that's all I wanted to tell you comrades! What next? It remains next but to test whether Radda has so strong a heart as ale showed me I'll test st-forgive me brothers!"

"Before we could fathom these words Radda lay stretched on the earth with Zolar's curved knife sunk to the hilt in her breast We were horror-struck

"An I Radda pulled out the kinfe threw it aside, and pressing a lock of her black hair to the wound, said loudly and audibly with a smile

"Farewell Looks I knew you would do that! ' and she died

"I) you grasp the kird of maid that was my lad? A hell of a maid the was may I be damned to eternity! "Oh! Now I II kneel at your feet, proud queen!' Loiko's loud cry ethoed all over the steppe, and throwing himself to the ground he pressed has lips to the feet of dead Radda and lay motionless

We took off our caps and stood in silence "What do you eas to that my lad? Ave, that's just it! Noor and We ought to bind him! ' No hand would lift to bind Los ko Zobar not a hand would lift, and Noor knew it He waved his hand and turned away And Danilo picked up the knife which Radda had cast acide and gazed long at it, his moustache twitch

ing The blade of the knife, so curved and sharp, was sill wet with Paldas Hood And then Danilo went up to Zobar and stuck the knife into his back over the heart. For he was Radda's father was Dan to the old soldier!

"There you are" said Loiko in a clear voice turning to Da m'o and he followed on the heels of Radds

"And we stood looking There lay Radda pressing a lock of

hair to her bosom, and her open eyes stared into the blue sky, while at her feet brave Loiko Zobar lay stretched. His face was covered by his locks and you couldn't see his face.

"We stood lost in thought Old Danilo's moustaches trembled and his bushy brows were knuted. He stared at the sky and said rothing while Noor grey old Noor, lay down with his face on the ground and all his old body was racked with solis

"There was something to cry over my lad!

". So you're going on the tramp-well go your way, don't turn off the road You go straight on Maybe you won't go to the dogs That's all my lad!"

Makar fell silent, and putting the pipe into his pouch wrapped his coat over his chest Rain began to fall in a drizzle the wind was rising, the sea growled and rumbled angrily. The horses one by one came up to the dying campfire and regarding us with their

big irtelligent eves stopped motionless around us in a dense ring. "Hes, hey ho!" Makar cried to them kindly and patting the

neck of his favourite black horse said turning to me

"Time to go to sleep!" and drawing his coat over his head and stretching his great length out on the ground he fell silent I did not feel like sleeping I gazed into the durkness of the steppe and before my eyes swum the queenly beautiful image of proud Radda She was pressing a lock of hair to the wound in her breast and through her delicate swarthy fingers the blood onzed drop by drop falling to the ground like flaming red little stars

Following close on her heels there floated the vision of the brave Cyps lad Loiko Zobar His face was screened by thick black locks from under which big cold terrs fell fact

The rain grew heavier and the sea was chanting a mournful colemn dirge to the proud pur of Cypsy lovers—to Loiko Zobar and to Radda, the daughter of the old soldier Danilo

And they both hovered silently in the misty darkness, and the dashing Lorko try as he may was unable to catch up with the broud Radda

### OLD IZERGIL

۲

I HEAPD these stories at a place on the Bessarabian coast, near Akkerman.

One evening having finished our day's grape picking the group of Moldavians with whom I was working went off to the beach I remained behind with old Izergil reclining on the ground, in the shade of a thick vine silently watching the silhouettes of the peopl- who were going down to the sea merge with the falling shad ows of night.

They strolled down to the beach singing and laughing. The men in short times and wide pantaloons had bronzed faces, thick black moustaches and heavy locks of hair that reached down to their shoul ders The women and girls, merry and graceful, had dark blue eyes, and their faces too were bronzed Their black silky hair hung loose down their backs, and the warm, I ght breeze that blew through the tresses caused the ornamental coins that were plaited into them to tankle The wind blew in a broad, even stream, but now and again it seemed to leap over some invisible obsacle and heavy gusts caused the women's hair to spread in fantastic manes around their heads, giving them the appearance of having walked out of some strance legand. As they receded further and further away from us, the night and my imagination clothed them with increasing

Someone was playing a fiddle. A girl was singing in a soft

contralto The wound of laushter was heard

The air was impregnated with the pungent odour of the sea and of the greasy exhalation of the earth, which the rain had thoroughly saturated just before sundown. Even now fragments of clouds wan dered across the sky in grot-eque shapes and colours-here soft-The wreaks of smoke, blue and ash grey and there ragged like

fragments of rock, a dull black or brown. Between them fondly peeped dark blue patches of the sky, dotted with golden stars. All this —the sounds and smells, the clouds and the people—looked strangely beautiful and sad, like the beginning of a wonderful tale. And everything seemed as though it were checked in its growth, as if it were dying. The sounds of the voices, receded further into the distance, subsided, and became nothing but mournful sighs,

"Why didn't you go with them?" old Izergil asked me, nodding

in the direction in which the people had gone

Time had bent her double; her once shining black eyes were dull and bleary. Her dry voice sounded strange; it crackled, as if she were crunching bones.

"I didn't feel like it!" I answered.

"Ekh!... You Russians are born old. You are all as gloomy as demons.... Our girls are afraid of you.... But you are young and strong...."

The moon rose, large, round and blood-red, seemingly out of the bowels of this steppe, which had absorbed so much human flesh and blood in its time, and probably for that reason had become so rich and fertile. And as it rose it threw upon us the lace-like shadows of the vine leaves, and the old woman and I appeared to be covered with a net. To the left of us the shadows of the clouds flitted across the steppe; and the clouds themselves, lit up by the bluish rays of the moon, seemed brighter and more transparent.

"Look! That's Larra!"

I looked in the direction in which the old woman pointed with her trembling hand and crooked fingers, and I saw shadows floating, many of them; but one was darker and thicker than the rest, and it moved faster and lower than its sisters—it fell from a clump of cloud which was floating nearer to the ground and was moving faster than the others.

"I can't see anybody," I said

"Your eyes are worse than mine, an old woman's! Look! Over there! The dark one, running across the steppe!"

I looked again, and again saw nothing but shadows. "That's a shadow! Why do you call it Larra!"

"Because it is he. He is now no more than a shadow. No wonder! He has lived thousands of years; the sun dried up his body

his blood and his bones and the wind blew them away like dust. You see what God can do to a man for being proud!"
"Tell me how it happened!" I begred of the old woman, expecting to hear one of the wonderful stories that are composed in the eteppes.

And she told me the following story.

"This happened many thousands of years ago. Far beyond the sea, where the sun ri-es, there is a country with a big river; and in

that country every tree leaf and blade of grass gives as much shadow as a man needs to shelter him from the sun, which is very hot there. "That's how bountiful the earth is in that country!

"In that country there haed a powerful tribe of men., They herded their cattle and spent their strength and manhood in hunting. in feasting after the hunt, singing songs and frolicking with the girls.

"One day during a feast, one of the girls, black haired and tender like the night was carried away by an eagle, which swooped down from the sky The arrows which the men shot at the eagle, pirful things failed to reach it and dropped back to earth. The men then went out to search for the girl, but they searched in vain. They failed to find her And then they forgot about her, as everything on earth is forgotten "

The old woman sighed and paused. Her grating voice had sounded like the complaints of all the forgotten ages which had revived in her breast in shadowy recollections. The sea had softly accompanied the opening of one of those ancient legends which had probably been composed on its shore.

Twenty years after, the girl came back herself, worn and hag-gard. With her was a young man, hand-ome and strong, as she herself had been twenty years before, When they asked her where she had been, she said that the eagle had carried her away to the mountains, and she had lived with him there as his wife. The young man was her son; his father was dead When he grew feeble he soared for the last time high into the sky and, folding his wines, dropped heavily onto the jagged crags of the mountain and was killed.

"Everybody looked in wonder at the eagle's son and saw that he differed in no way from themselves, except that his eyes were cold and proud, like those of the king of birds. When they talked

to him he answered if he had a mind to, or else remained silent, and when the elders of the tribe came and spoke to him he addressed them as an equal. They regarded that so an affront They upbraided him and said he was still an unfeathered arrow with an unsharpened point and told him that they were honoured and obeyed by thou saids like him, and by thousands twice as old as he But he toked holdly at them and answered that he had no equal and if others honoured them he did not wish to do so Oh! Then they became really angry with him and anerily they said.

"There is no place for him among its' Let him go wherever he wills!"

'He laughed and went where he willed—to a beautiful gril who had been gazing intently at him, he went up to her and embraced her. But she was the daughter of one of the elders who had rebuked him, and although he was so handsome she pushed him away for she was afraid of her father She pushed him away and walked off, but he struck her, and when she fell to the ground he atood upon her chest, so that the blood spuried from her mouth to the ky. The gril gasped writted like a snake, and dred.

"All those who witnessed the were petrified by fear—this was the first time a woman had been killed among them in this way. They stood silent for a long time now looking at the dead gril lying on the ground with open eyes and blood tained mouth and now at the young man standing beside the gril proudly facing them all—he did not hang his head as if asking to be punished. When they recovered from their surprise they seized and bound him and left him there, for they thought it would be too simple a matter to kill him off hand that would not satisfy them."

The night grew darker and became filled with strange, soft sounds. The marmots whistled mournfully in the steppe, and the metallic grating of the grashoppers was heard in the leaves of the vine, the leaves sighed and with pered to each other, the full moon, blood red before, was now pale and grew paler as it roe over the earth; the blush haze spread more wheely over the steppe.

"And so they gathered together to devise the punishment that would fit the crime . Some suggested that he should be torn apart by horses but this was thought too lement. Divers proposed that each one should should an arrow at him but this too was rejected.

## NATH CORET

Somebody proposed that he be burnt at the stake, but this was repreted because the smoke from the fire would present them from
seeing how he suffered Vlann proposals were made, but not one of
them ecmed to be starfactory. And while they were discussing this,
his mother knelt before them in silence, unable to find either the
tears nor the words with which to plead for mercy. They talked and
talked for hours until at last, one of the wise men, after long reflection, said

- " Let us ask him why he did it!"
- "They asked him, and he answered:
- "'Unb nd me' I will not speak while I am bound!'
- "And when they unbound him he asked in a tone as if he was speaking to alares:
  - "'What do you want?'
  - "You have heard', answered the wise man.
  - "'Why should I explain my conduct to you?'
- "So that we may understand, Listen, proud one? You will die....
  Make us understand what you have done. We shall remain alive,
  and it is useful for us to know more than we know now."

"Very well, I will tell you, although I myself do not quite understand what happened. I think I killed her because she rebuffed me.... But I wanted her."

"But she was not yours!" he was told.

man possesses only speech, arms and legs... but he owns cattle, women, land ... and many other things.

"In answer to this he was told that for every thing a man takes he pays with himself: with his wisdom, his etrength, and sometimes with his life. But he answered that he wanted to keep himself whole.

"They talked to him for a long time and at last realized that he regarded himsel' as the first in the land and had to thought for anybody but himself. They were all horrified by the isolation to which he had doomed himself. He belonged to no tribet he had not a mother, nor cauthe, nor a wife, and he wanted nothing of the kind.

"When the people realized this they began to discuss again what punishment to inflict upon him. But this time they did not debate for long. The wice man, who had remained silent up to now, spoke

up and said-

"Stay! I have a punishment A terrible punishment You would not have thought of one like it in a thousand years! The punishment lies in himself Let him go Let him be free That will be his punish ment!"

"In that instant a wonderful thing happened A loud clap of thunder burst in the sky although no clouds were visible. The celes tial powers thus signified their approval of what the wise man had said All bowed low and dispersed But the young man who was now given the name of Larra which means outcast, laughed loudly at the people who were leaving him. He laughed as he remained alone, as free as his father had been. But his father had not been a human whereas he was And so he began to live as free as a bird He stole up to the tribe's encampment and carried away their cattle their girls everything he wanted They shot arrows at him but his body was protected by the invisible armour of his supreme punishmenthe could not die He was agile rapacious strong and cruel but he never met men face to face. He was seen only at a distance. And so he hovered alone round the habitations of the tribe for a long long time, for many scores of years But one day he came very near to the habitations of the tribe and when the men ran out to seize him he did not run away, and made no signs that he intended to defend himself One of the men suessed what was the matter and shouted out loudly

"'Don't touch him! He wants to die!"

"And all balted at once not wishing to ease the lot of ile one who had done them evil not wishing to kill him They balted and pered at him He stood trembling listening to the jeers and seemed to be searching for something in his bosom. Suddenly he stooped picked up a rock and rusked at the men. But they avoiding his blows, did not strike him and when at last he fell to the ground with a despairing cry of weariness they stood aside and watched him. He raised himself picked up a kinfe which one of the men had dropped during the firsy and planged it unto his own breast. But the blade snapped as if it had struck a stone. He fell down again and beat his head on the ground but the ground yielded to the blows and only dents were left in it.

"'He cannot die" the people shouted gleefully

"They went away and left him He lay face upwards and saw mighty eagles soaring high in the sky like black dots and his eyes The old woman sighed and stopped speaking and her head, which had drooped to her breast, swayed to and Iro several times, in a very queer way

I looked at her It eened to me that sleep had overcome her, and for some reason I felt very corv for her. She had ended her story in such an extalled and admonitory tone, but for all that, there was, a further slavely note in it.

The people on the beach beaut to sing and to sing in a strange way first the contral or some was heard. It sang two or three bers and then another vacet stretch the some from the beginning while the first continued and then a third a fourth and a fifth voice began the some one after the other Suddenly the same song was started, from the beginning by a chours of male voices.

irom the originary by a cross of mac voces. The voce of each woman was heard distinctly from the rest and all their mugled voces sounded like a rambow-coloured mount mustram that that comes inwhile ne from leder to ledge leaping and Furring as they merged with the deep tones of the male voces which floated poward to great them, separating from them, drowning

them, and again rising high, pure and strong one after another.

Because of the voices the sound of the sea could no longer be best

#### п

"Have you ever heard a name like that anywhere else?—Liergil asked not rate my her head and similars revealins her toothless gums.

"No I haven I. Fre never heard anything I ke it anywhere..."
"And you never will. We are very fond of singing Only handsome people can sine well handsome people who are fond of life. We are

OLD IZERCII

fond of life Aren't the people who are inging over there tired after their day's work? They worked from sunrise to sunset but as soon as the moon rose they began to sing! Those who don't know how to live would have gone to bed, but those who find pleasure in life-sing? 'I began

But health

'One always has enough health to live Health! If you had monev. wouldn't you spend it? Health is the same as gold Do you know what I did when I was young? I wove carnets from sunrise to sunset almost without getting up I was as lively as a sunbeam, and vet I was obliged to sit all day long as motionless as a store And I sat so long that all my bones ached But when night came. I hurried to the one I loved to fondle and embrace him And this I did for three whole months while love lasted. I spent all my pights with him And set I have heed right up to now-I had enough blood in my veins didn't I? And how much I loved! How many kisses I took, and save!

I looked into her face Her black eyes remained dull her recollections had roused no spark in them The moon hit up her dry cracked lips sharp chin with the grey hairs on it, and her wrinkled nose, which was drawn up like the heak of an owl Her cheeks were dark hollows, to one of which lay a strand of ash grey hair which had straggled from under the scarlet rag which she had wound about her lead Her face neck and hands were wrinkled and every time she moved I expected the dry skin to crack and break and fall away in pieces leaving before me a bare skeleion with dull black eyes

She began to talk aga n in her grating voice

"I lived with my mother near Falma on the very bank of the River Birlat I was fifteen year, old when he first came to our farm He was tall and graceful and had a black moustache and he was so solly! He was in a boat and he called out in a ringing voice, so that we heard him through the window 'Hey! Have you any wine and something to est?' I looked out of the window and through the branches of the ash tree I saw the river all blue from the moon And he in a white tunic with a broad each round his waist with the ends dangling at his side was standing with one foot in the boat and the other on the bank swaving and singing to himself When he saw me he said What a lovely lass lives here! And I didn't know!" As if he knew all the lovely lasses in the world but me I

gave him wine and some boiled pork ... Four days later I gave myself to him, entirely We used to go rowing together, at night. He used to come and whitele softly like a marmot, and I used to leap out of the window into the river like a fish. And then we would go rowing, on and on. He was a fisherman on the Prut, and later, when my mother learned about everything and beat me, he tried to persuade me to go with him to Dobruja, and further, on to the branches of the Danube. But by that time I had already ceased to love him-all he did was sing and kiss, and nothing more! I got tired of it. At that time a gang of Huzulians rosmed those paris, and they had their lovers there ... Now, those zirls had a merry time! One of them would want and want for her Carpathian, wondering whether he was in prison, or had been tilled in a fight somewhere, and suddenly he would turn up alone or with two or three of his comrades, as if he had dropped from the skies. He would bring her rich presents-after all, they came by everything so easily! And he used to feast at her house and praise her to his comrades This pleased her very much, I asked a friend of mine who had a fluxulian for a lover to let me see them.... What was her name? I have forgotten.... I have begun to forget everything now. This was very long ago. No wonder I have forgotten it Well, she introduced me to one of those lads. A handsome fellow ... He was red haired all red-moustaches and locks! A fiery head! But he looked so sad. Sometimes he was tender, but at other times he used to fight and roar like a wild beast. Once he slapped my face ... and I sprang at him like a cat and dug my teeth into his cheek ... After that he had a dimple in that cheek, and he used to like me to kiss the dimple ..."

"But what became of the fisherman?" I enquired.

The fi-herman? Oh, he., he joined that gang of Hurulians. At this begins with me to go with him and threatened to throw me into the river if I didn't, but he gase it up after a time. He joined the gang and got himself another girl... They were both hanged together—this faherman and the other lad I want to see them hanged. It was in Dobroja. The fisherman went to the gallows weeping, he was as pale as death; but the other lad cealnly-smoked his pipe. He went along smoking, his hands in his pockets, one moustache lying on his shoulder, and the other dangling over his chest. He saw me, and taking his pipe out of his mouth the called

out: 'Good bye!...' I grived for him a whole year, Ekhl. . This happened just as they were about to leave for their homes in the Carpathians. They had a farewell party in a Rumanian's house, and there they were caught. Only two were taken. Several were killed, and the rest got away.... They paid the Rumanian out for this, though, ... they set fire to his house, to his windmill and his cornfields. He became a beggar after that."

"Did you do it?"-I asked.

"Those Huzulians had lots of friends, I was not the only one.... Whoever was their best friend, that one said these prayers for the dead..."

The singing on the beach had stopped by now, and the old woman's voice was accompanied only by the sound of the surging sea that pensive, resiless sound was indeed a splendid accompaniment to this tale of a resiless life. The night became milder, made brighter by the pale light of the moon, the vague sounds of the resiless life of the night's invisible inhabitants gradually died out, they were drowned by the increasing sound of the waves... for the wind was rising.

"There was also a Turk that I was in love with. I lived in his harem, in Skutari, I lived there a whole week. It was not so bad . . . But I grew tired of it ... Nothing but women and women ... He had eight of them. . . . All day long they did nothing but eat, sleep and talk nonsense. . . Or else they'd quarrel and cackle at each other like hens ... He was no longer young, that Turk. His hair was almost grey, and he looked so pompous. He was rich too. He talked like a hishon ... He had black eyes ... and they looked straight at you ... right into your soul He was very fond of saving his prayers, I first saw him in Bucharest ... in the market place He was walking about like a king, looking ever so important. I smiled at him. That same evening I was seized in the street and carried to his house. He was a merchant who traded in sandal and palmwood, and he had come to Bucharest to buy something, 'Will you come with me?' he asked me, 'Oh, yes, certainly!' 'All right!' And so I went with him. He was rich, was that Turk. He had a son-a dark little boy. and so graceful. ... He was about sixteen. It was with him that I ran away from the Turk ... I ran away to Bulgaria, to Lom-Palanka ... There a Bulgarian woman stabled me in the chest because of her lover, or her husband, I have forgotten which

I lay sick for a long time in a nunnery A Polish girl nursed me. She had J'Srother a monk in a monasters near Arzer Palanka, and he used to visit her He wiregled like a norm in front of me . When I got well I went away with him to his country, Poland"
"Wait a minute Wha became of the litle Turk?"

"The boy? He died Whether it was from homesickness, or from lose I don't know bu he withered, like a newly planted tree which gets too much sun. He simply dried up I can almost see h m new Iving all transparent and bluish, like a piece of ice, but the flame of love was still burning in him And he kept on beg ging me to bend over and kiss him I loved him and I remember. ring me to bend over and kies him I loved him and I remember, I kiesed him a lot 
Then he got very bad—he could «carcely move. He lay on his bed and begged me putfully, like a beggar asking for alms, to he next to him and warm him. If did «o, and as «oon as I pot next to him he would get as hot as fire Once I woke up and found he was quite cold. He was dead. I wept over him Who can say? Perhaps it was I who killed him. I was then twice his age And I was so strong and full of vigour But he, he was only a boy 17

She sighed and-for the first time that I saw-crossed herself

three times and mumbled something with her dry lips-

"Well, so you went to Poland —I prompted her
"Yes , with that Little Pole He was a mean and despicable thing When he wanted a woman he used to sidle up to me like a tomest and speak to me with words that flowed from his lips like hot boney, but when he did not want me he used to snarl at me, and his words counded like the crack of a whip. Once we were walking alone the river bank and he was arrogant and offensive to me. Oh! Oh' wasn't I mad' I bubbled like boiling pitch! I took him up in my arms like a child-he was only a little fellow-held him and squeezed his sides so hard that his face became haid And then I swung him round and threw him into the river He yelled. It was so funny to hear him yell I looked down at him struggling in the water and then went away I didn't meet him again after that. I was lucky in that way I never mer arain the men I had loved Meet ings like that are not at all pleasant. It's like meeting the dead

The old woman stopped speaking and sighed I pictured to my self the people she had resorrected the fiery red, bewhinkered Huza

han going to his death, calmly smoking his pipe, probably he had cold blue eyes which had looked upon everything with a firm and concentrated gaze. At his side is the black whi-kered fisherman from the Prut weeping, not wanting to die. His face is pallid in anticipation of death, his metry eyes are now dull, and his moustaches now most with tears, dangle disconsolately from the corners of his contorted mouth. And the old pompous Turk, probably a fatalist and a despot, and by his side his son, a pale and tender flower of the Orient, poisoned by kisses. And the conceited Pole, politic and cruel cloquent and cold. All are only pale shadows now, and the one whom they had embraced was sitting beside me alive, but withered by time, without a body, without blood with a heart without desures, and with eyes that lacked the glint of life—also almost a

She began to speak again

shadow V

"I had a hard time in Poland The people who live there are cold and false I could not understand their sement's language They these when they speak Why do ther hise? God must have given them this serpent's language because they are false I roamed about the country not knowing where I was going but I saw that they were preparing to rise in revolt against you Russians I reached the town of Boldman A Jew bought me not for himself, but to trade with my lody I consented to this To be able to live one must be able to do something I couldn't do anything so I had to pay with my body But I thought to my-elf when I get enough money to ena ble me to go back home on the Birlat I will break my chains no matter how strong they may be What a life I led there! Rich gentle men used to come to my house and feast there That cost them a pretty penny, I can tell you They used to fight over me and run themselves One of them tried a long time to get me, and this is what he did One day he came to visit me accompanied by his ser vant who carried a bag The gentleman took the bag and spilled its contents over my head Golden coins poured from the bag hitting my head but the ringing sound they made as they struck the floder was delightful to my ears for all that I drove that gentleman away He had a fat, most face and a belly like a big nillow He looked like a well fed pig Yes I drove him away although he told me that he had sold all his land, his house and his horses to be able to besorinkle me with gold. At that time I loved a worthy gentleman with a scarred face his face was criss-crossed with scars, from wounds inflicted by the Turks, with whom he had recently been fighting on behalf of the Greeks Now that was a man! He was a Pole, so why should he bother about the Greeks? But he went to help them fight their enemies His face was slashed, he lost an eye, and also two fin gers from his left hand. . He was a Pole, so why should he bother about the Greeks? The reason is that he admired brave deeds, and a man who admire, brave deeds will always find an opportunity to perform them There is always room for brave deeds in life, you know And those who find no opportunity to perform them are simply lazybones or cowards, or else they do not know what life is, because if people knew what life is, they would all want to leave their shadow in it after they have gone. And then life would not devour people without leaving a trace. Oh, that man with the scars was a really good man' He was ready to go to the end of the world to do something worth while. I suppose your people killed him during the rebel-lion Why did you go to fight the Magyars? All right, all right, don't eav anything!"

Commanding me not to say anything, old Izergil fell silent her self and became lost in thought After a little while she said.

self and became lost in thought After a little while she said.

"I also knew a Magyar One day he left my house—this was in the winter—and he was found only in the spring, when the wow had thaved, they found him in a field with a bullet through his head What do you think of that? You see, love fulls no fewer people than the plaque does, I'm sure you'll find it so if you counted up... What was I talking about? About Poland. Yes I played my last game there I met a squire there... Wasn't he hand-ome! As hand-ome as the devil I was already old, ch, so old! Was I already forty? Yes, I believe I was ... He was still proud, and still spoilt by us women it cost me a lot to get him ... Yes. He wanted to take me like a common woman, but to that I would not agree I was never anyhody's slave. I had already settled with the lew I gave him a lot of money, and I was already living in Cracow I had creviling them, horses, and gold, and servants... He used to come to me as proud as a demon and wanted me to throw myself into his arms We quarrelled... I remember I even lot my good looks be cause of it. This draged on for a long twe... But I won in the

OLD IZERGIL

end, he went down on his knees to me But soon after he took me, he gave me up Then I realized that I was already old . Oh, how butter that was! Oh, so butter! You see, I loved that devil But when we met he used to jeer at me . Mean fellow! And he used to make fun of me to others, I knew that That was hard to bear, I can tell you! But I had him near me, and after all I loved him When he went off to fight you Russeaus I was sick with longing for him I tried to fight the feeling down, but couldn't . And so I decided to go to him He was statoned in the woods near War-aw

"But when I got there I found out that your people had already beaten them.. and that he was a presence in a village, not far away

"That means that I won't see him any more, I thought to myself But oh how I longed to see him! So I tried to get to him I dressed up as a beggar, pretended to be lame, and tying up my face I went to the village It was filled with Cossacks and soldiers . It cost me a lot to be there! I found out where the Poles were I could see that it would be no easy task to get there But I had to get there! So one night I crept up to the place, through a vegetable plot, be tween the furrows, suddenly a sentry barred my way . But I could already hear the Poles singing and talking loudly. They were sing ing a song to the Mother of God, and I could hear my Arkadek's voice I couldn't help thinking bitterly of the time when men used to crawl in front of me, and here I was, crawling on the ground like a snake for the sake of a man, and perhaps crawling to my death. The sentry heard me and stepped forward What was I to do? I got up from the ground and went towards him I had no kmfe with me or anything, only my hands and my tongue I was sorry I had not taken my dagger with me I whispered 'Wait' But the soldier pointed his bayonet at my throat I whispered to him 'Don't stab me, wait! Listen to me if you have a soult I have nothing to give you, but I beg of you 'He lowered his rifle and said to me, also in a whisper 'Go away woman! Go away! What do you want here?' I told him that my son was a prisoner here 'Do you understand, soldier-a son! You have a mother, haven't you? Look at me, then-I have a son like you and he's over there! Let me have a look at him, perhaps he will die soon . and perhaps you will be killed tomotrow Won't your mother weep for you? Won't it be hard for you to die without having seen your mother? So it

will be for my son Take pity on yourself, and on him, and on me-a mother"

"Oh how long I pleaded with him! It was raining, and we were both drenched The wind raged and roared, buffeting me, now in the back and now in the chest. I stood ewaying in front of that stony hearted soldier but he kept on saying 'No' No!' And every time I heard that cold word the desire to see my Arkadek flared up still hotter in my breast. While I was talking I sized up the solder-be was short and thin, and he coughed. I dropped to the ground in front of him and embraced his knees, pleading with him with turning words to let me pass Suddenly I gave a hard tug and the solder fell to the ground into the mud. I quickly turned him over face downwards and pressed his face down into a puddle to present him from shouting But he didn't shout, he only strug gled, trying to throw me off his back. I pressed his face deeper into tle mud with both my hands and he was suffocated. Then I dashed to the barn where the Pole was locked up 'Arkadek! I whispered to the barn where the Pole was locked up 'Arkadek' I waisperus' trough a chark in the wall They have sharp ears, have the o Poles. They heard me and stopped singing! I could see his eyes opposite mine. Can you come out here? I whispered 'Yes, through the floor'! he said Come out, then.' And four of them crept out from the barn, three and my Arkadek 'Where's the sentry?' Arkadek' and the sentry?' and the sentry?' and the sentry?' a dek asked me. 'He's lying over there!' And we crept along quietly, ever so quietly crowling low on the ground The rain was pour Ing down in torrents, the wind mared. We left the village and en terrd a forest. We walked for a long time in silence. We walked quickly Arkadek held my hand, his hand was hot and trembling Oh! I felt so good walking by his side, he not saying a word. Those were the last moments—the last good moments of my greedy life. At last we came out on a meadow and halted. They thanked me, all four of them Oh. how long and how much they talked something I didn't understand! I listened to them but kept my eyes fixed on my gentleman, wondering what he would do Suddenly he embrared ree and said in such an important tone. I don't re member what he said exactly but what he meant was that he would love me now out of graintade for having helped him to escape. And he dropped down on his knees in front of ine and said with a smile "My queen" False dog! I was so mad that I kicked him and OLD IZERGIL 37

wanted to slap his face, but he staggered and jumped to his feet the stood in front of me pale and threatening. The other three also stood frowing at me And nobody said a word I looked at them and felt—I remember it quite well—only a feeling of disguist and apathy I said to them "Go!" Those dogs asked me 'Will you go back there and tell them which way we've gone?" Weren't they mean, eh? Still they went away, and I went away too. Next day your people took me, but they soon let me go Then I realized that it was time for me to build myself a nest 1'd had enough of living like a cuckoo' I had become heavy my wings were weak, and my feathers had lost their sheen. Yes, it was time, high time? So I went to Galicia, and from there to Dobrija Since then I have been living here, nearly thirty years. I had a husband a Mol davian He died about a year ago And now I am living like this? Alone. No, not alone With them?

With that the old woman wated her hand in the direction of the sea. It was all quiet on the beach now. Now and again a brief,

deceptive sound was born, only to die again

"They are fond of me I tell them such a lot of interesting things, and they like that They are all still young I feels good to be with them I look at them and think to myself 'I was like them once . Only in my time people had more vim and vigous, and that was why life was merrier and better Yes!

She felt silent I felt sad eiting next to her But she dozed nodding her head and shispering to herself. Perhaps she was praying A cloud rose up from the sea—black, heavy and with rugged contours, like the peaks of a mountain range. It crept over the steppe, and as it moved fragments of cloud broke away from us summit and speeded on in front putting the stars out, one after another The ser surged more to dily. In the vines at a little distance from us, the sounds of kissing whispering and sighing were heard Far away in the steppe a dog whined. The air irritated the neries with a strange smell which tickled the nostrils. As they crept across the sky the clouds cast on the ground numerous shadows, like flocks of I tirds, which disappeared and appeared again. Of the moon only a blurred, opal patch remained and now and again even this was blotted out by a grey clump of cloud. And far away in the steppe, now black and grim, as if hiding and concealing in the steppe, now black and grim, as if hiding and concealing

something within itself tiny blue lights flashed. They appeared for an nearl, now licre and now there and vanished as if a number of scople scattered over the steppe, at some distance from each other were searching for something and lighting matches which the wind at once blew out. They were blush torques of filme and there was some,hing weird about them.

"Can you see any sparks?" Izergil asked me

"What those blue ones" I said pointing irto the distance
"Blue? Ies that's them. So they are flying after all! Well, well! I can't see them any more. There's lots of things I can't see \*\*\* W \*\*

"Where do those sparks come from?" I asked the old woman I had heard something about those sparks before, but I wanted to hear what old leergil would tell me about them "Those sparks come from the burning heart of Danko" she said Once upon a time there was a heart, which one day burst into

Well those sparks come from that flame, I will tell you at out it. This too is an old tale Old All old You see what a lot of things happened in the old days! There's nothing like it nonad va-no great deeds no men no stories. Why? Well tell me! You can t tell me What do you know? What do any of you young people know? Ekh ekh! If you looked into the on you young people know. Est exh I you looked into the pat well enough you would find an answer to all your riddles. But you don't know how to live. Don't I see how people live? Oh, I see everything, although my eres are not as good as they used to be And I see that people from three but grub for a living and spend all their lives on that And having deprived themselves of everything worth having hav now wasted all their time, they begin to bemoan their fate What's fate got to do with it? Everybody deedes his own fate! I see all sorts of people nowadays, but I dont see any strong ones! What's

become of them? And there are fewer and fewer handsome ones" The old woman became lost in thought wondering what had become of the strong and handsome men and women, and she gazed

into the dark steppe as if ceeking for an answer there
I waited for her sory in allence, for I feared that if I asked her anything she would go off at a tangent again.

At last abe began to speak and told me the following story

#### ш

"Once upon a time, long, long ago, there lived a tribe of people who lived in the steppe, surrounded on three sides by a dense for-est. They were a merry, strong and brave people But one day misfortune befell them. Alien tribes appeared out of the unknown and drove them deep into the forest. The forest was dark and swampy, because the trees were very old, and their branches were so closely entangled that they shut out the sky, and the sun's rays could scarcely pierce the dense leafage and reach the ground. When the sun's rays did reach the ground, they raised such a stench that people died from it. And then the women and children of this tribe wept and the men became despondent. They realized that they must leave the forest if they wanted to survive, but there were only two ways by which they could do this: they could go back, to their old habitations, but there they would meet their strong and wicked foes; or they could push forward, but here their way was barred by the giants which embraced each other so closely with their mighty branches and clung so tenaciously to the swampy ground with their gnarled roots. These trees stood silent and motionless in grey gloom in the daytime, and at night they seemed to crowd still closer around the people when they lit their fires. Day and night these people-who had been accustomed to the broad open spaces of the steppe-were cramped in this dark, evil-smelling forest, which seemed to want to crush them. It was still more frightful when the wind blew through the treetons and the forest was filled with a sinister humming that sounded like a funeral dirge. These people were strong and could have some out to those who had vanquished them, but they dared not die in battle, because they had traditions to preserve, and if they were killed, their traditions would perish with them. And so they sat through the long nights in mournful reflection amidst the humming of the forest and the poisonous stench of the swamp And as they sat the shadows cast by their campfires leaped around them in a silent dance; and it seemed as though these were not shadows that were dancing, but the evil spirits of the forest and swamp celchrating their triumph ... And so these people sat and pondered. But nothing-neither hard work nor women-wears out the bodies and souls of men as much as mournful thoughts. And so these peopile grew feeble becave of their thoughts. Fear was born enough them and it fettered their strong arms. The women gave birth to borro by their waiting over the bodies of those who died from the steech, and over the fate of the living who were fettered by fear, and cowardly words lecan to be heard in the foorest, at first softly and timidly but later more loudly and loudly. The people wire already willing to en to the eneumy to make him a gift of their free-down all were terrified by death, not one was afraid of a life of slavery.

But just then Danko appeared and saved them all manded.

Evidently the old woman had often related the story of Davko's burning heart, for she spake in an accustomed surgong tone, and her voice, low and grating, virially conjured up in my mind the noise of the forest aimdit which the unhappy hunted people were chain from the possioniss breath of the swamp.

"Danko was one of those people young and handsome Hand one people are also as Irare And so he said to his comrades. You can I remove the rock from the path by thinking Those who do nothing can achieve nothing. Why are we wasting our strength in thinking and previous? Bue up Let us hew our way through the forest, it must have an end—exertiting in the world has an endLet us get? Come on!"

"They looked at him and saw that he was the best one among them, for great strength and living fire shone from his eyes.

"Lead us!" they said

"And he led them . "

The old woman stopped speaking and gared into the steppe where the darkress was growing more intense. Far away the sparks from Danko a burning heart flashed every now and again, like blue flowers which bloomed only for an in tant

"And so Danko led them. All followed him like one man, for they believed in him it was a hard road! It was dark, at every step the awarp opened its greedy, putted maw and swellowed men, and the trees barred their road like a solid wall, their branches intertuned and their roots stretching in all directions like anakes Every step cost those people much event and blood They fought their way on for a long time. The forest became thicker as they wert, and their strength was guing out! And so they bezam to murmur against Danko and say that he was young and inexperienced and did not know where he was leading them But he went on in front of them cheerful and calm

"One day a storm broke over the forest and the trees whispered to each other in a sinister and threatening way The forest became so dark that it seemed that all the nights which had exited since it arose had gathered together in this one place. And these little people pushed their way through the giant trees amidst the frightful din of the storm, they pushed on and the mighty swaying trees creaked and hummed in anger while the lightning flashed over the treetops illuminating them with its cold blue light, only to vanish as quick ly as it had appeared The people were frightened The trees lit up by the cold flashes of lightning looked as if they were alive as if they vere stretching their long gnarled arms, intertwined in a close net around them in order to detain them to prevent them from escaping from their dark captivity. And out of the gloom among the branches something frightful dark and cold stared at them It was a hard road and the people wearied by it, lost heart But they were ashamed to confe-s their weskness, and so they vent ed their anger on Danko the mon who was marching in front of them They began to complain that he did not know how to lead them What do you think of that!

'They halted amidst the sinister sounds of the forests amidst the quivering darkness tired and angry and upbraided Danko
"You wretched man' they said 'are the cause of our misery!

lou led us and wore us out, and now you shall die for this!"

"'You said 'Lead us' and I led you' exclaimed Danko facing them proudly 'I have the courage to lead and that is why I led you! But you? What have you done to help yourelives? You have only alked and have not been able to preserve your strength for a long tourney! You only walked and walked, like a flock of sheep †

"But these words only enraged them all the more "You shall die! You shall die! they shouted

The forest hummed and hummed echoing their cries and the lightning tore the darkness into shreds Danko looked at those for whose sake he had toiled so hard and saw that they were like wild beasts. They crowded around him, not a human expression in any one of their faces, and no mercy could be expected from them. Then anger fi-red up in Danko s heart, but out of pit, for the people is eachded it. He loved thee people, and believed that they would persis without him. And so he yearred to save them to lead them out on to an easier road, and the light of this mighty yearn ing shone in his eyes But they, seeing this, thought his eyes were burning with rage that it was rage that caused them to shine so brightly and they stood alert, like wolves, waiting for him to attack them and they closed in around him to be able to seize and kill him He guessed their thoughts and this made the fire in his heart burn still brighter, for their thoughts saddened him

"The forest continued to hum its mournful darge, the thunder

roared, and the rain poured down in torrents.

"'What can I do for these people?' shouted Danko in a voice that dro sped the thunder

"Suddenly he clutched at his breast, tore it open plucked out his heart and held it high above his head

"It burned as brightly as the sun, even brighter. The whole for et fell silent, and became lit up with this torch of human love. The darkness fled from the light deep into the forest, and quivering fell into the putrid maw of the swamp. The people were petrified with amazement

"'Let us got' shouted Danko, dashing forward and lighting up

the path with his burning heart

"They surged after him, as if enchanted Then the forest hummed again, the trees awayed with astonishment, but the noise was drowned by the tramping of the feet of the people as they ran They all ran quickly and holdly, drawn on by the wonderful spec tacle of the burning heart Now, too people perished, but perished without complaints or tears And Danko was still in front, and his heart blazed and blazed.

"Suddenly the forest opened before them, let them out, and remained behind dense and silent, and Danko and all the people, plunged into a sea of sunshine and pure air, which had been purified by the rain Behind them the storm raged over the forest, but here the sun shone, the steppe heared as if it were breathing, the grass spaikled with the jewels of rain on their blades, and the river glistened like gold. Evening had fallen, and the river. gestering the rays of the setting sun, looked red, like the blood that flowed in a hot stream from Danko's torn breast.

Danko, proud and brave, scanned the vast steppe stretching before him, he gazed joyfully at the free land and laughed, and pride rang in his laughter, And then he fell down and died

"The people, overjoyed, and full of hope, did not see that he was dead, and they did not see that his brave heart was still burrung beside his dead body Only one of them, more observant than the rest, saw this and, moved by fear, he stepped upon the proud heart . And the beart burst into sparks and was extinguished ...

"That's what causes the blue sparks which appear in the steppe before a storm!"

Now that the old woman had finished her beautiful story, a

great silence reigned in the steppe, as if it too was amazed at the strength of will displayed by the brave man Banko, who for the eake of men had plucked his burning heart out and had died, without asking for any reward for himself. The old woman dozed I looked at her and asked my-elf how many more tales and recollections remained in her mind And I thought of Danko's great burning heart, and of the human imagination which had created euch heautiful and thrilling legends.

Inergil was now fast asleep. The wind blew aside the rags she wore and exposed her withered breast. I covered her old body and stretched out on the ground next to her. The steppe was dark and ailent Clouds still floated slowly and despondently across the sky

The hollow, mournful sounds of the sea reached my ears

## CHELKASH

The BLLE southern sky, darkened by du.t, bore a leaden hue, the het sin, looking down on o the greenish sea as if through a fine feer veil was barely reflected in the water, which was chopped by the Prokes of boats' oars ships' propellers, the sharp keels of Tarksh felucas and of other vessels that ploughed backwards and forwards in the congested port. The grantife feltered wards, borne down by the immense weights that glided over their creets, beat against the ships sides and against the shore, growling and foaming befould with all works of junk.

The clang of anchor chains, the clash of the buffers of the rail way cars that were binning up freight, the metallic wait of two sheets slipping onto the cobble-tones, the muted sounds of wood striking wood, of rambling carts of ships' strems raing to a shrill, piercing shrick and dropping to a muffled roar, and the loud voices of the dock labourers, the eaument and the military Customs guards—all mingled in the deadening mailer of the working day, and quivering and mudiatine hovered low in the sky over the port. And from the land, rising to meet them, came wave after wave of other sounds, now muffled and rumbling, causing everything around withints, and now shrill and shrinking reading the dusty sultry air

The grante, the tron, the timber, the cobblestones in the port, the ships and the men, all breathed the mighty counds of this fersient hymn to Mercury But the human voices scarcely adulte in this timult, were feetle and conneal, and the very men who had onneally produced these mighty sounds were comical and putiful to look at. Their gruny, ragged, nimble bodies, lent under the weight of the merchandise they carried on their backs flitted to and fro amudet clouds of duty and a weller of feat and cound They looked insignificant compared with the sixel grants the mountains of merchandise, the ratting railway cars and everything else around them which they themselves had created. The things they them

where had created had enslaved them and robbed them of their personality  $\sim$ 

The giant steamers, lying with steam up, thricked and hissed and heaved deep sighs; and every sound they emitted seemed to breathe scorn and contempt for the grey, dusty, human figures that were creeping along their decks, filling the deep holds with the products of their slavish labour. The long files of dock labourers carrying on their backs hundreds of tons of grain to fill the iron belties of the ships in order that they themselves might earn a few pounds of this grain to fill their own stomachs looked so droll that they brought tears to one's eyes. The contrast between these tattered, perspiring men, benumbed with weariness, turmoil and heat, and the ungity machines glistening in the sun, the machines which these very men had made, and which, after all is said and done, were set in motion not by steam, but by the blood and sinew of these who had created them—this contrast constituted an entire poem of cruel ironys.

The overwhelming noise, the dust which irritated one's nostrils and blinded one's eyes, the baking and exhausting heat, and every thing else around, created an atmosphere of tense impatence that was ready to burst out in a terrific upheaval, an explosion that would clear the air and make it possible to breathe freely and easily—after which silence would reign over the earth, and this dusty, deafening, irritating and infuriating tunult would pass away, and the town, the sea and the sky would be tranquil, serene and magnificent.

A bell struck twelve in slow regular strokes When the last brassy vibrations died away the savage music of labour sounded softer and a moment later sank to a mulfied discontented murram. Human voices and the splash of the sea became more audible. It was dinner time.

T

When the dock labourers stopped work and cattered over the port in noisy chaltering groups to buy the victuals that the market women were selling, and had squatted down on the cobble-stones in shady corners to eat their dinner Grishka Chelkash turned up, an old timer, well known to the people in the port a confirmed

4,

drunkard and a skilful daring thief He was barefooted, his legwere ercased in a pair of threadbare corduroy trousers, he wore no hat and his dirty cotton blouse with a torn collar, which exposed the brown sain drawn tightly over his lean collar hones. His matted, black, grey-streaked hair and his sharp crinkled, rapacious face showed that he had only just got up from sleep A straw was ertangled in his brown monstache another was sticking to the Ir sile on his left cheek and he had a freshly plucked linden twig stuck helind one ear Tall, gaunt, slightly round shouldered, he strode slowly over the cobble-tones, wrinkling his hawk like no e and casting his keen grey flashing eyes around, looking for somebody among the dock labourers. Now and again his long, thick, brown troustache twitched like the whishers of a cat, and his hands. held behind his back, rubbed against each other, while his longcrooked, grasping fingers nervously intertwined Even here, among the handreds of rough hoboes like himself, he at once became conspicuous by his resemblance to the hawk of the steppe, by his ra pactous leanness, and by his deliberate gait, outwardly calm and even but in emally agriated and alert like the flight of the bird

of prey that he remunded one of

When he drew level with a group of bare footed dockers who
were siving in the shade of a pile of coal laden baskets, a thick-ee
lad, whose stupid face was disfigured by scarlet blotches and his
sex badly seratched—evidently the results of a recent Seratjo—got
up to meet him. Walking by the side of Chelkash, he said in an
undertore.

"The sailors are missing two bales of cloth . They're search ing for them."

"Well?" asked Chelkash, looking the lad up and down

"What do you mean well? I say they are searching for them. That's all "

"What? Have they been asking for me to go and help in the search?"

Chelkash smiled and looked in the direction of the warehouse of the Volunteer Fleet.\*

"Go to hell!"

<sup>·</sup> A merchant shipping company.-Trans.

41

The lad turned to go back, but Chelkash stopped him with the exclamation.

"Hey! You do look a sight! Who messed up your shop front like this?" And then he enquired "Have you seen Mishka about here anywhere?"

"Haven't seen him for a long time!" retorted the other, leaving Chelkash to reson his mates

Chelkash proceeded on his way, greeted by everybody as an old acquaintance, but today he was obviously out of sorts, and instead of replying with his customary banter, he snarled in answer to the directions but to him

Suddenly a Customs guard appeared from behind a pile of mer chandree, a dark green, dusty, and truculently erect figure. He stood in front of Chelkash, defantly barring his way, club-held the hit of his dirk with his left hand and put out his right to take Chelkash by the collar

"Halt! Where are you going?" he demanded

Chelkash stepped back a pace, rused his eyes to the guard's good natured but shrewd face and smiled drily

The Customs guard tried to pull a stern face, he pulled out his round, red cheeks, twitched his brows and rolled his eyes ferocious h, but he succeeded only in looking comical

"How many times have I told you not to go prowling around these docks I said I'd smash your ribs in if I caught you! But here you are again!" he shouted

"How do you do Semyonich! We haven't met for a long time!"
Chelkash answered screnely proferring his hand.

'It wouldn't break my heart if I didn't see you for a century!

Nevertheless, Semyonich shook the proferred hand

"Tell me" continued Chelkash retaining Semyonich's hand in his tenacious fingers and familiarly shaking his hand "Have you seen Mishka anywhere around here?"

"Who's Mishka? I don't know any Mishka! You'd better clear out, brother, or else the warehouse guard will see you, and be'll."

"That red-haired chap I worked with on the Kostroma last time," persisted Chelkash.

"The one you so theyar together you mean, don't you? They took that Makka of yours to the hospital. He met with an accident and broke he lex Now so slong brother while I'm asking you mustic otherwise I'll size you one in the reck!"

"Il ere! And you say you don't know Mishka! You do know him

after a'l! What are you so wild about. Seroyouich on

"low then, now then! Don't try to get round me! Clear out of bere I tell you!"

The event was gettier anery and looking round from one side to another he tried to tear he hand out of Chelkash's close grap-I t Chelka h calmly gazed at the guard from under his thick eye brows and kerning a tight hold on his hand went on to say

"Don't hade met I'll have my say and then go away Well row tell me how re you gett ng on? Hows the wife, and the chil dren? Are they well?" With fashing eyes, and teeth bared in an irone smile he added "I ve been wanting to pay you a visit for a I no time but like been too busy danking

"I w row None of that None of your jokes, you skinny deril! I'll give it to you los if you don't look out? What? Do you intend to go to'll ag in the streets and houses now?"

"Wha ever for? There's plenty of stuff lying about here Plenty I tell you Sepronich! I bear you've swiped another two bales of cloth! Take care Semyoruth! See you don't get caught!"

Corrigon oh rembled with and english foarred at the mouth, and tried to say something Chelka h released his hand and calmly made for the dark pairs in long regular strides. The guard kept close

on he heels exerning like a trooper

Chr is h brish ered up and whetled a merry time through his tech. Vah his hards in his trosser pockets he strode along unbur redly throwing h ing on ps and jests to right and left and getting ral in ha own con

"Hey Gr 'la' Look low the borres are taking care of you!" showed a dock labourer from a crowd of men who were sprawling en the grown! rest ng after d'uner

"I've no boost on, so Semvonich is seeing that I don't sep onto w "-thing sharp and h rt my foot," answered Chelkash.

They reached the rates. Two sold ers run their hands down Chelka has coher and then gen ly pushed him into the etreet.

CHELKASH

49

Chelkash crossed the road and sat down on the curb-tone opposite a tayern A file of loaded carts came rattling out of the dock gates Another, of empty carts, came from the opposite direction their drivers bumping on the seats The docks belched forth a howl ing thunder and clouds of biting dust.

Chelkash felt in his element amidst this frenzied bustle Solid gains, requiring little labour but much skill smiled in prospect for him He was confident of his skill, and wrinkling his eyes he pic tured to himself the spree he would have next morning when his pockets were filled with bank notes He thought of his chum Mishka. he would have been very useful to him that night if he had not broken his leg. He swore to himself as doubt crossed his mind as to whether he would be able to manage alone without Mishka He wondered what the weather would be like at night and looked at the sky He lowered his eyes and glanced down the street

A half a dozen paces away, on the cobbles leaning back against the curb, sat a young lad in a coarse blue homespun blouse and trousers of the same material bast shoes on his feet, and a dilapidat ed brown cap on his head Beside him lay a small knapsack and a cythe without a haft, wrapped in straw and carefully tied with string The lad was broad-shouldered thickset, fair haired and had a sunburnt weather beaten face and large blue eyes which looked at Chelkash trustfully and good naturedly

Chelkash bared his teeth poked his tongue out and pulling a horrible face stated at the lad with wide-open eyes

The lad blinked in perplexity at first, but soon he burst out laughing and shouted between his chuckles "Aren't you funny!" And then scarcely rising from the ground he shifted awkwardly over to Chelkash dragging his knap ack through the dust and rattling the heel of his scythe over the cobble stones

"Been on the booze, eh brother" he acked Chelkash tugging at the latter's trousers.

"Yes, baby something like that!" confessed Chelkash with a smile He at once took a fancy to this sturdy, good natured lad with the bright children eves "You've been out haymaking ch?" he enquired

But it was plenty of work and little pay I made noth ing by it. And the people! Hundreds of them! Those people from

the famine ditricts came pouring in and knocked the price down The 10b was hardly worth taking In the Kuban they paid only s xtt Lopecks Something awful' And they say that before they used to pay three four and five rubles!

Before! Before they used to pay three rubles just to look at a Pus and I used to do this jol myself about ten years ago I would go to a stant a\* and say-I m a Russian! And they'd look me up and down feel my arms shake their leads in wonder and say Here take three rubles! And then they d give you food and

drink, and nyite you to stay as long as you like!" The lad listened to what Chelkash was saving with mouth wide open and amazement and admiration written on his round tanned face but soon he realized that the hobo was pilling his leg and smacking his lips he burst into a hearty laugh Chelkash kept a straight face hiding his smile under his moustache

I'm a book! You talk as if it was all true and I listen to it and believe it. But still so help me God il ings were better there before "

Well and what am I saving? Aint I saying that before things were

"Stop kidd ng!" interrupted the boy with a wave of his hand "What are you a shoemaker? Or a tailor? You I mean"

Me?" asked Chelkash in his turn and after thinking for a moment, le said "I'm a fisherman"

"A fi h er man! Is that so! So you catch fish?"

"Fi h' Why fi h? The f shermen here don t only eatch fish Mostly it's drowned bodes fost anchors, sunken ships things like that They have special books for this work

"Yah! It's all lies! They must be the fishermen they sing about in the song

> On and shores We spread our nets And barns and sheds we travel

"Have you ever met fishermen like that?" a ked Chelkash with a smile looking hard at the boy

<sup>·</sup> Cossack village. - T ans.

Бt

"Met them? No, where could I have met them? But I've heard about them."

"What do you think of them?"

"That kind of fisherman you mean? Well they re not a had lot They're free They have freedom "

"What's freedom to you? Do you like freedom?"

"What do you think? Be your own master Go where you like, do what you like . I should say so! You can keep yourself straight and have no milestone round your neck Have a good time and nothing to worry about, except keep God in mind What could be hetter?"

Chelkash spat contemptuously and turned his head away

'With me it's like this," continued the boy "My father's dead. We've only a patch of a farm My mother's old The land's all dried up What can I do? I ve got to live But how? I don't know I thinks to myself-1'll go and be a son in law in a good house But what's the use? It would be all right if the father in law gave his daughter a share of his property and we could set up for ourselves But do you think he'd do that? Not a bit The devil wants to keep it all for himself and expects me to slave for him for years! You see what I mean? But if I could earn a hundred or a hundred and fifty rubles. I'd be independent, and I'd say to the father in law-you can keep your property! If you give Marfa a share all well and good But if you don't thank God she's not the only girl in the village! Id be quite free On my own \ \ \frac{1 \cdot \cd to go and slave for a father in law I thought I'd go to the huban and earn a couple of hundred rubles and then everything would be all right I'd be able to live like a gentleman But I didn't make" anything So I'll have to go as a labourer after all I'll never have my own farm now! Ah well!"

It was quite evident that the lad was extremely reluctant to go as a son in law for as he finished speaking his face became beeloud ed with grief and he squirmed as he lay on the ground.

Chelkash asked him

'Where are you bound for now?"

"Home of course! Where else?"

"How do I know? You might be bound for Turkey

"Tu-rkey!" drawled the boy in a-tonishment 'What Christians go to Turkey? That's a n ce thing to say!"

"You're a fool!" and Chelkash heaving a sigh and turning his head away again This sturdy persant lad stirred something in

He became conscious of a vague, but steadily growing feeling of vexation gnawing at the pit of his stomach which prevented him

from concentrating his mind on the tak he had before him that night

Offerded by the snub which had just been administered to him. the boy muttered something under his breath and now and again east a sidelong glance at the hobo. He pouted his lips, puffed out his cheeks and far too rapidly blinked his eyes in the most comical fashion He was obviously disappointed at the conversation with this bewhiskered tramp having been brought to such an abrupt close

But the tramp paid no more attention to him He eat on the curbstone engrossed in thought, whi thing softly to himself and beating time with his dirty bare heel

The lad wanted to pay him out for the snub

Hey fisherman! Do you often go on the booze?" he began but the "fi.herman" suddenly turned his face towards him and

"Lasten baby! Do you want to do a job of work with me tonight? Tell me quick!"

"What kind of job?" the lad asked suspiciously

"What do you mean, what kind? Any kind I give you go fishing You'll row the boat."

We'll "Oh, all right. Not so had I don't mind taking a job But

wont get into trouble with you, will I? You're a dark one There's no understanding you"

Chelkash again became conscious of a feeling like heartburn ris ing in his chest. In a low voice of cold anorr he said

"Then don't chatter about what you don't understand you re not careful I'll give you a crack over the head that II make

His eyes flashed. He jumped up from the curb-tone, twirled his monetache with the fingers of his left hand and elenched his right hand into a hard brawny fiet. The boy was frightened He glanced round rapidly blinked tim idly and also sprang to his feet. The two stood looking each other up and down in silence

Well' asked Chelkash sternly He was burning and trem bling with rage at the insult he had received from this callow you.hr whom he had despised when talking to him but whom he now hated because he had such a healthy tanned fare bright blue eyes and short sturdy arms and because he lived in a village somewhere lad a home there and some rich farmer was asking him to be his son in law, because of his whole past and present, but most of all because this lad, who was only a baby compared with himself dared to love freedom the value of which he did not appreciate and which he did not need It is always unpleasant to see a man whom you regard as being infector to and lower than yourself love or hate the same things that you love and hate and thereby resemble you

The lad glared at Chelkash and felt that the latter was his

"Oh I don't mind" he said I m looking for a job ain't I' It's all the same to me who I work for you or comebody else All I wanted to say was you don't look like a working man you're er so ragged Of course I know it might happen to anybody Lord hayen II seen enough drunkatd's Lots of them' And some

even worse than you'

"All right all right! So you agree? Chelkash interrupted in a
milder tone.

"Me? Why of course! With pleasure! But how much will you pay me?"

'I pay according to results It depends on the results. On the catch D'you understand? You might get a fiver Will that be all right?"

Now that it was a question of money the peasant wanted to be definite and he wanted his employer to be definite too Again distrust and suspicion awoke in his mind

'No that doesn't suit me brother!"

Chelkash also began to play the part.

'Don't argue Wast! Let's go to the pub! he said

They walked down the street side by side Chelkash twirled his moustache with the important air of an employer The lads face expressed complete readiness to obey and at the same time complete distrust and apprehension

"What a your name?" Chelkash asked him

"Gavrila," the boy answered

When they entered the dingy smoke begrimed tavern, Chelkash wa'ked up to the bar and in the familiar tone of a frequenter ordered a bottle of vodxa, some shehr roast meat, and tea When all this was served he curtly said to the barman "On tick!" The barman ellently nodded his head. This scene impressed Gavrila and roused in him a profound respect for this man his master, who was so well known and enjoyed such credit in spite of his disreputable appearance

"Well well have a bite now and then talk business But wait here a moment, I have somewhere to go" said Chelkash.

He went out. Gavrila looked around him The tavern was in a basement it was damp and dismal and a suffocating smell of vodka fumes, stale tobacco smoke tar and of some other pungent substance pervaded the place At a table oppos te Gavrila, sat a red bearded drunken man in seaman's dress covered from head to foot with coal du t and tar Hiccoushins every now and again he sang a song in twisted and broken words that sometimes sounded like a biss and sometimes were deeply guitural. He was evidently not a

Behind him sat two Moldavian women, ragged black haired and sunburnt, and they too were drunkenly singing a song

Out of the gloom other figures emerged all strangely dishevelled,

all half drunk nossy and restless

Gavrila began to feel afraid and longed for the return of his master All the noises of the tavern merged in one monotonous tone, and it seemed as though some enormous beast was growling as shough, pos.essing hundreds of different voices it was augusty and blindly struggling to get out of this stone pit, but was unable to find the exit. Gavrila felt as though his body was absorbing something intoxicating and heavy which made him dizzy and dimmed his eyes, which were roaming round the tavern with currosity mixed

Chelkash came back and they began to eat and drink, talking as they proceeded with their meal After the third glass of vodka Gav CHELL ASIT

55

rila was drunk. He felt merry and wanted to say something to please his master who was such a fine fellow and had given him this splendid treat But the words which welled up in his throat in waves could not, for some reason, slip off his tongue, which had suddenly become so strangely heavy

Chelkash looked at him and said with an ironic smile

'Half seas over already' Eth, you milksop' What will you be like after the fifth glass? Will you be able to work?'
"Don't . be . afraid . brother," stammered Gavrila 'You'll

. be . satisfied I love you! Let me kiss you ch?"

"Now then, none of that! Here, have another drink!"

Gavrila took another drink, and another, until everything around hum began to float in even, undulating waves This made him feel unwell and he wanted to vomit His face looked foolishly solemn When he tried to talk he smacked his lips in a comical way and mooed like a cow Chelkash gazed at him absently as if recalling something thoughtfully twirling his moutische and smiling sadly The tavern rang with a drunken roar. The red haired seaman

was sleeping with his head resting on his elbowe

"All right, let's go" said Chelkash, getting up from the table

Gavrila tried to get up too, but could not He swore, and laughed idiotically as drunken men do

"What a wash out!" muttered Chelkash resuming his seat at

the table opposite Gavrila

Gavrila kept on chuckling and gazing stupidly at his master.

The latter stared back at him keenly and thoughtfully. He saw be fore him a man whose life had fallen into his wolfish clutches He He could crumple it his a playing card, or could help place it in a firm peasant groot. He felt that he was the other one's master but through his mind ran the thought that this lad would never have to drain the cup of bitterness that fate had compelled him Chelkash to do He both envied and pitted this joung life he despised it, and was even conscious of a feeling of regret as he pictured the po-sibility of it falling into other hands like his But in the end all these feelings merged into one that was both paternal and practical He was corry for the lad, but he need

ed him. He took Gavrila under the arropits lifted him up and gently prodding I m from behind with his knee, I's pushed him out into the tavern va-1, laid im in the stade of a wood pile sat down beside him and It I spipe Garrila writeled about for a while moaned and fell asleen

"Are you ready?" Chelka I in an undertone asked Gavrila who was fumbling with the oars

"In a minute! This rowlock's loose Can I give it just one bang with the par?"

"No! Don't make a sound! Force it down with your hand and it will also into its place"

Both were not elewly handling a boat that was moored to the stern of one of a whole flot lla of small sailing larges laden with oak staves and of large Turkish feluceas laden with palm and sandal wood and thick evprus love

The night was dark Heavy banks of ranged clouds floated across the sky The sea was calm The water black and thick, like oil gave off a hum d, saline smell and lazily lapped against the ship's sides and the beach gently rocking Chelkash's boat Far from the shore loomed the dark hulls of ships their masts point ing to the sky, tipped with different coloured lights. The sea reflecting these lights, was dotted with innumerable coloured patches which shimmered on its soft black, velvety surface. The sea was sound asleep like a labourer after a hard day's work

"We re off" said Gavrila, dropping his oars into the water "Aye, aye" said Chelkash pulling hard with his attering our to bring the boat into the strip of water between the larges The

boat sped swiftly over the slippery water and with each stroke of the oars the water was lit up with a bluish phosphore-cent radiance that trailed like a long soft, fluttering ribbon from the boat's

"Does your head still ache?" Chelkash msked in a kindly

Voice. "Something awful! Its ringing like a bell some water over it in a minute" I'll splash

"There's no need to do that Take this It'll help your inside. and you'll soon get better' said Chelkash handing Gavrila a flash. 'I doubt it Well God bless us

A coft gurgling cound was heard

'Hey, you! That's enough!" said Chelka ! stopping the boy from drinking more

The boat pushed ahead again, noiselessly and swiftly winding its way among the ships Suddenly it shot out from among the crowd of ships and the sea-infinite and mighty-spread out before them into the blue distance where mountains of clouds tow ered out of the water-some violet and grey with pully yellow horders others greenish the colour of sea water and others of a dull leaden hue, of the kind which throw heavy mournful shadows The clouds moved slot ly, now merging with and now skirt ing each other, mingling their colours and forms alsorbing each other and again emerging in new thapes, majestic and frowning

There was something sinister in the slow movement of this soulless mass. It seemed as though over there on the edge of the sea, their number was infinite and that they would elemally creep across the sky in this indifferent manner with the malicious object of preventing it from shining again over the slumbering sea with its millions of golden eyes-the multi coloured stars living and dreamily radiant, exciting lofty desires in men to whom their pure radiance is precious. "The sea s fine isn t it? asked Chelkash

"Not bad! Only it makes me feel afraid" answered Gayrila, pulling strongly and steadily at the oars The water was barely audible as it splashed under the strokes of the long cars and shone with the warm bluish light of phosphorus

"Afraid! You boob! exclaimed Chelkash contemptuously

He, the thief loved the sea His vibrating nervous nature thirst ing for impressions could not contemplate enough the dark, loundless free and mighty expanse He felt hurt when he heard this enswer to his enquiry about the beauty of the thing he loved. Sitting in the stern he cleaved the water with his our and calmly gazed ahead feeling that he would like to glide far away over its velvety surface.

The sea always gave him a warm expansive feeling which filled his whole soul and purged it somewhat of the dross of

everyday his He appreciated this and loved to see himself a bet electors in the appreciation has seen force to be interested to the man, here, amidst the water and the air, where thoughts of life and life the life always lose, the former their painful acuteness, and the latter all value. At night, the sound of the sea's soft, breaking as it slept floats evenly over as surface, and this limitless sound fills a man's soul with wrenity and gently subduing its end consises to see in it mights dreams

"Wherea the tackle " Gavrila suddenly a ked, looking anx

ion 's in-o the bottom of the boat

Chelcath started

"The tackle? I've got it here in the stern."
He fe' ashamed a' having to lie to this boy, and he also regretted the thoughts and feelings that had been disturbed by this boy's question. It made him angry. The familiar sense of burners rose in his breast and throat, and this irritated him still E0-

"Now look here" he said to Gavrila in a hard, stern voice. "You st at Il and mind your own business I hired you to row Do the job I heed you for If you was your tongue too much, vould be sorry for it. Do you understand me?"

The boat shivered for a moment and stopped. The oars remained m the water crusing it to foam. Gavrila wriegled uncom-

fortably on his sent "Pow!"

A foul oath shook the air Gavrila swing back his oars. The best shot forward, as if with fright, and sped on at a rapid, jerky pace, nously cleaving the water

"Steady row, steady!"

Triggy row, areas:
Chelkan stood up in the stem, and keeping hold of the steer
ing on he shared coldly riso Gartila's pile face. Bending for
wark, he looked like a ext ero chinz for a spiner. In his rawe he
proved his teeth so hard that it could be divinctly heard, and

Formed as seen so have that it could be obtuned to heard, and Gravilla's tends, that "may with fear, were no less audible."

"Who's that shooting?" came a stem not from the sea.

"Ford Row, you den'il. Quester! Till murder you, you doe!. Go on! Pow! One! Two! Make a sound, and I'll sear you had from! by "bried Chelkesh. And then be went on m a jerning tone "Afraid! Booby!"

"Mother of God Holy Mary " whispered Gavrila, trem bling with fear and exertion

The boat swung round smoothly and returned to the docks, where the ship's lights crowded in multi-coloured groups and the tall masts were visible

"Hey! Who's that shouting?" came the voice again, but it

sounded more distant this time. Chelkash became calmer
"It's you that's shouting" he said in answer to the distant
voice, and then he turned to Garrila, who was still muttering his

prayers and said 'Well brother you're lucky! If that devil had come after us it would have been all up with you Do you under stand what I mean? Id have put you over to feed the fishes!'

Chelkash now spoke calmly and even good humouredly, but

Gavrila still trembling with fear, begged of him

"Let me go! I ask you in the name of Christ, let me go! Put me ashore somewher! Ay ay ay! I'm lost! I m a lost man! Remember God and let me go! What do you want me for? I'm no good for this sort of job

The never been on one like this before

This is the first time
how you fooled me brother, ch? It's a sin

You are damning your own sou!! Some business.

"What business?' Chelkash asked sternly "What business, eh?"
The lad's fear amused him and he delighted in it as well as in the thought of what a terrible fellow he Chelkash was

'Shady business brother! Let me go, for God's eake!

'Shad) business brother! Let me go, for God's eake!
What do you want me for? Please De good "
'Shut up! If I didn't need you I wouldn't have taken you

Do you understand? Well shut up!

"Lord!" sighed Gavrila

'Stop snivelling or you'll get it in the neck!" snapped Chel

But Gavrila, unable to restrain himself any longer, sobbed quietly, wept, smilled, wriggled on his seat, but rowed strongly, desperately

The boat shot forward like an arrow Again the dark hulls of the ships loomed before them and soon the boat was lost among them winding like a shuttle in and out of the narrow strips of water between them

"Now listen! If anybody asks you about anything you're to keep mum, if you want to keep alive that is! Do you understand me." "Ekhi" sighed Gavr la resignedly in answer to this stern com

mand Then le addel b tterly 'Im done for I am!" "Stop snivelling I tell you! sail Chelkash in an angry whisper

This whisper rolled Gavrila of all car acity to think, his mind was benumbed by a chill foreboding of evil He mechanically dropped the oars, leaned far back raised the oars and dropped them areas all the time keeping his eyes riveted on the tips of his bast shoes

The sleepy murmur of the water sounded anery and terrify ing They entered the docks From beyond its granite walls came sounds of human voices the splashing of water singing and

"Stop!" whispered Chelkash "Ship your cars! Hold on to the wall! Quieter you devil!"

Gavrila clutched at the wall and worked the boat along, the thick coating of slime that covered the masonry deadened the sound of the gunwale as it erraped along its side

Stop! Give me the oars! Come this way! Where's your passport? In your knapsack? Cive me your knapsack! Look sharp! That's to prevent your running away my friend You won't run away now You might have bolted without the oars but you'd be afraid to run away without your passport Wait here! Mind! If you blab-I'll find you even if you're at the bot'om of the sea!"

Suddenly clutching at something with his hands, Chelkash leaped upwards and vanished over the wall Gavrila shuddered All this had happened so quickly He

felt the accurred burden of fear which weighed upon him in the presence of this bewhiskered skinny thief dropping, slipping off his shoulders Here was a chance to get away! He breathed a sigh of relief and looked around On the left towered a black. mastless hull, it looked like an enormous coffin deserted and emp Every wave that struck its side awoke a hollow, muffled

the mole stretched above the surface of the water, like a cold, the more structures above the surface of the water, that is con-beary serpent. Behind him loomed some black piles, and in front in the space between the wall and the coffin he could see the sea, at the appear between the want and the country he country are the steel desolate, and the black clouds floating above it. The clouds

moved across the sky slowly, large and ponderous spreading hor ror out of the darkness and seeming ready to crush one with their weight All was cold black and sinister Gavrila grew frightened again and this firight was worse than that with which Chelkash imbued him, it gripped his breast in als powerful embrace reduced him to a helpless clod and held him fast to the seat of the boat

Silence reigned all around Not a sound was heard except for the arghing of the sea The clouds still crept across the sky slow by and lazile, but they rose out of the sea in infinite numbers The sky too looked like a sea but a restless one, suspended over the calm amouth and slumbering sea below The clouds seemed to be descending upon the earth in grey curly waves into the chasms from which the wind had torn them and upon the newly rising waves not yet crested with angry green'th foam

Gavrila felt crushed by this gloomy silence and beauty and yearned to see his master again Suppose he didn't come back?. Time passed slowly more slowly than the clouds creeping across the sky And as time passed the silence became more sinister. At last the sounds of splashing and rustling and something resembling a whisper came from the other side of the mole Gavrila thought he would due on the sould.

'Pet! Are you asleep? Hold this Careful now!' It was

Chelkash's muffled voice
Something heavy and cube shaped dropped from the wall

Something heavy and cube shaped dropped from the wall Gavrile caught it and put it in the bottom of the boat A second object of the same kind followed And then Chelkash's tall figure appeared over the wall the oars appeared out of somewhere Gavrila's knapsack fell at his feet and breathing heavily, Chelkash shpped into the stern of the boat

Gavrila gazed at him with a pleased but timid smile

"Are you tired?" he asked

'Yes a bit Now then take to the oars and pull! Pull with all your might! You've done well my lad! Half the job's done The only thing now is to slip past those devils out there—and then you can get your share and go home to your Masha I sup your you have a Masha, haven? you?"

"N no!" answered Cavrila pulling at the oars with all his might His chest heaved like a pair of bellows and his arms worked

like steel springs. The water swirled from under the boat's keel and the blue track at its stern was wider now Gavrila was drenched with his own perspiration, but he continued to row with all his might Twice that night he had had a terrible fright, he did not wish to have a third one All he longed for was to get over this accurred job as quickly as possible to go ashore and run away from this man before he did indeed kill him, or get him landed in jail He decided not to discuss anything with him, not to contradict him, to do all he told him to do and if he succeeded in escaping from him to offer a prayer to St Aicholas the Miracle-Worker the very next morning An ardent prayer was ready to burst from his breast at this very moment, but he restrained himself He puffed like a steam engine and now and again glanced at

But Chelkash, tall, thin his body bent forward, looking like a bird ready to take to flight peered with hawkish eyes into the dark ness ahead and twitched his beak-like nose. He grasped the steering oar tightly with one hand and with the other twirled his moustache. which also twitched from the smiles that twisted his thin lips He was pleased with his haul with himself and with this lad who was so terribly frightened of him, and whom he had converted into his slave He watched Gavrila putting every ounce of strength into his oars and felt sorry for him He wanted to

"Hey!" he said softly with a laugh 'You were frightened weren't you?" "N no' Not much," gasped Gavrila.

"You needn't pull so hard now It's all over There's only one spot that we've got to pass Take a rest. "

Cavrila obediently stopped rowing wiped the perspiration from

his face with his sleeve and dropped the oars.

"Well, have another go now," and Chelkash after a little while, "But don't make the water talk. There's a gate we have to pass. Quietly now, quietly! They're a stern lot here. They pass Quietly mow, quietly. They re a seem for neice wouldn't besitate to shoot and bore a hole in your head before you

The boat now glided slowly over the water making scarcely a sound, except for the blue drops that dripped from the oars and caused small, blue, momentary parches to form on the water where they fell The might became darker and even more silent The sky no longer resembled a storm tossed sea—the clouds had spread and covered it with a smooth heavy blanker that hung low and motionless over the water The sea became still calmer and black er, its warm saline odour became still more pungent, and it no longer seemed as broad as it was before 'I wish it would rain?' whispered Chelkash "We'd get through

"I wish it would rain" whispered Chelkash "We'd get through as if we were behind a curtain"

On the right and left cerie structures loomed out of the black water—barges motionless, glooms and also black. But on one of them a light was moving, evidently somebody carrying a lantern was walking on the deck. The sea sounded plaintive and hollow, as it lapped against the sides of the barges and the barges answered with a cold, muffled echo as if arguing with the sea and refusing to yield to its plaint

"A cordon!" exclaimed Chelkash in a scarcely audible whisper The moment Chelkash told him to row more slowly, Gavrila was again overcome by that feeling of tense expectation. He bent forward and peered into the darkness and he felt as if he were growing as if his bones and sinews were stretching within him, giving him a dull pain his head filled with but one thought, ached, the skin on his back quivered and small sharp, cold needles were shooting through his legs. His eyes ached from the tenseness with which he peered into the darkness, out of which every moment he expected to hear the cry. 'Stop thief!"

And now when Chellash wheepered "cordon" Gavrila shad dered, a piercing burning thought shot through his brain and sent his taut nerves tingling He wanted to shout and call for lielp He opened his mouth rose slightly from the seat, stuck out his cheet and took a deep breath—but suddenly he was para lyaed by fear which struck him like a whip He closed his eyes and collapsed in the bottom of the boat.

Ahead of the boat, far away on the horizon out of the black water, an enormous, fiery hime sword rose and cleaved the darkness of the night it ran its edge over the clouds and then lay on the breast of the eea a broad blue strip And within this bright strip ships appeared out of the darkness ships inhierio invisible black, silent, and shrouded in the solemn gloom of the night They looked as though they had long been at the bottom of the ea, ent there by the mighty power of the storm, and had now racen at the com mand of the first sword that was born of the sea—bad risen to look at the sky and at everything that was on the water . . Their rigging clinging to their masts like fections of seawed brought up from the ea bottom together with the Ilack grants who were emmeshed in their net. The sinster bilue sword rose again out of the depth of the sea, and flashing again cleaved the night, and again law flat on the water, but in another direction. And where it lay other shaps hulls inthetio invisible appeared

The boat stopped and rocked on the water as if in perplexity Cavrila lay in the bottom of the boat, his face covered with his hands Chelka.h jabbed at him with his foot and hissed foriously

"That a the Customs crusser you fool It's an electric lamp!

Get up you dolt' Thes II share the light on us in a minute
and everything well be all up south you and me! Get up!"

At la.t a kick from the heel of a heavy top boot heavier than

At lat a kick from the heel of a heavy top boot heavier than the first caught Gavrila in the back. He started up, and still alraid to open his eves took his seat, groped for the oars and began to row

"Queter' Queter or I il murder you! What a dolt you are, the devil take you! What Irichtened you, ugly mug? A lantern, that's all it as! Queter with the oars, you sour faced devi! They're on the lookout for smurglers They won't see us—they're too far out Don't be afraid, they won't see us how we. "Chel kash looked round triumphantly "Of conrel We're out of it!"

Paes' Well your locky, you thick headed boob!"
Gavrila and noting He pulled at the oars and, breathing beav
ity, looked out of the consens of his eyes in the direction where
the first sword was rusing and falling He could not possibly beliere what Chelkah said—that this was only a lantern. The coldblue radiance that cleaved the darkness caused the sea to sparkle
with mysterious silvery brilliance, and Gavrila again felt hypnotized by that soul-crushing fear He rowed mechanically, crouching
as if expecting a blow from above, and now he was bereft of all
desire—he was empty and soulless. The excitement of this might
had driven everything human out of him.

CHELKASH

6,

But Chelkash was jubilant His nerves accustomed to shocks, were now relaxed. His moustache twitched voluptuously and a light shone in his eyes He felt splendid He whistled through his teeth inhaled deep breaths of the most sea air. He looked around, and smiled good naturedly when his eyes fell upon Gavrila

The wind swept down and chopped up the sea The clouds were now thinner and less opaque, but they covered the whole sky The wind though still light was freely sweeping over the sea, lut the clouds were motionless and cemed to be absorbed in grey. dull thought

"Now lad, it's time you pulled yourself together! You look as if all your guts have been squeezed out of your body and there's nothing left but a bag of lones! It's all over now Her!"

Garrila was pleased to hear a human souce at last even of that voice was Chelkash's

"I can hear what you say" he said softly

"Very well then milksop Come and effect and I'll take the oars I suppose you're tired'

Garrila mechanically changed places with Chelkash, and as they crossed Chelkash saw the boy's wee become face, and he no ticed that his legs were trembling. He felt sorry for him, Patting him on the shoulder he said

"Come on lad! Don't be so down in the dumps You've earned a good bit tonight III reward you well, my boy Would you like the feel of a twenty five ruble bill?"

"I don't want anything All I want is to get ashore

Chelkash s aved his hand in disgust, spat, took up the oars and began to row swinging the ears far back with his long arms

The sea woke up and becan to play with its little waves, giving birth to them ornames are them with fringes of foom, dala ing them against each other and breaking them up into fine spray The foam melted with hisses and sighs, and the air all around was filled with a misical spla hing noise Even the dark ness seemed to come to life

Chelkash began to talk

'Well now tell me" he said "lou'll go lack to your village and get married and start grubbing the earth and sow corn The wife will start learner children lou won't have enough food for

'Oh don't talk about u! Good Lord! Wouldn't I live then!" "I-e-s brother it wouldn't be at all lad I've got some idea of what that kind of life is I had my own little nest once .. My father was one of the richest men in our village

Chelkasis lazily pulled at the oars. The boat rocked on the waves that were playfully lapping against its sides, barely moving over the dark sea which was becoming more and more lorderous The two men dreamed as they rocked on the water thoughtfully gazing around Wisling to sootle the lal and eleer him up Chel kash had turned Gavrila's thoughts to his village and had begun the talk in a bantering tone hid og his smile under his mousische When questioning Garrila and remind no him of the 1030 of peasant life in which he himself had long been disillusioned had forgotten and had only receiled now he gradually allowed him self to be carried away by the new train of thought He stonged questioning the lad alout he sillare and its affairs, and before he was aware of it continued in the following strain

'The main thing in peasant life I rother is freedom! You're your own master You have a house It's not worth much but it's your own You have laid only a patch but it's your own! You are a king on your land! You have a face You can demand Gavrila stared at him with curiouty and Ic too was carried

away by the same feeling In the course of this conversation he forgot the kind of man he was dealing with and saw lefore him a peasant like himself stock to the land forever by the sweat of many generations bound to it by the recollections of childhood but who had voluntarily run away from it and its cares, and was suffering due nunishment for this truancy

"Yes brother what you say is true!" he said 'Oh how true! Look at yourself What are you now without land? Land is like a mother you can't forget it so easily"

Clelkash awoke from his musing He was conscious of that strituting hearthurn which he always felt whenever his prule—the pr de of the reckless daredevil—v as touched by anybody, partie ularly by one whom he despised

Stop sermonizing! he said ficrcely 'Did you think I was talking seriously? You must take me for a fool!

"You re a funny chap" Gaynla blusted out feeling crushed egain "I wan't talking about out was 17 Three's I to of men like you Lots of them! Fk! How many unlar ps people there are in the world. Positing around!"

"Here, come and take the care you look!" comman ed Chill kash, for some reason restraining the flood of oaths that came

rushing up irto his throat

They channed places aroun and as he stepped over the bales in the bottom of the loat to reach the stern Chelkath felt an almot irresutible device to give Gazrila a jush that would send him tumbling into the sea.

The conversation was not resumed but Chelkash fel, the I reath of the village even in Garrila's silence. Musing over the past, he forgot to steer with the result that the boat turned by current drifted out to sea The waves seemed to understand that the boat had lost its way and began to toes it bisher and hisher. lightly playing with it, causing kindly like lights to flash under tle pars And before the kash's mental vision floated pictures of the past of the datant past which was separated from the present by a wall of eleven years of hobo life. He saw himself as a child. he saw his village, his mother, a plump ruddy-cheeked voman with kind grey eyes he saw his father a red bearded giant with a stern face, he saw himself as a bridegroom and he saw his wife, black-eyed Anfisa, a soft, buxom cheerful girl with a long plait of hair, he saw himself again as the hand-ome Guardsman, again he saw Ins father, now grey and bert by toil, and his mother wrinkled and bowed, he also saw the vision of his return to his village from the army, and how proud his father was of his Grigori, of this handsome sturdy, bewinskered solder . Memory, that scourge of the unhap-py, reanimates even the stones of the past, and even pours a drop of honey into the pos-on that one had orce to drink ...

Chelkash felt as if he were lesing fanned by the tender, sooth nag treath of his nature air which waited to his ears the kind words of his mother the grase speech of his carnest peasant father, many forgoten sounds and many firstrant smells of mother earth which has only just them, which has only just them, which has only just being covered with the emerald silken carpet of uniter wheat. He felt londry, untrouted any soluted forever

CHELLASH 69

from the way of life which had produced the blood that now flowed in his veins

'Hey! Where are we going?" suddenly exclaimed Gayrila

Chelkash started and looked round with the alert gaze of a bird of prev

'Christ look where we have drifted to Lay to the cars' Pull! Pull harder!"

'You've I een dreaming eh" Gavrila asked with a smile

'I'm tired

'So now we won't get caught with these will we?" Gavrila

asked, kicking at the bales at the bottom of the boat You can ease your mind on that score I'll deliver

them and get the money Ves!

"Five hundred?"

"No Iess"

"A tidy sum! Wish I had it! Ekh wouldn't I play a time with it!" 'On the farm?"

"I should say so! I'd

And Gavrila flew off on winged dreams. Chelkash remained of lent His moustache drooped, his right side splashed by the spray was dripping wet His eyes were now sunken and had lost their brightness Everything rapacious in him had sagged subdued by humiliating thoughts which were reflected even from the folds of his grimy blouse

He swung the boat round abruptly and steered towards some thing black that loomed out of the water

The sky was again overcast and rain fell a fine, warm rain, which pattered merrily as the drops struck the backs of the waves,

'Stop! Be quet! commanded Chelkash

The hoat's nose struck the side of a barge

'Are they asleep or what the devils?" growled Chelkash catching hold with a boat hook of some ropes that were dangling from the deck "Drop the ladder! Blast it! It must go and rain now! Why couldn't it have rained before! Hey you swabs! Hey!"

Is that you Selkash? came a voice from above that sounded like the mewing of a cat

'Come on drop the ladder!"

"Kalımera Selkash!"

"Drop the ladder, you he'l smoked devil" roared Chelkash. "Oh how anory he eez tonicht. Eloy!"

"He was no Cavrila!" said Chelkash to his mate.

Within a moment they were on the deck, where three dark bearded figures were animatedly chattering to each other in a strange livping tongue and looking over the guinwale down at Chelka h's boat A fourth wrapped in a long chlamys, went up to Chelkash, silently book hands with him, and then chanced structually at Garrila-

"Get the money by the morning" said Chelkash to him curify Ill turn in now Come on, Garrilat Do you want anything to eat,"

"All I want is to sleep "answered Gavrila and five minutes later he was snoring, while Chelkash, sitting bes de him, was irrying on somebodys top boot pensively spitting on the side and whatting a mountful time through his teeth. Then he stretched out beside Gavrila put his bands under the back of his head and lay there, twickney his mountain.

The barge rocked gently on the playful water Something creaked plannively. The ram patiered softly on the deek. The waves splashed against the side of the barge. And it all sounded so sad. Like a cradle song sing by a mother who had no hopes of happiness for her son.

Chelkash bared his teeth raised his head, looked around, whispered something to himself and lay down again. He spread out his legs, and this made him look like a huge pair of ecisors-

## Ш

He woke up first, looked around anxiously calmed down at one and looked at Cavrila who was still sleeping, snoring lustily, with a smile spread all over his boysts, healthy sunburnt face Cleikash eighed and climbed up a narrow rope ladder A patch of leader sky peered down the hatchway It was already light, but the day was dull and grey, as it usually is in the autumn

Chelkash returned about two hours later His face was flushed and his moustaches were dash nelv screwed upward. He wore a tunic and buckskin breeches and a pair of tall, stout top boots He looked like a lumbman Although not new, the costume was still CHELLASH 71

sound and suited him well. It made him look broader, concealed his gauntness and gave him a martial appearance

"Hey, you calf, get up1" he cried, pushing Gayrila with his foot.

Gavrila jumped up Still half asleep he failed to recognize Chelkash and stared at him with dull, sleepish eyes Chelkash burst out laughing

"You do look fine!" exclaimed Gavrila at last, with a broad

smile 'Ouite a gentleman !"

"That doesn't take long with us Well aren't you a frightened baby You thought you were going to die a thousand times last might didn't you?

"Yes but judge for yourself It was the first time I was on a job like that! I might have damned my soul for the rest of my life!"

'Would you come with me again?'

'Again? Well What can I say? What will I get out of it? Tell me that!"

"Well suppose you'd get two rambow ones?"

"Two hundred rubles? That a not to bad I d go for that,

'But wait a minute! What about damning your soul?"

perhaps it won't be damned! answered Gavrila 'Well with a smile. And if it won t Ill be a made man for life"

Chelkash laughed merrily and said

'All right' Enough of joking let's go ashore

They were in the boat again Chelkash at the tiller and Gay rila at the oars Above them vas the grey sky, evenly overcast with clouds. The dull green sea played with the boat horsterously tossing it on its waves which were still merrily casting bright salts sprays into the boat Far ahead loomed a jellow strip of sandy shore and behind them stretched the vast expanse of the sea fur rowed by packs of vaves that were ornamented with fluffy white foam There too in the distance were numerous ships, far on the left was visible a whole forest of masts and the white houses of the town whence came a muffled rumble which mingling with the aplashing of the waves created fine powerful music And over all was cast a thin film of grey mist, which made things seem remote from each other

"Ekh! There Il be hell let loose this evening! said Chelkash, nodding in the direction of the cea

"A storm?" asked Gavrila, ploughing the waves with power ful strokes He was already drenched from head to foot from the spray which the wind scattered over the sea.

"That's it" said Chelkash

Gavrila looked into his face enquiringly

"Well how much did they give vou?" he asked at last, realizing that Chelkash was not inclined to talk.

"Look " said Chelkash showing Gavrila something that he drew from his pocket

Gavrila saw a roll of coloured bill and his eyes lit up with Joy And I thought you were kidding me! How much have son not there?"

"Five hundred and forty!"

"My word" exclaimed Garrila in a whisper following the five hundred and forty rubles with his greedy eyes as Chelkash put the money back into his pocket "Ekh! If only I had as much as that" -- and he heaved a mournful sigh.

'Won't we have a wonderful time my lad!" exclaimed Chel kash cheerfulls "Ekh well go on the spree! Don't worry! You'll get your share. Ill ove you forty Does that satisfy you? I'll give it to you right now if you want to?"

"If it's no too much for you Why not? I'll take it!"
Gavrila trembled with the expectation that gnamed in his breast

"Oh you devil's baby' I'll take it, you say! Well take it, please' Do me a favour! I don't know what to do with all this money! Help me to get sid of it Tale it. do!"

Chelkash held out several bills Gavrila took them with a trem Hung hand, dropped the oars and tucked the bills reside his blouge, preedily screwing up his eyes and inhaling noisily, as if he were drinking something very hot. Chelkash watched him with an tronic smile Gavrila sgain took up the oars and rowed with down cast eyes nervously hurnedly, as if afraid of something His shoul ders and ears twitched

"You're greedy! That's bad But it's not surprising

Youre a persont " said Chelkash pensively

"But look what you can do with money!" exclaimed Gavrila, affush with excitement, and he began to talk rapidly, hurriedly as if trying to catch up with his thoughts and clutching at words, CHELKASH 73

about life in the village with money and without money, about the honour, abundance and pleasure one can acquire with money

Chelkash listened attentively, with a grave face and eyes screwed up as if thinking hard Now and again he smiled with satisfaction 'Here we are!" he exclaimed interrupting Gavrila

A wave lifted the boat and landed it on the sandy beach

'Well, it's all over now brother Pull the boat up higher so that it won't be washed away They'll come for it And now we must part! It's eight versts from here to town I suppose you are going back to town arent you?

A shrewd good natured smile lit up Chelkash's face and his whole bearing indicated that he had thought of something pleasing to himself and surprising for Gavrila Thrusting his hands in his pocket he rustled the bills that were lying in them

'No . I . . won't go I " gasped Gavrila as if he were choking

Chelkash looked at him and asked

'What's ailing you? '

"Nothing only "Gavrila's face was alternately flushed and ashen grey, and he stood there wriggling whether from a desire to hurl himself upon Chelkash or because he was torn by another desire difficult to fulfill, it i as hard to say

Chelkach felt uneasy at the sight of the lads agreetion and he waited to see what the upshot of it would be.

Gavrila began to laugh in a queer way that sounded more like sobbing He hung his head so that Chelkash was unable to see the expression on his face only his ears were visible and these grew red and pale by turns

"Go to the devil' exclaimed Chelka h waving his hand in disguet. 'Have you fallen in love with me or what? Stands there wriggling like a girl! Or is it that you don't want to part from me? Now then you loob! Speak up or else Ill go away!

"You li go away?" shrieked Gavrila

The sands de-erted beach shuddered at the sound of this shrick and the sandy ridges washed up by the waves of the sea seemed to heave Chelkash too shuddered Suddenly Gavrila darted towards 'Chelkash threw himself at his feet and flinging his arms around his knees gave a sudden tug Ci elka h starreted and dropped heavily to the sand Grind ug his teeth, he raised his long arm and was about to bring his elenched fire down upon Carrila's head when the blow was checked by the lads shy and plaintive whisper

was checked by the lads shy and plaintive whisper

"Be a good fellow! Give me that money! For the sake of
Christ, give it to me! It into me! It in to me! It in the me years. Give it
in the me, the open me the last it would take me years. Give it
to me and I will pray for you! Always. In three churches
Ill pray for the salvation of your soil! You will only throw
the money away. But I I'd put it in the land! Give me the
morey. It are t much to you You can easily get some more. One not, and you are right Do rie a good turn. After all, you're What couldn't I do with the money! Give it to me!"

Chelkash sat on the sand, friehtened, amazed and angry, lean Creates as in in the sand, Irinhemed, amazed and angry, iean ray back and propping him fly with his arms, saying not a word but earner with we open eyes at the lad who was pressuring his head again I has knees and whispering gapping and plead in the property of the same property of the property of the

"Here you are! Take them " he shouted trembling with ex citement, filled with both intense p ty and hatred for this greedy

cutement, filled with both intense p by and hatred for this greedy slave And having thrown the money at h m, he felt like a hero—
I wanded to give you more myself," he said "My heart was softened last meht thinking of my village.
I thought to myself I'll help the lad I just waited to see what you would do whether you would six for it or not Dut you. Elsh' you've got no guits' Joure a began? It it worth while formening yourself like spect. I'll he will have been guits that for money? Fool' Greedy devils! They we no self research! Way Christ guard and save vou! I m a different man now. I'm incht's quealed Gavrila in a transport of joy, personn green and the save vou! I shall never forcet vou no' as lone as I live!

putting the money institle his bouse with a tremoting name, a are an arge! I shall never forget you no as long as I live!

And I li tell my wife and my children to pray for you!"

Hearing these raphrous cries and seens the lads radiant face the raphrous cries and seens the lads radiant face described by this paronym of greed Chelkash felt that he, a third a rane, torn from all his kith and kin would never become a greedy,

CHELKASH 75

low, self degrading creature like this No! He would never sink so low! And this thought and feeling making him conscious of his own freedom kept him on the deserted seashore with Gavrila

"You've made me happy for life!" shouted Gavrila again, seiz ing Chelkash's hand and pressing it against his own face

Chelkash remained silent baring his teeth like a wo'f Gavrila kept on chattering

"And just imagine! As we were coming here I was thinking to myself. Ill give him meaning you one erracek over the head with the oar take the money and chuck him meaning you, into the sea. Nobody would russ him I thought to myself. And even if he was missed notody would worry about him. He's not the kind of man anybody would make a fuss about! No use to anybody. Who would stand up for him?!

Chelkash seized Gavrila by the throat and barked

'Give that money back!'

Gavri'a struggled, but Chelkash's other arm wound round him like a snake I There was a screech of terrine cloth and Gavrila lay on the sand kicking his legs his bloure ripped down to the hem his eves staring with wild amazement and his fingers clutching the air Chelkash stood there tall straight bun, with a repactious look on his face Baring his teeth he laughed a s'accato sardonic laugh while his moustache twitched nervously on his sharp angular face Never in all his life had he been so cruelly insulted and never had he been so angry

"Well are von happy?" he seked Gavrila amidst his laughter. And then turn ng his back on him he strode off in the direction of the town. But he had barely taken half a dozen paces when Gavrila crouched like a cat jumped to his feet, and with a wide swing of his arm hurled a large pebble at Chelkash, exclaming fieterly

"Take that"

Chelkash gasped put his hands to his head stargered swing round to face Gavrila and fell prore on the sand Gavrila gazed at the prostrate man duml founded. He saw his leg more he saw him try to raise his head and then stretch out and tremble like a taut string. And then Gavrila dashed off as fast as his legs could early him into the distance where a shargy black cloud hung over the misty steppe and where it was dark. The waves surged

up on the sandy beach merced with it and surged back again The surf bussed and the air was filled with spray

Rain fell at first slowly but soon in heavy dense streaks, nouring down from the sky And the streaks were an entire net of water threads, a net which at once covered the expanses of steppe and sea. Cavala yan shed in this ret. For a long time nothing was visible except the rain and the long body of the man lying on the sand on the sea hore. But out of the rain Gavrila reappeared. runn no as fast as a bird upon the wing He ran up to Chelkash, grouped to his knees in front of him and turned him over on the and his hand came in contact with something warm red and He shuddered and started back with horror written on his palled face

"Brother get up!" he whispered into Chelkash's ear amidst the

pattering of the rain

Chelkash came to pushed Gayrila away and said in a hoarse Tolor

"Go awas!

"Ero,her! forgive me! It was the devil who tempted me whi pered Cavrila in a trembling voice keeing Chelkash's hand

Go away gasped Chelkash.

"Take this sin from my soul! Please! Forgive!

Go away! Go to hell! ' Chelkash suddenly shouted siting up His face was pale and angry his eyes were dull and heavy, and the hids drooped as if he very much wanted to sleep "What else do you want? You've done your job Now go! Clear 00112

And he langed at grief stricken Gavrila with his foot, but the effort was too much for him, and he would have sunk back to the eard had not Gayrila put his arm round his shoulders. Chel Lash's face was now on a level with Gavrilas. Both were pale and bornile to look at.

"Pil " and Chelkash spat into his hire ir s wide open eyes. Cavrila wiped his eyes with his sleeve and whispered

"Do what you lie I shant say a word Forgive me for the take of Christ!"

"Worm' You haven't got gues for anything! " shouled Chelkash contemptuously and then tearing his blouse from under his coat he began silently to bandage his head now and again grinding his teeth with pain At last he said through his clenched teeth 'Did you take the money?"

'No I didn't take it brother! I don't want it! It only causes

trouble!

Chelkash put his hand into the pocket of his coat, drew out the roll of bills took a rainbow-coloured one from it and put it back in his pocket, and threw the rest at Gavrila saying

"Take this and clear out!"

'I won't take it, brother! I can't! Forgive me!"

'Take it I tell you! " roared Chelkash rolling his eyes horribly

'Forgive me and then 111 take it said Gavrila timidly, dropping down on the rain drenched sand at Chelkash's feet

'Liar' You will take it! I know you will you worm!" said Chelkash in a confident voice Pulling Gavrila's head up by the hair he pushed the money into his face and said

'Take it! Take it! You've earned it! Take it. Don't be afraid' Don't be ashamed of having nearly killed a man! Nobody vould punish you for getting rid of a man like me They would even thank you for it if they got to know of it Take it!"

Seeing that Chelkash was joking Gavrila felt relieved. He grasped the money tightly in his hand and enquired in a tearful voice.

'But you do forgive me I rother don't you ch?"

"Angel! ' answered Chelkash mockingly in the same tone of voice Rising and swaxing on his feet he said 'Forgive' There's nothing to forgive! You tried to do me in today, and I might try to do you in tomorroi

'Ekh brother brother'' sighed Gavrila mournfully shaking

s head

Chelkash stood in front of him with a queer smile on his face and the rig on his head gradually becoming red began to look like a Turkish fez

The rain was now pouring down in torrents. The sea murmired with a bollow cound, and the waves beat furiously and anguly upon the shore

The two men remained silent

"Well good-bye" said Chelkash iron cally, walking off.

He staggered, his logs trembled and he held his head in a muer way, as if afraid it would drop off

"Forgive me Trother'" Gavrila Legged once again.

"Never mind" answered Chelkash coldly, continuing on his

He stangered on holding his head with his left hand and s'ow ly twirling his rellow moustache with the right.

Gavrila gazed after him until he vanished in the curtain of rain, which was row pouring from the clouds more densely than ever, in him, endless streaks and enveloping the steppe with imtentiable gloom the colour of steel

He then took off his soaking cap crossed himself, looked at the money that he grasped tightly in his hand heaved a deep sigh of relief put the money made has blouve and strobe firmly along the leach in the direction opposite to that in which Chellash had gone

The sea howled and burled large ponderous waves upon the sands abore smaking them into spray and form The rain beat heavily upon the water and the band. The wind shrieked .
The ari all around was filled with whining, roaring, and rum bling. The rain blotted out both sea and iky.

Soon the rain and the spray from the waser washed away the red stan on the spot where Chelkash had lain, and washed out the tracks that Chelkash and the young lad bad raide on the sandy beach... And nothing was led on the deserted aesshore to temmed one of the little drama in which these two men had been the account.

## ALLOAT

## AN EASTER STORY

ī

THE LEADEN clouds crept slowly over the sleepy river, seeming to sink lower and lower, in the distance their grey tatters appeared to touch the surface of the swift, turbul springtule waves and where they touched the water rose towering to the skies in an impenetrable wall of cloud blocking the current and barring the way of the rafts.

And the waves in-flectually trying to lift this wall, best varily against it in a low, plaintive murmur recoiling from each impact to roll back into the damp gloom of the fresh spring night

But the rafts sailed on and the distance receded before them

The shores were invisible hidden by the night pushed back

by the sweeping surge of the tide

The tiver resembled a sea. The sky above it was wrapped in

cloude Everything was damp oppressive and dreary.

The rafts glided swiftly and noi-clevely over the waters, and in front of them a steamboat loomed out of the darkness its funnel shocting out a merry swarm of sparks and its wheel blades churning the water.

Two red lanterns on the shallows glimmered larger and bright er and the lamp on the mast swayed gently from side to side and winded mysteriously at the darkness

The air was filled with the plash of water and the heavy sighs of the engine.

"Look on oot!" came a deep chested shout from the rafts

At the tail-end of the rast two men stood at the helm oars. One of them was Mitya, the son of the timber sloater a sair, sickly looking thoughtful youth of twerty. The other was Serges, the hired

AFIGST 81

"Christ, look at the way your dads cuddling Mashka! The devils! No shame or conscience—the man hasn't! Why don't you go somewhere, away from the e foul devils? eh? Dyou hear what I say?"

"I hear! ' said Vitya in an undertone, keeping his eyes averted from where, through the misty gloom, Sergei could see his father sutting

"I hear' Ugh you sop!" mocked Serger and burst into a laugh

'Some goings on I tell you!" he went on, provoked by Mitts's apathy "There's an old devil for you! Marries off his 'on, then takes his daughter in law for himself and doesn't give a rap! The old blighter!"

Mitya said nothing and gazed back at the river where the cloudhave closed in another dense wall

Now the clouds were everywhere and it seemed that the rafts were not floating down the current but standing motionless in the thick black, water, crushed beneath the weight of these dark gree masses of cloud which had fallen upon it from the heavens and stemmed its progress

The river looked like a fathomless pool hedged in by towering mountains and clothed in a dense clock of mist.

An oppressive stillness reigned all around, and the water, gently lapping the sides of the raft lay as if in a hished expectancy. There was an infinite sadne s a timud question in that frail sound, the only one amid the night that seemed only to deepen its stillness.

"A bit of a breeze now wouldn't be bad 'said Serger "Though tetter not—a wind!! I ring run" be debated with himself as he filled his pipe

There was the flash of a lighted match the sizzling sound of a clogged pipe, and the broad face of Serger swum out of the murk in the light of a flickering red flame

"Mitya!" came his voice He was less morose now, and the amused tone in his voice was more in evidence

'What?" answered Mitja in an undertone, his eyes still peering into the distance, starting at comething he caw there through his big melancholy eyes

"How d the thing happen my lad eh?"

'What thing?' retorted Mitya in a tone of annovance

"How dyou get married? What a scream! How'd it happen? Now you went to bed with your wife—and what happened next.

"Hev, you fellows there Look ou-oot a warning shout echood

across the river

He can yell all right, that danined rip! Sergei of erred in a tone of admiration and returned to his subject.

Well come on, tell us about it Mitva Tell us how it

"Oh, leave me alone Serger! I told you already!" said Mitya n a pleading whi per and, probably aware that he would not

shake off the importunate Serger, he hurriedly began

Well we went to bed And I says to ber—I can't be your husband, Maria You re a strong healthy lass, and I m a sick weakly man I do it wanto marry at all but Dad made me—you're got to he says and that shar! I'm not fond of your ext, and still less of you I says. Too lively by half Yes And I cent do anythms of that kind you know I is just filthy and yicked Children too You've got to answer for them before God

"Filthy!" screamed Serger, rocking with laughter, "Well and

what about her Masha-what did she have to say, eh?"

"She 'Well, what am I to do row,' she says 'Sits and crites "Why don't you like me?' she says 'It is not as if I was ugly,' she says 'She a a shameless hasy 'Stepet' What am I to do—go to my father in law with my fine health? I told her—do just as you please Go wherever you want. I cant go against my soul Grandpa Ivan used to say that things a mortal sin We're not beats, you and I are new?' And all she does as cry 'Jou've cynolde my life, youth, poor girl that I am.' I was awfully sorry for he 'Never mind, things'll come round sourhow Or maybe youll go into a convent?" I say, 'She starts swearing at that—you re a fool 'Mitja, a scound feel that's what you are 'his

"Well Im blowed!" stuttered Serger in amazement "Dyou actually mean to say you gave her that bit of advice—told her to go into a convent"

"That's what I told her" answered Vitya simply

"And she called you a fool?" said Serger to a Traing some

AFLOAT 83

les She swore at me '

I should think so too! And quite right! I d have boxed your ears in the bargain if I was her' he added in a sudden change

of tone He now spoke sternly and veightily

D you think a man can go against the law? That's what you've gone and done! It's the way of the world-and that's all there is to it! There's no arguing about it! And I hat do you do? Crikey what a thing to say! Go into a convent! Silly ass! What d you think the lass wants? And you talk about a convent! Good for some people make you sich! Dyou realize what you've done you must? You're no damned good yourself and you've ruined that girls life made her that old gaffer's mistress-and led the old fel low into the sin of lechers Look how much law you've broken! Silly ass!

The laws in a man's soul Serger It's the same law for alldon't do anything that goes against the soil and you won't be doing any evil on earth said Mitya gently and soutlingly with a toss

of his head

But that's just what you have done! Serger countered ener geneally A man's coul! Bah! What's the soul got to do with it? You can't put a ban on everything-it isn't done. The soul

You've got to understand it first brother and then talk

'No Serger that's not so' Mitya broke in warmly seeming to have suddenly kindled. The soul's always pure, brother like a dewdrop Its in a stell that's where it is! Its deep And if you hearken to it you won't go wrong It il always be God way if it's done the soul's way For sent Gol n the soul?—and if so the laws there too It's God who created it God who breathed it into man Only you've got to be able to look into it Only by forgetting elf can a man

'Hey you! Sleepy devils! Look sharp!' a thundering voice echoed over the river

Judg ng by its lustiness the voice clearly belonged to a healthy vigorous man pleased with him elf and the world, a man richly en doved with vitality and well aware of it He shouted not because le was provoked to do so by the raftsmen but because his heart swelled with a sense of clation and vigour, the sheer joy of living that sought an outlet and found it in that lusty boisterous sound

Hear him bark the old death? Serect noted with pleasure keeping a vigilant lookout in front of him. Spooning like a couple f doves! Ain't you envious. Mitva?

Mitya turned hi eves indifferently to the fore oars where two figures could be seen running across the rafts from side to side now stopping close t each other now merging into a dark blur

"Don't you only em?" repeated Serger

"Why sould 12 It's their sin and they il answer for it," answered Mitva quietly

So' drawled Serger ironically and refilled his pipe The darkness was once more lit up by a red glow

The night grew deeper and the grey black clouds, descended still lower over the still broad river

"Where'd you get all that wedom from Mitya, ch? Or were some many the property of the fill of the sound of th

Mitja was silent, leaning on his oar and gazing into the water Sergi fell silent too From the front of the rafts came a wom an's ripping laughter, answered by a mans deep laugh Their figures, woten into the darkness, acre barely visable to Serges, who perced at them with cunorist through the gloom. One could distinguish that the man was tall and was standing by the oar with his legs wide apart half facine a plump little woman who was leaning her bosom acainst another oar within ten feet of the first Sew wagerd as premonitors finger at the man and went into gales of rivery laughter. Serges turned was with a sigh of regret and stier a profound salence leven acain.

85

"Ah, well! They're having a sweet time Lovely! Nothing for a lonely vagabond like me! Gad, I'd never in my life leave a woman like that if I had her! Hang it, I'd squeeze the life out of her if I got her in my hands. There! That's the way I love you—let her know it.... Hell! I've got no luck with women... Looks like they don't take to ginger fellows. M'ves She a capricious lit—that one is. A proper mink! She's out for a good time, Mitya! Hi, are you asleen?"

"No," Mitya answered softly.

"Good for you! How d'you intend to go through life, brother? Come to think of it, you're all aboue in the blessed world. That ain't very chereful! What d'you intend to do with yoursel? You won't he able to live among people You're a poor fish of a man who can't stand up for himself! What you need in life, brother, are fames and claws Everyone'll try to worst you. Now, tell me can you stick up for yourself? I'd like to see you doing it! Bah! You're a poor fish!"

"I'D you mean me?" Mitya came out of his reverses with a start "I'll go away. This very autumn—to the Caucastus—and that's all' God! Only to get away from you people! Soulless people! Godless men you are—only to get away from you is salvation! What are you living for? Where's your God? I'ls a mere word to you....
D'you live according to Jesus Christ? You—you're wolves! People over there are different, their souls live in that of Christ, and their hearts are filled with love and they yearn for the world's salvation. .. And you? Oh, you' Beaste, sinks of corruption! There are different people I se seen them They've called me I'll go to them They brought me the holy book of scriptures Read it, man of God they said, dear brother of ours, read the word of truth! ... And I read it, and my soul was reborn by this word of God. I'll go away. I'll run away from you mad wolves, who feed on each other's flesh, May you be darmed!"

Muya uttered all this in a passionate whisper, choking with wrath and withering scorn towards these mad wolves, overcome by a sud den hungering for the people whose souls yearned for the salvation of the world

Sergei was astounded He stood eilent for a while with his mouth agape and his pipe in his hand. Then, after a moment's thought, he glanced round and said in a hollow, sullen voice:

"Fancy going off the deep end like that! You're pretty fierce too You shouldn't ha read that book. Who knows what kind o book it is? Oh, well go ahead clear out, or you may get spoilt allogether Go along with you before you get real wild. What kind of people are they down in the Caucasus? Monks? Or maybe the Old Behevers? What are they—Molokans perhaps? Eh?" But Mitya had gone out as quickly as he had kindled He piled

his oar gasping with the effort, and muttered something rapidly and nervously under his breath

Serget waited long and in vain for a response His robust simple nature was oppressed by the grim deathly sall night. He want ed to be reminded of life to waken the hushed world with sound, to sur up and frighten the lurking rapt stillness of these ponderous masses of water slowly winding to the sea and those mert moun tains of cloud hanging dreamly in the air Life was being lived at the other end of the rafts and that roused him to life

From there now and again came floating a soft thrilling laugh and snatches of exclamations muffled by the silence and darkness of a night saturated with the framance of spring a night that stirred a passionate longing to live

"Stop it Mitya-what you tacking for? The old man'll start swearing you watch" he said no longer able to endure the alence, and noticing that Mitya was stabbing the water with his oar in a desultory fashion Mitya stopped wiped the perspiration from his brow and froze motionless on his oar breathing hard

"Very few steamboats about today somehow Been sailing so long and only came across one of "em"

And seeing that Mitya exinced no intention of replying be went on argumentatively

went on argumentatively
"I euppose that's because navigation havn't started vet It's only
just beginning We'll make kazan in fine time—the Volga's pulling
grand, Got a gants one she hat—lift anything on earth What's
the matter with yon' Got the word up Mitys or whit? Hhow's
"What do you want he word up Mitys or whit? Hhow's
"What do you want he word up Mitys or whit? The
"Chothing Funny chap you are Mity aurritably
"Chothing Thinking all the time? Chuck it. It aim I good for a man
Oh, you wester—you think you're wise but that you haven t a
I sporth of wisdom—that you cant see! Ha hat"

Giving himself a laugh in the knowledge of his own superiority, Serger followed it up with a deep grunt, then fell silent for a while, broke off a whistle he had started and pursued his train of thought

"Thinking! That ain't a pastime for a common man Look at your father-he doesn't worry his head yet he lives Spooning with your wife and making fun o' you the two of 'em you wise chump Yes! That's the stuff! I bet you Masha's pregnant already, what? Don't get scared the kid won't take after you He'll be a sturdy bounder like Silan Petros-you can take that from me He'll be registered as yours you know Some business let me tell you! Ha! Call you 'daddy' And you won t be his daddy but his brother by the looks o' it. His daddy'll be his grandpa! How do you like that! Gad what a dirty bunch o sinners! A dare-devil lot! Isn't that so Mitya?'

'Serger' came a passionate agitated almost sobbing whisper 'For Christ's sake don't tear my heart don't torture me leave me alone! Be quiet! In the name of God I beg you not to speak to me, stop tormenting me stop sucking my blood I'll throw myself in the river, and a great sin will lie on you I il destroy my soulleave me in peace! I swear by God-please!

The silence of the night was rent by a psinfully shrill cry, and Vitya dropped on the logs as though struck down by something heavy that had fallen out of the sullen clouds possed above the Hack river

'There there! muttered a dismayed Sergei, watching the figure of his companion writhing on the logs as though seared by a burning flame 'You're a funny chap! If you take it so bad why didn't you er why didn't you say 'o silly "

'You've been tormenting me all the way Why? What am Iyour enemy? eh? your enemy?' Mitya whispered passionately
'Funny chap you are! Really you are!" stammered Sergei in

a flustered and injured tone How's I to know? I don't know what's going on in your soul!"

'I want to forget it all don't you understand! Forget it for all time! My disgrace the terrible anguish You're savages! I'll go away! I'll go for ever I can't stand it any more!

"Yes go away! bellowed Serger in a voice that reverberated over the river, and followed up the exclamation with a thun

AFLDAT

sending out a column of hot air, as he dipped his oar to larboard and gave a powerful tug

"Don't overdo it, Masha dear!" he observed, seeing her make

the same dexterous movement with her oar

Plump and round, with black impudent eyes and rosy cheeks, barefooted, wearing only a wet sarafan that clung to her body, she turned her face to Silan and said with a tender smile

"You take too much care of me I m pretts strong thank God!"

"I don't when I kiss you" said Silm with a shrug

"You shouldn't!" she whispered provokingly They said nothing for a while devouring each other with hungry

2979 The water ruppled dreamily beneath the rafts Somewhere far

away on the lee the cocks began to crow The rafts sailed on with a faint rocking motion towards the

thinning melting darkness, where the clouds now stood out in charper contours and lighter chades

"Silan! D'you know what they were squealing about there? I know, honestly I do! Mitra must have been complaining about us to Serger and started whining for misery and Serger swore at us"

Masha searched his face which at her words had grown grim cold and hard

'Well what of it? he asked drily

'Oh nothing"

"If it's nothing there was nothing to talk about"

"Don't be angry !"

"What at you? Id like to at times but I just couldn't"

"Do you love your Masha?" she whispered playfully, bending towards him

'Oo ooch!" he eraculated with an expressive grunt and holding out his powerful arms to her he said between elenched teeth "Come here Don't tease

She curved her lithe body like a cat and shaped softly into his arms

"We'll throw the raft- off the course again!" he whispered kissing her face that flamed under his hips

"Enough? It's getting light They can see us from the other end "

She tried to wriggle free but his arm tightened about her

Can they? Let em see' Let everybods see! To hell with them all I m committing a sin that's a fact I know it What of it? I ill answer for it before God Jou haven been his wife anyway. That means rou're free to do anything you like with yourself. It's hard on him? I know it is. What about me? D you think there's any thing flatterie. In hime with a sons wife? Though, it's true your no not he wife. Still! Takine my social position what do I look like now? And isn't it a sin before God? It is! I know it all! And I we gone against it all 'And dame it is worth it! We live once in this earth and max die any day. Ah Uarta' If only I'd have waited another month before marring off Vitiva! Thing's would ha' been different As soon as Africa deel, I d have sent a matchinaker down to you—and the thine's done! All lawful and proper! No sin and no shame! It was my mistake It!! eat the heart out o' me for five or ten years that markke will kill you before you die."

"Oh come drop it, don tworry about it. Wo've talked it over pleaty and enough?" whipered Masha, and gently twiting out of his arms she went back to her oar He began jerkly and violently plying his oar as if desrous of shaking off the weight that pressed on his cheet and cast a sudden shadow aeross his hand-ome face

Day was breaking

The clouds growing thinner straggled across the sky as if reluctant to make way for the rising sun. The water assumed the cold tint of steel

"He mentioned it again the other day 'Dad,' he saxs, isn't it a shame and disprace for both you and me? Give her up-meaning yon," said Sliar Petrov with a wry smile "Give her up and come to your senses," My son't I says, 'my dear son get out o' the way if you wish to keep alve! Ill tear you to pieces like a rotten rag. There'll be nothing left of your virtue Cursed be the day that I brought such a degenerate like you into the world. He stood trembling 'Dad is it my failty' he says 'It is your fault, you whumpring mongrel 'cause you're a stone in my path It your fault 'cause you can't stand up for yourself You're jut carrion, that's what you are—a stinking garbage At least if you were strong one could kit! you—bit one can't even do that to you you marrable scarectow' He started hooling! Ah, Maria' Men

AFLOAT 91

haven't got any gumption nowadays! Another fellow in my placeugh! We'd soon shake off the noose! And we're only putting our heads into it! Who knows but we'll draw it tight about each other"

"What do you mean?" Masha asked timidly, gazing fearfully at the grim face of the man, who e whole personality emanated a

cold tremendous force

"I mean if he died that's what I mean If only he d dewouldn't it be wonderful! Everything d drop into its rut I'd give your folks the land—that would keep their mouths shut—and you and I'd go to Siberia or to the Kubani Who's she' She's my wife D'you get me' We'd obtain the necessary document I'd open a shop in some village and we'd live our lives together and pray off our sin to God We don't need much We'd help people and they'd help us to ease our conscience How'd you like it' Eh? Masha 21"

"Y yes," she sighed and with eyes tightly screwed up she be came lost in thought

They were silent for a while There was no sound but the rippling of the water

"He's a sickly fellow Maybe he'll die soon " said Silan Petrov in a muffled voice

"I hope to God it happens soon!" murmured Masha in a fer vid voice, and made a sign of the cross

The beams of the spring sun streamed in a flood of sparkling gold and rainbow on the water A wind rose and everything quivered into life, stirred and smiled smiled too at the sun kissed water. The clouds were now left be hind the raffe.

There, gathered in a dark heavy cluster they hung irresolute and motionless over the broad river, as if contemplating a way of escape from the living spring sum rich with joy and lustre, the inveterate enemy of these mothers of winter blizzards who had tarried before the onset of spring

In front of the rafts the clear blue sky shope brightly, and the sun still matutinally fresh but vernally brilliant mounted majes tically into the azure depths of the heavens out of the purple gold waves of the river

To the right loomed the tawny ridge of the hilly bank in a green girdle of forests and to the left the pale emerald carpet of the readows gleamed in a diamord spangle of dew.

The succulent smell of the earth, of new-born grass and the

resinous odours of the pine were wafted on the air. Silan Petros threw a look at the oarsmen behind.

Serges and Mitva stood motionless at their ours, but it was loo far to d.-cern the expression on their faces.

He shifted his glance to Masha She was chilled. Standing by her oar, she shrank into a small

round ball. All bathed in sunlight, she gazed before her with wretful eyes, her lips parted in that elusive alluring smile that makes even an unattractive woman seem foscinating and adorable "Keep a lookout there, lads' Oho!" roared Silan Petrov with

all the power of his lungs, feeling a mighty surge of elation rising in his broad chest.

His shout seemed to send everything rocking, and long did the

startled echoes resound over the hilly bank.

## TWENTY-SIX MEN AND A GIRL

WE WERE TWENT SET UIN twenty-set living machines cooped up in a dark hole of a lasement where from morn till night we kneaded dough making pretizes and cracknels. The windows of our lase mont faced a sinken ares livel with bricks that were green with slime, the windows outside were encased in a close set iron grating and no ray of surshine could reach us through the panes which were concred with meal. Our loos had ferired the windows off to present any of his Iread going to leggars or to those of our comrades who were out of work and starting—our loos called us a bunch of rogues and gave us tainfied tripe for dinner instead of meal.

Stuffy and crowded was life in that stony dungeon beneath a low hanging cyling covered by noot and colorel's Life was hard and sickening within those that walls smeared with dirt stains and mildes. We got up at five as the morning, heavy with lack of sleep and at sex dull and listless we set down to the table to make pretzels and cracknels out of the dourh our comrades had prepared while we were sleeping. And all day long from more ing till ten o'clock at night some of us sat at the table kneeding the stiff dough and swaying the body to fight numbries, while others were mixing flour and water. And all day long the summer ing water in the caulifron where the pretzels were cooking gureled pensively and saidly and the baker's shovel clattered angrily and swiftly on the hearthstone throwing slippery cocked pieces of dough onto the hot bricks. From morning till night the wood burned at one end of the oven and the ruddy glow of the filmes fackered on the bakery walls as though granning at us. The huge oven resembled the ugly head of some fantastic monster thrust up from under the floor, its wide open jaws ablaze with glowing fire breatting incandescent flames and heat at us and watching our easeless to ill through two sunken are holes over its forchead. These

1

two hollows were like eyes—the pittless impassive eyes of a mon-ster they looked at us with an interable dark acowl, as though weary with looking at slaves of whom nothing human could be expected and whom they deepseed with the cold contempt of wisdom

Day in day out, amid the meal dust and the grame that we brought in on our feet from the yard in the smelly stuffiness of the hot basement we kneaded the dough and made pretzels which were sprinkled with our sweat and we hated our work with a ferce hatred, and never a'e what our hands had made, preferring Hack rue bread to pretzels Sitting at a long table facing one another—nine men on each side—our hands and fingers worked anomer—mine men on each sine—our names and impels movements in the long hours, and we had grown so accustomed to our work that we no longer watched our movements And we had grown so accustomed to one another that each of us knew every furrow on his comrades' faces We had nothing to talk about, we were used to that, and were silent all the time-unless we swore for there is always something one can swear at a man for especially one a comrade But we rarely swore at each otheris a man to blame if he is half dead if he is like a stone image. if all his senses are blunted by the crushing burden of toil? Si lence is awful and painful only for those who have said all there is to say, but to people whose words are still unspoken silence is s mple and easy Sometimes we sang and this is how our song would begin during the work somebody would suddenly heave a deep sigh like a weary horse, and begin sofils to sing one of those lorg drawn songs whose mournfully tender melody always lighten the heavy burden of the singer's heart. One of the men would sing while we listened in silence to the lonely song and it would fall and the away bereath the oppressive basement ceiling the the languishing flames of a campfire in the steppe on a war autumn nett, when the grey sky hangs over the earth languishing flames of lead. Then another singer would join the first, and two roices would float drearily and softly in the stuffy heat of our crowded would must errorily and solity in the study near of our crowde-pen. And then suddenly several worses at once would take up the serge-at would be labed up like a ware grow stronger and loud or and seem to break open the damp bears walls of our stony

All the twenty six are singing, loud voices brought to har mony by long practice fill the workshop, the song is crumped for room, it breaks again t the stone walls, moaning and weeping and sits the heart with a gentle prickly pain reopening old wounds and wakening anguish in the soul. The singers draw deep and heavy sighs, one will suddenly break off and sit listening for a long time to his comrades singing then his voice will mingle again in the general chorus Another will cry out dismally. "Ach!" singing with closed eyes, and maybe he sees the broad torrent of sound as a road leading far anay a wide road lit up by the bril hant sun, and he himself walking along it

The flames in the oven still fluxer the bakers shovel still scrapes on the brick the water in the cauldron still hubbles and gurgles, the frelight on the wall still flutters in salent laughter. And we chant out through words not our own the dull ache with in us, the gnawing grief of living men deprived of the sun, the grain grief of laves. And so we lived twenty-six men, in the basement of a big stone house, and so hard was our life that it seemed as though the three stories of the house were built on our shoul ders.

Besides our songs there was something else that we loved and cherished something that perhaps filled the place of the sum for us On the second floor of our house there was a gold embroidery workshop and there among many girl hands lived sixteen year old Tanya a housemand Fvery mortning a little pink face with hiue merry eyes would be pressed to the pane of the little window cut into the door of our vorkshop leading into the passage, and a sweet interpret some would call out to us.

"Jail birdies! Give me some pretzels!

We would all turn our heads to the sound of that clear voice and look kindly and joyfully at the pure girlish face that smiled at us so sweetly We liked to see the nove squashed against the glass, the little white teeth glistening from under rosy lips parted in a smile We would rish to open the door for her joyling each other and there she would be so winsome and sunny, holding out her apron standing before us with her little head slightly tilt ed, and her face all wreathed in smiles A thick long braid of chesinut hair hung over ter shouller on her Lreast. We grimt is notard welv men look up at her—the threshold rises four steps at one the floor—look up at her with rised heals and with her sood morning art lour words of greening are special words, found only for her. When we speak to her our voices are softer our joking ligher Everthing we have for her we special. The bake of draws out of the overn a shovelful of the crimitest browned pretizely and shoots them adoutly into Tanas a spirit.

Mind the loss doesn't catch von' we warn her She laughs regurshly and cries merrils

Good tye jail tird est" and sanishes in a twinkling like a

And that is all I ut long after she has gone we talk about her-we say the same things we said the day before and earlier because she and we and everything around us are the same they were the day before and earlier It is very painful and hard when a man lives and nothing around him changes, and if it doesn't kill the soul in him the longer he lives the more painful does the immobility of things surrounding him become . We al ways talked of women in a way that sometimes made us feel disgusted with ourselves and our coarse shameless talk. That is not surprising since the women we knew did not probably deserve to be talked of in any other way But of Tanya we never said a bad word, no one of us ever dared to touch her with his hand and she never heard a loose joke from any of us Perhaps it was because she never stayed long-she would flash before our gaze like a star falling from the heavens and vanish Or perhaps it was because she was small and so very beautiful Viid everything that is beautiful inspires respect, even with rough men Moreover though hard labour was turning us into dumb oxen we were only human beings, and like all human beings could not live without an object of worship Firer than she there was nobody about us and nobody else paid attention to us men living in the basementbrough there were dozens of tenants in the house And finally—probably chiefly—we regarded her as something that belonged to us, something that existed thanks only to our pretzels, we made it our duty to give her hot pretzels and this became our daily sacri fice to the idol almost a holy rite, that endeared her to us ever more from day to day Besides pretzels we gave Tanja a good deal of advice—to dress warmly, not to run quickly upstairs not to carry heavy bundles of firewood She listened to our counsels with a smile retorted with a laugh and never obeyed them but we did not take offence—we were satisfied to show our solicitude for her

Often she asked us to do things for her She would for instance, ask us to open a refractory door in the cellar or chop some wood and we would gladly and with a peculiar pride do these things for her and anything else she asked

But when one of us asked her to mend his only shirt sle snifled scornfully and said

'Catch me! Not likely!'

We enjoyed a good laugh at the silly fellows expense and never again gold her to do enjthing. We loved her—and there all is said A man always wants to fost his love on someholv or other though it frequently oppreses sometimes sullies and his love may poson the life of a fellow creature for in loving he does not respect the object of his love. We had to love Tanya for there was no one else we could love

At times one of us would suddenly begin to argue something like this

What's the idea of making such a fuss over the kid? What's there so remarkable about her anyway?"

We'd soon brusquely silence the fellow who spoke like that we had to have something we could love we found it and loved it and what we twenty six loved stood for each of us at was our holy of hole and anybody who went against us in this matter was our enemy. We love perhaps what is not really good but then there are twenty six of us and we therefore want the object of our adoration to be held sacred by others

Our love is no less onerous than hate and, perhaps that is why some stiff necked people claim that our hate is more flat tering than love. But why do they not shun us if that is 20.2

In addition to the pretzel bakehouse our boss had a bun bakery It was situated in the same house, and only a wall divided it from our hole. The bun bakers however of whom there were four held themselves aloof from us considered their work cleaner 7-8-8.0

than ours and themselses therefore better men, they never visit end our workshop and treated us with mocking secon whenever they met us in the yard Voither did we visit them—the loss hraned uch visits for fear we would steal I im. We did not like the lim bakers, because we enrived them—their work was easier than ours they got better sages, they were fell better, they had a rormy airs workshop and they were all so clean and healthy, and lience so odious. We, on the other hand were all a vellow gres faced lot three of us were ill with sphilits, some were scallly and one was expipted by theumatism. On holidays and off days they need to dress up in suits and circular high boots two of them pos essed accordions and all used to go out for a stroll in the park whilst we were dresse! In filthy staters with rags or last shoes on our feet and the poles wouldn't let us into the park now could we love the bun bakers?

And one day we learned that their chief haker had taken to drink that the loss had dismissed him and taken on another it his place and that the new man was an ex-soldier who went about in a sain was-text and had a watch on a gold chain. We were circuits to have a look at that dandy and every now and then one of us would run out into the yard in the hope of seeing him.

But he came to our workshop himself Kicking open the door le stood in the doorway smiling and said to us

"Hullo! How do you do boys!"

The frosty air rushing through the door in a smoky cloud eddied round his feet, while he stood in the doorway looking down at us, his large yellow teeth flashing from under his fair swaggering moustache. His wastcoat was indeed unique—a blue affair, entrodered with flowers and all glittering with buttons made of some kind of red some the chain was there too.

He was a handsome fellow, was that solder—tall strone with raddy cheeks and big light eyes that had a mee look in them—a said clean look. On his head he were a white stiffs starched cap and from under an unmaculately clean apron peeped the pointed lors of a highly polished pair of fashionable boots.

Our chief baker politely asked him to close the door He complied unhurriedly and began questioning us about the boss Wefell over each other telling him that the boss was a skinflint, a 111 4

crook a scoundrel and a tormentor—we told him everything there was to tell about the boss that couldn't be put in writing here the soldier betened twitching his monstache and regarding us with that gentle clear look of his

"You've a lot of girls around here he said suddenly

Some of us laughed politely others pulled sugary faces and some one informed the soldier that there were mire hits in the place

'Use 'em? asked the soldier with a knowing wink

Again we laughed a rather suldaed embarrassed laugh Many of us would have liked to make the soldier believe they were as gay lads as he was but they couldn't do it none of us could do it Somebody confessed as much saving quietly

'How comes we

"Wise you're a long way off! said the soldier convincedly subjecting us to a close scrittin. You're not er up to the mark. Ant got the character the proper shape you know, looks! Looks to what a woman likes about a man! Give her a regular lody. Eierithing, just 30? Then 30 course she like into funcele. Likes an arm to be an arm here's the stiff!

The soldier putled his right hand out of his pocket with the sleeve rolled back to the elbow and held it up for us to see He had a strong white arm covered with shining golden hair

"The leg the chest-everything must be firm And then a mans got to le projerts dressed in shipshipse form Now the women just fall for m- Mind von 1 don't call em or tempt em—they have about my neek five at a time."

em-they name anout twi nees the at a time. He stat down on a sack of flour and spent a long time in telling us how the women loved him and how dashingly he treated them. Then he took his levie and when the door closed behind him with a squeak we sat on in a long idence meditating over him and his stories. Then suddenly everyhold spoke up at once and it transpired that we had all taken a liking to him. Such a simple nice fellow the win le came in sat down and clivited. Nobody ever cume to see its nobody talked to the like that in a friendly way. And we kept on talking about him and his future success with the securitiesses, who on meeting us in the yard either steered clear of us with laps offensively pursed or hore straight down.

ī

on us a those we did not said in their path at all. And we rily idented them, in he hard or when they passed our window diesed in one like cips not fire costs in the winter, and in flower hat the histories of these rules in a way that, had they heard when it wend it our mad with a hard and rules.

"I be sed est spollitle Tarya" said the thief baker

for all truck can't be it a statement. We had somehow to listing the solder seemed to have bloved her out with his large, band-one figure. Due a nowy argument broke out some said that Tawa would not stand for it, some asserted that she would be unto be to ret the solders that the sold in the sold of the solders proceed to break the follows blows in the extent of him making lose to Tawa Failal at leveled to keep a satch on the solder and Tawa and warm the kild to because of burn. That put a stop to the new tools the same the kild to because of burn.

the constraint in pared. The cellier baked lines went out with the semisteries frequented dipped in to see us not never and arithmic about its retonessall he did was to turn up his more table and lick his cross-

Tance came every morning for her preteric and was investible early sweet and pentle. We tried to brooch the sall jet of the sollower with here-she called him "a pope-ged durany" and other funds marked and the sollower for the property of the sollower for the property of the sollower for the sol

One day however the soldier dropped in on us a little the scree for drick sat down and began to laugh and when we asked him what he was laughing at, he explained

Two of them have had a first over me Luds and Grusha ton should have seen what they did to each other! A regular scream, ha-ha! Ore of 'ern gralled the other by the hair dragged her all over the floor into the pressge then got on top of her

ha ha ha' Scratched each other muge tore their clothes Waen't that funny! Now why can't these females have a etraight fight? Why do they egratch ch?'

He sat on a bench looking so clean and healthy and cheerful laughing without a stop We said nothing. Somehow he was odious to us this time.

"Why am I such a lucky devil with the girls? It's a scream,"
Why I just wink my eye and the trick's done,"

He raised his white hands covered with glossy hairs and lrought them down on his knees with a slap He surveyed up with a look of pleased surprise as though himself genuinely auton hed at the lucky turn of his affairs with the ladies. His plump rudds physiognomy shone with snugge pleasure and he repeatedly passed his tongue over his lips.

Our chief baker angesty sattled his shoul on the hearth and suddenly said sarcastically

'It's no great fun felling little fir tree-I'd like to see what you'd do with a pine!"

'Eh what? Were you talking to me?' a ked the coldier

'Yes you

"What did you say?"

"Never mind Let it las "

'Here hold on' What's it all about? What d'you mean-

Our baker did not reply His shovel moved swiftly in the oven tosting in loided pretzels and discharging the baked ones noisily onto the floor where boxs sat threading them on hast strings. He seemed to have forgotten the soldier But the latter suddenly got excited He rose to his feet and stepped up to the oven exposing himself to the imminent danger of being struck in the cheet by the shovel handle that whished sparenodically in the air.

"You look here—who doou mean? That's an insult Why there ain't a girl that could resist me? No fear! And here are you, hinting things against me."

Indeed he appeared to be renumely offended. Fridently the only source of his self respect was his ability to seduce women perhaps this ability was the only living attribute he could boast the only thing that made him feel a human being

There are some people for whom life holds nothing better or higher than a malady of the soul or flesh. They cherish it through out life and it is the sole spring of life to them. While suffering from it they nourish themselves on it They complain about it to people and in this manner command the interest of their neigh bours They exact a toll of sympathy from people and this is the only thing in life they have Deprive them of that malady cure them of it and they will be utterly miserable because they will lo e the ole sustenance of their life and become empty husks Sometimes a man's life is so poor that he i perforce obliged to cultivate a vice and thrive on it One miell en that people are often add cted to vice through sheer boredom

The soldier wa stung to the quick. He bore down on our bak er whining

"Vo you tell me who is 112"

"Shall I tell you?" said the baker turning on him suddenly

D vou know Tanva?"

"Well?"

"Well there you are! See what you can do there

"Yes you"

"Her? Easter'n spitting!" "We'll see!"

"lou'll see! Ha a!"

"Why she'll "

"It won't take a month!"

"You're cocky soldier aint you?"

"A fortnight! I'll show you! Who did you say? I a? P-haw!" "Come on get out vou're in the way!"

"A fortnight and the trick's done! Oh you!

The baker suddenly flew into a rage and brandished his show el The soldier fell back in amazement then regarded us all for s while in silence, muttered gramly "All right" and went out.

All through this orgument we had kept our peace our interest having been engaged in the conversation. But when the soldier left we all broke out into lond and animated speech

Somebody cried out to the baker

"That's a bad business you've started. Pavel!"
"Get on with your work!" enapped the baker

We realized that the soldier had been put on his high ropes

and that Tanya was in danger. Let while realizing this we were all gripped by a tense but thrilling curiosity as to what would be the outcome of it Would Tanya hold her own assams the soldier? We almost unanimously voiced the consistion

Tanva? She'll hold her ground! She aint essy prey!"

We were terribly keen on testing our ilol we assiluously tried to consince each offer that our idol was a staunch idol and would come out on top in this engagement. We ended up by exrecommon our doubts as to whether we had sufficiently coaded the soldier fearing that he would forget the wager and that we would have to prick his conceil some more Henceforth a new exciting interest had come into our lives something we had never known before We argued amone ourselves for days on end, we all some how seemed to have grown eleverer spoke better and more It seemed as though we were playing a sort of game with the dead and the stake on our side was Tanya. And when we had learned from the bun lakers that the soldier had started to "make a dead set for Tanta' our excitement rose to such a furious pitch and life became such a thrilling experience for us that we did not even notice how the loss had taken advantage of our wrought up feel ings to throw in extra work by raising the daily knead to fourteen roads of dough Wed in teven seem to tire of the work Tanua's name was all day long or our ly a And we awaited her morning visits with a peculiar impatience. At times we fancied that when she came in to see us it would be a different Tanya not the one we always knew

We told her nothing however if out the wager We never asked her an questions and treated her in the same good natured loving was But something new had crept into our attitude something that was alten to our former feelings for Tanja—and that new element was keen currently keen and cold like a blade of steel.

'Boya' Times up today'" said the baker one morning as he began work

We were well aware of it without his teminder let we all

"You watch her She ll soon come in! suggested the lak er Some one exclaimed in a tone of regret It s not a tling the eve can catch!"

And again a lively noisy argument sprang up Today, at length we would know how clean and incontaminate was the vesel in which we had laid all the treasure that we possessed That morning we suddenly real zed for the first time that we were gam Hing for high stakes that this test of our idol might destroy it for us altorether All these days we had I een hearing that the soldier was doogedly pursuing Tanya with his attentions but for some reason none of us asked her what her attitude was towards him She continued regularly to call on us every morning for her pretzels and was always her usual self

On that day too we soon heard her voice

"Jail birdies! I ve come

We haltened to let her in and when she came in we greeted her contrary to our custom with silence We looked hard at her and were at a loss what to say to ler what to ask her We stood before her in a silent sullen crowd. She was obviously surprised at the unusual reception and suddenly we saw her turn pale look anxious and stir restlessly. Then in a choky voice she a ked

"Why are you all so strange!"

"What about you?" threw in the baker in a grim tone his eyes fixed on her face

"What about me?"

' Nothing

"Well give me the pretzels quick

"Plenty of time!" retorted the baker without stirring his even still glued on her face

She suddenly turned and disappeared through the door

The baker picked up his shovel and turning to the oven let fall calmly

"Well-shes fixed! The soldier's done it the Highter! We shardled back to the table like a herd of jostling sheep sat down in silence and apathetically set to our work Presently

"Maybe it isn't.

"Shut up! Enough of that!" shouled the baker

We all knew him for a clever man, cleverer than any of us And that shout of his we understood as meaning that he was con

vinced of the soldier's victor; We felt sad and perturbed . ...
At twelve o'clock—the lunch hour—the soldier came in He vise as always clean and spruce and-as always-looked us straight

in the eyes We felt too ill at ease to look at him "Well my dear sirs d'you want me to show you what a sol

dier can do" he said with a proud encer "You go out onto the passage and peep through the cracks get me?

We trooped into the passage and tumbling over each other pressed our faces to the chinks in the wooden wall looking onto the yard We did not have to wait long Soon Tanya came through the vard with a hurried step and anxious look skipping over middles of thawed snow and mud She disappeared through the door of the cellar Presently the soldier sauntered past whistling and he went in too. His hands were thrust into his pockets and he twitched his moustache

It was raining and we saw the drops falling into the puddles a high puckered up at the impacts. It was a grey wet day—a very bleak day Snow still lay on the roofs while on the ground dark natches of shish stood out here and there On the roofs too the snow was covered with a brownish coating of dirt It was cold and disagreeable waiting in that passage

The first to come out of the cellar was the soldier. He walked lessurely across the yard twitching his moustache his hands deep in his pockets-much the same he always was

Then Tanva came out Her eyes her eyes shope with 101 and happiness and her lips smiled And she walked as though in a dream swaving with uncertain gait

It was more than we could endure We all made a sudden rush for the door burst into the yard and began velling and whistling

at her in a fierce loud, savage uprour She started when she saw us and stood stock-still her feet in

a dirty puddle We surrounded her and cursed her with a sort of malicious glee in a torrent of profanity and shameless taunts We did it unhurriedly quietly seeing that she had no way

of escape from the circle around her and that we could seer at her to our heart's content It is strange but we did not but her

She stood amid us and turned her head from side to side listening to our insults. And we ever more fiercely ever more furiously flung at her the dirt and poison of our wrath.

Her face drained of life Her blue eves which the moment before had looked so happy were dilated her breath came in gaspa and her lips guivered

And we having surrounded her were wreaking our vengeance in her-for had she not robbed us? She had belonged to us we had spent our best sentiments on her and thought that best was a mere beggar, pittance we were twenty-six and she was one and there was no angular we could inflict that was fit to meet her guit! How we insulted her? She said not a word but simply agard at us with a look of sheer terror and a long shudder went through her beds.

We suffawed we howled we enarled Other people joined as On us pulled the electe of Tanna's blouse

Suddent her eves blazed she raised her hands in a slow gesture to put ler hair straight and said loudly but calmly straight

"Oh, you miserable jail birds!

And she bore stra oht down on us just as if we had not been there had not stood in her path. Indeed that is why none of us proved to be in her path.

When she was clear of our circle she added just as loudly with out turning round, in a tore of scorn and pride

"Oh, you filthy swine You beauts" And she departed—straight, beautiful and proud

We were left standing in the middle of the yard amid the mid-

under the rain and a grey sky that had no sun in it

Then we too shuffled back to our damp stony dungeon As of

old, the sun never peered through our window and Tanva came

## MALVA

THE SEA-was laughing

Stirred by the light aultry breeze it quivered and covered with tiny ripples which reflected the sun's rays with dazzling brilliance it smiled at the blue sky with a thousand silvers smiles. The variespace between the sea and the sky rang with the merry sounds of splashing waxes as they raced one behind the other, towards the sloping brach of the spur. The splashing waxes and the glint of the sun reflected by the thousands of ripples on the sea merged harmoniously in continuous movement, full of ammation and joy. The sun was happy because it was shining and the sea—becruse, it reflected the sun's publishin light.

The wind fouldy stroked the silky breast of the sea the sun warmed it with its burning rays and the sea, sighing drowsily under these tender caresees filled the hot sair with a sally fragrance. The greenish waves breaking on the yellow beach bespattered it with white foam which melted on the hot said with a soft sign and kept it most.

The long narrow spur looked like an enormously tall tower which had fallen from the shore into the sea. Its elender spure rut into the limitless expanse of sparkling water its base was lost in the distant sultry haz, which concealed the mainland, whence wafted by the wind came a repugnant smell that was inexplicable and offensive here in the modet of the immusculate sea under the bright blue dome of the sky.

On the heach which was strewn with fish scales a fishing net hing on poles driven into the ground casting spider web shidows on the sand Several large hoats and a small one were lying in a row, and the waves, running up the beach seemed to beckon to them. Boat hooks, oars, baskets and barrels lay scattered in disord er and among them stood a shack built of willow branches and reeds, and covered with bast matting Before the entrance of time

That day even the seaguils were dazed by the heat. Some were sating on the sand in a row with drooping wans and open beals; others were larlly rocking on the wares, reaking no sound, and dassing from their customary rapacious activity. It seemed to Vasash that there was some-body else in the boat lesides Malra. Had that Seryothia hooked on to her again? Vasalli Larned heavily over on the sand, sat up, and stading his eyes with las hand, peered anxiously across the teat, tring to make out who determine the was in the boat. Malra was sitting in the stern and eterring. The may at the ours was not Seryoth'a. He was obviously not used

to rowing. Malva wouldn't have to steer if Seryozhka were with her-

Aboy! Vassili shouted impatiently

Startled by the ery the sea gulls on the sand rose to their feet and stood on the alert

'Ah o-o y!' came Malsas ringing scice from the boat

Who's that with you? '

A laugh came in reply

She-devil+' muttered Vessili swearing under his breath and spitting in disgust

He was dying to know who was in the loat with Malva Rolling a cigarette he gazed intently at the neck and back of the oursman He could distinctly hear the splash of the water at the stroke of the oars, the sand crunched under his bure feet.

"Who's that with you? he shouled when he di cerned a queer unfamiliar smile on Malya's handsome face

'Wait and see' 'she shouted back with a laugh

The oarsman turned his face to the beach and glancing at Vassil

The watchman frowned, trying to think who the stranger could be His face seemed familiar

Pull hard! ' Malya commanded

The waves carried the boat almost half length up the beach. It heeled over on its side and struck fast while the waves slipped back into the sea. The oarsman jumped out of the loat and said. Hello, father!"

'Yakov' evelaim'd Vassili in a choking voice more amazed

than pleased

The two embraced and ki sed each other, three times on the
lips and cheeks. The expression of Vassilis face was a mixture of

pleasure and embarras ment

' I looked and looked and felt a tickling in my heart
I wordered what it are. So it was you? Who could have thought

I wondered what it was So it was you? Who could have thought it? At first I thought it was Servozhka but then I saw it wasn't And it turns out to be you.

As he spoke Vassili stooked has beard with one hand and gesticulated with the other He was dying to look at Malva but the smiling eyes of his son were turned on his face and their brightness confused him. The satisfaction he felt at having such a fine, strapping lad for a son was marred I; the embarrasement he felt at the pre-

ence of his mistress. He stood in front of Yakov, stepping from one foot to the other and fired question after question at him without writing for a an wer Everything was mixed up in his head and he almost got a shock when he heard Malva say mockingly

Don't stand there jumping for jos! Take him into the shack and treat him to something!

He turned ther A mocking smile played on her lips. He had rever son her smile like that before, and her whole lody-round \*aft and fresh as always-looked different somehow, it looked strange She hifted for greenish eyes from father to son cracking mel on seeds with her small white teeth Yakov looked from one to the that with a smile and for several moments unpleasant for Vas-«ili the three remained silent

"Yes in a minute!" Vassili said suddenly, starting for the shack "You get out of the sun while I go and get some water We'll rook some chowder I'll treat you to some chowder Yakov such as you've never tasted before! In the meantime you two make sourselves comfortable I'll be back in a minute"

He picked up a kettle from the ground near the shack walked triskly towards the net and was soon hid len in its grey folds

Malva and Yakov stepped towards the shack

"Here you are my handsome lad! I've brought you to your father!" said Malia casting a sidelong glance at Yakov's sturdy figure at his face framed in a short brown curly beard and at his sparkling eyes

"Les we've arrived" he answered turning his face towards her eagerly "How good it is here! And the sea! Isn't it fine!"

"Yes, it's a wide sea Well, has your father aged much?"

"No not very much I expected to find him much grever He has only a few grey hairs And how hale and hearty he still looks."

"How long is it you haven't seen him you say?"

"About five years I think Since I e left home I was getting on for seventeen then

They entered the shack It was stuff) in there and the bast sacks lying on the ground smelt of fish They sat down-Yakos on a thick tire stump and Malra on a heap of sacking Between them stood a sawn off harrel the upturned Jottom of which served as a talle They sat gazing at each other in silence

'Well I don't know I d like to if I could get a job here "
'You'll get a job here all right,' said Malsa confidently, probing

hun with her greenish enigmatically half closed eyes

Yakov, keeping his eyes off the woman wiped the perspiration from his face with the sleeve of his blouse

Suddenly she laughed

'I suppose your mother mut have sent greetings and a message to your father," she said

Yakov glanced at her frowned and answered curtly

Of course Why do you ask?"

Oh just like that!"

Yakov didn't like that laugh-it was so tantalizing. He turned away from the woman and tried to remember the message his moth or had given him.

His mother had seen him off to the outskirts of the village I can ing against a wattle fence she had said speaking rapidly and rapidly blinking her dry eyes

"Tell him Yasha For the sake of Christ tell him that after all he is a father? Your mother is all alone for five long years? Tell him the is getting old? For Gods sake tell him that Yasha? Your mother will be an old wommi soon. And she's all alone? Working hard For the sake of Christ tell him that

And she had vept ellently hiding her face in her apron

Yakov had not felt sorry for her then but he felt so now

He glanced at Malva and frowned

Well here I am' exclaimed Vasali appearing in the shack with a fish in one hand and a knife in the other

He had got rid of his embarrassment, concealing it deep down his bosom and now looked at the two quite calmly except that his movements betraved a fusiness that was unusual for him

"Il go and light the fire and then I'll come in and we'll have a long talk ek Yakov?" he said

With that he left the shack again

Malva continued to crack melon seeds, quite unceremoniously staring at Yakov, but he, although drine to look at her studiously kept his eyes off her

After a time the silence became oppressive to him and he said

"Oh I se left my knapsack in the boat. I'll go and get it." He got up lessurely and left the shack. Soon after Vassili re

turned. Leaning over towards Malva he demanded in a hurned and augry tone

"Why did you come with him? What shall I tell him about you? What are you to me? '

"I came and that all there to to it!" Malva answered curtly-"Oh vou silly woman' What shall I do now? Tell him right in his face? Spit it right out? I have a wife at home! His

You ought to have understood that!" "What's it got to do with me? Do you think I'm afraid of him? Or of you?" Malsa asked contemptuously, screwing up her greenish eyes "How funny you looked skipping in front of him! I could larely keep from laughing!"

"It may seem funny to you! But what am I going to do?"

"You should have thought of that before!"

"How was I to know that the sea would throw him up on to

this shore like this?" The erunching of said underfoot told them of Yakov's approach and they cut the conversation short. Yakov brought in a light knapsack, threw it into a corner and glanced angrily at the woman out

of the corner of his eye She went on zestfully cracking melon seeds. Vassili sat down on the tree stump and rubbing his knees with the palms of his hands

le said with a smile.

"Well, so you're here . What made you think of coming?" "Oh, just hie that .... We wrote to you ... "

"When? I never got the letter!"

"Is that so? But we wrote ..."

"The letter must have gone astray," said Vassili in a disappointed town. "Devil take it! What do you think of it, eh? Just when you want it it poes netray!"

"So you don't know what's happened at home?" Yakoy en on rel, planning at his father distrustfully,

"How should I know? I didn't get your letter."

Yakov then told him that their horse had died, that their stock of grain was all gone by the beginning of February, that he hadn't leen able to get any work, that the hav had run out and the cow MALVA 118

had nearly died They had dragged on somehow until April and then decided that he Yakov, should go to his father after the ploughing for about three months, to earn some money. They wrote to the father telling him of their decision and then they sold three sheep bought some grain and hay and well here he was!

'So that's how it is is it?' exclaimed Vassili Humph how's that? I sent you some money, didn't 1?'

'It wasn't much, was it? We did some repairs to the house Maria got married and that cost us a bit We bought a plough Why, it's five years since you've been away!"

"Yees! Tha at's so! It wasn't enough you say? Hey! The chowder's running over!"

nowder's running over

With that Vassili dashed out of the shack

Squatting down in front of the fire over which the chowder was builing. Vassali absent mindedly skimmed the chowder and threw the scum into the fire. He was lost in deep reflection. What Yakov had told him had not moved him very much but it had roused in him a feeling of hostility towards his wife and son. In spite of all the noriety he had sent them during the five years they had allowed the farm to go to rack and ruin. Had Malva not been there he would lave given Yakov a piece of his mind. He had ense enough to leave bome without his father's permission but he hadn't sense enough to manage the farm! The farm which Vassili had thought of very rarely during the free and easy life he had been leading here suddenly leapt into his mind as a bottomless pit into which fie had been throwing his money during the past five years as something as perfluous in his life as something he had no use for He stirred the chowder with a spoon and sighed.

The small yellow flames of the fire looked pale and feeble in the brilliant light of the sun Blue wreaths of transparent smoke stricked from the fire to the sea to meet the sunt Watching the smoke, Vassil thought butterly of the turn for the worse his life would take now, it would be less free. Yakov had no doubt guessed that Ala'va

Malva was sitting in the shack confusing the lad with her mocking challenging eyes in which a smile played all the time.

"I suppose you've left a sweetheart at home," she said suddenly looking Yakov straight in the face Perhaps I have" answered lakov reluctantly

Is she pretty? Valva asked in a careless tone

Yakov made no reply

"Why don't you answer? Is she better tooking than me?" Involuntarily he raised his eyes and looked the woman in the face. He saw her dark round cheeks and full moist, trembling live. parted in a mocking smile. Her pink cotton blouse fitted her ex ceptionally well and outlined her well rounded shoulders and high. supple breasts But he took a dislike to her sly, half-closed, green ish laughing eyes He heaved a sight

"Why do you talk like that?" he said in a pleading voice al-

though he wanted to talk to her sternly

"What other way should I talk? she answered with a laugh "And you laugh Why?"

"I m laughing at vou!"

"Why? What have I done to you?" he asked angrily and east his eyes down again

She did not answer

lakov guessed what her relations with his father were, and this prevented him from speaking to her freely. His surmise did not turprise him He had heard that men who go to work away from home have a good time, and he understood that a hale and hearty man like his father would find it hard to live without a woman for long But for all that, he felt awkward in this woman's presence, and in his father's, too Then he thought of his mother-a weary complaining woman, slaving out there in their village, knowing no rest.

"Suppers ready!" announced Vassili appearing in the shack "Get the spoons Malva!"

Yakov glanced at his father and thought to h meelf

"She must come here often since she knows where the spoons are kept"

Malva got the spoons and said she must go and wash them There was also a bottle of vodka in the boat that she said she would go and fetch

Father and son watched her leave the shack and when she was gone they sat together in silence. After a while Vassili asked Yakov

"How did you come to meet her?"

MALVA 115

"I went to the office to ask about you and she was there She says to me, she says 'Why walk all that way along the sand? Let's go by boat I'm going across to him too' So we came"

"As a sh! . I often used to think to myself 'I wonder what

Takov is like no

The son looked into his father's face with a good natured smile, and this smile lent Vassili courage

"A nice little woman, isn't she eh?" he asked

"Not so bad," Yakov arswered indefinitely, blinking his eyes

"What the hell can a man do, little brother?" Vassili exclaimed, waring his arms "I bore it patiently at first but I couldn't stand it any longer! It's a habit. I'm a married man! And besides she mends my clothes, and one thing and another. Dear, oh dear! You can't escape from a woman any more than you can escape from death!" he concluded ferentis

"What's at got to do with me?' said Yakov 'It's your business

It's not for me to judge you '

"You can't tell me a woman like that would sit around and mend pants"

"Besides," said Vassih, "I m only forty five . I don't spend much on her She's not my wafe"

'Of course not," laker agreed, and thought to himself "But she empties your pockets all the same I bet!"

Malsa came back with a bottle of vodka and a string of pretzels. They sat down to eat the chowder. They are in silence, sucking the fishbones with a loud noise and spitting them out on the sand near the door. Yakos ate a lot, and ate greedily. Evidently this pleased Malsa, for her face. It mp with a kindly smile as she watched him blow out his tanned cheeks and rapidly work his thick, most lips. Vassili ate little, although he trod to appear as if his mind was concentrated on his food. He was obliged to do this so as to be alle without interruption and unperceived by his son and Malsa, to think out a plan of action.

The soft music of the waves was interrupted by the rapacious screeching of the sea gulls. The heat had become less oppressive and now and again a stream of cool air, impregnated with the smell of the sea blew into the shack.

After the savoury chowder and the vodka Yakov's eyes became heavy A vacuous smile mounted his lips he began to hiccough and yawn, and he loked at Malva in a way that compelled Vassili to say to him

"Go and lie down a b t. Yakov my boy Take a nap until the

tea is ready We'll wake you when it is"

I think I will " said Yakov, readily dropping down on a heap of sacks "But where are you two come? Ha ha ha!" Embarrassed by that laugh Vassili hastily left the shack, but Malva pursed her lips, raised her brows and said in answer to Yakov s query

"Where we are going is no business of vours! What are you? loure only a boy! You don't understand these things ye!" "What am I? All right! You wait | I'll show you! You think you're smart " said Yakov in a loud voice as Malva left the \*hack

He kept on roumbling for a little while longer and then fell

asle-p with a drunken sated smile on his flushed face. Vassili suck three sticks into the ground, tied them together at the top threw some bast sacking over them lay down in the shade thus made with his arms under his head, and gazed into the sky

When Ma va dropped down on the sand beside him he turned his Tace towards fer She saw that he was displeased and offended "What's the matter aren't you glad to see your son?" she asked laugh ng

"There he is laughing at me. Because of you'" growled Vass li

"Oh! Because of me?" Malva asked in mock surprise, "What do you think?"

"You milerable old sinner! What do you want me to do now? Stop coming to see you? All right, I won't!"

"Aren I you a witch!" and Vassili reproschfully "Eh! You're all al ke! Hes laughing at me and so are you And yet you are the closest friends I have! What are you laughing at me for you devisor With that he turned away from Malva and remained

Clasping her knees and alowly swaying her body Malva gazed at the merrily sparkling sea with her greenish eyes and smiled one MALVA 117

of those triumphant smiles which women who are conscious of their beauty possess in such abundance.

A sailing boat was gliding over the water like a large, clumsy, grey-winged bird. It was a long way from the shore, and was recrding still further from it to where the sea and the sky merged in blue infinity.

"Why don't you say something?" said Vassili.

"I'm thinking," answered Malva.

"That about?"

"Oh, nothing particular," answered Malva twitching her brows. After a pause she added: "Your son's a fine lad,"

"What's that got to do with you?" exclaimed Vassili jealously. "A lot!"

"Take care!" said Vassili casting at her a look of anger and suspicion. "Don't play the fool! I'm a quiet chap, but I'm a devil when I'm aroused. So don't tease me, or you'll be sorry for it!"

Doubling his fists he added through his clenched teeth:

"You were up to something as soon as you got here this morning ... I don't know what it is yet ... But take care, it'll go hard with you when I find out! And that smile of yours ... And everything else ... I know how to handle your kind, don't you worry!"

"Don't try to frighten me, Vassya," said Malva in an impassive tone without even looking at Vassili.

"Don't get up to any tricks then ..."

"And don't you threaten me ...."

"I'll give you a good thrashing if you get up to any of your larks," said Vassili flaring up.

"What? You'll thrash me?" said Malva, turning to Vassili and

looking curiously into his excited face "Who do you think you are, a duchees? Yes, Ill thrash you!"

"And who do you think I am-your wife?" Malva asked calmly, and without waiting for a reply continued: "Because you're in the habit of beating your wife for no reason at all you think you'll do the same to me, don't you? But you're mistaken. I am my own mistress and I'm not afraid of anybody. But you-you're afraid of your son! It was a disgrace to see the way you danced in front of him this morning. And yet you dare thresten me!"

She tossed her head contemptuously and fell silent. Her cold contemptious words quenched Vanili's anger. He had never seen her so beautiful before.

"There you go If the deep end " he growled, He was angry with her but he co ld not help admining her
"And III : II au another thing!" Malva burst out, "You bosst

ed to Sers 21ka that you were like bread to me, that I couldn't he witho u You're wrong! Perhaps it's not you that I love, and not v that I come to see, but this spot!" and with that she m de a wide sweep with her hand, "Perhaps I like this place because t is deserted-nothing but sex and sky and no disgusting people around. The fact that you are here makes no difference.

It's what I have to pay to come here If Gervozhka were here I d come to him. If your son's here I shall so to him It would be better if nobody were here Im sick of you all! With my heauty I can always get a man when I want one and I can

choose the one I want"

"Is that "o?" h seed Vassili suddenly clutching Malva by the throat. "Is that the idea?"

He shook her but she did not strugele although her face was almost livid and her eyes were blood hot. She merely placed her hands on Vassili's that were squeezing her-throat, and stared into his fece

"So that s the sort you are?" said Vassili hoursely his rage gain ing mastery over him. "You kept quiet about it up till now, you slut. Cuddled me. Petted me I'll show you!"

He forced her head down and with the utmost zest punched her in the neck-two heavy swinging blows with his tightly elenched fist it gave him the greatest pleasure to feel his fist come down upon her soft neck

"Take that you enake" he said triumphantly flinging her away from him.

She sank to the ground without even a gasp, and lay there on ber back, s lent and calm, dishevelled flushed, but beautiful Her recensh eves flashed cold hatred at him from under their lashes. but he, panning from excitement, and conscious of a pleasant feeling of satt faction at having given vent to his anser failed to eatels her glause and when he looked at her triumphantly she smiledMALVA 119

her full lips twitched, her eyes flashed, dimples appeared on her cheeks. Vassifi looked at her in amazement

"What is it, you she devil?" he shouted, roughly pulling her arm.

"Vaskat" said Malva almost in a whisper. "Was it you who beat me?"

"Of course, who el.e?" answered Vassili, looking at Malia in perplexity, and not knowing what to do Hat her again? But his anger had subsided, and he could not bear the thought of raising his hand against her again.

"That means you love me doesn't it?" Malva whispered again, and that whisper sent a hot wave surging through his hody

"All right" he growled "You didn't get half you described!"

"I thought you didn't love me any more I thought to myself. "Now his son's come, he'll drive me away"."

She burst into a queer laugh, it was much too loud

"You little fool!" said Vassili also laughing in spite of him-

self "What's my son? He can't tell me what to do""

He felt ashamed of himself and sorry for her, but remembering what she had said he added in a stern voice.

"My son has nothing to do with it. If I hit you, it's your own fault You shouldn't have teased me"

"But I did it on purpose-to try you," she said, rubbing against his shoulder

"To try me! What for? Well now you know!"

"Never mind" said Malva confidently, half closing her eyes.
"I'm not angry with you You beat me for love, didn't you? Well,
I'll repay you for it"

She lowered her voice, and staring him straight in the face she repeated

"Oh, how I'll repay you!"

To Vassili these words counded like a promise, a pleasant one, and it stirred him sweetly. Smiling he asked:

"How? How will you repay?"

"Wait and see," said Malia very calmly, but her lips twitched "Oh. you sweet darline!" evclaimed Vassili, grasping her in the tight embrace of a lover "Do you know," he added, "gou've become dearer to me since I best you! I fream it! I feel we are now of the same flesh and blood!

The sea gulls soared over their heads. The wind from the sea caressed them and carried the surf from the waves almost to their feet, and the arrepress ble laughter of the sea rolled on and on ...

"Yes that's how things are," said Vassili, sighing with relief and pensively caressing the woman pressing against him 'How funny everything in this world is arranged-what is sinful is sweet! You don't understand anything But sometimes I think about life and it scares me! Especially at night . when I can't sleep .. You look and you see the sea in front of you, the sky over your head and all around darkness, such black darkness that it gives you the creeps And you are all alone! You feel so small, ever so small. The earth is trembling under your feet and there's nobody on it except yourself I often wish you were with me then . At least, there'd be two of us"

Malva lay silent across his knee, her eyes were closed Vassili's coarse but kind face, tanned by sun and wind, bent over her, his large, bleached beard tickled her neck. The woman did not move, only her breast rose and fell evenly Vassili's eyes now wandered out to sea and now tarried on this breast that was so close to him He kissed her on the lips slowly without have, smacking his own lips loudly as if he were esting hot and thickly buttered porridge

About three hours passed in this way. When the sun began to sunk into the sea Vassily said in a dull yours

"I'll go and put the kettle on for tea Our guest will wake up mon "

Malva moved away from him lazily like a pampered cat He rose reluctantly and went into the shack The woman watched him go through her slightly raised eyelashes and nighed, as one eighs when throwing off a heavy burden

Later on the three eat around the fire drinking tea.

The setting sun tinted the sea with animated colours, the greenish waves were shot with purple and pearl

Vassili supping his tea from a white mug questioned his son about what was going on in their village, and he in his turn gave his recollections of it. Malva listened to their drawling conversa

"So the old muzhiks at home are still carrying on, you say?" Vassili enquired.

tion without intervening

MALVA 121

"Yes, one way or another," answered Yakov

"We muzhiks don't want much, do we? A roof over our heads, erough bread to eat, and a glass of vodka on horidays But we don't even get that D'you thinh. I'd have left home if we had been able to make a living? At home I'm my own master, the equal to everybody else in the village But what am I here?

A servant!

A servant!

"But you get more to eat here and the work's easier .. "

"Well, I wouldn't say that' Sometimes you work so hard that all the lones in your body ache. The main thing though, is that you work for a master. At home, you work for yourself."

"But you earn more" retorted Yakov

In his heart of hearts Vassili agreed with his son At home, in the village, life and work were harder than here, but for some rea son he didn't want Yakov to know that. So he answered sternly

"Have you counted the money we earn here? Now at home, in

the village, my boy "
"It's like in a pit, dark and crowded" Malva interrupted with

a smile "Especially for us women Nothing but tears"

"It's the same for women everywhere, and the light is the

same the same sun shines everywhere!" answered Vassili, looking at Males with a frown

"You're wrong there!" exclaimed Malia animatedly 'In the willing I's got to marry whether I like it or not, and a married woman is an eternal slave reap, spin, tend the cattle and beat children What's she got left for herself? Nothing but her husband's curses and blows "

"It's not all blows," interrupted Vassili

"But here I don't belong to snybody," said Malva, ignoring the interruption "I'm as free as the sea-gull and can fly wherever I want to Nobody can bar my way Nobody can touch me!" "And if they do touch you?" asked Vassili with a smile, re-

"And if they do touch you?" asked Vassili with a smile, recalling what happened earlier in the day

"If they do . I will repay," Malva answered in a low voice. The light in her eyes died out

Vassili laughed indulgently

"Eh! You're a game cat, but weak! You're a woman, and you talk like a woman At home, in the village, a man needs a

we man as part of his life but here she exists only to play with."

After a slight pause he added "To sin with"

They stopped talking lakor said with a pensive sigh

"The sea looks a if there's no end to it!"

All three gazed at the valt expanse of water stretching before

"If only it were all land!" exclaimed Yakov, spreading his aims ut wide "And black earth! And if we could plough it all!"

On that what you'd like, as storm said Vassih laughing goodnaturedly and looking approvingly at his son, whose face was flushed with the desure he had expressed. It pleased him to hear the I d express this love for the land. Perhaps it would soon call him tack to the village away from the templations that would best him here. And he, Vassih, would then be left alone with Valva, and excryting would go on as before

"Yes, you are right, Yakov' That's what the peasant wants. The peasant is strong on the land. As long as he is on the land he's alree once he gets off it—he's done for' A peasant without land is l'a tree without root! It may be useful in some ways, but it can't like long—it must not! It has even lost its force! beauty—all hare and stripped a miserable looking thing! . What you said was right Yakov.

The sex taking the sun in its embrace, greeted it with the well coming masse of its wates, which the parting rays of the sun had inted with the most gengrous colour. The davine source of light, the creator of life, bid the sea farswell in an eloquent harmony of colour in order to waken the alumbering land, far sway from the three who were watching it set, with the joyous rays of the radiant dawn.

"By God, my heart seems to melt when I see the sun go down!" said Vasult to Valva.

Malva made no reply Yakov's blue eyes smiled as they wept the sea to the distant horizon, and all three sat for a long time gazing pensively in the direction, where the last moments of the day were passing away In front of them gleaned the embers of the fire. Behind, the night was unfolding its shadows around them The yellow sand assumed a darker hine. The sea guills had vanished Everything around became quest and dreamingly carresing ... Even REALTS 123

the irrepressible waves racing to the beach seemed less merry and noisy than they had been in the daytime

'Why am I sitting here? It's time to go" said Malva suddenly

Vassili shivered and glanced at his son

"What's the hurry?" he grambled 'Wast until the moon rises." he added

'Why should I? I'm not afraid This won't be the first time I've gone from here at night!"

Yakov glanced at his father lowered his head to conceal a mocking smile, and then looked at Malva. She returned his stare, and he felt awkward under her gaze

"All right then, go" said Vassili feeling displeased and sad Malva got up, said good night and walked slowly along the

bea h The waves rolled right up to her feet as if they were playing with her In the sky the stars-its golden flowers-twinkled Malvas bright coloured blouse faded in the gloom as she proceeded further and further away from Vassili and his son who were following her with their eyes

> Darling, my darling Outckly come to me How I long to have you pressed Close against my breast!

sang Malva in a high pitched voice. It seemed to Vassili that she had halted and was waiting He spat angrily and thought to him self 'She's doing that to tease me, the she-devil!"

"Hark at her singing" said lakov with a smile

To them she was only a grey patch in the gloom Her voice rang over the sea again:

> Do not snare my breasts. These two white swans?

"D'ye hear that!" exclaimed Yakov, starting in the direction from which the tempting words had come

'So you couldn't manage the farm?" he heard Vassili's stern touce ask.

Yakov looked at his father with bewildered eyes and remained at his side.

Drowned by the sound of the waves only fragments of thus tan 21 zing gong now reached their ears

Oh I cannot close my eyes Alone this night!

"Its hot sa d Vassili in a dull voice, lolling on the sand "It's night, but is hot all the same! What an accursed country!"

"Its the sand It got hot during the day " said Yakov in

a falter rg vo ce turning over on the other side
"Here, vou! What are you laughing at?" his father demanded
stern v

"1? What is there to laugh at?" Yakov asked innocently
"I should "ay there wash t"

Both fell silent

Above the noise of the waves sounds reached their ears that were either sighs or tenderly calling cries.

Two weeks passed Sunday came again and again Vassili Legost)ev was lying on the sand next to his shack, looking across the sea and waiting for Malva. The deserted sea was laughing playing with the reflection of the sun and legions of waves were born to race up the sand, sprinkle it with their spray and slip back into the sea and merre with it. Everything was the same as it had been fourteen days ago except that on the previous occasion Vassili had waited for his mistress with calm confidence, now he was waiting with impatience. She had not come on the preceding Sunday-sho must come today! He had no doubt about it, but he was already dy ing to see her Yakov would not intrude today Two days ago he had come for the net with some other fishermen and had said that he was going into town on Sunday to buy himself some shirts. He had got a job as a fisherman at fifteen rubles a month, had been out fishing several times, and now looked lively and cheerful Lake all the fishermen, he smelt of salt fish and, like the rest, he was duty and in rags. Vass is a ghed as he thought of his son.

"I hope he comes to no harm" he said to himself "He'll get spoiled and then, perhaps, he won't want to go home. In that case I'll have to 22"

waited His anxiety gradually grew into a dark, suspicious thought, but he kept driving it away And so concealing this suspicion from himself, he waited until evening, now getting up and pacing up and down the sand and now lying down again Darkness had already spread over the sea but he still gazed into the distance, waiting for the arrival of the boat.

Malva did not come that day

On turn ng in Vassili gloomily cursed his fate, which forbade him to go to the mainland. Over and over again, just as he was dozing off he thought he heard the distant splash of oars. He jumped up and dashed out of the shack. Shadung his eyes with his hand he stared out into the dark troubled sea. On shore, at the fisheries, two fires were burning, but the sea was deserted.

"All right, you witch!" he mottered threateningly, and then turned in and fell fast asleen

But here is what happened at the fisheries that day

Yakov rose early in the morning, when the sun was not yet so hot and a fresh breeze was blowing from the sea. He went down to the sea to bathe and on the beach he saw Malva. She was sitting in the stern of a fishing boat that was moored to the beach and combing her wet hair, her bare feet were dangling over the boats side.

Yalov stopped short and gazed at her curiously

Malva's cotton blouse unbuttoned at the breast, had slipped down one shoulder, and that shoulder looked so whate and temp tung

The waves beat against the stern of the boat causing it to pitch, so that Malva now rose high above the sea and now dropped so low that her bare feet almost touched the water

"Did you bathe?" lakey shouted to her

She turned her face to him gave him a quick glance and an swered, continuing to comb her hair

Why are you up so early?"

"You were up before me"

"Do you have to follow my example?"

Yakov made no reply

"If you follow my example" she said, "you may lose your head?"
"Oh! Isnt she terrible!" retorted Yakov with a laugh, and

equating down be began to wash.

There was such a note of contempt in her voice that Yakov felt hum I ated both as a male and a human being A mischievous almost victous feeling overcame him and his eyes flashed

"Oh I wouldn't dare eh? he exclaimed, shifting closer to her

"No you vouldnt!"

But suppose I do?

"Try !"
"What will happen?"

I'll give you one in the neck that will send you flying into

Go on, do ste"

"Dare to touch me!"

He fixed his burning eyes upon her and suddenly flung his powerful arms around her crushing her breast and back. The touch of her strong hot body set his own on fire, and he felt a choking in the throat as if he were being strangled.

"There you are! Go on! Hit me! You said you would!"

he gasped

"Let me go Yashka!" said Malva, calmly trying to release berself from his trembling arms

"But you said you'd give it me in the neck, didn't you?"

"Let go! You'll be sorry for it!"

"Don't try to frighten me? Oh! Aren't you sweet!"

He held her still tighter and pressed his thick lips against her

ruddy cheek

Malva laughed muchevously, took lakov's arms in a powerful grip and jerked her shole body forward. The two held lightly in each other's embrace, shot overboard plunged into the water with a heavy splash and soon were lost to view amidst a shirthpool of foam and spray. A little later Yakov's head appeared above the surging water with dripping hairs and frightened face, and then Islava dired up beside, him Waring, his arms desperately and splashing the water around him, Yakov roared and howled, while Malva, linghing heartily swar round him, splashing the sally wa ter in his face and diving to get out of the way of the broad sweep of his series.

"Your she-devil!" roared Yakov blowing the water from his nose and mouth. "I'll drown! That's enough of it. By

"Some imes an old man is better than a youn" one."

If the father is good the son must be better!"

"Is that so? Where did you learn to boast like that?"

"The girls in our village often told me that I am not at all bad looking"

'What do girls know? You ask me"

"Lut arent you a girl?"

Malva stared at him laughed mischievously, and then, becom mg grave she said in an earnest tone

'I had a child once' "Damaged goods-eh?" said lakov bursting into a loud laugh

"Dont be silly" snapped Malva turning away from him

Yakov was cowed He pursed his lips and said no more Both remained silent for about half an hour, basking in the sun to dry their clothes

The fishermen in the long filthy sheds which served as their living quarters awoke from their climber From a distance they all looked alike-ragged unkempt and barefooted Their hoarse voices were wasted to the beach Somebody was hammering on the bottom of an empty barrel and the hollow sounds came over I ke the beating of a big drum Two women were quarrelling in shrill voices A dog barked

"They're waking up" said Yakov "I wanted to go to town early today

but here I am, larking about with you"

"I told you you'd be sorry if you made up to me," answered Malva, half in jest and half seriously

"Why do you keep frightening me?" Yakov asked with a per plexed smile

"Mark my words As soon as your father gets to hear of

Yakov stared up on hearing his father mentioned again

"What about my father?" he demanded angrily 'Suppose he does hear? I m not a kid He thinks he's the boss, but he can't boss me here We're not at home in the village I'm not blind I can see he s no saint . He does as he likes here. Let him not interfere with me!"

Malva looked into his face mockingly and asked in a tone of curios ty

lakov laughed heartily at this insolent speech Malva gazed at the ragged figure with a smile

'Ill tell you what, you devils' Ill marry you two for twenty

kopecks! Do you want to?"

"Oh you clown! Are you a pricet? enquired Yakov with a

'Idiot' I vorked as a jamitor for a priest in Uglich . Give

me twenty kopecka!"

'I don't want to get married' said Yakov

"Never mind—give me the money I won't tell your father that you're larking about with his tart," persisted Seryozhka, licking his dry cracked lips

"He wouldn't believe you if you did tell him!"

"He will if I tell him! And won t he wallop you!"

"Im not afraid!" said Yakov

"In that case I'll wallop you my elf!" said Seryozhka calmly screwing up his eyes

Yakov begruded the twenty kopecks, but he had already been warned to avoid quarrelling with Seryothka and to yield to his demande. He never asked for much, but it it was not given him he would get up to some muchief at work, or give his victim a thrashing for no reason at all Yakov remembered this warning and pot his hand to his pocket with a sign.

"That's right" said Seryozhka encouragangly dropping down on the sand beside him. "Always listen to what I tell you and you'll become a wise man. And you" he continued turning to Mal va. "Are you going to marry me soon? Make up your mind quick

ly I don't intend to wait long!"
"You're nothing but a bundle of rage. Sew the holes up

m your clothing first and then we'll talk about it,' answered

Seryozhka gazed at the rents in his pants critically, shook his head and said

"It would be better if you gave me one of your skirts."

"What!" exclaimed Malva.

"Yes I mean it' You surely have an old one you don't want!"
"Buy yourself a pair of panis" Malva advised him.

"No I'd rather buy drink with the money"

134

the waves that were racing up the beach and rocking the heavy boat The mast swung from side to side the stern rose and fell, splashing the water with a loud sound like that of vexation, as if the heat wanted to break away from the beach and slip out into the broad, ereen sea, and was angry with the cable that was holding at fast.

"Well why don't you go?" Malya asked lakov "Where to?" he asked in reply

"You said you wanted to go to town"

"I won't go!"

"Then go to your father"

"What about you?"

"What about me?"

"Will you go too?" "\o "

"Then I wont so"

Do you intend to hang around me all day long? Malva asked coolly

Oh ve- I need von very much! ' answered Yakov contemptuously wetting up and going off in a huff

But he was wrong in saying that he did not need ler He found things dull without le A strange feeling had arisen within him since his conversation with her a vague feeling of discontent with, and protest against his father. He had not felt this the day before, and he had not felt it earlier that day before he met But now it seemed to him that his father was in himdrance to him although he was far out at sea on that barely per ceptible strip of sand. Then it seemed to him that Valva was afraid of his father. If she were not afraid things would be altogether different between him and her

He roamed about the fisheries gazing at the people there Seryozhka was s lling on an upturned barrel in the shade of a hut. strumming a balalaika and singing pulling funny faces the while

> Oh Mr Policeman Be very kind to me Take me to the station I've been on the spree

'What's it about?"

It a about St Alexer"

And she went on to till him in a pensive voice how a young lad the son of verility and define ushed parents left home-bandoning all the conflicts of tite and later returned, poor and in rags and left the dogs in the courty and of his parents horse vilotrently in the theory vilotrently in the vilotrently vilotrently in the vilotrently vilo

Wind d he do that?"

Who knows or answered taken in a tone of complete indiffer

The sand dunes as ept up by the viril and wases surrounfed them. Ague, muffled noises were valled to them from the distance—the sounds of revelry in the fit better. The sun was setting taiting the sand a rosy bue with it rays. The sparse leaves on the stunted brunches of the willow trees fluttered feel by in the livel these that was blowner from the sea. Malva was silent she appeared to be betterny antently for conething.

Why d dnt you go over there to the spur today?" Yakov suddenly asked her

What's that to you?"

Yakov looked hungrily at the woman out of the corner of his eye trying to think how to say what he was yearning to say "When I am elone and its quiet," said Malva pensively "I

"When I am elone and its quiet," said Malva pensively "I want to cry or sing Only I don't know any good songs and Im ashamed to cry "

Yakov leard her voice it was low and tender but what she eaid touched no string in his heart, it merely sharpened his desire for her

"Now listen to me" he said in a low voice, drawing closer, but keeping his eyes away from her 'Listen to v hat I ll tell you I am young "

"And foolish very foolish!" sa d Malva interrupting him, speak

ing very earnestly and shaking her head

"Well suppose I am foolish?" retorted Yakov in a tone of vexation 'Does one have to be clever for this sort of thing? All right-say I m foolish! But this is what I ie got to say Would you like "

sourds was distinctly heard the drunken soice of a woman hysterscally screeching the non-crisical words

and these words, as disgusting as lice, overran the fisheries that were reeking of saltpeter and decaying fish, an offence to the music of the waves

The distant sea dozed calmly in the tender light of dawn, reflecting the pearly clouds. On the spur, sleepy fishermen were busy loading tackle into a fishing boat

A grey mass of netting crept along the sand to the boat and lay in folls in its bottom

Servozhka harebeaded and half naked as munal stood in the stern hurrying up the fishermen in his hoarse drunken voice The wind played among the rents in his blone and ruffled his red, unkernut base

"Yasah! Where's the green ours?" somebody shouted.

"Vas.ili, frowning like an October day, was piling the net in the boat, while Seryozhka s'ared at his bert lack licking his lipsa sign that he wanted a drink to drive away his hangover

"Have you any vodka?" he asked.

"Yes," answered Vas ili sullenly

"In that case I wont go out .. I'll stay here at the dry

end"

"Realy!" somebody shouted from the beach "Cast off! Lively now!" commanded Seryozhka and then climbed out of the boat. "You go along" he said to the men. "I'll s'av here See that you spread the net out wide, and don't get it tangled! And fold it evenly Don't fa.ten the loop"

The boat was pushed into the water, the fishermen climbed into it and picking up their oars held them raised, waiting for the order to start.

"One!"

for Seryozhka hoping that this dose would loosen his tongue and that he would tell him about the two of his own accord

But Seryozhka dra ned the glass grunted and, quite sobered up, sat down at the door of the shack stretched himself and yawned.

"A drink like that is like swallowing fire," he said

"And can't voi drik exclaimed Vassili amazed at the speed with visi l Ser oolka had gulped down the tumblerful of vodka

Yet I can said the hobo nodding his red head and wiping he mo t is kers with the palm of his hand "Yes I can, broth er! I do everythine queckle and straight off the hat, without amy higeledy piggledy. Go straight on is my motto! What does it matter where you get to? We eall got to go the same road—from dast unto durt. And you can tget away from it."

"You wanted to go to the Carcasus, didn't you?" Vassili asked

cau'iously leading up to his subject
"I'll go when I feel like it. And when I do feel like it I'll go
straight off—one two three and off! I either get my way or

get a lig bump on my head. Its all very simple!"
"Nothing could be simpler! You seem to be living without
using your head."

Servozhka looked at Vasalı with mocking eyes and said

"You think you're clever don't you? How many times have

Vas-ili returned Servozhka's stare but said nothing

'Is it good to have the police knock sense into your head through your backside? Ekh, you' What can you do with your head? Where do you think it will take you to? What can you think up with it? An't I right? But I push right on without using my head, and I don't give a damn' And I bet I II get further than you'' said the hobo houstfully

"les I believe you will!" answered Vassili with a lanch 'You'll get as far as Siberia!"

get as far as Siberia"

Seryozhka burst into a hearty chuckle

Contrary to Vassil's expectations the vodks had no effect upon Seryothka, and this made him angry He could have offered him another glassful but he grudeded the vodks. On the other hand, as long as Seryothka was soher he would get nothing out of him But the habo opposed, the whipper, whither, Verwher your properties.

Seryozhka remained silent, watching the fishing boat far out at ea describing a vide circle as it turned its noce to the shore. His eyes were frank and wide open it is face was simple and kind

Vassili softened to ards him as he gazed at him

The what you say I true Shes a fine woman only she's a bit loose is for lahka I'll give him hell the pup!"

I don't like him said Seryozhka

And you as he smaking up to her? hissed Vassili through

"He is come between you and her take my word for it' Se roozhka said emphatically

The rays of the rising sun burst over the horizon like an open fan Above the sound of the waves a faint hail reached their ears from the boat far out at sea

A h-o o-y! Pull her m'

Get up lads' Hey' To the net' commanded Seryozhka

The men jumped to their feet and soon all five had chosen the part of the net each vas to take A long cable rant and as flexible as steel stretched from the water to the shore and the fishermen, twiting it into loops round their bodies, grunted and gasped as they hauled it on to the beach

Meanwhile, the fishing boat, gliding over the waves, was hauld ing in the other end of the net.

The sun bright and magnificent, rose over the sca-

"If you see Yakov tell him to come and see me tomorrow," Vas.ii requested Seryozhka

"All right!"

The boat slapped on to the beach and the fabermen jumping out of her grabbed hold of their respective parts of the net and hailed it in The two groups gradually drew closer to each other and the cork floats of the net, bobbing up and down in the water, formed a perfect semurche

Late that evening when the men at the fisheries were having the supper Malva irred and pensive was siting on a damaged upturned boat and panng out it it ess as now eave oped in gloom. Far away a livht glummered. Malva knew that it was the fire that Vassils had it. Like a lose surfit lost in the dark extansise of the "I don't love any of you" the answered in a dispassionate

"That's a hel"

"Why should I lie?" she asked and by the tone of her soice Seryozhka realized that she really was not lying "If you don't love him why did you allow him to beat you?"

he reled for in on corne t tone

Do I know? What are you pestering me for?"

"Funny said Seryozhka shaking his head

Both remained silent for a long time.

Vight drew in The clouds moving slowly across the sky, cast shadows on the sea The waves murmured

The light from Vassili's fire on the spur had gone out, but Valva was still gazing in that direction. And Seryozhka gazed of ler

"Tell me" he said "Do you know what you want?"

If only I knew?" Maks answered in a very low voice, heaving a neep sight to you don't kno ? That's bad?" Seryozhka said emphatically

"I always know what I want' And he added with a touch of sadness in his voice "The trouble is I rarely want anything"

"I am always wanting something," said Malva pensively, "bint ha it is I don't know Sometimes I feel I'd like to get into a again And sometimes I feel I'd like to get into a again And sometimes I feel I d like to turn every man's head and reake him spin like a top around me And I would look at him and I suve Sometimes I feel so ourry for them all, and most of all for myself, and sometimes I want to kill them all and their die a frightful death miself. Sometimes I feel said and sometimes happy But all the people around me seem so dull, like 'locks of wood."

"You are right, the people are no good," Servozhka agreed "More than once I've looked at you and thought to myself "You're neither fish flesh nor fow!" but for all that there's something about you you're not like other women."

"And thank God for that!" said Malva with a laugh.

The moon rose up from the dunes on their left and shed its slvery light upon the sea Large and mild, it floated slowly

"No!" answered Seryozhka with a touch of pride "I'ri town bred. I'm a citizen of the town of Uglich"

bred. I'm a citizen of the town of Uglich"
"And I come from Pavli. h." Malva told him in a per ive

\*I have notody to stand up for met" continued Servozhka, "But

the muzhks they can live the devils! They have the Zernstvo, and all that sort of thirm?

"What's the Zemstvo? Valva erquired

"What's the Zem two? The devil knows' It was set up for the rathiks its their administration. But to hell with it. Let's ge, down to impose—shall we arrange this little joke eh? It won't do any harm. Trey'll just have a fight that's all' 1 3as. betty on't dot the? Well let his own son par him out for it."

"It's not a had idea," said Malva smiling

"Just think isn't it a pretty sight to see other people busing each others ribs for your sake? And only at a word from you! You way your tongue once or twice and they go for each other harmor and tones."

Speaking half in jest and half in eatnest Servozhka explained to Malva at great length, and with equally great zeal the attractions of the role she was to play

"Oh, if only I were a good looking woman' Wouldn't I cause some trouble in the world?" he exclaimed in conclusion, putting his hands to his head and closing his eyes tight as if in esstary

The moon was already high in the sky when they parted, and with their departme the hearity of the might recrea ed Now only the limitles solemen sea, the silvery moon and the blue star spangled sky remained There were also the sand dines, the willow lumbes among them, and the two lows dilapids ed buildings in the sand, looking like two huge roughly made coffers. But all this secured petry and insignificant compared with the sea and the stars which looked down upon this shined with a cold light.

Father and son sat opposite each other in the shack drinking volta. The sen had brought the volta so that the vist to he fa ther should not be doll and also to soften he father's heart towards him. Seryolida had told him that his father was angry with hom over Malva, that he had threatered to be a 'Malva almost to into his mouth gathered his beard into the palm of his hand and turged it so vigorously that his head went down with it "I couldn't have saved much in the short time I've been bere."

said Yakov

'If that's the case, it's no use you gallivarting here Go back home to the village'

Yakov smiled but said nothing

"What are you pulling a face for? Vassili exclaimed anorth, irritated by his son's coolness "How dare you laugh when your father is talking to you! Take care! You've started taking liberties far too early! I shall have to put a curb on you! '

Yakov poured out some more vodka and drank it His father " reproaches provoked him to anger but he restrained himself, try ing not to say what he was thinking in order to avoid exciting his father still more. To tell the truth, he was somewhat frightened by the stern and even cruel light in his father's eyes

Seeing that his son had taken another drink without offering him one, Vassili flared up still more

"Your father tells you to go home, but you laugh at him, ch?" he demanded "Take your discharge on Saturday and datck

march home! Do you hear what I tell you?" "I won't go said Yakos firmly obstinately shaking his

bead

"You wont, eh?" roared Vassile and resting his hands on the barrel he rose from his seat "Who do you think you are talking to? Are you a dog to bark at your father? Have you forgotten what I can do to you? Have you forgotten?"

His lips trembled his face twitched convulsively the veins stood out on his temples

"I haven't forgotten anything" answered lakov in a low voice without looking at his father 'But do you remember everything? You'd better look out!"

"Don't dare teach me! Ill smash you to a pulp!

Yakov dodged his father's arm as it rose over his head and muttered through his clenched teeth

"Don't dare touch me. You're not at home in the village "
"Silence! I'm your father no matter where we are!"

MALVA "You can't get me flogged at the volost police station here? There am't no volost here!" said Yakov laughing in his father's face and also rising from his sent

Vassih stood with bloodshot eyes head thrust forward and fists clenched, breathing hot breath mixed with vodks fumes into his son's face Yakov stepped back and with lowering brow. watched every movement his father made, ready to parry a blow Outwardly he was calm, but hot perspiration broke out over his whole body Between them stood the barrel which served them as a table

"I can't flog you, you say?" Vassili asked hoarsely, arching his back like a cat ready to spring

"Everybody's equal here You are a labourer and so am I"

'Is that what at as?'

"What do you think? Why are you mad with me? Do you think I don't know? You started it

Vassili emitted a roar and swung his arm with such swiftness that Yakov was unable to avoid it The blow came down on his head He staggered and snarled into the angry face of his father

"Take care!" he warned him elenching his fists as \assili raised

his arm again 'I'll show you take care!"

"Stop I tell you!"

You're threatening your father! Your father! Your father!

The small shack hemmed them in and hampered their movements. They stumbled over the salt bags, the overturned barrel and the tree stump

Parrying the blows with his fists, Yakov pale and perspiring teeth clenched and eyes blazing like a wolf's slowly retreated before his father, while the latter followed him up waving his fists m his blind fury, and suddenly becoming strangely dishevelled like a bristling wild boar

"Leave off! That's enough! Stop it!" said Yakov in a calm and sinister voice passing through the door of the shack into the open.

His father roared still louder and followed him, but his blows only encountered his son's fiets

Aren't you mad. Aren't you mad," said lakov teasingly, realizing that he was far more agile than his father

'You wait You only wait. "

but lakes skipped aside and ran towards the sea

Vassili wen; after him with Jowered head and outspread arms, but he stumbled over something and fell flat on the ground. He quickly rose to his knees and then sat down on the sand, propping his body up with his arms. He was exhausted by the scuffle, and he positively howled from a burning sense of unavenged wrong and the butter consciousness of his weakness.

"May you be accursed?" he shouted housely, stretching his neck in the direction Takov had gone and spitting the form of madness from his trembling hips

Yakov leaned against a boat and closely watched his father while rubbing his injured head. One of the electes of his blouse had been torn out and was hangine by a single thread The collar was also torn and his white perspiring cheet glittened in the una sif it had been smeared with grease. He now felt con tempt for his father. He had always thought of him as being strong or than himself and seeing him now sitting on the sand, disher celled and putful threatening him with his fatst, he smiled the condescending, offensive smile of the strong contemplating the weak.

"Curse you! May you be accursed forever!"

Vass Is shouted his curses so loudly that Yakov involuntarily glanced out at sea, towards the fishernes as if alraid that some body out there might hear these cress of impotence. But out there there was nothing but the waves and the sun. He then spat out and said.

"Go on, shout! Whom do you think you are hurting? Only yourself And since this has happened between us 111 tell you what I think."

"Shut up! . Get out of my sight! Go away!" roared Vessili.
"I won't go back to the village," said Yakov, keeping his eyes

"I won't go back to the village," said Yakov, keeping his eyes on his father and watching every movement he made. "I shall stay here for the winter It's better for me here I'm no fool I under stand that. Life's easier here. At home you'd do as you like with me, but here. bett'

MALVA 151

With that he doubled up his fist showed his father a fico and laughed not loudly, but loud enough to make Vassili jump to lus feet again mad with rage. He picked up an oar and made a dash for Yakov shouting hoarsely

"Your father? Do that to your father? Ill kill you!"

By the time he reached the boat blind with fury, Yakov was already far away, running with his torn out sleeve flapping behind him

Vassili hurled the oar after him but it dropped short and again exhausted, the old man leaned his chest against the side of the boat and madly scratched at the wood as he gazed after his son

The latter shouted at him from a distance

"You ought to be ashamed of yourself! lou've got grey haves already, and yet you go mad like that over a woman! Ekh you! Int I'm not going back to the village Go back yourself lou've no business to le here!"

"Yashka! Shut up!" roared Vassili drowning Yashka's voice "Yashka! I'll kill you! Get out of here!"

lakov strolled off at a lessurely pace

His father watched him go with dull, insune eyes He already looked shorter his feet seemed to have sunk into the sand.

looked shorter his feet seemed to have sunk into the vand. He had suik up to the wavet up to the shoulder to the neek he was gone! A moment later however somewhat further from the apot where he had vanished, his head respicared, then his shoulders and then his whole! Jod's but he was smaller now He turned round looked in Vassili's direction and shouted something.

'Curse you! Curse you! (urse you!' shouted Vassili in reply

and again vanished behind the sand dunes.

Vassili gazed for a long time in the direction his son had gone until his back ached from the awkward posture of his holdy as he ly leaning against the lost He rose to his feet and staggered from the pain he felt in every linb. His belt had slipped up to his armpits. He unfastened it with his numbed fingers brought at close to his eyes and threw it on the sand. Then he went into the shack and hilled in front of a hollow in the sand and re-prophered lish that was where he had stumbled, and that had

he not fallen he vould have caught his son. The shack was in utter disorder Vassili looked round for the vodas hottle He saw it lying among the sacks and picked it up The hottle was tightly corked and the vodas had not been spilt. Vass li slowly prized the cork out and putting the mouth of the bottle to his lips he wanted to drink but the bottle rattled against ins teeth and the vodas flowed out of his mouth on to his beard and chen Vassil beard a ringing in his ears, his beart throbbed violent

ly his back ached unbearably

"After all I am old!" he said aloud and sank down on the

sand at the entrance of the shack.

The sea stretched out before h m. The waves laughed notally

and playfully as always. Vassili gazed for a long time at the water and remembered the vearning words his son had uttered "If only all this was land" Black earth' And if we could

"If only all this was land' Black earth' And if we could plough it all'

A bitter feeling overcame this muthil. He vigorously rubbed his chest looked around and heaved a deep sigh. His bead drooped los and I is bick bent as if under the neight of a heavy burden. His throat worked convolutively as if he were choking the coughed hard to clear his throat and crossed himself looking up into the sky Gloomy thoughlis descended upon him

For the sake of a loose woman he had ahandoned his wife, with whom he had lived in honest toil for over fifteen years and for this the Lord had punished him by the rebellion of his

son That was so oh Lord!

His son had mocked at him had torn his beart Death would be too good for him for having vessed his father's soul in this way! And what for! For a loose woman who was living in an It had been a six for him an old man to forget his wife and son and to associate buth this woman.

And so the Lord in His holy wrath had reminded him of his duty and through his son had struck at his heart in ju t punish

ment That was so oh Lord'

Sting huddled up on the sand Vassili crossed himself and blinked his eyes brushing away with his eyelashes the tears that were blinding him

The sun sank irto the sea The lund glare of the sunset slow

MAUA 153

ly faded away A warm wind from the silent distance fanned the muzhik's face that was wet with tears Absorbed in his thoughts of repentance, he sat there until he fell asleep

Two days after his quarrel with his father, Yakov, with a num ber of other fishermen, went off in a large boat towed by a steam tux to a spot thirty versis from the fisheries to eatch storgeon. Five days later he returned to the fisheries alone in a sailing boat-he had been sent back for provisions. He arrived at midday, when the fishermen were resting after dinner. It was unbearably hot, the scorch ing sand burnt one's feet, and the fish scales and fishbones pricked them Yakov cautiously made his way to the hutments, cursing himself for not having put his boots on He felt too lazy to go back to the boat 'o get them and, besides, he was hurrying to get a bite and also to see Malva He had often thought of her during the dull time he had spent at sea, and now he wanted to know whether she had seen his father and what he had told her he had besten her That wouldn't be a had thing-it would knock the starch out of her a bit! As it was, she was far too nerky and trahurum:

The fishenes were quiet and descrited The windows of the hit ments were wide open, and these large wooden hoxes also seemed to be gasping from the heat In the agent's office, which was hidden among the hits an infant was bawking with all its might Low voces were heard behind a nule of harries.

Yakov boldly stepped up to the barrels he thought he heard Malva's voice On reaching them, however, and looking behind them, he started back, frowned and halted

Behind the barrels, in their shade, red haired Seryozhka was lying on his back, his hands under his head On one side of him sat his father, on the other side was Malva.

"What's he doing here? said Yakov to himself, thinking of his father "Has he given up his quiet job to come here so as to be near er to Malva and to keep him away from her? Oh hell! What if mother heard about all his goings on? Shall I go to him or hot?"

"Well" he heard Seryozhka say So at's good bre eh? All right! Go and grub the soil!"

Yakov blinked his eyes with joy

Yes Ill go! his father said

Yakov then holdly stepped forward and exclaimed merrily

"Greetings to an honest company"

His father shot a rapid glance at him and turned away Malva did not turn an evelash but Seryozhka jerked his leg and said in a deep bass voice

"Lo! Our beloved son Yashka hath returned from distant lands!"

And then he continued in his usual voice "He deserves to be flayed and his skin used for a drum like a sheepskin!"

Malva laughed softly

"It's hot!" said Yakov sitting down

"I ve been waiting for you lakov"

lakov thought his voice was softer than usual and his face looked younger

"Tre come back for provisions" he announced and then be asked Servozhka to give him some tobacco for a cigarette

"You'll get no tobacco from me, you young fool!" said Se ryozhka without moving a muscle

I'm going home Yakov " said Vassili impressively, making marks on the sand with his fineer

'Is that so?" answered Yakov looking innocently at his father "What about you are you remaining here?"

"Yes I'll remain. There's not enough work for both of us

at home"
"Well I won! 'ay anything Do as you please You're
no longer a cluld. Only remember the—I won't last much long

er Perhaps I shall live but as for being able to work—I'm not sure about that I ve got unused to the land So don't forget—you ve got a mother back home?

He must have for the land started to the land started to the land started to the land started to the land to the lan

He rrust have found it hard to talk, his words seemed to stick in his teeth He stroked his heard and his hand trembled

Malva stared at him Seryozhka screwed up one eye and with the other large and round, looked hard into Yakov's face Yakov was hubbling over with joy but fearing to betray it he sat silently stating at his feet.

"So don't forget your mother remember you're her only son's said Vassily

ou. said ensitt

'You needn't tell me that I know!' said Yakov chrinking

"All right, since you know!' said his father, eyeing him dis trustfully "All I say is-don't forget!"

Vass li heaved a deep sigh For several moments all four re-

mained silent Then Malva said

"The bell will go soon!"
"Well, I'll go along!" said Vassili rising to his feet The other

three did the same
"Good bye, Sergen! If ever you are on the Volga, perhaps
ou'll look me up? Suntired. Uyezd Village of Mazio Nikolo
Lykovskaya Volot"

"All right!" said Seryozhka shaking Vassili's hand holding it tight in his sinewy paw that was overgrown with red hair and smiling into his said grave face

"Lykovo-Nikolskaya is a fairly large place It's known all over the countryside, and we live about four versts from it," Vas sile evaluated

"All right, all right. I'll look in if ever I'm that way!"

"Good bye!"

"Good bye old man!"

"Good bye Malva," said Vassili in a choking voice without looking at her

Malva unhurriedly wiped her lips on her eleeve and placing her white hands on Vassili's shoulders silently and gravely kissed him three times on his cheeks and hips

Vassili was confused and muttered something incoherently Yakov dropped his head to conceal an ironic smile while Seryozhka Jooked up into the sky and yawned softly

"You'll find it hot work walking' he said

"Oh that's nothing Well good bye, Iskoy!"

"Good bye!"

They stood opposite each other not knowing what to do The sad phrase 'good bye," which had rung out so often and monotonously during these few seconds awakened a tender feeling for his father in Yako's heart, but he did not know how to express it to embrace him as Malva had done or to shake hands with lium as Seryozhka had done Vassili was vered by the irresolution expressed in his son's posture and face, and he still fets something that was

akin to shame in Yakov's presence. This feeling had been roused by his recollection of the scene on the spur and by Malva's kisses

"And so-don't forget your mother!" he said at last.

"All right, all right" exclaimed Yakov with a cordial smile "Don't worry Ill do the right thing!"

He nodded his head

that's all! Farewell May the Lord send you all the Oh Seryozhka' I buried the tea Think of me kindly can in the sand under the stern of the green boat"

"What's he want the tea can for?" Yakov enquired hastily

"He's taken over my job out there on the spur," explained \assili. Yakov looked at Servozhka, glanced at Malva and dropped his

head to conceal the joyous sparkle in his eyes

"Well, good bye, friends. I'm going." Vass Is bowed all round and west off. Malva went with him.

"I'll see you off a lattle way," she said

Seryozhka dropped down on the sand and caught hold of Yakov s foot up t as Yakov was about to step out after Malva

"Whos! Where you off to?"

"Wait' Let me go!" cried Yakov trying to tear his foot free But Seryozhka caught him by the other foot too and said "Sit down next to me for a while!"

"Hey! Stop playing the fool!"

"I'm not playing the fool. But you sit down!"

lakov sat down.

"What do you want?" he demanded through his clenched teeth "Wait' Shut up for a mimite' Let me think and then I'll tell

Seryozhka looked threateningly at Yakov with his insolent ever and lakov yielded to him

Malva and Vassili walked on in silence for a little while She cast sidelong glances at h s face and her eyes glustened strangely Vassili frowned and said nothing Their feet sank in the loose sand and they walked very alonly

<sup>&</sup>quot;Lasta"" "What?"

MALLA 157

"I made you quarrel with Yashka on purpose . You could have lived here together without quarrelling" she said in a calm and even voice

"Why did you do that?" Vassili asked after a brief pause

"I don't know . Just like that!"

She shrugged her shoulders and laughed

"A nice thing to do! Ekh you!" he said reproachfully in an angry voice

She remained silent

"You'll shoul that boy of mune shoul him completely! Ekh! You are a witch, a witch! You don't know the fear of God! You have no shame! What are you doing?"

"What ought I to do?" she asked and there was a note either of anxiety or of veration in her voice, it was difficult to say which

"What you ought to do? Ekh you! 'exclumed Vassili feeling anger welling up in his heart against her

He passionately wanted to strike her to knock her down at his feet and trample upon her on the sand to kick her in the breast and face with his heavy boots. He clenched his fist and looked round

Near the barrels he could see the figures of Yakov and Se ryozhka their faces were turned towards him

"Go away go away! I could smash you, you

He lussed the abusive word almost in her face His eyes were bloodshot his beard quivered and his hands involuntarily stretched towards her hair which had slipped from under her kerchief

She, however, gazed at him calmly with her greenish eyes

"I ought to kill you you slut! Wait you'll get what's com ing to you! Somebody'll wring your neck yet!

She smiled, said nothing and then heaving a deep sigh, she said curtly

"Well, that's enough! Good bye!"

And turning on her heel she went back

Vassili roared after her and ground his teeth But Malva walked on, trying to step into the distinct and deep traces of Vassili's foot steps in the sand, and each time she succeeded she carefully oblitcrated them with her foot And so she proceeded, slowly, until she reached the barrels where Servozhka greeted her with the question

"Well, so you saw him off?"

Malva nodded in the affirmative and sat down beside him, Ya key looked at her and smiled tenderly, moving his lips as if he were whispering something which he alone heard

"Now that you've said good live you feel sorry he's gone, ch?"

Seryozhka asked again quoting the words of the song

"When are you going out there to the spur?" asked Malsa by way of reply nodding in the direction of the sea

"This evening"

I'll go with you"

"You will! Now that's what I like!"

"And I'll go!" said Yakov emphatically

"Who's inviting vou?" Seryozhka asked, screwing up his eyes. The sound of a cracked bell was heard calling the men back to work the strokes hastily following one another and dying away in the merry surge of the waves.

"She is!" said Yakov looking at Malva challengingly
12" she exclaimed in surprise "What do I want you for?"

"Let a talk straight Yashka" said Serger sternly rising to his feet "If you start pestering her I'll smash you to a pulp! And if you put a finger on her Ill kill you as I would a fly! One crack on the lead-and you'll be a goner! It's very simple with me 1"

His face, his whole figure and knotty hands stretching towards Yakov's throa', all very convincingly testified that it was very simple with him

Yakov stepped back a pace and said in a choking voice

"Wait a bit! Why, she herself

Now then that's enough! Who do you think you are? Mut ton's not for you to eat, you don' Be grateful if you get a bone to Well what are you glaring at?"

Yakor glanced at Malva Her green eyes were laughing in his face an offeneite humiliating mocking laugh and she pressed against Seryozhka's «ide so lovirgly that the sweat broke out all over Ya Lov s body

They walked away from him, side by side and when ther had gone a little distance they both laushed out loudly. Yakov dug his right foot deeply into the sand and stood as if petr fied breathins heavily.

MALVA 169

In the distance, over the yellow, deserted, undulating sand, a small dark human figure was moving. On its right the merry mighty sea glustened in the sun, and on its left, right up to the horizon, stretched the sand—a decary, monotonous desert. Yakov looked at the lonely figure and blinked his eyes, which were full of vexation and perplexity, and vigorously rubbed his chest with both his hands.

The fisheries were humming with activity.

Yakov heard Malva shouting in a re-onant throaty voice: "Who took my knife?"

The waves were splashing nor-ily, the sun was shining, the sea was laughing....

## SONG OF THE STORMY PETREL

OER THE silver plain of ocean winds are gathering the stormclouds and between the clouds and ocean proudly wheels the Stormy Petrel like a streak of sable lightning

Now his wing the wave caresces, now he rises like an arrow, clear ing clouds and crying fiercely, while the clouds detect a rapture an the bird's courageous crying

In that crying sounds a craving for the tempest! Sounds the flam

ing of his passion of his anger of his confidence in triumph.

The gulls are moaning in their terror-moaning, darting o er the

waters, and would gladly hade their horror in the inky depths of ocean.

And the grebes are also mosning Not for them the nameless rapture of the struggle. They are frightened by the crashing of the

thunder

And the foolesh penguins cower in the crevices of rocks, while

alone the Stormy Petrel proudly wheels above the ocean, o'er the silver frothing waters!

Ever lover, ever blacker, and the storm clouds to the sea, and

Ever lower, ever blacker, sink the storm clouds to the sea, and the singing waves are mounting in their yearning toward the thunder Strikes the thunder. Now the waters fiercely, battle with the winds

And the winds in fury eize them in unbreakable embrace hurling down the emerald masses to be shattered on the cliffs Like a streak of sable lightning wheels and cries the Stormy Pet

rel, piercing storm-clouds like an arrow cutting swiftly through the

He is coursing like a Demon the black Demon of the tempest ever laughing, ever sobbing—he is laughing at the storm-clouds he is sobbing with his rapture

In the crashing of the thunder the wise Demon hears a minimur of exhaustion. He is certain that the clouds will not obliterate the sun, that the storm-clouds never never, will obliterate the sun The waters roar ... The thunder crashes ....

Livid lightning flares in storm-clouds o'er the vast expanse of ocean, and the flaming darts are captured and extinguished by the waters, while the serpentine reflections writhe, expiring, in the deep.

The storm! The storm will soon be breaking!

Still the valiant Stormy Petrel proudly wheels among the lightning, o'er the roaring, raging ocean, and his cry resounds exultant, like a prophecy of triumph—

Let it break in all its fury!

## COMRADE

A TALE

I

EVENTUING in this rown was strange and incomprehensible. Its many churches raised their varicoloured cupolas skywards, but walls and churches obscured by factories rose above the bell towers, and the churches obscured by the heavy façades of business houses, were submerged in the lifeless labyranth of stone walls. Itse fantastic blossoms aimd a heap of dust and debris. And when the church Lells aummond to prävers their metallic cress fell upon the iron
of the roofs and were lost aimd the narrow canyons between the
houses.

The buildings were immenve and frequently handsome, but the people were ugl) and always contemptible from morning till night they builded shoul tike grey mice, centrying along the narrow, crooked streets of the town and searching with avid eyes, some for hered, others for ammerement. Still others, standing on the cross-roads, kept a hottle and watchful eye on the weak to see that they humbly subritted to the strong. The strong were the wealthy and everyone believed that money alone gave man power and freedom. All of them desired power for all were slaves, the luxury of the rich evoked the envy and hatted of the poor, and for no one was there execter muse than the clink of gold, and hence every man was arother man's entire and one and all were ruled by cruelty

was aroner man enemy and one and all were ruled by cruelty Sometimes the cun show ever the town, but he life was always dark and the people were like shadow. At might they lighted a myrand of bright lights, but them the hungry women came onto the street to sell their carevase for money, the odour of duerse rich Goods assailed the northis and everywhere elently, hungrily blazed the re-critist eyes of the starting, and a muffled moan of musery, to weak to ery along in namulu checked fault) were the town.

COMRADE 163

Life was dreary and full of anxiety, all men were enemies and all men were in the wrong only a few felt righteous but they were as coarse as animals, they were crueller than all the others

Everyone wanted to live and no one knew how no one could freely follow the path of his desires, and every step into the future caused an incoluntary glance back at the present which with the powerful releutless hands of a greedy monster balled man in his tracks and emesshed him in its used embrace

Man paused helplessly in pain and bewilderment as he beheld the ugly grimace on life s face. Life gazed into his heart with thou sends of sad helpless eyes and beseched him wordlessly whereupon the bright images of the future died in his woul and man's groun of impotence was submerged in the uneven chorus of grouns and crues of miserable, wretched people tottured on the rack of life

There was always drearmers and anxiety sometimes terror and the dark gloomy city, with its resoltingly symmetrical heaps of stone that blotted out the temples, stood motionless, surrounding the people like a prison and giving back the sun's rays

And life's music was a muffled cry of angush and wrath a soft hiss of hidden hatred a menacing roar of cruelty, a sensual acream of violence

#### 11

Amd the gloomy turmoil of sorrow and misfortune in the convolutive grappling of greed and want, in the morass of pitiful egotism a few solitary decamers went unnoticed about the basements where dwelt the poor who had created the wealth of the etry, spurned and derided yet full of fault in man they presched resolt, they were rebellious sparks of the dietant flame of truth Secretly they brought with them into the basements small but always fruit full seeds of a simple yet great teaching and now sternly with a cold glitter in their eyes now gently and lovingly planted this bright hurming truth in the leavy bearts of the slaw-emen the men turned by the will of the brutal and avarierous into blind and dumb totals of accusistion.

And these tark townsredden people betaned townstilly to the music of the new words, a music their weary hearts had desired dumly for so low and gradually they raised their heads, extricating themselves from the web of cunning lies with which their powerful and greedy tormentors had entangled them.

Into their lives so full of a dull, suppressed resentment, into hearts poisored by so many wrongs into minds middled by the flashy wasdom of the powerful-into this hard and miserable existence saturated with the bitterness of humiliation—a simple radiant word was fline.

\*Comrade \*\*

It was not new to them they had heard it and uttered it them selves, but until then it had had the same empty, dull sound as all the familiar hacknessed words which to forget is to lose nothing

But now it had a new rino strong and clear, it sang with a new meaning and there was something as bard, spatkling and many faceted about it as a diamond

They accepted it and uttered it cautiously gently, cherishing it tenderly in their hearts as a mother her habe she rocks in its cradite.

And the deeper they penetrated into the radiant soil of the word,

the brighter and finer it seemed to them

And they felt that this word had come to unite the whole world, to raise all men to the summ'ts of freedom and weld them with new bonds, the firm bonds of respect for one another, respect for one another, respect for one another.

When this word took root in the hearts of the slaves, they ceased to be slaves and one day they declared to the city and all its mighty

"Enough!"

Whereupon life stopped, for they were the force that set it in motion they and none other The water ceased to flow, the fires died, the city was plunged in darkness and the powerful were as helples as infants.

Fear possessed the souls of the oppressors and suffocating in the stanch of their own excrement, they stilled their hatred of the rebels in fear and amazement at their power

The spectre of hunger haunted them, and their children wailed pitcously in the darkness.

Houses and churches, enveloped in gloom, merged in a soul less chaos of stone and iron, an ominous stillness held the streets COMRADE 165

in the grip of death, life stood still, for the power that gave it birth had grown aware of itself and the slaveman had found the magic, invincible word to express his will—he had freed himself from oppression and had seen his own power—the power of the creator

Those were days of musery for the mighty, for those who had believed themselves to be the masters of life, the night was as a thousand nights, so thick, was the gloom so putifully meagre and timid the lights that finckered in the dead city and that city built in the course of centuries, the monster that had sucked the blood of men rose before them in all its abominable ugliness a putiful heap of stone and wood The sightless windows of houses looked out hungrily and gloomly onto the streets where the true masters of life now walked with a new vigour They too were hungry, hungrier indeed than the others, but the sensation was a familiar one, and the suffering of their bodies was not as acute as the suffering of the mavters of life, nor did it dim the flame that hurned brightly in their souls. They burned with a knowledge of their own power, the promise of coming victory shone in their gess.

They walked the streets of the city, this dismal cramped prison of theirs where they had been scomed and derided where so many niprice had been heaped upon their souls, and they saw the great significance of their labour, and this made them conscious of their secred right to be the masters of life, the makers of its laws its creat tors And then with a new force, with a dazzling radiance the life giving, unfrings word sounded

"Comrade"

It rang out among the false words of the present as glad tudings of the future of the new life that awaited all and everyone. Was it far or near, that life? They felt it was for them to decide they were approaching freedom and they themselves were postposing its coming

## Ш

The prostitute, but yesterday a half started smimal, waiting wearily on the squalid street for someone to come to her and cruelly purchase her caresses for a putance—the prostitute too heard that word, but smiling embarrassedly she did not dare to repeat it A

man came up to her one of those who had never crossed her path refore this he lad lis hand on her shoulder and spoke to her as ore would speak to a kinsman "Comrade!" he said

And the laughed softly and thyly eo as not to weep with glad ness such as her brusted heart had never known before. Tears, the tears of a pure new born joy g'istened in her eyes that had yester day s ared trazenly and hungrily at the world This joy of the outcases ho had been admitted into the great family of the world's toilers shone everywhere on the streets of the city, and the dim

there's stone every note on the vinces of the city, and old-decess of its houses looked on with growing malevolence and coldness.

The beergar to whom but yesterday the eated had flung a miser able coin to rid themselves of him and salve their conscience, he too heard this word, which was for him the first alms that had caused ht. poor poverty-corroded heart to beat with joy and gratitude

The cabby an abourd fellow whom customers had prodded in the back so that he mucht pass on the blow to his starved exhaust ed nag-the man accultored to blows his senses dalled by the ratt e of wheels on the stone pavements, he too, smiling broadly, said to a passer by

"Wart a lift Comrade?"

"Wart a lift Comrade?"
Whereupon, Inglitened by the sound of the word he gathered
up the rens ready to drive quickly away, and gazed down at the
passer by unable to wipe the happy smile from his broad, red face.
The passer by returned has look kindly and said with a nod
"Thanks Comrade." I have not far to go."
Still amiling and blirking his even happilly the cabby turned
in his seal and set off with a loud clatter down the attreet.

People walked in compact groups on the pavements, and like a spark the great word that was destined to unite the world was tossed back and forth among them

"Comrade!"

A policeman, bewhiskered grave and important approached a crowd gathered around an old man addressing them on a street corner and after listening to him for a few moments said slowly
"It a against the law to hold street meetings disper

And, pausing for a second, he lowered his eyes and added softly

'Comrades

On the faces of those who bore this word in their hearts who had invested it with flesh and blood and the strident sound of a clarion call to unity—on their faces glowed the pinde of youthful creators and it was clear that the strength they so lavishly invested in this word was indestructible inerchaustible.

Against them grey, blind mobs of streed men were already being mustered forming themselves silently into even lines—the wrath of the oppressors was about to descend upon the rebels who were fighting for justice

And in the crooked, narrow streets of the great city among its chill silent walls built by the hands of unknown builders a great faith in the brotherhood of man was spreading and maturing

"Comrades !"

Here and there fire burst forth that was destined to flare up into the flame that would envelop the earth with the strong bright feeling of the kinship of all men it will envelop the earth and seri. It, reducing to sakes the malice hatred and cruelty that disfigure us, melting all hearts and merging them in a single heart the heart of upright, noble men and women linked in a closely kint friendly family of free workers.

On the streets of the dead cuty the slaves had built, on the streets of the city where cruelty had reigned faith in man, in his victory over himself and the evil of the world grew and gathered strength

And in the chaos of uneasy joyless existence, like a bright, mer ry star a torchlight into the future, shone that simple heartfelt bord

Comrade "

# THE NINTH OF JANUARY

THE CROWD remanded one of the dark swell of the ocean, scarcely roused by the first gust of a storm. It rolled on sluggishly the grey faces of the people looking like murky foam on the crest

Eyes sparkled with excitement but the people looked wonder ingly at each other as if they could not believe their own determi

nation Words circled over the crowd like tiny grey birds They spoke in low voices gravely, as if trying to justify them

selves to each other

'Its impossible to bear it any longer that's why we've come

"People wouldn't have come out without a reason "Won t 'He' understand?

They talked most of all about 'Him" telling each other that 'He" was good and kindhearted and would understand every But there was no colour in the words with which they depicted him. One felt that they had not thought of "Him" scriously or pictured him as a real live person for quite a long time if ever at all, that they did not know what "He" was, and did not even understand what "He" was for or what "He" could do But today "He" was needed All were eager to understand him and not knowing the one who actually existed they involuntarily pictured him as something great Great were their hopes, and they needed

something great to sustain them

Now and again a bold voice was heard among the crowd eaving

'Comrades' Don't let yourselves be deceived But it was self-deception that they wanted and the voice was drowned by frightened and angry cries

"We want to come out openly

"You keep quiet, brother

"Besides, isn't Father Gapon with us?"

"He knows ."

The crowd flowed sluggishly down the canal like street breaking up into eddies, murmuring arguing and discussing swerving against the house walls and again filling the middle of the street, a dark, fluid mass A vague ferment of doubt seemed to pervade it, an obvious, intense expectation of something that would light up the path to the goal with belief in success so that this belief could bind, merge all the fragments in one, strong and harmonious body. They tried to conceal their lack of belief, but could not do so, and a vague feeling of anxiety, and a particularly acute sensitiveness to sound, was observed among them They shuffled along cautiously. pricking up their ears, staring ahead, persistently searching for something with their eyes The voices of those who believed in the strength within them and not in a strength outside of them, imbued the crowd with a sense of fear and irritation far too acute for one who was convinced that he had a right to contend in open dispute against the power he wished to see

As it poured from street into street, however the crowd rapidly grew, and this outward growth gradually created a feeling of inner growth, awakened the consciousness that the slave-people had a right to call upon the government to pay attention to its needs

"Say what you like, but we, too, are human

"'He' will understand that we are only asking "He must understand! We are not rebels.

"Then, again there's Father Gapon

"Comrades' One doesn't ask for freedom

"Oh Lord!

"You wait, brother!"

'Chase him away, the devil!"

"Father Gapon knows best

A tall man in a black overcost with a yellow patch on the shoul der got up on the curb and removing his cap from his hald head began to talk loudly and solemnly with flashing eyes and trembling voice He talked about "Him," about the tsar

At first there was an artificial exaltation in his words and tone of voice, they lacked the emotion, which, by infecting others, can almost perform miracles. It seemed as though the man was straining himself in an effort to awaken and conjure up an image that had

lorg been impersonal lifeless and obliterated by time. All his life "He" had been remote from men, but now men needed "Him," men were reposing all their hopes in 'Him"

And they gradually revived the corpse. The crowd listened at tentively—the speaker was expressing what it wilhed, it felt this and although the power which they had fantastically conjured up in their mads obviously did not merge with "His" image, all knew that s ch a power ext.ted, that it must exist. The speaker identified dar portrais and I need it with the image which they knew from leg ends and in the legends this image was human. The words the speaker uttered, loud and intelligible, clearly depicted a being that vas powerful benevolent, and just, and who displayed paternal interest in the needs of the people.

Belief came and enveloped the people, excited them, and drowned better came and enverages the people, excited them, and convented he low whiteperings of doubt. The people hastened to yield to the mood they had long been waiting for They presed close together a huge, compact mass of unanimous bodies, and the denv ty the closeness of shoulders and hips warmed the heart with comforting confidence, of hope of success

"We don't want any red flags!" shouted the bald man. Waving his cap he stepped out in front of the crowd, his held pate glistening dully swaying before the eyes of the people and attracting

"We are going to our father!"

"He'll not do us any wrong!"

"Red is the colour of our blood, comrades" a determined voice rang out over the heads of the crowd

"to power can liberate the people except the power of the people themselves!" "Stop that!"

"Agitators! We want none of that!"

"Father Gapon is earrying a cross but he comes along with a flag!" "lou're too young to take command yet!"

Those who were the least confident walked in the heart of the crowd and from there shouted out angrily and apprehensively "Chase him away that one with the flag!"

They now walked at a more rapid pace, without hesitation and with each step they took, they infected each other with this unity of mood, with the intoxication of self-deception. The "He" which they had just created persistently roused in their minds the shades of the ancient, benevolent heroes, echoes of the legends they had heard in childhood, and absorbing the vital strength of the human desire to believe, 'He" grew and grew in their imagination .

Somebody shouted "'He' loves us . "

And there can be no doubt that this mass of people sincerely believed in the love of the being whom they had just created When the crowd poured from the street onto the embankment

a long, crooked line of soldiers barred its way to the bridge, but the people were not daunted by this thin grey barrier There was the people were not daunted by this thin grey barrier There was nothing menacing in the figures of the colders that were destinctly drawn against the light blue background of the broad river They were slipping to warm their frozen feet, flapping their arms, and pushing each other about On the other aide of the river the people saw a large, gloomy house That was where "He," the tsar the master of this house, lived Great and strong kind and loving. he could not, of course, have ordered his soldiers to present the people from going to the one they loved, and to whom they wished to speak about their needs. Still, a shadow of perplexity appeared on many faces, and the

people in front reduced their pace Some looked back, others left the crowd and stepped onto the sidewalk lut all tined to show that they were aware of the presence of the soldiers and that it did not surprise them Some calmly gazed at the golden angel that glistened high in the sky above the gloomy fortress, others smiled A voice said commiseratingly

"It's cold for the soldiers.

"Rather

"Put still they've got to stand there!"

"The soldiers are here to keep order"

"Onet now, fellows! . Keep calm!"
"Three cheers for the sold ere!" somebody shouted.

An officer, wearing a yellow hood thrown back on his shoul ders, drew his sword from its scabbard and, brandishing the turved steel blade, shouted something to the crowd. The soldiers sprang to attention and stood motionless, shoulder to shoulder,

"What are they doing?" a rather plump woman asked.

Nobody answered her Suddenly everybody found it difficult to walk. "Stand back" they heard the officer shout.

Some of the people looked behind and saw a dense mass of bodies into which a dark human river was continuing to flow in an endless stream hielding to the pressure of this river the crowd moved on and filled the open space in front of the bridge Several people stepped forward, and, waring white handkerchiefs, went out to meet the officer, shouting

"We are going to our tsar!"

"In a perfectly orderly manner!"

"Go back! If you don't, I shall order my men to shoot!"

When the officer's voice reached the crowd it was echood by a buzz of amazement Some of the people had said that they would not be allowed to go to "Him," but this threat to shoot at the people who were going to "lism" in a perfectly orderly marmer, believing in his power and benevolence, distorted the image they had created "He" was a power above all powers and had no reason to fear ambody, had no reason to repulse his people with bayonets and bullets. .

A tall, gaunt man with a starved face and Hack eves suddenly shouted out

"Shoot? You won't dare!"

And turning to the crowd be continued loudly and angrily. "Well? Didn't I tell you they wouldn't let us through?"

"Who? The soldiers?"

"Not the soldiers, but them, over there . ."

And he waved his arm into the distance

"Those higher up Aht I told you so, didn't 12" "We don't know yet. ."

"When they hear what we've come for, they'll let us through!"

The noise increased Angry exclamations and sareastic remarks were heard. Common sense had been shattered against this silly barrier and was now silent. The gestures of the people became more nervous and agristed. A raw, cold wind blew from the river, The rigid bayonets glustened

Bandying remarks and yielding to the pressure from behind, the people pushed forward Those who had been waring handker chiefs turned aside and disappeared in the crowd, but those in front, men, women and children were all waring white handkerchiefs now

"Shoot? What are you talking about? Why should they?" said an elderly man with a beard streaked with grey "It's simply that they won't let us cross by the bridge and want us to go straight over the ice"

Suddenly a dry uneven rattle broke out and it seemed as though the crond had been lashed by scores of invisible whips For a moment all voices seemed to have been frozen, but the mass of people continued slowly to push forward

Blank shot," said somebody in a colourless voice whether en

quiring or stating a fact was not clear

But here and there groans were heard and everal bodies lav at the feet of people in the crowd A woman wailing loudly and holding her hand to her breast, rapidly stepped out of the crowd towards the bayonets which were thrust out to meet her Several people hurried after her, and then some more, sweeping round her and ranning shead of her

Again came the rattle of rifle fire louder but more ragged than before The people standing near the fence heard the boards crunch as if they were being ferectly grawed by invisible teeth. One bullet scraped along the wooden fence and knocked small chips from it, scattering them into the faces of the people People fell to the ground in twos and threes, some sank to the ground clutching their abdomens, others havened away limping still others crushed across the snow, and everywhere bright searlet patches appeared on the snow spreading grung off vapour and attracting everybody's eyes. The crowd swept book, halted for a moment as if petified and then a snake prevetsching hood tooe from him dreds of throats. It rose and floated in the six like a continuous, internelly rubrating and discordant combination of criss of soure pain, horror protest mourtable perfectly and cress for help

pain, horror protest mouraful perplectly and cries for help Groups of people bendar low ran forward to pick up the killed and wounded The wounded too were shouling and shaking their first. The faces of all had saddent chanced and there was

a glint of something akin to madness in their eyes. There were no signs of panic, of that state of universal horror which suddenly overcomes people, sweeps bodies into a heap like dry leaves and blind-ly drags and drives everybody in an unknown direction in a wild whirlwind of desire to hide But there was every sign of horror, horror that burned like the touch of frozen iron, it froze the heart, held the body as in a vice and compelled one to stare with wideopen eyes at the blood that was spreading over the snow, at the blood stained faces, hands and clothing, and at the corpses which were lying so calmly amidst the pandemonium of the living There was every sign of burning indignation, of mournful, impotent rage, of much perplexity, there were numerous strangely motionless eyes, brows drawn in an angry frown, tightly clenched inducentess eyes, prows grawn in an angry frown, ugnity cremenses fists convulsive gestures, and anger expressed in strong language But it seemed as though it was cold, soul-crushing, bewilderment that filled people's breasts most. Only a few short moments before that filled peoples breasts most. Only a lew short moments neutro they had marched along clearly seeing their object before them, before their eyes had hovered that majestic, legendary mage which they had admired had loved, and which had sustained their hearts with great hope Two rolleys blood, corpses, groans and—they all found themselves standing before a grey vacuum, impotent, and with hearts torn to shreds.

They kept moving about in one spot as if riveted to it with They kept moring about in one spot as if riveted to it was fetters which they were unable to break. Some silently and mourn fully carried away the wounded and picked up the dead while others watched them doing this as if in a dream, stunned, in a strange state of a pathy Many shouted words of complaint and reproach at the soldiers swore at them, shook their fiest at them. took their caps off and bowed for some reason, and threatened

them with the terrible wrath of someone or other . The soldiers stood motionless, with ordered arms Their faces

were rigid too, the skin on their cheeks seemed taut and their were right too, one skin on their cheeks seemed that and the cheekbones stood out prominently It looked as though all the soldiers had white eyes, and that their lips were frozen together.

hers nac white eyes, and that their these were trooped to go to Somebody in the crowd eried out hysterically "It's a mistake." They made a mistake brothers! They are taking us for somebody else! Don't believe it! Go brothers—go and A boy who had climbed up a lamppost shouted out:

"Gapon is a traitor!"

"Do you see the reception they are giving us, comrades?..."
"No! It's a mistake! Things like this can't happen! Try and

understand!"

"Make way for the wounded!"

Two working men and a woman were leading the tall, gaunt man He was all covered with snow, and blood was dripping from the sleeve of his overcoat. His face was livid, his nose was sharper, and his dark lips moved feebly as he whispered

"I told you they wouldn't let us through! .. They are keeping him away from us What do they care about the people!"

"Cavalry!"

"Run!"

The wall of soldiers shook and then opened like the two leaves of a wooden gate; and through the opening, on practing, snorting horses, filed a troop of casaltymen. The sharp command of an officer rang out, and above the heads of the horsemen sabres flashed like silver ribbons, cleaving the air and sweeping in our direction. The crowd stood swaling, exteetd, wanting, not believing.

Silence reigned. Suddenly a frenzied shout was heard:

"M a-r-ch1"

It seemed as though a whirlwind struck the faces of the people and as if the ground beaved under their feet. Then commenced a mud stumped: People ran, pushing and knocking each other down, dropping the wounded they were carrying, and jumping over dead bodies. The heavy clatter of horses' hoofs reached them, The horsemen yelled, their horses leaped over the wounded, the fallen and the dead, sahres flashed, cries of horror and pair went up and now and egain the swish of steel and its impact with home was heard. The cries of the injured merged in a prolonged, hollow grown.

"A-a-a h!"

The horsemen sums their salires and brought them down on the heads of the people, their lod es lurching over their horses' sides with every blow. Their faces were flashed and looked sightless. The horses neighed, bared their teeth ferociously and wildly toesed their heads ...

The people were driven back into the street from which they had come and no cooper had the clatter of horses' hoofs died away in the distance than they began to look at each other, gaspmg for breath, their eyes bulging with astonishment. A guilty smile appeared on many faces Somebody laughed and said

"Ob didn't I run "

"It was enough to make anybody run" answered another

Suddenly ones of amazement, fright and anger rose on all sides.

"What's the meaning of this, brothers ch?"

"It's murder that's what it is fellow Christians!" "What for?"

"There's a government for you!"

"Hack us to pieces, eh? Trample upon us with hores And so they stood there in bewilderment, expressing their in dignation to each other They did not know what to do Nobody went away They pressed against each other trying to find a way out of this motley confus on of feeling they looked at each other with arrious curroenty and yet, more surprised than frightened, waited for something pricked up their ears, looked around ex pectantly But all were crushed and stunned by amazement, this was the feeling that was uppermost in their hearts and prevented their mood from mersing into something more natural in this unexpected frightful idiotically uncalled for moment impregnated with the blood of the innocent.

A young voice called out energetically

"Her! Come and nick up the wounded!"

Everybody awoke from their torpor and proceeded quickly towards the river From the opposite direction came injured people covered with blood and snow some crawling over the snow and others staggering on their feet. These were picked up and carried. Irrozchals were stopped, their passengers were ordered to get out and the wounded were put in their place and driven away Every body became curvour, sloomy and silent. They looked at the wounded with appraising eyes, silently measured things, compared them, and peridered deeply to find an answer to the frightful question which confronted them I'ke a vague, formless black shadow It obliterated the image of the hero the tear the fount of charity

and goodness which they had so recently conjured up But only a few dared audibly confess that this image was now destroyed It was hard to confess this, for it meant abandoning one's only hope

The bald man in the overcoat with the yellow patch passed by His dully shiming skull was now stained with blood His head and shoulders drooped and his knees seemed to be giving way. He was supported by a broad shouldered hatless lad with curly hur and by a woman in a torn fur coat whose face was dull and lifeless

"Wait a minute, Mikhailo How can this he?' mumbled the wounded man 'Shoot the people? That a not allowed! not to be, Mikhailo"

"But that's what's happened!" shouted the lad

"They shot and they hacked " observed the woman de spondently

"Then they must have had orders to do so Mikhailo

"Of course" the boy answered anguly 'Did you think they d come out and talk to you? Bring you out a glass of wine?"

"Wait a minute, Mikhailo The wounded man halted leaned his back against the wall

and shouted "Fellow Christians! . Why are they killing us? Under what

By whose orders?"

People walked past, hanging their heads

Further down, at the street corner next to a fence several score of people had gathered and in the middle of the crowd comebody was saying in an alarmed and angry voice, gasping for breath as he spoke

'Gapon went to see the Minister last night He must have known what would happen today That shows he has betrayed us Led us to death!"

'What good would that do him?"

"How do I know?"

The excitement spread Everybody was faced with questions that were still unclear, but everybody felt that these questions were important profound stern and imperatively demanded an answer In the fire of this eventement belief in assistance from outside the hope of a miraculous saviour from want perished 12 931

A rather stout poorly clad woman with a kind, motherly face and large sad eyes walked down the middle of the street She was weeping and supporting her blood-stained left hand with her neht.

"How shall I be able to work now?" she wailed. "How shall I feed my children To whom can I go to complain? Fellow Chri tian who to protect the people if the tear too is against 1152"

Her questions loud and clear awakened the people roused and stirred them People ran up to the woman from all sides, halted n front of her and listened to what she said gloomily, but atten ovelv

"So it means that there is no law for the people?"

Sighs broke from the lips of some of the people around her Others swore under the r breath

A shrill angry voice shouted out from somewhere in the crowd "I got assistance They broke my son s leg!"

My Peter was killed" another voice shouted

Sumerous cries of a similar kind went up. They lashed the ear and more and more often called forth a vengeful echo whipped up the feeling of rare and stimulated the consciousness that something had to be done to project oneself against the murderers Something like a decision appeared on the people's pale faces

"Comrades! Let's go into town After all, perhaps we'll get some explanation of this Let's go a few at a time!"

"They'll slaughter us.

"Lets talk to the soldiers Perhaps thee'll understand that there is no law which permits the killing of people!"
"Perhaps there is such a law How do you know?"

The mob slowly but steadily underwent a change it became transformed into the people. The young people went away in small groups but all went in one direction back to the river Mean while, more and more wounded and killed were being carried away The smell of warm blood pervaded the air and grouns and exclamations rent the air

"Yakov Zim n was shot right through the forehead

"Thanks to the Little Father the tsar!" "Les! He gave us a nice reception!" Several strong oaths were uttered. Only a quarter of an hour before the crowd would have torn to pieces anybody who had ut tered only one like them.

A little girl ran down the street loudly asking everybody.

"Have you seen my mummy?"

The people looked at her silently and made way for her Later, the woman with the shattered hand was heard crome

"I'm here, I'm here!"

The street became deserted. The young people dispersed more and more quickly, while the older ones moved off in twos and threes, gloomly and unhurically, casting furture glances at the young people who were hurrying away. They spoke hitle Only now and again somebody, unable to restrain his buter feelings exclaimed in a low voice:

"So they have east off the people...."

"Damned murderers!"

They expressed pity for those who were killed; and they had an inkling that a certain strong, slavish prejudice was killed too, but they prudently said nothing about it, they no longer pronounced "fits" name, which now jarred on their ears, so as not to sir up the sorrow and anger that smouldered in their heart ...

But perhaps they said nothing about it because they feated that another prejudice would come to take the place of the dead one

... A close, unbroken cordon of soldiers was drawn round the tear's house. Casalry were posted in the palace square, right under the windows, to which rose the smells of hay, horse dura, and horse sweat, and the sounds of rattling sabres, clinking spurs, commands and stamping feet.

A dense mass of people, tens of thousands, with cold anger gnaving at their breats, hore down upon the soldiers from all sides. They spoke calmly, but with a new emphasis, new words and with new hope, which they themselves scarcely understood. A company of soldiers, one flank resting against the wall of the building and the other against the iron railings of the patch, harred the way to the palace equare. Close up against them, face to face, tood the crowd, immeasurable large, mute and black.

Move along please! ' said the sergeant major in an under tone, as he passed down the line pushing the people away from the soldiers with his arms and shoulders and trying not to look into their faces

"Why don't you let us through? he was asked Where to?"

"To the tsar "

The ergeant major halted for a moment and in a tone that sounded I ke boredom he exclaimed

"But I m telling you hes not here!

What, the tsar's not here?

No Im telling you has not. So go away!

"Do you mean hes gone for good?" enquired a sareastic voce The sergeant major halted again, raised his hand warningly

and said

"Take care, now! You know what you'll get for saying things lke that!"

And then he went on to explain in a different tone "He s not in town"

To this came responses from the crowd Hes not anywhere!

"He s dead !"

You've shot him you devilo!

"Did you think you could kill the people?

"You can t kill the people! There's too many of us.

"You have killed the tsar-do you understand?"

"Move along I tell you and stop that talk!"

"What are you? A soldier? What a sold er?"

At another part of the line a little old man with a pointed leard was saying animatedly to the soldiers

"You are human. So are we' Just now you are in uniform but tomorrow you will be in civries You'll want a job because you have to eat. You'll have no job and you'll have nothing to eat

And so boys, you'll have to do what we here are doing now And they'll have to shoot at you as that it? To kill you because

The soldiers felt cold They hopped from foot to foot, stamped their feet and rubbed their ears passing their rifles from one hand

to the other Hearing this talk they sighed heavily, looked this way and that, and smacked their frozen lips Their faces livid with cold, all bore the uniform impress of despondency, perplexify and stupidity. They blinked their eyelids and lowered their eyes. Only a few of them screwed up an eye as if taking aim at something, and elenched their teeth, evidently, finding it difficult to restrain their anger at this mass of people who were compelling them to freeze like this. The entire grey line breathed wearness and boredom.

The people stood opposite the soldiers breast to breast and pushed from behind sometimes collided with them

"Steady there!" one of the coldiers said in a low voice when ever this happened

Other people grasped the soldiers' hands and spoke to them ardently The soldiers betened, blunking their eyes, their faces be came distorted by indefinite grunsees, which made them look pitful or shy

"Don't touch the gun'" one of them said to a young lad in a fur cap The boy was tapping the soldier's chest and saying

"You're a soldier, not a butcher You were called up to protect Russia against her enemies, but they are making you shoot at the people. But try and understand! The people—that's Russia!"

"We are not shooting!" answered the coldier

'Look!" said the boy, pointing to the crowd "This is Russia, the Russian people! They want to see their tear"

Somebody interrupted with a shout

"They don't!"

"Is there anything bad in the people wanting to talk to the tear about their affairs? Tell me is there?"

"I don't know!" answered the soldier, spitting

The man next to him added

"Te have orders not to talk

He sighed despondently and lowered his eyes

One little soldier suddenly I rightened up and asked the man

"Hey, you! Aren't you from Ryazan?"

'No, I'm from Pskos Why do you ask?"

"Oh, just like that Pm from Ryazan

He smiled a broad smile and hunched his shoulders from the cold

The crowd swaved in front of the straight grey wall and beat again t it like the waves of a river beating against its rocky banks receding and rolling forward again It is doubtful whether many of the people knew why they were here what they wanted, and what they were waiting for They had no conscious aim or definite intention They were conscious only of a bitter sense of wrong of indignation and many of a desire for revenge this is what bound them all kept them here in the street. But there was no one upon whom to vent these feelings no one upon whom to wreak The solders dd not rouse anger they did not it ritate the people-they were simply stupid and unhappy they were freezing many were unable to keep from shivering and their teeth were chattering

"We've been here since 4 o'clock this morning!" they said. "It a simply awful!"

"Its enough to make you want to I e down and die Suppose you went away eh? We could go back to our warm barracks then "

"What's the time?"

٩

It was nearly 2 o'clock

"What are you all excited about? What are you waiting for?" the sergeant major asked

The question, his grave face and the serious and confident tone in which he asked the question cooled the ardour of the people There seemed to be a special meaning in everything he said more profound than the simple words he uttered

"There's nothing to wait for! You are only keeping the men out in the cold

"Will you shoot at us?" a young man in a lood a ked the eer

geant major

The sergeant major remained silent for a moment and then answered coolly

"If we are ordered to-we will!"

This caused an outburst of reproaches oaths and jeers

"What for? What for?" asked a tall red headed man, louder than the rest

"Because you are disobeying the orders of the authorities" explained the sergeant major rubbing his ear

The men listened to the talk going on among the crowd and blinked their eyes despondently One of them softly exclaimed

"Wouldn't it be nice to have something hot now?"

"Would you like some of my blood?" somebody asked him in a tone that was both angry and sad

"I'm not a wild beast" answered the soldier gloomily and resentfully

Many eyes stared at the broad flat faces of the long line of soldiers with cold, silent currosity contempt and disgust But the majority tred to warm them with the fire of their own excitement to stir something in their hearts, which had been tightly compressed by barrack life and in their heads, which had been tightly did with the rubbish of barrack room training Most of the people wanted to do something to put their thoughts and sentiments into practice somehow and they kept obstinately beating against this grey cold wall of men who wished only one thing—to warm their bodies

The talk became more ardent, the words more and more striking

"Soldiers!" said a thick set man with a long broad beard and blue ejes 'Who are von? Aren'i you sons of the Russian people? The people are poor downtrodden without protection without work and without bread and so they have come here today to ask the tsar to help them. But the tsar orders you to shoot, to kill them? Soldiers! The people—your fathers and brothers—are ask ing for assistance not only for themselves, but also for you? You are being put against the people They are compelling you to kill your own fathers and brothers! Think of what you are doing! Don't you understand that you are going against yourselves?"

That youe, calm and even the fine face and everystreaked.

beard, the whole appearance of the man and his simple and truth ful words evidently moved the soldiers. They lowered their eyes at his glance they listened to him attentively, some shaking their heads and sighing others frowning and looking round. One of them advised in an undertone

"Go away-the officer will hear you!"

The officer, tall, fair with a hig moustache, was slowly pacing down the line Pulling at the glove on his right hand he kept his ing through his clerched teeth

"Dress-missa" Get out of here! What? You want to tall? Ill give you talk!"

He had a fat red face and round eyes bright, but with no snarkle in them He walked down the line unhurriedly, stepping firmly on the ground. But on his approach time flew more quick ly, as if every second was in a hurry to pass in case it should be filled with something offensive and disgusting It seemed as though an invisible ruler was trailing behind the officer straightening the line of men They stood up drew in their abdomens, pushed out their chests and glanced down at their toes. Some of them drew the attention of the people to the officer with their eyes and made angry faces On reaching the end of the line the officer "Shun!"

The soldiers drew smarth to attention and stood as if petrified "I order you to disperse" the officer then said, unhurriedly drawing his sword from its scabbard.

It was absolutely impossible for the crowd to disperse, for the whole of the small square was crammed with people, and more

and more people were pressing into its rear from the street

Looks of hatred were cast at the officer, seers and oaths were hurled at him, but he stood unmoved He ran his dull eyes down the line of soldiers and his brows twitched slightly A clamour went up from the crowd lt was irritated by the officer's calmiess, which was too inhuman to be appropriate for the present moment

"That one would give the order!"

"He d shoot without orders.

"Yes. Drew his sword, and all.

"Hey, Mister! Are you ready to kill?"

This bantering tone gradually grew into one of recklessness the cries became louder and the jeers more biting

The sergeant major looked at the officer, shuddered, went pale and also quickly drew his sword.

Suddenly the anuster strains of a hugle were heard. The people turned their eyes in the direction of the bugler-his cheeks were

strangely pulled out and his eyes bulged the bushe trembled in his hands and he played much too long The nasal I rassy sounds were drowned by an outburst of whistling shricking howling curses reproaches, despairing groans of impotence and shouts of realless desperation called forth by the consciousness that death could follow in an instant and that it would be impossible to recape it There was nowhere to go to e-cape from it Several dark figures dropped to the ground and presed close to it others hill their faces with their hands Tho man with the large heard stepped out in front tore his overcoat open at his clest and peered with his Hue eyes into the faces of the soldiers. He spoke to them but what he sail was unheard for his soice was drowned in the client

The soldiers whipped their rifles to the ready then raised them to "present," and stood as if petrified in a uniform alert posture, with their bayonets pointing at the crowd

The line of bayonets suspended in the air was uneven some were held too high and others too low, only a few were pointed straight at the I reasts of the people but all looked soft and they quivered seeming to melt and bend

A loud voice rang out in horror and disgust "What are you doing? Murderers!"

The line of bajonets shook convulsively. A frieldened volley rang out. The people recoiled, burled back by the sound, by sink my bullets and by the falling bodies of the killed and wounded Some will out a 'ering a word began to jump over the railings of

A hory who was struck by a bullet as he was climbing the ta lines, siddenly bent over and remained suspended with his feet upwards A tall graceful woman with fluffy hair gasped and sank slowly to the ground near the boy

"May you be arcurred!" somebody shouled

The place became less conested and quieter. The people in the tear tan hark him the street and took refuse in the courtvarie. The troval slowly retreated as if pushed lack by invisible hands A Trans of about twenty feet was left between the crowl and the sol dern, and the space was stream with bodies. Some got up and ran

186

quickly towards the crowd. Others got up with great difficulty realing patches of I lood on the ground and staggered off learning a tral of Blood beh if them Many lay motionless face upwards face downwards and on their sides, but all stretched in a queer state of tens on as if d ath had cauelt them, and they were trying to tear themselves o to fits clutches.

The smell of 11001 pervaded the ar reminding one of the warm saline breath of the sed in the exening after a sultry day it was a permisons smell it intonecated one and roused an unhealthy dees to inhale it long and deeply it distorted the imagination as disgustrine war as butchers soldiers and others professionally engaged in killing know

The crowd waled as it retreated Curses, oaths and cress of pain mingled with a confused medley of whisiling howling and groans The solders stood with their feet firmly planted on the ground, as rigd as the dead Their faces were ash given their laps were closely pressed togetler as if they too warted to shout and whitele but restrained themselves because it was against orders. They stared in front of them with wide-open eyes they no longer blinked. There was nothing human in that stare it seemed as though those dull vasor was not see because they were secretly afraid that if they say the warm blood which they had split deep would want to split more. Their riles trembled in their hands the layonets twi-ting as if the dull indifference of the man whose hearts had been hardened by the violence which had been done to their will, and whose mind had been their plattered with d'agusting putrid falsehood. The bearded, blue-eyed man rose from the ground and agan addressed grooke.

"You have not killed me That's because I told you the sa

The people again slowly and gloom ly pressed forward to pich up the dead and wounded Several men stood bes de the one who we addressing the sold ers and, interrupting him, also began to plead to ahout and to reboke not angrily but in tones of sadness and sympathy. The vo ces still rang with naive confidence that truth

would presail, with a desire to prove the absurdity and madness of cruelty and to make the soldiers understand how awful was the mistake they had made. They wanted and tried hard to make them understand how shameful and disgusting was the part they were involuntarily playing.

The officer drew his revolute from its holster carefully examined it, and strode up to the group that was talking to the men. They made way for him, unhurriedly as one steps aside when a stone is slowly rolling down the mountainside. The blue-eyed beard of man however, did not budge, but met the officer with ardent words of reproach, and with wide gestures pointed to the blood all round.

"How are you going to justify this?" he asked him "There is no justification for it"

The officer stood in front of the man knitted his brows in a preoccupied manner and raised his arm. The shots were not heard, but wasps of smoke enertied the arm of the murderer, once, twice and thrice. After the third time, the bearded man's knees gave way, his head fell back, and waving his right arm he fell to the ground People rushed at the murderer from all sides. He retreated Irandishing his sword and pointing his revolver at every body. A boy fell down at his feet and he plunged his sword into his stomach. He shouted in a gratime voice and jumped about like a praneing horse. Somehody threw a cap in his face. He was pelted with closs of blood stained snow. The sergent major and several men rain towards him with outthrust bayonets and the attackers rain away. The victor waved his sword at the retreating people threateningly, and then he suddenly lowered it and plunged it once again into the body of the boy who was crawling at his feet bleeding includes.

And again the brassy strains of the bugle rang out. On hearing them the people rajudly deserted the square, but the sounds continued to include in the air as if jutting the finishing touches to the vacant eyes of the soldiers the bravery of the officer, his red tipped word and his disherelled moustache.

The trial, scarlet hue of the Hood irritated the eye and yet

The vivid, scarlet hue of the Hood irritated the eye and yet fascinated one, rousing a drunken and vicious desire to see more of it to see it everywhere The soldiers looked alert, they stretched

their necks this way and that as if searchine with their eves for more living targets for their fullets. The officer stood at one end of the line, waved his sword and

shouted something in a choking to ce angrily savagely

From all sides came answering cries

"Ratcher!"

"Scoundrel!"

The officer stroked his moustache Another volley was fired and then another

The streets were packed with people as tightly as a sack with grain. There were fewer working men here most of the people were small thopkeepers salesmen and clerks. Some of them had already seen the blood and the corpses, and others had been best arrendy seek the police. They were brought out of their houses into the street by alarm, and they spread alarm everywhere, magnifying the outward horrors of the day. Men, women and children looked around anxiously and listened intently and expectantly They told each other about the killing mouned and groaned, swore, questioned the slightly wounded working men, and now and again lowered their voices to a whisper and talked mysteriously to each other Nobody knew what was to be done and nobody went home.
They felt and guessed that somethine important was going to happer after this killing something more profound and travic for them. than the hundreds of killed and wounded who were strangers to them.

Up to this day they had lived almost without thinking with vague ideas, heaven knows when or how acquired, about the government, the law the authorities, and their rights, and these ideas, being amorphous, did not prevent their brains from becoming en meshed with a thick, close web, from being covered with a thick nessed win a tinck, close web, from being covered win a mis-silary crust. These people were accurtomed to think that there was a certain power whose function it was to protect them and was capable of protecting them, namely—the law This habit gave them a sense of security and safeguarded them from all trouble-some thoughts. Life was tolerable under these conditions, and all though these vague ideas were often disturbed by hie's pin pricks. scratches joetles and sometimes even heavy blows, they remained strong and tenacious The ecratches and fissures eoon healed and

But today, their brains were suddenly expo ed and they shud dered, their breasts were filled with alarm that chilled them like a cold blast Everything that had been established and habitual was upset, was shattered and had samshed All of them were con scious, more or less clearly, of a sad and frightful loneliness and defenselessness in face of a cruel and cynical power which recog nized no rights and no law. This power held all lives in its hands and could with impunity sow death among masses of people could destroy the living just as its will dictated and in any numbers it pleased Nobody could restrain it It refused to talk to anyhody It was all powerful and coolly proved that its authority was limit less by senselessly strewing the streets of the city with corp-es and flooding them with blood Its bloody, thirsts, insane caprice was clearly visible, and it sowed universal alarm, a gnawing, soul de stroying dread But it also persistently roused the mind compelling it to devise new plans for protecting the individual new methods for the pretection of life

A short, thick set man was walking along with lowered head swinging his blood-stained hands. The front of his coat was also profusely stained with blood.

"Are you wounded?" he was asked

No '

"What about the blood?"

"It's not my blood" the man answered and passed on Suddenly he halted looked round and said in a loud voice that sounded queer

"It's not my blood It's the blood of those who believed " and he went on his way, lowering his head again, without finishing what he had to say

A troop of horsemen rode among the crowd swinging their knouts The people rushed away from them in all directions, colliding with each other, and pressing against the sails. The soldiers were drunk. They smited idolocally, swayed in their saddles, and now and again as if reluctantly, struck at people's heads and shoulders with their knouts. One man was bowled over by a blow and fell to the ground, but he sprang to his feet again and a keld he soldier

"What was that for? Fih! You I rute!"

The soldier unslung his carline and without reining in his horse fired at the man The man dropped to the ground again. The soldier laughed

Look what they are doing? shouted a respectably dressed. horrified gentleman turning his distorted face in all directions.
"Do you see what they re doing?"

The murmur of excited voices continued without interruption, and amidt the torments of fear, the anguish of despair, something as born that slowly and imperceptibly united resurrected. awkward minds, minds which were unaccustomed to work

But men of peace appeared

"Why did he abuse the soldier" demanded one.

"The soldier struck him didnt he?"

"He should have got out of the way!"

In an archway two women and a student were attending to a working man who had been shot through the arm. The wounded man winced looked around angrily, and said to those around him

"We had no secret intentions whatever It's only skunks and dicks who say we had We went openly. The Ministers knew why we were going They had a copy of our petition If we were not allowed to go why didn't they say so the skunks! They had plenty of time to tell us. We didn't arrange this today They knew—the police and the Ministers—that we were going. The murderers

"What did you ask for in your petition?" enquired a short-

We asked that the tear should assemble representatives elect we asked that the tear should assemble representatives even ed by the people and govern the country with them, and not with the government officials. Those scoundrels have ruined Russia

they have robbed everybody" "Yes that's true. We must have control!" observed the lif tle old man

The working man's arm was bandaged and they carefully rolled

down the eleeve of his coat, "Thank you," he said "I told my comrades that it was no use

going that nothing would come of it. Now they will see that I

He gineerly inserted his hand into his buttoned overcost and unhurriedly were off

"Do you hear how they talk? You know what that means broth-

"Yes! Still, they shouldn't have done this slaughter 'They shot him today It may be my turn tomorrow

"You're right there

At another spot two men were arguing heatedly One said

"He might not have known!"

"Then why . "

But there were few now who wanted to revive the corpse so few that they were hardly noticeable. They only roused anger by their attempts to raise again the shost which had now been laid They were attacked as if they were enemies and they ran away in fright

A battery of artillers rode into the street The soldiers sat on their horses and limbers thoughtfully gazing ahead over the heads of the people The crowd pushed back to make way for the guns Sullen silence reigned only the rattle of the harness and the clatter of ammunition boxes was heard. The gun barrels, sway ing like elephant's trunks pointed their muzzles to the ground as if smelling it. The cavalcade reminded one of a funeral

Shots rang out in the distance The people stood petrified listening intently Somebody said

"Again ""

Suddenly a ripple of excitement swept down the street

"Where, where?"

On the Island On Vassilvevsky Island

"You don't say?"

"Do you hear?"

"On my word of honour! They've captured a gunsmuth's shop

"Abat"

"They cut down the telegraph poles and built a larricade "Is that sp?"

"Is there a lot of them?

"Plents !"

epilt\*\*

"Oh! If only they avenged the innocent blood that has been

"Let's go there!"

Let's go Ivan Ivanovich ch?"

"Y-e-ss Put you know

The figure of a man appeared above the crowd and in the twi light an appeal rang out

"Who wants to fight for freedom? For the people for man. right to life and labour? He who wants to die in battle for the future—let him "o and help!"

Some gathered round the man, and a close-packed knot of bodies was formed in the middle of the street Other people hurried away

"You see how angry the people are!"

"Quite legitimately! Quite"

"But it's madness.

The crowd melted in the twilight People dispersed to their homes, carrying with them an unfamiliar sense of alarm, a fright ening sense of loneliness, a half awakened consciousness of the tragedy of their live the oppressed senseless lives of slaves and a readiness to adjust themselves to everything that would be advantareous and convenient .

The atmosphere became more tense than ever Darkness broke the contacts between people—the feeble contacts of external unter erts. And those who lacked fire in their hearts hastened to their accustomed nools

Night was falling fast, but the street lamps were not lit. . "Dragoons" shouted a hoarse voice,

Out of a side street a squad of cavalry suddenly appeared. The horses stamped their hoofs for a few seconds and then charged down upon the people. The soldiers yelled in a queer way, they roared, and there was comething inhuman, dark blind, an unmtel ligible something akin to despair in that roar Both men and horses looked small-r and blacker in the darkness Sabres glinted dully, there were fewer outcress but the sounds of numerous blows

"Hit them with whatever comes to your hands, comrades! Blood for blood!"

"Runt"

"Don't dare soldier! I'm not a peasant!"

"Hit them with cobble-stones! Comrades!"

Upsetting the tiny dark figures the borses pranced, neighed and anorted The clash of steel was heard A command rang out 'Squad!..."

A bugle rang out, hurriedly and nervously People ran, push ing each other and falling The street became deserted, but dark hummocks remained on the ground and from somewhere down a sude street, came the rand clatter of heavy hoofs

"Are you wounded, comrade?"

"My ear's cut off, I think

"What can you do with bare hands?

The sound of rifle fire echoed in the deserted street

'They haven't grown tired of it yet—the devils'
Silence. Hurried footsteps How strange that there were so few

sounds and no movement in the street A subdued liquid mur mur floated from all directions, as if the sea had invaded the city

Somewhere near, a low moan trembled in the darkness Somebody was running and breathing heavily

An anxious voice enquired

"Are you wounded, lakey?"

"It's nothing" answered a hoarse voice

From the side street down which the dragoons had galloped a crowd reappeared and flowed blackly across the whole width of the street Somebody walking in front but inseparably from the crowd, was saving

'Today we took a pledge sealed with our blood-henceforth we must be citizens'

Another voice interrupted him and said nervously with a sob

"Yes-our fathers have shown us what they really are"

And somebody else said threateningly 'We shall never forget this day!"

They walked quickly in a close-packed crowd, many talking at once, and their voices merged chaotically with the dark, angry, murmer Now and again somebody raised his voice to a shout,

drowning all the other voices
"Christ, how many were killed today"

"And what for"

"No! We can never forget this day !"

Somebody on the side, in a strained hourse voice made the

You'll forget slaves' Whats other peoples blood to you'r "Shut up Yakov'"

It became darker and quieter Passers by turned their heads in the direction of the voices and growled

A liest from a window threw a fant yellow patch upon the street In the patch to oblack figures were seen One was sitting on the ground learning again t a lamppost the other was bendure over him evidently wanting to help him to rise. And again one of them said, softly and sails.

"Slaves

### TALES OF ITALY

- 1

THE TRAM CUI employees in Naples were on strike a string of empty cars stretched the entire length of the Rivera di Chana and a crowd of conductors and motormen, jolly, voluble Neapoh tans, as volatile as quick-silver, had gathered on Pazza della Vit toria Above their heads over the park fence sparkled a fountain jet like the elender blade of a sword, around them milled a large, hostile crowd of people who had to travel on business to all parts of the huge city and all these shop assistants, artisans, petty traders and seamstresses loodly reproached the strikers. Harsh words and buting jibes were uttered and there was much gesticulating. for the Neapolitans speak as expressively and eloquently with their hands as with their undefastable tonsues

A light breeze was wasted from the ses, the dark green fronds of the tall palms in the city park swajed genily, their trunks looking strangely like the clumsy legs of some monster elephants. Urchins, the half naked children of the Nespolitan streets, romped about, filling the air with their sparrow his twitter and lazibler.

The city which resembled an old engraving, was bathed in the generous rays of the blazing our and seemed to reverberate like an organ, the blue waves in the gull plashed against the stone embankment adding a mulfled best like the throbbing of a tambourne, to the hubbuls and cries of the city

The strikers huddled gloomily together harely replying to the irritable outcires of the crowd, some of their climbed onto the railing of the park peering anxiously down the street over the heads of the people, like a pack of wolves surrounded by the hounds. It was clear that these people in their uniformed stitre were closely linked by an unshakable resolve to stand their ground and this irritated the crowd still more But the crowd too had its philoso-

thers Smoking calmly the latter admonished the more impassioned opponents of the strikers thus

'Ah, signor! What is a man to do if he can't afford macaroni for his children?"

Sprucely attired agents of the municipal police stood by in groups of two and three watching to see that the crowd did not obstruct the movement of the carriages. They kept strictly neutral staring with like equanimity at the censurers and censured and good lumouredly chaffing both sides when shouts and gestures became too heated. A detachment of carabiniers carrying their short, light rifles were lined up against the buildings on a narrow side street, ready to intervene in the event of serious clashes. They made capes and the scarlet stripes like two streaks of blood running down

Suddenly the wrangling secret reproaches and persuasions sub-sided Some new spirit awept the crowd, a pacifying spirit it seemed the strikers moved closer together with set faces as should arose from the crowd "The soldiers!"

Whistles of mockery and triumph directed at the strikers mingled with shouts of greeting and one stout man in a light grey suit and a panama hat broke into a caper, tapping with his feet against the stone cauceway The conductors and motormen made their way slowly through the crowd to the cars some climbed aboard They looked grimmer than before as they forced their way through the trowd snapping retorts to the exclamations from all sides. The

Up from the Santa Lucia embankment with a light, dancing step came the little grey soldiers, their feet beating a rhythmic tattoo and their lest hands swinging with a mechanical motion. They looked like tin soldiers and as fragile as mechanical toys They were led by a tal handsome officer with kn t brows and a contemptions twict to his In a beside him hopped a stout man in a top hat chattering volubly and cleaving the air with innumerable gestures

The crowd fell back from the cars the coldiers scattered glong them like so many grey leads taking up positions at the platforms

The man in the top hat and several other respectable-looking citizens with him waved their arms wildly and shouted

"The last time . ultima volta! Do you hear?"

The officer stood with his head inclined twirling his moustache with a bored air, a man ran up to him waving his top hat and shout, any something in a hoarse voice. The officer glanced at him out of the corner of his eje then drew himself up threw out his chest and rapped out commands in a houd voice.

Whereupon the solders legan jumping onto the platforms of the cars, two on each platform while the motormen and conductors

jumped down one after the o her

This struck the crowd as being funny—it roared, whistled and laughed but all at once the noise sub-uded and with grim, tense faces and eyes wide with horror the people fell back from the cars in heavy silence and stampeded toward the front car.

There within two feet of its wheels, stretched across the raile lay one of the motormen. His grey head was bared and his face, the face of a sold or with the moustaches briefling angerly, stared up at the sky. As the crowd gaped, a lad, small and agile as a monkey threw himself down beaute the motorman and one by one others followed suit.

A low hum rose from the crowd and voices were heard calling fearfully on the Madonna some cursed gramly, the women screamed and grouned and the urchins excited by the spectacle, bounced about like rubber balls

The man in the top hat yelled something in a hysterical voice the officer looked at him and shrugged his shoulders—his soldiers had been sent to take over the ears from the train men but he had no orders to field the strikers

Then the top hat surrounded 13 some officious people, rushed over to the carabiniers—and now they came forward and bent over the men lying on the rails intending to remove them

There was a livel scuiffle then suddenly the whole grey dusty crowd of on ookers swayed believed howled and rushed over to the rath—a man in a panama southed off his hat three it into the air and was the first to lay down be de the end writer slapping him on the shoulder and shouter words of encouragement in his ear

One Is one people began to drop down onto the rails, as if heir feet had given way beneath them-jolls, noisy folk who had

not been there at all two minutes ago. They threw themselves on the ground, laughing and pulling faces at one another and shouting to the officer who was saying something to the top-hatted individual shaking his gloves under his nose, chuckling and shaking his handsome head.

And more and more people poured onto the rails, women dropped their baskets and bundles, small boys, shaking with laughter, curled up like shivering puppies, and decently dressed people rolled about in the dust

The five soldiers standing on the platform of the front car looked down at the heap of bodies under the wheels and shook with laughter, clinging to the bars for support, throwing back their heads and bending forward, convulsed with amusement. They did rot look at all like mechanical toys now,

... Half an hour later the tram-care, scraping and clanging were speeding through the streets of Naples and on the platforms stood the beaming victors and down the cars walked the victors, asking politely:

"Bighetti?!"

And the passengers handed them the red and yellow slips of paper with many a wink, smile and good natured grumbling.

# 11

On the little square in front of the railway station in Genoa a dense crowd was assembled; they were mostly workingmen but there were a good many respectably dressed and well-fed people as well. In front of the crowd stood members of the town council; above their heads waved the heavy and cunningly embroidered silk banner of the city, with the varicoloured banners of the workers organizations beside it. The golden tassels, fringes, and cords glutered, the tips of the flagpoles shone, the silk rustled and a low hum like a choir singing sotto voce rose from the festive throng.

Above, on its tall pedestal, stood the statue of Columbus, the dreamer who had suffered so much for his beliefs and who won Lecause he believed. Today too he looked down at the people and his marble lips seemed to be saying:

"Only those who believe can win"

Around the pedestal at his feet the musicians laid their instru ments and the brass glittered like gold in the sun

The receding semi-circle of the station building spread its heavy marble wings as though wishing to embrace the waiting throng From the port came the laboured breathing of the steamships, the muffled churning of a propeller in the water, the clanging of thains, whistling and shouting But the square was still and hot un der the broiling sun On the balconies and at the windows of houses women stood with flowers in their hands and beside them were children looking like flowers in their holiday garb

As the locomotive rolled whistling into the station the crowd stirred and everal crushed hats flew into the air like so many dark birds, the musicians picked up their trumpet and several grave, elderly men spruced themselves hastily stepped forward and turned to face the crowd speaking excitedly and gesturing to the right and left.

Slowly the crowd parted, clearing a wide passage to the street "I hom have they come to meet?"

"The children from Parmal"

There was a strike on in Parma The bosses would not yield and the workers were hard pressed and so they had gathered their children who had already begun to suffer from hunger and had sent them to their comrades in Genoa

A next procession of little people emerged from behind the columns of the stat ons, they were shablily clothed and their rags gave them the appearance of some queer chaggy little animals. They walked hand in hand five in a row very small, dusty and obviously wears. Their faces were grave but their eyes shone brightly. and when the musicians struck up the Garibaldi hymn a smile of pleasure flickered over those gaunt hunger pinched little faces.

The crowd welcomed the men and women of the future with a deafening shout, banners dipped before them the brass trumpets blared out, stunning and dazzling the children, somewhat taken aback by this reception, they shrank back for a momert and then suddenly they drew themselves up so that they looked taller, coalesced into a mass and from hundreds of throa s there rose a single shout

"Viva l'Italia"

<sup>&</sup>quot;Long live young Parme" thundered the crowd closing in upon them

"Evviva Garibaldi!" shouted the children, as their grey wedge cut into the crowd and was engulfed by it-

In the hotel windows and from the roofs of houses handsen ch efs fluttered like whi e birds, and a shower of flowers and gay,

lively shows poured down on the heads of the crowd below Everything took on a festive appearance, everything sprang to life, even the grev marble seemed to blossom out in daubs of

bright colour The banners waved in the breeze caps and flowers flew into

the air the tiny heads of the children rose above the heads of the throne small grimy paws stretched out in greeting sought to catch the flowers and the air resounded with the mighty, unceasing shoul

"Viva il Socialismo!"

"Evviva l'Italia"

Nearly all the children were stratched up some sat perched on the shoulders of the grown ups, others were pressed against the broad chests of stern bewhiskered men the muse was barely an-

dible above the hubbub of shouting and laughter Women darted in and out of the crowd peking up the remaining newcomers and shouting to one another

"You'll take two Annita?"

"Yes And you?"

"Don't forget one for lame Margaret. "

A feeling of joyous excitement reigned, on all e des were beaming faces and most kind eyes, and already some of the strikers children were murching bread

"o ore thought of this in our time" remarked an old man with a beak like nose and a black eight between his teeth "Ard how simple it is

"Yes Simple and wise"

The old man removed the crear from h s mouth, glanced at 15 'ip and sighed as he shook off the ash. Then noticing two little Parma children-brothers obviously-beside him he assumed an expression of mock gravity and with the kiddies staring gravely at him pushed his hat over his eves, spread out his arms and, 25 the boys backed away together scowling suddenly squatted down and crowed like a rooster The boys roared with laushter, stamping their bare soles on the cobbles the man rose, righted his hat, and

feeling that he had done all that was required of him, strolled off swaying on his unsteady feet

A humpbacked, grey hated woman, with the face of a witch and way grey hairs sprouting on a bony chin, stood at the foot of the statue of Columbus and wept wiping her reddened eyes with the end of her faded shawl Dark and ugly, she looked strangely forlorn among the excited throng.

A black haired young Genoese woman came tripping along leading by the hand a young man of about seven wearing wooden clogs and a grey hat so large that it reached down almost to his shoulders life tossed his little head to shake the hat back from his eyes but it kept slipping forward onto his face until the woman wept it off and waved it high in the arr laughing and singing; his face wreathed in smiles the child threw back his head to look, then jumped up to catch the hat as both disappeared from view A tall man in a leather apron, with powerful bare arms carry

ing a little girl of six on his shoulder, a grey mousely little thing remarked to the woman wa'king beside him leading a small boy with flaming red hair. "See what I mean? If this sort of thing takes root... it won't

be easy to get the better of us. ch?"

And with a deep laugh of triumph he threw his little burden up into the blue air, crying "Evriva Parma-a".

The people gradually dispersed carrying or leading the chil-

The people gradually dispersed carrying or leading the children with them, until the square was empty of all save the crumpled flowers, candy wrappers, a group of jolly facchini and over them the noble figure of the min who discovered the New World.

And the happy shouts of the people going forward to a new life echoed through the streets like the fanfare of great trumpets.

Ш

The calm blue lake is set in a frame of isll mountains crested by the derk tracery of gardens undulates in luxu trous folds down to the water's edee, white houses that seem built of augar gaze into the water and the stillness is like the gentle slumber of a child

It is morning The scent of flowers is wafted sweetly from the hills. The sun has just risen and the dewdrops still glisten on the leaves of the trees and the blades of grass The road is a grey ribbon flung into the silent mountain gorge the road is pared with etones yet it seems as if it must be soft as velvet to the touch

Beside a heap of rubble sits a worker, as black as a beetle, his face expresses courage and kindliness and he wears a medal on

Resting his bronzed hands on his knees and raising his head, he looks up into the face of the passer by standing under the chest nut tree

"This medal, signor," he says 'is for my work on the Simplon

And looking down he smiles gently at the shining piece of met al on his chest.

"Yes all work is hard until it gets into your bones and you learn to love it, and then it stirs you and ceases to be hard But. of course it wasn't easy!"

He shook his head faintly amil ng at the sun, then, livening up suddenly he waved he hand and his black eyes glistened

"Sometimes it was a lit frightening Even the earth must feel something don't you think? When we lurrowed deep inside cut ting a great gash into the mountain a de the earth there within met us wrathfull; Its breath was hot, and our hearts sank our heads grew heavy and our bones ached Many have experienced the same thing! Then it hurled stones at us and doused us with hot water that was awful! Sometimes when the light struck it the wa ter would turn red and my father would say that we had wounded the earth and it would drown and scorch us all with its blood? That was sheer imagination of course but when you hear such talk deep down inside the earth in the suffocating darkness with the water dripping mournfully and the iron grating against the stone everything seems possible. It was all so fantastic there si gnor, we men seemed so puny compared with that mountain that reached up to the clouds the mountain into whose bowels we were you have to see it to understand what I mean. You ousht to have seen the yawning gap we little men had made in the mountain a de and when we would enter through the gap at

dawn the sun would look sadly after us as we burrowed into the earth's bowels, you ought to have seen the machines, the gloomy face of the mountain, heard the beary rumble deep within and the etho of the explosions sounding like the laughter of a madman."

He examined his hands, touched the metal tab on his blue

overall and sighed faintly.

"Men know how to work!" he continued with pride. "Ah, sigram, small as he is, can be an uninvible force when he wants to work. And, mark my words the time will come when puny man will be able to do anything he wishes My father didn't believe that at first.

"To cut through a mountain from one country to another,' he used to say, 'is defying God who divided land by wills of mountains, you'll see, the Madonna will foreake us!' He was mistaken, the Madonna never forsakes men who love her. Later on father came to think almost the same way as I have told you, because he felt bigger and stronger than the mountain, but there was a time when he would sit at table on feast days with a bottle of wine in front of him and lecture me and the others

"Children of God, that was one of his favourate expressions for he was a good, God-fearing man, 'children of God,' he would say, 'jou can't fight the carth that way, she will take rerenge for her wounds and will remain unsanquished! You will see we shall hore our way right to the heart of the mountain and when we touch it, we shall be hurled into the flames, because the heart of the earth is fire, everyone knows that! To till the earth to help Nature with her burthpangs, that man is ordained to do but we dare not disfigure her face or her form, See, the farther we hore into the mountain, the hotter the air and the harder it is to hereathe..."

The man laughed softly, twirling his moustaches with his fingers, "He wasn't the only one who thought thus, and indeed it was

"He want the only one who thought thus, and indeed it was true: the faither we advanced into the tunnel, the hoter it grew, the more of us took ill and died. And the hot sprines gushed in an ever more powerful stream, thunks of earth tore loose, and two of our men from Lugano went instance. At night in the barracks mans would rave in delirium groun and leap from their beds use fit of horter. "Was I not right?" father said, with terror in his eyes and his cough grew worse and worse... "Was I not right?" he said, "You can't defeat nature!"

"And finally he took to his hed never to rise again. He was a sturdy old man, my father, and he batt'ed with death for more than three weeks, stubbornly, uncomplainingly, like a man who knows his worth

"'Vly work is done. Paolo,' he said to me one night. Take care of yourself and go home, and may the Madonia be with you!' Then he was silent for a long time, and lay there breathing hearily with his eyes closed!

The man rose to his feet, glanced up at the mountains and stretched himself so that his sinews cracked

Then he took me by the hand and drew me close to him and saud—God's truth, signor!—Do you know, Paolo my son, I think that it will be exemplished just the sare: We and those who are boring from the other side will meet within the mountain, we shall meet, you believe that, don't you Paolo?' Yes, I believed it. 'Very good, my son' That is well a man must always believe in what he is doing, he must be confident of success and have faith in God who, thanks to the Madonma's prayers helps good works. I beseech you, son, if it should happen, if the men meet inside the mountain come to my grave and say. Father it is done! Then I shall know!

"It was good, segnor, and I promised him. He died five days later. Two days before his death he asked me and the others to bury him on the spot where he had worked naside the tunnel, he begged us to do it, but I think he must have been ravailed.

We and those others who were moving toward use from the other shows as a mad day, signor! Oh, when we heard there underground in the darkness the sounds of that other work, the sounds of that other work, the sounds of that other work, the sounds of the darkness the sends of that other work, the sounds of the signor, beneath the tremendous weight of the earth, you understard, have ermshed us judle men, all of us with one blow!

"For many days we heard thee sounds, hollow sounds that grew louder and more distinct each day, and the wild joy of victors possessed us, we worked like fiends, like evil spurits, and felt no weariness needed no urging Ah, it was good like dancing on

a sunny day, it was, I swear to you! And we all became as kind and gentle as children. Ah, if you but knew how powerful, how passionate is the desire to meet other men in the dirkness underground where you have been burrowing like a mole for many long months!"

His face flushed with excitement at the recollection, he came closer and gazing deeply with his profoundly human eyes into

those of his listener, he continued in a soft, happy voice:

"And when finally the last intervening layer of earth crumbled and the bright yellow fame of the torch lit up the opening and we saw a black face streaming with tears of jox and more torches and faces behind it, shouts of victory thundered, shouts of joy—oh, that was the happiest day of my life, and when I recall it I feel that my life has not been in vain! That was work, my work, holy work, signor, I tell you! And when we emerged into the sunlight many of us fell to the ground and pre-sed our lips to it, weeping; it was as wonderful as a fairy tale! Yee, we kissed the vanquished mountain, kissed the earth; and that day I felt closer to the earth than I had ever been, signor, I loved it as one loves a woman! "Off course, I went om father's grave I know that the dead

"Of course, I went to my father's grave I know that the dead cannot hear anything, but I went just the same, for one must respect the wishes of those who laboured for us and who suffered no less than we did, is that not so?

"Yes, yes, I went to his grave, knocked at the earth with my

foot and said as he had bade me.
"Father, it is done." I said 'Man has conquered It is done,

"'Father, it is done?' I said 'Vlan has conquered It is done, father!'"

## IJ

At a small station between Rome and Genoa the conductor opened the door of our compartment and with the aid of a grimy oiler almost carried in a one-eyed little old man.

"Terribly old!" they chorused, smiling good naturedly.

But the old man turned out to be qu'te vigorous. Thanking his assistants with a ware of his wrinkled hand, he raised his battered hat from his heary head with an air of pointe stizious and plancing sharply at the benches with his one eye enquired: AR.

"Permit me?"

The passengers moved up and he sat down with a sigh of relief, resting his hands on his bony knees, his lips parted in a goodnatured toothless smile

"Travelling far granpa?" my companion asked him.

"Oh no, only three stations from here!" was the old one's ready reply. "I'm going to my grandson's wedding ...."

A few minutes later to the accompaniment of the rhythmic beat of the wheels he was telling us his story, swaying from side to aide like a broken branch on a stormy day.

"I'm a Ligurian," he said, "we Ligurians are a sturdy lot. Take me, I've got thurteen sons, and four daughters and I don't know how many grandchildren This is the second to get married. Pretty good, ch?"

And proudly surveying us all with his single eye, dimmed yet merry still, he chuckled.

"See how many people I've given my king and country!" "How did I lose my eye? Ah, that happened a long time ago. I was just a bit of a lad then, I was a ready helping my father though. He was turning the soil in the vineyard The soil down our way is hard and stony and needs a deal of attention. A stone flew up from under my father's pickaxe and hit me right in the eye. I don't remember the pain now, but that day while I was eating my dinner my eye fell out. That was awful, signori! They stuck it back and put a warm bread poultice on but it was no use, the eve 'was gone!"

The old man vigorously rubbed his sallow flabby cheek and

again smi'ed his good humored gay smile.

"In those days there weren't as many doctors as there are now and people lived foolishly. Oh yes. But perhaps they were kinder,

Now his one-eyed, leathery face covered with deep furrows and greenish-grey mouldy-looking hair, took on a cunning, sly expres-

"When you're lived as long as I have you can judge people rightly, don't you think so?"

He raised a dark, crooked finger gravely as though reproving

"And now begins another story, signori I beg your attention. for this is the best story in all my long life!

"Early in the morning the day before our wedding, old Gio-vanni for whom I had done a good deal of work said to me, mut tering under his breath because he disliked to speak of such trifles

"You ought to clean out the old sheep pen, Ugo Put in some clean straw It's dry and the sheep haven't been there for more than a year but you d best clean it out if you and Ida want to live in it.

"And there was our house!

"As I was busy cleaning out the sheep pen, singing at my work, I looked up to see Costanzo the carpenter, standing in the doorway.

"So this is where you and Ida are going to live? But where is your bed? I have an extra one at my place Come over and get it when you've finished cleaning'

"As I was going to him Maria, the shrewish shopkeeper shouted ""Getting married, the fools with not a sheet nor a pillow to their

name! You are crazy, one-eyed one but send your bride to me ... "And lame, Ettore Viano tortured by rheumatism and fever,

cried out to her from his doorstep "'Ask him how much wine he has put by for the guests? Ah

how can people be so thoughtless!""

A bright tear glistened in one of the deep folds on the old man's cheek, he threw back his head and laughed soundlessly, his bony Adam's apple working and his loose skin trembling "Oh, signori, signori," he was choking with laughter and way

ing his hands in childish glee. "On the morning of our wedding day we had everything we needed for our home—a statue of the Madonna, dishes, linen, furniture, everything I swear to you' Ida laughed and wept, I too, and everyone else laughed—for it is had to weep on a wedding day, and all our own folks laughed at us!
"Signori! It is damned fine to have the right to call people

your own And even better to feel them your own, near and dear to you, people, who do not regard your life as a trifle and your happiness a plaything!

"And what a wedding it was! What a day! The whole commu mity attended the ceremony, and everyone came to our stable which had all at once become a rich manson... We had everything! Wine and Iruit, meat and bread, and everyone ate and everyone was gay.... That, signori, is because there is no greater happiness than to do good to people, believe me, there is nothing finer and more beautiful than that!

"And the priest came too. He made a fine speech. 'Here', he said 'are two people who have worked for all of you, and you have done what you could to make this day the best in their lives And that is as it should be for they have worked for you, and work is more important than copper and silver money, work is always more important than the remuneration you receive for it! Money goes but work remains... These people are gay and modest, their life has been hard yet they did not complain, their lives will be harder still and still they will not gramble, you will help them in their hour of need. They have good hands and stout hearts'

"And he said many flattering things to me, Ida and the whole community!"

The old man surveyed us all with an eye that had regained its lost youth:

"There, signori, I have told you something about people. It was good was it not?"

١.

Let us raise our voices in praise of woman, the Mother, inexhaustible fount of all-conquering life!

This is the tale of the flint hearted Timur-1-leng, the lame panther, of Sakhimi Kirani, the lucky conqueror, of Tamerlane, as he was called by the infidels, of the man who sought to destroy the whole world.

For fifty years he trampled the earth, his fron heel crushing cities and states as the foot of an elephant crushes an anthilit; red trivers of blood flowed in his wake in all directions; be built tall towers out of the hones of vanquished peoples, he destroyed life, pitting his power against the power of Death, for he was averaging, the death of his son Jigangir. A ghastly man, he wished to rob Death of all her spoils so that she might expire from hunger and depatit

From the day when his son Jigangir died and the people of Samarkand garbed in black and blue raiment and sprinkling their heads with dust and ashes met the conqueror of the evil Juts, from that day until the hour of his encounter with Death in Ottrarre, where she overpowered him at last, Timur did not smile He lived thus with lips compressed his head unbowed and his heart locked against compa sion-for thirty years!

Let us sing the praises of woman, the Mother, the sole force before which Death humbly bows her head! Let here be told the truth alse it Mother, how Death's servant and slave, the stony hearted Tamerlane the sanguinary scourge of the earth, bowed his lead to her

It came about thus Tumur bek was feasting in the lovely valley of Cangula i reathed in clouds of roses and jasmane, the valley Samarkand joets named valle of Flowers' whence the blue min erets of the great city the blue cupolas of the mosques are untible. Fifteen thousand circular tents were spread out fanwise in the

valley like fifteen thou and tulips and over each tent hundreds of silken pennants fluttered in the breeze like flowers

And in the centre stood the tent of Gurugan Timur, like a queen among her train It was four-cornered, each side one hundred paces in length, three spears in height the centre was supported by twelve golden columns each as thick as a man, atop re-ted a pale blue cupola while the sides were of black yellow and blue striped silk, five hundred scarlet cords kept it fixed firmly to the ground so that it might not rise into the sks, four silver eagles stood at its corners, and under the cupola on a dais in the centre of the tent sat the fifth the invincible Timur-Gurugan the king of kings himself.

He was garbed in a flowing silken robe of a celestial hije stud ded with pearls five thousand large pearls no less On his terri He hoary brow sat a white peaked cap with a ruby on the tip that swared to and fro like a bloodshot eve surveying the world

The face of the Lame One was like a broad Haded knife rusty from the Hood into which it had been immersed thousands of times, his ever were narrow of is that missed nothing and their glitter was like the cold gluter of the zaramut favourite gem of the Arals which the infidels cell emerald and which cures the falling sick

ness And from his ears suspended earings of Ceylon rubies, the colour of a lovely maiden's his

On the floor of the tent on carpets of unsurpassed beauty stood three hundred golden jugs of wine and everything meet for a king ly feast, behind Timur sat the musicains beside him no one and at his feet his kinsmen kings and princes and chieftains and closest to him of all drunken Kermani the poet who when the destrover of the world once asked him

'Kirmani' How much wouldst thou give for me were I to be sold?' had replied Twenty five askers'

'But my belt alone is worth as much! Timur had exclaimed in amazement.

'It is of thy belt that I was thinking replied Kirmani "only of thy belt, for thou thyself art not worth a farthing!

So spake Kermani, the poet, to the king of kings the man of horror and evil, and may the glory of the poet, friend of truth be ever exalted above the glory of Tamerlane!

Let us sing the praises of poets who know but one God the fear less beautiful word of truth That is their God forever!

And so in the hour when the revelry and feasting the proud reminiscences of battles and victories were at their height in the midst of the loud music and the popular games played in front of the king's tent where innumerable pichald jesters bounded up and down where athletes were wrestling and tight rope walkers went through such contortions that one would think there was not a lone in their bodies, and warriors crossed swords exhibiting peer less shill in the art of killing and performances were given with elephants painted red and green which made some appear fright ful and others ridiculous-at that hour of rejoicing among Timur s men who were intoxicated with fear of him, with pride in his glory with weariness of victories with wine and koumiss-at that wild hour suddenly cutting through the hubbub like a streak of lightning through a thunder-cloud the ery of a woman the proud cry of a she cagle a sound familiar and m harmony with his wounded soul the soul wounded by Death and hence cruel toward living men reached the ears of Sultan Bayezids conqueror

He ordered his men to see who it was that had cried out in joyless voice and he was told that a woman a mad creature in dust and rags, had come and speaking the language of the Arala was demanding, yes demanding to see him, the suler of three cardinal points of the earth

"Bring her in" said the king

And so before him stood a woman, the was I arefoot and her taltered clothing had falled in the min, her black treases were looened so that they covered her have breast, her fare was the colour of her or and her eves imperious and her dark hand contartethed toward the Lamp One did not tremble.

Is it that hest surquested Sultan Baseridan she demanded.

"Yes, I have defeated many heades, and am not yet weary of conquests. And what saith thou of thyself woman?"

"Hear me!" said she "Whatever thou hast done thou art but a man I am a Mothel Thou servest death. I serve life Thou hast armed against me and so I have come to demand that thou atone for thy guilt. I have been told that thy desice is "in justice lies strength. I do not believe it, but to me thou must be just, for I am a Mothel".

The king had wisdom enough to feel the power behind these bold words

"Sit down and speak I would listen to thee!"

She seated herself at her contenience upon the carpet amid the intimate circle of kings and legan her tale:

"I am from the region of Salerno, far away in Italy, thou knowest not those parts! My father was a fisherman, my husband too, he was as beautiful as only happy men are and it was I who gave him happyees! I had a son, the finest lad in the worl! ..."

"Like my Jiganzir," the old warrior murmured

"The handsomest and the eleverest had is my son! He was six years old when the Saracen pirates landed on our coast, Trey alew my father and my husband and many others, and they carried off my boy and for four wears now I have been searching the earth for him Now thou hast him. This I know, for Rayends mea captured the pirates and thom hast conquered Bayends and taken all his possessions. Thou must know where my son is and give him back to me!"

Everyone laughed and the kings who always consider themselves to be wise saideven thou old man, wast born of woman, thou carest deny God but this thou canst never deny?"

"Well said, woman" exclaimed Airmani the fearless poet.

Well said From a herd of bullocks there will be no calves, with
out the 'un flowers will not bloom without love there is no happiness, without woman there is no love without Mothers, there are
nother poets nor heroes."

And the woman said

"Give me back my child for I am his Mother and I love him"

Let us how to woman who bore Moses Mohammed and the great prophet Jesus who was put to death be evil men but who, as Sherifa 'd Din hath said, shall ree again and bring pudgment upon the living and the dead and this shall come to pass in Damascus, in Damascus'.

Let us how to Her who tirelessly gives birth to the great! Ansitude is Her son and Firdusi and Saadi as sweet as honey, and Omar Khasyam, like into wine mixed with posson, Likander and the Hind Homer—thee are all Her children all of them fimbled her nilk and She led each one of them into the world by the hand when they were no higger than tulips. All the pride of the world comes from Mothers!

And the hoary destroyer of cities, the lame tiger Timur-Guru gan and sunk in thought, After a long silence he said to those gathered about him

"Mev taggri Kali Timur! I, God's servant Timur, do sav what me the said! Thus I have lived, for many vears the earth has grounde beeash my feet, and for thirty years! I have been destroying it in order to avenge the death of my son Jigangur, for estinguishing the sun of life in my heart! Men have fought segainst me for kingdoms and cities but never has anyone fought me for man, and never has mm had any value in my sight, and I did not know who he was and why he stood in my path! It is I Timur, who said to Bayerid when I defeated him! 'Oh, Bayerid, it must be that lefore God countries and men are as nothing for behold, he suffers them to be possessed by such as we thou one-eyed and I, lime!' So spake! I to him when he was brought to me in chairs and could barely stand under their weight, so spake! I gaing upon

And Timur said to his post

"So kirmani" God was not mistaken when he cho e thy lips to extol his wisdom!"

"God is himself a great poet!" spake the drunken Kirmani And the woman smiled and all the kings smiled and the princes, and the chieftains smiled, they were all children as they gazed upon her-upon Mother!

All this is true, every word spoken here is the truth our moth

ers know it to be so a k them and they will tell you

"Yes all this is the eternal truth, we are stronger than death, we who are forever bringing into the world sages poets and beroes we who imbue man with all that makes him glorious!"

### VI

One can talk endlessly about Mothers

For several weeks enemy bosts had encased the city in a tight ring of steel by night bonfires were lit and the flames peered through the mky blackness at the walls of the city like a myriad of red eyes—they blazed malevolently and their warning glare evoked gloomy thoughts within the beleasmered city

From the walls they saw the enemy noose draw tigh er saw the dark shadows bovering about the fires and heard the neighing of well fed horses the clanging of weapons, the loud laughter and singing of men confident of victory-and what can be more jar

ring to the ear than the sones and laughter of the enemy?

The exemy had thrown corpses into all the s-reams that fed water to the city he had burned down the vineyards around the walls, trampled the field, cut down the orchards—the city was now exposed on all sides, and nearly every day the cannon and mus kets of the enemy showered it with lead and iron

Detachments of war weary half-starved soldiers trooped sullenly through the narrow streets of the city from the windows of houses assued the grouns of the wounded, the cross of the delirious the prayers of women and the wailing of children. People con versed in whispers, breaking off in the middle of a sentence, tensely alert was that not the enemy advancing?

Worst of all were the nights, in the nocturnal stillness the groans and crees were more distinctly audible, black shadows crept steaththat; from the gorges of the distant mountains toward the half demolished walls hiding the enemy camp from view and over the black ridges of the mountains rose the moon like a lost shield dented by sword blows

And the people in the city despairing of succour, worn out by tool and hinger, their hope of salvation wamp from day to day, the people in the city stared in horror at that moon at the sharp toothed ridges of the mountains the black maws of the gorges and at the noisy camp of the enemy Everything reminded them of death and not a star was there in the sky to give them consolation

They were afraid to light the lamps in the houses and a heavy darkness enveloped the streets and in this darkness like a fish stirring in the depths of a river a woman draped from head to foct in a black closk moved coundlessly

When they saw her people whispered to one another

'It is she'r

And they withdrew into the niches under archways, or hurried past her with lowered heads. The patrol chiefs warned her sternly

"Abroad again Donns Marianna? Take care someone may kill you and none shall hasten to apprehend your assailant

She drew hereelf up and stood waiting but the patrols passed by either not daring or else scorning to raise their hand against her, the armed men avoided her like a corpse, and left alone in the darkness she continued her solitary wanderings from street to street, soundless and black like the incarnation of the etit's mis fortune while all about her as though pursuing her melancholy sounds issued from the might the groans cries prayers and the sullen murmur of soldiers who had lost all hope of victory

A citizen and a mother she thought of her son and her country for leading the men who were destroying her town was her son-handsome, gay and ruthless, and set, not so long ago she had looked upon him with pride regarding him as her precious gift to her country, a beneficent force she had brought forth to aid the city folk the nest where she herself had been born where her

son had been born and reared. Her heart was bound by hundreds of invisible threads to these ancient stones with which her fore fathers had built their homes and raised the walls of the city, to the soil wherein lay luned the bones of her kinsmen, to the legends the song and the hopes of the people And now this heart had lost a loved or c and it wept. She weighed in her heart as on scales her love for her son and her love for her native city and she could not tell which weighed the more

And so she wandered thus by most through the streets and many failing to recognize her drew lack in fear mistaking her olack figure for the meannation of Death that was so rear to all of them and when they did recognize her they turned silently away from the mother of a traitor

But one day in a remote corner by the city wall she saw an other woman kneeling beside a corpse motionless like a clod of earth the woman was praying her grief stricken face upturned to the star. And on the wall overhead the sentries spoke in low tones their weapons grating against the stone

The traitors mother a ked

Your hu band?

\o."

Your brother?" "My son. My husband was killed thirteen days ago my son today "

And rising from her knees the mother of the slain man said humbly

"The Madonna sees all and knows all and I am grateful to her!"

"What for?" asked the fir t and the other replied

'Now that he has died honourably fighting for he country I can say that I feared for him he was lighthearted too fond of reelry and I feared that he might betray his city, as did the son of Marianna the enemy of God and Man, the leader of our foes may he be accursed and the womb that bore him!"

Marianna covered her face and went on her way. The next morn-

ing she appeared before the city's defenders and said

"My son has come to be your enemy Either kill me or open the gates that I may go to himThey replied

"You are a human being, and your country must be precious to you, your con is as much an enemy to you as to each one of us" "I am his mother I love him and feel that I am to blame for what he has become!"

Then they took counsel with one another and decided

"It would not be honourable to kill you for the sins of your son We know that you could not have led him to commit this terrible sin and we can understand your distress But the city does not need you even as a ho tage your son cares nought for you we believe that he has forgotten you, fiend that he is, and there is your pumshment if you think you have deserved it! We believe that is more terrible than death itself!"

"Yes" she said 'It is indeed more terrible"

And so they opened the gates and suffered her to leave the city and watched long from the battlements as she departed from her nature soil now denethed with the bload her son had spilt so co piously. She walked slowly, for her feet were reluctant to tear them selves away from this soil and she bowed to the corpses of the city's defenders, kicking aside a broken weapon in disgust, for all aggressive weapons are resolting to mothers they recognize only those used to protect life

She walked as though she carried a precious plual of water be neath her cloak and feared to spill a drop, and as her figure grew smaller and smaller to those who watched from the city wall it seemed to them that with her went their dejection and hopelessnes,

They saw her pause halfway and throwing back the hood of her cloak turn back and gaze long at the city. And over in the enemy's camp they saw her alone in the field and figures dark as her own approached her cautously. Approached and enquired who she was and whence she had come

Your leader is my son," she said and not one of the soldiers doubted it They fell in beside her singing his praises saying how clever and brave he was, and she listened to them with head proudly raised, showing no surprise, for her son could not be otherwise. And now, at last, she stood before him whom she had known

And now, at last, she stood before him whom she had known nine months before his birth him whom she had never felt apart from her own heart. In silk and velvet he stood before her, Yus weapons studded with precious stones All was as it should be thus had she seen him so many times in her dreams-rich famous and admired.

"Nother!" he said ki sing her hands "Thou halt come to me, thou art with me and tomorrow I shall capture that accursed city !" "The city where thou wert born" she reminded him

Intox cated with his prowess, crazed with the thirst for more glory he ansy ered her with the arrogant heat of youth

"I was born into the world and for the world and I mean to make the world quake with wonder of me! I have spared this city for thy sake it has been like a thorn in my flesh and has retarded my swift rise to fame. But now tomorrow I shall smash that nest of obstinate fools1"

'Where every stone knows and remembers thee as a child " she

and 'Stones are dumb unless man makes them speak Let the mountains speak of me, that is a hat I wish!"

"And what of men? she asked

"Ah yes, I have not forgotten them mother I need them too for only in man's memory are heroes immortal?"

She said

"A hero is he who creates life in defiance of death who conquera death

"No!" he objected "The destroyer is as glorious as the build er of a city See we do not know who it was that built Rome-Aeneas or Romains-yet we know well the name of Alaric and the other heroes who destroyed the city

"Which outlined all names" the mother reminded him

Thus they conversed until the sun sank to rest less and less frequently did she interrupt his wild speech, lower and lower sank her proud head

A Mother creates she protects, and to speak to her of destruction means to speak against her but he dd not know it, he did not know that he was negating her reason for existence

A Mother is always opposed to death the hand that brings death into the dwell ness of men, is hateful and hostile to Mothers But the son did not perceive this for he was blinded by the chilly gluter of glory that deadens the heart

Nor did he know that a Mother is as clever and ruthless a creature as she is fearless when the life she creates and cherishes is in question

She sat with bowed head and through the opening in the lead er's richly appointed tent the saw the city where first she had felt the sweet tremor of life within her and the anguished convulsions of the birth of this child who now sought to destroy

The crimson rays of the sun dyed the walls and towers of the cut blood red cast a baleful glare on the windowpanes so that the whole city seemed to be a mass of wounds with the crimson sap of life flowing from each gash Prevently the city turned black as a corose and the stars shone above it like funeral candles

She saw the dark houses where people feared to light candles so as not to attract the attention of the enemy saw the streets steeped in gloom and rank with the stench of corpses, heard the muffled whispers of people awaiting death—she saw all and everything, so near and dear to her it stood there, dumbly awaiting her decision, and she felt herself the mother of all those people in her city

Clouds descended from the black peaks into the valley and like winged steeds swooped down upon the doomed city

"Perhaps we shall attack tonight," said her son "if the night is dark enough! It is hard to kill when the sun shines in your cjes and the glitter of the weapons blinds you many a blow goes awn," he remarked examining his sword

The mother said to him

'Come, my son lay thy head on my breast and rest, remember how gay and kind thou wert as a child and how everyone loved there."

He obeyed her laid his head in her lap and closed his eyes saying

"I love only glory and thee for having made me as I am"

"And women?" she asked bending over him

'They are many, one tires of them as of everything that is too

"And dost thou not desire children?" she asked for the last time.

'What for? That they might be killed? Someone like me will
kill them, that will give me pain and I shall be too old and feeble
to average them."

Thou art handsome but as barren as a streak of lightning" she said with a sigh

"Yes like lightning ' he replied, emiling

And he dozed there on his mother's breast like a child

Then covering him with her black cloak she plunged a knife into his heart and with a shudder he died, for who knew better than she where beat her son's heart And, throwing his corpse at the feet of the astonyshed sentines, she said addressing the city

'As a Citizen, I have done for my country all I could as a Mother I remain with my son' It is too late for me to bear anoth

er, my life is of no use to anyone"

And the knife, still warm with his blood her blood, she plunged with a firm hand into her own breast, and again she struck true, for an aching heart is not hard to find

## VII

The cicadas are humming

It is as if thousands of metal strings, were stretched taut among the thick foliage of the olive trees, the wind strict the touch leaves, they touch the strings and this lively, creaseless contact fills the air with intoxicating sound. It is not exactly move, set it seems as if missible hands were tuning hundreds of invisible hards due waits in tense expectancy for the tuning to crease, and for a grand string orthests to strike our a trumbent hymn to the sun, 4x and sea

The wind blows swaying the trees so that their waving crossusteem to be moving from the mountains down to the sea. The surfleats dully and rhythmically against the rocky shore, the sea is a mass of living, white daults of foam looking like great flocks of lirids that have settled on its blue expanse, they all float in one direction them disappear into the depths only to rise again with a family and ble sound. And as though luring them away in their wake two loots, their triple vails raised high, bob up and down on the horizon, like two grey Lirids themselves, the whole scene is as wurred as a datasy, half forgotten dream.

"There'll be a stiff gale by sundown!" says an old fisherman artting in the shadow of the rocks on the small pel bled leach

"But while I was fumbling for the anchor, the wind tore the oar out of my father a hand knocking him a blow on the chest that sent him recling unconvicious to the bottom of the best I had no time to help him for every second threatened to consign us to the wares. At first everything happened very quickly by the time I took up the oars we were being swept along with the spray sur rounding us on all sides, as the wind picked the crests off the wares and apmalled us like the priest does, only with a great deal more energy and not in order to wash away our sins

deal more energy and not in order to wash away our sins
"This is serious, my son" said father regaining consciousness.
He looked out toward the shore. This is going to last a long time,

my boy,' he said.

"When you are young you do not easily believe in danger, I tried to row and did everything that a sailor must do at critical moments at sea with the wind, the breath of wicked devils, busy digging a thousand graves for you and singing your requiem free

of charge.

of charge.

"Calm yourself Guido' said my father smiling and shaking
the water from his head 'What use is it to pick at the sea with
matchinicks' Save your strength or else the folks at home will
awant you in vain.'

"The green waves tossed our little craft as children toes a ball, they climbed over the sides, rose above our heads, rozmm and pakang us madly, we dropped down into yawning pits then climbed to the top of tall white peaks, and the shore sped swiftly far ther and farther away and seemed to be dancing along with our barrous.

"You may return but I shall not?" my father said to me.
"Listen and I shall tell you what you should know about fishing

"And he began to tell me all he knew about the habits of one

or another fish, where when and how best to catch them.
"'Had we not better pray, father!' I suggested when I saw how

bad our plight was, we were like a couple of rabbits among a pack of white hounds that were baring their fangs at us from all sides "God -ees all" said he "He knows that men whom he created

to dwell on land are now perishing at sea and that one of them, having lost hope of salvation, must bequest to his sun all the

knowledge he possesses Work is necessar; for the earth and for men God understands that

"And when he had imparted to me all he knew about his craft, he told me what a man must know in order to live in peace with his fellow men

"Is this the time to teach me?" I said. On land you did not do it!"

"On land death was never so close"
"The wind howled like a wild beast and the waves routed so loud that father had to shout for me to hear him

"Always behave as if you were neither worse nor better than your fellow men and you will be all right! The nobleman and the fisherman the priest and the soldier are part of the same organ sem and you are as necessary a part of that organism as all the others. Never approach a man thinking that there is more had than good in him, believe that there is more good in him and you will always find it to be so Men behave as one expects them to."

'He did not as) this all at once, of course His words came to me through the veray and foam as we tossed from wave to wave, now plunging deep down now climbing high up Mach of what he said was carried away by the wind before it reached me, much I did not understand for signor how can one learn with death staring one in the face? I was afraid I had never before even the sea in such a furry or felt so helpless on it And I cannot say whether it was then or later on when I remembered those hours that I experienced a sensation I shall never forget as long as I live.

"I can see my father as if it were jesterday atting at the bostom of the boat his poor arms outstretched as he clong to the sides with his crooked twisted fingers his hat had been washed away and the waves struck against his head and his choulders now from the right, now from the left, in front and behind and each time he would toss his head snort and shout to me Drenched to the skin, he exemed to have shrunken in sure and his eyes were large with fear or perhaps with pain I suppose

"Hark" he would cry 'Do you hear me"

"Sametimer I would answer

"'I hear you!"

26

" Remember, all good comes from man."

"'I shall remember! I would reply

"Never had he spoken thus to me on land He had always been gay and kind but I had felt that he regarded me with amusement and dirrut and that I was still a child to him Sometimes this offended me for youth is easily wounded

"His shout allayed my fear perhaps that is why I remember everything so vividly."

The old fi herman fell silent, his eyes fixed on the foamy sea. Then he smiled and went on with a wink

I have observed people for many years signor, and I know that remembering is the same as understanding, and the more you understand the more good you see, that s the truth, believe me!

"There I can remember has dear face, all wet and the big star ing ejes looking at me grately and lovingly and in such a way that I knew then I was not destined to die that day I was afraid but I knew I would not perish

Finally of course, we capsured. There we were both in the certhing water with the foam blinding in, the waves hurling our bodies about. dashing them against the keel of the boat. We had lashed to the thwarts everything that could be tired, in our hands we held the ropes, we would not be cast away from our barque so long as we had the strength to hold on but it was hard to keep our heads above water Several times he and I were thrown against the keel and washed off again. The worst of it is that your head swims, you are deafned and blinded, your ears fill with water, and you availlow great committees of it.

"This lasted for a long time, about seven hours, until the wind auddenly turned, blowing strongly shoreward, and we were carried swiftly toward the land.

"Hold on!' I cried joyfully

Father shouted something back but I heard only one word

"Ite meant the tocks, but they were still far off and I did not believe him. But he knew better than I, we were borne along numb and beliptess amil the mountains of water, chinging like smalls to

our boat which knocked us about unmercifully. This went on for a long while but at last the dark crags of the coast came into

view After that everything happened very swiftly Swaving they moved toward us. Lending over the water, ready to crash down upon us The white waves hurled our bodies forward once, twice, our hoat crunched like a nut under the beel of a hoot I was torn loose, saw the black ribs of the rocks as sharp as knives looming before me, saw my father's head high above mine, then lifted chose those dead's claus

"He was nicked up an hour or two later with his back broken and his skull smashed The wound in his head was so big that part of the brain had been washed out of it, and I can remember the grey chunks of matter in the wound with ted years running through it like marble or foam mixed with blood His body was terribly mutilated but his face was clear and calm and his eves tightly closed

"I? Yes I was allo badly battered up I was unconscious when they pulled me ashore We had been carried away to the mainland beyond Amalfi, a long way from home but of course, the folk there are also fishermen and such things do not surprise them but make them kind and gentle. Men who lead a dangerous life are always kind! "I'm afraid I haven't been able to make you understand how

I really feel about my father and what it is I have been carrying in my heart for fifty one years now One needs special words for that, not words but music perhaps. But we simple folk, are like fish, we cannot talk as well as we would wish! One always feels and knows more than one can express

"The whole thing is that he my father, in his hour of death knowing that he could not escape it was not afraid, he did not forget about me, his son, and found the strength and the time to pass on to me everything he thought I should know I have lived for sixty seven years and I can say that everything he told me then is true!"

The old man took off his knitted cap that had once been red and was now brown pulled out his pipe and bending his naked. bronzed skull, and emphatically

"Yes, it is all true, dear signor! Men are as you wish to see them, look at them in kindness and you will do good both to them and to yourself They will become better, and you too It is simple. ısn't 11?"

The sand bl w more and more strongly, the waves mounted busher became outpure and whiter, the birds on the sea grew bugers and scurred farther and farther into the distance, and the two hosts with the three row of sails had already disappeared behind the blue tim of the ho zon

The steep shores of the island were encased in foam, the blue water splated noisily and the cicadas kept up their tircless, passonate din

#### VIII

A man in a light suit, lean and clean shaven like an American, sat down at an iron table near the door of the restaurant and drawled lazily

"Ga aarçon,

,

Acacia blossoms white and golden, hung in thick profession all around, there was radiant sunlight energy-here and earth and sky were filled with the gentle gladenes of springuled Down the middle of the street cantered little shaggy eared donkeys with a patiering of hoofs heavy draught horses passed slowly by at a walking gait. The peceletians strolled along and it was clear that everyone desired to stay as long as possible in the sun-hine and the air that was filled with the honey laden seen to flowers.

Children, the heralds of spring flashed by, the sun tinting their clothes with bright hues, gaily dressed women as essential to a sunny day as the stars at night, sailed along swaping slightly as they walked.

There was something curious about the appearance of the main in the light suit be looked as though he must have been extremely dirty and had only that day been scrubbed clera, but so vigorously that all vividness had been rubbed off him forever. He gazed around him with faded eyes as if he were counting the sun spots on the walls of the houses and on everything that moved along the dark street and over the broad flagstones of the boulevard. His flaced lips were pursed and he was softly and paintstangly whithing a queer sad melody, his long white fingers thrumming in time on the edge of the table. His nails gleamed palely and in his other hand he held a tan glove with which he best time on his knee. His features be-

spoke intelligence and resolution it seemed a pity that the glow had been so roughly wiped off his face

As the waiter, with a deferential bow, placed a cup of coffee, a small bottle of green liqueur and some biscuits before him a broad chested man with agate eyes sat down at the next table His checks, neck and hands were smoke-begrimed and he himself was so angular and with such steel like quality of strength that he seemed part of some huge machine

When the eyes of the clean man rested wearily on him he raised himself slightly touched his cap with his fingers and said through his thick mountache.

"Good day, Mr Engineer"

"Ah, so it's you again Trama!"

"Yes, it's me, Mr Engineer

'Well, we may expect something ch?'
"How is your work getting on?'

"I'm afraid" the engineer said with a faint smile on his thin lips "that one cannot make conversation with questions alone, my

friend "

His companion pushed his hat onto one ear and laughed heartly
"Right you are!" he said through his laughter, "but, I swear I'd

give a lot to know. "

A piebald coarse haired donkey, harnessed to a coal cart in his tracks stretched out his neck and emitted a mournful cry, but evi

tracks stretched out his neck and emitted a mournful cry, but evidently the sound of his own voice did not please him that day for he broke off in confusion on a high notic, shook his shaggy ears and, lowering his head, trotted on with a clatter of hoofs.

"I am waiting for that machine of yours as impatiently as I

would wait for a new book from which I could derive greater wisdom "

"I do not quite understand the analogy," murmured the engineer supping his coffee

"Don't you agree that a machine frees man's physical energy as much as a good book frees his spirit?"

"Aht" said the engineer, raising his head. "Perhaps you're right"

"And now, I suppose you will start your propaganda?" he added placing the empty cup back on the table

"I have started already

220

"What is it? Strikes and disturbances again eh?"

The other shrueged his shoulders, smiling gently

"If only all that were not necessary

An old woman in black, as austere as a nun, silently proffered a bunch of violets to the engineer. He took two and handing one to his companion said reflectively

"You have sech a good head Trama it is a pity you are an

ideals t

Thank you for the flowers and the compliment A pity you say?" "Yes! You are essentially a poet, and you ought to study to become an efficient engineer"

Trama chuckled, his white teeth gleaming

"Ah there you're right!" he said. "An engineer is a poet, Work ing with you I have learned that

"You are very polite

"And I was thinking why should Monsieur the Engineer not

become a Socialist? A Social st must be a poet too They both laughed in complete mi tual understanding these two men

so strikingly different in apprarance the one dry nervous, worn out, with faded eyes and the other looking as if he had been hammered out in a forge shop only vesterday and had not yet been polished

"No Trama, I would prefer to have my own workshop and some three dozen good lads like yourself working for me. Then we would be able to do something

He tapped the table lightly with his fingers and eighed as he not the violets in his buttonhole

"Devil take it," cried Trama growing excited "to think that

trifles can prevent a man from living and working

"Oh so you call haman history a trifle master mechanic Tra ma?" queried the engineer with a subtle smile The worker snatched

off his hat, gesturing with it as he went on heatedly "Eh, what is the history of my forefathers?"

"Your forefathers?" queried the engineer, accentuating the first word with a more esurt e smile.

"Yes, mure! Insolence you think? Perhaps. But why are Gor dano Brano Vico and Mazzan not my forefathers, am I not living in their world, am I not enjoying the fruit of their great minds?"

"Ah in that sense!

"Everything the departed have given to the world is mine"

"Of course" said the engineer, knilling his brows gravely "And everything that has been done before me, before us

the ore which we must turn into steel is it not?' Why, of course that is obvious!"

"After all, you educated men just as we workers are reaping the fruit of the minds of the past"

'I do not deny that ' said the engineer bending his head a boy in grey tatters as tiny as a ball that has been battered in play stood beside him holding a bunch of crocuses in his filthy little paws and urging insistently

Buy my flowers signor

'I have some

"You can never have too many flowers

'Right you are lad said Trama, 'Bravo give me two And when the boy had given him the flowers he raised his bat and offered a bunch to the engineer

"Thank you"

'Its a glorious day isn't it?'

'Yes, even at fifty I can appreciate its beauty ' He glanced thoughtfully about him with narrowed eyes and

heaved a sigh

"You I dare uy feel the spring sun in your veins very keenly not only because you are young but because I see the whole world

looks different to you than it does to me Is that not so? 'I do not know repled the other laughing "But life is good!"

Because of what it promises? the engineer asked scentically The question appeared to sting his companion for replacing his cap on his head he answered impulsively

'Lafe is good because of all that I love in it! The devil take it my dear sir for me words are not merely sounds and letters, when I read a book look at a picture or behold something beautiful I feel as if I had created it all with my own hands!"

They both laughed at that, the one frankly and heartily as though proud of his ability to laugh well throwing his head back and thrust ing out his broad chest the other almost soundlessly chokingly baring his teeth that had gold chinoing to them as if he had recently been chewing it and had forgotten to clean the greenish remnants that had stuck to the svory

"You're a good lad Trama, it is always a pleasure to see you." and the engineer and added with a wink 'If only you weren't such

Oh, I'm always making trouble

And screwing up his fathomless black eyes in an expression of mock gravity he enquired

"I trust our behavior was quite correct that time?"

The engineer shrugged his shoulders and rose

"Oh yes quite That affair cost the concern some thirty-seven thousand lire, you know

"It might have been weer to have added that to the men's wages

"H m! You miscalculate Wiser, you say? Every beast has his own brand of wasdom"

He held out a dry yellow hand and when the worker shook it, said

I still think you ought to study and study hard ."

'I learn something every minute

"You would make an engineer with a rich imagination"

"Oh my imagination comes in quite handy as it is!"

"Well so long my stubborn friend!"

The engineer walked off under the acacias through the tracery of sunbeams taking long strides with his lanky legs and pulling his glove on to the thin long fingers of his right hand. The blue black waiter moved away from the door of the restaurant where he had Leen li-tening to the conversation and said to the worker who was rummag ing in his purse for some coppers

Getting old, our engineer .." Oh he can still hold his own!" exclaimed the worker confident ly "There's plenty of sparks under that skull of his ."

"Where will you be speaking next time?"

"In the same place, the labour exchange, have you heard me?" "Three times, comrade..."

Shaking hands warmly they parted with a smile, one walking off in the opposite direction from that the engineer had taken, the other humming softly as he commenced to clear the tables.

A group of school children in white aprons, boys and girls, marched along in the middle of the road bubbling with noise and laughter, the first two were blowing luttly into their paper trum pets and the acacinas softly showered them with snow) petals

Whenever one looks at children, especially in springtime, one feels prompted to call after them loudly and saily

"Hey, there young folk! May the future be yours!"

ıх

It had been raining heavily since early morning but by midday the clouds had spent themselves their dark fabric grew threadhare and dissolved into a host of filmy shreds which the wind wafted over toward the sea weaving them again into a dense bluish grey mass that cast a thick shadow on the rain calmed sea

In the east the dark sky was rent by flashes of lightning while a magnificent sun threw its blinding light over the island

Seen from a long distance out at sea the island must have looked like a rich temple on a feast day, everything so radiantly clean generously decked with bright flowers and the big raindrops glisten ing everywhere like topazes on the yellowish young leaves of the vines amethysis on the clusters of wistaria, rubies on the searlet geraniums and like emeralds strewn in rich profusion over the grass, the green underbrush and the leaves of the trees

The air was still with the hush that comes after rain, the gentle habble of the brook hidden amid the rocks and under the roots of the cuphorbia dewberry and fragrant, twining clematis Down below, the sea murmined softly

The golden shafts of the furze pointed skywards and swaved gently weighted by moisture which they shook noiselessly from their fantastic blossoms

Against the lush green background the light purple wistaria vied with the blood red geraniums and roses, the rusty jellow brocade of the clematis blossoms mingled with the dark velvet of the irises and gilly flowers and it was all so vivid and glowing that the flowers seemed to be singing like violins, flutes and passions e violineralise.

The moist air was fragrant and as heady as old wine.

Under a grey rock, paged and torn by blasting the stains of oxidized iron showing in the cracks, amid grey and yellow boulders exuding the sourish smell of dynamite, four quarrymen husky fellows

exuding the sourish smell of dynamite, four quarrymen husky fellows in damp rags and leather sandals eat partaking of their midday meal. They are heartily and slowly out of a large bowl filled with the touch meat of the o topus fred with potatoes and tomatoes in olive

oil and vashed it down with red wine quaffed in turn from a bottle.

Two of the men were clean-haven and recembled one another
sufficiently to be brothers twins even the third was a small how
legged one-eyed chap with quick nervous gestures that made him
resemble an old seraggy bird the fourth was a broad shouldered
bearded, hooknoerd man of middle are with an abundant sprinkling

of grey in his hair

Breaking off large chunks of bread he smoothed out his winestained whiskers and placed a piece in the dark cavern of his mouth

"That's non-erree he was saving his hairy jaws working method cally as he chewed his food. It's a he I haven't done anything wrong."

His brown eyes under their thick brows had an unhappy mock ing expression his soice was beavy and gruff his speech slow and her tant Everything about him—his hat, his hairy coarse featured fare, his large hands and his dark blue suit spattered with white rock

powder—revealed that I e was the one who drilled the holes in the mountains de for blasting.

His three workmates listened attentively to what he was saying they d d not interrupt him but looked up at him from time to time as

if to say "Go on "

And he went on his grey exebrows moving up and down as he

And he went on his grey ejebrows moving up and down as he spoke
"That man, Andrea Grasso they called him came to our village

le a thief in the ni-th he was drested in rage his hat the colour of his loots and as taltered. He was greedly rage his hat the colour of his loots and as taltered. He was greedly, shameless and cared had seven pears later our elders were dolling their hats to him while be barely gave there a nod. And everyone for forty miles around was in debt to him."

"Yes, there are such people," remarked the bow legged one, sighting and shaking his head.

The narrator glanced at him.

'So you've met that kind too?" he enquired mockingly

The old man made an eloquent gesture the two clean shaven men granned in unison the hooknosed one took a draught of wine and went on waterling the flight of a falcon in the azure sky

'I was thatteen when he hared me along with some others to haul stones to build his house. He treated us worre than animals and when my pal Lukino told him so he said. 'My ase is mine while you are a stranger to me, why should I be kind to you?' Those words were like a kuffethirst to me and from that time on I began to watch him more closely. He was mean and bruital to encrybody even to old men and women it made no difference to him I could see that And when respectable people told him he was behaving badly he laughed in their faces. When I is as poor I e said no one treated me any better. He took up with priests, carabiniers and policemen the rest of them saw him only when they were in grave trouble and then he could do what he liked with them."

"Yes there are people like that" repeated the bow legged one softly and all three stanced at him in sympathy one of the clean sharen workers stlently handed him the wine bottle the old man took it held it up to the helt and before putting it to his lips, said

I drink to the sacred heart of the Madonna 1"

'He often used to say that the poor have always worked for the rich and the fools for the wise and that is low it must be always."

The story teller laushed and stretched out his hand for the bottle.

It was empty. He threw it carelessly onto the stones alongs de the hammers, picks and a length of Bickford five curled up like a dark snake

'I was a voungster then and I resented those words deeply so did my workmates they killed our hopes, our desire for a better life. Late one night I and Lukino my friend met him as he was crossing the field on horseback. We stopped him and said politely but firmly 'We ask, you to be kinder to folk'"

The clean shaven fellows burst out laughing and the one-eyed one too churkled softly while the narrator heaved a loud sigh

"Yes of course it was stup d! But youth is honest Youth beheres in the power of the word. You might say that youth is life's conscience." "Well and what did !e say?" asked the old man

He yelled 'Let go of my horse you scoundrelst' And pulling out a pistol he pointed it at us We said 'You have no need to fear us Grasso And don't be anzry We are merely giving you a piece of advice."

of advice!"

"Now that was good!" said one of the clean-shaven men and
the other nodded in agreement the bow legged one pursed his lips
and examined a stone stroking it with his crooked fingers

The meal was over One of the men amused himself by knocking the crystalline raindrops off the blades of grass with a limsteck, another looked on picking his teth with a dry grass stalk. The air grew drier and botter The brief shadows of noon were melting rapidly. The sea murmured a gentle accompaniment to the solemn

"That metung had unpleasant convenuences for Lukino His father and uncle were in debt to Gravo Poor Lukino grew thin and haggard he ground his teeth and his eyes lost the brightness that had once attracted the girls "Ah" he said to me once "that was a doclish thing we did that day Words are worth nothing when ad dressed to a wolf! Lukino is ready for murder? I thought to myself I was sorry for the lad and his good family But I was poor myself and all alone in the world for my mother had ded recently."

The hook nosed stone cutter brushed his moustache and beard with his lime-stained fingers and as he did so a heavy looking silver ring gleamed on the forefinger of his left hand

I might have done a service to my fellowmen if I had been able to carry the thing to the end, but I am soft hearted On day met ing Grasso on the street I walked alongsude him and speaking as humbly as I coald said 'You are a mean greedy fellow it is hard for folks to the with you you are liable to push someone's hand and that hand may reach for a kinfe My advice to you is to go away from here' You're a fool young man' he said, but I kept insisting 'Laten' he as d with a laugh 'How much will you take to leave me in peace' Will a larta be enough?' 'That was insulting but I controlled my anger 'Get out of here I tell you!' I insisted We were walking shoulder to shoulder, I on his right. When I wan't looking he drew out his kinfe and stuck me with it. You can't do much with your left hand, so it went ulto my chest only one inch

deep Naturally I flung him to the ground and kicked him the way you would kick a hog"

"'Now perhaps you will take my advice!" I said as he writhed on the eround."

The two clean shaven fellows threw an incredulous glance at the speaker and dropped their eyes The bow legged one bent over to tie the leather thongs of his sandals

"The next morning when I was still in bed the carabinieri came and took me to the sheriff who was a pal of Grasso's 'You are an honest man, Ciro,' he said 'so you will not deny that you tried to murder Grasso last night' I said that was not exactly the truth but they have their own way of looking at things. So they kept me in iail for two months before I was brought to trial and then they sentenced me to a year and eight months Very well.' I told the judges, 'but I don't consider the incident closed!"

He drew a fresh bottle from its cache among the stones and thrusting ats neck under his moustaches took a long draught of the wine, his hairy Adam's apple moved thristily up and down and his beard bristled Three pairs of eyes watched him in grave silence.

"It's eickening to talk about it," he said handing the bottle to

his workmates and smoothing his moist beard

'When I returned to the vallage it was clear that there was no room for me there, everyone was afraid of me, Lukino told me that things had got even worse that year He was sick to death of it all. the poor lad 'So that's it,' I said to myself and went to see that man Grasso, he was terribly scared when he saw me 'Well, I'm back,' of the said thow it's your turn to go away? He snatched up his rifle and fired but it was loaded with bird shot and he simed at my legs. I didn't even fall 'If you had killed me I would come and haunt you from the grave, I have sworn to the Madonna that I shall get you out of here You are stubborn but so am I' We got into a scullle and before I knew it I had accidently broken his arm, I hadn't intend-ed to do him violence and he had attacked me first A crowd gath ed to do him visitelese and me had attacked the first A crowd gain erred and I was taken away. This time I got three years and nine months and when my term ended my julier, a man who knew the whole story and liked me, tried hard to persuade me not to go back home He offered me a job with his son in law who had a big plot of land and a sinesard in Apulia. But I naturally, could not give

up what I had undertaken So I went home this time with the firm intention not to indulge in any useless chatter, I had learned by then that time works out of ten are superfluous I had only one thing to easy to him Get out! I arrived in the village on a Sunday and went straight to Mass Grasio was there As soon as he saw me he jumped up and veilled all over the church "That man has come here to kin me citizens the devil has sent him for my soul!" I was surrounded before I had time to touch him, before I had time to tell him what I wanted But it didn't matter for he fell onto the stone floor in a fix and his right side and his tongue were paralyzed He died seven weeks later. That a 'll And folks invented a sort of legend about me. It's quite terrible but a lot of nonyense."

He chuckled, looked up at the sun and said

"Time to get started "

In silence the other three rose slowly to their feet, the hook noved worker stared at the rusty, only cracks in the rock and said 'Let's

get to work "
The sun was at its zenith and all the shadows had abrivelled up

The sun was at its zenith and all the shadows had shrivelled up and vanished

The clouds on the horizon sank into the sen whose waters had grown calmer and bluer than before.

# х

Pepe is ten he is as frail slender and mobile as a lizard his motle; rags hang from his narrow shoulders, and the skin blackened by sun and dut, peeps through innumerable rents

He looks like a drief up blade of grass which the sea breeze blows hither and titther From sunrise to sunset Pepe leaps from rione to stone on the island and hourly one can hear his tircless little voice pouring forth

> Italy the Beautiful, Italy my country?

Everything interests him. The flowers that grow in riotous profusion over the good earth, the lizards that dart among the purpurescent boulders the birds aimed the chizelled perfection of the

olive tree leaves and the malachite tracery of the vines, the fish in the dark gardens at the sea bottom and the foreigners on the narrow. crooked streets of the town the fat German with the sword scarred face, the Englishman who always reminds one of an actor in the role of a misanthrope, the American who endeavours in vain to look like an Englishman, and the inimitable Frenchman as noisy as a rattle

"What a face!" Pepe remarks to his playmates, glancing with his keen dancing eyes at the German who is so puffed out with im portance that his very hair seems to stand on end 'Why, he's got

a face as big as my belly!"

Pepe doesn't like Germans, he shares the ideas and sentiments of the streets, the squares and the dark little saloons where the towns folk drink wine, play cards, read the papers and discuss politics

"The Balkan Slavs" they say, "are much closer to us poor southerners than our good allies who presented us with the sands of Africa in reward for our friendship"

The simple folk of the south are saying this more and more often and Pepe hears everything and forgets nothing

Here is an Englishman, striding tediously along on scissor like legs Pene in front of him is humming something like a funeral dirge or just a mournful ditty

> My friend has died, My sufe is sad And I do not know What ails her

Pepe's playmates trail along behind convulsed with laughter. scurrying like mice to hide in the bushes or behind walls whenever the foreigner glances at them calmly with his faded eves

One could tell a host of entertaining stories about Pene

One day some signora sent him to her friend with a basket of

annles from her garden

"I will give you a soldo!" she said, "you can well use it."

Pepe readily picked up the basket, balanced it on his head and
act off. Not until evening did he return for the soldo

"You were in no great hurrs" the woman remarked

"Ah, dear signora but I am so tired!" Pepe repl ed with a sigh "You see there were more than ten of them!"

240

Why, of course, there were more than ten! It was a full basket!" "Not apples, «ignora boys"

"But what about the apples?"
"First the boys signora Michele, Giovanni ..."

The woman grew angry She seized Pepe by the shoulder and shook him

"Answer me, did you deliver the apples?" she cried.

'I carried them all the way to the square, signora! Listen how well I behaved myself At first I paid no attention to their jibes. Let them compare me to a donkey, I told my elf, I will endure it all out of respect for the signora, for you, signora But when they began to poke fun at my mother, I decided I had had enough I put the basket down and you ought to have seen, good signora, how neatly I pelted those little devils with those apples You would have emoved it!"

"They stole my fruit!" cried the woman,

Pepe heaved a mournful sigh

'Oh, no," he said, "the apples that missed were smashed against the wall, but the rest we ate after I had beaten my enemies and made peace with them ... "

The woman loosed a flood of abuse on Pepe's small shaven head. He listened attentively and humbly, clicking his tongue now and again in admiration at some particularly choice expression. "Oho, that's a beauty! What a vocabulary!"

And when at last her anger had spent itself and she left him,

he shouted after her

"But you really wouldn't have felt that way if you saw how beautifully I lammed the filthy heads of those good for nothings with those wonderful apples of yours. If only you could have seen it, why you'd have given me two soldos matted of one!"

The silly woman did not understand the modest pride of the

victor, she merely shook her firt at him

Pepe's sister who was much older, but not smarter than he, went to work as housemaid in a villa owned by a rich American. Her appear ance altered at once, she became neat and tidy, her cheeks became

rosy, and she began to bloom and upon like a pear in August. "Do you really eat every day?" her brother once asked her
"Twice and three times a day if I wish," she replied proudly

"See you don't wear out your teeth," Pene advised

'Is your master very wealthy?" he enquired after a pause "Oh, yes, I believe he is richer than the king!"

"That's nonsense! How many pairs of trousers has he got?" "That is difficult to say"

"Ten"

"Nore, perhaps

'Go and bring me one pair not too long in the leg but the warmest you can find," said Pepe

"What for?"

'Well, just look at mine1"

There was indeed not much to see for little enough remained of Pepe's trousers

"Yes," his si ter agreed, "you really need some clothes! But won't he think we have stolen them?"

"Don't imagine that folks are sillier than we are! ' Pepe reassured her "When you take a little from someone who has a lot that sen't etealing, it's just sharing"

"You're talking foolishness," his sister objected but Pepe over came her scruples and she brought a good pair of light grey trou sers They were of course, far too large for Pepe but he knew at once how to overcome that difficulty

"Give me a knife!" he said

Together they quickly converted the American's trousers into a very convenient costume for the boy, the result of their efforts was a comewhat wide but not uncomfortable each attached to the shoul ders by bits of string that could be tied around the neck, with the trouser pockets serving as electes

They might have turned out an even letter and more convenient garment had the wife of the owner of the trousers not interrupted their labours she came into the kitchen and began to give yent to a string of very unly words in many languages, pronounced equally badly, as is customary with Americans.

Pene could do nothing to check the flow of eloquence, he frowned pressed his hand to his heart, clutched despairingly at his head an I sighed loudly but she did not calm down until her husband appeared on the scene

'What s up?" he asked

Whereupon Pepe spoke up

"Summer. I am greatly astonished by the commotion your sienora has raised in fact I am somewhat offended for your sake As far as I can see she thinks that we have spoiled the trousers, but I assure you that they are just right for me' She seems to think that I have taken your last pair of trousers and that you cannot hus yourself another pair

The American who had listened imperturbably to the speech

now remarked

"And I think, young man that I ought to call the police" "Really Pene queried in amazement, what for "

To take you to sail

Pepe was extremely burt In fact he was ready to weep but swallowed his tears and said with great dignity

"If, signor it gives you pleasure to send people to jail, that is your affair' that I would not do that if I had many pairs of trou eers and you had none! I would give you two, perhaps even three pairs, although it is impossible to wear three pairs of trousers at orce! Especially in hot weather

The American burst out laughing, for even rich men can sometimes see a joke. Then he treated Pepe to some chocolate and gave him a franc piece. Pepe bit at the coin and thanked the

donor

"Thank you, signor! The coin is genuine, I presume?"

But Pepe is at his best when he stands alone somewhere among the rocks pensively examining their cracks as if reading the dark history of rock life At such moments his vivid eyes are dilated and filmy with wonder his slender hands are laced behind his back and his head, slightly bent, sways slightly from side to side like the cup of a flower in the breeze. And under his breath he softly hums a tune for he is forever singing

It is good also to watch him looking at flowers, at the wistaria blossoms that pour in purple profusion over the walls He stands as taut as a violin string as if he were listening to the soft fremor of the silken petals stirred by the breath of the sea breeze

As he looks he sings "Fiorino .. Fiorino .."
And from afar like the sound of some huge tambourine comes the muffled sigh of the sea Butterflies chase one another over the flowers. Pepe raises his head and follows their flight, blinking in the santight, his lips parted in a smile which though tinged with rows and sadness, is yet the renerous smile of a superior being on earth 'Ohi'' be tries, clapping his hands to frighten an enerald

lizard.

And when the sea is as placid as a mirror and the rocks are bare of the white spinne of the tide, Pepo seited on a stone, gazewith his Irght eyes into the transparent water where among the red dish seaweed the fish glide smoothly the shrimps dart back and forthand the crab crawls along sidewars. And in the stillness the clear, woice of the boy jours graftly forth over the astructure waters.

"Sea, oh, Sea

Adults often shake their heads disapproximals at Pepe, saying "That one will be an anarch st"

But kinder folk possessed of greater discernment are of a differ ent opinion

"Pepe will be our poet

And Pasqualino the cabinet maker an old man with a head that seems cast in silver and a face like those etched on ancient Roman coins—wise and respected Pasqualino has his own opinion

"Our children will be far better than us, and their lives will be better too!"

Many folk believe him

## THE ROMANCER

THERE WAS a man named Forma Varaxin, a cabinet maker, aged twenty five a most absurd man with a large skull, flattened at the temples and clongated behind above the nape, this top heavy skull tilted up his eropped head, and Forma walked the earth with his broad nove stuck up in the air, so that from a distance he gave the jaunty impression of wishing to cry out

"Here, touch me, you just try!"

A single glance however, at his nondescript face with its mouth of generous proportions and neutral inted eyes showed him to be used a good-natured fellow looking happily embarrassed over something or other.

His comrade Alexei Somov who was also a cabinet maker

'Your mng looks awful dreary! Why don't you stick on a part of eyebrows or something There's nothing on the whole panel except a nose and that's as bad a job I've ever seen!'

"That is so" agreed Foma fingering his upper hip "Features couldn't exactly be called hand-ome but then didn't Polly sav I had fine event"

"Don't you believe it She says that to get you to treat her to an extra bottle of heer."

Alexet was two years Foma's junior but he had spent five months in prison for politics, read many books, and when he was loath or unable or 'oo lazy to understand a comrade he used to say

"That's a bourgeois prejudice. Utopia You must know the history of culture. You don't understand the class contradictions"

He introduced Form anto a circle where little sharp nosed Com rate Mark, was plands that recembled bird's feet, rattled off an account of the labour movement in the Wet. These narrations had a nivitant appeal for Forma, and after several lectures he pre-sed a ratiosh-stand hand to his chest and gual between the pre-sed "That's the stuff Alexen! That's just about right! It does exist..."

Dry airdone Somos, screwing up his greenish eves and jursing his line, asked.

"What does?"

"That same attraction people have towards unity—it does! Now take the, It's all the same to me whether it's a fire, or a religious procession, or a pu'ble fair—I always feel my-elf drawn terribly strong to any kind of place where people are gathered People! Now take the church—why do I like to go to church? A gathering of scults that's why!"

"You'll get over that!" Alexer assured him with an ironical

grin "When you grasp the idea.

Foma thumped himself on the chest and cried joyocely

"I have grasped it' Here's where it is' I grasped it from the very first Now it's a joy to me like Our I ady of all the afflicted."

"Off he goes!"

"No wait a minute 'Come unto me, all ye that labour and are heavy laden and I will give you rest' Isn't that it? That's the idea!"

"Don't be silly-that's the Gospel!"

"What of that? The idea is always the same it strikes me, it may take on different shapes and different forms but the image is the same! It's the Mother of Love! Isn't that so?"

When Alexes was sngry his upper lip curled, his sharp nose quisered, and his green pupils gree round like a bird's. In a dry some that crackled oddly on its high notes, and it words that sounded like snaps, Alexes impressibly and at great length fried to prove to his comrade that he was a Utopini, that his class consciousness was dominant and would probably never be awakened lecause Foma had been brought up in a clergyman's home where his mother seried as cook and where his soul was possoned by bour goots prejudices and supervisitions.

"But Alexs!" Fome exclaimed in an earnest tone, "it wasn't possoned—to help me Goll Quite the contrary! When I was a kid, frintiance, I didn't go to church at all Good Lord, vox don't think I'm lying do you? That happened afterwards when I began to read books, and in general was drawn towards people! It write a matter of

churchgoing but a-vou know-communion of souls! That's the idea! Now what it all about? Brothers shame on you, how can you live like that? You re not beasts are you? It's a matter of inepiring love and concerne. Uncertaints the important thing it seems to me! Int that right?

No it isn tright " mapped Alexes, his anger rising and his cherks Ireak no et in jatches of red, and Foma often had the impression that Alexes s words rapped his noce like cards in that same people placed

Foma maintained an embarrassed silence, stroking his head and now and then making a timid attempt in a guilty voice to appease his comrade

"I understand Alexei I really do! Of course—there's the strug gle! Nobody's denying that—that a where you've got to ait tight!"

Then he would suddenly meander off and begin to argue in an earnest tone

"You see I was only thinking about man Now, what is man eenerally speaking? Im not a chief am I? Now, say some one legan using you as a chief theed start using a mallet on you—that's what I mean don't you see' A man's not a tool is he? Then, there's the struggle to be sure—you can't get away from that' By all means—the struggle' But the apostolic, you know, idea—that et general et universal concord peace on earth and goodwill among men.

Sometimes Alexer would say nothing and fix his comrade with a long contemptuous stare. Then he would begin in a criting voice.

as though he were snipping off Forna's ears
"No you're stupid! It's a muddle-head you are a hopeless muddle head!"

le head?"

Or he would threaten him juily and impressively "You wait-we'll soon begin to read the history of culture-

you'll see"

Fons then felt very small Incomprehensible words always exergued a depressing effect on him inspired a reverential awe for the
people who used them and elected strange associations of ideas
Utopa be vaulated as in-

Utopia he visualized as a himmos-ty swamp all covered with a stunted overgrowth while over the chilly knolls, with arms outstretched, walks a woman clad all in white with the face of Our Lady as all

ways, filled with the vast sadness of the Mother—and the walks in stence with mate tears in her eyes. He had more than once heard the words "religious cult" and culture he envisaged as a divine service, something in the nature of a solemn matins at Easter. It slowly dawned on him that this wise science could untie all the knots of life's tangled problems reduce all thoughts to proper order and bathe the variegated thats of life in a single steady mellow light. He spoke a lot, rapturously and breathlessly and always looked hi interlocutor straight in the face with lack lustre. They looking eyes Every new thought that entered his mind evoked a torrent of words—he would wate his arms and err in low and delirelied tones.

"Wonderful! That's just it! So simple!"

At first his comrades of the circle and workshop lent him an attentive ear out of curiosity but they soon discovered that Foms was simply a chatterbox and Yegor Kashin the dour faced fitter advised him more than once

'Cut your tongue in halves, windbeg!'

But this did not cool Foma's ardour—he surveyed everyone with a friendly glance and habbled on like a gushing spring brook.

When he came to the first lesson on the history of culture and found that it was to be siven by a plump little blue-cyed young ladv with smooth hair and a thick braid hanging down her back he was sadly puzzled, and tried all the time to avoid looking at the voung ladv

He noticed however that whe was ill at ease, trying in vain to impart a serious expression to her children face, speaking hurriedly incoherently and when asked a queetion her face blushed crimson and her eyes blinked swiftly in confusion. She was so white and dainty that she sturred in him a feeling of pity

canny that she sure an initi a recting of pity Charly the first time 'thought Forma studiously examining the dark damp wall above her head He was surprised to hear her speak about lightning the clouds, sunset the heroes of fables and Greek myths—he could not see the connection and complained about it to Alexei on their way home

'That was flop Alexet' On a subject like that they should have put a different person entirely a serious man, some one with grey in his hair like and a deep voice make it sound like some one was reading the Twelve Gorpels'"

Somov too was disgruntled and enorted

Fancy appointing that frogrash little thing for such a 10b! A fat lot I care who the Evil Serpent is We know who he is all

right—tell us better how to destroy him.

"Better the d had just read straight off that thick little book!"
said Forma deprecatingly, but soon forgetting the unfortunate lessen
for rambled on in his usual tione of bettig dreamer "first it won
derful hrother a little person like that coming into our rough com
pann—here see you this is what I know, will you just listen! Won
derful! By cetting closer to each other."

"Talking drivel again" Aleret brusquely commod the verbal tide.
"Why is it drivel?" Foma peristed gently, kindly "You talk
about class—now what kind of class is she? Simply a generous
beated little pril. She feels not of consenusatricken living among

people of our like, and so she

"When will all that treacle ooze out of you" cried Somov in annoyance "What's conscience got to do with 112 Simply necess ty conscience be hanced." If she had another place to go to, she'd find something easier and wooldn't come to us, don't kild vourself."

Foma looked down the street at the flaming beads of the lamp

lights and asked

"So you think she does it because she's obliged to?"

"Of course.

"You think so?" said Varaxin with a backward toss of his head "I don't believe it somehow?"

"Why not?"

"What's the sense in doing a thing because you're obliged to?

If I'm a cabinet maker and used to my job—why should I do the
work of a common carpenter? She's kind of whittling loss."

Alexes spat, eaying

"Let her whitele loss.

At the second lesson Foma seemed to catch a glimpee of in teresting ideas in the girl's words which stirred his heart, and when she had finished he asked

"Comrade Lizs, will you lend me that book until next time?"

"Certainly," she said, looking obviously pleased.

Then Forna walked by her side through the streets of the town, and was careful not to touch ber with his cloow They walked up

a fully street, on both sides of which the little houses of the suburb gazed at them through darkened windows A lamp burned at the top of the street, easting a trembling pitch of dull yellow around, and the dump gloom of the autumn night was filled with the odours of rotting wood and refuse

Foma, coughing discreetly and trying to express himself elegantly, asked Liza

"Then, I can take it for granted that in ancient times man spoke a single language—is that so?"

"Yes the Aryans" a low voice answered him

"And that's been proved, has it?"

"Definitely proved"

"Fine! That's wonderful! Then all the nations that are now scattered were once devoted to the unity of life hence in ancient times people were united by a single common idea—1 tes "

His words, however, shaped themselves labornously, and he was thinking not of ancient times but of the little figure of the girl hurry mg uphill half a pace in front of him on his left Cloaked in the darkness she looked smaller than she was Foma noticed that every time she passed a lighted window she bent her head and tried to slip quickly out of the patch of light

"Wonderfull" he thought, not cea ing to talk and seeming to become a dual personality, as it were 'Such a little person with out fear, aimd strange men at night in such a lonely spot. Wonderfull."

To keep his hands from gesticulating he thrust them into his pockets This was uncustomary and constraining

"Aren't you afraid of drunks?" he asked

She answered quickly, softly

'Oh I'm dreadfully afraid! There are so many of them around here."

"Yes," said Foma with a sigh "they drink an inconscionable lot! The point is—life wants filling up, but there isn't anything to fill it with! I mean life in the serve of the soul Wine, we know, enriches the fancy You can't blame people harshly—as it a man's fault that he's oblized to sustain life by fancies?"

"I don't blame them!" exclaimed Liza, slowing her pace "I understand What you said is so true, so text true!"

That cheered Foma up—he never remembered any one ever having agreed with him Drawing his hands out of his pockets and elapping the book inder his jacket be resumed in earnest confi dentral tones

"Now frinstance if books were more necessible-that would be a different mater! Generally speaking there's no reason to be afraid of people I assure you they deserve the fullest interest and compa sion in the empty lives they lead. The fact of the matter is there is very little of everything as you know, and that's why everybody's wild. No comforts of any kind a man's only friend is just naked fate with the awful face of poverty and vice, as the post has it. But then, of course, when people like you will come down in large numbers from the summit—it'll certainly give to life something that'll make it worthy of man-

Liza walked still more slowly holding her skirt with one hand while she passed the other hand across her face, saving with a sigh

"Yes yes that a true!"

"Fvodor Grigorievich," Foma went on, interrupting her "the son of the elergyman in whose place my mother lived—a good wom an, my mother was but she's dead—Fvodor Grisorievich who'll now soon be a professor he need to say, when arguing with his father 'To live is to know!' Verv simple! Supposing I live and don't know what I am, the why and wherefore and all that—now could you call that living? Just sking out an existence under the exploitation of all kinds of sinister forces or analing in man and prejudices created by him-isn't that so?"

"To live is to krow!" repeated Liza, "That's just the thing comrade—you have such a wonderfully broad outlook."

Form did not remember what else he said, but this was the first time in his life that he had spoken so much so boldly and ardently They parted a the gate of a large two-storied house with columns on the façade and Lizz shaking his hand, earnestly asked him

"Thurday and Monday—don't forget' After seven I'm at home.
The wat till tune—you won't forget"
"With the greatest pleasare" cried Foms, stampung his foot
the pavement "Awfully grateful' Splendid"
All nicht lowe till morne he romeed about the streets with

his head reared in the air, mentally composing ardent invocators speeches about the necessity of rendering aid by word and deed to people who had still failed to grasp the intrinsic ideas to live to people who has an issued to grasp the infirmic accs. To five and to know the felt very happ. The grey sky of autumn seemed to yawn before him and out of the deep blue gulf words tumbled take falling stars, beautiful rich words that formed themselves into shining ranks of good and kindly thoughts on life and men, and these thoughts left Foma astonished before their unconquerable simplicity, their truth and force

Thursday found Foma sitting in Liza's room seeing nothing except the tense glance of her blue eyes which he could see, were trying to follow the drift of his words while he looked into their blue denths and snoke

"Then it looks, figurely speaking, as if the idea about the triumph of light over darkness is of heavenly origin?"
"If you like, yes—but—still—why must you have the heaven

"It kind of looks nicer! And so-the main idea is the Sun that "It kind of looks nicer' And so—the main idea is the Sun that sheds around it the force of life! That's wonderful and quite right I went out of town yesterday—to Yardlo \* you know—to watch the sunser! Quite easy and simple to imagine the way it's all described—experient, swords, the struggle, the defeat of darkness and then the sunrise in a triumphant blaze! There wasn't any sunrise, though, it was raining but that doesn't matter I've seen the sunrise many a time and I'll make it a point to see it on a clear day. I willin

He looked round and took a liking to the clean cosy little room with the white hed in the corner chastely ecreened in a soft room with the white hed in the corner chastely expensed in a soft veil of gloom On a table before Forma law numerous books, others stood slanting on a chell the walls were hung with familiar photographs of writter and learned men with long hair and inelancholv faces. Ruhbing his palms covered with callouses and stained with varnish, Forma laughed softly to himself and went on "Wonderful comrade there I was sitting on a steep bank".

with my legs over the side, when a dog comes up, kind of beg garly looking dog it was, you know, all covered with dirt and

<sup>\*</sup> An allusion to the ancient Slavonic sun god called 1 anilo -Trans

burs with grey whiskers on its face Hungry, old and homeless Comes up and sits down near me and also watches there was the sky flaming yellov and red blue figures kept on changing the rays broke 'em up and et em alight again, golden rivers flowed past—and we a man and a dow sat watching, just like that Gener ally speaking comrale, nobody knows for certain what a dog really is you know and what it's attitude is to the sun? Maybe it also—mind you I don't know it's just fantasy—but why shouldn't a dog be able to understand what the sun means if it feels cold and warmin and can look at the sky? Now a pig—that's another matter of course! Dyon know I even joked with it—d you under stand says I who the real creator of life is, eh? It looked at me out of the corner of its eve and moved off a little how every living thing on earth is mistrustful and cautious of one another—very sad when you come to think of it! Mixed you, maybe its silly, but when I read those two chapters I all of a sudden, you know, seemed to realize it for the first time—why the sun! The sun-extraordinary simple"

"You've read two chapters? Foma heard her ask The question struck him as sounding sort of strict

"Only two he returned, and for some reason began fingering the chair on which he sat We've got a lot of work just now, you know, an urgent job klobistyaev the merchant, is giving his daughter away in marriage-the son in law's going to live with them-and we're touching up a dining room vaite Splendid furniture he bought, fine antique workmanship—solid oak, you know He saw the girl's eyes close wearily, and that instantly made

h m tongue-tied and threw him into confusion Foma resumed not without an effort, smling embarrasedly

' Maybe I'm chattering too much-pardon me please!"

The young lady exclaimed hastily

Oh no' vour talk is so interesting I ve only just started work, and it's very important for me to study the mentality of people who people of your class."

From brightened up asain, became emboldened and, waving his arms in the air broke into song like a bird at sunner.

Allow me to say that people of my kind are like hitle chil dren-timed, you know! Be ween ourselves frinciance, we crafts

men very rarely have heart to heart talks 'let every one would like to say something about himself—because—well, you know, a man sees very little kindness, and .if you bear in mind that every one had a mother and was used to being care-seed it's a very sad thing!"

He moved up to the little hostess with his chair-something creaked with a snap and a thick book dropped on the floor

"I'm sorry," said Foma. "Very little elbow room in here!"
Dropping his voce, he continued in a mysterious unferioue, "I want to lell you how remarkably true it is that it's no good for a man to lave by himself! Of course unity of interests among the workers is a very good thing—I understand that—I ut interest is not the whole story—there's a mights lot in a man's seril levides that! A risin definitely wants to last lare his soil show it in full dress parade, in all its magnitude. A man's a young creature, as you know! Not in years of course, but taking it as life as a whole—Ife's not in old story is it! Fit? And eadlerlis, there you are noted wants to listen to anothing and there you have it—fore'times of the send duringes and death of though!! I don't astree with it—the unity of people is absolutely necessary, soil it! Unit you interests—all right. I but how can one explain the limit esse as ith is self in each a time? You see ."

"I don't quite follow you" said lars and ler voice once more sounded teacher like and strict

Form recarded her smilingly and she with knitted frows, ret med his look with a very intent state if it once more damy, and his early master. With a lift of her shoulders she direct her plate over her from and her finers moved swiftly twining and notation the black rible. while she said in an unnaturally deep

once "Il si's eather a strange argument. While admitting the units

"You see the point is," broke in home. "If one say is here, unclimited there there would be any water's scall the case must be morred less one soil that soon.

"Well, 1m, I t what do you call a ray"

"Mr real and am to-there and have the race of the air, fromle anglow"

When Foma took his leave he thought Liza looked at him suspictously and shrank back, and when he shook her hand she tried to pull it back.

And again he wandered nearly all night through the deserted streets of the sleeps town, rousing the night watchmen dozing at the house entrances and exciting the interest of the policemen or their night rounds

He recalled the things he had spoken and made a wry face, feeling that he had bungled things and had not said what he wanted to

"Funny!" he thought, "when I went to her I had everything to pat in my head. Next time I'll rehearse it properly...."

He suddenly stopped, remembering that Liza had not told him when he could come again

"She's forgotten' I've been speaking too much!"

And then again he escotted her home at nights, and all the way he bombarded her with his rapturous speeches, confided to her, before he was aware of it, the secrets of an awakened soul not noticing that she listened to him in silence, answered his ques tions in monosyllables and no longer invited him to come to her warm little room.

"Why, I believe you're a romancer" she once exclaimed with a feeling skin to regret, and looking him squarely in the face she shook her head deprecatingly.

Foma was disconcerted by a word that was reminiscent of romance and love, and he laughed softly while Liza continued:

"How strange! Of course, I understand romanticism, but ...."

She spoke long and didactically, and Foma could not understand what it was all about And gradually it became a necessity for him to see Liza-her

eves produced on him a heady pleasant sensation and elicited new words, kindled oddly fervent thoughts. Seeing her currounded by a close ring of workers listening attentively and thoughtfully to ber low persuarive voice, seeing her white hands fluttering like little doves in the semi-dusk of the room, her dark brows moving above the blue eyes and rosy lips quivering like budding petals Foma thought.

"That's the Idea! To all the afflicted I bring jos .... "

Me? Oh, various things Why?

Alexes, his lips twisted, looked at him askance and drawing at his eigarette asked

'Complained about being lonely, ch?"

'Complained? Me? Nothing of the kind! I just happened to mention it

"You ought to take better care of your words!"

"Did you see her home?

\*Sure \*

What did she tell you about me?" asked Foma, stroking his swollen check

'What I'm telling vou-you're a muddle headed fellow

'No. really?"

Somov studied the smoking tip of his cigarette and said with A SHEET

'You can take it from me! That's what she said!"

'Never mind!' exclaimed Foma and even his tooth seemed to ache less "Pil prove to her that.

"Look here," saud Alexer with a eardonic grin kicking aside the shavings on the floor "let me give you a bit of advice—or better I'll tell you what happened to me once When I was on prison I saw a girl one of the educated sort, during the promenade, and went nuts over her right off the bat, just like 300

"You don't say!" Foma exclaimed in astonishment.

But Alexer his face as wry as though he too suffered from toothache went on without looking at his pal

"We tapped out messages to each other at night and all that kind of thing I started that stuff about loneliness, and it worked

out pretty rotten my dear fellow, let me tell you!"

"You don't say!" repeated Foma in a soft whisper waving his hands "What makes you think-who said I was in love? Where did you get the idea?"

"Come on, kid your grandmother! I advise you to drop it. "That's nonsense Alexes!" said Forma, pressing a hand to his

heart and feeling that it was beating with astonishing rapidity, as though at once frightened and overloyed. "Good Lord, who the devil would have thought it? That's extraordinary, that is! The thing never entered my mind! But what's the use? Though, on second thought, she's made up her mind to go with us fellows, and—well, so what? Very simple, I should sav! Suppo my ke put it like this let a person melt in our insipid midst like a punch of salt, and satistic?

Somov crushed the cigarette end slowly between his fingers stared around and started whistling between his teeth Seeing that his contrade had no desire on hen to him Foma sighed and remarked

"That damned tooth's a nusance-hurts."

"Mind something else doesn't start hurting! Alexen warned him concealing his eyes under his lashes, then suddenly resumed in a tone Foma had never heard him u e before

"Look here, if were going to talk this thing out—though I'm not gifted with the gab—let me tell you this People say that you're a middle-headed fellow—I say it myself—its only true—some times you talk such piffle fit to make a fellow sick Still—I st

ways hear von-I mean listen

He sat on a work bench, his back bent and his shoulderelbows and knees sticking out in sharp angularities and he looked as though he had been knocked together out of odd fragments of wood Stroking his stiff dirk hair he continued slowly and quietly

"What I like about you is that you're somehow like a little

child-you put faith in everything you know

"Alexer-that's just it" ened Foma leaning over to him confidentially "Dou remember me telling you about Fyodor Grigoriesth? He says the same thing His father's all for faith But he says even behind fauth theres a certain amount of knowledge, for without it no interretation of hie is possible.

"You chuck that my boy! advised Somoy "I don't understand

that

"No lut can't you see, it's very simple! First knowledge—then faith! It's the mother of faith it gives it built—you just think—how can a man have faith unless he has knowledge? Com rade Mark and Vassili if you ask me—they simply don't beliese in the power of knowledge that's why they talk against faith in general."

17-930

Somov regarded him with a sorrowful ironical look and observed with a shake of the head

"It's hard to talk with you! Crammed yourself chock full with all kinds of drivel and it looks to me you'll never get rid of it. Let me tell you-I m sorry for you! Get me? And take my advice ~ leave Liza alone!

Foma Varaxin forced a reluctant laugh and screwed up his eyes like a stroked cat.

No Ill see this thing through I will, right full ahead! I'll

ask her-thats a wonderful idea! Now, what'll she say, ch?"
"What are you going to ask her?" enquired Alexei drily "Generally, I'll ask her about complete unity Word and deed

-is that u?"

Somov drew out a cigarette with a trembling hand and put it into his mouth the wrong end. He bit off the morstened end, spat

out on the floor, flung the cigarette after it and asked
"Do you love her or what? Misht as well say it!"

To which Foma replied without a moment's hesitation

"Yes, of course very much I mean, if you hadn't men tioned it-I might not have guessed it perhaps-but now it's clear! When I speak with her I feel so happy and light, as though I really

were a child, upon my word!"
"Good bye," muttered Alexet, thrusting out his hand, and made for the door He stopped in the depths of the workshop looking

small and dark, and asked in a quiet voice "Damm it, maybe you only just made it up?"

"That?"

"That love of yours?"

"You're a funny chap!" exclaimed Foma "You said it your self I didn't make anything up I simply didn't grasp the fact ret it was you

"I'm a fool too!" said Somov and disappeared.

What with excitement and agonizingly anxious visions of his forthcoming meeting with Laza. Form forgot his toothache and legan pacing backwards and forwards among the rustling shaving-An oil lamp turned smokily on the wall, dimly illuminating the vellow strips of boards stacked on racks overhead, a pile of cutly shavings in the corner on which lay sprawled the little hody of a sleeping boy, the dark work benches, the curved legs of chairs and boards grapped in vices.

"Wonderfull' thought Foma rubbing his hands together vig

orousi

He conjuted up a simple, delightful life with a clever and lox ing little wife full of understanding and able to find an arswer to every question. Around her are dear friends and comrades, and she berself is dear and near.

"Beautiful"

Then will come exile-that some to come! Somewhere far away in a lonely little village anowed up to the roofs and lost amid dark towering forests-forests towering to the very sky-he sits alone with her, studying The walls are lined with shelves of thick impressive looking books that tell you everything you want to know, and they both pass mentally from one to another of them by the bright ways of human thought Outside there reigns a frozen bush, the white snow has wrapped the earth in a down closk and above it hangs the low cupola of the northern skies. Inside the room it is warm, clean and cosy the fire in the store dances in vivid vellow toneues of flame, the shadows dart silently along the walls and in a little cot by one of them has another sweet bit of human ity born into the world to fight for the unity of all mankind into a single family of friends, workers creators The winter sky of this cold country is painted by flaming sunsets reminiscent of the primeral days when the first childreh thoughts of men were born, when the insincible idea of uniting all mankind the idea of the triumph of light was first nourished in men's minds

Form various did not believe in dawding—Sunday saw him diesed in his best sit, one sile of which, for some unaccountable reason was longer than the other and the collar of which estinct an indirection to climb to the 'ack of his head, he put on a shirt with a starched from and fraved culfs, domed a like neckie with red spots, lunched his shoulders high and went forth to with the

straight towards the street where lived the girl whom Foma had already more than once and without any shadow of doubt mentally called his bride and wife It was a glorious day, a joyous day, resplendent with light and silver scintillations

"Oh, it's you said Liza, opening the door of her room.

"Are you coming in or going out?" asked Foma, smiling and g ving her hand a hearty squeeze

"I'm " sine out." she said her face twisted with pain, as she bles on her fingers and shook them in from of her face She had a little sealskin cap on her head and her left hand was gloved

"Well I won't keep you long!" promised Foma, settling him-self into a chair in his overcoat and slapping his knee with his can

"Why do you look so radiant?" asked Liza, her blue eves trai elling over his figure.

He took his time regarding her with an affectionate searching look-she was so like an apple, small, round and rosy

"A bule doll" it flashed through his mind

She walked to and fro between the door and the window, her neels clicking on the floor She glanced through the window then at the visitor with wrinkled brows and swaying slightly, moved slowly towards the door It seemed to him that her face looked sterner and more preoccupied than usual.

"Perhaps she feels what's corm"?" he thought

"I'll explain why I look radiant," said Forms aloud and invited her "Sit down, please!"

She shrugged her shoulders and reluctantly, arre-olutely "at down faring h m "Well?"

Forma leaned towards her, put out a yellow-nailed varnish stained hand, and began in a low soft, tender voice

"Do you know Comrade Liza I want to tell you just one word." He rose to his feet, pointed his finger in front of him and exclaimed in an impressive tone 'Full ahead!"

"What's that?" asked Laza, smiling

"Let me explain imagine a steamboat on the river, engines throttled down because the fairway's unfamiliar Then the situa ton becomes clea 'Half speed!' vells the captain down to the engine room, and then when all's plain sailing the captain commands 'Full ahead'' "

Laza opened her eyes in a puzzled look, silently biting her lips with little white teeth

'You don't understand?' queried Forma, moving up closer "N no! Who's the captain?"

"The captain? You! And me—we re both captains of our lives

-you and me! We have the right to command our own destiny-

"Why, yes, but—whats it all about?" exclaimed the girl

laurding

Forms held has arms out to her and repeated in broken accents

"Full ahead, comrade! You know u me and all the rest—come to us, come with us to complete unity!

Liza stood up It seemed to him that a shadow passed over her face and chased the bloom from her cheeks quenched the shining light of her eves

'I don't understand" she said, lifting her shoulders "It goes without saving—of course I am with you What makes you speak of it? What is the matter?"

Foma seized her hands in his own hard palms, shook them and almost shouted

"It goes without saying! Wonderful comrade! I knew it course you'll—you'll do it!"

"Do what?" she questioned nervously snatching her fingers away "Don't shout there are other people in the house Do

what?"

Her voice sounded angry and a little indignant Forna caught

the note and hastened to explain
"Marry me-that's what I propose! Right full shead! D'you

magune what it'll be like—our life comride? What a holiday it'll be

Standing before her with his arms frantically sawing the air, he legan to sketch the long pondered scenes of their life together, their work pictures of life in cule and as he spoke his voice dropped lower and lower, for liza seemed to le melting before his pare, dwindling and shrinking and receding further and further awar.

"Good God, how stupid" he heard a mufiled distressed ex clamation 'How vulgar'"

It seemed to Foma as if somebody had imperceptibly spring at him and elenched a hand over his mouth so hard that his heart

at nm and ciencare a nand over nis mouin so natu unit nessentiatily stopped beating and he gasped for breath.
"You ought to be ashamed of yourself, Foma" he heard a low indiranant voice caying "lis simply—ship, it's asfull lis stupid—don't you see? Oh, how derouting how silly".

It seemed to him that the girl was shrinking into the wall, bury

ung herself among the portraits, and her face grew as grey and lifeless as the photographs above her head She pulled her plait with one hand and fanned the air in front of her with the other

shrinking ever smaller and speaking in a low but sharp voice

"Arent von ashamed of yourself to regard me only as a Woman?"

Foma \*pread his hands and stammered "Why? Not a woman but generally as people-you and

me. "What kind of comradeship is this?" she asked "What am I to think of you now? Why did you have to insult me, why?" Forms had no recollection of how he left the little room with

the many photographs on the walls, how he took his leave of Lars and what he said at parting—he had utterly dwindled and merged into the grey smudge of the rigid tutorial faces, had become one with them inspiring, as they did, a cold stern deference.

He paced the streets seeing nothing but misty circles before his eyes, and pulled his cap down low over his head, musing concen

eyes, and pulled his cap down low over his head, and with relately obstantely, dreamly
"Why stupid? Of what should I be ashamed? Vulgar? A woman? Whats wrong with a woman? Does that matter so much? If there are two couls unted in a single idea—what if it is a woman?"
And he pulled his cap lower His head felt cold as though it had been stocked with see and the sense of chilliness was so keen had been stocked with see and the sense of chilliness was so keen.

had been stocked with nee and the sense of chilliness was no recombination that his heart sched byth a dull poin, as if he had been breathing asphyrating fumes in an ill ventilated room. He caught up buth a funeral procession A solder was being bursel from stillwars to uniforms, taking broad even strides, car ned the coffin on their shoulders, and it swung measuredly from

side to side in the freety air. In front walked a drummer adroits beating a tatioo with his drumsticks scattering into the air the impressive roll of his drum Behard marched a plateon of solders with shouldered rifles. The soldiers were black ear-caps tied under their clius and they all secured to be wounded with deep gashes. Altoneside the coffin ran a bittle dun does with its all between

its legs and when the drum covered besting the burial roll, it ran closer to the coffin and when the drumsticks resumed their music it darted back with a timorous plainties whimper. Form took off, his cap with a great effort, leaned against a fence and partially the attents colleges, by a buildening with the coll-

Foma took off his cap with a great effort, leaned against a fence and watched the strange soldiers go by shuddering with the cold that filled his breast and thinking as though enquiring of some one "Why schamed?"

with astrameur

## THE MORDVINIAN GIRL

On seture us when the towns seven believes ring their belis for Ve pers the deeptoned peals are answered from under the full side by the husky screech of the factory whistles and for several minutes there float on the air two warring currents of sound so oddly incongruous one gently calling the other reluctantly dim seine

And always on Saturdays when coming out of the factory gates Pavel Makov mechanic experiences a dismal sense of duality and chame He walks home unhurriedly letting his comrades overtake him walks nervoisly fingering his pointed little beard and looking gu luly at the green carpeted hill crowned by a luxuriant ridge of orchards. From lel ind the dark wall of fruit trees peep the grey triangles of the housetops the dormer windows clumney pots, high up in the sky the starling coops still higher the black top of a lightning scared pine tree and beneath it the house of Vasyagin the shoemaker There Pavel's wife his daughter and father in law await hım.

"Do-ong do ong ' floats the impressive swell overhead And below from the hillside comes the anery blast "Oo-oo-oo

With hands thrust in his trouser pockets and body hent forward Pavel walks slowly uphill along a cobble-stone drive while his comrades make a short cut through the back gardens leaping like black goats from path to path

Misha Serdyukov a foundry man shouts from somewhere over bead

"Pavel will you come?"

"I don't know old chap I II see," answers Pavel stopping to watch the workmen scrambling and stumbling up the steep crass; ascent. There are sounds of laughter and whistling all are cheered by the prospect of a Sunday rest, grimy faces shine and white teeth flash exultantly

The wattle fences of the vegetable gardens creak and nap under the assault of the homegoing crowd, old wife Ivankha, the garden er, greets the factory hands with her customary torrent of smiffling abuse, and the sun as it sinks beyond the river far down by Prince's Grove paints the hag's tatters in purple and her grizzled head in gold

From below comes a smell of burning of oil and dank swamps and the hill-ide is redolent with the spicy odours of young cucum hers, dill, and black currents The scolding of the old woman is drowned in the metry carillon of the cathedral bells

"Yyes" Makov muses dreamly Such weakness of character is shameful—very shameful!

He comes to the top of the hill and looks down Five chimney pots stick out like the claws of a slimy monster submerged in the fetid marsh

The narrow tortuous river intersected by shifting islets is flam ing red and heetic patches glow aimld the puny fir trees in the swamp as the evening sun ca is its reflection in the rusty water between the hillocks.

The lovely sunbeams are wasted on the swampy drearness, swallowed without a trace by the sour putrid waters of the slough.

"Better be moving on!' Makov urges himself

But-he stands thoughtfully for a minute or two more

He was met at the houle gate by Vasyagun—a skinny, hald headed man with one eye To conceal the ugly cavity where his right eye had been, he wears a pair of dark spectacles when going out into the street, for which the people of the workers' suburb necknamed him 'Goggle-eyed Valek.' Beneath a hooked nose was a sparse chaotic growth of grey wiry hairs which he coaxed on holidays into the semblance of a moustache by some stick, arrangement that pursed up his hips and gave the impression that the shoomaker was constantly blowing at something hot

Just now his mouth was extended in an affable little smile as Valek wherever to his son in law "Saturday misht s if you please!"

Pavel thrust a twerty kopeck piece into his hand and passed through a little courtvard overgrown with grass, where in a corner beneath a rowan-tree a table was laid for dinner, under the table set old Christm the dog picking burs out of his tail, on the porch steps sat his wife her feet set wide apart, his daughter, three-year old little Olm tumbled about on the trodden grass and when she cannot sucht of her fa her held out a pair of grimy little paws with outspread fingers and chanted

"Dad da! Dad-da come 'oom!"

Why so late2" asked his wife eyeing him suspiciously "All the men are home a long time

He sighed, imperceptibly—everything was the same And snap-ping a fineer under his hitle daughters note he threw a guilty glance at his wife . protuberant abdomen

"Hurry up get a wash!" she said.

He went followed by a hail of querulous words

"Again you've given father money for a drink? I've told you thousands of times no to do it? But there—what do my words mean to you I m not one of your female comrades, you won't catch me knocking about at meetings of a night, like those hussies of YOU'T.

Pavel washed and contrived to fill his ears with soap suds not to hear the familiar harangue, whose words coiled around him like the dry rustling of wood shavings. It seemed to him that his wife was whittling away his heart with some idiotic blunt

He recalled the days when he had first met his wife-the nightly strolls about the streets of the town in the frosty moon light, the tobogganing down the hill, the show nights in the sallery and the glorous mercues at the enoman-it was good to sall m the dark pressed close together while the life of dumb shadows fleckered on the screen, so very touching, so wildly com

Those had been painful days. He had just been released from those man seen painting days, the name just never remained prison and for ad everything wrecked and trampled underfoot. Those who had rapturously applauded now based victorials at what had previously excited their rapture.

Little curly, grey eyed Olga romped about his legs singing "Dadda lubs me dadda buy me dolls, buy me gee gee tomolla tomolia .

He shook the drops of moisture from his finger into the child's face—the little girl rolled away with a equeal of laughter and he said to his wife in a gentle voice

"Come on Dasha, don't nag!

Little Olga rai ed the heavy head of old Churkin with no little effort and commanded

'Look! Look, I tell 'oo!

The dog wagged an unresponsive head-he had seen enough Opening his jaws wide he whined briefly

"When the husband's such a clever fellow that he commides are dearer to him than his family " his wife went on relentlessly whit tling away at his heart Pavel stood in the middle of the yard, through the open gate he could see the endless vista of the woods Once he had sat with Dasha on a bench near the down slope drive and gazing at this distart view, had said

"Gee aren't we going to be happy together"

"I suppose it's because she's pregnant now" he tried to cheer himself with the reflection and picked up his daughter

Makov sat down to the table in silence and his daughter climbed to his knees smoothing out the moist curly hairs of his beard with baby fingers, prattling

"Ola go tomolla with Dadda and Viummy far way On cabby -gee-up 12

"Shut up, Olga! I've enough of you all day long!" said her mother sternly

Pavel longed to fetch his wife a whack over her forehead with the back of his spoon, a resounding whack that would be audible through the yard and outside on the street. He restrained the impulse with a scowl and a self-deprecatory thought "You ought to know better

Father in law came in, sat down to the table, and stretching his thin lips across his skinny face in a beatific smirk, pulled a small hottle out of his pocket

"There he goes!" said Dasha with a snort

Makov lowered his head to conceal a smile—he knew beforehand what Valek's answer would be

Unless you go you won't get there!"

The old man's solitary eve rolled comically as he watched the gurging liquor spouting from the neck of the bottle. Having drained his glass he smacked his lips with relish, Churkin stared inflinch ingly into hi face, and the shoemaker addressed himself to the dog

"You wont get any If you drink vodka you'll get a scolding"
These vords too were familiar to Pavel Everything here was surely familiar.

He wife complained

All day long you haven t a moment you could call your own—sexing cooling washing—and all that brat knows is to go

he cking over the fence that someLody steals the cucumbers.

She was a large buson woman with a round face and a fine
mooth white I row. Her ears were small and sharp ard had an en
zaging var of movine when she spoke.

Ju I now however whe was not too stiractive. Her uncombed head looked enormous the united, hair clotted with many a day's dut and west strageled down her forehead and over her ears, her nose dilated in angry suffs and her large red lips seemed swellen with wrath. When a wip of hair got into her mout h Dasha tossed it aside with the handle of her epoon. Her soiled Houe- was toru under the armputs and carelessly factened in Iront. Pink rounded area-bared to the elbow were smeared with dirt. And from her chin hung a yellow droop of kyass.

"It wouldn't take her long to comb her hair and wash her self." Pavel reflected.

—She will comb her har tomorrow after dinner put on a striped fellow green blones and a blae skirt. The skirt will be hitched up on her stomach. I moving into view a pair of button boots and even a glumpe of stocking—black, with a veillow sheen—they were her fracounts etschage and she had been very pleased with the purchase.

In the evenuar walking by his ade, she will carry her belly through the main street of the fown, her lips severely compressed her brows kautted in a solemn frown. This imparts to her the art of a shopkeeper—and when they d meet his contrades Pavel would imagine a mostine procedure procedure trankle in their eies.

He would feel hot all over, as though an invisible but heavy body clutched him in a loathsome warm, suffocating embrace He preferred to think of something else, think aloud.

"Today during lunch Kuliga, the timekeeper, told us about the French electricians"

His wife began to est hurriedly and his father in law more slowly. The latter's lips twitched and his face and hald head were suffused with errin muth

"That's an organization for you!" Pavel said dreamily

"And how are things in Germany?" asked Valek in hon ed tones, taising his eyes skyward

"It's all right there—the party machine there works like clock work."

"Thank God for that!" said the old fellow 'I was beginning to worry whether everything was all right with the Cermans." I Valek's voice rose on a shrill note and Pavel felt uncomfortable. He knew the words that would come tumbing through the old man's dark, loose teeth. The old man had already blown out his checks, cocked his head to one side like a crow and fastening his eye on his son in law, be commenced in a time them to the had an undertone of

maliciousness in it "So everything's fine in Germans, eh? And what about the

home money <sup>50</sup>

And he broke out into a cackle houncing up and down on his chair Little Olga too caught the infection of his mirth clapped her hands, and dropping the spoon under the table, received a cuff on the hock of her head from her mother with a shouled munction

'Pick it up, you brat'

The child began to err puteously and softly and her father, pressing the solbing girl to him looked around him dusk was falling, it was an hour when light end ploom meet and mingle in a greymurk. The carols of some gav backelors and the annoying sounds of accordions are walted down on the air, and the words of his father in law firt about him like winged bat

"\0, you'd do better to think about your pocket and not about Germant, you take my word' Once you've gone and married you've got to think about your pocket, yes sir! And if you've started bring ing hads into the world—you fir 'em up properly in this world, and that you can only do on a cound pocket, yes, est, on a well filled nocket f"

Rocking his dozing daughter in his arms Makov was thinking of his father in law Four years ago he had known a different Valek. He remembered how at a meeting in the brickvard shed, the shoe maker had shouted wiping the small teardrops from his eyes

"Boys' I'm sorry for you-but all the same! Go straight ahead with it' March on bravely! Now we spared ourselves, lived as we were told to we endured patiently for your sake-now you must suffer and go through with it for your children's sake

And to him. Pavel the shoemaker had one day said

"When I look at you my boy and hear you speak I'm sorry I haven't a son instead of a daughter What wouldn't I give to have a son like you!

But ever since the booligan "patriots" of the town had knocked Valek's right eve out for him, the old man had made a sheer change of front

He's not the only one that's turned tail " thought Pavel sorrow fully

His wife began clearing the table with brusque movements, removing the dirty di hes rattling the plates, dropping spoons and shouting

"Pick it up! You know it's hard for me to bend down" "No you leave politics to the foreign countries, and look after

your domestic affairs ""

Makov carried the sleeping child indoors The porch steps ereaked and his wife pageed in the same creaking key "If it wasn't for all that ronsense

"les yes yes!" hammered the wooden voice of her father

The ruddy orb of the moon rose above the dark trees Pavel Makov sat on the porch steps next to his wife, stroking her hair and talking to her almo t in a whisper

"If I get put in prison the comrades will help you . "

"I dare sas, not likely!" Dasha snorted. "We've all got to try and get organized

"Try! What did you marry for?"

Cherished thoughts firshed through his head and his heart, he did not here Dasha's dreamy objections and the did not being to him. "Don't tell me any more of that drivel You used to bring home a bundred rubles a month, and now-what?"

"It's not my fault it's the general situation

'Damn the situation drop your comrades and settle down to your work '

She wished to speak kindly, coaxingly, but she was tired out by the day's drudgery and wanted to sleep These talks had been dragging on for over three years and nothing had changed—she was sorry for her husband alraid for his sake he was almost as kind and unpractical as he had always been, and just as obstinate She knew that she could not overcome that obstinacy and ever stronger in her hreast grew the fear for her own and her daughters fate Pity for her husband wared into an oppressive ache that, finding no outlet in speech was lashed into hitement.

And he sat watching the shadow of the rowan tree creeping screes the courty and to his feet with its innumerable pointed fingers spread in quivering elateling movements, his thoughts drilling ever more into the future he confided to his wife in a mysterious whisper

"There, you see in France already

'Oh shut up! she blurted out in a sullen tone and tossing back her head she almost shouted in a choking voice "But we shon't live to see it don't forget the child.en"

He fell silert, knocked from the remote and limpid heights into the little courtvard and the cramped circle of crooked little

paths

She felt like crying but resentment dried the font of tears and only her voice guivered in her throat as she pulled herself to her

feet and said

'I'm going to sleep I suppose you're going to your com
rades?"

'Yes" he said after a pause

She gruml led loudly as she went

'If only they'd round you up quickly the whole damn lot of you—it's got to happen sooner or later! Maybe that il knock some sense into your heads."

The moon was now high in the sky, and the shadows were shortened Dogs were harking

Somewhere from the oarden plots came the rancous voice of Fenka Lukovit a the woman of the town surging in a mandlin sobbing voice

Wy sweetleart sailed on a longa lighter He went and got drowned the duty blighter

Sometime these talks coliminated in stormy scenes Dasha hoot ed. cholurs with passon, waring her arms while her big I reasts shook di gustingly beneath her dirty blou e. The steht of her at such moments nauseated Pavel and while he silently brushed aside the angri torrent of coarse abuse he alsed himself in bestilderment

"How is it I didn't see she was that kind of woman?"

And then after one of these scenes had come that thing ir his life which had left han with a sense of duality and deception, under which he had been fretting for nearly a year a thing he was a harned of but which is could not under

One Sturday he had brought some little money and this had thrown hi. whe into a passion of rage. She had fluing the money on the floor and legan-shoutine at him. And when touched to the curre, he had said frink and strenk.

"Shut your mouth!" she had given him a push towards the door wildly shriexing

"Get out, vou beggar! This is my father's house—ri house! And you're a good for nothing, your place is in juil that's where it is get out!"

He had understood the reason for this outburst—it was the cabbare picking season and she did not have enough money for buring cabbare. Deeply hurt, beyond humself with rage his had rui-bed into the street, sat for a long time in somebody's veretable garden, endexnoung to hide his pain and resentment, then he had gone into town where in a fifthy lutle public hones, he had drunk wolks, and saddenly found himself in Cathedral Square—a writched little garden facine a squar fire-domed cathedral

total, and should some number in camena appear. If the garden feature a squat frie-domed cathedral A wind was blowing and a dangling rope scraped again, the drawing soft sighs from the brase. The lights of the street lamps plumered faifully in a ring round the cathedral, and erey ragged clouds sped past over the crosses on the domes. Jarine

bare cold, blue hollows in the sky, and it seemed as if the wind was sweeping from out these heavenly casements in a rushing torrent

Now and then an affrighted moon showed its face among the clouds which flung themselves on it like a drab mob of beggars on a silver coin, smearing it across the sky with their wet hulk into a dismal lurid smudge. The wind rocked the earth like a cross-grained nurse the cot of an unbeloved child,

Makov sat on a seat holding a fuddled head in his hands, thinking dazedly of life's cruel jests-the more a man hankers after the good things the worse does he get.

Some one sat down beside him He raised his head-of course it was a girl, and it struck him that this was as it should be Who. save a thief or a prostitute would accost a lonely man sitting in foul weather in such a desolate spot?

They exchanged words, then walked for a long time about the streets of the town, and all the way Pavel in a state of intoxication, spoke about his unhappy marriage, about his wife in whom he had failed to find a kindred soul and to whom he could not unburden his heart.

The girl said.

"That often happens, ." "Often?" asked Pavel "How do you know?"

"Vien often complain . ."

Pavel glanced at her face-nothing much the ordinary face of a street gur

Then, remembering his wife, he thought maliciously-

'You've asked for it! Just watch me going with this here At her lodging he resumed his discourse on life, his thoughts,

then he went to bed and fell asleep before she joined him In the morning looking rather sheepish, he drank tea with her,

trying to avoid the girl's eyes, and before leaving he offered her therty five kopeks-all that he had on him.

But she calmly pushed his hand aside and said very distinctly

"What for? There's no need."

He did not like the gesture and the words too struck him unpleasantly.

"Come, take it, pleasel"

19--800

All right!" she agreed, taking only two silver coins. Then with a shrug, she repeated

"Peally-there's no need.

Now she'll invite me to drop in" thought Pavel gelting into his coat "She'll tell me her name, when she's at home."

cost "She ll tell me her name, when she s at home."

Staring at the floor at a spot somewhere under his feet she said

thoughfully
You spoke very well yesterday about our sisterhood, us

You spoke very well yesterday about our sisterhood, women "

These words flattered him, and for a moment stifled the sense of loathing she had arou ed in him. Smiling apologetically be murmured?

"Very glad you think so I was drunk—I don't usually drink, you know Good bye!"

She held out her hand in silence.

Out in the street he thought

"She did not ask me to come! Didn t want to take the money.....I

He could not recollect what he had been saying and even her face was a vacue blur

Approaching his house he thought with a mixed feeling of pleasure and recret

"If I met her again I wouldn't recognize her

Rain was falling in a drizzle, his coat was wet and clung heavily to his shoulders, his head eched and he was overcome by aleepiness.

His wife met him in microc—she did not even glance at him. He sat long in a corner watching her kneading the dough with her strong arms and the engaging dimples coming and going in her elbows. She was so cornely and firm of field

To break the see he sa d

"Where s Olea"

"Where indeed? Don't you know it's a holiday today with all good people—she's zone to church with Grandpa."

Pasel sa d amicably
"Peally I don't see the point in that—why take the child out in

the rain to such a stuffy place?"
He stopped as it dawned on him that he had more than once

replied in the very same words to a similar taunt.

The dough queaked under her hands and the table creaked.

"Should I tell her-this is what you've brought me to, d'you vee? See what you are driving me to-should I tell her?"

Under the impulse of a sudden emotion he went up to her and put his hand on her round shoulder

"keep your hands off" she shouted shaking his hand off and the angry colour swept in a deep flush over her face and neck

"Go to the devil-or Ill smack your face for you!"

She straightened up and patted her hair with doughy hands mak ing it grey.

Valek came in with Olga in his arm- took off his spectacles, and, with a gleam of his one eye, exclaimed

"God's blessings

"Dadda, dadda!" ened the child

Pavel wanted to take her then remembered where he had spent the night, and slouched out of the room to wash his hands

All day his title growed and snorted and his father in law scoffed and eneered without intermission

"Well, mister social politician why don't you munch some pie? Munch away till the final victory of the working class, when all the beggars If have pie to eat-that's a good way off yet!"

"At least you might stop nagging!" Pavel demurred. 'Noth

ing'll come of it anyway

'That's true!' aereed Valek 'You said it-nothing will come of at.

After an interval of several minutes he returned.

'I've mended your boot-did you notice?'

'Yes" "Are you pleased?"

'Thanks"

"Dasha, pickle the thanks will you I'll ea it when there's noth ing left in the pantry

The rain spatiered against the windowpanes, the wind ran riot in the attic, swinging some object with a hang. A pine tree creaked over the house top somewhere an unfastened wicket slammed loudly, a latch rattled and the rain sang and sobbed as it dripped into the the water butt. The room was pervaded by a gloom and the smell of roasted onions, leather and tar

Makov observed that his daughter sensed the prevailing atmosphere—she gared at every one with apprehensive, questioning eyes, and her free hears to crumple up repractions to burst up into team

her face began to crumple up preparatory to burst ng into tears

"What s going to happen to her?" he thought as he watched the

child, feeling himself guilty before her

'Here come to me girlie!" he called holding out his arms But when Olga jumped up to run to him her mother caught hold of her and shouted

Dont you dare!"

Olga burst into tears, her little face buried in her mother's lap, but her mother sprang to her feet and pu hed the child away into a corner.

"Go to sleep you brat! Don't let me see anything more of

You. "
Pavel too got up His face burned and a sharp chill ran up his

"If you dare" he said, moving up to his wife "ever again. ."

His wife held up her face defiantly and urged him in a whisper full of pain and hatred

"Hit me come on! Hit me!"

Her fother grabbed a last and danced around yelling

"So that s it, eh? There's solidarity for yer!"

Pavel thrust his wife aside and seizing his cap he rushed out He ran under the rain thinking in despair

'If he hadn't butted in Id have

Streams of driv water rushed to meet him, splashing his feet, and the wind drove the cold stinging spray of the autumn rain into this face.

And now he was again in that girl's room, silting at the table, his sodden jacket thrown on the floor, waving one arm rubbing his throat with the other and speaking hirriedly

"I m not a brute, I understand-she's not to blame.

The gril datie! anxiously about the room like a peg top whipped anto sparts of activity by an invisible hand. She was preparing the samour's breaking firewood splinters across her knee, making a rustling noise with the charcoal while behind her floated the ends of a shawl she had thrown over her hare shoulders.

"You see, I've come to you—though I have comrades but I feel ashamed to tell them about this—though I doresay they too have such days when exceyone in the house torments one another—why? Tell me—why?"

"How do I know?" he heard a low reply.

"This rotten life eats into every one's bones, into one's heart—and one day you suddenly find your heart burning with a maddening name and haired ..."

The girl went up to him, lightly touched his shirt, and said, her

eves blinking:

"You're all wet-and I haven't anything to give you .. What's to be done?"

"Don't worry about it," he said, seizing her hand,

She gently extricated her fingers and went on solicitously.

"You'll catch a cold and get ill! That's a bad thing for a work-

ing man<sup>17</sup>

She went out into the passage and instantly reappeared with a coloured tattered garment which she warmed up over the samouar.

urging the visitor in impersonal tones
"You change your things. . this is a woman's dress, but at

least it's dry "

Throwing the shred of garment on the table she went out again into the passage Makov followed her with his eyes, and his thoughts were hazy, like in a dream:

"Fate! Fate?-what nonsense For me it's just a place to go to, and to her-it's all the same"

Bitter reproaches slithered up, squirming into his consciousness like the thin lipped whispers of his father in law

"Fed up, ch? Comrades? Why didn't you go to your comrades in this difficult hour-why don't you go to them? Aha a! Ashamed, are you?"

He smoothed down his cropped hair and his lips twisted in a painful smile.

"Why haven't you changed?" asked the hostess in a business like tone, looking in at the door

His wet clothes clung to his body with a disagreeable sensation of chillness. Pavel swiftly tore them off and wrapped himself in the long woman's dress.

"That's right," said the girl, coming in

"Do I look funny?" he a ked

"You do" acque-ced the girl, but there was not the ghost of a smile on her face.

Pavel for the first time subjected her to a close unceremonions scrutny. She had a stocky little figure, high cheek bones and alits of eyes

"Its funny yet you don't laugh!" he said, taking a look round.

The li le room was crowded with a bed a table, two chairs, a cupboard and near the door a hig stove lin the front corner hung a little reon above it a twig of pussy willow with a paper blossom. Gandy little pictures looked down from blackened walls and cock roaches crawled over them with a rustling sound. Between the logslumg tifts of oakum. The window was a tiny square of glass, dim

with age

The girl bending over the samovar did not answer Pavel
He felt ankward and thought to himself with a feeling of an
prosts

I robably stupid"

Aloud he asked
"Is this the kitchen?"

"Is this the kitchen?"

.....

"Does any one el-e live in the house?"

She placed the boiling samovar on the table, cut a big slice of rye bread and pot red out the tea, speaking in a voice that was as low and monotonous as the sound of the rain cut of

"Two old women line here—old maids But they practically do no cooking at home they make calls on rich acquaintances and have their meals there Very often they don't come home for the night. I've

got nothing but bread-I m sorry!"
"I m not hungry" said Pavel conscious of a growing ence of

embarrassment. What had made him come here?

Suddenly, before he realized at himself, he had asked, buildy and sternly

"Are you regretered?"

"Where"

"At the police?"

She replied calmly

"Yes, of course, my passport's registered I'm employed here as cook and housemend. There's nothing to do all day Pavel felt there was something wrong here, something he could

not understand.

"I didn't mean that

She guessed Her face with its high cheek bones darkened, her eves closed entirely

'Oh," she murmured, "I see My being on the boulevard yes

terday? No. I don t do that.

He didn't believe it He swung back on his chair, smiling con templating ber-it amused him that she concealed her calling he was both amused and sorry for her

The girl's oblique eyes suddenly opened-they were blue and warm and agreeably lighted up her face with a slightly beautify

ing effect

"I went out yesterday just like that," she was saying breaking off pinches of bread and rolling them into little balls- I felt so sick of everything, and went out Maybe I'd have thrown myself in the riv er, but I caught sight of you There, I thought, he's a man and also feels miserable! So I went up And you started talking right away-I could see you were very upset I had a suspicion you intended to do It happens every day-people shoot away with yourself too themselves, hang themselves

He listened, still incredulous making a mental note So I went up Not much of a talker Uninterest

"Went out

mg girl And the gurl went on talking in the same level tone laconically She was a Mordvinian of a well to-do family, and had received a schooling-had attended the parish school. A fire ruined the family, her father went to Siberia to look for land and never came back She went to work as maid at the railway station-the lived there for three years The station master had a brother he was the telegraph operator

"When you speak you remind me of him" Covering her eyes with her light lashes she repeated with con viction

"Yes exactly like him . "

'Where is he? asked Pavel

"He's been arrested"

There was no trace of sadness in her voice, but she twisted her neck queerly, her cheek bones looked suddenly drawn and her face puckered up like that of a dog about to whimper.

Pavel no longer speculated whether she was to be believed or

not- he did not want to think of it.

Suddenly she said loudly.

"I had a haby too .. "
"The telegraph man's?"

"Yes It was born dead."

"Was the telegraph man a good fellow?"

She smiled broadly.

"Y-yes He used to speak very interesting, like you, but he was all on his own—every one used to laugh at him. They took him alone. Me they kicked out."

The wind howled in the chimney like a homeless old dog

Life became an utter falsehood, and the deception, like a canker, graved at the roots of Pavel's self respect.

He loved his wife, loved to take her large, healthy, warm hody in his arms. The seductive appeal of her dark eyes exercised an irresistible power over him.

Sometimes, when she was in one of her rare good moods, she spoke to him in a muffled voice, slightly through the nose:

"What about going up to your wife, fondling her and giving

her a kies, you ealky boy!"

There were days and weeks when he almost forgot the dark deverged tittle house on the notabirts of the town. The house itself, looking like a mud hut sunk into the ground, with its two aightless windows, its most-grown tood and the dark end of a room and its tenant—that munte timed, nocturnal creature—all these memories melted away, became nothing, and if, at times, they rose to his mind like a cheerless dream, Pavel thought with relief:

"That's all over!"

At first he was etrongly tempted to tell his wife about it—tell it to her in a way that would excite her sense of guilt, make her realize the danger which lay for both of them in their spiritual feed.

But he was affaid to broach the subject. The hours when she was sweet tempered and Iosable fied with such imperceptible speed, and whenever he approached a topic that had no immediate bearing on the home, she would yawn Ianguidly, satiated with his caresses, and stem the current of his speech with a drows:

"For goodness' sake, don't start harping on that string again . ."
She would implore, command

"Love me without those words of yours ."

If he persisted a sullen furrow would settle between his wife's brows, her eyes would grow bright and dry and she would urge him in a voice of irritation:

"You drop all that, I tell you—remember you have children! Goodness knows we have enough of those books at home—a whole shelf of em ... A married man shouldn't have anything to do with comrades and books... Look how all the men with families have dropped out of it—they're just working quietly, for their wives and children. Only Serdyukov with that Masha of his are still mixed up with your lot—but how comes he to you. Why, last month he only brought home thirty-vix rubles, he was fined twice..."

Jealously and zealously picking up all the seandal about the suburb she knew a good deal of bad about people, never spoke a good word about any one, and emptted sackfulls of malcious, very often mendacious rubbish onto her bushand's head with avid enjoyment and keen relish

"It's not true, Dasha!" he hazarded a protest

She retorted querulously:

"To be sure! Your comrades you believe, I know, but not your wife ..."

Under the weight of her speeches all the blood, as it were, was drained out of Pavel's good intentions which, paralyzed and crushed, perished in a heart that had grown increasingly accurdanced to remain silent to his wife.

He listened to her speeches without saying anything, merely whisting softly to himself and musing gloomily;
"She doesn't understand, I wonder—won't she ever understand?"

whisting colly to himedi and musing grooming:

"She doesn't understand, I wonder-won't she ever understand?"

He craved for a woman's exquisite tenderness, something deep
and brimming, something that would belp kindle the coul into a

and brimming, something that would tielp kindle the coll into a brighter flame while stirring the blood. But that caress for the soul he

had to seek on the outskirts of the town from the ugly Mordvinian girl Lizz, who evinced an ability and obviously a pleasure, in listening to his stories about life and his determs of the future. It was pleasant to see a person sitting opposite you and greedily taking in your every word like a person gulping air after having recovered from a deep swoon.

In her dry bosom too there lived something that was alen and

inscriptable to Pavel-it was as though a little grey bird sang there at times.

"Do you so to church?" she once asked him, nestling up to him.

"Yo rou see

Pavel explained to her at great length and with warmth why lie did not go to church, but when he had funched the girl said quietly

"It works out the same way you speak about peace on earth and in church too they pray for speace throughout the world. "No wait a minute! I speak about the struggle

"But that a what the strug-le a for to bring peace everywhere

He argued with her again, growing excited, waving his arms. h time the table with his fist, and waxing more enthusiastic as the realization dawned on him with a thrill of pleasure that he was express ng his thoughts with growing case and eloquence

The Mordaman gurl retorted with guret obstinacy

"No I love it when the priest says in his deep voice. The peace of the Lord unto se all I don't care who says it, as long as combe lear the words of peacet"

And standing close to him looking irto his eyes she spoke softly and fearfully

"You just look-every ones had tempered, everywhere people are fighting." In the puls and in the markets—everywhere. If ther begin to play they'll end up by fie-hting, Even in evurch people are kwichy quarrel over places, Lutle children are heaten. People are arrested and hun? And how many are killed! The police heat people bernibly! But people best one another too—its just purely out of spite, they heat one another! That time I wanted to do that out of spite I got furnous with myself—what are you living for you wretch? There aren't any good people and that makes it so awful Maybe there are a few-one here another there-they re hardly notreable

i He laughed at her, but her words were utfered so simply without a shadow of pretension or presumption that they roused in Pavel's heart a feeling of indulgence lowards her and drew them together by a delicate thread of under-standing stretched between her unassum ing faith and his stern knowledge.

Many times did be revert to this subject, humarously and seriously, but always he met a supple resistanco—she neither protested

nor let herself be persuaded by his arguments

"You're looking too far ahead—you want too much!" he said with a laugh, 'You and I won't see peace, our lives will pass in struegle."

She pondered this and replied

"If you know tomorrow's going to be good, the bad things today are not so very frightening, and they don't seem so powerful."

eriui . .

At times, when sitting in Liza's room, Pavel would think of his wife, and his hands would become limp, his heart—suffused with bitterness and gall, and he would grow cold, and reprosch himself in shame and anger

"Call yourself a progressive man and all the rest of it A denouncer of hourseons immorality, and here you are."

From this disturbing thought however, he was diverted by many other thoughts that ran deep and wide, thoughts that were still hazy and which he was eager to speak about Again and again he unfolded to Liza the burden of his heart and spoke about his wife of how he loved her and yet how difficult it was for him to get along without her, Lizz.

"I can't speak to anyl ody like I do to you It seems that there as attacks something in a man which he can tell only to a womminger I can't tell my wife Neither can I tell my comrades. It is antiward somehow one feels ashamed to talk about himself, but you muit get at off voor cleest."

She stroked his head with a rough palm and the long fingers of

a thin hand listening to what he said

"I tried talking about it but people answer in a book-it way—I can read books myelf People are thy to speak frankly about them selves I suppose many people have the same troubles that I have, things that are not written anywhere except in the heart, things one

is ashamed to utter but which have got to be said, otherwise it's torture!"

He gazed into a pair of shining blue eyes and forgot that those narrow eyes were set at an oblique angle Liza's hand trembled on

Ius head on his shoulder responsive to his agitation.

He sat her on his knees and with a heartache and passion that swept over him in a sudden wave he kissed her rough hot cheeks

swept over him in a sudden wave he kissed her rough not cheeks and lips.

'Never mind, dearest," she whispered with ever widening eyes.

"You li get over it, it'll pass. ."

Sometimes he would fall fast asleep with his head on her lap, while she would sit motionless until it was time to waken him, stroking his cropped head softly like a loving nurse.

Pavel would bring a newspaper with him, unfold the closely printed sheet on the table and bending over it read with a certain degree of solemnity about the comrades in Europe and the whole world about their untiring efforts and struggle, would speak about the leaders of the party, and the undefaugable fighters a the daily war-

She sat motionless, quietly and rarely asking him a question, but Pavel was sure the girl understood everything

He noticed that when heroes or teachers were mentioned for face graw oddly tenve and her blue eyes gleamed like those of a child listening to a fairy tale. At times this fixed stare was disconcering, remeding him of the gaze of a sagacious faithful dog deeply pondering over tomething that was intelligible only to its own dimit ferine soul At moments such as these he had the impression that this softpolent blue-feet girl as a much canable of dome anything....

Very often she asked

"What name did you say?"

After a pauce she distinctly repeated the name, asking once more-"How will st be in Russian?"

"I don't know We haven't got such names"

"Didn't we have such holy martyrs?" she queried, incredulous and dejected

Pavel burst out laughing

"Holy martyrs are not in our line, my dear girl? We live in hell, they don't breed there ."

"They will!" Liza once declared.

That exclamation sounded very queer, like the first stroke of a beil after midnight heralding the birth of a new day aund the tenebrous might Pavel looked into his firend's face but he found no hing unusual there. He remained thoughful for a moment then asked "What makes you ask bur names?"

She bent her head without replying Then he tenderly raised her

head and pursued laughingly

"Maybe you intend to pray for them eh?"

"What of it," she said "so I do Only I pray without the names, just "imply please God help those who are doing good to people! You can laugh, I don't care"

'It's useless, Liza!"

"Every one tries to help good people to the best of his ability"
"That's no good, Liza! No, you've got to learn another way of helping."

'I will when I learn . ."

And nestling close to him she said.

"It doesn't matter, does it? It can't hurt them can it?"

Pavel put his arm around her and said nothing his thoughts dwelling on vague but significant things.

His comrades noticed that he was keeping some of his time from them and his wife and spending it elsewhere, but they held their peace pretending to believe his explanations

only Serdyukov, the jovial foundry man one day asked him

'I see you've got yourself a lady love too Pavel, eh'"

The question took him unawares and in his confusion he

'Who else?"

Pock marked shaggy haired Serdyukov threw up his scorched hands with a guffaw

'I caught you properly there! What do you say to that? Look out, I'll tell your wife now "

it, I II tell your wife now "
"No don't say anything!" Pavel said gravely

"No don't say anything: Pavel said gravely
"What II you give me? Give me a book-give me Nekrassov,

ch?"
"I won't But I it tell her myself"

Serdyukov stared at him in amazement.

You Il tell het? Your wife?"

Well yes"

What for? "I d better!"

Serdyukov knutted a furrowed brow glanced a.ide and sighed

"It's that serious then? Well that's good! Every one can see shes not your equal She was born a philistine, it's in her bones. You can t wa h a black horse white-and it's not worth wasting time o er

"He doesn't understand" thought Pavel

"You don't love her" he said quelly

"You said it" retorted Serdyukov with a tinge of irony "I don t-I love another

Then Pavel usked

"Are you in the same boat?"

"What boat? Oh. ve-

The foundry man said soberly with a humourless smile

"les brother I m in the same fix!"

Pavel looked at him in astonishment and offered the comment

"How is that? Don't you get along together

1ent your wife a comrade to you "That's unit the point-she is a comrade!" said Serdyakov mo rosely That's the trouble-she coughs all the time something

terrible, that comrade of mine-she's fading away They were chatting in the factory yard by a soot-covered wall

and somewhere above their beads a steam exhaut was spluttering angrily all the time

"Puff, puff

The soot laden a r was filled with groaning screeching grating counds the toaring of the furnace and the clank of iron

"Two child-b rths in three years" Serdyukov was growling mood ily rolling himself a cigarette "And that, it appears is a thing that people of our class can t afford The doctor advises abstinence Well I began trying to keep away from her-out of pity It was the devil to pay I can tell you brother Well I Lept away from her so long unt I I ran into a place I shouldn't have run into I guess there II be trouble brewn for me And there's no turning back-the way is blocked Turning back'-t means nothing answay! My wifes got to go to live in the country, not bear children (hildren are not for us, it looks like, my dear fellow. What is for us here; anyway?" He looked round at the piles of scrap from the coal blackened

earth and the roofs of the factory buildings emitting smoke and steam

"They've walked off with our ball all right. And we haven't got a single trump to play back-pretty rotten, Pavel!"

He threw his cigarette end over his shoulder and went into his shop Pavel had never seen him like that before, walking with bent head and looking nervously about him as though fearing a sudden attack. And when he was awallowed in the black laws of the foundry shop Pavel remembered what a gay lark he had been, a laughter lov ing wag, enthusiastic theatre-goer and singer, and Pavel fell deep in thought It seemed to him that somebody else had been speaking to him just now, somebody more intimate than the Serdyukov of old This was the first time he had heard a comrade speak so simply of the things that preyed on his mind, and standing at his lathe Pavel thought:

"He'll understand me now, I'll have to get on closer terms with

him It's no good, living the way I do .."

His intentions were not carried out. Within less than a week Serdynkov was picked up among the bushes by the brickyard-he had been cruelly beaten up by somebody and was confined to hospital for a long time.

"What a life!" Pavel was saying, pacing up and down the room in his home "I'm sorry for him, so terribly sorry you can't imagine Dasha' He's such a fine chap

He sat down beside her, and dropping his voice, continued.

"D'you know he recently spoke to me about his wife . "He'd have better kept his mouth shut, the rotter!" muttered

Dasha "D you think I don't know why he got that heating?"

"Look here, Dasha!"

"Of course, you're ready to find excuses for every scoundrel, once he's a comrade of yours

He said sternly

"Darya! There are no scoundrels among my comrades"

"Don't shout!"

all about these goings on?"

"Don't you get it into your head to tell her!" Pavel cried in alarm
"Ah that I will! Damn it if I won't tell her!" exclaimed Dasha
with a grim smile "That's where their learning has brought them,

scoun frels! Sorry for his wife indeed—bears children too often—what doou think of that, eh? Ugh!"

When the vou think of that, the V ghn. When her tree was roused she had a way of throwing her head up, breathing heavily through her nose while her nostrils dilated and quivered like those of a horse. This made her all the more sedoctive, tust also veptled Pavel sturing within him a savage rancour. He would like to see her ill and wretched and cowed, or a beggar walk ing the streets in filthy rags, bowing humbly and begging for alms from Serdeukov's wife—that shrewd subtle woman—from the people who were so alten to her heart, the dark, heavy oval thing that was like a ball of tree.

Saturday evening found Pavel in Liza's room, speaking softly

They've brought men to such a state when even the good and human that's in a man is looked on as dirt. A noose has been tied round my very soul—I don't know how I il throw it off! I love that woman and my daughter too of course—but what can she give my daughter? And I can t live without you, Liza. Ah, Mordvinian lass,

you've a lovely soul it's my friend you are. "
She listened to him with drooping head, and gravely, quietly

inserted her laconic remarks

"I don't know what you'll do I can't think of any way to help you "

But she did think of a way

Once feeling depressed after a new quarrel with his father inlaw and his wife. Pavel plodded wearily through the quiet streets of the town part fences hearily locked gates and dark windows befind which the spring night lay hid from the cold light of the moon

"One side the other a det" he thought to himself stepping into the light and back again into the shadows of the trees and houses. "No, to hell with it all! It's got to be life as I want it, or love as she wants it I'm for life 
Pm fed up!"

He walked with difficulty, his feet seemed to flounder in the chadows as if they were quick-ands or a quagmire. He crossed to the other side of the street that was all bathed in the pale moonlight

The town dropped reluctantly into the uneasy sleep of vernal night, but dark figures still roomed the streets like men after a hope-less quest. A black rider rode past swaying in his saddle, and the horse's hoofs struck two bluish sparks out of the roadway.

A burly policeman was leading a long haired workman with a strap on his head. The latter lurched from side to side, raised his hand in a threatening gesture and buzzed like an enormous bumble-bee

"Ill sh show you, I just wait and sh shee

A post office official went by arm in arm with a willow; young lady, leaving a curious train of words in his wake

'Just a little bit open, and nobody can go through

Dogs emitted sleepy little yelps as they thrust their muzzles through the gates, the church watchman let urely struck the hours he would strike once and wait until the sound melted in the blue air like a teardrop in a bowl of cold water

'Ten," counted Pavel

He conjured up the little Mordvinian girl in a grey shirt and a yellow blouse with lace in front 58c had three blouses, and all were different shides of yellow and all too short for her When she raised her arms the ends would alip out of her waistbard, and when she bent her body one could glimpse a strip of homespun chemise of country linen. Her shirt too sat ankwardly on her, awry

"Her hairs nice," he reminded himself, feeling a desire to find

in Liza comething equal to his wife's beauty

Lovely hair, so soft Her eyes too Very sweet An inner voice protested

'She's got bony knees Shoulders too .."

Dathness gazed at him from the window of Lizz's room He pressed his face against the pane and began drumming on the little ventilator window as he always did There was a long silence, and then a strange feeble voice came through the ventilator

"Who d you want?"

"Is Liza at home?"

There came a muffled reply

"She doesn't live here"

"What do you mean?" "She's gone."

"When did the go?"

"Four days ago Be gone now"

"Wait a minute!" said Pavel loudly, his chest pressed against the wall of the house, "Didn't she leave me any message?"

"Wholl you be?"

"Makov-Pavel Makov"

"There's a note for you-here, I'll push at through the window A light flashed for a moment and went out,

There was another flash of light and the window glimmered like

a big vellow face marred by a black diagonal scar The white corner of a rustling slip of paper was thrust out of the window Pavel seized it unfolded it, and by the dim light of the

window he read in big sprawling characters "Pavel Mitrich, my dear man, I love you very much but it will be bad as it is with your wife just the same Because I have begun

to grow realous of her and I hate her and it's the same thing for you again therefore I am going away I don't know where Lizaveta."

He crushed the note in his hand but instantly spread it out

again, looked once more at the straggling lines, tore it into shreds and said to himself with a sneer

"Couldn't think of anything better, ugly bitch

He slowly let the pieces flutter to the ground as he gazed out at the field, empty and desolate like his heart exposed by a sudden terror

"Silly girl "

Very quietly he retraced his steps rubbing the fences with his shoulder, and sadly muttering

"Oh Liza where have you gone?

## A MAN IS BORN

IT was in '92 the famine year, between Sukhum and Ochemchiry, on the river Kodor, not far from the coast-hollow sounding above the merry ripple of the glittering mountain stream I heard the rol ng sea

Autumn Small, yellowed bay leaves were darting hither and thither in the white surf of the Kodor like nimble salmon trout I was sitting on the high stony bank overlooking the river and thinking that the gulls and cormorants were also, probably, taking the leaves for fish and being fooled-and that was why they were screaming so plaintively over there on the right, beyond the trees, where the waves were lapping the shore

The chestnut trees spreading above me were decorated with goldat my feet lay numerous leaves that looked like hands severed from human wrists. The branches of the hornbeam on the opposite bank were already have and hung in the air like a torn net Inside the net. as if caught in it, hopped a yellow and red mountain woodpecker, topping at the bark of the trunk with its black beak, driving out the insects, which were at once gobbled up by those guests from the north—the agale tomints and grey nut hatches

On my left, smoky clouds hung low over the mountain tops, threatening rain, and causing shadows to glide across the green slopes on which the boxwood trees grew, and where, in the hollows of the ancient beeches and lindens one can find the "grog honey" which in the days of old nearly scaled the fate of the troops of Pom penus the Great It knocked a whole legion of the Roman ironsides off their feet with its inchriating sweetness. The wild bees make this honey from the pollen of bay and azalea blossoms, and "wayfarers" scoop it from the hollows and eat it spreading it on their losashflat cakes made from wheat flour

This is what I was doing sitting on the stones under a chestnut tree, frightfully stung by an angry bee-I dipped my bread into my tea can filled with honey and ate, meanwhile admiring the idle play of the tired autumn sun.

The Caucasus in the autumn is like the interior of a magnificent cathedral which the great sages-being also great sinners-built to hide their shame for their past from prying eyes. They built a vast temple of gold turquoise and emerald, and hung the mountain sides with the finest carpets embroidered in silk by the Turkmen in Samarkand and Shemaha, they plundered the whole world and brought all their loot here as a gift to the san as much as to say

Thine-from Thine-to Thee!"

I saw a vision of long bearded hoary giants large eyed like merry children descend ng from the mountains beautifying the earth, scattering their multi-coloured treasures with a lavish hand, covering the mountain tops with thick layers of silver and the ter races with the living fabric of a vast variety of trees-and under their hands this patch of heaven blessed earth was endowed with enchanting beauty

It s a fine 10b-being a man in this world! What wonderful things one sees! How the heart is sirred by pleasure almost akin to pan in one s calm contemplation of beauty!

hes it's true sometimes you fird it hard hour breast is filled with burning hatred and grief greedily sucks the blood from your heart-but this cannot last for ever Even the sun often looks down on men in infinite sadness it has laboured so hard for them and what wretched maniking they have intried out to be!

Of course there's a lot of good ones-but they need repair, or better still to be made all over again.

Above the bulbes on my left I saw dark heads bobbing, barely perceptible above the murmur of the waves and the rippling sounds of the river I heard human voice-those were the "stary ing" on their way from Sukhum, where they had been building a

road, to Ochemehiry in the hope of getting another job
I knew them—they were from Orel I had worked with them in Sukhum and we had been paid off together the day before, I had left before them, at night, so as to reach the seashore in time to see the sunner

They were four muchiks and a young peasant woman with high cheekbones she was pregnant, her hope abdomen protruded naward.

she had blush-grey eyes, seemingly bulging with fright. I could see her head above the bushes too, covered with a yellow keether, nodding like a sunflower in full bloom awaying in the wind Hery husband had died in Sukhum from overeating humself with fruit. I had lived in the same intument with these people from it e good old Russian habit they had complained about their misfortunes so much and so loudly, that their lamentations must have been heard a good five versts away.

They were dull people, crushed by sorrow, which had form them from their native, worn out, barren soil and had swept them like autumn leaves to this place, where the strange luturiant climo amazed and dazile! them, and where the hard conditions of labour had finally broken them. They gazed at everything about them, blinking their sad, faded eyes in perpletity smiling pitifully to each other and saying in low voices.

"Ai-ee what a soil!"

"The stuff just shoots up!"

"Ye e-es . but still it's very stony"
"It's not so good, you have to admit"

And then they recalled Kobili Lozhok Sukhoi Gon Mokrenkitheir native villages, where every handful of earth contained the arbes of their forefalters, they remembered it, it was familiar and dear to them they had watered it with the swent of their brows

There was another woman with them—tall upright with a chest as flat as a board a leavy jaw and dull squinting eyes as black as coal. In the exempt she together with the woman in the xellow ker

In the exening she together with the woman in the yellow ker thief, would go a little distance behind the hutment, squat down on a herp of stones and resting her chin in the palm of her hand and inclining her head to the side would sing in a high pitched angry your.

> Beyond the village churchyard Among the bushes green, On the yellow and I'll spread My shaul so white and clean And there I'll unt Until my darling comes And when he comes I'll greet him heartify

231

Usually the one in the yellow kerchief would sit silently looking down at her abdomen but sometimes she would suddenly join in and in a deep drawling masculine to ce would sing the words of the and refram

> Oh my darling My dear darling I am not fated To see thee more

In the black, suffocating darkness of the southern night, these wa l ing voices awakened in me the memory of the snowy wilderness of the north of the shricking blizzard and the howling of the wolves

Later the cross-eyed woman was struck down by fever and she was carried to the town on a canvas stretcher-on the way she shivered and mouned and the moun ng sounded as if she was continu ing her song about the clurchyard and the sand

The head in the vellow kerchief dived below the bush and sam hed

I fin shed my breakfast, covered the honey in my tea can with leaves ted up my knapsack and leasurely followed in the track of the other people tapping the firm ground with my cornel wood walking stick.

And so there I was on the narrow grey strip of road On my right heaved the deep blue sea It looked as though thousands of invisible carpenters were planing it with their planes and the white shavings rustled on the beach blown there by the wind, which was moret warm and fragrant. I ke the breath of a robust woman A Turkish felucea, listing heavily to port, was glid ng towards Sukhum its sails puffed out like the fat cheeks of the pompous road engineer in Sukhum-a most important fellow For some reason be always said "shoot cop" for "shut up" and "mebbe" for "may be,"

"Shoot cop! Mebbe you think you can fight, but in two ticks I'll have you hauled off to the police station "

He used to take a delight in having people dragged off to the police station, and it is good to think that by now the worms in his grave must have eaten his body right down to the bones

How easy it was to walk! Like treading on air Pleasant thoughts, brightly-clad reminiscences, sang in soft chorus in my memory These voices in my soul were like the white crested waves of the sea-on the surface, deep down, however, my soul was calm The bright and joyous hopes of youth swam leisurely, like silvery fish in the depths of the sea

The road led to the seashore, winding its way nearer and near er to the sandy strip that was lapped by the waves-the bushes too seemed to be striving to get a glimpse of the eea and swaved over the ribbon of road as if nodding greetings to the blue expanse

The wind was blowing from the mountains-threatening rain

... A low moan in the bushes-a human moan, which always goes to the heart

Pushing the bushes apart I saw the woman in the jellow ker chief sitting with her back against the trunk of a walnut tree, her head was dropped on one shoulder, her mouth was contorted, her eyes bulged with a look of insanity She was supporting her hige abdomen with her hands and breathing with such unnatural effort that her abdomen positively leapt convulsively. The woman mouned faintly, exposing her yellow wolfish teeth.

'What's the matter? Did somebody hit you?" I asked, bending over her She rubbed one bare foot against the other in the grey dust like a fly cleaning is-elf and rolling her heavy head, she gasped "Go away! . Ain't you got no shame? Go away! "

I realized what was the matter-I had seen something like this before of course I was scared and skipped back into the road but the woman uttered a loud prolonged shrick, her bulging eyes seemed to burst and tears tolled down her flushed and swollen checks

This compelled me to go back to her I threw my knapsack, kettle and tea can to the ground, lay the woman flat on her back and was about to bend her legs at the knees when she pushed me away, punched me in the face and chest and turning over, she crept off on all fours deeper into the bushes, grunting and growling like a she bear

"Devill Beast 125

Her arms gave way and she dropped, striking her face on the ground She shreked again, convulsively stretching her legs. In the heat of the excitement I suddenly remembered all I had

known about this business I turned the woman over on her back and bent up her legs-the chorion was already visible

296

"Lie still, it's coming!" I said to her

I ran to the bes h rolled up my sleeves, washed my hands and returned, ready to act as midwife

The woman writhed like birch bark in the flames. She tapped the ground around her with the palms of her hands and tearing up handfuls of faded grass she wanted to stuff it irto her mouth, and in doing so she dropped earth on to her frightful, inhumanly con torted face and into her wild, bloods not eyes and now the chorion burst and the child - head appeared I had to restrain the consul give jerking of her legs belp the child emerge, and see that she did not stuff grass into her distorted mouth.

We swore at each otler a b t-he through her elenched teeth, and I in a low voice, she from pain and, perhaps, from shame I from embarras ment and heartrend ng puty for her ...

"O's Lord! O's Lord!" she cried loarsely Her livid lips were bitten through there was foam at the corners of her mouth, and from her ever which seemed suddenly to have faded in the sun, flowed those abundant tear of a mother's unbearable pain. Her

who e meds was taut, as if it were being torn in two Go away

you devil!"

Sie ke t pu hing me away with her feeble, seemingly dislocated arms I said to her appealingly

"Don't be a fool! Try, try hard It'll be over soon."

My heart was torn with pity for her, it seemed to me that her tears had spla led anto my eyes I felt as if my heart would burst. I wanted to about, and I did shout

"Come on! Harry up!"

And lo-a tiny human being lay in my arms-as red as a beetroct. Tears streamed from my eyes, but through the tears I saw that this tiny red creature was already di contented with the world. kicking struegling and yelling although it was still fied to its mother It had blue eyes, its funny little nove looked squashed on its red, crumpled face, and its lips were moving as it bawled

"Yaaah . . Yaaah."

Its body was so slimy that I was afraid it would slip out of my arms I was on my knees looking into its face and laughing-laughing with joy at the night of him and I forgot what had to be Cut the cord "the mother whispered Her eyes were closed Her face was haggard and grey, like that of a corpse, her livid hips barely moved as she said

Cut it with your knife

But somebody in the hut had stolen my knife—so I bit the navel cord through with my teeth The child yelled in a real, Orel bass voice The mother smiled I saw her eyes miraculously revive and a blue flame burned in their bottomless depths Her dark hand groped in her skirt 'earching for her pocket and her blood stained butten him noved

'I've no strength Bit of tape in my pocket tie up navel' she said

I found the piece of tape and tied up the child's navel The moth er smiled still more happily, that smile was so bright that it almost dazzled me

'Put yourself straight while I go and vash him" I said

'Take care Do it gently now Take care," she muttered anx

But this red manikin didn't need gentle handling. He waved his fists and yelled as if challenging me to fight

Yaaaah yaaaah"

"That's it! That's it little brother! Assert yourself The neighhours will pull your head off if you don't I warned him

He emitted a particularly savage yell at the first impact of the surf which syla hed us both but when I began to slap his chest and back he screwed up his eyes and he struggled and shricked as wave after wave washed his body

Go on yell! Yell at the top of your lungs! Show 'em you come from Ore!! I slouted encouragingly

When I brought him back to his mother she was Ijing on the ground with her eyes closed again b ting her lips from the fits of after pain but amidst her groaning and moaning I heard i'er whis-

'Give give him to me
"He can wait!'

per

"No! Give him to me!"

She unbuttoned her blouse with trembling uncertain hands I belped her to uncover her breast, which nature had made fit to feed

twenty children, and put the struggling Orelian to her warm body. The Orelian understood at once what was coming and stopped yell

ing 'Holy Virgin Mother of God," the mother muttered with a sigh, rolling her dishevelled head from side to side on the knap-ack

Suddenly she uttered a low shriek, fell silent again, and then opened her inexpressively beautiful eyes—the sacred eyes of a mother who has just given birth to a child They were blue, and they gazed into the blue sky A grateful, joyful smile gleamed and melted in them Raising her weary arm the mother slowly crossed herself and her child

"Bless you, Holy Virgin, Mother of God Oh . bless you.

The light in her eyes died out again Her face again assumed that haggard hue She remained silent for a long time, scarcely breath ing But suddenly she said in a firm, matter of fact tone

"Laddie, untie my baz."

I untied the bag She looked hard at me, smiled faintly, and I thought I saw a blush, ever so faint, pass over her hollow checks and perspiring brow

"Go off a little way," she said.

Take care, don't disturb yourself too much," I warned her "All right . All right, .. Go away"

I retired into the bushes nearby I felt very tired, and it seemed as though beautiful birds were singing softly in my heart-and together with the unceasing murmur of the sea this singing sounded

so good that I thought I could listen to it for a whole year ... Somewhere, not far away, a brook was bubbling-it sounded like

the voice of a girl telling her friend about her lover . A head rose above the bushes, covered with a yellow kerchief,

already tied, in the regular way

"Hey' What's this? You've got up rather soon, haven't you?" I cried in amazement

The woman sat down on the ground, holding on to the branches for support, she looked as if all the strength had been drained from her There was not a hint of colour in her ashen grey face, except for her eyes, which looked like large, blue pools She smiled a tender smile and whiepered

"Look-he's asleen"

1 1 1/ /

Yes, he was sleeping all right, but no different from any other kid as far as I could see, if there was any difference it was only in the surroundings. He was lying on a heap of bright autumn leaves, under a bush of the kind that don't grow in the Orel Gubernia

"You ought to lie down for a bit, mother," I said,

"No-0 o," she answered, shaking her head weakly "Pre got to collect my things and go on to that place . what do they call it?" "Ochemchary?"

"Yes, that's right I suppose my folks are a good few tersts from here now"

"But will you be able to walk?"

'What about the Virgin Mary? Won't she help me?

Well since she was going with the Virgin Mary-I had nothing more to say!

She gazed down at the tiny puckered, discontented face warm rays of kindly light radiating from her eyes. She licked her lips and slowly stroked her breast.

I lit a fire and heaped some stones near it on which to place the Lettle

"I'll give you some tea in a minute, mother." I said. "Oh! That will be fine. My breasts feel dried up" she an-

swered "Have your folks deserted you?"

"No! Why should they? I dropped behind, They had had a drink or two And a good thing, too I don't know what I'd have done if they were around

She glanced at me covered her face with her arm, spat out with blood and then smiled shamefacedly

"Is he your first?" I asked.

"Yes, my first. . Who are you?"

"It looks like I'm a man

"You're a man all right! Are you married?"

"I haven't had the honour"

"You are fibbing aren't you?"

"No, why should I?" She east her eyes down in reflection. Then she asked

"How is it you know about this women's business?"

Now I did tell a fib I said

"I learned about it I m a student. Do you know what that is?"
"Of course, I do! Our priest's eldest son is a student. He's learn-

ing to be a priest.

"Well, I'm one of those. I had better go and fill the kettle"

The woman inclined her head towards her baby to hear whether

he was breathing. Then she looked in the direction of the sea and said.

'I d l ke to have a wash, but I don't know what the water's like...

"Id I ke to have a wash but I don't know what the water's like... What kind of water is it? It's both salty and bitter."

Well you go and wash in it. It's healthy water!"

"What!"

"I m telling you the truth And it's warmer than the water in the brook The brook here is as cold as ice"

"You ought to know"

An Abkhauan wearing a shagry sheepskin hat, rode pert at a walking pace his lead drooped on his chest. He was dozing His little wire breve twitching its ears looked at us askance with its round black eves and norted. The rider raised his head with a jerk, also glanced in our direction and then allowed his head to droop again

"They re funny people here And they look so fierce too," the

Orel woman said softly

I went to the brook. The water, as bright and volatile as quicksilver, bubbled and guijeld over the tones, and the autumn leaves were metrily tumbing over and over in it it was wonderful! I washed my hands and face and filled the kettle Through the bushes, on my way back, I saw the woman on her hands and knees crawling over the ground, over the stores looking back anxoustly.

"What's the matter?" I enquired.

The woman stopped short as if she were scared, her face became ashen grey, and she tried to conceal something under her body I guessed what it was

"Give it to me, I'll bury it," I said.

"Oh, my dear' What are you talking about? It's got to be taken to a bathhouse and buried under the floor

"Do you think they'll build a bathhouse here soon?"

"You are joking but I am afraid! Suppose a wild beast eats it ... Sull, it's got to be buried ..."

And with that she turned her face away and handing me a moist, heavy bundle, she said shamefacedly in a soft imploring voice

"You'll do it thoroughly, won't you? Bury it as deep as you can, for the sake of Christ and my little one. You will, won't you?" .. When I returned I saw her walking from the seashore with

faltering steps and outstretched arm Her skirt was wet to the waist Her face had a touch of colour in it and seemed to be shining with an inner light I helped her to the fire, thinking to miself in amazo-

"She has the strength of an ov"

Later, as we were drinking to with honey, she asked me quietly "Have you stopped your book learning,"

" Yes "

"Why? Did you take to drink?"

"Yes, mother I went to the dogs!"

"That was a nice thing to do! I remember you, though I noticed you in Sukhum when you had a row with the boss over the food, I said to myself then He must be a drunkard He's not afraid of anything . "

Licking the honey from her swollen lips she kept turning her blue eyes to the bush where the latest Orelian was sleeping percefully "How's he going to live?' she said with a sigh, looking into my

face "You helped me For that I thank you But whether it will be good for him I don't know" When she had finished her meal she crossed herself, and while

I was collecting my things she sat drowelly swaying her body and gazing at the ground with eyes that seemed to have faded again, evidently engrossed in thought. A little later she got up "Are you really going?" I asked.

"Yes"

"Take care of yourself, mother"

"What about the Virgin Mary? Pick him up and give him to me!"

"I'll carry him "

We argued about it for a bit and then she yielded, and we set out, walking side by side, shoulder to shoulder

"I hope I won't stumble," she said laughing guiltily and plac ing her arm on my shoulder

The new unablatant of the land of Russia, the man of unknown detuny, was lying in my arms, snoring heavily The sea, all covered with white lace trammings, splashed and surged on the abore. The bushes whispered to each other The sun abone as it passed the mendian

We walked on slowly Now and again the mother halted, heaved a compared to the set, at the woods at the mountains, and then into the face of her son—and her eves thoroughly washed with the tears of suffering were again wonderfully clear, again they shone with the blue light of inexhaustible love

Once she halted and said

'Lord' Dear, good God! How good it is How good' Oh if I could go on like this, all the time, to the very end of the world, and he my little one, would grow, would keep on growing in freedom, near his mother's breast, my during little boy."

The eea murmured and murmured

## THE BREAKUP

ON THE RIVER opposite the city, seven carpenters were hurriedly repairing an ice apron the townsfolk had taken apart for firewood during the winter

The spring was late that vear—the stripling March looked more like October, only around midday, and not every day at that, a pale, wantry sun would appear in a sky shot through with sunheams and dwing through-the blue rents in the clouds, "quint down ill naturedly at the earth

It was already Friday of Passion Week and still at night the dripping caves froze into blue icicles a good half arshin long, the ice on the river, now bare of snow, had the same bluish tint as the wattry cloud:

While the carpenters worked, the church bells in the town rang out their mournful, metallic appeal. The workers raised their heads and gazed into the murky haze that enteloped the town, and often an axe poised for a blow would hang for a moment in mid air as though refucient to elsew the zentle sound.

though reluctant to cleave the gentle sound

Here and there on the broad surface of the river fir branches,
study into the use to mail the notify cracks and fessives pointed

stuck into the ice to mark the paths, cracks and fissures, pointed skywards like the hands of a drowning man twisted with the ague The river presented a dreary spectacle, deserted and bare, its

The river presented a dreary spectacle, deserted and bare, its surface a scabrous mass it spread desolately away into the gloomy space from which a dank thill wind breathed lazily and dismally

. . Foreman Osip, a neat well built little chap with a tidy silver Leard that clung in tiny curls to his pink cheeks and mobile neck, old Osip always in the fore, was shouting

'Get a move on there, you hen's spawn!"

And turning to me, he said mockingly

"Now then overseer. What're you standing there mooning for?
What do you think you're supposed to be doing? Didn't Vassil Ser
seich the contractor, put you here? Well, then it's your tob to keep

us at it, 'Get a more on you so and so!' You're supposed to yell at us.' That's what you're here for, and you stand there blinking like a firly You're not supposed to blink, you're supposed to keep your eyes open, and do some ahouting too. You're a sort of boss around here. Well, then, go ahead and give orders, you cuckoosegg!"

"Get moving there, you demons!" he yelled at the men, "We've

got to finish the work today, don't we?"

He himself was the lariest of the lot. He knew his business quite well, and could work with destinently and zeal when he had a mind to, but he didn't care to take the trouble and preferred to entertain the others with tall stories. And so when work would be forging ahead and the men would be at it in ailent absorption, suddenly obsessed by the desire to do everything well and smoothly, Osip would begun in his purtrial youse

"Dia I ever tell you about the time. . "

For two or three minutes the men would appear to pay no heed to hir: envroised in their saving and planing, and his soft tenor would flow dreamly on meandering around them and claiming their attention. His light blue eyes half-closed. Our fingered his curly heard and, smacking his lips with pleasure, mulled happily over each word.

"So he catches this here carp, puts it away in his basket and goes oil into the woods thinking about the fine fish soup he's going to have. And all of a sudden he hears a woman's voice pipe up, he

can't tell from where 'Yelesy a a, Yelesy a af . ""

Lyonka, the lanky angular Mordvinian, nicknamed Narodets, a young man with small eyes full of wonderment, lowered his axe and stood gaping

"And from the basket a deep base voice answers 'Here I am'
And that very same minute the list of the basket snaps back and out
jumps the fish and darts straight back into the pool ..."

Sanyarin, an old discharged soldier and a saturnine drunk who suffered from asilma and had a grudge of long-standing against life, croaked housely

"How could a carp move about on land?"

"Have you ever heard of a fish that could talk?" Osip retorted sweetly

Mokei Budyrin a dull witted muzhik whose prominent cheek bones, jutting chin and receding forchead lent his face a canine appearance, a silent unpreposeesing fellow, gase vent to his three favourite words in his slow nasal drawl:

'That's true enough

His unfailing response to any story—incredible, horrible filthy or malicious—would be those three words uttered in a low soice that rang with conviction

"That's true enough"

Each time I heard them it was as though some heavy first struck me three on the chest

Work stopped because lame and stuttering bakes Bove also wanted to tell a fish story in fact he had already begun his tatle but no one listened to him, instead everybody laughed at his painful efforts to speak. He cursed and swore brandished his cheel and foam ing at the mouth veiled to everyone's amusement

"When one man lies like a trooper you take it for go-pel but I'm telling you a true story and all you can do is cackle like a lot

I'm telling you a true story and all you can do is cackle like a lot of numb-kulls, blast you "By now the men had dropped their tools and were shouting and

gesticulation, whereupon Osip took off his cap baring his venerable silver head with its hald pate and sternly admonished. Hey that II do now? You've had your breathing spell now get

Her that II do now? You're had your breathing spell now get back to work?"

"You started it," croaked the ex-soldier spitting disgustedly on his hands

Oup began nageing at me

You then overseer

I felt that he had some definite purpose in distracting the men from their work with his chatter but what I did not understand was whether he did it to conceal his own laziness or to give the workers a breather. When the contractor was around, O-up behaved with the utmost everythy acting the simpleton in front of the bose contriving every Saurdw to wheedle a little extra money out of him for the artel.

On the whole he was devoted to the men but the old workers had on use for him. -they considered him a clown and a good for nothing and had little respect for him and even the young folk who enjoyed listening to his stories did not take him seriously regarding him rather with ill-concealed mistrust and often with hostility

I once asked the Mordvinian an intelligent chap with whom I

often had some heart to-heart talks, what he thought of Osip "I dunno " he replied with a grin. Devil knows

nght, I suppose Then after a pause he went on Mikhailo the chap who died a sharp tongued fellow he was

and clever too quarrelled with him once with Osip that is end lammed into O ip something fierce 'What kind of a man are you' says he As a workingman you're finished and you haven't learned to be a boss so you'll spend your days dangling I ke a forgotten plummet on a string' That's pretty near the truth, and no

Then after another pause he added uneasily

"But hes all right, a good chap on the whole

My own position among these men was an extremely embarrass ing one Here I was a lad of fifteen put there by the contractor to keep accounts, to see that the carpenters did not steal the nails or turn the boards in at the saloon Of course, they filched nails right under my nose going out of their way to show me that I was quite superfluous, a downright nuisance in fact. And if any opportunity afforded itself to bump me with a board or to do me some other minor injury as if by accident, they would not he itate to make the most of it I felt awkward and ashamed in their mid.t I would have liked

to say something to reconcile them to my presence but I could not find the words and the oppressive sense of my own uselessness weighed heavily upon me

Whenever I entered in my book the materials taken, O ip would walk over to me in his deliberate way and say

"Got it? Now then, let's have a look

And he would screw up his eyes and scrutinize the entry vaguely

He could read only printed lettering and he wrote in church Slavonic letters too Ordinary writing was unustell gible to him "What's that finnsy looking curlicue there?"

"Ah, D! What a fancy loop .. And what've you written on that line?"

"Boards, nine arshin, five."

"Six, you mean "

"No. five."

What do you mean, five? Look, Soldier cut up one

"He shouldn't have .. "

"Who says he shouldn't? He took half to the pub .

He looked straight at me with his eyes as blue as corn flowers.

twinkling merrily, and, fingering his beard, said with shameless imperturbability "Come on, now, put down six! Look here, you cuckoo's egg, it's

wet and cold and the work's hard, a fellow's got to have a little drink now and again to warm his soul, don't he? Don't be so upright, you won't bribe God that way

He talked long and earnestly, his gentle, caressing words seemed to engulf me like a shower of sawdust until I felt dazed and blinded by them and found myself altering the figure without protest

"Now that's more like it! Why, the figure even looks nicer, sit ting there on the line like a nice, fat kind hearted wench

I saw him triumphantly reporting his victory to the carpenters and knew that they all despised me for my weakness, and my fifteen year old heart went with humiliation and ugly, dreary thoughts whirled in my head

"How strange and stupid all this is Why is he so sure that I won't go and change the six back to a five, and that I won't tell the contractor they sold the board for drinks?"

Once they stole two pounds of eight inch spikes and clamp-

Listen here," I warned O ip 'I'm going to put that down'

"Go ahead! ' he replied lightly his grey eyebrows twitching "h's time to put a stop to all this nonsense! Go ahead, write it down, that'll teach the sons of butches

And he shouted to the men

"Hey you, loafers, you'll be paying a fine for those spikes and clamps!"

"What for?" the ex soldier demanded grimly

"You can't get away with that tort of thing all the time," Osio calmly explained

The carpenters grumbled and looked a kance at me, and I was not at all sure that I would carry out my threat and whether, if I did. I would be doing right

"I'm going to quit this job," I said to Osip. "You can all go to the deal! I'll be taking to this ang maself if I stay with you fellows much longer."

Osip pondered this for a while, stroking his heard thoughtfully. Then he squatted down beside me and said softly:

"You know, lad, you're quite right!"

"Fh 2"

"You've got to clear out. What sort of a foreman or overseer are you? In a job like this a man must have respect for property, tout in a job like this a man must have respect for property, he's got to have the soul of a watchdog to gurid his master's belong; 1734 like his own hide. . . A pup like you's no good for a job like this, you haven't any feeling for property. If Vassil Sergeich knew how you let us carry on he would take you by the scruff of your neck and throw you right out, he would! Because you're not an as-set to lum, you're a liability and a man has to be an asset to his master. See what I mean?"

He rolled a cigarette and handed it to me.

"Have a smoke, penpusher, it'll clear your head. If you weren't such a smart, handy lad, my advice to you would be: take the holy orders! But you haven't got the character for that; you're a stubborn, hard sort of chap, you wouldn't give in to the abbot himself. With a character like yours you'll never get on in the world. And a monk's like a jackdaw, he don't care what he pecks; so long as there are seeds he don't care where they come from. I'm telling you all this from the bottom of my heart because I can see that you're out of place here, a cuckoo's egg in a strange nest ..."

He took off his cap, as he always did when he was about to say something particularly important-stated up at the bleak sky and

observed piously:

"God knows we're a thieving lot and he won't forgive us for it..."
"That's true enough," Mokei Budyrin trumpeted.

From that moment silver-haired Osip with his bright eyes and dusky soul had a pleasant fascination for me; a sort of friendship sprang up between us, although I noticed that his good relations with me embarrassed him somehow; in front of the others he looked at me vacantly, his corn flower blue eyes darting this way and that, and his lips twisted in a false, unpleasant grimace as he addressed me

"Now then, keep you eyes peeled, earn your living can't you see Soldier over there chewing nails for all he's worth "

But when we were alone he spoke with a gentle wisdom and a clever little gleam played in his bright blue eyes as they looked straight into mine I listened carefully to what this old man had to say, for his words were true and hone thy weighed although sometimes he spoke strangely

"A man ought to be good 'I remarked once "Yes, indeed!" he agreed Then ie chuckled and with downcast

eves, he went on softly "But what exactly do you mean by 'good'? The way I see it

people don't care a hang about your goodness or honesty so long as it doesn't benefit them. No, it pays to be nice to them, amuse them It doesn't period them two, it pays to be ince to them, and a humour them. and someday perhaps it will bring vou good returns! Of course, I don't deny it must be a fine thing to look at vourself in the mirror and know you're a good man. But as far as I can see it's all the same to folks whether you're a ruffian or a saint so long as you're nice to them That's about the size of it lad!"

I am in the habit of observing people carefully for I feel that erch individual I come in contact with might help me fathom the secret of this mysterious muddled, painful business called life more over, there is one question that has never ceased to torment me

What is the human soul?

It seems to me that some souls must be like brass globes fixed rigidly to the breast so that the reflection they east back is distorted, ugly and repulsive And then there are souls that are as flat as mir rors. Such souls might just as well not be there at all

But most human souls I imagine to be formless as clouds of an indeterminate opaqueness like the fickle opal always ready to change its hue to conform to whatever colour comes in confact with it

I did not know, nor could I imagine what comely old O io's

soul was like, it was something my mind could not fathom
I pondered these things as I gazed out over the river to where the town dung to the hillsade vibrating with the peak of bells from all of its belfres that coared skywards like the white pipes of my beloved organ in the Polish church. The crosses on the churches like blurred stars cap ured by the direary sky, winked and trembled and seemed to be reaching out toward the clear sky behind the grey blanket of wind torn clouds but the clouds scurred alonz, effacing with dark shadows the gay colours down below, and each time the sunheams emerged from the bottomless alyses between them to hatbe the town in bright horse they hastened to blot them out again, the dank shadows grew heavier and after one instant of gladows all yas slooms and direars easily.

The buildings of the town were like heaps of solled mow, the ground beneath them was black and bare, and the trees in the gar den, were like closds of earth the dull gleam of the windowpanes in the grey house walls reminded one of writer and the poignant sadness of the pale northern sonne sperada solftwort the whole scene

Misbuk Dyatlov a tow headed, broad-shouldered, gawky lad with a harelin e-saved a song

## She came to him in the morning But he died the night before

"Shut up you bastard," the ex soldier shouted at him, "have you forgotten what day it is?"

Bover was also angry He shook his first at Dyatlor hissing "S-swine"

"Were a hardy touch lot." Oup-and to Budynn as he sat astrade the top of the sechreak measuring its slamt with narrowed eyes. "Slip it out an inch to the left that's it' A savage lot, that's what we are Orce I saw a hishey come along and the people crowded around hun, fell on their knees and legged and implored him Your Revertnee," they said, "drive away the wolves, the wolves are running us! And he towered over them and thundered "You're supposed to be Orthodox Christians"? I'll have you all severely prin ished! Very wrathful he was, why he even spat in their faces: A I'tle old chap he was with a Jindif face bleary-eyed.

Al out fifty varied some the river from the xee aprons some bost men and trumps were chopping the see around the barges, the crow bars cracked into the see, creating the brittle, greyish blue crust of the river the slender handles of the bost hooks swayed back and forth purhing the broken peeces under the solid see. the current

gurgled and from the sandy beach came the murmur of streamlet. On the ice apron planes cut into wood, saws screeched and hammers pounded, driving clamps into the yellow, smoothly planed wood and all these counds mungled with the ringing of the bells which, schened by the distance, surred the soul it was as if all the labour of the bleak day had been a paean to spring, urging her to descend upon the thawing but still naked and wretched earth

'Call the German' someone yelled hoarsely, "we need more

men

From shore came the response "Where is he?"

"Look in the pub

The voices floated heavily in the moisture-laden air and echoed crearily over the broad river

The men worked feverishly but carelessly, everyone was anxious to get to town, to the bathhouse and then to church as quickly as to sible. Sashok Dyatlov a well built, agile lad with a shock of curly hair bleached white like his brother's was particularly worried. He kept glancing up-stream, saying softly to his brother

Don't you bear it crackling?"

The ice had stirred the night before and the river police had been keeping the horses off the river ever since the morning before, a few pedestrians were still slipping across over the foot bridges, like beads sliding on strings and you could hear the boards smacking against the water as they bent under the weight "It's cracking up," said Mishuk, blinking his white lashes

Osip, who had been scanning the river his eyes shaded with his

hand, cut him short.

'It's the sawdust in your noodle cracking!" he said "You get on with the job, son of a sorceress! Overseer, take your nose out of your book and keep them at it!"

There was about two hours' work left, the sides of the icebreak were already covered with gleaming planks as yellow as butter, and only the thick iron bands remained to be spiked on Boyev and Sa njavin had cut out the grooves for the strips of iron but it was now discovered that they had made them too narrow

"You bland bet, you!" Our wolded the Mondyman. cleeping his head in despair "Call that work?"

Suddenly a voice raised in a joyful shout was heard from the shore.

'It's moving! Hoorray!"

As if in accompaniment to the howl, a faint crunching rusting sound came down the river, the gnarled claws of the pine-bough markers trembled and seemed to clutch at the air for support, and was ing their boat hooks, the boatmen and tramps noisily clambered up tope ladders to board their barges

It was strange to see the deserted river suddenly become crowded with people they seemed to have popped up from under the ice and were now rushing back and forth like tackdaws scared by a gunshot, running hither and thither hauling boards and poles drop

ping them and picking them up again.

"Get your tools together!" roared Osip "I isely there, you We're going ashore!"

"There goes Easter Sunday!" exclaimed Sashok bitterly

To us it seemed as if the river stood still, while the city shudder ing and swaying, with the hill under it, began to sail slowly up the river The grey sandy landship about seventy feet ahead of us also stirred and floated away

"Get moving" Osip shouted, giving me a push "What're you

gaping ot?"

A dread sensation of danger gripped me, and my feet, feeling the ice shift underneath, mechanically propelled my body to the sand spit where the willow wands broken and bent by the winter winds jutted up naked and bare. Bojev, Soldier, Budyrin and the two Dyatlovs got there shead of me The Mordyman ran beside me swearing angrily while Oup brought up the rear

"Stop your howling, Narodets " I heard Osip shout

"But what are we going to do, Uncle Oup

"Everything's all right, you'll see"

"We li be stuck here for a couple of days" "Then you'll sit it out

"What about the holiday?"

"They'll manage this year without you"

Bursch of cowards," sneered Soldier, sitting on the sand and smoking his pipe "It's only a hop skip and a jump to the shore and vou're ready to run like mad"

"You were the first to take to your heels" Mokes put in.

"What're you afraid of?" Soldier continued, 'Christ was the Saviour and even he had to die . "

"But he was resurrected, wasn't he?" the Mordymian muttered hurt by the other's remarks

"Shut up, you pup?" Boyev shouted at him 'Sure he was resur rected Today's Friday, not Sunday!"\*

The March sun broke through a blue gulf between the clouds and the ice glistened as if mocking at us Osin scanned the deserted river, shading his eyes with his hand

"She's stopped," he said "But not for long

"No holiday for us" Sashok muttered sullenly
Angry furrows cleft the Mordvinian's beardless moustacheless face as dark and rough hewn as an unpared potato

'So we can sit right here," he muttered blinking 'with nothing to est and no money People are enjoying themselves, but we Victums of greed, that's what we are "

"It's a matter of need not greed!" Osip his eyes glued to the river and his thoughts apparently far away spoke as if talk ing in his sleep "What are these ice breakers for? To protect the barges and everything else from the ice. The ice hasn't any sense, it'll just pile up on the string of boats-and good live prop erty

"Spit on it It isn't ours is it?" "No use reasoning with a fool

"Ought to've fixed them earlier

Soldier twisted his face in a frightful grimace

"Shut up, Mordvinian" he shouted

'It's stopped" Oup repeated

The boatmen were shouting on board their vessels. From the river a chill breath and an evil ominous silence were wafted The pattern of the markers scattered over the ace altered, and everything seemed altered pregnant with tense expectation

"Uncle Oalp, what are we going to do?" one of the young lads asked timidly

"Fh?" he responded absently

"Are we going to stay here?"

"Maybe the Lord doesn't want you sinners celebrating his holi day eh?" Boyev said, in a mocking nasal twang

Soldier came to the assistance of his comrade and pointing to the river with his pipe muttered

"Want to go to town, ch? Who s stopping you? The ice'll go too Maybe voull get drowned-it d save you from getting hauled to the clink anyway"

"That's true enough," said Mokei

The sun slipped out of sight the river grew dark, and the town was now more clearly visible. The joung men gazed at it with im patient, longing eyes silent and still

I had that oppressive feeling which comes with the realization that everyone around you is concerned with his own thoughts and that there is no single purpose that might unite all into an integral stubborn force I wanted to get away from them and set off down the ice alone

With a movement so endden that he might have just awakened from a deep sleep Osip got up removed his cap and making the eron of the cross in the direction of the to vn. said in a simple calm tone of authority

"Well lads let's go and God be with us

To town?" cried Sashok, jumping to his feet Sold er made no effort to move

"We ll drown!" be declared.

Stay here, then "

Casting his eye over the men around him Osip cried

"Come on, let's get going!"

Everybody was now on h s feet and gathered in a huddle Boyev who was rearranging the tools in his basket complained

"Once you're told to go you might as well go But the one the gives the orders will have to answer

Osip seemed to have grown younger and stronger The erafty cood natured expression had faded from his rosy face, his eyes grew darker graver and more matter of fact. The indolent awagger too disappeared and he now walked with a firm, confident tread

"Pick up a board, each of you and hold it cross wise in front. In case the ice cracks, which God forbid the ends will hit the solid ace and stop you from going under Tevil help in crossing the

eracks too Anybody got a rope? Here, you give me the level - licady? I'll go shead, and after me - who's the heaviest? I sup poes you, Soldher Then Moke, Mordunian, Boyew, Maish, Sashat, Maximych, being the lightest, will bring up the rear Off with your caps and let's pray to the Virgin Here comes the sun to give us a «endoff . "

With one accord the grey and brown heads of matted hair were bared, and the sun glanced down at them through a thin white cloud, only to hide again as if loth to raise unwarranted hopes.

"Let's go!" said Oup in a dry strange voice God le with us!
Keep your eyes on my feet. And no crowding Keep at less a sa
gene apart and the more space the better Come on Iads!"

Shoring his cap inside his coat and carrying the level Osip stepped on the ice cautiously sliding his feet along its surface. No sooner had he done so than a wild ery came from the river bank behind

Where're you going you sheep"

"Keep going, no looking behind!" the leader commanded crisply

"Get back, you devils!"

"Come on, lads, and keep God in your mind! He's not going to anvite us for the holidays..."

A policeman's whielle was heard.

Now we're in for st!" Soldier grumbled aloud "They ll let the police know over on the other side—and if we get through alive we'll be locked up for sure
Lility for this . "

The string of men on the are followed O-ap's ranging voice as all at were something tangible to cling to

"Watch the see in front of your feet!"

We write crossing the river diagonally upstream and being the like and a pood view of small dispper Oup with his white, fulfibeed as he skillully shid along barely hling his feet from the re-Pchind him, as if threaded on an invisible string filed six dark figures doubled over and unsteady on their feet, now and then their shadows appeared next to them, then disappeared underfoot only to spread out on the ice once more. Their heads were level low, as if they were commer down a mountainede and were afraid of stambling.

On the shore behind us a crowd evidently had gathered for the

o tery had risen to an unpleasant roar and you could no longer make out what they were shouting.

The cautious procession resolved itself into mechanical, uresome work. Accustomed to walking fast. I now found invelf sinking into that somnolent, detached frame of mind when the soul scems it or grow soid and all thought of self is forgotten, while useon and hear mag become innordinately sharp Underfoot was the blusshere; leaden see worn thin by the current, its diffused glitter was blinding. Here and there it had cracked and jamined into hummecks, ground by the movement of the river into fragments porous like punice-stone and as jageed as broken glass. Blue fissures sawned coldly, ready to trap the universe fort. The wide-soled boots shuffed along and the voices of Boyes and Soldier continually harping on the same theme, trad-

"Im not going to answer for thi

"Neither will I

"Just because a man has the right to order you about doean't mean someone else mightn't be a thousand times smarter

You think being smart means anything—it s a glib tongue that counts around here

Osip had tocked the hem of his sheepskin jacket under his belt and his less encased in pants of grey army cloth strode along with the case and resilence of a spring. It was as if some creature visible to him alone were dancing in front of him, preventing him from walking straight ahead and he was doing his best to circumvent it, slip away from it, darting to the left or the right, sometimes doubling sharply in his tracks and doing it all it a dance-step describing loops and semicrates on the rice. His voice range out clearly and resonantly, and it was pleasant to hear it merge with the ringing of the church beltle.

We were half way across the four hundred vagene strip of tee when an orminous rumble came from upstream and at the same moment the toe shifted under my feet, taken by turpurse! Lost my balance half fell down on one knee I looked up the raver and terror arpped me by the threat, throttled me and made the world turn black in my eyes the grey crust of see had sprung to life, it was buckling up sharp angles appeared on the even surface, and a strange crumching! the heavy boots welking over broken glass, filled the air

With a quiet rush, clear water appeared next to me, somewhere splintering wood whined like a living thing the men shouted had dling together, and through it all rang the voice of O ip-

Scatter, there . . Get away from each other . What are you crowding together for! She's going good and proper now

riove on. Inde!"

He leapt about as if attacked by wasps, jabbing the air around him with the level as though it were a gun and he were holding off some invisible assailant, while the town swam jerkily past him Under me the see crunched and crumpled into fine «liver» water washed against my feet and enringing up. I made a wild dash toward Osip

"Where d you think you're going!" he shouted, swinging the les

el 'Stop, you bloody fool!" The man before us was not the old O ip the face had grown

strangely young, all the familiar features had gone, his blue eyes were now grey, and the man seemed to have grown a half-archin taller. Straight as a brand new mail his feet firmly planted, he was shouting with his mouth wide open "If you don't stop running around and getting into a huddle

I ll emash your skulls in!"

Again he swune at me with the level

'Where're you going?'

"We'll drown'" I said in a whisper

"Hush!" Then, observing my sorrs plight, he added softly

"Any fool can drown you make it your business to get out of

hereta

reflection turned red too as if with the strain of reaching out for me All the vast earth was in the throes of the birth pangs of spring racked by conrulsions its shaggy, most breast heaving and its joints cracking, and in the massive body of the earth the river was a vein pulsating with thick, warm blood.

It hurt to realize one a insignificance and helplessness in the midst of the calm, irresistible movement of the mass and deep in the soul a bold dream took shape fed by this sensation of humilia tion if only I could reach out and lay my hand on the hill on shore and say

"htop until I reach you!"

The resonant pealing of the bells was now waring to a melan choly sich, but I remembered that the next night they would once more speak out gaily to proclaim the resurrection.

If only I could live to hear them running!

Seven dark figures danced before my eyes as they leapt from one foothold to another and paddled in thin air with the boards they were carrying and ahead of them the old man turned and twasted like a groundling remniscent of Nicholas the Miraelo-Mak er, his imperative voice rineing out ceaselessly

"Keep your eyes op-e-n!"

The ree buckled and the hiring back of the river chivered and heared underfoot like the whale in the "Hunch-Backed Horse", and with increasing frequency the fluid body of the stream gushed from under the armour of see-the cold, murky water that greedily licked at the men's feet

We moved along a narrow perch overhanging a deep abjass. The quiet, luring splash of the water conjuted up visions of bottomless depths, of my body settling slowly, slowly into the dense rey mass, saw my eyes grow blind, my heart cessing to bent. I recalled the drowned bodies I had seen, with their slimy skulls, bloated faces and glassy bulging eres the fineers jutting out from swollen hands and the sodden skin that hung on the palms like a rag The first to get a ducking was Moker Bodyrun, he had been ahead

of the Mordinana, as alent and returng as always, he had been calmer than the others and yet he disappeared as suddenly as if he had been pulled in by the legs, only his head and his hands gripping the plank remained above the ice

"Lend a hand!" Osip cried "Not all of you, one or two'll be enough"

"Never mand, boys," said Mokes to the Mordvinian and me, as he blew the water out of his mouth "I'll manage" myself." He clambered onto the ice and shook himself "Damn it anyway, it looks as if you really might drown down

here" His teeth chattering, he licked his wet mou-tache with his large

tongue, his resemblance to a big, genial dog more marked than ever A transient recollection flashed in my mind, I remembered how

a month before he had chopped off the thumb of his left hand at the first joint and picking up the pallid blue-nailed joint had looked at it darkly, with wondering eyes and addressed it in a low, apologetic tone

"I've hacked at the poor thing so many times I've just lost count . . It was out of joint enyway, didn't work properly So now I suppose I've got to bury it." He exefully wrapped the amputated thumb into some sharings and put it in his pocket Only then did he proceed to bandage the wound,

The next to get a ducking was Boyev, it looked as if he had purposely dived under the ice. He let out a frenzied ery at once 'O ow, help! I'm drowning! Save me, brothers, don't let me

awop os

He thrashed about so hard out of sheer terror that we barely managed to haul him up and in the fuss we almost lost the Mord vinian who went right under, head and all

"That was pretty nearly a trip straight to the devils" he said with an abashed smile as he clambered back on the ice, looking lankier and more angular than ever

A minute later Boyev went down again with a shriek

"Shut up, Yashka, you soul of a goat!" Osip shouted, threaten ing him with the level "Why must you scare everybody out of their wits? I'll teach you a lesson! Loosen your belts boys, and turn your pockets inside out, it'll be easier that way

Every dozen paces or so the ice, crunching and spuming opened wide, sharp langed jaws dripping a murky froth and the jacged blue sooth reached out for our feet, the river seemed annous to suck us down as a snake swallows a frog The sodden boots and clothes hampered our movement and pulled us down, we were all clammy as if we had been licked down, clumsy and speechless, we plodded along slowly and submissively

O-ip, as wet as the rest of us, seemed to divine where the fis sures were and leant like a hare from floe to floe. After each leap we would pause for a moment, look around and give a resonant whoop

"That's how it's done, see?"

He was playing with the river, the river stalked him but so light and numble on his feet was he that he easily dodged its passes and avoided the pitfalls. One might have thought he was steering the course of the ice and driving the large, solid floes for u. to walk on

"Keep your chin up you children of God! Ho! ho!"

"Good for Uncle Oup!" the Mordvinian said in quiet admira

tion. 'There's a man for you' The real sort. ."

The closer we got to the shore the finer the ne was chopped and men kept falling through it more and more frequently. The town had already practically floated by and the Volga was not far shead there the ace had not moved yet and we were an danger of being sucked under

'Looks like we'll drown the Mordvinian said quietly looking

over his left shoulder at the blue haze of evening

Suddenly as if out of pity for us, a huge ice floe ran end on against the shore climbed up it shivering and crunching and then stopped

"Run! Oup shouted frenziedly, "Leg it for all you're worth!" He jumped for the floe, slipped and fell down, and sitting on

the edge of the ree where the water lapped up to him he let the rest of us pass Five of us dashed for the shore jostling one another in an effort to get there first, the Mordvinian and I stopped to lend Oup a hand.

"Run, you pigs progeny, d you hear me!"

His face was blue and trembling his eyes had lost their lustre, and his jaw hung queerly

"Come on, Uncle,

His head dropped.

"Most have broken my leg . Can't get up . "

We picked him up and carried him while he kept on mumbling through chattering teeth, cluiging to our necks

"You'll drown yourselves, you fools We'd better thank the Lord for pulling us through Look out, it won't carry three, step, easy there! Follow the spots where there's no snow it's more solid there. Better drop me, though

Osip screwed up an eye and looked me in the face

"That ledger of yours where our sins are recorded must've gotten all soaked up or maybe you've lost it ch? ' he said As we stepped off the end of the ice floe that had piled up on

the bank smashing a boat into smithereens in the process the other end of the floe which was still affoat scrimched broke off and sailed away, rocking in the current

"Well, well" the Mordyman said approvingly. It knew what it was about!

Soaking wet and chilled to the marrow but in high spirits we were now ashore surrounded by a crowd of townsfolk Boyev and the ex soldier were already having an altercation with them

"Well boys," Osip cried gaily as we lowered him onto some

timbers "the book all mucked up soaked right through

The book, tucked away inside my cost, weighed like a brick.

I pulled it out when no one was looking and threw it far out into the stream where it plunked into the dark water like a frog The Dyatlovs were racing up the hillside to the saloon for some vodka pounding each other with their fiets as they ran and shouting

"Rrmhi"

Fkh. von!" A tall old man with the heard of an apostle and the eyes of 2

thief was speaking earnestly right into my ear

"You ought to have your mugs bashed in for scaring peaceable folk you anathemas, you "he was saying

"What the hell did we do to you?" shouted Bovey, who was busy pulling on his boots

"Christian folk were drowning and what did you do? Soldier complained his voice hourser than ever

"What could we have done?"

O ip was lying on the ground his leg stretched out going over his jacket with trembling hands

Soaked all the way through Oh mother mine," he mouned Done for these clothes are and I didn't wear them a year! '

He had shrunk and his face was wrinkled and he seemed to be growing smaller and maller as he lay there on the ground

Suddenly he raised himself sat up grouned and was off in an

argry high pitched voice So you had to get to the bathhouse and the church you bloody fools Devil s sparn! You can go straight to hell! As if the Lord

couldn't celebrate his day without you Pretty nearly lost our lives. And clothes all mucked up Hope you croak " Everybody else was draining the water from shoes and wringing

clothes wheezing and groaning from exhaustion and arguing back and forth with the townsfolk, but On y ent on still more vehemently "Of all the things to do damn their lides! Had to get to the

bathhouse-the police station is where they belong that's where youd get your backwashing "They've sent for the police,' one of the townsmen said in a

placating tone

What re you trying to do? Boyer turned on Osip "Why put on the act? "\1e2"

"Yes you!

"Wait a m nute! What do you mean?"

'Who started this business of coming across ch?

"Well who?" "You!"

"\[e?

3

Osip started as if a spasm had seized him "Vie-e? he repeated I is voice breaking

"That's true enough" Budyrm sad in a level distinct voice "Honest, it was you Uncle Osip" the Mordvinian bore out the

others but quietly apologetically You must ve forgotten

"Of course you started it," the ex-solder ejaculated sullenly and emphatically

"Forgotten chi" Boyev cried in fury "Tell me another one! I know him he s trying to shove the blame onto somebody else!"

Osip fell eilent and narrowing his eyes surveyed the dripping half naked men

Then emitting a strange whimper—I could not make out whether be was laughing or \*obbing—twitching his shoulders and \*preading out his arms he muttered

'That's right true enough it was my idea now what do you make of that'

"Aha that's better! ' Soldier cried triumphantly

Gazing at the river, which was now seething like a millet gruel coming to a boil, Osip puckered up his face and guiltily looked away

"My mind must have gone blank like that by God!" he continued 'How we ever made it I don't understand Makes me sick to think of it Anyway, boys, I hope you won't hold it against meafter all, there was the holiday coming wasn't there? You'll forgive me I must have over of gone off a bit or somethin."

True enough, I started it old foot that I am

"You see?" and Boyev And what d you say if I got drowned?" It seemed to me that Osip really was stricken by the uselessuess and foolishness of whit he had done as he sat there on the ground looking as slippery as a new born calf licked by its dam, he shook has head, pseed his fingers through the and around him and con timied mumbling penitently in a strange voice, all the while avoiding retretone's est.

I looked at him and wondered what had happened to the captain
of men who had taken his place at the head of his fellows and led
them so considerately, ship and imperiously

An unpleasant emptiness welled up in my soul I dropped down beside Osip and hoping to salvage something from the wreckage sucke to him in a low voice

"Don't Uncle Osip

Ever see anything like it? he responded in the same tone, giving me a sidelong glance while his fingers were busy untangling his matted beard. Then he went on as loudly as before for every body's henefit. What a to-do ch?

The dark stubble of the tree-tops on the crest of the hill was silhouested against the extinguished sky, and the hill itself pressed against the shore like some huge beast. The blue shadons of evening appeared from behind the roofs of the houses that clung seab like to the dusky hide of the hillside and looked out from the

wide-open rusts red most maw of a clayes gully creating the illu sion that it was reaching out thirstily for the river

The river grew black and the rustle and crunching of the re became duller and more regular every now and then an ice floe dug end on into the shore as the hog roots the earth remained motionless for a moment then rocked, broke loose and sailed on far ther while the next floe crept into its place

The level of the water rose rapidly, sweeping against the bank and walting away the mud, and the silt spread a dark stain in the nurky blue water Strange noises filled the air-a scrunching and clamping as if some tremendous beast were devouring its meal and licking its chops with a giant tongue

From the direction of the town the sweet and pensise melody of the pealing bells now muted by distance floated down

Like two romping puppies the Dratlovs dashed down the hill-ide carrying bottles in their hands while at right angles to them along the river frort came a grey-coated police officer and two policemen La black

"God Almighty" O ip groaned, tenderly rubbin his knee.

As the police approached, the townspeople cleared a passage for them and an expectant silence fell. The police officer a lean little chap with a small face and a waxed reddish moustache strode un to us So you were the devils ' he began sternly in a rother house

affected bass

Osip threw himself back on the ground and began hastily to explain

"It was me Your Honor, who started the business Begging your pardon Your Honor it was because of the holidays

"You old devil the police officer yelled but his shouting was

lost in the avalanche of humble entreaties

"We live here in town and on the other bank we've got nothing, didn't even have money to buy bread and, Your Honor the day after tomorrow's Easter-got to take a bath and go to church like all good Christians so I says lets go fellows and take a chance, we weren't doing anything wrong I ve been punished for my fool idea though-leg's broken ee.

"That's all very well and good!" the police officer shouted sternly "But what if you had drowned?"

Osip heaved a deep, tired sigh

"What would have happened Your Honor, Begging your par

don, probably nothing

The policeman swore and everybody listened to him in after tive elence as if the man was uttering words of wisdom to be heard and remembered instead of mouthing obscene, brazen insults

After taking down our names he left. We had drunk down the fiers vodka and feeling warmed up and in better spirits were get ting ready to head for home when Osip, chuckling and throwing a took after the receding policeman numbed lightly to his feet and fervently crossed himself

"Thank God that's the end

looks like your legs all right!" Boyev said in his na sal twang astonished and disappointed 'Dyon mean you didn't break it?"

"You wish I had, eh?"

"Oh, you old comedian! You miserable clown

"Come on, boys! " Oap commanded pulling his wet can on his bead

I walked alongside him behind the others, and as we went he spoke to me in a quiet, tender way as if sharing a secret known only to him

'No matter what you do and how you try you just can't live unless vol're crafty and cunning-that's life for you, damn it any-You would like to climb to the top of the hill but there's always some devil tripping you up

It was dark, and in the gloom red and yellow lights burst forth

as if signalling the message This way!" We walked up the hill toward the ringing of bells At our feet rivulets rippled drowning Osip's caressing voice in their

labble "Got around the police neatly didn't I? That's how you've got to do it, so that nobody knows what it's all about and everybody thinks he's the main spring Yes it's best to let everyone think

he's the one who did it I listened to him but found it hard to understand what he was saying

MAXIM CORKY

326

Nor did I want to understand him; as it is my heart was light and at ease. I did not know whether I liked Oip or not, but I was ready to follow him to the ends of the earth, even across the river once more, over ice that would be constantly slipping away from under my feet.

The bells pealed and sang, and the joyous thought came to my mind: How many more times shall I be able to welcome spring!

mind: How many more times shall I be able to welcome spring!
"The human soul's got wings," Osip sighed "It sours in your
dreams.." A winged soul? Wonderful!

## HOW A SONG WAS COMPOSED

This is now two women composed a song to the accompaniment of the mournful runging of church bells, one summer's day It was in a quiet street in Arzamas just before sundown on a seat out side the house in which I lived The town was dozing in the sultry silence of a June day Sitting at the window with a book I was listening to my cook, plump pock marked Ustinya talking quietly to the housemand of my neighbour the rural prefect

"And what else do they write?" she asked in her masculine

but very flexible voice 'Oh nothing else" answered the housemaid in a low, pensive

drawl She was a dark, thin girl with small fixed frightened eyes "And so-accept our greetings and send us money-is that it?

That sat "

they were ringing. The housemand sat clasping her angular knees and ewaying her head in its white Lerchief from side to side and biting her lips she seemed to be listening intently to something far away. Utimia a deep voice now "ounded "cornful and angry and now soft and said.

"Sometimes the longing for my village was so fierce that I could neither see nor hear what was going on around me and yet I have nohody there Father was hurnt to death when the house caucht fire He was drunk at the time My uncle died of chol era. I have two brothers, but one has renamed in the army—he was made a corporal, the other is a brocklaver and lives in Boigorod It seems as though they we all been swept away by a flord."

The lurid sun, sinking to the west, hung in the milty sky aus pended from golden rays. The low voice of the woman the tink ling of the bells and the classy croaking of the frogs were the only sounds that disturbed the silence of the town at that particular moment They floated low over the ground like saallows before the coming rain and above and around them there was stillness all absorbing the death

An abourd idea entered my head It seemed to me that the town had been inserted into a large bottle that was fying on its side and was closed with a fiery cork and that somebody was lazily and softly beating the heated glass on the outside.

Suddenly Ustinya said in a cheerful but businesslike way

"Now, Mashutka, help me

"Help you with what?"

"To make up a song"

Heaving a loud sich Ustinya began to sing in a hurried tone

In the daytime when the sun shines bright And at night in the light of the moon

Hesiantly picking up the time the housemand continued the

Lonely I feel and all forlorn

Ustinya confidently, but in a very moving tone, capped the verse with

My heart by longing is torn

Then she said merrily, and a little boastfully

"There, that's the beginning! I'll teach you how to make up songs, my dear as easy as spinning yarn. Now, then let's go on

Remaining silent for a moment as if listening to the mournful croaking of the frogs and the lazy ringing of the church bells she once again defily picked up words and music

> Neuher fierce unter's storms Nor reppling streams in the spring

The housement shifted close up to Ustinya and resting her white kerchiefed head on Ustinya's plump shoulder, she closed her ejes and now more boldly continued the verse in her thin and tremulans where

A word of tiding from home To console mo doth bring

There you are!" sad Ustunya tnumphantly, slapping her knee "When I was younger I could make up even better songs than this! The girls used to say "Go on Ustyuska, start a song!" Ekh didn't I let my-elf go! Well how is it to go now?" 'I don't know' and the housemaid opening her eyes and smiling

'I don't know' and the housemand opening her eyes and similing I looked at them through the flowers on the window sill. The sungers could not see me but I could very well see Usiniya's rough, deeply pitted check her small ear which her yellow ketchief failed to cover her grey, animated eye her strught noe like the leak of a jay and her square masculine chim. She was a aly talkative wench a confirmed tippler and fond of hearing the lives of the saints read. She was the biggest gossip in the street and moreover, she seemed to be the repository of all the screets of the town. Beside her, plump and well fed, the lean angular housemand looked like a child. And the housemand's mouth was like that of a child she pouted her small full lips as if she had just

been ecolded was afraid she would be scolded again and was ready to burst into tears

St allows were dart ng back and forth in the street, their curred wings almost touching the ground. It was evident that the gnats tere fit ng low—a ure sign that it would rain at night. A crow was sulting on the fence opposite my window, motionless, as if carred out of wood watching the flutting swallows with its black eye. The church bells had stopped ringing but the frogs were crossing more sonorously than before the silence seemed denser botter.

The last is singing in the sty
The corn flowers bloom in the corn

sang Usunya plaintively looking up at the sky, her arms crossed over her breast. The hou email followed her up boldly and tunefully

Oh for a glimpse of my native fields

and Ustinva, skilfully supporting the girls high pitched tremulous voice added in a velvety tone the moving words

And with my laddie in the woods to roam?

They stopped singing and sat silently for a long time, pressing close against each other. At last Ustinya said in a low pensive voice

"It's not a bad song we made up is it? Quite good, I think
"Look!" said the housemaid "offly interrupting Ustinya.

They looked across the street to the right. There bathed in sunshine a tall privet in a purple cassock was striding down the street with an important air tapping the pavement with his low staff in a measured beat. The silver crook of the staff and the golden cross on h s broad breast glatened in the sun.

The crow glanced a deways at the priest with its black beady eye lazily flapped its heavy wings and flew to a branch of an ash

tree from which it dropped like a grey clot into the garden.
The women rose to their feet and bowed low to the priest. He dd not even notice them They remained standing following him with the reyes until he turned the corner

"Yes, little girl," said Ustinya, adjusting the kerchief on her head "If only I were younger, and had a prettier face

Somebody called angrily in a sleepy voice

'Maria! Mashka!

"Oh, they're calling me The housemand ran off like a frightened rabbit, and Ustinya

sitting down again, smoothed her gaudy cotton frock over her knee, lost in thought

The frogs croaked The stifling air was as still as the water in a forest lake The day was passing away in a riot of colour An

angry rumble came across the fields from beyond the river Teshait was the distant thunder growling like a bear

## THE PHILANDERER

Ar about 6 o clock in the morning I felt a living weight thru t itself upon my bed and comebody shook me and shouled right into my ear

'Get up!"

This was Sashka the compositor, my chum An amusing fellow, about mineteen years of age with a mop of tousled red hair, green ish eyes like a lizard s, and a face smudged with lead dust

"Come on, get up!" he shouted, pulling me out of hed "Lets go on the spree today I have ome money, six rubles twenty ko pecks and its Stepakha's birthday! Where do you keep your soap?"
He went to the wash basin in the corner and fiercely scrubbed

his face In the mid.t of his puffing and snorting he asked me

"Tell me star'-is that 'astra'-in German?"

'No I think it's Greek"

"Greek? We have a new proof reader at our place who writes poetry and the signs herself "Astra" Her real name is Trushenko va, Avdotia Vassilievna She's mee hittle lady—good looking only—rather stout. Where's your comb? "

As he forced the comb through his red mop of hair he wrin kled his nose and swore Suddenly he broke off in the middle of a word and closely examined the reflection of his face in the murky windowname.

Outside the sun was playing on the brick wall opposite. The wall was wet from the previous night's rain and the sun tinted it red. A jackdaw was sitting on the funnel of the rain pipe precuing itself.

"What an awful mug I've got!" said Sashka, and then he ex claimed "Look at that jackdaw! How all dressed up she is! Give me a needle and cotton will you, I'll see a button on my coat"

He pirouetted round and round as if he were dancing on hot bricks, so much so that the draught he caused blew some scraps of paper from my table

Then, standing at the window and clum-rly plying the needle

"Was there ever a king named Lodir?".

"You mean Lothar Why do you ask?"

"That's funny! I thought his name was Lodir, and that all lary people descended from him! Let's go to a larern first and have some tea After that we'll go to the numery church for late matin and have a look at the nums—I'm food of nums! . And what does 'horopectives' mean?"

He was as full of questions as a rattle with peas. I began to tell him what "prospects' means but he went on talking without waiting for me to finish

"Last night that feuilleton writer Red Domino came to the printing office, drunk, of course, as usual and kept pestering me with questions about my prospectives"

After sewing on the button higher than he should have done, he nipped the cotton with his white teeth licked his red puffy hips and mumbled plaintively

"Lizochka is quite right I ought to read books atherwse I shall die a boor and never know anything Put when can I read? I never hase any time!

Don't waste so much time courting the girls

"What am I-a corpee? I'm not an old man vet! Wait! When I get married III give it up!

Stretching himself he mused

'Ill marry Luzochka Thate a fashional le girl for vou' Sik has a frock made of what do you call it? barege, I think Well' She looks so lovely in it that my legs tremble when I see ler wearing I feel I could gold be her un'.

In the tone of a grave mentor I said

"Take care you are not gold led up yourself!"

He emiled self-confidently and shook his head

"The other day two students had an argument in our newspa per One said that love was a dangerous business but the other said no it's quite safe! Aren't they elever? The girls like students. They are as fond of them as they are of military men."

We left the house The cobble-tiones wished by the rain, glistened like the hald pates of government officials. The sky was

<sup>\*</sup> Literally-lazybones. Trans

33.

almo t shut out by banks of snow white clouds, and every now and again the sun peeped through the spaces between these cloudy snow-drifts A strong autumn wind was blowing people down the street like withered leaves It buffeted us and rang in our ears. Sashka shrivelled up and thru t his hands deep down into the pockets of his greasy trousers. He wore a light summer jacket, a blue blouse and brown top boots down at beel

it midnight on angel few across the sky

he decla med in rhythm with our footsteps. "I love that piece! Who wide t " "Lermontor"

"I always mix him up with \ektassov"

And long she languished in the world Filled with strange desires

And screwing up his greenich eyes he repeated in a low and pen ive voice

Filled with strange desires

"Good Lord! How well I understand that! I understand it so well that I would fly myself Strange desires.

A gul walked out of the gate of a gloomy house in holiday attire-a "claret-colour" skirt, a black blouse with jet trimmings and a golden vellow silk shawl

Sashka pulled his crumpled cap from his head and bowing respectfully said to the girl

"Many happy returns of the day Mest"

The gurl's pretty round face first hit up with a tender smile, but she immediately drew her thin brows together in a stern frown and said in an angry and half frighened voice

"But I don't know you!" "On that a nothing" answered Sashka cheerfully "It's always like that with me. They don't know me a first but when they do they fall in love with me

"If you with to be impudent. " said the youn" lady glancing round. The street was deserted, except for a cart laden with cabbarres at the very f r end.

"I'm as gentle a, a lamb!" said Sashka walking beside the girl and glancing at her face "I can see it's your birthday"

'Please leave me alone"

The girl stepped out faster, clicking her heels determinedly on the brick sidewalk. Sashka halted and mumbled

"By all means There' I've dropped behind Isn't she proud' What a pity I haven't a costume in which to play the part' If I had another suit on, she would have taken an interest in me, don't you worr."

"How do you know that it's her birthday?"

"How do I know? She comes out in her best clothes and is going to church I m too poor That's what's the matter Ekh' If only I had lots of money! I d buy myself a little estate in the country and live like a gentleman Look!

country and twe take a gentleman Look.

Four rough hearded men were carrying a plain deal coffin out of a side street. In front of them carrying the coffin lid on his fead, walked a boy, and behind them walked a tall beggar carrying a shepherds staff. His face was stern and looked as if it were hewn out of stone, and as he walked he kept his red rimmed eyes fixed on the greyth note of the corpse that was visible above the edge of the open coffin.

"The carpenter must have died" surmised Sashka removing his cap 'Lord rest his soul and keep him far away from his relations and friends!"

"It's lucky to meet a corpse," he explained "Come on!"
"We went to the "Moskva' tavern, and entered a small room

"We went to the "Vorkia" tavetn, and entered a small room crowded with chairs and tables. The tables were covered with pink cloths. The windows were hung with faded blue curtisms. Flower pots were ranged on the window sills and above the flower pots canaries in cages were surpended. The place was bright and warm and cosy. We ordered some fixed sausage ten half a bottle of vodka.

m tages were surprised the pace was plight and walm and cosy We ordered some freed sausage ten half a bottle of volka and a dozen eigarettes of the "Persian" brand Sashka sat down at a table near the window, spread himself out like a gentleman and lamphed into a discourse

"I like this polite and genteel life," he said "You are always complaining that this is had and the other is had, but why? Everything is as it should be Your character is not human it lacks harmony You are like the letter 'yer's The word can be under stood without it but they stick it on the end for form's sake, or perhaps because they think it looks better'

While he was criticizing me I looked at him and thought to myself

'How much verve there is in that lad! A man who has so much in him cannot pass out of this life unobserved"

But he had grown tired of sermonizing by this time. He took up his kille and scraped it on his plate to tease the birds. At once the ro m rang with the shrill trilling of the canaries

"That set them going" and Sashka, extremely pleased with himself Then putting down the knife he ran his fingers through his red hair and thought aloud

"No! Lazochka won't marry me That's out of the question But who knows? Perhaps shell learn to love me I'm madly in love with her!"

But what about Zina?

"Oh Zinka is so plain Tizochka she's smart she is," Sashka explained

He was an orphan, a founding At the age of seven he was already working for a furrier. Then he worked for a plumber For two years he worked as a labourer at a flour mill that belonged to a monastery and now, for over a year he had been working as a printer's compositor. He liked the work on the newspaper very much. He learned to read and write in his spare time, hard ly noticing at binself and the mysteries of literature had a great facenation for him. He was particularly fond of readine porty and he even writer verves humself. Sometimes he would bring me scraps of lead-mudged paper with formal lines scribbled on them in pencil. The subject of these verses was always the same and they ran approximately as follows.

I loved thee at first sight when On Black Lake my eyes met thine, And all my thoughts have been since then Of thee and of thy face durine

The hard a gn formerly placed after consonants at the end of a word now obsolete —Trans.

When I told him that this was not poetry, he would as!. in sur prise "Why not? Look! It ends with 'en' here and here and with 'me' here and here!"

'But then, remember how Lermontov's verses sound"

"Oh, well! He had lots of practice whereas I have only just begun! Wait until I get used to it!"

This self-confidence was amissing but there was nothing repellent about it. He was simply convinced that he was in love with him as the laundres Stepakha was, that he could do whatever he pleased, and that success awaited him ever-where

The church bells were ringing calling for late matin. The canaries, listening to the sound which made the window; ones ruttle stooped singing.

Sashka mumbled

'Shall we go to matin or not?"

And then he decided

"Let's go!"

On the way he said in a tone of complant blended with self

condemnation
"Tell me, how do you explain it? I always feel bored in church

but I love to go! The nuns there are so voung I m sorry for them!"

In the church he stood at the gates where the beggars and oth
er supplicants were gathered His greensth eyes opened wide with
wonder as he gazed at the choir where a crowd of choiristers were
assembled, pale-faced and in pointed hoods, all standing stiff and
straight as if the were carred out of black stone They were sing
ing harmomously, and their silvery voices sounded amazingly pure
The gold on the icons glittered and the glas cases reflected the
lights of the candles which looked like golden fires

The beggars sighed and muttered their humble prayers raising their faded eyes to the dome. This was a week day and there were few people in the church only those had come who had nothing to do and did not know what to do with themselves.

In front of Sashka, telling her beads stood a nun rather a large woman wearing a coal Sashka who reached only up to her shoulder stood on uptoe to peep into her round face and eye-which were hidden by the coal and he stood like that insolently staring at the nun with his lips pursed, as if for a kir-

The nun-shahly bent her head and gave him a wde-long glance. Exe a well fed cut looking at a mouse. He collapsed at once, julled me by the lense and hurried out of the church.

"Dd von we the book the gare me?" he said closing his eyes with firsh Then he drew his cap out of his pocket, wiped his perspring face with it and wrinkled up his note.

"Gee! The way she looked at me as if I were the Devil!

It made "in heart sink!"

Then he launded and said

"the mu t have had some had experiences with its fellows!"

Savika was kind bearted, but he had no pits for people. Probably he gare more mones to bereats and gare it more william's than many a rich man, but he gave it because he hated poverty. The little daily traved so of I fe touched him not at all. He used to talk about them and lamb.

"Have you heard? Micha Sarov has been sent to prison!" he said to me one day with summitten. "He walked and walked about, lookurs for work, and one day he so lea in unbrilla and was caursh. He didn't know how to steal. They hashed him before the beal. I was walking allow and suddenly I saw him being led like a steep by a pol course. His face was pale and his lips were parted I should out to him. "Mishka" hat he didn't answer, as if he didn't know me."

We went into a shop and Sashka bought a pound of marma lade sweets.

"I one't to buy Stepakha some pa 'ries," he explained, "but I don't like partness. This marmalade is bet er "

In addition to the sweets he bourht some cakes and must, and bern we went to a wine shop and he bourht two bottles of liqurus on the colors of red lead and the other the colors of surrol Walking down the street with the packages under his arm, he composed the following story about the runs. if he were at home set his cap jauntily on the side of his head and strode into the yard, which was strewn with yellow birch, poplar and clder leaves At the other end of the yard luit against the garden wall, stood a wash house banked with furf right up to the window sills Its roof was covered with yellowi h green moss and the treetops swayed over the roof reductantly shedding their leaves. With its two windows the wash house seemed to be gazing at us mournfully and suspiciously, like a toad

The door was opened for us by a big woman about forty years of age, with a large pock marked face merry eyes and thick red lips, which were stretched in a pleasant smile

'What welcome guests!" she cried in a singsong voice And Sasha placing his hands on her ample shoulders and I ringing his face close to here said

"Many happy returns of the day Stepanida Yakimovna and congratulations on receving the holy mysteries!"

"But I didn't go to communion" protested Stepakha

"It's all the same! ' answered Sashka, kissing her three times on the lips after which both wiped away the traces of the kisses, Stepakha with the palm of her hand and Sashka with his cap

In the dark anteroom encumbered with pokers, baskets and wash tubs, they found Stepakha's daughter, Pasha, busy with the samovar Pasha was a young girl with large bulging eyes that stared with stupid astonishment typical of children who suffered from rickets. She had a wonderfully thick plant of hair of a soft colden colour

"Many happy returns Panya""

"All right," answered the girl

You dummy " exclaumed Stepakha "You should say "Thank uo r

'Oh all right' retorted the girl angrily
A third of the laundress' habitation was taken up by a large oven, and where the shelves for the bathers used to be there was now a wide bed In the corner, under the icons stood a table, laid out for tea, and at the wall stood a wide bench, on which it was convenient to place the wash tub A charge dog looked through the open window like a beggar, resting his heavy paws with their bro

ken claws upon the window sill On the window sills there were flower pots with geraniums and fuchsias

"She knows how to live," said Sa hka looking round the squal

id room and winking to me, as much as to say "I'm joking!"

The hostess carefully drew a pie from the oven and flipped its rosy crust with her fingernail Pasha brought in the samovar glistening like the sun, and cast an angry glance at Sashka. But he said licking his lips

"Hell! I must get married! I do love pie!"

"One doe n't marry for the sake of pie" observed Stepakha cravely "Oh I understand that!"

The buxom laundress laughed merrily at this, but her eyes were grave when she said

"You'll marry one day and forget me'

"But how many have you forgotten?" retorted Sashka with a grin Stepakha also smiled Dressed as she was too gaudily for her age she re embled not a laundress but a matchmaker, or a fortune teller

Her danehter looking like a silent gnome out of a sad fairs tale, was unwanted here and indeed seemed to be totally unwanted on earth. She ate very carefully, as if she were eating not pie, but fish that was full of hones And every now and again she slowly turned her large eyes towards Sashka and gazed into his thin mofile face in a queer way as if she were blind

The dog whined pitifully at the window The brassy strains of martial music the steady tramp of hundreds of heavy marching feet and the beat of a base drum keeping them in step came float ing in from the street

S epakha said to her daughter

Why don't you run out and look at the coldiers?" 'I don't want to "

"This is fine" exclaimed Sashka throwing the dog a piece of pie crust "I don't think I need anything more!"

Stepakha looked at him with motherly eyes and straightening her blouse over her high breast she said with a sigh

"No, that's not true There's a lot more things you need."

"What I just said was quite true" answered Sashka "I don't

need anything more now, if only Pashka would stop boring through me with her eyes"

"A fat lot I care about you ' the garl retorted softly and contemptuonely Her mother angraly raised her evebrows, but pursed her lips and said nothing

Sashka moved in his seat uneasily and looking sideways at the girl said ardently

"I feel as though I have a hole in my soul So help me God! I would like my soul to be full and calm but I cannot fill it! Do you understand me Maximich? When I feel bad I want to feel good And when I get a happy hour I begin to feel bored! Why is that?"

He was already 'feeling bored' I could see that His even were roaming restlessly round the room as if taking in its squalor; a critical and ironical spark flashed in them Obviously, he felt out of place here, and had only just realized it

He talked warmly about the wrongs that were done in the world, and about the blindness of men who had grown accustomed to these wrongs and failed to see them His thoughts flitted about like frightened mice and it was difficult to keep pace with their rapid changes

"Everything is all wrong-that's what I see! You have a church in one place and next to it you have the devil knows what! Inno-

kenti Vassilievich Zemskov writes poetry like this

Thanks for those few flashes Which lit up the gloom of my heart For those sweet moments of contact With your body divine

But it did not prevent him from cheating his sister out of her house by a lawsuit, and the other day he pulled his parlour maid Nastya by the hair"

"What did he do that for?' asked Stepakha, glancing at her rough hands, which were as red as the feet of a goose Her face had suddenly become hard and she lowered her eyes

"I don't know Nastva wanted to take him to court for it. but he gave her three rubles and she let it drop, the fool!"

Suddenly Sashka jumped up and said

Its time for us to go!

Where to?" the hostess asked

We have some but mess to do said Sashka untruthfully "I'll look in in the evening

He offered Pasha his hand but the girl looked at his fingers for a moment r so not daring to touch them and then she took Sashka s hand and shook it in a way that seemed as if she were push ng it away

We vent out In the vard Sashka mumbled as he pulled his

cap t ghtly over his head

"The devil! That girl doesn't like me and I feel ashamed in her presence I won't go there tonight."

Unpleasant thoughts appeared on his face, like a rash He blushed.

"I must give Stepakha up he said 'It's not a nice business!" She's twice my age and

But by the time we turned the corner he was already laughing and saving to himself cheerfully without a trace of boastfulness

"he loves me She tends me like a flower So help me God! It makes me feel ashamed. Sometimes I feel so good being with better than with my own riother! It's simply wonderful I tell you brother they are troublesome things are women But they're a good lot for all that They deserve all our love. as it possible to love them all?" Bat

"It would be good if you loved at least one well," I suggested "One one" he mambled penately 'But try loving only

He gazed into the di tance beyond the blue strip of the river at the yellowing mendows at the black bushes stripped by the au tumn wind and sparsely clothed with golden leaves Sasika's face looked kind and thoughtful It was evident that he was full of pleasant reco'lections which played upon his soul as sunbeams

"Let s sit down" he sugges ed halting at the edge of a gulli near the nunnery wall

The wind was driving the clouds across the sky Shadows were flitting across the meadow. On the river a fisherman was tapping

"Listen," said Sashka. "Let's go to Astrakhan"

"What for?"

"Oh, just like that. Or else, let's go to Moscow" "But what about Liza?"

"Liza.... Yeess .."

He looked straight into my eyes and asked me.

"Have I fallen in love with her yet, or not?"

"Ask a policeman," I answered,

He laughed freely and heartily, like a child. He glanced up at the sun and then at the shadows flitting across meadow, and jumping to his feet he said: "Those confectionary girls will be coming out soon, come

along!"

He strode rapidly down the street. There was a look of con cern on his face, he had his hands in his pockets, and his cap was drawn low over his forehead. From the gates of a one story. barrack like building, girls came running, one after another, in Lerchiefs and grey aprons. One of them was Zing, a dark, graceful girl with Mongolian features and almond eyes, wearing a red blouse fitting tightly round her bust

"Come and have some coffee," said Sashka to her, clutching

her by the arm Then he went on to say hurriedly: "Do you mean to tell me you intend to marry that maney cur?

Why, he'll be jealous of you .. " "Every husband ought to be jealous," answered Zina gravely.

"Do you want me to marry you?"

"No don't marry me either!"

"Drop that," the girl said, frowning "Why aren't you at work?"

"I've taken a holiday"

"Ekh you! . I don't want any coffee"

"What do you mean?" exclaimed Sasha pulling her into a pastry shop

When they eat down at a small table by the window he asked her:

"Do you believe me?"

"I believe every animal, the fox and the hedgehog As for you-I'll wait a bit," the girl answered slowly.

"Well without you I shall go to the dogs!

At that moment Sashka really believed that he was passing though a tragedy—his lips trembled his eyes were moist. He was supercely moved

"Well Im a lost man, droomed in two own teats. But it serves me nicht, unce I cant catch fortune by the hem of her cloak. But it wont be easy for you either? I shall give you no rest. Let him have a bus ness and own horses, but you'll not be able to eat a time thinking of me. Mark my words."

"It's time I stopped playing with dolls," the girl said softly

tut angrily

"Oh so I am a doll to you eh "

"I wasn't speaking of you"

"There, look at them Maximich They are a race of snakes. They have no feeling the stings me in the heart, and I suffer But the says. Oh you are a doll!"

Sashka was indignant His hands trembled and his eyes grew

"How can one live with creatures like that?" he demanded

"A fine actor" I thought to myself watching him almost with

His acturg obviously captivated the gril touched her Wiping her lips with a corner of her kerchief she asked in a kindly voice

"Will you be free on Sunday?"

"Free from what? From you?"

"Don't play the fool Come over here"

They went over to a corner and Sashka with flashing eyes talked long and ardently to the girl in an undertone Finally she exclaimed with sad revation

"Good Lord! What kind of husband will you make?"

"I?" shouted Sashka "This kind!"

And without being in the least embarrassed by the presence of the fat pastry cook, he tightly hugged the girl and kneed her on the line

"What are you doing are you mad?" the girl exclaimed in

confusion, tearing herself out of his arms

She fied out of the door like a bird and Sashka, wearily sitting

down at the table shook his head and said disapprovingly

What a temper! She's a wild animal, not a girl!"

'What do you want of her?"

"I don't want her to marry that hald droshky driver It's a scandal I won't allow it I can't bear it!"

Finishing his coffee, now quite cold, he seemed to have forgot ten the tragedy he had just passed through and leoan to reflect lymeally

"Do you know? On holidays, or even on week days, when a lot of girls are out together strolling, or going home from work or from high school, my very heart trembles. Good Lord' I think to myself. What a lot of them there are! Each one must love somebody, and if they don't they certainly will love someone tomor row, or within a month it makes no difference Now this is what I understand This is life! Is there anything better in life than love? Just think-what is night? Everybody is embracing and kissingoh, brother! that's something dyou know It's something you can't even find a name for! It is really a heaven sent joy

Jumping up he said

"Come along, let's go for a walk!"

The sky was overcast with grey clouds the rain was coming down in a fine drizzle, like dust It was cold raw and miserable But Sashka, oblivious to everything strolled along in his light summer jacket and chattered without ceasing about everything in the shop windows that caught his greedy eye-about neckties, re-volvers, toys, and ladies' frocks about machines confectionary and church vestments. He caught sight of the bold type of a theatrical poster

"Uriel Acosta' I have seen that! Have you? Those Jews talk well don't they? Do you remember? Only at's all lies There's one kind of people on the stage and another kind in the street, or in the market place I love jolly people—Jews and Tatars. Look in the market place I lose jolly people—Jess and Talars. Look how heartily the Talars laugh. It's a good thing they don't show you real life on the stage but something remote—boyars and foregners As for real life—thank you very much. We have quite enough of our own! But if they do show you real life. It it be all true, and without pity! Children ought to play on the stage, because when they play, it's real."

"But you don't like what is real?"

316

'Why not? I do if it's interesting"

The sun peeped out again, reluctantly lighting up the rain dreached town. We rounded through the streets until vespers, when the church bells called for pravers. Saskha pulled me to a waste lot, to the fence of an orchard that belonged to a stern government official named Renkin, the father of beautiful Liza.

"Wait for me here will you?" he begged of me, leaping onto the fence like a cat. He sat down on a post and whistled softly. Then raising his cap with a pleased and polite gesture, he began to talk to a girl who was investible to me wriggling so restlessly that he was in danger of falling off the fence.

"Good evening, Elizaveta Yakovlevna"

I did not hear what the answer was on the other side of the fence, but through a chink between two boards I saw a lilac skirt, and the thin wrist of a white hand holding a large pair of garden er's clippers

"No. Sashka wenton to say sadly, but untruthfully "I haven't managed to read it yet. You know how hard I work. Am I work at might In the daytime I have to sleep—and my chums give me no rest. As I set the type, letter by letter, I think only of you les, of course! Only I don't like full lines of type, verse is much esser to read. May I come don't Why no? Nekra son'? Nes very, only he doesn't write much about love. Why are you angry? Want a minute—is there anything offensive about that? You asked me what I liked, and I said that most of all I liked love—everyhody likes it Elizaveta Nakovlevna

He stopped talking hung over the fence like an empty sack, and hen, sting up straight, he sat there for several seconds like an mourful raven, tapping his kance with the peak of his cap His red bair was beautifull; bit up by the setting sun and tenderly ruffed by the wind

"She's gone" he said angrily, jumping to the ground "She's offended because I didn't read some book—a book, the deut take all She gave me sometlung that was more like a flat iron than a book! It was about an inch and a half thick Let's go!"

"Where to?"

<sup>&</sup>quot;What does it matter"

He walked on slowly, barely dragging his feet along His face looked tired, and he glanced with vexation at the windows that were lit up by the slanting rays of the sun

"After all, the must love somebody," he said plaintively 'Why doesn't she love me? But no! She wants me to read books! Thinks I'm a fool! Her eyes are brighter than the light of day—and she wants me to read books! It's ridiculous Of course, I'm no match for her but good Lord you don't always fall in love with your cqual!"

After remaining silent for a rioment, he softly muttered

And long she languished in the world, Filled with strange desires,

and remained an old maid, the fool!'

I laughed He looked at me in surprise and asked

"What, am I talking nonsense? Ekh brother Maximich! My heart is swelling and swelling without end, and I feel as if I am all heart!"

We reached the edge of the town, but the other side this time Before us spread a field and in the distance loomed the Young Ladies Institute, a tall white building surrounded by trees, standing behind a trick wall, and with brick columns running along the rorch

"I'll read books for her it won't kill me," mused Sashka Prospectives like hell! I'll tell you what brother I'll go and see Stepakha I'll put my head in her lap and go to sleep Then I'll wake up, we'll have a drink, and then go to sleep again I'll vill the night with her We haven't spent a bad day the two of us, have we?"

He squeezed my hand tightly and looked tenderly into my eyes. I like to walk with you? he said "You are by my side and yet you seem not to be there. You don't hinder me in the least Now that's what I call being a real chum!"

Having paid me this doubtful compliment, Sashka turned or ms heel and rapidly walked back to town. His hand were thrust into his pockets his cap was balanced precariously, on the back of his heid and he went along vinishing. He looked so thin and sharp, like a nail with a golden head. I was sorry he was going back to Stepakha, but I understood that he had to give himself to somebody, he had to spend the richness of his soul on sorreone?

The red rays of the sun struck his back and seemed to be

pushing him along

The ground was coldish the field deserted, the town seemed
to murmur softly. Sashka stooped down picked up a stone, and
swinging his arm three it far away.

Then he shouted to me "So long""

## THE BOSS

## AN AUTOBIOGRAPHICAL EPISODE

A custs wind swept the courtyard in an eddy of drab dry snow, wisps of straw and strips of hast, amid which stood the plump, round figure of a man in a heel length gingham Tatar shirt, with bare feet shod in deep rubber galoshes With hands clasped over an expansive belly, furiously twiddling a pair of stubby thumbs he pierced me with unmatched beady eyes-the right one was green, the left one ores-and said in a high pitched voice

"Run along-there's no work for you! Whoever heard of work

in the winter time?"

His pursy beardless face was puffed in an expres ion of disdain. a pale bit of moustache twitched on his upper lip, the lower lip sagged querulously, baring a close row of small teeth. The gusts of a boisterous November wind ruffled the thin hairs of a ponderous browed head and whisked up his garment above the knee revealing fat smooth, bottle like legs covered with a downy vellowish growth. and incidentally betraving that their owner was innocent of trousers There was something curiously arresting in the sheer ugliness of the man and comething intangibly insulting in the twinkle of his green eye Not being in any particular hurry I thought I would have a chat with him and asked

'Are you the janitor?"

'Get along, that ain't none o your business. "

You'll get a cold my dear fellow going about without trou

ers. The red patches that served as evebrows went up the incongru

ous eyes shifted queerly, and the man's body lurched forwards as though he were about to fall.

"Anything more to say?"

"You'll catch a cold and die'

Well .

That's all "

And quite enough! he growled ceasing the thumb twiddling He unclasped his hands fondly patted his fleshy sides, and bearing down on me, asked

"What makes you say that

"Oh, nothing Can I see the boss, Vassili Semyonov?"

Feteling a eigh and scrut nizing me closely with his green eje the man said

"That's me.

My hopes of getting a job were ruined. The wind at once seemed colder the man more repulsive

"Well?! he exclaimed with a leer "Janutor ch?"

Now that he stood very close to me I could see that he was woefully drunk The red knobs above his eyes were covered with a barely percentible yellow down and he altogether oddly resembled a mon

'Clear out" he said cheerfully, enveloping me in a pungent ex halation of alcoholic fumes and waving a stull by arm which with its elenched fist resembled a champagne bottle with the cork I turned my lack on him and sauntered towards the gate

"Hi! D ver want three rubles a morth?"

Was I a strong lad of seventeen with a schooling to work for that fat drunkard for ten kopecks a day! Let winter was no jokethere was no alternative Sorely against my will I said "All right"

"Got a passport?"

I thrust a hand into my bosom, but my employer wased his arm in a gesture of disgust "Never mind that! Give it to the clerk You go in there for Sastka Ask

I passed through an open door hanging on a single hinge into a decrepit lean to that clung weakly to the yellow peeled wall of a two storied building and had threaded my way through sacks of flour to a narrow corner whence a coursh warm appetizing vapour ascalled my nostrile when I suddenly heard elarming noises usuing from the yard—a loud thumping and snorting Pressing my face to a crack in the passage wall I stood struck with amazement My em

THE BOSS 351

ployer with elbows pressed against his sides, was capering about the courtyard in a sort of hop skip and jump like a horse being lunged by an invisible trainer, disclosing glimpses of bare calves and fat round knees his belly and flabby cheeks quivering his fish like mouth pursed up puffing and whooping

Whew, whew

The yard was narrow, crowded with a chaotic jumble of di lapidated, avery out houses with huge padlocks like dogs' heads hanging on the doors, dozens of gnarls stared blind eyed from a shrivelled, rain washed tree One corner of the yard was littered roof high with empty sugar barrels, their round jaws birstling with straw. The yard steemed to be used as a garbage dump for the debris of things that had had their day.

And amid the whirl of straw and bast and dancing ringlets of wood shavings, firsking with them, as it were, was the ponderous loose jointed fat figure of this queer man bouncing heavily with a tone of smacking galoshes over the cobble stone yard wheezing

'Wh-w, whew, whew "
I'rom somewhere behind the corner some pigs answered him with
an angry squealing and grunting, somewhere a horse sigled and
stamped, and from an open little ventilation window of a room on
the second floor languishingly floated a gritish voice singing

Why so sad beloved boy

The wind, peering into the mouths of the barrels, rustled amid the straw, a splinter of wood beat a hurried whirr, the doves huddled together for warmth on the caves of a barn cooing plaintively

Life here was a curious medley, and in the centre of it all, per spiring and panting, whirled this grotesque personage whose likes I had never seen before

'Looks like I've landed in a pretty stewl' I thought with some misgiving

In a basement furnished with little windows fenced off from the outside by a close wire netting beneath a vaulted ceiling hing a mingled cloud of steam and tobacco smoke. The place was gloom rid

den the windowpanes broken, smeared with daubs of dough inside and spattered with mud outside The corners were festooned with hanging tufts of rag like cobwebs covered with meal and even the black equare of an 1000 was obliterated by films of grey dust

A golden fire blazed in the huge low vaulted oven, before which ecraping a bu y long handled shovel over the hearth-tone stood the squrming figure of Pashka the Gypsy the baker soul and head of the workshop—a little black haired man with a parted little beard and dazzlinely white teeth Glad in a loose ungirdled red bunting smock his bare chest revealing a becoming pattern of hairy ringlets, lean and active, he re-embled a tavern dancer and it was painful to see those heavy ragged boots looking like cast iron, on his shapely legs His cheerful ringing cries roused the echoes of that dismal cellar
"Roast and boil" he shouted with a string of oaths, wiping the

sweat from a handsome brow in raven locks

At a long table by the wall under the windows sit eighteen work men swaving their bodies in a weary regular rhythm, making little pretzels in the form of the letter 'B" sixteen to the pound, two men at one end of the table cut the grev resilient dough into long strips. pinch it with accustomed fingers into equal pieces and toss them down the table within reach of the workingen's hands—these hands are so numble that their movements are almost clusive to the eye Moulding the piece of douth into pretrel shape each man slaps it with his palm-the workshop is filled with the incessant sound of soft slapping paim—the workshop is filed with the incessant sound of son any more than the state of the table I lay the moulded pretzels on trays which when filled, are carried by boys to the boiler who throws them into a caldron of boiling water whence after a minute or so, be hails them out with a copper ladle into a long tinned copper trough, lavs out the slipper; hot pieces of douch again on trays which the baker dries on the hearth then sets them out on his shorel and deftly flings them into the oven where they are baked to a crisp and brown readiness

Any tardiness on my part in laying out the pretzels to seed to my end of the table means spoiling them—they will stick together and the work will be ruined. The men at the table begin swearing and throw terape of dough in my face

They all regard me with dislike and suspicion as though crediting me with evil intentions

THE BOSS 3.3

Eighteen noses was dreamily and dejectedly over the table, the men's faces seem oddly alike, all of them wear an expression of sal len wearness. The iron lever of the muser thumps heavily as my shift mate kneads the dough It is very, hard work, kneading a 200 lb mass of dough to a stiff and rubber like consistency, in which there must not be a single pellet of dry unmixed flour. And it must be done quickly, at most in half an hour.

The wood crackles in the oven, the water summers in the boiler,

The wood crackles in the oven, the water summers in the botler, hands scrape and smack on the table—all these sounds mingle in an incessant, monotonous hum, unenhiened by rare angry evelamations. Only from amd the boy threaders on the floor, comes the fresh high pitched voice of eleven year old Yashka. Artyakhov a suib nosed lisping little person who, with a face alternately registering horror and amusement, is relating to a breathless audience exting and in credible tales about a pries's wife who, in a fit of jealousy, poured kerosene over her daughter, a would be bride, and set her alight about the apprehension and punishment of horse-stealers, about hold gobbins, witches and mermands. For that ringing ever flowing voice of his the boy was nichanded "Tinkle".

I already know that Vassil Semyonov was himself but recently six years ago—a worker in the bakehouse, who lived with his master's write, an old woman whom he taught to do away with her sot of a husband by slow poisoning, and had taken the business into his own hands, and now he beat her and kept her in such a state of terror that she would fain live like a moure, under the floor so long as she could keep out of his sight. The story was told me matter of factly, as something of common occurrence—I could not trace even a feeling of envy for the lucky man.

"Why does he go about without trousers?"

Kunn, a one-eyed old man with a gloomy, savage face soberly explained

"He's walking off the booze—only the day before yesterday lie came to the end of a hard drinking bout."

'Isn't he a half wit?"

Several pairs of eyes looked at me with a derivive scowl and the Gypsy shouted hopefully.

"You wait, he'll show you where his wits are!"

Everybods-from sixty-year old Kuzin to Yashka who strings

## MATTER CORKY

the pretzels on a bast thread for two rubles from October till Easterspeaks of the master with a feeling closely akin to boasting as if to say That s the kind of man Vassili Semyonov is find another like him if you can! He s a libertine, he has three mistresses two of whom he gives the devil of a time and the third of whom beats him He is greedy feeds us hadly we only get cabbage soup and corned beef on holidays and tripe the rest of the time with bean and millet por ridge on hemp-oil on Wedne-days and Fridays As for work, he demands seven sacks daily which is forty nine poods in the dough and the handling of each sack takes two and a half hours

"Its strange though, the way you speak of him," I said Flashing the whites of his shread eyes the baker asked "What's strange about it?"

'Is if you were boasting

"There is something to boast about! You don't seem to grasp it.

Now he was a common workman a nobody and today the police inspector bows to him! The man can't read or write he knows nothing but figures-vet he keeps a forty man busines all in his head?"

Kuz n confirmed with a pious eigh

The Lord has given him plenty of sense

And Pashka cried excitedly

"A pretzel bakery a bread bakery a bun bakery a cracknel bak ery-see if you can manage all that without bookkeeping! Pretzels alone he sells as much as five thousand poods over the winter to the Mordynnians and Tatars living in the country then there are seven costermongers in town each of whom's got to sell not less than two poods of pretzels and prime cracknels every day-what dyou say to that?"

The bakers enthusiasm was beyond me it irritated me—I had already had sufficient grounds for thinking and speaking of the bosses

Old Luzin concealing a thierish eye under a grizzled eyebrow said tauntingly

'He's no ordinary man, my dear fellow!"

The baker puckered his black brows into a frown and demurred "As to that, there aren't any witnesses Sometimes, out of spite

or enzy a man's said to have murdered or porsoned or robbed some

THE BOSS 350

one-people don't like it when one of our brotherhood has luck come his way . "

"What kind of a brother's he to you?"

The Gypsy did not reply and Kuzin glancing into a corner. growled at the boys

'You might clean the dirt off that holy image, you little devils! Tatar heathens you . ."

The rest were silent. They might not have existed

When it was my turn again to lay the pretzels out on trays I stood at the table telling the boys everything I knew and what I thought they ought to know To drown the muttering noises of the workshop I had to speak loudly, and when my audience was attentive I waxed enthusiastic and raised my voice During one of these moments of "uplift" my boss caught me red handed and meted out to me punish ment and a nickname.

He appeared noiselessly behind my back within the stone arch that divided our workshop from the bread bakery, the floor of the bakery was raised three steps above the level of our workshop floor, and the boss stood framed within the arch, hands on belly, twiddling his thumbs, clad in his invariable long shirt drawn by the tape round a beefy neck, looking for all the world like an unwieldy each of flour

He stood surveying every body from his elevation out of mismatched eyes, the green pupil, which was of a regular round form gleaming and contracting like a cat's, and the other a grey oval eye staring fixedly and dully like the glazed eye of a corpse.

I went on speaking until I noticed the unusual bush that had descended on the workshop, though the work went on swifter than before and a mocking voice behind me said

"What's the blatter about, Blatterer?"

I turned round flustered and silenced and he walked past me, his green eye travelling sharply over my figure, and asked the baker

'How does he work?"

Pasha answered approxingly

"He's all right! Strong . The boss waddled hunself lessurely across the workshop, and mounting the steps of the passage door told the Gypes in a soft lazy Vinne

Put him on dough mixing for a week running

With which he disappeared behind the door letting a white cloud of frost into the workshop

Well I rever! ejaculated Vanok Ulanov, a puny, lame lad with an involent face and amazingly shameless of speech and gesture

Somebody whistled derisively The baker cast an angry glance around and rapped out with an oath

Get your hands moving!"

From the floor in the corner where the boys were sitting came Yashka's angry reproving voice

"You're a fine lot, too-thothe thitting at the end of the table!

Why the devil couldn't you nudge a fellow when you thaw the both coming 2"

Yye," took up the hoar e voice of his brother Artem, a lad of sixteen dishevelled I ke a cockerel after a fight 'It's no joke mixing the dough for a week running—it ll knock a fellow up awful!"

The end of the table was occupied by old kuzin and ex-oldier Miloy a good natured fellow infected with syphilis kuzin dropped his eyes and said nothing. The old soldier murmured guiltily

I didn t think of it

The baker grinning from ear to ear said

"Now your names Blatterer"

Two or three men laughed halfheartedly then followed an awkward distressing silence The men avoided my eyes

"Yashka a always the first one to sense a truth" came the sudden deep voiced comment of O ip Shatunov, a lop-sided man with a Kalmuck face and shits of eyes "He won't live long in this world

"Go to hell!" retorted the boy in a merry, ringing voice 'He ought to have his tongue cut off" suggested Kuzin Artem threw him an angry

"You ought to have your own tongue pulled out, root and all. you sneak!"

"Dry up! came an authoritative voice from the oven

Artem got up and stepped lessurely to the passage door followed by his little brother's admonition

"Where the devil are you going in bare feet? Put on your boots—you'll eatch your death o'cold!"

Apparently everybody was accustomed to these remarks—they passed in vilence Artem looked tenderly at his brother with laughing eyes, and, with a wink at him, put on his ragged boots

I felt sad, and a sense of my loneliness and estrangement among these people weighed heavily on my heart A snow-torm was beating against the drifty windows—th was cold outside! I had seen men like these and I understood them a little I knew that almo t every one of them was living through a painful and inevitable crisis of the soul, a soul born and nourrhed in the quiet of the country, and whose soft and plant essence the town was malleating after its own fashion by hundreds of little hammers widening some and narrowing others

The cruel, relentless handmork of the town was particularly noticeable when these marticulate people began to sing their village songs, putting into the words and music all the pained bewilderment and dumb angush of their souls

Poor unha a ppy ma aid,

suddenly Ulanov started to sing in a high almost feminine voice and somebody else, involuntarily as it were would take up

Walked in the field at night

The slowly sung word "field' rouses two or three others Ending their heads lower, hiding their frees they give themselves up to memories

> In the field the moon shines brightly, In the field blous a gentle breeze

Before they have sung the last line Vanok earries on the sorg in subling tones

Poor unha a ppy ma-aid

The song grows louder, stronger

She spake to the used O, kind used, gentle friend Draw my heart my soul from me!

And as they sing a gentle breeze from the wide fields seems to have been wafted into the workshop and one a mind is filled with kindly thoughts, thoughts that ennoble and soften the heart Ard suddenly, as though ashamed of the sadness of the tender words. someone mutters

"Aha, that's got the rade.

9 4

Crimson with exertion Ulanos climbs to a still higher and sadder pitch

Poor unha-a ppy ma-aid

Soul stirred voices sing with infinite melancholy

She tearfully begged the wind Tale Thou O Take my heart Into the lovest deep and dark!

"And I bet you she-" a lewd filthy innuendo breaks into the song The scents of the field are chased away by the feud smell of a dark basement and dirty yard

"Eekh damn it all! someone sighs.

Vanok and the best voices strive harder as though trying to quench the putrid blue flames and recky words while the men grow ever more ashamed of the ead story of love-they know that love in the city is bought at the price of ten kopecks, they buy it together with the disease and canker that so with it-and their attitude to it is a thing firmly established

> Poor unhappy maid! Ah nobody loves me

Don't be such a damned prude-ten men'il love you then

Bury thou my heart Beneath the roots and autumn leaves

"All they know the huesies, as to get married and sit on us men's necke

"That's a fact. ."

Ulanov sings nice songs with eyes tightly closed and at such moments his dissolute oldish looking face becomes covered with engaging little wrinkles and glows with a chy smile

But ever more often the cynical ejeculations befoul the ong as the mud of the street bespatters a loliday dress, and Vanok must THE BOSS \$59

admit himself vanquished Now he opens his bleary e.es, while an insolent smile twists his dissipated face and something evil plays upon his thin lips. He is anxious to uphold his reputation as a good song leader—it is the only reputation that he, lazy and unpopular as he is with his comrades, had to keep up in the workshop

Tossing an angular head in thin, reddish hairs, he screeches

On Prolomny street what ho Lies a student drunk as Chloe

With a whoop and a whistle and a fierce cynicism, singing the ribald words with a sort of malicious glee the whole work hop roars in unison.

Lies and smiles with wanton wiles

It is like a herd of hogs who have broken into a lovely garden trampling the flowers Ulanov is odious and sinieter Wild with excitement, he is all aflame, his grey face covered with hectic patches, his eyes almost popping out of their orbits, his body obscenely squirming in shameless gestures, and his strindent voice, grown suddenly strong, cuts the heart with a ferocous yearing

Come the wenches, come the ladies,

he chants with waving arms while the rest catch up in a raving howl

Straight Heigh ho' Straight! Straight

The mud boils furnously a thick, greasy, viscid mud wherein, moaning almost sobbing, human souls are being cooked. The madness of it is unbearable, the ught gives rise to a frantic impulse to dash one's head against the wall. Instead of which you close your eyes and begin to sing the riball song yourself, perhaps louder than the others—you are overcome by a feeling of devastating pity for your fellow men and besides, one does not always enjoy a feeling of his own supernority.

Sometimes the bass puts in a noiseless appearance or the ted curly headed clerk Sashka comes running in

Having a gay time boxs?" Semyonos enquires in a poisonously sweet little voice, while Sashka simply yells

'Not so much noise you bastards!"

And the flame instantly dies out, and a deeper, heavier darkness settles on the soul from the alacrity with which these people obey the amperious command

One day I asked

"Brothers why do you spoil good songs?"

Ulanov glanced at me in astonishment

"Why, do we sing badly?"

And O-ip Shatunov said in his deep voice that always sounded sort of apathetic

'You can never do any bad to a song to epoil it. It's like the soul Well all die but the song will remain Forever!"

When he spoke Osip lowered his eyes like a nun making a col lection for the monastery and when he was silent his broad Kalmuck cheekbones worked almost incessantly, as though this heavy man were constantly chewing something

I made a sort of reading stand from splinters of wood, and when, having mixed the dough I took up my position at the table to lay out the pretzels I put the stand in front of me with a book opened out on it and read aloud My hands being constantly en gaged with my work the business of turning over the pages was performed by Milos-he did it reserently each time with an unna tural exertion and a copious wetting of the finger. It was his busi

The ex-oldier however was a wool gathering sort of fellow, and one day while I was reading Tolstoy's "A Tale of Three Broth ers" I heard the horsy snort of Semyonov over my shoulder, his plump little hand shot out and seized the book, and before I could gather my wits he was walking to the oven swinging the book in his hand and saying

"I like that eh? Smart

I overtook him and grabbed him by the arm "You can I burn the book!"

"Who said so?"

"You can't do that!"

A deep hush descended on the workshop I could see the frown ing face of the baker, his white grinning teeth, and waited for him to shout

"Go for him!"

Green circles spun before my eyes and my legs trembled The men worked away with might and main as though in a hurry to be done with one business and start another

"I can't?" the boss repeated calmly without looking at me his head bem to one side as though he were listening to something

"Let's have it, here"

"All right . Take it!"

I took the rumpled book released the boss arm and sent back to my place, while he, with head bent sying nothing as usual went out into the yard. There was a long silence in the work-hop then the baker, with a rough gesture wiped the sweat from his face and stamping his foot said.

"When, what a turn I had damn you fellows! I was sure he was

going to pitch into you

'So was I," put in Milov joyfully

"There might have been a fight?" exclaimed the Gypsy regretfully "Well, Blatterer better look out now! He's got it in for you now, crikey!"

kuzin shook his grey head and grumbled

"You don't fit in here my dear chap We don't want any rows You'll try the hoss' temper and hell have it out on all of us—he will!"

Yashka Artyukhov swore at the soldier in an undertone

"Didn't you thee him coming you duffer?"

Looks like I didn't "

"Weren't you told to keep a look out?"

"Yes I missed this time

The majority maintained an apathetic silence just listening to the angry growing I could not make out how these jeople regarded me, I felt ill at ease, and decided that it were better for me to leave As if guessing my thoughts the Cypsy spoke up angrily

"Look here Blatterer, you'd better give notice-it's going to be hell for you just the same! He'll set Yegor onto You-that II be the

end of it"

Yashka just then got up from the floor where he had been squat ting cross-legged on a piece of matting tailorwise, and, thrusting out his belly, awaying on bandied, rickety legs, and glaring horribly with milk blue eyes, shouted, with raised fist

"What, leave for good? Punch him in the jaw! And if he fights

I'll take your part!"

There was a moment of silence and then a cloudburst of laughter, that refreshing vigorous laughter which, like a summer downpour washes the dirt and dust and excrescence from a man's soul and leaves it bright and pure, throws men together in a solid mass, a single human body, cemented by a bond of common understanding.

All the men had dropped their work, rocking and holding their

sides with thrieking howling laughter, while tears streamed down their fares Yashka, too, laughed in an embarrassed fashion and patted

his shirt.

"Why not? I'll show him! I'll grab a three pound weight, or elth a chump of wood .

Shatunor was the first to stop laughing He wiped his face with the palm of his hand and said, without looking at anyone "Yasha's said it again, the infant's right! Scaring a fellow for

nothing He's doing you good-and you tell him to clear out . ." "There's no harm in warning him! said Palka, coming to a

rest. "We're not dogs, are we?"

And all eagerly fell to discus ing how to safeguard me from Yegor

"It's all the same to him whether he kills a man or cripples him

-makes no difference, none at all!"

Yashka outvied everybody, breathlessly constructing abourd plans of defense and attack, while old Kuzin pinned his eye in a corner and growled

"How many more times have I got to tell you boys to give the

holy image a clean up ..."

The Gypsy, scraping his shovel on the hearth, argued with him telf, as it were

"One's got to be prepared for trouble There's plenty of

rough play down here...

Somebody walked past the wirdow through the yard with a heavy tread and the all knowing Yashka commented animatedly

"That's Yegor going to shut the gates-going to have a look at the pigs ..."

Someone muttered.

"Pity they didn't finish him off in the hospital ..."

It became quiet and dreary After a minute the baker suggested to me

"D'you want to see Semyonov's parade?"

I stood in the passage, looking out into the yard through a crack in the wall, in the middle of the yard, my boss was sitting barelegged on a box, holding a couple of dozen buns in the hem of his long shirt. Four huge Yorkshire boars nuzzled around his knees, grunt ng loudly, while he was thrusting buns into the red jaws, pat ting the swines' fat pink sides and mumbling in a benevolent, low, unfamiliar voice

"A ah, the beasties want to eat the beasties want a bun? There there, there .... "

His fat face was wreathed in a soft, dreamy smile, the grey eye had come to life with a look of kind indulgence, and there was altogether something oddly new about him Behind him stood a broad shouldered fellow with a pock marked face, a big moustache, a clean shaven blue thin and a silver ring in his left ear With cap tilted back on his head, he looked with round, button like, lack histre eyes at the pigs tostling his master, while his hands, thrust into the pockets of his coat stirred inside and twitched the skirts of that garment

"Time to sell 'em" he said hoarsely Not a muscle of his blunt

face had moved

"Plenty of time," snapped the boss in a loud soice "When'll I

get others like them? One of the boars prodded him in the side with its snout Semyonov swayed on the box and broke into a glad cackle, shaking his lubberly bulk and crinkling his face in such a way that his unmatched eyes

vanished in the thick creases of his skin "Rogie pogie hermits!" he shrieked through his laughter "They live in the dark-they do-just look at 'em-choo, chool Just look

at 'em-eh' My li'lle recluses saintly souls ..."

The Digs were disgustingly alike, and one and the same beast seemed to be dashing around the yard in quadruplicate, with a mocking and offensive similitate Small headed on short legs, their naked bellies almost touching the ground, they builted into the man with an angry flutter of the grey lashes of their useless little eyes—and I looked at them as though in a hornble dream

Squealing granting and crunching the Yorkshires thrust their greedy blunt muzzles into the master's knees rubbed against his legs and sides while be too squealed pushing them off with one hand and teasing them with the other in which he I eld a bun now bring ing it close to their jaws now drawing it back shaking all over with soft laughter himself almost a perfect imitation of the beasts except that he was still more drawful. Justices and—curvois

Larily raising his head Yegor gazed long at the rky which was as wintry-dull and cold as his eyes the furbished earring swayed gently over his shoulder "The nurse in the hospital he said in an unnaturally loud

voice told me on the secret that there won't be any doomsday "
Semyonov engaged in an attempt to seize the ear of one of the

porkers queried
"Won't there?"

"Yo

She's probably a damned har

"Maybe she is"

The boss went on fondling the spoilt, clean smooth pigs, but is hand was beginn ng to move sluggishly—he was apparently tired "She has a fine bust and pop eyes" said Yegor with a reminiscent sigh

Who the nurse?"

"Sure! Doom, she says day there won't be but the sun's going to eclipse altogether in August

Semyonov queried again incredulously

"Altogether? You don't say so?"

"Altogether But she says it a not for long—a shadow will just
pass over."

"Where s the sladow come from?

I don't know From God maybe

Getting to his feet the boss said sternly and emphatically

'She s a fool! No shadow can t stand ut ngainst the sun it ill pierce any sladon. That's one thing! Secondly God—they say—is

bright—how comes the shadow from him? And then, there's nothing but emplines in the 43—d'you ever see a shadow come from nothing? She's a crary fool..."

"Of course, like every woman ...."

"That's just it ... Well, drive the youngsters into the pigsty."

"I'll call one o' the boys"

"All right. But see they don't hit the beasts, and if they do, you can let 'em have it from me.

"I know...."

The bose walked through the vard with the Yorkshires unadding after him like sucklines after a sow . . .

The next day, early in the morning, the boss flung open the door

leading from the passage into the workshop, stood on the threshold and said with senomous sweetness:

"Mister Blatterer, will you go and carry the flour into the passage

"Mister Blatterer, will you go and carry the flour into the passage from the yard..."

White clouds of cold air from the open door swirled around Nikita, the bolling man who, turning his lead to the boss, requested. "Will you shut the door, Vassily Semyonich it's blowing prefit

"Will you shut the door, Vassili Semyonich it's blowing prehard."

"Wha at? Blowing?" squealed Semyonov, and poking him in the back of the head with a tight little fist, he vanished, leaving the door open. Nikita was about thirty years of age, but he looked like an adolescent—a timid little man with a yellow free covered with small tufus of colourlets hair, with big, always wide eyes in which there was a look of frozen anguish and terror. For six years, from fine in the morning till eight in the evening, had be been standing over the caldron, dipping his hands incessantly in the boiling water, one side of him roasted by the fire, while behind was the yard door douring him with cold draughts several hundred times during the day. His fingers were twisted by rheumatism, his lungs inflamed, and his leey drawn in knotted blue veins.

Throwing an empty sack over my head I went out into the yard and as I drew level with Nikita he muttered to me through elenched teeth:

"It's all your fault, damn you..."

Tears, like turbid sweat, streamed from his big eyes.

I went out erestfallen, thinking:

"Ill have to clear out"

se

The boss, in a lady's fox coat, was standing by a pile of sacks with flour—there were about a hundred and fifty of them, and even a turd of that lot would not go into the passage I told him so and he answered with a speer.

'If they won't I il make you haul 'em back again That's all

I snatched the sack off my head and told Semyonov that I would

not allow him to badger me and asked I im to pay me off

"Come on get on with the job!" he retorted sneeringly "What il you do with yourself in the winter? You'll die of hunger

"Pay me off!"

His grey eye became blood hot, the green one shifted evilly, and he thrust a elenched firt into the air asking in a sobbing voice

"Dyou want a punch in the jaw?"

I flared up Striking aside his outstretched arm I seized him by

the ear and began pulling it silently, while he pushed his left hand in my chest and cried out in an amazed low voice

"Hold on! What you doing? To the boss? Let go damn you."

Then alternately weighing his struck right hand in his left and

rubb ng his red ear he looked into my face with ludicrously staring eyes and began to mutter

To the boss? You? Who are you ch? Why, I I-I il call for the police! I il "

And suddenly, pursing his lips with a pained expression he gave a long dreary whistle and turned away blinking his right eye

a long areary whistle and turned away blinking his right eye
My wrath burned out like so much straw—he made such a droll
sight, slowly waddling off into the corner while his fat buttocks

quieted in an injured sort of way beneath the short fur coal.

It grew cold an not wishing to go into the workshop I decided to warm tryself by carrying the sacks into the passage. When I ran in with the first sack I saw Shatmov he was squatting on his faunches before a crack in the well looking I ke an owl. His stiff hair was tied up with a ribbon of bast, the ends of which dangled over his forchead and stirred together with his everbows.

"I saw the way you handled him." he said quietly his lantern jaws working heavily

"Well so what?"

THE BOSS 367

His little Mongolian eyes widened in an inscrutable look that was rather disconcerting

"Look here! ' he said standing up and drawing close I won't tell anyone about it, and don't you either

'I didn't intend to"

"Oute right! He's the boss, after all! Isn't that so? "Well?"

"We've got to obey somebody otherwise we'll all come to blows! '

He spoke gravely and very quietly almost in a whisper

"There must be respect you know

I did not understand what he meant, and got angry

"You just go to hell

Shatunov seized my hand speaking in a disarming mysterious whisper

'You needn't be afraid of Yegor' Dyou know any charm against night scares? Yegor is haunted by night terrors, he's afraid of death He has a great sin on his soul One night I passed the stable and there he was, standing on his knees and howling 'Holy Mother of God keen me from sudden death'-d you understand? 'I don't!"

'Come over him that way!

"What way?"

'By fear Don't rely on strength he's five times as strong as VOIZ STE \*\*

Sensing that this man wished me well I thanked him and held out my hand He responded after a slight hesitation and when I pressed his horny palm, he smacked his lips regretfully and lower ing his eyes mumbled something iraudible

"What d'you say?"

"Never mind now" he said with a deprecatory gesture and went into the workshop while I began to haul in the sacks, my thoughts dwelling on what had happened

I had read about the Russian people, about its spirit of fellow ship and sociality the warm and generous susceptibility of its soul to good, but I knew the people better at first hand, having been thrown on my own resources since the age of ten cut off from the influence of family and school

Most of my per onal impressions scenned to fit in well with what I and read Yes, people are attracted to what is good, they appre cate it, hanker after it, and are always waiting for it to come from somewhere to make this rugged, dismal life a brighter, warmer thing

But I find my-self thinking ever more often that while loving what is good like children do a fairy tale wondering at its beauty and tarcine-\* looking forward to it as a holiday most people have no faith in its power, and it is a rare person who is solicitous of guard ing and protecting its growth. They are all sort of unploughed souts that are thickly and abundantly overrun with weeds, and if a grain of wheat be brought in by a wind of chance, the young shoot withers and fades.

Shatunov roused my interest—there was something unusual about the man

For about a week the bo-s did not show up in the workshop neither did he discharge me Indeed, I did not insist on it—I had nowhere to go and life here was growing more interesting every day

Shatunor obviously shunned me, and my efforts to have a 'heart to-heart" chat with him were a failure—my questions elicited at best an unintelligible reply, spoken with downcast eyes and working jaws

"Of course, if one knew the right word! Still, every man's soul s his own . "

There was something thickly dark about him, something of the recluse. He habitually spoke little did not use profane language, but neither did he pray on going to bed or on getting up, and only when he sat down to dinner or supper would he silently make the sign of the cross over his deep chest. During a moment of lesure he would imperceptly withdraw into a corner, choosing the dark est, where he would either mend his clothes or take off his shirt and kill parasites in the dark And always he hummed to himself in a deep bass, almost in a lower octave, queer, unfamiliar songs.

## Ah why does this day seem sad and dreary

One would a k hun facetiously
"Only today? Did you feel all right yesterday?"

Without answering or looking up he would hum on

I might have a drink of home brew, but I don't want to

"You haven't any, anyway—home brew, I mean"
Without batting an eyebrow, as though lie were deaf he went
on dreamly

I'd go to see my darling, but my legs don't nant to go
Oh, my legs don't nant to go, and my heart it is not drawn

Pashka the Gypsy was not fond of dismal songs.

"Hey, wolf!" he shouted angrily, baring his teeth 'Howling again?'

The funercal words came creeping one by one out of the dark corner

My heart is sad, ah, ever so sad Weary and dreary, it gives me no sleep

"Vanok!" commanded the baker "Put the lid on him he'll smoke the place out! Let's have "Goatie!""

The men broke into a ribald dance song, Shatunov emitting deep mouthed sounds with an air of indifference and a peculiar knack of fitness to the blatant obscenity of the song, which at times became drowned in his voice, vanishing like a gushing rivulet in the dark stagnant water of a muddy pond

The baker and Attem were obviously kindly disposed towardme—it is a new attitude that does not lend itself to description, but I sense it nevertheless. As for Yashka Tinkle he dragged the very first night after my clash with the boss a sack filled with straw into the corner where I slept and announced

"Well I'm going to thleep next to you now!"

"All right"

"I thay, let's be friends! '

"Let's"

He promptly rolled himself over to my side and winspered confidentially

'Do mithe eat cockroaches?'
"No, what makes you ask?'

"I thought as much!"

24-830

And in the same his hed voice, his thick tongue moving rapidly and his win-ome eyes shining he confided

"D you know I thaw a mouthe having a talk with a cockroachbonour bright I d d' I woke up one night, and in the moonlight thaw a months not far from me busy at one of the pretzels nibbling and mbbling an I crawled up-ever the quietly Just then a cockroach carre up and then two more and the mouthe dropped the pretzel and tharted moving his grey whithkers and they also began wag ging their whithkers-like our dumb Aikander-talking to each o her they were I wonder what they were talking about? Mutht be interething eh? Are you thleeping?"

"No Go on please "
"He looked ath if he was athking the cockroaches Where dyon come from' An they thatd Were from the courtry ' They erowd in from the villages you know, during the famine, or when there's been a fire They run away from the hut before a fire, they know when there's going to be a fire Ol' man brownie tells em Pun off. you fellows and they hop at! Have you ever theen a brownie?

"Not yet.

"I have

At which point he suddenly gave a snore as though gasping for breath—and Tinkle was heard no more till morning!

The box now made it his rule to visit the workshop almost every day seering deliberately to choose a time when I was relating something or reading to the men. Coming in noiselessly he would sit down on a box in a corner by the window on my left, and if I stopped on seeing him, he would say in a tone of grim mockery

"Co on jabbering professor go on spin the varn, dont be afraid!"

And he would sit for a long time silently blowing out his checks, which would set his little ears stirring beneath his sparse ha :--they were almost indistinguishable set close again t his skull Sometimes he would a 1 in a croaking voice

"What what?"

And one day when I was describing the structure of the universe be ened shalls

THE BOSS 371

٤

"Hold on! And where's God come in?"

"He's here..." "Lar! Where?"

"D'vou know your Bible?"

"Don't you try to fool me-where is he?"

"And the earth was without form, and void, and darkness wasupon the face of the deep, and the Spirit of God moved upon the face of the waters"

"The waters! ' he cried triumphantly 'And you're trying to prove there was fire! Wait, I'll ask the priest what it says in the writ mgs .. "

He got up and went out, adding morosely.

"You seem to know a lot, Blatterer-d'vou think it's good for you? ."

Shaking his head Pashka said anxiously

"He'll lay a trap for you!"

Two days after this Sashka, the clerk, came running into the work shop and shouted to me sternly

"The hoss wants you!"

Tinkle raised a snub noved freckled face and gravely suggested

"Take a three pounder with you!"

I went out amid an accompaniment of subdued laughter

In a crowded room in the semi basement two other pretzelmakers. Donov and Kuvshinov, besides my own boss were sitting at a table before a samovar I stopped in the doorway My boss commanded in a maliciously soft voice

"Now, professor Blatterer, will you be so kind as to tell us about the stars and the sun and how it all happened"

His face was flushed his grey eye narrowed and his green one alight with a mischievous glint of emerald Next to him shone two other smiling visages, one a lobster red framed in a carroty stubble. the other a dingy mildewed looking map The samovar snorted lazily, enveloping the odd heads in wisps of vipour. On a wide hed set up against the wall looking like a grey old bat, sat the mistress, her arms propped amid the rumpled bedelothes, her underlip sagging, while she swayed to and fro and hiccoughed loudly The pink little flame of an icon lamp flickered lone-omely in the corner as though shivering from cold, on the will between the windows hung an ole

ograph of a woman naked to the waist, holding in her lap a cat as disgustingly fat as herself The room was filled with a stuffy smell of vocka, pickled mu brooms and smoked fish, and the legs of passersly flitted across the window like huge shears silently snipping at sotrething

I moved forward and my boss, picking up a fork from the table got up and tapping the edge of the table with it, said to me 'No you stand where you are Let's have the story first, then

Ill stand you a treat .

I decided that I would stand him a treat, too, afterwards and began to talk

Life on earth was none too happy and that is why I was so fond of the sky Olten on a summer night I would go into the fields and he down on the ground face upwards and it seemed to me that every etar sent a golden ray down to me in o my heart; linked by their mul titudes to the cosmos I floated among the stars together with the earth, as amid t the strings of a huge harp and the quiet murmur of the earth a natur all life sang to me a song of the infinite joy of living These wholesome hours of spiritual communion with the universe miraculously clean-ed the heart of the day's vexations impressions

And here in this squalid little room, facing the three boyes and a drunken hag gazing at me bleakly with a senselces stare, I let myself be carried away, forgetting the offensive presence of everything around me. I perceived that the two ugly faces were grinning insultingly, and my box had bunched his lips and was whistling softly, while his green eye travelled swiftly over my face with a peculiar, fixed scrutiny, I heard Donov say in a husky, tired voice

"Hell, he can talk the hind leg off a donkey!" And kuv-hinov exclaimed angrily

"If you ask me the fellow's nuts!"

But this did not deter me I wanted to make them listen to my narration, and it seemed to me that they were coming under the spell

Suddenly my boss without stirring uttered slowly in a high nasal s orce

"All right, that'll do Blatterer! Thanks old chap! That was fine And now that you have put all the stars in their places, go and feed the pigs, my little pragues . "

The reminiscence now seems amusing but at the time I felt anything but amu ed, and I don't remember how I mastered the fury that overcame me.

I remember that Shatunov and Artem seized me when I ran into the workshop, led me out into the pas age and brought me round with

a drink of water Yashka Tinkle said in a tone of conviction 'Well? Aha, you didn't lithen to me?'

And the Gyp 3 scowling and muttering anguly, patted me on the back

"Id have nothing to do with him When he s got his monkey up he doesn't care a liang, even if it was the bishop himself ,"

Feeding the pigs was regarded as a humiliating and harsh punish ment The York-hires were housed in a dark and crowded pigety and when their buckets of feed were brought in they would rush a man off his feet, jostle him with their blant muzzles and he was a lucky fellow whom their rough annability did not trip over into the mire

Immediately on coming into the pigst, one had to lean his backagainst the wall kick the swine off, swiftly pour the slops into the trough and make off, because the enraged beasts had a habit of bit ing when kicked It was much worse when Yegor opened the door of the workshop and announced in a sepulciral vore

'Heigh you hat api, \* come and get the pigs in "

That meant that the refractory bearts let loose in the yard did not want to go back to the pigsty. Five or so of the men would then run out into the yard swearing and selming and a merry chase would begin to the master's immense enjoyment. At first the men themselves enjoyed the mad scramble which was something of a diversion, but they soon became breattless with fatigue and furry, the obstinate pigs rolled back and forth across the yard like barrels, throwing the men off their feet while the boss stood looking on fired by the excitement of the chase bopping and stamping his feet, whistling and sereecking

Good boys! Don't give in! Scratch the scabs off cm!

When a man was sent sprawling the boss yelled louder and mer rier than ever slapping his fleshy woman like thighs and choking with laughter

<sup>\*</sup> An above epithet applied to Russians by Ukrainians in the old days -- Trans

Indeed, it must have looked a droll sight, those carcasses of pink fat tearing around the yard hotly pursued by a yelling handwaving bunch of skinny humans besprinkled with flour, clad in dirty rags, with tattered boots on their bare feet, who ran and fell and were dragged about the yard clutching the hind foot of a

One day a boar escaped into the street, and vix of us boys chased him about the town for two hours, until a passing Tatar hit the beast across the front legs with a stick, after which we carried the pig home on a mat to the great amusement of the neighbourhood. The Tatars shook their heads and spat in disgust, while the Russians quickly formed an escort A dark, brisk little student, taking off his cap, en quired sympathetically and loudly of Artem motioning to the whim "Ma or sister?"

"The boss!" retorted a tired and trate Artem.

We hated the pigs, living better than we did, they were to all of us, except the boss, a source of painful humiliation and dirty cares

When the workshop learned that I was to tend the pigs for a whole week, some man pitted me with that annoying Russian compas sion which chings stickily to the heart like gum and aps its strength, most of them maintained an indifferent silence, while Kuzin said in

"Never mind! The boss orders—got to do your best . Whose bread are we eating?" Artem shouted

"You old devil! One-eyed sneak . .

Well, what el-e?" asked the old man

"Toady! Tell him, go on, tell the boss

Auxin interrupted him declaring calmly

'So I will' Mr dear fellow, I'll tell him everything! I live by the truth

The Gypsy rapped out an oath and then, unusually for him.

dropped into a sullen silence

In the night, at a painful hour, while I was lying in my corner listening in stony horror to the drowsy snoring of the toil worn men and arranging and rearranging in my mind such mute and unintelly

gible word, as Life, Men, Truth the Soul, the baker crept up to me softly and lay down beside me

"Aren't you sleeping?"

"No"

"Taking it hard, brother . "

He rolled himself a cigarette and lit up. The red little flame il lumined the silk threads of his beard and the tip of his nove. Blowing off the burned ash, the Gypey whispered.

'Look here—poson the pigs! It's a simple thing—all you've got to do's give 'em some salt in hot water—the beasts'll get a swelling in the throat and peg out ..."

"What's the sense?"

What's the sense:

"First—ti'll make it easier for us all, and be a blow for the boss!

And I'd advise you to go away! I'll ask Sashka to steal your passport from the boss—so help me God! What d'you say?"

"No, I won't."

"Its your lookout! Just the same, you won't suck it long—he'll break you . " Embracing his knees, he began rocking himself dreamily, continuing slowly, in a barely audible voice

"I mean what's good for you, from all my heart! Really, go away It's become worse suice you're here, you seem to get his back, up, and he goes for everybody Mind the men are annoyed with you—they might come rough."

"What about you?"

"What about me?"

"Are you annoyed too?"

He kept his eyes fixed on the pale glow of his cigarette in silence before he uttered gradgingly

"If you ask me-peas are not planted in a swamp

"But 1811't what I say true?"

'It's true all right, but what's the use? A mouse can't graw through a mountain It makes no earthir difference whether you speal or you don't speak. You're much too trustful, brother Be careful, it's dangerous to trust people!"

"You too? '

"Well—yes me too What am 12 Can I be depended on? I'm one thing today, another thing tomorrow. All the rest of 'em too."

It was cold, and the heady smell of stale dough assailed the no-

trils The men lay around like grey hummocks sniffing and heaving, one man was talking in his election

Nata Vatasha

Someone was moaning and sobbing bitterly-he must have been dream ng that I e was bean beaten Three black wandows mated blank ly from the dirty wall like deep mouths of tunnels into the night Water wa de pping from the window sills from the bakers came the coft sound of chapping and thir squeaks the baker's assistant deaf and dum! Vikander was kneading the dough

The Gop's whispered musingle and zentle

You ought to go to the country become a teacher-that's the thing for you! A good life believe me! And all straight, a sure thing and worthy of the soul! If I was educated at a a teacher I d be right away' I m awfully fond of kiddies And women too They re my m fortune, women are! As soon as I catch sight of a passable galthat a the end of me I we got myself in tow as if she had me by a lead. If it wasn't for my character, and if I took a fancy to go in for farming I meht perhaps make up my mind and marry a good worn We d hatch a broad of youngsters she and I a dozen at least, dammit And here-there's one good looking woman, another tot as good and all of 'em easy-and so you tog along God knows why! It's like gathering mushrooms, you're that greedy, you've al ready got a full basket but no you must bend down to pick another ore

He stretched himself and opread his arms wide, as though about to embrace somebody then abruptly assumed a sober business like tone

"Well, what about the pigs?" Nothing doing "

"More's the pity! What's it cost you?"

The Gypsy crept stealthily back to his corner by the stove

Silence reigned I thought I saw Auzin's jesuitical eye gleaning

dully from underneath the table where he slept Fantasy darted fitfully over the dirty floor amid the eleeping

hodies like a terrified bat, beating itself against the damp dark walls and gruny vault of the ceiling and dying impotent.

"Hey,' someone cried in his sleep "give it here give me the 470

THE BOS

The pigs were poisoned

Two days later, when I went into the pigsty in the morning they did not make a dash for me as they usually did, but lay huddled in a dark corner and met me with an unfamiliar hourse grunting. I examined them by the light of the lantern and it struck me that the animals' eyes had grown bigger overnight, and bulged from beneath the pale cyclashes, regarding me piteously with a look of sheer terror and something akin to reproach. Their laboured breathing shook the feud darkness and a sough like a human moan floated on the air

"Finished!" I said to myself I felt a painful throbbing at the heart I went into the workshop and called the Gypey out into the pas sage He came out chuckling stroking his moustache and beard

"Did you have the pigs poisoned?"

He stood shuffling his feet uncomfortably and aske I me curiously "Are they dead? Let's go and have a look"

In the yard he asked mockingly

"Going to tell the boss?"

I said nothing, twining his heard round his finger he spoke in an apologetic voice "That's Yashka, the little devil He heard us talking, and yester

day he says 'I'm gonna do it Uncle Pashka III put salt in for them!' 'Don't you dare' I said

Halting before the door of the pigsty and peering with narrowed eves into the darkness whence the wheezy breathing of the animals could be heard coming in gurgles and sputters he scratched his chin wrinkled his face wryly, and said crossly

"What a rotten business, hell! I'm jolly good at lying as a mat ter of fact I like it, but there are times when I simply can't! Just can't

Walking back, shrinking with the cold grunting he looked into my eyes and drawled

'Hell there's going to be the devil to pay! The boss ll fly off the handle! He ll tear Yashka's head off for him

"What's Yashka got to do with it?"

"That's the way things are declared the Gypsy with a wink "The little ones always answer for the big ones in the artel"

Saying which he instantly frowned, threw me a keen look and ran swiftly into the passage muttering

"Go on complain

I went to the boss. He had just got up and his fat face was creased and grey, his dark hair plastered down over the knobs of his irregular skull, he sat at the table with legs wide apart, his long pink shirt drawn at the knees on which lay smuly ensconced a dun cat.

The metress was laying the table for tea, moving about with a soft rietle like a bundle of rags being dragged across the floor by an invisible hand

"What is it?" he asked with the shadow of a smile

The pigs have fallen ill "

He dashed the cat down to my feet and with fists clenched bore down on me like a bull his right eve flashing and his left growing red and filling with tears

"What, what?" he rumbled gasping for breath

"Better call the vet doctor quickly

Commo close up to me he comically slapped his hands over his ears suddenly seemed to have swollen, went blue, and emitted a wild.

"The devils I know what it's all about.

The mistress crept up and I heard her voice for the first time a

"bend for the police, Vassya, quick send for the police

Her wasted, reg like cheeks quivered her big mouth fell open in dismay revealing black uneven teeth. The boss pushed her roughly aude, sratched some clothes hanging on the wall and rushed to the door holding them in a bundle under his arm.

But outside in the yard, having peered into the pig.tv and lisened to the sertorous breathing of the animals, he said calculy

"Call three of the men out."

And when Shatunov Artem and the soldier came out of the work shop, he shouted without glancing at us

"Bring 'em out!"

We carried out the four dirty execuses and laid them in the yard. There was a faint glimmer in the sky, the lantem placed on the ground shed a fight on the slowly full up sownSides and the heavy heads of the pren-an eye of one of the piez had rolled out like that of a booked. THE BOSS 379

Throwing a fox coat over his shoulders, the boss stood silently and motionlessly over the dying animals his head lowered

'Go back to your work! Send Yegor here!" he said in a hollow

voice

"That's got him all right!" whispered Ariem as we jostled in the narrow passage littered with eacks of flour "Struck him so hard he isn't even angry"

'You wast" blurted Shatunov, 'wet wood doesn't burn up at

once

I remained behind in the pas age looking out into the yard through a crevice. The light of the lantern struggled in the morning gloom, barely illumining the four grey sacks which inflated and contracted with a whistle and a ratife the boss bareheaded was bending over them, his hair falling over his face, he stood for a long time in that pose without stirring covered with the fur coat looking like a bell. Then I heard a suffine noise and a soft human whister

"What is it, dearies? It hurts? Poor things Choo, choo

The beasts seemed to breathe louder

0400, 0400

He raised his head looked round and I saw distinctly that his

face was in tears Now he had wiped them off with both hands, with

take we in teas trow he has when them on with both fames, with the gesture of an injured child moved away, pulled a handful of straw out of a barrel went back squatted down, and began wiping the boar's drity snout, then instantly threw the straw away, got up and began to walk slowly round the pigs

He went round them once and again quickening his step then suddenly broke into a run dashing round in circles, leaping and stab bing the air with his elenched first The skitts of his coat flapped round his legs he stumbled nearly fell, came to a stop shaking his head and whimpering At length—this also happened suddenly as though his legs had given way—he sat down on his haunches and, like a Tator at prayer, began wiping his face in the palms of his hands

'Choo choo, my little pets choo o!"

Yegor swam lazily out of the gloom from behind a corner with a pipe in his teeth, the glowing bowl now and again it up his dark face that ecemed as though it had been hashly hewn out of a battered gnarled board the earring glinted in the thick lobe of his red ear

"Yegorie" the boss called soltly

416

They we norsoned the beastres

He?

\* No. 3

"Who then?" Pashka and Artyukhov Kuzin told me about it

"Give em a thrashing?" Pulling himself to his feet the boss said wearily

"No want '

"What a bunch of scum,' growled Yegor

"Ye-e s No. but what's the beasts' fault, eh?"

Yegor spat, onto his boot as it happened then lifted his foot and wiped the boot with the hem of his cost

The grey chilly sky hung like a pall over the little yard A bleak wintry day broke grudgingly

Yegor went up to the dving beasts

'Must slaughter them" What for " said the boss with a toss of the head "Let 'em 'me

as long as they got to Ill kill em and we can sell 'em to the sausage man. They're no

good as carrion 12 The sausage man won't take em' said Semyonov squatting

down again and stroking the swollen neck of one of the boars "What dyou mean, he won't take 'em? Ill say you got fed up

with them and had 'em slaughtered Ill say they were healthy . The boss was silent

"Well what we going to do?" persisted Yegor

"What?"

The boss got up and walked slowly round the pigs once more humming in an undertone

"Rogie pogies my h'lle recluses

He stopped looked round, and blurted

"Kıll 'em!"

We were expecting a storm di mi, als, we thought the boss would throw in an extra each of work as a punishment, the Gypsy apparent ly felt bad, but tried to show a bold front, and shouted with affected nonchalance

"Roast and boill"

The workshop maintained a sullen silence, the men scowled at me, and Kuzin muttered

"He'll serve it out on all-guilty and innocent alike.

The atmosphere grew thicker and gloomier, quarrels started here and there, and when we sat down to dinner Milos, the soldier, grin ning to his very ears burst into a silly laugh and fetched Kuzin a crack over the forehead with his smoon

The old man grouned clasped his head, stared in amazement with his single evil eye and whined

"Brothers, what for?"

A general clamour broke loose, intermingled with curses, and three men, with waving arms, bore down threateningly on the soldier who, with his back to the wall, convulsed with laughter, explained "That's for being a sly fellow! Yegor told me the bos-knows

all about who poisoned the pigs. "

The Gypsy, pale and oddly tense, bounded from the oven and

seized Kuzin by the scruff of the neck
"Again? Weren't you beaten enough, you rotten scab for your

damned tongue?"

'You'll say it isn't true p'raps?" wailed Kuzin in a quatering old voice shielding his shrivelled little face "Didn't you start it?

old voice shielding his shrivelled hitle face "Didn't you start it?"
Didn't I hear how you tried to set the Blatterer on to it? "

The Gyps; grunted and swung back his arm but Artem hung on to his shoulder

Don't hit him, Pashka stop it

There began a scuffle, Pashla struggled in the grip of Shatunov and Artem kicking and snarling and ferociously rolling the whites of his frenzied eyes

"Let me get at him, Ill finish him off

And the truthful little old man with the neck band of his dirty

"If there ain't nothing, I won't say nothing, but if there are bad goings on it's my business to tell about it' les, even it vou tear my heart out, you scoundrels!"

Saying which he suddenly threw himself on Yashka hit him on the head knocked him down, kicked him and began dancing on his body with an amazingly youthful agility

'It was you you, you bastard who put the salt in you .."

Artem leapt at the old man and butted his head into his chest. The latter dropped to the floor with a groan, and lay meaning

Infuriated Yashka cursing horribly and solbing flew at him like a tiger fearing at his shirt pounding him with his fists, while I fried to pull him off Around us arose a heavy stamping and shuffling of feet sending clouds of dust into the air, teeth were bared in savage snarls the Gypsy screamed hysterically A free fight had begun, and behind me I could already hear the thud of blows and grinding jaws. A curly headed squint eyed and crusty fellow by the name of Leschov tugged at my shoulder and challenged me

Come on man to man lets fight it out! Come on, I tell you! Vitiated stagnant blood possoned by rotten food and rotten air charged with the venom of enduring wrongs, had rushed to men's heads—faces became livid, ears flamed, blood-shot eyes glared in unseeing fury and clenched jaws made all faces look doggish and

Artem came running up and shouted into Leschov's savage face

Pandemonium was «wept awas as before a cleansing wind—every

man darted lightly back to he place quiet was instantly restored and only the wheezy breathing of exertion and rage could be heard and the hands that seized the spoons shook. Two bread bakers were standing within the arch of the bakery-

the dandy bun baker Yakov Vishnevsky and the bread baker Bashkin. a corpulert asthmatic man with a brick red face and owlish eyes "Won't there be a fight?" the latter asked in a disappointed

dismal voice Vishnevsky, twisting a thin moustache with a deft little hand all covered with scars from burne bleated goatishly

"He you lubbers, meal worms

All the unexpended fury was vented on their heads—the whole workshop fell to curring them vehemently, these bakers were very unpopular, their work was easier than ours their wages higher They returned curse for curse and another fight seemed to be imminent. when suddenly Yashka tear stained and tousled, got up from the table and walked off unsteadily, then clutched his chest and fell head

I carried h m into the bread bakery where it was cleaner and more oir) and laid him on an old flour bin He lay with a face of yellow

233 THE BOSS

every, and as motionless as if he were dead. The timult died down, there was a premonition of all, everybody was cowed, and began to swear at Kuzin in undertones

"You done that to him, you one-eyed devil?" "Deserve to be in fail, you scoundrel .."

The old man remonstrated angrily

'Nothing o' the sort! He's had a fit or something

Artem and I brought the boy to He slowly raised the long lashes of his quick, merry eyes and enquired listlessly 'Have we arrived?"

"Arrived where, dammit" exclaimed his brother in a tone of dis tress "Always poking your nose in everywhere, I've a jolly good mind to give you a hiding What made you fall down?"

"Where from?" answered the other with a surprised twitch of the eyebrows "Did I fall? Mutht have forgotten I thaw a dreamwe were in a boat-tou and I, catching crabs we had grub with a bottle of vodka too

He shut his eyes, feeling tired, then after a pause babbled in a faint little voice

"Now I remember-knocked my heart out o' plathe Kuzin done that! I hate the fellow I can't breathe prop'ly the old ass! I know him beat his wife to death! Mething around with his daughter in law We're from the thame village, you thee, so I know all ahout it

"You better shut up!" said Artem angrily "Better go to sleen" "Our village was Yegildeveyo It hurtth me to talk otherwithe l'A

He spoke as though he were dropping off to sleep, all the time licking his parched darkened lips

Somebody dashed through the bakery jubilantly shricking

We re in for a good time boys! The boss is on the booze!"

The whole workshop was agog with boisterous laughter and shrill whistling everybody looked at each other kindly, with pleased sunny eves the master's vengeance on account of the pigs hung fire, and during his bout of drunkenness less work could be done

Vanok Ulanov, who cunningly made himself scarce in moments when passions ran high skipped out into the middle of the workshop and velled

Up with the tune!" The Gypsy closing his eyes and thrusting out his Adam's apple. began singing in a shrill tenor

Here comes a goatte down the street

Twenty men thumped the table and caught up

1 Gas and young and all in a heat! Ilis beardie naggles

ran on the Gyp y stamping his foot, and the chorus rounded off the indelicate doggerel with a

and unggles and wabbles!

On a small patch of gramy floor a soft little figure squirmed like a scalded worm in shameless convulsions raising clouds of dust

"Keep it up! the men shouted, and the sudden burst of mern ment was no less hideous and painful than the recent paroxysm of

Tankle turned worse in the night he ran a high fever and breathed unnaturally drawing gulps of the sour acrid air into his lungs and letting it out in a thin jet through pured lips as though he wanted to whatle and did not have the strength to do so He asked often for a drink, but, having taken a sip shook his head negatively and with a sweet smale of his dimmed eyes whispered

"My muthtake don't want any I rubbed him down with volka and vinegar and he fell asleep with the shadow of a smile on his face, daubed in meal his curly hair stuck to his temples, while he himself seemed to have melted. and his chest barely rose beneath a dirty shirt, worn almost to rage and smeared with dried clots of dough

The men growled at me

"Stop playing the doctor there! Loafing's a game we can all play

I felt sick at heart, and ever more an unwelcome intruder in the midst of these men. Only Artem and Pashka apparently understood my feelings-the Gypsy shouted breezily to me

"Hi, keep your chin up! Knead the dough little maid, the boys are waiting with the marmalade!"

Artem fussed around me, trying hard to crack merry jokes, but he could not put it over today, and sighed sadly, asking me twice

"D you think Yashka's been hurt badly?"

Shatunov, louder than usual, started his favourite some

To stand at the crossroads and peer down the lanes, To see where fate has passed with all the joys and pains

In the night I lay down on the floor beside Tinkle and as I busied myself spreading the sacks he woke up and asked fearfully

'Whothe that crawling? Is that you Blatt'ler?'

He made a vain attempt to sit up but fell back, and his head dropped heavily on the black rags of its pillow

Everybody was asleen there was a ru tle of heavy breathing and wet coughing shook the stuffy, acrid air A blue starry night looked coldly through the begrimed windowpanes the stars were dis tressingly small and far away A little tin oil lamp burned on the wall in a corner of the bakery, illumining the shelves with bread bowlsthe bowls looked like hairless scalps On a bin of dough, curled up into a ball, slept the deaf and dumb Nikander and the yellow bare leg of the baker, covered with cores, projected from beneath the table on which the loaves were weighed and rolled

Vashka called softly

Blatt ler "A17"

"I'm mitherable

'Well let's talk tell me something

"I don't know what to talk about

About the brownie?" "Let it be the brownie.

He said nothing for a while then climbed off the bin lay down, re ted his hot head on my chest and began in a low dreamy voice

"It was before they took my father to jail, it was thummer then, and I was quite a little 'un I was thleeping outthide, on a cart of hay-it was fine! Thuddenly I wakes up, and there he was thkipping 25-830

down the doorthieps: A wee little thing he was no bigger'n a fix and hairy all over like a mitten, all grey he was and green He didn't have no eyes either Did I yell! Mum thiarted whacking me—I shouldn't ha' yelled he muthan the theared, otherwise he'll get angry and leave the houthe for ever—that'a very bad! People who haven't got a brownie in the houthe God brings no luck. D'you know who the brownie sit?

"No Who is he?"

"He reports to God through the angels—the angels dethend from heaven and they re not thupposed to understand the language that people thpeak, otherwithe they ll be defiled, and people muthn't lithen to the angels' talk."

'Why not?"

"Becauthe Not thupposed to I think it's a shame—look how it keeps people away from God!"

He grew animated, sat up and his speech came faster, almost as when he was well

when he was well "Excyone would tell God straight what he wanted, but no—there's the brownie' Maybe thometimes he's wild with people—p'raps they didnt pleathe him—and he'll go and tell the angels a bunch of fibs—dyou understand? Now, they athk him 'How's this muthki's And he, being in a temper, thays "That muthki's a bad man—and then I bet you that fellow's gonna have a houseful o' trouble! People cry and cry 'Lord have mercy on us!' And people have no idea what he's been told about them, he doesn't want to lithen to them—he's altho angry "

The boy's face was clouded and grave, he «crewed up his eyes and gazed at the ceiling, which was as grey as a wintry «k), its wet stains resembling clouds.

"What did your father die from?"

"He boathted about his thirength That was when he was in jail Thaid he could lift five real people, told 'em to put their arms round each other, and thiarted to lift 'em and his heart went bust. Bled to death"

Tinkle heated a deep sigh and lay down again beside me, he rubbed his hot cheek against my hand, and went on

"Gee, he was awful throng he was! Crothed himself two dozen times with a two pood weight without taking a rest But he didn't

have no work, and very little land, ever the little couldn't thay how much There was nothing to eat, nothing at all—just go and beg I was a little 'un but I altho used to go among the Tatars—they're all Tatars where we live, but good Tatars the kind that always thays 'here you are' They're all like that Well what was father to do? The began threaling hores. ... he was thorry for us...'

His thin voice had grown husky and sounded ever more tired and broken, the boy coughed like an old man and sighed

"When he thtole a horse, everything was alright-we had enough

to eat, and all cheered up. Mum whiled to cry her eyes out but at these times she would have a drink and begin to thing thongs... She was a little woman good at everything uthed to cry to Dad 'Oh, my darling my poor lotht soul! The muchibs uthed to best him with thucks—he didn't mind! Artem was to have gone into the army... we thought he d become a man there but here army.

The boy fell silent with a loud snore that startled me I bent over him and listened to the beating of his heart. It beat feebly and rapidly, but the fever seemed to have dropped somewhat

A sickly ray of moonlight fell through the window onto the dirty floor. Outside it was still and clear, and I went out into the yard to look at the clean sky and breathe the frosty air.

When I returned to the bakery, refreshed and chilled, I had a fright something grey, an almost shapeless living bundle stirred in a dark corner by the oven, whereing softly.

"Who's that?" I asked with a start.
The familiar voice of the boss replied hoursely

The familiar voice of the boss replied hourse

"Don't \hout"

He was dressed as usual in the Tatar shirt, which made him look like an old woman. He was standing in a furture sort of way behind a corner of the oven a bottle of works in one hand and a tumbler in the other. His hands were supparently shaking—there was a tinkle of glass and the gurgle of liquor being poured out.

"Come here!" he called, and when I came up, thrust the glass out, spilling some of the contents 'Have a drunk!"

"I don't want any"

.' Why not?"

"It isn't the time"

"If a man drinks, any time's good enough. Drink!"

"I don't driet "

He shook has head heavily.

"I was told you drink."

"A winerlass or so, when I feel tired ..."

Peering into the glass with his right eye, he heaved a loud sigh and splashed the vodka into the cavity beneath the oven, then stepped over and sat down on the floor with his legs dangling in the cavity.

"Sit down, I want to have a chat with you."

I could not see the round pancake of his face in the dark, but his voice struck me as oddly unfamiliar. I sat down beside him, greatly interested; with head lowered, he drummed his fingers on the glass, which tinkled faintly.

"Well, tell me something, ..."

"Yashka must be taken to the hospital..."

"Why, what's the matter?"

"He's ill. kuzin beat him up badly,"

"huzins a dirty seoundrel. He informs on the men. D'you think I'm partial to him for it? Pay him for it, eh? I wouldn't throw a handful of dirt in his ugly mug, leave alone give him a copper....

He spoke lazily but audibly, and though his words recked of vodka,

he did not seem to be drunk.

"I know everything! Why didn't you want to make away with the pigs? Be frank! I've given you offence, I understand that, And you've given me offence. Well?"

I told him.

"So!" he said after a pause, "Then I'm worse than a pig, eh? I too should be poisoned, ch?"

He sounded as though he were smiling, and I repeated:

"Then I'll take Yashka to the hospital?"

"You can take him to the slaughterhouse for all I care. What's it to do with me?"

"At your expense."

"Certainly not," he let fall indifferently, "That's not been done before. They'll all be wanting to lie in the hospital!... I say, why did you tweak my ear, that time?"

"I got angry."

"I understand, that's not what I meant! Well, you could have given me a clout over the ear, or say a punch in the jaw-but why pull my ear, as if I was a kid? .."

"I don't like to hit people...."

He maintained a long silence, and seemed to have dropped into a sniffling doze, then said firmly and distinctly

"You're a funny fellow! You're not a bit like the rest of 'emeven your noddle's twisted on a different way..."

He said it mossensively but with obvious annoyance.

"Now tell me, am I really a bad person?"

"What did you think?"

"1? You're a liar—I'm a good man! I'm a clever man, my dear chap. Now, you're educated, you're got the gnft o' the gab, can talk about one thing and another, about the stars, the Frenchies and the noblity—I admit that it's all very well and entertaining! I took notice of you right away—remember, that time when you first saw me and said I'd catch a cold and die ... I'm always quick to size up a man's worth!"

He tapped his forehead with a stubby finger, sighed, and ex

plained.

"There's a hell of a memory here, my dear chap... Why, I even remember how many hairs my grandpa had in his beard! Let me have a bet with you! Eh?"

"What about?"

"That I'm smarter than you You just think: I'm an illuterate man, I don't know the ABC, only figures, and yet I'm carrying a big busine-s, forty three workmen, a shop, three branches, You, an educated man, are working for me. If I want to I could take on a real student and kick you out I can ket everybody out if I want to, sell the whole show and squander the money on drink I-n't that right?"

"I don't see that you need brains for that ... "

"Bosh! What d'you call brains? If I haven't got 'em-nobody's got 'err! D'you think brains is a matter of words? No sir, it's a matter of business, that's the only place you'll find 'em..."

He broke into a quiet but triumphant laugh, shaking his big, loose bulk, and continued on a note of condescension, in a thickening bibulous soice: "You couldn't feed one person-and I m feeding forty! I could fred a hundred if I wanted! Talk of brains!"

His voice became sern and didactic, and his tongue more slug

gish as he went on

"What you kicking against me for? It's all nonsense! What's the good of it, anyhow-it don't do you no good either. You try hard so that I pay you your due

You've done so already"

Have 12

He pendered it a moment or two and acquiesced with a prod in tny shoulder

"So I have! All you need now is for me to give you a chance— but I may not give you a chance . Although—I see everything, I know energithing! This Garaska of mines a thief But he too's a smart fellow and if he doesn't come a cropper and get himself in pail he il be a boss! He ll san people alive! They're all thieves here, worse n cattle-inst carrion! And you re trying to be nice with 'em. ... I ju t can t understand it it's so silly of you."

I was overcome by sleepiness, my bones and muscles ached with the days labour, and my read was dizzy with weariness. The tedious, sticky voice of the boss seemed to glue one's thoughts

"You say risky things about the bosses-it's all just foolishness, because of your youth Another man in my place would call in a policeman straigl tway, shore a ruble in his fist, and have you hauled off to the police station

He slapped my Ince with a heavy, soft hand-

"A clever man should aim at becoming a boss, not fly wide! People are as thick as hops, hosses are very few-that's the trouble n's all lopsided and wrong! If you keep an eye open you'll eet more—then your heart II be hardened and you'll understand that it's the people themselves who are had-those who are not employed All the extra prople should be put to work, so they don't knock around do ng nothing It's a shame to leave even a tree to rot without any use. Burn it-it'll give warmth-the same with a man D'you follow me?"

Yashka mouned and I got up to look at him. He was lyine chest upwards, with puckered brows and open mouth, his arms stretched down the length of his body-there was something straight and sol

dierly about the boy

THE BOSS 391

Nikander sprang down from the bin made for the oven ran into the boss and stood dumbfounded for a minute then opened his mouth wide, blinked his fishy eyes guiltily and mooed, while he traced an intricate pattern in the air with swift moving fingers

'Moo-oo," the boss mocked him, got up and walked out, adding

Stony chump

When he had disappeared behind the door the deaf and dumb man winked at me, and clasping his throat between two fingers ar ticulated

'Kokh, kokh

Next morning Yashka and I went to the hospital—we had no money for a cab and the boy walked with difficulty counting weakly and talking while he manfully tried to overcome his pain

"Thimply can't breathe, gaspers knocked flat The devils

In the street, amid the dazzling silvery sunlight and the muffled figures of warmly clad pedestrians, he looked smaller and skinnier in his dark rags than he really was His sky blue eyes, accu tomed to the sloom of the workshop watered convoisity.

"If I die Artem'il go to the dogs, he il take to drink, the fool!
And he doethn't take any care of himself You pull him up Blatt ler,

now and again thay I thaud tho "
His parched, dark little lips twisted painfully and his childish
chin quiered—I held him under the arm and I was afraid that he
would been to cry and I would essult the passers by mash the

windows and make an ugly scene
Tinkle stopped, drew his breath and uttered with an impressive-

ness of age

"Just tell him that I ordered him to obey you

On coming back to the workshop I learned of another mishap In the morning when Nikander was carrying pretzels to one of the branch shops he was run over by fire-brigade horses and was now in hosputal too

"Now" said Shatunos confidently looking at me with I is narrow little eyes, 'you can expect a third stroke of ill luck—they always go in threes from Christ St Nicholas and St Gorge Then Our Lady II tell 'em "That'll do children" and they'll come to their senses." Nilander was not spoken of, he was a stranger, not of our work shop, but a good deal was said about the speed, strength and endurance of fire brieade hor es-

Garaska came in during dinner—an agile, handsome animal, a 1rd with the insolent eres of a libertine and thief, smooth spoken with all whom he feated he announced with solemnity that I had been promoted to as I tant baker in Nikander's place, at a salary of \*ix rub'es ter month.

"Congratulations' shouted Pa hka gaily, then instantly kmitted

Whose order is that?"

"The boss"

"But hes drunk?"

'Not a bit'" retorted Garaska with a chuckle 'He did hold a wake yesterday for the souls of the departed but today he's all him self and a bit more and has gone away to buy flour . ."

"The pig business is not over then" said the Gapay slowly and

anguly

The men looked at me sullenly, with envy and ugly success Harsh,

invidious words floated over the workshop 'Making a hit.'

"A strange birds always a strange bird

Shatunov slowly chewed his own special words

"There's a place for nettles and a place for poppies

And Kuzin wrapped his thoughts in the words he always used when he thought ill

"How many times have I got to tell you little devile to give the holy image a cleanup!

Only Artem eried in a loud voice

"Of they go-yelping and marling"?

On the very first night of my work in the bread bakery when having kneeded one lot of dough and set the paste for another, I sat down under the lamp with a book, the boss came in, drowsily blinking his eyes and smacking his lips.

"Reading? That's good. Better than sleeping-no danger of the

He spoke quietly, then, throwing a cautious glance under the table where the baker lay souring an down next to me on a sac, of flour,

took the book out of my hands, closed it, and laid it on his fat kneewith his palm on top of it.

"What's the book about?"

"About the Russian people"

"What people?"

"The Russian I said"

He looked at me out of the corner of his eye and said in a didactic manner. "We Kazan folks are also Russians-except the Tatars-the Sim

"It writes about everybody He opened the book, held it at arm's length shaking his head

and scanning the pages with his green eye, then flatly announced. "Can see that you don't understand the book "

birsk people too are Russians Whom does it write about?"

"How d'you see that?"

"It's plain Where are the pictures? There ain't any You should read those with pictures in 'em-much more fun I bet' What's it say about the people?"

"It writes about their beliefs, their cultons the songs they

sing .

The boss closed the book, slipped it under him and gave a long vawn. He made no sign of the cross over his mouth\* which was wide like that of a toad

"That's all common knowledge," he said "The people believe in God, they have good songs and bad songs, and their customs are rot ten! You ask me about that-I il show you customs better'n any book. You needn't learn that from books-just step out into the street, goto the market, to the pub or the village during a holiday-that's whereyou'll see customs Or you might drop in on the magi trate .. the circuit court too

"You're talking of the wrong thing"

He eyed me sullenly and said

"I know what I'm talking about! As for those books-they're just fables, fairy tales simply moonshine! D'you mean to tell me you can describe the people in a single book?"

<sup>\*</sup> It was a superstitious practice to make a sign of the cross over the mouth during a yawn to shut out evil spirits.-Trans

"There's more than one book"

"So what of it? The people are thousands and millions You can't write a book about every one of 'em'"

His voice sounded disgrintled, the yellow down over his eyes stiffened with anger. The conversation struck me like an unpleasant dream, and was boung

"You're a funny fellow, a regular muddle-head" he said, sighing and wheeting "Don't you see it's all twaddle and humbug! Who are the books about "About people. But what people will tell the truth about themselves" Will you tell it, eh? Nor will I! If you were to flav me alive, I wouldn't 'Maybe I'll say nothing even before God Hell a.k me Well, Vasyit tell me about your sins! And Ill say

You ought to know that yourself my Lord, it's your soul, not mine!"

He nudged me with his elbow, chuckling and winking, and went
on in a lower tone

"I might say that' Who s soul is it? It's His! He took it from

He emitted an angry grunt and went over his face with his palms,

as though washing himself continuing unflaggingly
"Say, didn't he give me a "oul? Sure he did! And didn't he take

"Say, didn't he give me a "oul? Sure he did" And didn't he take it afterwards? Sure he did! Then the bill's clean we're quits!"

I was beginning to feel queer. The lamp hung behind and above us and our shadows law on the floor at our feet. Sometimes the boss towed his head up, and the yellow light shore on his face, sho wing a nose lengthened by the shadows and dark patches under the eyes making the fat contours of his face look mightnarth. There was a window in the wall on our right, almost level with our heads, and through the duty panes I could see nothing but the blue sky and a clutter of yellow stars, as small as peas The baker, a dull laxy fel low snored, the cockroaches made rustling noises, and the mice scratched.

"But don't you believe in God?" I asked the boss. He glanced at me askance with his dead eye and said nothing for quite a time

"You can't ask me about that You daren't ask me about anything at all, except your business I can ask you about anything I want to, and you've got to answer me. What are you after?"

"That's my business"

He pondered, breathing noisily through his nove.

'What sort of a reply's that? Cheeky devil.

He drew the book from under him, slapped it on his knee and threw it on the floor

'Story' Who can know my story? As for yours-you haven't got

one yet ... and there won t be any!"

He laughed outright, a complacent laugh-that queer sobbing sound, so faint and thin, evoked a dismal feeling of compassion for my boss while he, swaying his big body, went on speaking in a sneer ing vindictive tone

"I know all about it! I've seen your likes I've got a mistress, a shopwoman in one of my branches-she's gor a nephew a student of the cattle sciences-learning how to cure horses and cows-now he's a drunkard, I did that for him! Galkin his name is Sometimes he comes in to get ten kopecks for vodka-he's a bum now He also tried to find out what's what! Used to shout 'There must be truth somewhere among the people-there's a craving after that truth in my soul-consequently truth exists outside the soul as well! And I d keep on getting him drunk. Become a hopeless drunkard the wretch He'd stare at me with his peepers—they were sort o' soft, like a woman's but I wouldn't call 'em deceiful He wasn't all there Used to shout 'Vassili Semionov, you're a frost you're a terrible man in life ... "

It was time for me to heat the oven, I got up and told the bos so, he, too, got up, opened the bin, slapped the dough and said

He left unhurriedly without glancing at me

I felt relieved that his oily, boastful voice was stemmed and the flow of insolent speech had trickled out of the bakery

There was a padding of bare feet on the floor of the pretzel bakery and Artem stumbled against me out of the dark, his head disherelled

and his nice, cheerless eyes dilated like those of a sleepwalker "The way he's trying to get round you! '

'Why aren't you asleen?'

So at re

"I don't know Sort o' pain in the heart Gee il e way he

'It's difficult with him '

Rather! A lump of lead .. And a cur in the bargain!"

The lad leaned his sloulder against the edge of the oven and sud denly said in a changed tone casually as it were

"They we scotched my poor brother . D you think he'll come out o' the hospital or be carried out?"

"What an idea? Please God ..."

He pushed off from the oven and walked back to the pretzel bakery with a waying gait, saying dreamly and softly as he went"We'll get nothing from God."

The nightly talks with the boss dragged on in an interminable nightmare he dropped into the bakery almost every night soon after cockcrow when the devils had tumbled into hell, and I, having lit the fire, sat down by it with a book in my hand

Round and lazv, he trundled out of his room and sat down with a grunt on the floor, at the edge of the oven cauty, his hare legs dan gling in it as in a grave, virtiching his short pays in front of him, he examined them against the fire with a narrowed green eye, admiring the thick blood wishle through the yellow skin, and started a two hours queer and depressing conversation.

He nually began by boasting of his brains, by the power of which an illiterate muchik had built and was running a large business with stupid and thereth people under his control—on this he dilated at great length, but with a cost of lastlessness, in internutient pauses, and frequent whistle like sighs. It sometimes seemed as though he was weary of enumerating his business successes, that it cost him a great effort to speak of them.

I had long become tired of wondering at his truly rare abilities his ability to make a good purchase of a con-ignment of water-dam aged and malted flour to sell a bunded poods or so of spoult pretzels to a Mordyman tradesman—these commercial exploits had palled with their fraudulent monotony and disgraceful simplicity, which so cruelly exposed the measure of human greed and stupidity

The wood blazed hotly in the over, before which sat I and the boss, the fat folds of his belly drooped on his knees, the pink glow of the fire flitted across his dull face his grey eve, like the metal plate on a hores a harness rigid and rheumy, resembled the eyes of a decrept beggar white the green one, gleaming like a cat's was very much alive with an odd, watchful kind of life His peculiar voice—now womanishly high and genile, now hoarse and angrily wheening, drooped words of calm insolence

'You're too trutful, and you say a lot you shouldn't be say.ne! People are swindlers, they've got to be managed silently; just look at a man strictly, and don't say a word—heep your mouth shut! There's no need for him to understand you—he's got to be afraid of you, let him suces what you mean ..."

"I don't intend to manage people"

"Liar! You can't get on without it"

He explained come people have to do the work, others the man aging and the authorities have to take care that the former explically obey the latter

"Kick out all those who are not wanted! Out with all the odds and ends!"

"Where are they to go?"

"That's none o' my business That's why we have the authorities for loafers and theires—for all the dross A fellow who's worthy of his salt doesn't need any authorities, he's his own authority The governor general can't be expected to know what flour's cuitable for me, and what is not His business is to know whether a man's u eful or harmful?"

Sometimes I seemed to catch a note of emotional stress in his wore. Perhaps it was a yearning for something else—a quest for something he knew not? And I listened tensely to his speech, eager to understand him waiting for other ideas, other words

From under the oven came a smell of mice, burnt bast and dry dust The gramy walls breathed a damp warmth on us, the dirty, trampled floor had rotted away, and the patches of moonlicht on it illumined the dark cracks. The windowpanes were thickly fly-specked, but the flies veemed to have besuiterhed the very sky. The place was stuffy, crowded and unawshably filthy.

Was it befitting for a man to live a life like this?

The boss slowly threaded word by word, reminding one of a blind beggar groping with trembling fingers for the small coins in his alms hox

"Scence—all right' In that call let 'em teach me how to make flour out of dust or clay! There, mind you, stands a whopping build ing—'warsty they call it—the pupils are young blades who knock about the pubs getting themselves drunk and kedong up rows in the streets, singing 'mutit' songs about 5t Varlaam, visiting the whores

down Peski way, and generally, live like blessed clerks. And suddenly, after that, they're doctors judges, teachers, lawyers! D you expect me to believe em? Why, they're probably rott ner than I sm! I don't believe anybody .

And smacking his lips lickers hly he described in disgusting

detail how the students behaved with the girls

He spoke a good deal about women, with a smooth cynicism and lack of excitement, with an oddly probing abstraction, his voice trailing off to a whisper He never described women's faces, but only their breasts, thighs, legs, it was very unpleasant to listen to these stories

"You talk all the time about conscience straightforwardness. I m more straightforward than you are! You're rude enough but you re not straightforward not by a long chalk—I know a thing or two! The other day you told the newsman in the pub that my bins were all rotten and the dough spills onto the floor, that there are a lot of cockrosche, the workmen have syphilis and it's dirty everywhere

I told you too about it.

"Hm so you did! But you didnt "ay anything about wanting to give the information to the new-papers. Well, they wrote about it in the paper, the police came, the sanitary man too—I gave 'em at twenty fiver between the bunch of 'em, and there you are"—the made a circular motion with his hand above his head—"d you see?" Everything as it was All the cockroaches still kicking There's the newspaper for you and science and conscience Don't you see, you fathead that the tables could be turned on you? All the police in this neighbourhood are walking about in my galoshes all the chiefs live on my tips-you haven t a Chinaman's chance! And you try to pit yourself against it, like a cockroach against a dog Ugh, it makes me sick to talk with you

Indeed he did look as if he were sick his face sagged, he closed his eyes wearily and yawned with a little whine his gaping red jams

revealing a thin tongue like a dog s.

Before meeting him I had seen a good deal of human grossness, cruelty and folly and not a little of goodness and real humanity as well I had read some splendid books and I knew that people had long and everywhere been dreaming of a different manner of life, that in some places they had attempted, and were indomitably striving to bring about the realization of those dreams—my soul had long since cut its milk teeth of dissatisfaction with the existing state of affairs, and, until I had met the boss, I believed those teeth to have been pretty strong:

Now, after each of these conversations, I realized ever more clearly and sadly how frail and incoherent were my thoughts and dreams, how thoroughly the boss was tearing them into shreds showing me the dark voids among them, filling my heart with sad misgivings. I knew, I sensed that he was wrong in his calan negation of everything that I believed in, and I never for a moment doubted the truth of my opinions, but it was difficult for me to shield that truth from the durt which he flung at it, it was no longer a question of refuting him but of defending my inner world, which was being invaded by a mortifying sense of my own impotence before my employer's cymicism

His mind, rough and heavy like an axe, had backed up the whole of life, split it into regular pieces and laid them out before me in a dense little stack

And his words about God and the soul had fired my youthful cursosity I always tried to lead the conversation on to these topics, and the boss, seeming not to notice my efforts, tried to prove to me how little I knew the secrets and tricks of life

"You've got to live carefully! Life demands everything from a mistress, but is it much you want from her? Just one thing—pleasure! And you we got to live artfully wheedle it where you can "natch it where you can't, or go straight up and land a whack—bang! and it sy ours?"

If, irritated by his talk, I asked direct questions, he would

'That doesn't concern you Whether I believe in God or not-I'll answer for that, not you "

And when I began to speak on my favourite subjects be would shake his head as if trying to find a comfortable position for it, bend his hittle ear to my roice and livetin patiently and silently, invariably with an expression of utter unconcern on his flat suit work from which reminded one of its expression, but his his best with a complete the with a large w

middle

A bitter sense of injury crept into my heart-not on account of myself. I had already grown tired of being resentful, and took the knocks of life pretty calmly, warding them off with scorn-but on account of the truth that lived and grew within my soul,

It is painful humiliation, exquisite anguish, when a man is tinable worthly to defend what he loves and what he lives for; there is no sharper agony for a man than the dumbness of his heart....

The fact that the bo-s chatted with me at nights gave me an especial importance in the eyes of the pretzel men: I was no longer regarded by some as a troublesome and dangerous man, by others as a queer fi-h and a crank, the majority, meffectually concealing a feeling of malice and envy towards my good fortune, now obviously considered me a cunning fellow who had been playing a deep game to gain his end

Stroking a grev, dusty little beard, his shifty eye pinned somewhere into a corner, Kuzin said to me respectfully:

"Now brother, you'll soon rise to a position of clerk, I shouldn't be surprised...."

Someone quetly added

"To bully us ... "

Other hard words were dropped behind me:

"With a tongue in one's head one can find the way not only to Kiev it seems ..."

Bribe hum....

And many now sought my eyes submissively, with an offensive readiness to oblige.

Artem, Pashka and one or two others who had begun to display a friendly feeling towards me, introduced irto their relations an undertone of exaggerated attentiveress to whatever I said One day I los my patience and told the Gypey angrily that I thought it quite unnecessary and very bad!

"You keep it to yourself, take my word!" he answered, grasping my meaning, and roguishly flashing the bluish whites of his eyes. "If the boss, who's smarter than all of us here, discusses things with you-then I guess you've got a mouthful of the right nails! ..."

Shatunov on the other hand, always taciturn and reserved, drew still closer to me with growing confidence. When we met face to face his morose, inscrutable eyes would light up warmly and his thick lips spread slowly in a broad smile that transfigured his rugged, stony face.

"Well, d'you find it easier now?

"Not easier, but cleaner

"If cleaner, that means easier!" he said didactically. Then shifting his gaze into a corner, he would ask, casually as it were

'What's the meaning of bakhtirman purana?"

"I don't know"

Apparently he did not believe me, for he would turn away with an embarrassed grunt, swaying on crooked, lazy legs then shortly he would ask again

"And what is sat arean samo-d you know?"

He had a big stock of such words, and when he enunciated them in his deep sepulchral voice they sounded odd with a sort of ancient, legendary tang about them

'Where d you get those words from?" I asked him worderingly, my curiosity aroused He countered with a cautious question

"What d you want to know that for?"

"What d you want to know that for?"

Then again, as though trying to catch me unawares, he would saddenly pop a question

"What's the meaning of harna?"

Sometimes of an evening after work, or on the eve of a holiday, after a bath the Gypsy and Artem dropped non me, and close on their heels O'ney Shatunov would edge lumed! in We set around the oven eavity in a dark corner—I had swept and washed it clean and made it cosy On the walls to the richt and behind us wlood shelves with bread bowl, from which the dough was rising—they re-embled bald heads hiding themselves and peeping at us from the walls We drank thick brick tea from a large tin kettle. Pashka suggested

"Well tell us something—or maybe you'll read some poetry!"

I had Pushkin, Shcherbina and Surikov in my box on the top
of the stove—shabby little volumes purchased from a second hand
bookseller, and I read with zest, in a singsong voice

How lofty is, oh Man, thy celling, grand and glorious. 'Its God's own radumce from Heaven earthward poured!' Thy soul holds all the world in unison harmonious And all has found in it response and true accord. Pashka, blinking dully, peered sideways into the book and muttered in surprise

"Fancy that! Exactly like the Bible! Why, you could sing that

out in church so help me God .

Poetry almost invariably excited his feelings and attuned him to a penitential mood, cometimes he would repeat the lines of a verse that had deeply moved him, waving his arms, clutching his curly hair and swearing ferociously

"That s ut!"

A life of wart is my destined lot
All hopes must be forgot

"Crikey, that's si! Good God-sometimes, brothers, you're that sorry for your soul-going to the dogs, it is! It wrings your heart with a bitter pain-hel!! What's one to do-become a robber? You can't kill a sparrow with a little stone—and you keep telling us Be friendly with each other, boys! Be friendly! Christ!"

Artem listened to the verse with a gulping sound and licked his lips as though he were swallowing something hot and tasty

He was always struck with wonder at the descriptions of nature

The trees in golden plumes bedecked, Stand drooping by the pond

"Stop!" he gave a low exclamation, amazed and thrilled, his face aglow, as he gripped my shoulder "I've seen that! That's near Arsk, at one of the manors, so help me God!"

'Well, so what of 11?" Pashka asked in annoyance

"But don't you understand? I've seen it, and it's written

"Don't interrupt! Damn, nuisance!"

Once Artem was struck by Surikov's poem "In the Country," and for three days or so, berated by a wearied audience, he went about singing it to the tune of an old soldier's song "Twas at the Batle of Poltava"

> I plod along—I know not whither, It matters not wherever I roam! Who cares to whether land or river, My journey's end doth bring me home

Shatunov was not stirred by poetry, to which he listened with utter indifference, but he would cling tenaciously to a single word and insist on having its meaning explained

"Wait a minute, wait a minute-what's that-urn?"

His strange pursuit of words bafiled me, and I was curious to know what he was after

Once, after having been besieged with questions and entreates Osip gave way, saying with a condescending smile

"That's got you, ch?"

Then, looking round him with an air of mystery, he explained in a whisper

"There's a secret verse—he who knows it can do anything—it s a lucky verse! But so far nobody's supposed to know all of it all the words have been dealt out to different people, scattered all over the earth, till the time comes Well—jou see—all these words have got to be collected and joined together to make that verse."

His voice sank still lower and he leaned over to me

"It reads all ways that verse, from the beginning or the end just the same I be got some o' the words already a wandering man told 'ent to be before he died in the hopital Well brother, home less people go roaming about the world picking up these secret words wherever they can' When they've picked 'em all up every body'll know about it.

'How's that?"

He eyed me mistru-tfully from head to foot and said in a tone of annoyance

"How, how! You know it yourself

"My word of honour-I don't know anything!"

"All right," he growled, turning away, 'don't pretend.

And one morning Artem came running in excited and happy, and tumbling over his words declared

"Blatterer! I've made a song up myself, really I have!"

"As sure as I stand I must have dreamt about it, 'cause I woke up and 'there it was, going round and round in my head, like a blessed wheel! Look here."

Drawing himself up to his full height he declaimed in a low sing eong voice

> There the sun goes down over the river-Soon the sun will sink in the woods There the shepherd drives the herd And the village

"How s it go?

He looked helplessly at the ceiling his face gone pale, biting his lip and blinking in speechless dismay Then his narrow shoulders drooped and he waved his arm with a gesture of embarrassment

"Forgot at-dash at! Clean out o my head

And the poor fellow broke into tears-they streamed copiously from his big eyes, while his gaunt pinched little face crumpled up and his hand fumbled piteously with his chest over the heart, as he said in a guilty voice

"Fancy that. Tut, tut-what a fine bit it v as it gripped the

heart Ah. well you think I m kidding?

He turned away into a corner with drooping head and lingered there shrugging his shoulders, his back bent, then went back a retly to his work. All day he was absent minded and gloomy, and in the evening he drank himself disgustingly drunk, was spoiling for a fight and shouted

"Where's Yashka, eh? What's happened to my lille brother? God damn you

The men wanted to beat him up but the Gypsy took his part, and we, tying up the drunken Artem in sacks, put him to sleep

The song that had come to him in his dream be never more remembered.

The master's room was separated from the bakery by a thin pa pered partition and often, when I forgot myself and rated my voice, the boss would bang his fist on the partit on startling both us and the cockroaches Viy comrades went quietly to sleep the scuttling cock

roaches rustled amid the scraps of wallpaper and I was left alone. There were times, however when the boss would suddenly and noiselessly swim out of the door like a dark cloud drop into our

midst unexpectedly and say as a grating rouse

THE BOSS 405

'Sitting up half the night drat it and in the morning you'll be snoring till God knows what time"

That was meant for Pashka and the others To me he growled

'Its you hymn singer started this might business—you again! Mind they don't get brainy from those books o' yours and pitch into you first when they start smashing ribs

This was said in an impersonal tone more for the sake of ap pearances than from a desire to break up the company, he lowered himself on the floor beside us with an indulgent

Well go on reading! And I'll do some listening maybe I'll get wise Here Pashka pour me out some tea!

The Gypsy said locularly

'We'll treat you to tea Vassili Semyonich and you treat us to vodka!

The boss silently showed him a soft blunt fico

At other times he would join us announcing in a quaint plain

'I can't fall asleep boys. The more are scratching damn em the snows crutching outside—darned students gadding about the girls are in and out of the 'hop—coming in for a warm the whores! Buys a bun for three kopecks and dawdles about in the warmth for half an hour.

We were in for a spell of boss philosophy

Everybody s the same get without giving! You too—all you're out for's an easy job—that's all you know to knock off as soon as you can and loaf around

Pashka as head of the workshop was stung to the quick and started a useless argument

"You're still not satisfied Vassili Semyon chi We vork I ke derils as it is! I dare-ay when you were vorking here yourself."

The boss did not like such reminders he listened for a time in silence to what the baker was saying his lips pursed his green eye appraising him sternly then he opened his toad like mouth and delivered in a piping voice

'What's I een has been and what's here is here! And here I m the hore and can say emploing I like—the law says you've got to ober me—says? Go on reading Blatterer! 406 MAXIM CORKY

One day I read "The Robber Brothers"-it pleased everyone, and even the boss said with a thoughtful shake of the head

"It could have happened why not? It could Anything can

happen to a man anything!"

The Gypsy scowled typited a cigarette between his fingers and blew at it fiercely while Artem with a vague cort of smile was trying to remember the serves

> There were two of us my brother and I And life for us children was no toy

As for Shatunov he stared note the cavity beneath the oven and, without rais ng his head blurted out

"I know a better verse

"Well, let a hear it, suggested the boss ironically contemplating his long armed ungainly body Oup was so disconcerted that his neck even flooded with colour and his ears began to stir

"Afraid I ve forgotten it.

"Come off at1" snapped the Gypsy "Nobody pulled you by the tongue!"

Artem egged Osip on

"Better? Come on, get it off your chest, bag

Shatunov helplessly and guiltily looked at me, then at the boss, and drew a deep breath

"All right | Liten!

Still staring into the oven cavity which with its litter of broken bread bowls, firewood and broom wisps resembled a black wearily opened mouth with unmaticated food in it, he began in a muffled TOICE

O high above the I olga river there among the bushes A robber brave lay dying his last hour had be met The robber pressed a hand to his wounded chest-Fell on his knees and prayed to God. Lord God! Receive my wiched soul from me My wicked damned and captive soul! I was to have been a monk in my youth-

But became a robber instead!

THE BOSS 407

He recited in a singsong and hid his face, bending his back ever lower, and grasping the toes of his bare foot, which, for some inexplicable reason he kept jerking up into the air He seemed to be performing black magic, uttering some kind of incantation

I lived for adventure, not for bluster—
I lived to test the soul,
Squandered my strength, kept asking of my soul
What has God put in thee, soul
What goodness dost possess,
The gif of the Blessed Virgin?
What seed has been sown in thee soul
By the prince of darkness, the fiend?

"You're a silly ass Osip," the boss said suddenly in a shrill snap pish voice with a shake of the shoulders, "and your poetry's silly, nothing like that out of a book—you're a liar! Fathead!"

"Wait a minute, Vassili Semyonich," broke in the Gypsy roughly,

'let him finish!"

But the boss went on excitedly

"It's sheer meanness! Thy soul my soul Makes a holy mess, then gets scared and howls Lord God, Lord God! What's God to do with it? He could sin all right, but he's afraid to face the music."

He deliberately-as I thought-yawned, and added huskily

"Soul, soul and it isn't worth a fig!"

A snow storm clawed the windowpanes with shaggy paws—the boss glanced at the window with a wry face, then said listlessly

"It you ask me, the fellow who jabbers about his soul hasn't a scrap of brains! He's told now this is the way you've got to do things! An' he says my soul don't allow me—concernce, or whatever it is It bolds down to the same thing call it soul or conscience—so long as he can fight shy of things One fellow believes everything's taboo—he goes and becomes a monk, another sees nothing's taboo—he becomes a robber! They're two men not one! And they shouldn't be confused What's got to be done will be done. If a thing's to be done conscience'll hide under the oven and the soul will go testing a neighbour."

He pulled himself lumberingly to his feet and, without a glance at anybody, went into his room

"You'd better go to sleep . . Stting around, moralizing Hm. soul! Praving to God's a simple thin", being a robber's no great shakes either no-do some work, you dirty cum! Aha?"

When he disappeared slamming the door after him, the Gypsy

undeed Shattanov and said "Well go on with it"

Os p raised his head passed his even over everybody, and said quetly

"He s a har"

"Who the boss?"

"Yes He's got a soul all right, and it's not a peaceful one I Lnow!"

"That's not our business. You go on with what you have to 837 IT

O-ip started, crawled out from under the oven, and, with a toss of his hure head, sauntered away "It's slipped my mind.

"Don't tell 6be!"

"Really I'm going to sleep" "On you Try to remember it!"

"to, time to go to bleep . "

A blur in the dark, Or p said quietly

"It's a rotten life, ours is, brothers .. "

"You don't say?" muttered Artem. "And we didn't know itthanks for telling not"

The Gypsy neatly rolled himself a cigarette and watching Osip's retreating figure, whispered

"That fellow's a bit weak in the sky loft

A February blizzard moaped and howled, Jashing itself against the windows, rosting early in the chimney, the gloom of the bakery, barely illumined by a little oil lamp stirred gently and currents of cold air trickled in from somewhere of nging about the legs. I was kreading

the dough while the boss sat on a bag of flour near the bin, saying "While you're young think of everything there is, so long as you fasen't had vonrall to any particular business-you turn over all

the likely jobs in your mind-you might hit on something that Il suit you Just think it over-there's no hurry '

He sat with his knees wide apart—on one of them he held a de canter with kwass on the other a glass half filled with the rusty liquid I stole annoyed glances at his shapeless face bent over the earth black floor and thought

'You might treat me to some kvass

He raised his head listened to the moaning outside, and asked in a lowered voice

'Are you an orphan?"

'You've asked me that before

'Lor', what a rough voice you have ' he remarked with a sigh and a toss of the head "Both the voice and the words themselves"

Having finished work, I was cleaning my hands peeling off the dried clots of dough, he drank the kvass with a smacking of the lips refilled the glass and held it out to me

"Have a drunk!"

"Thanks"

"Yes. There—drink I can soon tell a fellow who knows how to work I m always ready to be considerate to such a man Pashka for instance he's a humbug a thef yet I respect him—he's fond of his job there sun't a better baker in all the town't A fellow who likes to work deserves every consideration in life, and respect when he dies

Absolutely!"

Closing the bin I went to light the fire The boss got up with a

grunt and waddled not-clessly after me like a grey ball saying
'You can forgive a man a lot of things when he's doing a good
own what's bad in him will die with him but the good will re-

Lowering his legs under the oven he slumped heavily to the floor placed the decanter beside him and bent down to peer into the fire

'Not enough wood look!"

'Plenty-it's dry half of it's birch

"Humph? Ugh

He broke into a thin little laugh and slapped me on the shoulder 'You're a l'right lad don't think I don't see it' That's a lot' You've got to take care of everything—wood and flour and all "

'Wlat about the man?

"We ll get to the man, don't you worry You listen to me, I won't teach you nothing bad." Stroking his chest, which was as bulging and fat as his belly, he

said

"I'm a good man inside—with a heart. You're too young and fool ush to understand that yet, still it's time you knew-a man, my dear chap-that's not a soldier's button, he shines in different ways.

What yer pulling faces?" "Well-I ve got to go to sleep, and you don't let me-it's interest

ing to listen to you. "Well if it's interesting-don't sleep! You'll have enough sleep when you'll be a boss.

He sighed, and added

"No you won't be a boss you'll never run a business Much too wordy you are you'll fritter yourself away in words, you il be

wasted on the wind for nothing no benefit to anybody "
He suddenly rapped out a foul oath with a charp intake of breath. His face quivered I ke a dish of oaten relly from a sudden jolt, and a spasm of rage ran through his body, his face and neck reddened and his eyeball bulged fiercely Vassili Semyonov the boss, howled softly and queerly, as though trying to imitate the moaning blizzard outside where all the earth seemed to be wailing piteously

"Dash it, if I only had good men, reliable men! I'd show 'em what business is-I d make the whole district, the whole Volga sit up. But there aren't any people! They're all drunk through poverty or ju.t weakness. As for the authorities those darned officials.

He shook the firts of his stubby arms at me, unclinched the fingers clawing at the air as though he had elutched someone by the hair and was pulling and tearing it, talking all the time with a hungry his and foaming mouth

"You've got to look out what a man has a leaning for while he's young still young-not drive men slapdash into any old job! That's why it works out that a man's a merchant today and a begoar tomor row, today he's a baker, and in a week's time you'll find him sawing one to be same and in a week and driving every Tom.

Dick and Harry into 'em—go and learn' Clipping everybody like sheep with one and the same shears.

A man's got to be given a chance to find his own bent, his own!"

411

He erroped my arm pulled me to him, and went on in an angry hissing voice

"That's what you ought to be thinking and talking about-that everyone's made to live not the way he wants to, not according to his means, but the way the authorities order you Who's got the right to give orders? He who's doing things—I'm entitled to give or ders I can see where a man's place 15!"

Pushing me away he waved his hand with a gesture of despair

"No good Il come of it with the officials meddling in people's af fairs-no real business? Best to chuck the whole show and run away into the woods Run away!

His round body swaving to and fro he said in a quiet drawl

"Not a man to be had all yes men without any guts! Go! He goes Stop! He stops Just like recruits And act like recruits even when they're up to mischief And it all leads to no end And God, I bet you, looks down from the heavens at all this fues and bother and thinks to himself Oh, I'm fed up with you fools you're of no earthly use ."

"You don't consider yourself of no earthly use, do you?"

Still swaving his body he did not answer at once

"Myself, myself you say Not every spark Il start a fire may be just a flash in the pan Myself you say I'm just forty odd and Il soon die from drunkenness-and drunkenness comes from life's worries, and the worries now, is this the kind of show for me? I'm fit to handle a business of ten thousand men' I could make things

hum so that the governors in this country would be flabbergasted!" He hoastfully flashed a green eve while the grey one looked drearily into the fire, then he spread his hands in a sweeping gesture

'What's this to me? A mousetrap Give me half a dozen smart men honest men-well, if not honest men, say clever thieves!-and I'll show you what's what Talk of work! A huge business-stag

ger everyhody-and doing something useful .."

He lay down, tired stretched himself on the dirty floor smilling with his legs dangling in the oven cavity red from the glow of the merry fire.

"Women too" he suddenly growled "What about women?"

Glarcing for a minute or so at the ceiling the boss sat up, saying

114 diemally

"If only a womand understand how a man can't get on without her-what a big thing she is in a business . they can't understand nt A fellow's all alore A wolf's life! Winter and dark night, The forest and snow Denours a sheep-fills his belly-but, Christ, he's miserable! Sits and howls.

He sluddered looked hastily into the oven, sternly at me, then instantly assumed the sharp tone of the master growling

"Rake the coals what you looking at? Standing flapping your e314

He clambered from under the oven, stood a long time looking out of the window scratching his side A wailing whiteness eddied

outside the panes. The yellow flame of the ol lamp, almost hidden by the smoky glass, fizzed and erackled on the wall "My God my God" mutered the boss as he wert off to the pretzel bakery with a leavy shuffling of his felt slippers and was

swallowed up in the dark cavity of the arch, when he had gone I began to set the loaves in the oven then dored off

"Vind you don't oversleep," a familiar voice sounded above my bead

The boss was standing with his hands behind his back and his fare was wet, his shirt damp

"A heavy snow-heaps of it the whole yard's snowed up. . "

He stretched his lips wide and for several seconds stood silently gramacing at me then said slowly

"One fine day a snow like that'll come down a whole week a month, the whole winter and summer . and smother everything on No amount of shovelling li help you then bad idea! Straightway put an end to all the fools

Wabbling from side to side like a two-pood weight in agitation he rolled his grey bulk to the wall, Jurched through 12, vanished.

Every morning at daybreak, I had to Laul a backet of fresh buns to one of the shop branches, and I was acquainted with all three of

One of them was a young seamstress a curly haired, plump little woman in a close fitting modest grey gown she looked at the world THE BOSS 418

indolently through a pair of I lank, washed out eyes and her pale face hore a look of widowed sorrow. Even behind his back she spoke of the master in a lumid, subdued voice, calling him by his christian name and patronymic, and received and checked my deliveries with a droll flurried air, as though they were stolen goods.

"Oh, the darling little buns, little cakies" she said in a treachy

The other was a tall, neat woman of about thirty, with a well nourished devout looking face keen eyes humbly lowered and a voice humbly placid. When receiving the goods she tried to cheat me in the count, and I was confident that sooner or later this woman would inevitably clothe her slim and to all appearances cold body in the striped dress of a connect and a grey prison overall and tie up her hair with a white kerchief

Both of them roused in me an unconquerable antipathy, and I always contrived to deliver my goods to the third woman, her branch was in a more out of the-way spot, and the pleasure of visiting this strange lady was gladly ceded to me by the other boys

Her name was Sofia Plakhina, she was fat and rosy-cheeked and altogether a sort of fragmentary creation—as though she had been hastily modelled out of odds and ends

She wore a shock of way hair, raven black like that of a Iewess, and always uncombed, between plump red cheeks was an alien aqui Ime nose, and her eyes were uncommon, dark hazel pupils floated oddly in crystal-clear whites, and had a childashly merry gleam in them Her mouth was also childshis—mall and pouting and her amorphous fat thin rested on the full blown hideously raised bosom of an obsee woman Slovenly, always frowzy and grimy, in buttonless blove, with bare feet shod in slippers ahe looked like a woman of thirty, whereas she was only "oitent" as she said in broken Russian She had been brought from Baronsk as an orphan, and the bo s had found her in a brothel whither she had found her way, as she expressed it "Take thirs' Mumme from who I was borned, died and Daddy "Take thirs' Mumme from who I was borned, died and Daddy the state of the state

"Like this! Mumme from who I was borned, died and Daddy married German woman, and he died as well, and German woman married German man—so I have another Mumme and Daddy, and both not mine! And they both of them drunk, and I already thirteen, and German man he begin pester me, because I was always lat. They punched me very much on herd and on back Then he lived with me

and a baby happened, then they all get scarums and run away from house, everything go smash and house they sell for debts and I come with lady here on ship to make abortion, then I got well and they gave me to a House. Awful rotten It was only nice on ship

She told me that when we had become friends, and the manner in which this friend-hip was contracted was very strange.

I did not like her incongruous face, her imperfect speech, her indolent movements and noisy insufferable chatter. The second time I had delivered my goods she declared with a laugh

'Yesterday I drove out boss and scratched his mug-did you notice?"

I had-three scars on one cheek, two on the other, but I did not

feel like talking to her and said nothing

"Are you deaf?" she enquired "Or dumb?"

I made no reply She then blew into my face and said

"Silly!"

That was all that time The next day, while I was crouching before my basket, putting away dried and mildewed breadstuffs that had not been sold, she threw herself on my back, put her soft short arms tightly round my neck and cried

"Carry me!"

I was annoyed and told her to leave me alone but she hung on still more heavily, urging me on

"Come on carry me

"Leave off otherwise I il throw you over my head

"No," she argued, 'you can t do that-I m lady! You must do so as lady wishes-come on!"

Her greasy hair exuded a suffocating odour of pomade and she

was all permeated with a sort of reeking only smell like an old print ing machine.

I flung her over my head so that she hit the wall with her feet. She started to cry softly and piteously like a child and mouned.

I felt both sorry for her and a hamed of myself Sitting on the floor with her back to me, she rocked herself, straightening her to sed skirts over her smooth legs and there was something touchingly helpless in her nuclity, especially in the way she wiggled the toes of her small have feet, from which the slippers had flown off

"I warned you," I muttered in confusion as I helped her to her feet. She winced and mouned

"Oh. oh. cheeky hoy

And suddenly, stamping her feet on the floor, she broke into a good natured laugh and cried

"Go to bulls, to wolves-go away!"

I hurned into the street much flustered and cursing myself roundly The grey remnants of the might melted above the roof tops, misty morning was creeping into the town but the yellow lights of the street lamps, had not been extinguished and stood guard over the silence

"Look here," the girl opened the street door and shouted after me, "you needn't be afraid I won't tell boss nothing?"

Two days later I had occasion to make another delivery—she greeted me with a sunny simile, then suddenly became thoughtful and asked

"Can you read?"

And taking a handsome wallet from a drawer of the cash desk she drew out a piece of paper

"Read it!"

I read two opening lines of verse written in a clear hand

My Dad's a notorious emberder of public funds, He stole no less than fifty thousand

"Oh, what a beast?" she cried snatching the paper out of my hand then began speaking hurriedly and indignartly

"Rotten little fool wrote me that also cheeky boy, but student I'm very fond of students, they te like military officers and he's courting me He talks of his father like that! His father's important man, grey heard, with a medal on his chest goes about with dog Oh, I don't like when old man goes about with dog—hasn't he anybody elee? And his son scolds him—calls thef! Even wrote it down—there!"

"What do you care shout them?"

"Oh!" she said and her eyes flew open in distress. "You musn't scold your father' And himself goes to drink tea with loose woman." With whom is that's

Why with me! " she exclaimed in surface and appropance "How dull you are!

A peculiar kind of terbal, so to 'ay, fartham's spraing up between on the spoke all our everything, but I doubt whether we understood anything about each other. At times the would confide to me, with an air of uver gravits and an great detail, such guitch affairs that I would involuntarily deep rig eyes, thicking:

Does she take me for a woman. I wonder?"

That was not so, since we had become friends she no longer came out to me un'ady-her blouw was buttored up, the holes under the attribus mended, and she even put on stockings; she would come out to me with a kind smile and announce:

"And I've got the samovar ready!"

And are got the samouar reasy:
We drank tea beh of the cupboards, where she had a narrow cot,
two chairs, a table and an old absurdly tably chest of drawers, the
bottom one of which wouldn't close. Sofia was constantly knocking,
her thins against the corner of the drawer, when she would always
slap the top of the chest, nursing the brussed part against the other
leg wincing and sooid ng.

"Pot bellied fool! Exactly like Semyonov-fat, spiteful and ailly!"

"D'you think the boss is silly?"

She raised her shoulders in surprise, and her hig ears rose too,

"Of coune!"

"Why?"

"Because he is"

"No, but why?"

Unable to reply, the grew argry.

"Why, why! Because he's a fool ... all round fool!"

But one day she explained to me, almost with indignation.

"D'you think he lives with me? It happened only twice, back in

that House, but here there's nothing I used to seen set on his knees, and he tickled me and then say—get off! He lives with those two, and I don't really know what he wants me for? This shop doesn't bring no income, I'm no good at selling and I don't like it. What's the idea? I ask him and he squeaks—that ain't your leasiness! Such fool-whores all zonned..."

She shook her head with eyes closed, and her face looked blank, like that of a cornse.

'D'you know those two?"

"Sure. When he drinks he brings one of 'em to me and shouts like a madman punch her in bloomin' mug' I don't touch young one-pity her-she always trembles, but that other one, the lady, I but her once. I was also drunk, and but her I don't like her And then I felt bad and scratched his mug for him . ."

She became lost in thought, her body all tense, then said quietly "I'm not sorry for him-the swine-hut somehow . . He's rich ... Better if he'd be beggar or sick man I tell him how can you live like that, you fool? You must live good somehow why not marry nice woman, have children

"But he is married. Sofia said simply with a shrug

"Didn't he poison somebody ... he could poison his wife .. use less old woman! He's just a madman .. And doesn't want anything. . . ."

I tried to show her that it wasn't right to poison people, but she calmly remarked.

"But it's done..." A balsamine stood blossoming on her window sill, and one day

she asked boastfully: "Nice sunflower?"

"Not bad It's a flower but not a sunflower." She demurred with a shake of the head

"No, it doesn't suit a flower's just what's on cotton print but a sunflower's from God, from the sun, they're all sunflowers, but differ ent colours I know how to say pink, blue, lilac ..."

. I found it ever more difficult with these apparently simple. but really queer and frightfully muddled people Reality became a dreadful dream, a nightmare and the things spoken of in books glowed ever more brightly and beautifully and receded farther and farther away like winter stars

One day the boss, looking straight into my face with his green eye. which on this occasion was dull, like oxidized copper, asked me sullenly.

"I hear you're having tea down at the branch shop?" I om"

"I love so! Better look out

He sat down beside me, jostling me heavily as le d d so sad, with a feeling akin to rapture, began talking blinking his eyes like a stroked cut and smacking his lips with relish over the words

A neach of a cirl what? Let me tell you she s not a deni of God a creat on What she only tells me no priest would ever speak to me like that! Yees. I bully ler-just to put her to the test Why you fool, Ill give you a good hiding and kick you out! Bu she doesn't care a hang. Likes to speak the truth the hussy she dose

"What d you want the truth for?"

It's pretty in serable without the truth" he said with astoni hing s mplic tv

Then, heaving a sigh, he p erced me with a keen hostile look, and went on peerably as though I had offended him in some way

You think life s a cheerful thing maybe?

"Not I kely! Especially round about you

"Round about you! he mocked, then fell ofent for a long time looking blue his jowls hung down like an old house does on a hot day his ears drooped and his lower hip sagged himply like a b t of ran The fire was reflected on his teeth with a reddish glow

"It a fools who find life cheerful but a clever man a clever man lrinks vodka, he kicks up a dust hes got a quarrel to pick with Take me-ometimes I lie of a night-lie all night and, hang it not even a louse will bite me! When I used to be a workman the lice were fond of me its a sign of money always! Soon as I began to live clean they dropped off Everything's dropping off Only the chesp things are left-women the most plaguing the most difficult.

"Are you looking for the truth there?"

He exclaimed anguly

"D you think they re less up to snuff than you are? Them? Ju.! look at Kuzin-he fears God and likes to report the truth thinks I ll buy it from him I like to knock off rotten stuff myself at a good price-take that!"

He pointed a fee at the fire

Yegors an axe As stupid as an owl You also go about crosking—caw caw and all the time waiting for an opportunity to clima on a fellows neck. You want everyone to live the vay you tell 'em to and I don't want to! God himself left me in the lurch—go on Mister Semyonov lead your own lie I'm not interfering go to the devil for ought I care!

His sallow pink face licked by the flames was thiny and perspit ing his eyes came to rest with the fixity of sleep and his tongue moved sluggishly

But Sorka tells me straight—you re living bad! Bad? Well ves your not a wolf or a sunne How s a man to line then you fool? I don't know she says, figure it out your-rell? You re cleare enough don't make out that you don't know That's the truth for ye That's not the way to live I don't know what's the way—that's the truth And you you

He rapped out a blasphemous oath and continued with greater an mation

"I call her Sova \* In the daytime she s altogether a blind fool though at night she s a fool too at least at night she s got audacity"."

He chuckled softly and the sound struck me as containing the

Rogie-pogies my lille recluses

I'm keeping three of em le ran on one for the joys of the flex-hadya curlyhead An out and out wanton! Looks as if ales afraid of everything but really shes afraid of noting—she knows neither fear nor conscience—jut greed A regular leech. She d haffle a saint. The other one, kurochkina is for the mind. Jou couldn't call her Aurochkina there is that about her! I like to tease her pray as much as you like, I say and light as numy teon lamps as you may the devils are wanting for you all the same! Shes scared of the devils, seared stiff! Passes off counterfut come on the quute—aligned the Where these come from? Says they were palmed off on her Liar—abes swonlys working in some gang, probably a tenderer on a commission.

<sup>\*</sup> The word so is in Russian means owl -Trans

basis. She's a shrewd piece. It's dull with her, unless you get her worked up ... she's pretty hot then, makes my flesh creep sometures . She's capable of strangling a person. Suffocate him with a pillow Yes, just a pillow! And when it's done she'll pray: Alrights God, forgue me, have re-rey! That's a fart!"

There was a mething violently arritating in his ugly figure generously illumined by the fire whose licking flames grew hotter and brisker He twisted away from the heat, perspired, and exhaled fetid. greass odours like a garbage hole in hot weather. One was strongly tempted to berate him in good set terms, hit him, anger the man to make him speak differently, but on the other hand he compelled a rapt interest to these serid, pungent speeches—they cozed filthir, yet brented a port of ache and yearning ...

"They all lie-fools through stupidity, the clever ones through cunning but Sovka speaks the truth. .she speaks it ... not for her own good and not for the soul's sake soul, bosh! Simply speaks because she wants to I heard say the students crave for the truth, so I knowled about the pubs where they carouse ... nothing of the kind, it's all fibs . they're just drunkards-ses, drunkards ... ."

He muttered no longer taking any notice of me, as if oblivious of my presence at his side.

"For some men the truth's like ... like as if he fell in love with some highborn lady ... saw her only once, and fell in love for a I fetime ... and can't reach her ... as if it happened in a dream ... "

One could not tell whether the boss was drunk or soher-perhaps all? His tongue and hips stirred sluzgishly, as if struggling to straighten out the cruel words his mind was shaping. He was rather odious just then, and through a rodding drowsiness I stated into the fire, no longer listening to his purring voice.

The wood was wet and pro'ested loudly, hissing and spitting froth. emitting heavy blue smoke The scarlet flames tremulously wrapped themselves round the blocks, apluttered anguly, licked the bricks of the low arch with anaky tongues, writhed and pressed towards the oven mouth, while the moke-a thick, heavy smoke-smothered them.

"Blatterer!"

<sup>&</sup>quot;Ye-2"

<sup>&</sup>quot;D'you know what surprised me in you?"
"You told me."

THE BOSS 4'1

"Yes ..."

He fell silent again, then in the whining voice of a beggar, cried "What did it mean to you whether I caught a cold and died or not! You said that . . without thinking, just for a joke!

t' You said that . . without thin "Hadn't you better go to sleen?

He sniggered, shaking his head, and uttered in the same querulous voice

'I mean him well, and he drives me away

This was the first time I had heard my hose express a sentiment of goodliness, and I wanted to test the sincerity of his mood. I hazarded "You might wish little Yasha well."

The boss heavily raised his shoulders and was silent

Two days or so before this conversation took place Tinkle had dropped into the bakery, with his hair smoothly cropped clean and tidy all transparent looking like his escs, which had grown still more limpid in the hospital. His spotted little face had become thinner, his nose tilted still higher, and the child wore a dreamy smile and trod the workshop with a peculiar gait, as though he were about to jump off the earth. He was afraid to soil his shirt and was apparently embar rassed on account of his clean hands which he kept out of sight in the pockets of his still trousers which were also new

'Who's toffed you up like that?' the pretzel makers enquired

'Mith Julia" he answered in a faint little voice stopping in his tracks, then drawing his left hand out of his pocket and waving it in the air, he related

"The doctor lady, a colonel's daughter, the Turks cut off her father's legs, right up to the knees—I've theen him too—clean hald he is and keeps on thaying—that a nothing

'Ger brothers it's fine there in the hospital! Talk about clean!'

'What you got in your right hand?"

'Nothing!" he retorted his eyes rounding in dismay

'Liar' Let's have a look!'

He was thrown into confusion his whole body contorted as he thrust his hand deeper into his pocket. This roused the boys' curiously and they decided to exact his pockets they grabbed him and after a little tussle pulled out of his pocket a brand new twenty kopeck piece and an enamelled little toon of the Mother and the Infant. The coin was promptly returned to Yasha and the icon passed from hand

to hand At first the boy with a tense simile on his face, kept stretching out his I tile hard for it, then scowled and his animation burned out-When Milov the soldier handed him back the icon Yashka carelessly thru.t it irto his pocket and disappeared. After supper he came to me looking distressed and rumpled besmeared with double and sprinkled with flour yet with nothing of his vivacious old self

Well show me the present" His blue eyes looked awar

'I haven t got at

"Where 15 112" Lotht 1L

"You don't say?"

lashka drew a deep breath

"How's that?"

"Threw it away" he answered in a low voice

Seeing the look of incredulity on my face he made a sign of the cross and said

"The help me God! I wouldn't tell you a lie I chucked it in the fire—thtarted to boil like pitch, then burnt up!"

The boy suddenly sobbed and hid his face in my side, stammering through his tears

"The dirty theme always grabbing everything The tholder picked it with his finger theratched a bit off the edge damned rotter Mith Julia, when she gave it to me she kissed it firth me as well . there she thay this is for you! It'll be

Sobs racked his thin body and I was unable to soothe him for quite a time. I did not want the pretzel makers to see thee tears and gra p their painful mean ng

"What's that about Yashka," the boss asked suddenly

"Hes very weak and no workman for the pretzel bakery You could fix him up as a shopboy"

The boss became thoughtful gnawed at his lips and said im Dage vely

'II he's weak, he's no good for the shop It's cold there-he ll catch a cold and Garaska II handle him rough. Better send him to Sorka's branch she s a slut, the place is full o' dirt and dust, let him make himself handy there It isn't hard work.

423

Glancing into the oven at the golden heap of embers, he started to clamber out of the cavity

"Rake up, it's time!"

I thrust the long poler into the oven, while the boss dropped lazy, drearily uttered words over my head

"You're a dolt! Why, fortune's right at your elbow and you ugh, dammit! Funny chap!"

The March sun peered cautiously, fastidiously into the dingy stress, steeped in the dense shadows of the old, dilapidated houses, imprisoned from morn till inght in the gloomy cellar in the centre of the town, we felt the approach of opring by the dampness which grew more abondant every day

A sunbeam looked in at the end window of the workshop for twenty minutes or so after midday, and the glass, indescent with age became beautiful and gay Through the open little ventilation window one could hear the sledge runners exceeding on the uncovered cobbles of the roadway, and all the street noises sounded unmuffled and sharper.

The pretzel bakery resounded with incessant songs, but they lacked their winter unison, chorus singing fell flat every one who could sang to himself, often changing the tune, as though unable to find a song that spring day to harmonize with the soul

Forsalen by you, dear heart

sang the Gypsy by the oven and Vanok led on with an effort

Life hes in ruins at my feet

He broke off abruptly, saying in the same high voice in which he had been singing.

"Ten days more and they'll begin ploughing down at our place."

Shatunov had just finished kneeding the dough and, shirtless, shin
now with sweat, was tring his hair with a ribbon of bast drowsily car.

ing at the window

His combrous voice tumbled softly

God's little pilgrims walking by the way, Silent little pilgrims have nothing to say Artem sat in a corner mending torn sacks, humming in a girlisa voice with intermittent coughing some of Surikov's verse which he had learned by heart

> Thou liest in a w wooden coffin Our dear our dearest f friend Wrapped in a sh shroud to the very chin. Vellow eaunt and spent

'Pshawi" said Kuzin spitting in his direction "Dug up words for a song silly ses Now, you hitle devils didn't I tell you

hundreds of times "
"Ah. Christ Almighty!" the Gypsy shouted excitedly breaking off the song It's going to be wonderful soon on earth!"

He yelled out, keeping time with his agile feet

Here comes the drunken lady, Laughing from afar, That's the sweet little baby My heart is pining for!

Ulanov carried it on

Demure little Anne Has mastered all the clan— When April comes She males things hum!

In this discordant singung and snatchy conversation one could feel the mighty voice of spring the vibrant hopes of renewal. The complex music flowed on endlessly, as though these men were learning a new choral song—the exciting torrent of miscellaneous sounds poured into the bakery where I was working all so different and vet similar in their infoxesting charm.

And with my thoughts too dwelling on spring visualizing it as a woman who stints nothing in loving everything on earth, I shouted to Packles

Demure little Anne
Has mastered all the clan!

Shatunov turned his broad face away from the iridescent window and, drowning the Gypsy's reply, rumbled.

And the road is hard and painful,
'Is not a path for the sinner

Through a crevice in the thin partition, from the master's room, came the nagging mendicant voice of the old mistress

"Vassili dear. Vassili darling"

The boss had been drinking hard for over a week, and the attack was showing no signs of having spent itself. He had drunk himself to a state when he could no longer speak, and merely growled, his eyes were bulging and dimmed, and apparently sightless, for he walk-I upright and stiff like a blind man. He was all swollen and livid like a body dragged out of a river, his ears had grown larger and stood out flap wise, his lip sagged, and his hared teeth looked superfluous on a hideous enough face. He sometimes came out of his room, pro pelling himself slowly on his short legs, with unnecessarily heavy tread, and bore straight down on anyone who happened to be in his path, repelling him with the terrifying glance of his un-ceing eyes Behind him, carrying a decanter of vodds and a glass in his immense paws, lurched an equally drunk Yegor, his pitted face covered with red and yellow spots, his dull eyes half closed and his mouth agape like a man who has burnt himself and was gasping for breath.

Without stirring his lips he maundered

"Make way boss is comin' ."

The rear was brought up by the grey mustress who came with head lowered and whose watering eyes seemed as though they would any minute ooze out onto the tray she carried in her hands and sprinkle the salted fish the pickled mushrooms and other snacks littered about on hlue plates.

A deathly stillness descended on the work-hop which seemed to be filled with stilling might. A trail of pungent, irritating odours trickl-dbehind this trainty of quietly demented p-ople, they excited feer and envy, and when they disappeared through the door, a depressing silence retired for two or three munities in the workshop

Then followed low, cautious remarks

"He'll drink himself to death "

"He? Never in your life!"

4 ,

Dyou see how many enacks there were, boys!"

Smelt good

Going to the dogs Vassili Semyonich is .. "

Be interesting to count how much he can lan up!"

You wouldn't tackle it in a month"

"How do you know?" said Milos the soldier with a modesty not devoid of confidence in his own powers "You just try it-stand me a month a drinka!

"You'd go off the hooks.

At least-I d have a good time while it lasted .. "

I went out into the passage several times to take a look at the boss Yegor had placed a rotted old bin upside down in the middle of the mushy yard under the sun, where it looked like a coffin; the boss, bareheaded sat down in the middle of the bin placing the tray with snacks on his right hand and the decanter on his left. The mistress scated herself furnisely on the edge of the bin Yegor stood behind his master's back, supporting him under the armpits and bracing his spine with a knee, while the latter bent his whole body backwards and stared long at the pale frost killed sky

"Yego' are you breathing?"

Tam ."

"Isn't every breath praish to the Lord? Isn't it I shay?" "It 15

"Fill up the glash.

The mistress fluttering like a terrified hen thrust a glass of vodka into her husband a hand, he pressed the glass to his mouth and lessurely sucked at it, while she hurriedly made tiny signs of the cross and pursed her I ps as though for a kiss-it was piteous and comical

Then she began to snuffle softly

'Yegor darling oh, it ll kill him ."

"Don't worry yourself, Mum nothin' happens without the will o' God," said Yegor, in a voice that sounded delirious

While the spring sun shone brightly outside and sparkled in the puudles amid the stones

One day the boss after surveying the sky and the house tops, lurched forward and very nearly toppled over on his face, then en anned

"Whose day is it?"

"God's," answered 'legor under great stress, barely managing to eatch the boss before he fell Semyonov put his leg out and asked again

"Whose leg is that?" "Yours"

'Liar! Whose am I?"

"Semyonov's 'Lasein

" God s

"Aha a!"

The boss raised his foot and brought it down in a puddle spatter ing his face and chest with mud

"Yegorie" snuffled the old woman, Yegor shook his finger and hrea

"I can't go against the hoss Mum

And the boss blinking his eyes, not troubling to wipe the dirt off his face, enquired

"Yegor! Won't a hair fall?"

"It can't unless God wills it

"Cimme

Yegor bent his huge shaggy head within reach of the boss who clutched the Cossack's curly mane pulled several hairs out, examined them in the light and held his hand out to Yegor

"Hide 'em so they don't fall

Carefully collecting the plucked threads of hair off the master's fat fingers Yegor rolled them into a ball between the palms of his hands and stowed them away in the pocket of a loud waistcoat. His face were its usual wooden expression and his eyes were dead, only his groping movements which were nevertheless unsteady, revealed that he was much the worse for drink "Take care of 'em" mumbled the boss with a wave of the hand

"Have to answer for everything for every hair

They had apparently gone through all this before-there was something mechanical in all their gestures. The mistress looked in different and only her black parched hips starred incessantly

"Sing! ' the boss suddenly squealed

Yegor tilted his cap back, pulled a horrible face and, seating him self at his master's side, started to sing in a hourse mandlin bass

Here come the Dan boys

The boss held out a cupped hand as though begging for alms

## Ho. Cossacks young and brave

The boss lifted his head and howled and his eightless, ghastly face streaming with tears looked as though it were going to melt

Duting one of these performances O ip, who was standing in the passage by my a de, asked softly "See that?"

Well?

He looked at me and smiled, a piteous, tremulous smile-he had begun to look very baggard lately and his Mongolian eyes seemed to have grown larger

"What is it?"

Oup leaned over and whispered in my ear

"Rich, eh? Happiness? There's happiness for you! Remember that

While the boss was on his drinking bont Sashka the clerk too da hed about the workshop as though he were drunk. His eyes gleamed shiftly his arms hung limply as though broken and his red curls quivered on a clammy brow Everybody in the workshop spoke openly of Sa,hka's thievery and greeted him with approving smiles

Kuzin sang the clerk's praises in honeyed words

"Ave, he's a reglar eagle is Lexander Petroy, and it's high he's going to fly, mark my word

Everybody did his bit of stealing did it with an airy unconcern and the proceeds were promptly spent on drink-all three bakeries were in their cups The errand boys cent to the public houses for vodka crammed pretzels under their shirts and bartered them somewhere for lollipope

"You'll soon ruin Semyonov that way " I told the Gypsy, he shook his handsome head

"My dear chap every ruble he turns over brings him thirty six kopecks

He spoke as if he had exact knowledge of the master's business trareactions.

I laughed Pasha regarded me with a wry look of disapproval

"You're always sorry for everything how can you be like that ""

"It's not a question of being sorry—but I can't make head or tail of this here muddle "

"You can't be expected to understand a muddle," interjected Sha tunov, the whole workshop was listening attentively to our conversa-

'You praise the boss for being a smart fellow in organizing such a business-with your labour, mind you-and yet you're trying your hardest to ruin it."

Several voices answered at once

"Bum him not likely!"

"Grab while the grabbing's good!"

"It's the only time we can breathe freely when he's on the

My talk immediately became known to Sashka He rushed into the bakery, slim and elegant in a grey suit and, baring his teeth snarled

'Aiming at my job are you? No fear—you're damined cunning but too green "

Everybody stared hungrily hankering for a fight but though Sishka was spry, he was prudent, besides we had already tried conclusions having taxed my patience with his constant cavilling and petty pricks I had told him one day that I would give him a good hiding unless he left me in peace It had been in the evening of a holiday outside in the yard, all the men had dispersed and he and I were alone

"Come on!" he had said throwing his jacket down on the snow and rolling up his shirt slewes 'Here goes' No hitting in the mug though—only on the body' I need my mug for the shop, you know "

It was a vanquished Sashka who pleaded

I say my good fellow don't tell anyone you're stronger than me—do me a favour! You're a temporary person here a bird of passage and I've got to live with these people! Get me? Fine! Thanks! Come in and have a cup of tea

Cloeted with him in his tiny room over a cup of tea I listened to the well-chosen words of his animated conversation

"My good fellow—of course its perfectly correct that I'm a bit, so to say light fingered—epeaking as man to man—but, when you come to consider all the circumstances" And, leaning confidentially over

to me across the table, his eyes flashing with a hurt expression, he declaimed, as though he were singing a song

"Am I any worse than Semyonov, less clever than he? Aren't I younger, aren't I good looking aren't I smart why, you just give me a chance to get my tooth into something, give me the most paltry business to start with I d soon have the ball at my feet, I'd show you what's what-it'd take your breath away! With my face and figure couldn't I marry a widow with capital eh? Or even a young lady with a dowry-aren't I worth it? I can feed hundreds of peoplewhat a Semyonov? Makes you sick even to look at him ... queer look ing sheatfish-fancy him in a room when he ought to be in a slough! Blessed evesore!

His red greedy month pursed in a thin whistle

"Eh, my good fellow! A hishop leads an honest life-but then everybody knows he feels pretty dull and miserable and the flesh is D you know the police clerk, Loshkin? It's him who wrote the composition 'The Parable of the Bishop,'—a very instructive person, though a shocking drunkard, Well the deacon in the parable plainly says No, My Lord, you're most unreasonable Lafe without theft is quite unfeasible?

That slick, graceful body with the red head reminded me of the ancient darts—a flaming missile hurtling into the night on a blind er rand of death and destruction

During these days of the master's drinking bout Sashka was at fever heat-it was disgusting and fascinating to watch him flying around catching the rubles like a hawk small prey

"Things are beginning to smack of prison," Shatunov boomed into my ear, "you keep out of the way, see you're not dragged in .. " He showed me increasing signs of attention and all but danced

attendance on me, as though I were infirm, now bringing in flour and firewood for me, now offering to mix the dough,

"What's the idea?"

He muttered, avoiding my eyes

"Never mind that! Your strength'll come in useful for other things . you got to look after it good health's a thing a man gets only once in his life. ."

And of course, asked in a low voice

"What's the meaning of 'phrase'?"

431

Or he would suddenly communicate a queer idea

"The Ahlists sectamans are quite right in believing that Our Lady is more than one.

"What d you mean?" 'Never mind what it means'

'But you say your elf that God is one for all?"

"So He is! But people are different and they fit Him to their own the Tatars for example the Mordvinians That's where the sm 151"

One night, sitting with me before the oven he said

'It wouldn't be bad to break an arm or a leg or fall ill with some disease that would show itself

"What's that?" 'Some kind of deformity, you know

"Are you in your right mind?"

"Very ..."

Throwing a look around him he explained

"It's like this I thought I'd be a sorcerer-I was awfully keen on it My grandfather on mother's side was a sorcerer, and my father's uncle too Down at our place his uncle was a famous sorcerer and village quack, a beekeeper too-everybody in the gubernia knew him and even the Tatars and Chuvashes the Cheremyssi acknowledged him He's over a hundred now, and about seven years ago he took a young girl, an orphan Tatar girl-and got children too! He can't marry any more-he's been married three times."

Heaving a deep sigh he went on slowly and pensively

"Non you say it's a fake! You couldn't live to a hundred by fak ing! Anybody can fake it doesn't soothe the soul . "

'Just a minute! But what d you want the deformity for?" 'Ah-the soul's pitched over the other way

I'd like to roam the world as far as I could, go through and through! Have a look how it all stands how it lives what it hopes for! Yes But with a phiz like mine I haven't got no excuse for going on a pilgrimage Folks would ask, 'what's the idea your wandering about?' Couldn't make out a case So I was thinking now if my arm was withered, or sores broke out, say Sores are worse-folks are afraid of 'em

He fell silent his slanting eves gazing into the fire.

"Have you made up your mind about that?"

"I wouldn't talk about it if I hadn't," he said, puffing Talking about things you haven't made up your mind about is just scaring people as it is they

He waved his hand with a hopeless gesture

Artem smiling drowsily and rubbing a dishevelled head, softly

'I dreamt that I was bathing and had to make a dive-tepped back and plun-ed in-flop'-and banged my head against the wall' Golden tears started pouring from my eyes. ."

Indeed his nice eves were filled with tears

Some two days later in the night when I had placed the bread in the oven and fallen asleep I was awakened by wild «creams within the arch on the threshold of the pretzel baker yibe boss stood belching foul oats—like beans from a burst sack the words came tumbling out of him. each filture than the other

At the same instart the door leading into the master's room fell open with a crash and Sashka the clerk crawled excreeding onto the threshold while the boss gripping the doorposts with his hands kicked him in the chest and sides with an air of business-like concentration

'Oh you'll kill me " moaned the lad.

Semyonov calmly punctuated each kick with a grunt of satisfaction trindling the doubled up body before him and adroitly tripping up Sashka every time he attempted to jump to his feet.

The workmen rushed out from the preizel bakery, forming a silent huddled group—their faces were not visible in the early dusk, but one could sense an undercurrent of fear Sashka squirmed at their feet,

"Brothers he'll kill me ."

They fell back crumbling up like a decayed wattle fence under the wind, when suddenly Artem dashed out and yelled into the boss' face

"That's enough!"

Semyonov recoiled Sashka dived into the crowd like a fish and disappeared.

disappeared.

It became very quiet, a tense silence of several seconds reigned, during which one knew not who would win-man or beast

"Who's that?" the boss demanded hoar-ely, peering at Artem from under a cupped hand and raising the other hand to the level of his head

"Me," erred Artem overloudly, falling back, the boss lunged over to him but Osip stepped forward and received the blow of his fist in his face.

"Look here" he said calmly with a toss of the head, expectorat

ing, "hold on, don't fight!"

And instantly, Pashka, the soldier, the genile Lapter and the boil ing man Nikita, with hands behind backs and thrust in pockets, closed in threateningly on the boss, all with heads lowered as though they intended to but him, and all shouting together in unnaturally loud voices

"That's enough! Have you bought us? Aha a! We won't stand it!"
The boss stood motionless as though rooted to the worm eaten bat
tered floor His hands were folded on his stomach his head slightly
inclined as though listening to these seemingly unaccountable cries.
The uproar increased as the dark mob of men, barely illumined by
the yellow flame of the lamp on the wall, surged around him, here and
there a head with bared tech leoming in the patch of feeble light as
though torn from its body, all shouting, clamouring, while above them
all rose the voice of Nixia the boiler.

"You we sucked up all my strength! What II you have to show off before God? Ah, man, man!"

Curses were lashed to a dirty foam and here and there men began brandshing their fists under Semyonov's nose. He seemed to have fallen asleep standing

"Who made you rich? We did!" shouted Artem, while the Gypsy held forth, as though reading from a book

held forth, as though reading from a book
"You bear it in mind we don't arree to handle seven sacks of

flour a day

Dropping his arms the boss turned around and walked away in silence shaking his head queerly from side to side

The pretted bakery was sensed by a mood of peaceable though nome the less lively jubilation. Exeryone assumed a business like air, fell to their work with zest, and looked at one another with new eyes as it were—trustfully kindly and embarrassedly, while the Gypsy chir ruped.

Get a move on there chappies, stir your stumps' Heigh ho everything fair and square! We'll show the fellow what work is! Come on, make it hum!"

Laptev stood in the middle of the workshop with a sack of flour

on his shoulder, licking and smacking his lips "See what it means when you club together

Shatunov who was weighing the salt, boomed

"Kids could beat father if they clubbed together"

The men all resembled bees at springtime. Artem was in particu larly high feather Only old Kuzin snuffled his customary tune

Well, you little devils, what are you thinking of, drat you

A cold leaden mist enveloped the belfries, minarets and house tops, the town looked as though it were decapitated, and the people, too seemed headless from a distance. A cold drizzle hung in the air, ren dering breathing difficult, everything around was tinted a dull silver, and, where the night lights had not yet been extinguished, a pearly hme

Water from the roofs dripped to the stone pavement with a dreary sound, horseshoes rang out hollowly on the cobbles of the road, and somewhere high up in the mist the wailing voice of an invisible muez zin called mournfully to morning prayers

I was carrying a basket of buns on my back and I felt like walk ing on endles. It, passing the mist, making my way into the fields out onto the broad road and the distant trail, far away to where the spring sun had doubtlessly already risen

A horse with bent neck and high stepping forelegs loomed past me out of the must-a big, grey hor-e in dark spots, with a baleful gleam in its blood-hot eye. On the box, holding the tightly drawn reins, sat Yegor, as erect and stiff as a wooden carving, in the cab behind lolled the figure of the boss clad in a heavy fox coat although it was warm

This grey unruly horse had more than once smashed the convey ance to pieces last autumn Yegor and the boss had been brought home covered with mud and blood and with crushed ribs, but both of them loved and pampered this fat well fed animal with the maley olent, unintelligent look in its bleary blood-hot eyes

Once, when Yegor was cleaning the horse which only a minute before had bitten him in the shoulder, I suggested that it would be good to sell the vicious beast to the Tatars for slaughtering Yegor straight ened up, and, aiming the heavy currycomb at my head, snarled

"Go wavi"

That man never spoke to me, and if I ever attempted to draw him into conversation he walked away with his head lowered like a bull. only once he suddenly grapped my shoulder from behind shook me and muttered.

"I'm ever so much stronger than you katzap, I could do with three of your likes, and you with one hand! Get that? If the boss only

This speech, uttered with considerable feeling, affected him so strongly that he was unable to finish it, and the blue velus swelled at his temples and his face broke out in a sweat

Saucy little Yashka said of him

"He's got three fists but he's a muff!

The street grew narrower, the air more damp, the muezzin's cries had ceased, the clatter of hoofs had died away in the distance and everything was wrapped in an expectant hush

Little Yashka, tidy and clean in a pink shirt and white apron. opened me the door, and as he helped me in with the basket, whispered warningly

"The boss

"I know" 'In a temper

At the same instant a voice behind the cupboards growled

Blatterer, come here He was sitting on the bed, of which he occupied almost a third

Sofia lay half dressed on her side, her cheek pillowed on her folded palms, one leg was bent under the other bare leg she had thrown across the boss' knees, she met me with a similing glance of strangely limpid eyes The boss was evidently in her way-half her thick hair was braided the other half lay tumbled over a red, rumpled pillow Holding the girl's small ankle in one hand the boss flicked her amber sellow toensuls with the other 'Sit down Well let's have a serious talk

Stroking Sofia's instep he bawled

"Yashka the samovar! Get up Sova She said lazily and quietly

"I don't want to

28\*

"Come, come, get up!"

He pushed her leg off his knees and said slowly, with a wheezy

cough
"We're obliged to do some things whether we like it or not! Life

itself goes against the grain .."
Sofia slid clumsily to the floor, baring her legs above the knees.

and the boss said reprovingly

"You we got no shame at all Sova."

She began to plait her hair saying with a yawn

What do you care about my shame?"

"Im not alone here, am I? There's a young lad there

"He knows me

With sullenly puckered brows and blown cheeks Yashka carried in the samovar, which looked very much like him—it was just as small neat and swaggeringly clean

"O hell" swore Sofia, undoing the plant with a rough gesture, and tossing back her wave hair over her shoulders sat down to the table

"Well" began the boss, thoughtfully narrowing his 'shrewd green eye and closing the dead one entirely 'It was you taught 'em to kick up a row?"

"You know

Sure What's your reason?"

"They're having a hard time"

"I like that! Who's having an easy one?"

"Your lot's easier"

"Bow wow!" he mocked. "A lot you understand! Pour him out some tea Sova Is there any lemon? I'll have lemon..."

The rusty fan hummed softly in the ventilation window above the table, the samovar too sang-one could hear these sounds despite the boss' talk

"Let's make it brief If you've got the men disorderly, you've got to bring 'em in order Isn't that right? Otherwise you're not worth your salt. Aren't I right Soys?"

"I don't know It doesn't interest me," she said calmly

The boss suddenly brightened

"Nothing in crests you, you fool woman! How are you going to live, I'd like to know?"

"I won't take lessons from you

She sat leasing back in her char, surring the tea in a small blue cup in which she had put five lumps of sugar. Her white blouse had come open in front, exposing a large goodly breat in blue venus heav ily charged with blood. Her incongruous face looked sleepy or thoughtful, her lips relaxed like those of a child

'So well," went on the boss, scarching my face with a brightened eye, "I want to fix you up in Sashka's place ch?"

"Thanks I won't take it'

"Why not?"

"Doesn't suit me

"How d'you mean?"

"Well-my soul's not in the job

"Again the soul?" he sighed, and having damned the soul in picturesque terms, continued in a squealing voice, with withering scorn "If I could at least get one look at that blessed soul I'd irv it

"It could at least get one look at that blessed soul I'd try it with my fingernal—see what it's made of I's crasy-everyone talks about it but you never see it! All you see is just sheer stupidity sticky like pitch—oh you when you do get hold of a fellow who has a serang of honesty, he's sure to be a fool

Sofia slowly raised her eyelashes, together with her brows smiled ironically and asked early

"I wonder-have you met honest men?"

"I was honest mycelf when I was young! he exclaimed in an unfamiliar voice, hitting himself in the chest, then prodded the girl in the shoulder

"All right, now you're honest-but what's the use of it? You're a fool! So what?"

She broke into a laugh—it seemed to ring a little false "There you are all you've seen is people like me. Found an honest woman for you!"

He cried excitedly, his eyes flashing

"I used to work and was ready to help everybody—so I was! I used to like 11—helping people, I used to like having things pleasant around me but I'm not blind! When everybody begins to crawl over you like lice ..."

It was distressing to the point of tears A senselees ache something dank and turbid like the mist outside, weighed upon the heart Live with these people? One could sense in them an insoluble misery, bestowed on them for a lifetime, a sort of organic deformity of the heart and mind One s heart was wrung with pity weighed down by a sense of one's impotence to help them in any way and they infected one with this nameless malady

"Iwenty rubles till Whitsun-take it?

"Twenty five Come on? Have a good time girls and everything!"

I felt like saying something to make him unders and how impos sible it was for us to live side by side carry on together but I could not find the necessary words and felt deconcerted under his heavy expectant, and unbelieving gaze

"Leave the man alone, sa d Sofia putting sugar into the cup

the boss made a motion with his head

"What you cramming yourself with sugar for? "D you grudge it?

"It's bad for the health, you horse! Look the way you're bulg Ah well! So we don't suit each other You're against me for good and all?

"I want you to dismiss me

Well yes of course! said the boss musingly, drumming his fineers "So so! He that will not when he may, when he fain would shall have nay Have your tea go on We met without joy and parted without blows.

We drank our tea long and silently The samovar gabbled like a contented dove and the ventilation fan maundered like an old beggar

woman Sona looked into her cup smiling meditatively

Suddenly the boss asked her in a voice once more grown cheerful "A penny for your thoughts, Sova? Trump it up right away!" She started, then said ed and let fall in a slow flat toneless voice, like a very sick woman strange words that burned themselves for ever into my memory

"I was thinking-after the altar bride and bridegroom slould be locked up in church, all by theirselves that a what they ought to

"Faugh!" the boss spat "What gibberish she thinks up

"Ye-es," at e drawled with knitted brows, "I bet you it d be stronger then you totters would then

The boss ross up from his class giving the table a heavy jolt

"Stop that! Harping on it again?"

She lapsed into silence shifting the tea things back into place I got up

"Well, run along' said the boss moro-ely "Go on Ah well!" In the street, still wrapped in mist, the walls of the houses oozed turbld tears Dark figures straggled lonesomely in the wet gloom Somewhere smithes were at work-two hammers could be heard in measured beats, and they seemed to be asking

"Are those people? Is that life?"

I took my last pay on Saturday, and Sunday morning the boys arranged a farewell party in a dirty but cosy little public house there gathered Shatunov, Artem the Gypsy, the gentle Laptey the soldier, Nikita the boiler and Vanok Ulanov in cheap lustrine trousers worn over his boots and a dazzling waistcoat with glass buttons over a new pink cotton shirt. The novelty and gaudiness of his outfit quenched the insolent light of his shameless eyes, his shrivelled little face looked inane, and a guarded timidity appeared in all his movements, as though he were all the time afraid of his costume splitting or of someone coming up and taking the waistcoat off his narrow chest.

All the man had been to a bath the previous evening and today had smeared their hair with oil, which imparted a holiday gloss

The Gypsy took charge of the ceremonies shouting out orders like a unketing merchant

"Waster-some more hot water!"

We drank tea and works in the same breath, which rapidly reduced us all to a state of bland and subdued intoxication Lapter rubbed his shoulder against me and pushing me to the wall, urged

"Let's have a last word before you go an eye opener the word badly, you know a straight, true word!

Shatunov, sitting opposite me, lowered his eyes under the table. explaining to Nikita

"A man's a passing thing

"Where's one to go" sighed the boiler sadly, 'how's one to

Everybody looked at me 10 a way that made me feel very embar rassed and very sad-I might have been going far away never to see these men any more who were today so oddly near and dear to me

"But I m staying here in town," I reminded them again and again. "we shall be seeing one another"

But the Cypsy to sing his black locks and solicitously watchful that the tea he was pouring out was of uniform strength, tempered his ringing voice and said

"Though you re staying here in town, but you won't be feeding our bugs any more

Artem commented softly with a gentle smile

"You re not the word of our songs any more

It was warm in the public house, savoury odours nekled the notrils, and makhorka smoke floated around in blue mity waves. The heady noises of a clear spring day poured freely into an open window in the corner swaying the drooping flowerets of the purple fuchsia and

eurring the plant's edged little leaves.

A clock hung on the wall facing me its pendulum drooping motionless and weary and its dark handless dial resembling Shatunov's

broad face, which today looked more drawn than usual

"A man I tell you is a passing affair," he repeated insistently "A man goes his way and passes."

His face had taken on a sallow tone, and his eyes closed gently with a swift smile

"I like to sit by the gates of an evening and watch the people go by unknown people hurrying to an unknown destination and maybe some of em with a good soul in 'em May the Lord bles-

Maudin little tears welled from under his lashes and suddenly disappeared as though they had instantly dried on his flushed face. He repeated hollowly

"Nay God give 'em all his blessings' And now let's drink to friend.hip to affection and good fellowship!"

We quaffed the toast and exchanged succulent kises, nearly upet ting the loaded table in the process highlingales sang in my breast and I loved all these men with a poignant heartache. The Gypsy

smoothed his mourtache-incidentally wiping a little eneer off his lips—and likewise made a speech "Lord lumme, sometimes, brothers, your heart plays such a grand

tune—just like a Mordvinian psaltery! Take the other day, when we all stood up against Semyonov, and today here now. You

THE BOSS 441

can't help it! I just feel noble—you can say what you damned like! A reg'lar gentleman s'elp me God! And I won't yield an inch to any body! Say anything you like, tell me straight what you think of me-I won't be the least offended Swear at me-say Palika's a thief, a scoundrel! I won't accept it. won't believe it! That's why I won't get angry, because I won't believe it! And-I know the way of life Osip-what you said about people-it's quite right! I used to think, brother you were a dull wifted man, but I'm mietaken! You're quite right-we're all worthy people

Nikita the boiler came out softly and sadly with his first words that morning

very unhappy . " "We're all

Amid the general merriment and gay conversation these words went unnoticed, as unnoticeable among men was the person who had uttered them He was by this time in a mellow state and sat nodding drowsily, his eyes quenched, his peaked face re-embling a faded maple leaf

"Strength's in friendship" Laptey was saving to Artem. Shatunov said to me

"Keep an ear open for the words, pick 'em up-maybe tley'll form the verse! '

"How will I know whether they'll form it?

"You'll know!"

"What if they form a different verse?"

"A different verse?"

Osip eved me suspiciously then said after a moment's thought "There can't be a different verse! For the general happiness of

men there's only one verse, there isn't any other"

"But how am I going to know that it's the one"

He lowered his eyes and whispered mysteriously

"You ll see! Everybody'll see it at once!"

Vanok fidgeted in his chair running an eager eye over the room which was now filled with a noisy crowd He mouned

"Gee, it'd be good to strike up a song now!"

Then suddenly gripping the east of his chair and chrinking he gasned in a terrified whisper

the hoss!

The Gypsy seized a full bottle of vodka and swiftly set it down under the table then immediately placed it firmly back on the table saying in annovance

"This is a pub

So it is!" Artem threw in loudly, and all fell silent, pretending not to notice the fat bulk of the boss threading its way among the tables and waddling down impressively towards our company Artem took notice of him first and half rose from his seat with a cheerful greeting

Happy holiday Vassili Semyonichi"

Halting within a couple of paces Semyonov silently scanned the company with his green eye-the men too greeted him with a silent bow

"Chair" he said quietly

The soldier jumped up and gave him his

Drinking vodka? he said settling himself into it with a heavy

sigh 'Having tea, said Pashka with a grin Out o' bottles

The whole room seemed to be hushed in tense expectancy of a row but Osip Shatunov got up filled his glass with vodka and held it out to the boss, saying gently

"Drink our health with us, Vassili Semyonich

A sickening weight oppressed the heart as the boss with slow deliberation lifted his short heavy arm-and one was uncertain whether he would knock the glass out of the profferred hand or take it.

'Why not,' he said at length gripping the stem of the wineglass

between his fingers

'And well drink yours!"

The boss stared into the glass with his green eye gnawing his lipe and repeated

Why not Well cheerio then!

He splashed the vodka into the froggy sperture of his mouth Pashka's swarthy face broke out in spots Swiftly refilling the glasses with a shaky hand he said in a ringing voice

"Don't be angry with me, Vassili Semyonich we're people, too

you know! You were a workman vourself you ought to know

"Come, come, don't play the fox," the boss interrupted in a quiet moody tone, examined us each in turn with a reminiscent look brought his gaze to rest on my face and said with a sneer

You're not people, you're jailbirds Come on let's drink.

Russian good nature, never quite devoid of cunning twinkled softly in his eye, and that twinkle fanned a flame in all our heartslittle smiles appeared upon the men's faces and an shashed guilty look flitted like a shadow in their eyes

We clinked classes and drank The Gypsy burst out again

"I want to speak the truth

"Don't holler!" said the boss making a wry face and waving him off "Yelling right in my ear! Who the devil wants your truth? Work is what's wanted

Wait a minute! Didn't I show you work these three days?

You'd do better if you did your own thinking

"No. von just tell me-didn't I show work

That's how it should be"

"That's how it will be!"

The boss took stock of us all in a single glance, nodded his head and repeated once more

"That's how it should be I say nothing-what's good is good! Here, soldier-boy, order a dozen of beer

The command sounded triumphant and still further raised the

general good humour The boss shut his eyes and added "I've drunk rivers of vodka with strangers, but it's a long time

since I've drunk with my own folks

This was the last drop of oil on hearts that hungered for kindness human hearts that were robbed of the joys of life All drew closer

together, and Shatunov said with a sigh, on behalf of all as it were "We didn't in the least want to offend you-but we were fagged out had a hard time over the winter, that's the reason "

I felt I was out of place amid this festive reconciliation which grew ever more unpleasant. The beer went quickly to the men's heads. already fuddled with vodka fumes, and they gazed with ever growing canine rapture at the boss' coppery face-it even struck me as rather unusual that face with its green eve lighted up by a gentle, trustful westful look

The boss spoke in a quiet casual tone, like a man who knew that his meaning would be grasped at once, while he wound his silver watch chair round his fineers.

"There are no strangers here We're all fellow countrymen I

take it all from the same county

"Duckie, so we are! Fellow countryman," appealed Lapter in a thulled voice of inchrious emotion

'What s a dog want with wolf's habits' A dog like that's no good about the house "

The soldier bawled at the top of his voice

"Atten shun! Hark!"

The Gypsy, peering furtively into the shrewd eyes of his master velped foxishly

"You think I don't understand anything?"

The atmosphere grew merrier and another dozen of beer was or dered Osip lurched against me and said with a sluggish tonzue

"The boss he's the same as the bishop .. the archbishop in the monastery's the boss!"

'Who wants him here, damned nuisance!" added Artem in an undertone

The boss mechanically drained glass after glass of beer in silence, clearing his throat now and then impressively, as though he were about to say something. He took no notice of me, and his glance occasionally alighted on my face with a blank unseeing expression.

I got up imperceptibly and went out into the street, but Ariem overtook me, well in his cups and burst into tears, easing through his sols.

"Ah, brother I'm left all alone now all alone!

I met the boss several times on the street, we greeted each other he solemnly raining his warm cap with a plump hand saying

"Keeping alive?"
"Keeping alive."

"Well, keep on," he sanctioned and, casting a critical glance over my clothes, he propelled his bulk off sedately

One of these encounters took place outside a public house, and the boss proposed

"What about a drink of beer?"

We descended four steps to a little room in a semi basement, the boss sought out the darkest corner lowered himself onto a thick legged stool, and threw a look round as if counting the tables—there were five of them besides our own, all covered with pinkish grey rags. A little old woman with drow-uly nodding grey head in a dark shawl was knitting a stocking behind the bar

The grey, stone indestructibly stout walls were adorned with squares of pictures, one of them depicted a scene of wolf hunting another, General Loris Welkov minus one ear, a third Jerusalem, and the fourth a pair of bare breasted girls on one of whose broad bosoms was clearly insented in large printed characters "Yera Galanova, the students' darling price 3 kopecks while the other had her eyes gouged out These absurd and incongruous I lotches everused a very depressing effect

Through the door glass one could see, above the green roof of a new building the flushed evening sky, and high up in the air an innumerable flock of jackdaws

The boss, breathing wheenly, surveyed the dismal place questioned mo idly as to how much I was earning whether I was pleased with the job—he was obvously loath to speak and a prey to that peculiar Russian form of sickening boredom. Slowly sipping his beer he placed the empty glass on the table and gave it a flick with his finger—the glass toppled over and I caught it before it folled off.

'What for? the boss said quietly 'Should ha' let it drop it'd smash I d pay for it "

The church bells hastily began ringing for evening service startling the tackdaws in the sky into a flurry

"I like this kind o' place, resumed Semyonov pointing his hand into the corner 'Quiet and no flies Flies like the sun its warmile."

He suddenly smiled quizzically

That fool woman Sovka has gone and hooked up with a deacon' A hald headed seedy looking fellow and of course a hopeless drunkard A windower He chants hymns to her, and she crees Ike a child She shouts at me but I—what do I care? I find it amusing

He choked on come unuttered word then went on in a jocular vein.

I had an i lea of marrying you two-you and Sofia I wonder how you d have got on together?

This amused me, too and my laugh evoked from him an answering whimpering little laugh

"Devils!" he howled shaking his shoulders "Blessed devils not if our God's creation phew

He wrung the tiny tears out of his variegated eyes with his fingers

"What d you think of Osip-you remember him? Chucked his job the ass

"Where s he gone?"

"On a pilgrimage, they say With his experience and at his age he should ha been a baker a long time ago-he's a good workman knows his job yes

He shook his head drank some beer and, gazing at the sky from under a cupped hand remarked

"Look how many jackdaws! Wedding time . Well, brother Blatterer-what s superfluous and what is really needed? Nobody brother knows exactly The deacon says "What's needed is for men what's superfluous is for God!" Of course he was drunk Everyone wants to find an excuse for himself Look how many superfluous people there are in the towns-awful! All eating and drinking-bu whose bread and drink is it, eh? Yes And where does it all come from?"

He suddenly roce to his feet, dropped a hand in his pocket and held the other out to me His face wore a far away look and his eye narrowed intently

"Must be going Good bye."

He drew out a heavy frayed purse and said quietly as he fumbled in it with his fingers

"The pol ce inspector was enquiring about you the other day

"What did he want?" The boss looked at me from under knitted brows and said in a tone

of unconcern

"Asked about your character your tongue I told him your character was bad, and tongue too long Well, good bye!"

Pushing the door wide, and placing his stubby legs firmly on the worn steps he housted his ponderous stomach into the street

I never saw hum again, but ten years later I had occasion to learn, by a mere accident, of the end of his business career The warder—I was in a political prison—brought me some saurage wrapped up in a bit of newspaper, and in that scrap of newsprint I read the following report

"On Good Friday our town witnessed a rather currous spectacle Vassili Semyonich Semyonov, the bun and pretzel baker, well known in the business world, rode about the town in a tearful condition paying visits to the homes of his creditors whom he sobbingly assured that he was ab-olutely ruined and implored them to put him in prison Knowing the prosperious state of his affairs, no one believed him, and his importunate wish to spend the holidays in prison merely raised a laugh—the eccentricities of this odd gentleman were well known to everybody But what was the constemation of the commercial world when several days later it transpired that Semi-onoi had disappeared without a trace, leaving debts to the sum of about fifty thousand rubles and having disposed of everything that was saleable! There can be no doubt that this is a ca c of fraudulent bankruptor?

There followed an account of finite search for the insolvent fugitive, the exasperation of the creditors and remunicences of Semyonov's various oddities I read this bit of soiled and greasy paper and stopped by the window lost in thought—these cases of fraudulent, improvident and unfortunate bankruptices, these cases of stealthy, cowardly, improtent feeling of life were too frequent with us in Russia.

What malady is it what calamity?

You have a man who lives and tries to create something, draws into the channel of his intentions a multitude of other men's brain, will and brawn devours a mass of human effort, then suddenly and capriciously throws it all up unfinished and unaccomplished, and very often throws himself out of life. And so the ardnous toil of men perishes without a trace, and the fruit of often painful travail withers in the bud

The wall of the prison is old and low and not terrifying—immediately beyond it, mounting into the caressing spring sky looms the red-brick pile of the wince monopoly, and north to it, in a mare of seaf folding a new tenement house is being built

Farther stretches a barren field, perforated by deep gullies and covered with green turf, and there, on the right, stands a sombre clump of trees on the edge of a rasine oscilanging the Jessik centerty. The golden buttercups dance in the field, a fat black fly strikes senselessly against the grimy windowpane—and I call to mind the boss' quet words.

"Flies like the sun, its warmth

Suddenly the dark basement of the public house rises before my eyes with its incongruous series of gaily-coloured pictures—the wolf hunting scene the city of Jerusalem, Vera Galanova 'price 3 kopecks," the general without an ear

"I like this kind o' place" the boss had said in a voice that sounded

I did not want to think of him I gaze instead out of the window across the field at the edge of which stands a blue forest, and beyond it, downhill, flows the Volga the great Inver--it seems to flow sweepingly through one's soul smoothly washing away the useless past.

"What a superfluous and what is really needed?" the boss' words ar on the memory

I can see him with his bulky body lolling in the eat of the carriage journing up and dow as he watches the hirrring current of life with a keen green eye. The wooden Yegor is perched on the box with his arms stretched taut like strings and the grey ill tempered horse strides out on its strong legs, its hoofs clattering loudly on the colds one of the modeway.

"lego whose am I? Devours a sheep—fills his belly—but, Christ he s miserable!"

There was a suffocating sensation of something rising in the breast, as though the heart ver swelling overflowing with an agonating bit for a man who does not know what to do with himself who can find no place for himself on earth—perhaps through a surfact of energy and not merely through indolence and the slavish pranks of a "rerunt"?

One feels pity like a poignant pain—it riatt-rs not v ho he is, one pities the shipwreck of fruetrated vitality, and he excites a passionate and conflicting feeling like a mischievous child in the heart of a mother one must strike him where one would fain caress him.

THF BOS- 44<sup>th</sup>

The little figures of the bricklayers can be seen crawling over the hime-spattered planks of the scaffolding enfolding the huge red bulk of the new edifice, clustering at the top of the building like little bees, pushing at up higher and higher every day.

And as I gaze at this busy hum of men and doings I call to mind that somewhere amid the naze of roads of the great and perplexing world, slowly wends his way a lonely wayfarer, Osip Shatunov, gazing about him with mistrustful eyes, lending an eager ear to spoken words—mayhap they will form into the "verse of general happiness."

## A DROLL STORY

WHEN THE RED-HAMED doctor with the large nose, after tapping Vegor Bykov a body with his cold fingers said emphatically, in his deep has so since that the disease had been neglected and was now dangerous Bykov felt as if sorreone had wronged him, just as he had felt on that pitch dark night, in his young days when he was a raw recruit during the Turkish war lying among the prickly bushes at Yeni Zagra with a broken let the rain drenching him to the skin and the pain indurredly riponing his flesh from his bones.

Does that mean I m going to die? he asked

The doctor est down at the table to write out a prescription, tried the rusty pen and mumbled something but Bykov, staring resentfully at the window did not hear him. In the street feathers, shavings and dust were being driven being keyes being keyes being keyes being keyes.

"You have been drinking too much" the doctor said

The sick man mentally swore at the doctor and answered angrily
"That's not the cause Lots of people drink, don't they? But they
don't all die before their time!"

He heard a still small vo ce within him say tantalizingly

"Take a hen She will go on living lay eggs and hatch chickens But you—you will die and all the labour of your hard life will have been in vain."

Silently seeing the doctor to the door Bykov, wearing slippers on this bare feet and a grey dressing gown over his underdothing glaneed at the mirror. It reflected with unuvoid distinctions a narrow, gaunt face mournfully lit up by greenish eyes and a long straight beard that fell from his cheeks and chin to his breast. The face did not look good.

Bykov sighed moaned softly sat down in a leather armchair by the window and breathing hard through his nose, felt a gnawing pain in his right side, tirelessly boring through his liver and causing the drunken feeling of weakness and resentment at having been wronged to spread all over his body

"I've been drinking too much! But what do you solace yourself with, fool?" he snarled at the doctor, whom he saw getting into his droshky

'Shall I put the samovar on?"

The fat, stupid cook, Agaphia, stood at the door

'How many times have I told you, red mug not to put the arm chair in the sun near the window! Look how it's faded Do you think the sun shines to spoil furniture?"

"You shifted it there yourself" answered Agaphia quite unruffled Bykov remembered how painful it had been for him to shift the heavy armchair, and this, together with the woman's unruffled de meanour, protested him still more

"Go to the devil!" he said

Agaphia vanished Bykov, watching her go, thought to himself buterly.

"She will live another forty years but I must the! What's going to happen to the property? I didn't even have time to get married I was always so busy I should have married immediately niler the war, I would have had children now Prudence prevented me And I began taking the cure too late Who was to know that my life was fated to be a short one?"

His head sank to his breast and he complained aloud

"Oh, Lord Lord

What vexed him and seemed sillier than all was that he had no one to whom to leave the property he had accumulated after twenty years of effort and cunning Leave it to a monaster; or to some other holy cause? His reason could not consent to this He knew perfectly well that priests and monks and other people who had charge of God's property on earth were unreliable that they were ignorant sinners no less than he was And he was not quite certain about God either His attitude towards God was one of wariness and distruct He always felt that God knew all his deeds and thoughts that He was closely watching him and that it was no other than God who had repeatedly put a spoke in his wheel had rebuked him for his avarice which was only human and the driving force of hie There were times when he. Bykov, had had certain matters all nicely arranged, but suddenly a

small flame flated up in his soul like a match, and awakened grey rebulous thoughts awakened the fear of sin and of punishment, and cometimes even roused comething resembling a feeling of pity towards men, which however he succe ded in suppressing

He realized perfectly well that it was not the Devil who was playing with him, but God compelling him against his own reason, to yield to people and he used to say half in jest and half in resent ment, to his hanger-on and confidant, kickin a timid hunchback, with eyes like a bird s

Why should I have pity for people? Nobody had pity for me. Nobody treated me with kindness"

"Abourd of course" agreed Lickin

Suddenly remembering Kickin he took up a broomstick and tapped at the ceiling with it. Two or three moments later a little hunch lack came not elessly through the door. He had bandylegs and as he walked one foot stepped over the other and he waddled like a duck

Well?" he asked, timidly blinking his eyes like a sick hen

"Im going to die! Do you hear?"

Kickin passed the palm of his hand down his beardless face

Perhaps he's lying he said meaning the doctor

"No I know it myself"

Humph! It's too early "

"That's the whole point! Bah! What does it matter If I must die, I must. You can't escape death I am a soldier But what am I going to do with my property?"

The hunchback poured out the tea scraping his feet on the floor as he did so and said with a sigh

"According to the law your property should pass to your nephew Yakov Somov

"Yes hes my nephew once removed! growled Bykov angrily and the anger intensified the pain in his side "I don't even know what he s like I haven t seen him more than about five times"

"Still according to the law

"The law! " enapped Bykov with an oath

"In that case leave it to charty' advised Lickin hesitantly "Oh no! I won t sow my seeds on stony places."

"That's not amusing of course"

Bykov thought for a while and after giving vent to his wrath a little longer he told the hunchback to invite the nephew to come and see him the next day

"Ill see what kind of an animal he is' he said

Yakov Somov came in the evening bowed respectfully and without offering to shake hands said

'How do you do?'

His soce was not loud but clear and high patched and the words be uttered councid significant they were obviously not empty words, but filled with goodwill. He was not tall but well built, mild b undeyes shone serenely in his runged face, a tuft of fair hair stuck out obstanately over his left ear the a Cossack s forelock and a small fair, curly moustache glistened beneath his large nose. There vas something strong clean and attractive about him Bykor notized this at once but, habitually suspicious of people he said to himself.

"A stupid face He must be a petticost hunter"

Closely scrutinizing the young man who was poorly dressed in a Closely selve and trouvers of the same material worn over his top hoots Bykov wincing with pain enquired of his nephew in a matter of fact way how old he was, what his occupation was how he spent his spare time and so forth It transpired that Yakov was nineteen pears old was a sale-man in a timber yard sang first tenor in the church choir and was fond of fishing and reading Lietening to the lad caliny relating all this Bykov thought to himself resenfully

He talks as if he were at confession He must be lying He has guessed why I have called him, and is pretending to be a goody goody"

Involuntarily he blurted out with a crooked smile on his sallow

'I am dying!"

And he heard the lad answer

Why should you say that?

'What do you mean why? Bykov asked in surprise and anger 'I'm very sick!'

And then he said emphatically to himself

"That boy s a fool!"

But Yakov Somov went on to speak in a soothing persuasive tone tlat sounded strange to Bykov "There's a cure for every illness," he said "Carrot juice, for exam ple A year ago I got consumption and our choirmaster's molher, a very kind and wise old lady, suggested that I should drink a glass of carrot juice every morning on an empty stomach I did, and I got well." Smiling pleasantly, Somoy passed his hand down his throat and chest, and Bykov felt as if the calm words his nephew was uttering were easing his pain

"You had consumption, but I have comething else" he caid

"But consumption is a disease too You must certainly try carrol juice, or horse radish pickled in alcohol. Horse-radish is better, because it contains salipetire, and salipetire is the best thing against decay. When fish is salied they add salipetire to prevent them from decaying All disease is a product of decay, you know."

It was exceedingly pleasant to hear Yakov Somov speaking. The words poured from his lips like fine sand, and buried Bykov's district of his nephew's youthfulness

'How do you know all this?' he asked him

Yakov eagerly as if relating it to an old friend, told Bykov about a friend he had had an educated man and a splendid angler, who had committed suicide the previous autumn

"Why did he do that?"

"Because of unrequited love . '

"Commit suicide—that's silly!"

"He was straightforward"

"What's that?"

"He was straightforward in his feelings . "

"Ahl" said Bykov to himself "He's a queer lad Talkative He's young, of course "

And so quite a time passed in this light conversation until Somor, glancing at the slow moving hands of the clock on the wall said that it was time for him to go for rehearsal, and after respectfully taking leave, he went away

Yegor Bykor stretched out on a couch and became lost in thought. Long conversations always tired him. What was there to talk about? You can see at once what a man wants of you and you always know what you want of him. But this one was different, even though he was a boy He was modest and made nor reference to his relationship with Dikor He did not call him untile once although he certainly knew tinuncle was quite alone Perhaps it was only his craftiness? But it didn't look like it.

Kickin came back from the warehouse, where he had been taking in a consignment of hemp, sat down at the table, tired and perspiring and asked

"Was he here?" "Yes"

"Well?"

"You can't tell at first sight but he seems to be friendly "

kickin poured out the tex, and hungrily and greedily cheming bread and sausage listened closely to his master's musing

"He's one of the soothing sort They are decencer I don't tru t 'em Nor the friendly ones either-they're not the quality for me. People are accustomed to live as if the Lord had sent them to make a laughing stock of each other"

"That's true!" said the hunchback feelingly All his life he had

been mercilessly ridiculed for his deformity

"That's the whole point! And the Devil sets us against each other like fighting cocks People sin and the Devil laughs but nobody knows what God's intentions are The Lord like the police officer in the theatre looks on and says nothing

Bykov went on talking in this resentful tone for some time and then, wearsly closing his eyes, he asked

"What have you heard about him Yakov, I m-an"

Kickin spread some honey on a slice of bread turned round together with his chair, and reported

'His master, Titos says that he is an industrious lad but he cometimes lets his imagination run away with him"

"What does he mean?"

"Titov couldn't explain but as far as I could understand, Yakov is inclined to do things he ought not to I asked the Descen about him and he can't praise him enough But, of course, you can't believe what he says because they are friends they go fishing together His landlady told me that he drinks only in company, and the company he keeps are a poor lot-the foundrymen at Kononov's, mechanics and the barber

"You don't expect him to keep company with the City Governor do vou?"

"He doesn't bring any women home. He likes cleanliness and order and he s kind "

"Kind?"

"Yes"

"That's because he's young! Well, well. He must be aware that you've been making enquiries about him and must guess why I called him don't you think so?"

"I doubt it. I was very careful"

Bykov stopped talking and thought for a while Then he said

"Well what's to be done? I suppose it's got to be Still, make some more enquiries about him And tell him to come here again. Say that I forgot to myste him."

And then he exclaimed in a tone of gloomy vexation
"But just think what's happened to me! I slaved and slaved, and accumulated so many sins on my soul-but for whom? For a stranger, a milksop! What do you think of that, ch?"

"It's a bad joke, the hunchback said emphatically, blinking his round eyes

Bykov - illness eemed to have been waiting for the doctor's ver dict for after the latter's visit it took a rapid turn for the worse The dull pain in his side increased His mind became confused, and he felt as though the maggots of sorrow and resentment were tirelessly wriggling and gnawing in every part of his body

"How's things?" enquired Kickin

Bykov growled in his surly manner

"Hard. This is the first time I m dying I m not used to it yet" He was fond of a joke and could crack a good one himself This gift stood him in good stead when the people he had wronged reviled and swore at him.

"It was God's will that I should get the better of you," he would

\*ay on such occasions

He was not in the mood for jesting now, however. It was from sheer force of habit that he, as always had jeered at Kickin, who was impersious to ridicule. He remained on his couch for whole days with his head in the corner under the icon feeling that it was becoming hollow like a dram empty of all thought except one

Now and again to drown this thought, he muttered the half forgotten words of the prayer

torgotten words of the prayer

"Lord God, Almighty deliver me from all torment preserve
me from wickedness from evil spirits, of the day and of the

night "
But he found that far from helping him to resign himself to the
will of God, to the inevitability of his untimely death, these words
only intensified his sense of wrong and suffering

He got up, and throwing a give videssing gown over his shoulders, he walked past the mirror to the blue bottomless pit of the window. The mirror, as he passed it reflected a tall gaunt figure ashen face, dull ejes and mitted beard like those of a man in jui! He picked up a comb from the dressing table, sat down in the armchair combed his hair and beard, and then sat gazing into the street at the house separated by thickly planted gardens, solidly built and strong calculated to last for centuries.

The street was hot quiet, and deserted The neighbours had all left for their country houses and the jaintons were idling at the gates It was very quiet, except for the birds twittering in the gardens, but this did not disturb his bitter thoughts of God's inputies

"Those houses, for example" he mused "those brick human nests, built on foundations that he deep in the ground, will stand for an incalculable time, but man, the builder of houses who heautifies the earth with the labour of his hands is condemned to die within a short space of time Why? Why is Yegor Ivanov Bykov, Cavaher of the Order of St George and Merchant of the Second Guild, who has not yet lived half a century condemned to an untimely death? Is he more sinful than others? And should a man be condemned to death for heura a sunner?"

The suck man felt better on the evenings when Yakov Somor came. His nephew's conversation distracted him from his gloomy thoughts and aroused acute interest in this young man a desire to understand him. It also aroused burning envy of him, because he would live long lead a quest life and be ruch and all is a result of another's labours. He would be able to live without sinning Wasn't that unjust? And even ridiculous and silly?

Yakov's conversation was indeed extremely interesting and often Bykov was pleasantly surprised by their novelty. But to him it seemed that the views his nepher expressed were a strange compound of folly and wisdom. This prevened him from arriving at a definite opinion about his nephew although he was in a hurry to form that opinion

"Is he foolish by nature, or because of his youth?' he would ask him-elf as he listened to Yakov The latter smiled pensively and said

'It's dull to live as other people live but it is hard to live differ ently"

"That's " agreed Bykov 'But people are not all alike."

And he was extremely vexed when this good looking lad, who while not actually challenging that last remark, nevertheless went on to vay with emphasis

"They're all alike in the main thing if you look into it properly"
"What is the main thing?"

"Wanting to live on the fruits of other people's labour"

Bykov silently stroked his beard and thought about the matter Yes, his nephew was right. But he himself vill be living on the fruits of his, Bykov I abour Did he understand that, or not? If he understood it then he was arguing again this own interests and was therefore a fool. And if he did not understand it, he was a fool just the same Trying to probe down to the year essence of Yakov's character.

he said
"Lafe, little brother is like war Its law is very simple Don't

miss your opportunity!"
"That's quite true And that's the cause of all the trouble"

"But trouble cannot be avoided!"

Yakov smiled but said notling

Bykov thought that the smile on his nephew's virginal face was inopportune, unjustified, unnecessary and that there was something offersively condescending about it

"He thinks he's clever" he thought to himself peering at lakev

through his half-closed eyes

What he d sl ked still more was when Somov stopped talking in the middle of a conversation and remained silent with lowered eyes fingering his teaspoon or a but on on his coat remained s lent like a

Once this select on informated Bykov that he burst out hoarsely

"Do you understand what I m saying to you or don't you?"
Yakov answered not tely even guilaly

"I understand, but I don't agree!" "Why not?"

"I have a different opinion "

"What opinion? Out with it! Talk and argue! Why do you keep quiet?"

Yakov answered in the same polite tone

"I don't like to argue And besides, I can't In my opinion argu ment only perpetuates disagreement among men"

"So people ought to keen quiet! Is that what you mean?"

Yakov ignored this question and went on to explain

"Peop'e argue not in ord r to find the truth but rather to concerl it," he said "The truth that has been given to men is very simile Become as little children Love the neighbour as theself it is disgreen ful to argue against that"

"He's a saint!" thought Bikov in veration and he laughed aar donically, although the laugh increased his pain

"Well, can you be like a child? Can you love your neighbour? Tell me! Ekh! Jun now you agreed that life was like war, and now That won't do, little brother That's weak!"

Unabashed by this banter Yakov said with quiet persistence "After all there is no other way of averting unhappiness and people ought to turn their thoughts in this direction"

Where to? Which direction?"

'In the direction of living simply like children'

"You are a fool young man! Children are the most vicious crea tures on earth don't you know that? Watch them, and see how they nummel each other like little savages"

The nephew smiled but said nothing

Bikov wanted to upbraid him but restrained himself. Moaning with nun he said gloomily.

"All right Go! Im tired

He sat down at the window and watching the reddish clouds cast ing their glare over the gardens he became lost in thought

"A queer lad!" he mused 'His brain is full of selly He's like a shadow you can't get lold of him nohow

"Oh Lord' Riddles, riddles everywhere

"He eats slowly That's a bad som Lazy people eat slowly And he eats little bites off small pieces like a gentleman and chews his food for a long time like an old man, although his teeth are quite sound. And he is pensive What's he got to think about at his age? And he walks pensively too as if he were in a strange land. There is something of the beautiful maiden' in his face, and if it wan't for his forelock hed look out to like a sui!

"Become as little circldren the fool! Tri to live like that! Per laps he wat a fool but simply softhearted He hasn't been through the mill and his heart hasn't been hardened. And being young the lad thinks he like able to go through life without being wronged or wrong others without sim That wouldn't be bad but it's impossible."

Bykov s thoughts ran over his own hard life and he became so filled with pity for himself that he felt he could spare a modicum of this pity for his nephew

"He knows that it is hard to I we differently from the way other people live and I e ought to know that life without sin is like por ridge without butter It would be dry A man wants to aleep on a soft bed Sull 'akov is a pleasant fellow and he must have some Bykov blood in his veins."

But when Kickin came Bykov said sarcastically

"Well bro her my hear is not one of the perky ort. No! He's a saint! We must become as little children, he says. D you hear that?" "That's from the Bible" the hunchback said d fidently

"What?"

"From the Bible. Christ there

Bykov growled angrily putting his hand to his aching side he hased between his elenched treth

"Christ is the Son of God. but I am the son of Ivan Bykov, a peacant That makes a lot of difference! Christ didn't deal in hemp and he didn't live among a ""

and he didn't live among us"

His anger rose, and baneing his first on the leather arm of his

"If you want to live like Christ, take off your coat and boots and walk in sackcloth and barefoot! And cut off that forelock!"

Excitement tired him. He winced with pain and stopped speaking.

After a while he growled at Kickin

"And you too mumble Christ Christ! Christ is no companion for a hunchback. No Do von hear? Birds, which are of no use to any one, may sing but a man must die Christ was not aware of thit?"

Lickin said, cautiously prompting Bykov

'In the garden of Gethsemane Christ also complained about his fate." Bykov was delighted to hear this and he began to talk again

rapidly and excitedly

"That's so! I remember that! There you are! He didn't like to die before his time. And I am only human

He groaned with pain sank more deeply in his armehair, and

stretching out his legs, said in a plaintive voice

Well, what's to be done, Lickin? Into whose hands will my property fall? This is downright mockery I saved and scraped, and sinned and now all at once everything is to be thrown into the gar bage pit. What?'

He went on in this strain for a long time complainingly and an grily, extending his arm one moment and tapping the flower pots on the window sill another kickin listened to him with bowed head. drumming his fingers on the angular knee of his bandy legs. After a while he said

"On the other hand if Yakov is not to have the property, and of charitable institutions are not to have it then it will be escheated. and the government will take it

Bykov clicked his teeth and said Isughing

"It sounds as if I ve been deprived of all rights and condemned to life-long penal servitude!"

"Exactly That's the joke"
"Funny, 18n't 11?"

"There's no other way

Both remained silent for a long time, each racking his brains to find another way out At last the hunchback advised Bykov to invite Yakov Somov to come and live in the house and while he was there to watch him more closely and teach him how to live 'Perhaps," he said 'the lad will settle down when he feels the responsibilities imposed upon him by the possession of property"

They decided to do this

The rain beat against the windowpanes the wind howled and when the glassy twilight of the street was lit up by flashes of lightning and a bluish grey light broke into the darkened room it seemed as though the flower pots were falling off the window sill, and as if everything in the room, shuddered and started moving across the floor to the white patch of the door.

The logs were burning brightly in the tiled stove. Yegor Bykov was sitting at the open grate, warming his cold feet, and warm, reddish patches flitted over his grey dressing gown, his knees and chest, lighting up part of his beard, but leaving his face in the shade, a blind face with closed eves.

Kickin was sitting awkwardly huddled up on a low footstool with his arms folded over his pigeon chest, looking up into Yakov's face with a queer look in his eyes, which reflected the flickering flames. Yakov was leaning against the stove and speaking in a low, even voice, as if he were telling a story:

"The more property is accumulated, the more envy and hatred grow among men The poor see this enormous wealth ... "

"Uhu!" exclaimed Bykov, opening his eyes, Kickin heaved a righ, picked up the poker and stirred the fire in the stove. The wood crackled and a shower of burning embers dropped onto the copper sheet in front of the store

Bykov put out his foot to extinguish the embers and glowered How ugly and unpleasant everything seemed to him! Kickin's face looked like a battered leather ball, tufts of grey hair protruded from his skull, his frog like mouth was open with astonishment, and his ears were like those of a wild animal, like the Devil's. Yakov looked like a picture drawn on the white tiles, and although he was dressed well, everything he had on was new, it did not make him look any more attractive.

"Well?" Bykov asked pronically, "So you think the poor will dare to rob the rich, is that it?"

"There must be a fair division of wealth ..."

"Is that so?" said Bykov. "Is that so? Those are queer ideas you've got in your head, brother!"

"That's what millions think."

"Have you counted them?"

"It's true The people are angry," said Kickin, cautiously, gazing into the fire. "They are all very discontented."

Bykov raised his eyebrows in an unnatural way and growled: "You shut up! I'm not saying anything, am 12"

It was not yet two months since Yakov had moved into the house, but Bykov noticed that the hunchback was more and more often cau trously expressing agreement with Yakov's arguments and that he looked at the lad in an obsequious way. The cur was evidently scenting its new master.

"What people, ch!" grouned Bykov in utter disgust

And his nephew was either exceedingly foo'sh or else extremely crafty It was hard to say what he was after He spoke so suavely and endearingly, and evidently wanted imperceptibly to make people agree with him that the root of all unhappiness in life the root of all its cuils, lay in wealth This was a deformed, a hunchback idea and did not suit Yakov at all He was obviously playing the hippornic But why? He knew that he would be rich when his uncle died and he did not in the least look like a philanthroput who would give all his wealth to the poor Ife displayed the habits of a lusinessman showed respect for property, and had a passion for order and cleanliness He soon made the jaintor hustle and helpied him to clean up the neg lected courty and, took stock of the goods in the warehouse and found that the salesman had been stealing. He obviously had no liking for beggars...

But still, he was a mystery You couldn't get to the bottom of him, find out what he really was And that forelock of his He had a stub-horn forelock like that sticking inside his noddle, in his brain

What if he is talking all this extraordinary, disgusting heresy de liberately, to confuse and unstate a sick man in order to drive him into his grave the sooner? This thought alarmed Bykov as it flashed through his mind and one day he bluntly asked lakov

"Why do you talk all this nonsense?"

To make things clear answered the nephew opening wide his sheep like eyes His eyes were double too Sometimes they looked so oft and kind, but mort often they were fixed and dull, as if they were sightless—this was always the case when he talked his beresses

"We must have clarity" he said "All people must unite closely for their mutual assistance"

"Unite! Against whom?' retorted Bykov in a boarse angry voice.
"Where's the enemy? The enemy lies within the people themselves.
Don't you understand that?"

It is wrong to live in strife,' answered the boy obstinately "Is it not said. If you sow the wind you will resp the whirlwind? The public convenies must be appeased, otherwise there will be a nation wide rebullion."

That's a lie!" shouted Bykov in a rage

Day and night he asked himself whether Yakov was fit to be his hear or not These thoughts distracted his mind from the thought of death, and at times it even "eemed to him that his pain was retreating before them.

"He s a mysterious fellow Very mysterious' Faery beggar knows that man's real fortress and protection in life is wealth, property

Even moles grubbing underground know that.

At night, when everything on earth was wrapped in silence as if pondering over the departed day when the thoughts of men becoming more ponderous were almost vivible and the tight skenn of the mind, slowly unwinding stretched its dark threads in all directions Bykor listening in entily guessed that the two upstairs were also awake. He even thought he could hear lakow's persistent voce and see his even, and the look of amazement on the bunchback's wrinkled face. Evidently Yakow was talking about reforming the Constitution and of the necessity of restricting the power of the tear. That whelp even dared to talk about things like that?

People had talked in whippers about this during the Turkuh war, and they had begun to think like this again because war had broken out again. It was the civilians stirring up trouble because they didn't want to fight, were afraid of being called to arms. At the time of the Turkish war they even tried to kill the tar but missed the opportu-

nity, so they killed him after the war

"But that s all non-ense! Jo-hea went to war king David was a mek man and wrote paalms, and yet he could not help going to war Monks went to war Pions princes fought the Tatars Saint Alexander Neviky metrilesily beat the Swedes But none of these were killed by their own people What utter nonsense!"

Tired of the couch, Bykov got up and sat down by the window and gazed at the stars and at the chubby, womanish face of the moon. The sky, though gaudily decked with stars, exuded melancholy He

went on masing

"Father Fyodor the priest at the Cathedral was fond of saying

that people did not admire enough the wonderful magnificence of the skr, but all the same he cheated at cards and nobody wanted to play with him?

He recalled the quarrel he had had with the priest after he had told him that there was nothing magnificent about the sky that it reminded him of man's usrginficance and that it looked much netter in the dartine when it was bare and lit up by the sun. The sky was more pleasant at might when it was hidden by clouds and you couldn't see at and it seemed as if it wasn't there. Van was created for the earth and when priests tried to take his mind off it it was like draging a conserpt bridgeroom from his wedding feast to the barracks. The priest had gone into a race over that.

The trees in the gardens had so closely merged with the darkness that it seemed as though somebods had dipped them in tar. The town was excruciatingly silent so silent that one wanted to shout

"Fire! Fire!"

'Lord Lord' Why hast thou punished me? grouned Bykov mentally 'Am I more sinful than other men?"

furniture in the room and recalled with what hopes he had hought it Property is of great importance with it a man lives as if in a for trees. If all the furniture were taken out of the room, the room would look like a large coffin.

'Oh why? Oh why? Oh Lord?

And all the time he was musing he thought he heard Yakov storee in the hunchback's garret whirring like a sewing machine softly embroidering with words the pattern of his hereses

"He stick to his opinion- That's not bad, even if the opinions are thilds h. When I was come I didn't know what I wanted."

Imperceptibly Bskov's thoughts assumed a different line In any case he had no other heir but Yakov. That was his lock! But he at once felt that this was irrational and so he tried to invent some justification for it hat be could find none better than that the long was prodest and sober and that he would grow wiser when I be became rich.

When for a brief moment he stopped thinking of Somov as his heir and thought of him only as the lad he was, he really liked him. He felt with atto i.hment that in his nephew's queer obstinate ideas, there was a reason different to the one which had guided his own life, a reason all en to him, but one that flowed from a heart in his I owed by life, that flowed from a strong belief in something. Often observing how the involved and sometimes incomprehen-tible words of his nephew formed themselves into understandable ideas he almost envired him. and he d-liberately frowned in order to hide his involuntary smile. He thought to himself

"Clever 1sn t he? He s only a fled cling but how sweetly he sings!

But when he gets my feathers he ll sing a different song It's easy for him, the little heast

He liked particularly to hear Yakov speak about his former employer Titos to hear what an awful drurkard he was Lattening to him relate these stores about Titor he ever lau-hed heartily, opening his mouth wide and exposing his teeth snorting and cloving his eyes tight with pleasure. It was pleasant to see his enemy mide to look ridrulous and putful and pleasant to feel that his heir's krenvigilant eyes saw he weaknesses and deformities of mi-

"You are observant! That's useful its always useful to see which leg man is lame on. If its the left, strike at the right, and if its

the right, strike at the left!"

And lakov related in his clear voice the following

"When Thor gets one of these fits and goes on the boore, he mete Ballakt, the engeneer and for about ten days they indule to mete Ballakt, the engeneer and for about ten days they indule to mete dranking What they do is this They end Christopher the man servant, into the garden at night to bury about twenty boiltes of wine and vodks in different space so that even the necks of the bottles don't show 'Next morning the two go into the garden with their walking eticks to 'pick trushyrooms,' that is to sat they court the ground with their stacks and when they find a boilte of vodks they cry out populy! "A White!" They go into the abour and empty the boilted After that

they go to look for more 'mushrooms' When they find a bottle of red wine they call it a 'Red cap' If it is a bottle of champagne they call it 'Champignon' If it's a bottle of cognac they call it a 'Yellow cap' and if it's a bottle of liqueur they call it a Browny And so they go on, all day long searching for bottles and drinking in the order in which they find them Sometimes they will start the day with liqueur, drink one bottle and then go out for another They get so drunk that Titov crawls on the grass on all fours like King Nebuchadnezzar and sungs the air from the opera 'Demon'

> I am he whom no one loves By all living beings accursed

And Baltiski lies on the ground weeping bitterly because he can

not unearth a bottle with his teeth and moans and wails

"Where's all my strength gone? Where's all my strength gone?" Bykov laughed although the laughter increased the gnawing pain in his side, but Somov went on speaking in an obvious tone of regret

"It makes you laugh of course, but still I m sorry for such men They possess enormous strength They could move mountains you know! But they only work with two fingers It's not true when they say that people are greedy No I don't see any greed in their work!"

"You are young and that's why you don't see much" said Bikov only in order to contradict but to himself he thought

"I can't understand the lad When he talks about business he reasons like a businessman What he says is true People are not greedy in their work. They're lazy! But it all sounds so absurd so unusual Fancy an employee regretting that his employer is not doing his work well He says that people should work conscientiously But if you want to make people work conscientiously with all their might sou've got to knock all these childish ideas out of your mind!"

'Your ideas are all mixed up Yakov," he said to his nephew with gloomy vexation 'You are not logical You are too flighty "

Somov stopped talking lowered his eyes, and tried to flatten his forelock but only made it stand up all the more

Suddenly the merchants in the town became alarmed over some thing and for whole days they dashed about the street in their car riages looking very grave Bykov sitting at the window watched these re-tie s movements of men vio were not accu tomed to hurry them elves and he asked kickin

What are they da, him about like that for?

He had not ced too that the limeliback as usually gloomy fare had brightened and 1 chicken like eyes had lot their painful bleariness. This despised little creature had even begin to walk with a firmer step and no longer vaddled on his bandy legs as le used to do Now when hey alked t cemed as though he had spring inside him in his liming Blinking his eves rap dly now spreading out his arms and now tug ging at his braces he related something that was absolutely incomprehensible, something about an unprecedented public scandal in which the City Duma, the Attisan Administration the merchants the nobility and even the clergy were involved.

I tell you Yegor Ivanich, it's a huge joke he said

Wast a m nute! exclaimed Bykov "Is the Governor in tovn?

Is the t ar alwe?

Ou te"

o what s the matter?

kick n smiled an ugly smile quite unu ual for him and enquired "What are you asking about?"

"What are you asking about Fool!

Yakov would no doubt have told him about v hat was going on in town in a more intellige hie manner but he had a ked leave to go no Moscow and had been hanping out there for over a ech, seeing the rights of the capital. But the town was becoming more and more filled with an unitial excitement and murmur! Like U at heard during Ea ter week, or when there was a hig fire somewhere

What's going on?" he demanded of kickin angula

You see what it a Negor Ivanovich The people are demand

Wait a minue! Don't raitle away like that Wist people? The pea ants??

"The peasants too

"What too?"

"They re demanding land"

From whom?"

"We'll you see

And then the hunchlack Legan to talk utter twaddle Wriggling on his chair like a crab in bothing water and smiling guiltily be mumbled

Exervious is demanding in account from everal di else

He rubbed his hands. A light of intoxic ited joy, which contradict ed the alarming story his was telling shone in his eyes and he ir rutatingly stamped and scraped his crooked feet under the table. Then he blurted out.

Universal discontent has raised its voice. Mind, have subcred and everyledy is agreed that it is impossible to be continuous in this part.

Which way you hunch lacked devil?

'The way we are living now' Everythin, is lean, tilk I about quite fearlessly and some people tilk as if thy have been asleep ut to now and everything in the part has been only a dream to them This is God strub! Determination and persecutance

The hunchback was sitting sideways towards llykov with his beard less aged face turned towards him. His faded jacket had shipped up to his pointed hump exposure his white shirt inflated like a bladder, and his braces. His trouvers were he-pattered with mind almost up to the kness.

What a miserable creature I am living with' thought Bikos It's a luze joke Aegor Ivanich! continued Kickin. Everybody s

in the street and crowding around the Duma

Left alone Bykov mused

A miserable worm like that and yet he upsets me! I'll give him some money and tell him to clear out Now that I've got Yakov I don't need him.

Yakov arrived in the evening of a rainy day and came down to tea looking very sofemn as if he had come lack from communion in church Three was a strained look in his face his forelock stuck up more obstinately that ever, his brons were drawn over his eyes as if he were troubled by something and his voice was low and house. He did not sit down to talle in his usual modest way, but pushed the chair up with his foot. This increased Bykov's alarm and roused in him a forefooting of exil.

"Well, how a things in Moscow?"

Clipping each word in an unpleasant way, his nephew began to talk thoughtfully, but in an unusually loud voice, as if he were taking an oath in court before giving evidence. He talked for a long time, ignoring his uncles angry questions, and often pausing to recall something or to think of an appropria e word

"He's lying! Trying to frighten me" thought Bykov, offended by Yakov's failure to answer his questions, and angrily watching the hunchback impatiently wriggling in his chair and opening his froge mouth evidently waning to put in a word here and there

"They're hand in glove with each other, the devils

Yakov related something that was ab-olutely incredible. All classes for some reason, had suddenly risen in anger, and were demanding an amelioration of their conditions each in conformity with its interests.

and everybody wanted to fight everybody else as if they were drunk 'Well, what's going to come of it' enquired Bykov suspiciously

and angrily

Somov thought for a moment, sighed audibly, and said 'Somethin' bad will come of it if we do not achieve a universal

awakening of conscience and mutual aid I am very sorry to have to cause you any anxiety, Yegor Ivanich, but I cannot conceal from you that there may be a complete armed revolution"

"That's a lie!" said Bykov firmly and emphatically "Where are they going to get the arms from? It's a lie! You are taking advantage of the fact that I am sick and can't go into the street. trying to frighten me To kill me with fright."

Banging his firt on the table so hard that the cup and saucers

"I'm not an old woman! I don't believe the world coming to an end! You can't fright en me! I'm not afraid of anything! While I'm alive-the property's mine

He stopped speaking when his nephew blu hing deeply, turned round towards him with his chair and, coughing hoursely, said slowly

and distinctly, as if he were hammering nails into a board "In that case let me talk to you quite frankly You suspect me of covering your property Konstantin Dmitrierich here, has told me about it You are wrong and your opinion deeply offends me I don't want your wealth I decline it I am even ready to make a written statement that I will not accept the legacy I will write it this very night and hand it to you I came to live with you here only because you are a sick and lonely man and you found it dull I know that you are a better man than many others, because you are straightfor ward and possess other good qualities. You could quite legally have ruined Becker, the high school teacher, and have reduced him to beg gary, and also the kasimirsky girls but you did not do so That is why I respect you, and it explains why I have lived in your house But I can't live with you any longer! Farewell!"

Yakov's voice was quite hoarse by now, and he finished speaking almost in a whisper He coughed got up from his chair and went to the door, saying as he went

Of course, I am very grateful but I am sorry

'Wait''s shouted Bykov, tightening the girdle of his dressing gown and, for some reason raising the tassels to his shoulders "Wait' Don't be so hotheaded' But Yakov was already gone Bykov then got up, extended his arms and holding the ends of his girdle as if they were reins, he shouted to Lickin

Bring him back!"

The hunchback jumped up, spun round and vanished "What do you think of that eh!" mumbled Bykov audibly, gazing

st the door in amazement and listening to the whispering he heard on the staircase leading to the upper floor. What astonished him was not Yakov's refusal of the legacy, but the fact that he knew about Becker that silly fellow who had fallen into the clutches of a usurer, and about the beautiful kasımırsky sisters who had been almost ruined by their dissipated father

"'I respect you' he said! He is offended! Why he's still a child! When Somoy came back into the room Bykov laughed disconcert

edly and said

You are a queer fellow! Why did you flare up like that, eh?
Come here and sit down! The legacy is yours not only hecause I want
it to be yours but also hecause you have a legal right to it."
Yakov learing on the back of a chair, said firmly
'I don't want to talk about the legacy."

'You don't? Do you really mean it?"

"Yes, I mean it Soon, perhaps all legacies will be abolished." "What's that?" Bykov asked swinging the tassels of his girdle

Sit down!"

He felt as he had never felt before, as a hungry beggar mu t feel when he unexpectedly receives a savoury meal

"You must not be angry with a sick man! he continued 'Vobody

can denrise you of the legacy The law wouldn't permit it"

Valor sat down and said "That law should be abolished It only cau es a lot of unhappi

neco 'All right we'll abolish it, said Bikov jestingly looking closely at his heir It seemed to him that Yakos was unwell. His girlish face was drawn, his lips were livid, and he kept licking them. His eye were hollow and looked gloomy and dull

"You have a temperature, haven t vou?

to" answered takov stroking his forelock "Only I want you to be serious. There is a big movement of the people arainst the rich

and some are demanding that all their wealth be taken away Don't be afraid, said Bykov confidently "Don't be afraid No hody will take it away!"

Im not afraid I myself am in fayour of it

Bykov with a rattling sound in his throat, drew as much air into his lungs as he possibly could and audibly exhaling it together with the pain began to talk slowly and distinctly like the priest Foodor preaching a sermon

'A man without property is a bare bone, property is his flesh Do you understand? Flesh!"

He brought the palm of his hand down smartly upon the leather arm of his armchair and repeated

'Flesh' And a man lives in order to build up his flesh to the ut ter fulfillment of all his desires. The world exists for the fulfillment of desires and that is the object of all human endeavour He who wants little is worth little

"Yes and now everybody wants everything " Yakov interrupted

with a smile

"What's that? What do they want? Don't believe what they say believe what they do It's not enough to want things you must make them When there will be plenty of everything there will be enough

for everybody and everybody will be contented" And then Bokos went on to say in the mildest tone he could

command

Who finds any pleasure in doing evil to men? But the need, the mescapable need to work is great, oh, so great! And we must hurry—for death wayts is all.

Kickin jumped up from his chair and said in a tone of anxiety

You're tired Yegor Ivanich Go and he down Yasha—let's take

him to hed!

Supporting Bykov by the arms, they led him to his bed tenderly laid him into it and noiselessly departed the hunchback hobbling in front and Yakov following him with bent head, stroking his forelock

Wrapped in the warm cloud of care bestowed upon him by Kickin and Yakov, Bykov, for several days lived in the unusual state of solemn exalitation that one feels on a buthday. He lost a great deal of strength during those days and it was found necessary to hire a nurse to look after him a tall silent woman as him as a pole with a pock marked face and colourless eyes. Resignedly feeling his strength our ing out Bykov saw through the haze of his exalied mood that Kickin's sallow face was careworn and that his eyes were restless with anisety, that Yakov too had become more reticent and that his face was pale and gloomy He disappeared several times a day and when he came back he talked of events reluctantly, and with great reserve

They are sorry for me" thought Bykov They are both sorry for me They don t want to disturb me Evidently my end is drawing near"

But the thought of death frightened him now still less than it had done before. His resentment at the thought that he vas dying had less ened, had become less bitter, although the could not help thinking to himself. If only I could live with Yakov a little longer. And Kickin is a good fellow too. They understand me now. I opened my soul to them and they understood me.

And lauching to himself he thought about his heir

'I proved to him how wealth should be regarded and now the lad is upset because he had said share it out among the poor! What do you think of people, ch?"

'What's going on in town?" he asked the nurse, wishing to verify Kickin's confused and his nephew's laconic information.

"They re still in rebellion and assured the soman in a tone of indifference as if rebell on was an everyday affair among the people of this city like getting drunk and buying and selling

was heard and suri-ter flashes were reflected in the windows of the hou-e opposite. The woman sank to the floor, crossed herself and moured.

"Lord, Lord"

kackin entered the room, waddling on tiptoe, wearing an overcoat and a peaked cap. His face, lit up by the lamp, looked like a lifeless bronze mask.

What a happening?" shouted Bakos, "Where's Yakos?"

'lles gone"

When did he go? Where did he go?"

The hunchback took off his cap spread out his crooked arms guilt-

"I and to him, Yegor Isanich I said to him: keep out of it, keep out! Although it's quite true that they deceived us..."

"Tho?"

"The authorities The government And Yasha said no I must go Our comrades . Discusting he said He's with Kononov s found tymen

Bykov felt as if he had been la-hed with a whip Shipping his feet from the bed to the floor he shouted hoarsely:

"My gown! Take me to the window! Hey, woman!"

The nurse looked out of the window and said with a shrug of her shoulders:

"You can do as you like! A fire's started. I'm going home!"

But she did not go She did not even get up from the floor, but remained on her knees at the window.

Kickin helped Bykov to dress, mumbling the while:

"I hope nothing comes flying through the window ..."

"Shut up!" said Bykov sternly. "You are in with them, I know." The firing was close now. They could even hear a long drawn

out cry:

"As h!"

Then came the sound of bare being knocked off gates, of gates swinging open, of a tree being felled with a couple of axes, and a spaceky woman's roice was heard shouting in alarm:

"Run by the back gardens!"

By hos shuffled up to the window and saw a black horse galloping down the street with a figure excushing in the saiddle, which made the horse look like a camel Judging by the uneven patter of its hoofs the horse was evidently lams. Three dark figures crest 1 ast in single file, hugging the fences and the walls of the houses. The last one was dragging a lot g pole the free end of which was scraping if e flagstones of the sidewalk and slipping over the curb

Thieses! Bikes decided feeling an ominous silence an I hollow ness growing maids him which echoed all the sounds he heard and in which his thoughts were sul merged and extinguished A bullet flew

na t rustling the dry leaves on the trees

Ricochet' commented fiskes and then I cheard kickes stimid voice saving

You had better get away from the vindow

Bakes dug the hundlisch in the shoulder and sail "So it a rebellion?

'An uprising of the workers Yegor Ivanich Is Yakos, Yashka in this?"

les he s with Kononov s men

Go! said Bakov pointing through the window into the street Go and call him! Tell him to come home at once! The raseal! Why did you keep quiet about it all this time?"

kickin muml led guiltily

'Yasha told you Didn't he say there would be an armed revolu tion?

Go! If Yasha gets killed I ll make your life a misery!

Byker's thin was tremling so hard that it looke I as though his beard would fall off Deawn up as if standing at attention tall and grey le stood in the grey patch of light from the window with buling eyes chattering teeth and trembling legs while his gown hung down in folds as if it were flowing from his grunt shoulders

Kickin vanished

"Im going home" the nurse sail again

keeping his eyes fixed on the street which was non Hotted out ly a mist Bakos sank heavily into his armehair The firing hal sub sided to some extent the sounds of axes were now rater something fell heavily against a fence or a gate and the sound of crashing tim ler was leard Bykov couldn't understand why the telegraph wires were so taut and vibrating And then with unnatural st iftn so muf fled sounds were heard in the street the pattering of feet the crash

475

of shattered wood and a familiar voice high pitched but hoarse, shouted

"Take the gates down! There are barrels in the yard! Roll them

"Those are the barrels in my yard" guessed Bykov

Voices floated up from the street shouting

"Fasten the wire to the lamppost! Pull it across the street. Cut My leg! Mind my leg you devil!" the pole down

"That Yashka's voice! ' said Bykov aloud "Yes that's he!"

He didn't want to think of what laker was doing but for all that

te leaned against the window sill and mumbled

"He's protecting the house. He's not letting them in" The nurse was scurrying from one correr of the room to another and wailing

"Lord! Oh Lord! Robbers are breaking in!"

"St down' shouled Bykov 'Sit down or I II put this stick across your back! Be quiet!"

And taking up the broomstick with which he tapped at the ceiling when calling Kickin he brandshed it at the nurse His chin was still trembling, his moustache got into his mouth. He plucked at his moustoche and beard, and his chin would not remain still. The silence within him became more and more sinister, and deeper became the hollowness which echoed the noise of the street, the shouts the crash of shattered timber and the sounds of distant firms

"Put it up on its end!" commanded a bass voice at the gate

Day was already breaking and the figures of people could now be discerned fairly distinctly in the mist There were no more than a hundred of them, crowding to the left of Bykov's house and filling the street in which they were building a barricade of telegraph poles. dragging them by the wires like the artennae of a sheatfish They h-uled bales of hay from the neighbouring yards they dragged out a cart, and with shouts of mutual encouragement were pulling down a fence. The windows of the silent houses watched this fuss and bustle with a blind and glassy stare, and now and again the shadows of people appeared at the windows, only to sameh again.

In the distance a bugle shrilly sounded the "fall ""

"Look out!" showed the bass voice Then came a crashing and scraping and something collapsed upon the flags of the sidewalk

"They're wrecking the place," said Bykov aloud, turning to the nurse, as if asking for her advice 'Do you hear? They re smashing everything up!"

Trembling with cold, he pulled his gown over his chest, poked his head still further out of the window and saw Yakov running to the gates with a long crowbar on his shoulder. He was followed by about a dozen other men armed with rifles and axes, and one with a shaft from a cart. They flung themselves at the gate like one man Yakov sprang mut the vard like a cat and shouted

"Take the gates down! Take the barrels!"

It was all as improbable as a dream Bykov looked but could not believe his eyes. It was the hysterical screech of the nurse that brought him to his senses.

"Robberst Robberst"

The gates swung open and the men rushed into the yard

'Stop!" shouted Bykov, mustering all his remaining strength for the effort. 'Stop, you devils! Yashka—chase them out!"

He saw Yakov raree his face, as round as a pancake, up to him and heard him shout

"They deceived us, uncle' They are killing the people!"

And then he heard the plaintive voice of the hunchback

"Yegor Ivanich-stand back from the window!"

The left leaf of the gate rose up swayed and fell with a crash into the courtyard. The men rushed at it and dragged it into the street while others began to tear down the second leaf and roll out the barrels. Among them was the little hunchback.

Bykov, swearing like a trooper picked up a flower pot with a cactus plant and hurled it into the yard at the men but it flew wide Bykov saw this and yelled at the purse

"Give me the flower pots, the chairs everything!

His voice sounded frightful The woman, bent double viently rushed about the room carring flower pots from the window sills and drawging charis to the window by the arms and legs, while Bykov, swaying mustering all his remaining strength and groaning with pain, hurled at the men everything he could lift, gasping and swearing say acely all the time.

"Yashka" I ll kill you! Koska! You bloody empple!"

A shot was fired the tinkle of glass was heard placter dribbled

from the ceiling and the nurse uttering a shriek, sat down on the floor and supported herself with her arms Bykov turned round to her and velled

None of that Nouve not killed! Bring some more thines up vou buch"

Several simultaneou, shots were heard in the street quite close,

and somebody at the gates cried out in a shrift voice "We re out flanked! "

Bykov saw his nephew drop and crawl across the yard dragging one leg while a bearded fellow dropped the shaft he was carrying and fell on his back on the ground knocking his head so hard that his cap fell off At that moment grev-clad soldiers appeared at the gate out of the mist bending low carrying their rifles at the ready with their bayonets thrust forward

"Surrender! Lie down!" they shouted

Shots were fired at the fugitives Brkov laughed like mad Extending his arm and pointing down

into the treet he velled hoursely stamping his feet Stab that ore' The one that is crawling wearing a hat! Stab

him! And there's the hunchback hiding behind the barrel the hunch hacl !

The nur-e opened another window and all o began to shriek 'Stab them' Stab them! Chase them away



# THE LOWER DEPTHS

A PLAY IN FOUR ACTS

4

## CHARACTERS

MIKHAIL IVANOV KOSTYLYOV, aged 54, owner of a lodging house VASSILISA KARPOVNA his wife, aged 26

NATASHA, her sister, aged 20

ABRAM (ABRAMKA\*) MEDVEDEV, their uncle, a policeman aged 50

NASSILI (NASKA) PEPPEL, aged 28
ANDREI (ANDRYUSHKA) KLESHCH, a locksmith.

aged 40

ANNA, his wife, aged 30
NASTYA (NASTKA), a streetwaller, aged 24
KNASUNYA a noman of about 40 who peddles dumplings

BUBNON, a capmaker, aged 45

THE ACTOR Approximately the same age, about 40
THE BARON, aged 33

LUKA, a Pilgrim, aged 60
ALYOSHKA a cobbler, aged 20

THE TATAR Longshoremen

The ending "ka attached to Russian first names is derogatory and has been retained in this translation to indicate the emotional tone conveyed by the Russian. Since the ka form is so close to the original name, there seems I title likelihood of its use leading to confusion.—Trens.

#### ACT I

(A cellar resembling a cave The heavy vaulted ceiling is smoke blackened and in places the plaster has fallen off Light descends from a square uindow upstage right A thin partition turns the meht corner of the stage into a room for PEPPEL near the door of which stands BUBNOV'S bunk A large Russian store occurses the upper left corner. A door in the stone wall to the left leads to the luchen, where live KVASHNYA, the BARON. and NASTYA A unde bed enclosed by dirty cotton hancines stands at the wall between the store and this door Bunks are built against all the ualls Dounstage left stands a cross section of log to which are attached a rise and an antil Behind the anvil, on a similar, but lower log, sits LESHCH, trying keys in an old lock. The floor about him is cluttered with rings of miscellaneous keys, a battered tin samovar, a hammer and files, etc. The centre of the lodging is occupied by a large table. tuo benches and a stool, all of them dirty and unpainted K V A S H N Y A is busy at the samorar standing on the table, the BARON is chewing a piece of black bread, and NASTYA is sitting with her elbours on the table, poring over a battered novel ANNA can be heard coughing behind the curiains of the bed BUBNOV is sitting on his bunk with a hat block between his knees, figuring out how to cut a cap out of strips of cloth ripped from an old pair of pants Near him lie bits of rags and oilcloth and pieces of cardboard for making the easors of caps SATIN, who has just awakened, is lying on his bunk and snarling The ACTOR is coughing and moving about on

top of the store, \* out of sight of the audience

A Russian store is so constructed that the space above the oven is large enough to serve as a hed—Trans

RIPON What next?

KVASHNYA Oh no you don't, my darling says I Keep your dis tance, says I I we already had my try at that sort of thing and you couldn't drag me to the altar again for a hundred baked crawfish, says I

BUBNOV (to Satin) What re you grunting about?

# (SATIN snarls again )

KVASHYYA Me, a free woman, as is her own boss to go and have lereelf writ into somebody else's passport, says I, that I should be come the slave of some man-not on your life! Oh no! Not if he was the King of America himself! ALESHOH That's a le'

KVASHAYA What's that?

KLESTICH That's a lie. You'll marry Abramka!

BARON (grabbing Nastya's bool and reading the title) Fatal (Lau\_hs)

NASTIA (reaching for the book) Here give it back! Come No fooling!

(The BARON teases | er by waving the book in the air )

LVASHNYA (to Aleshch) You're a red headed old goat, that & what you are! A lie! How dare you insult me like that! BIRON (striking hastya over the head with the book) You're a fool. Na tka!

NASTTA (snatching the book away) Give it to me!

KLESHCH What a fine lady! But you'll marry Abram all That e all you re wasting for!

KYASHYYA Oh res of course! What else? The way you ve rode your wife to death

KLESHER Shut up you bitch! That's none of your busine s' KYASHYYA O ho! Don t like to hear the truth!

BARON There they go! Nastka, where are you?

NASTYA (seuhout raising her head) Oh, get out!

ANNA (peering out from behind the curtains) The day's begun! For God's take don't shout. Don't quarrel!

KLESHOR Whin ng aga n!

ANNA Every blessed day! ... You might let a person at least die in peace!

BUBNOV Can't scare death off with a little noise

KVASHNIA (going over to Anna) How'd you ever live with that fiend, my poor dearie?

ANNA Leave me alone Go away

KNASHNIA H'm m A martyr for you! Any easier in your cheet today?

BARON Kvashnya! Time to go to market!

KVASHNYA Right away! (to Anna) Wouldn't you like some nice hot dumplings?

ANYA No thanks Why should I bother to eat?

KVASHAYA You just try them Good and hot—loosen up your cough I'll leave them here in this bowl o's you can help yourself when you feel like it Come on, me lord! (to kleshch) Brrr! You evil spirit, you!

### (Goes into the kuchen.)

ANNA (coughing) Heavens!

BARON (slyly giving Nastya's head a push) Drop it . you little fool!

NASTIA (muttering) Get out! I'm not interfering with you any

(BARON whistles a tune as he goes out on the heels of KVASHNYA)

BARO I EMBRES & MARE BY HE GOES OUT ON THE REELS OF EVASITALE

SATIN (raising himself on his bed) Who beat me up last night?
BUBNOV What difference does it make to you?

SATIN None, I suppose But what did they heat me up for? BUBNOV Were you in a card game?

SATIN Yes

BUBNOV So that's why they beat you up

SATIN The scoundrels!

ACTOR (poking his head over the edge of the stove) They'll beat you to death one of these days.

SATIN You're an ass ACTOR Why?

SATIN You can't kill a person twice

ACTOR (after a pause) Why not? I don't see . why not

KLE HCH (to Actor) Get down off that "ove and straighten up Afraid of spoiling your hands?

ACTOR That's none of your business. . KLESHCH Wat till Vassilisa comes in She'll show you whose

business it is ACTOP To hell with Vassilisa! It's the Baron's turn to clean up

today Baron BARON (en.ering from kitchen) I haven't time to clean up l m

going to market with Kvashnya-

ACTOR That's none of my business You can go to jail for all

I care, but it a your turn to sweep the floor I m not doing anybody el-e's 10b for him. Hey

BARON The hell with you! Nastka will sweep the floor

there, fatal love! Wake up! (Grabs the book away from her )

NASTTA (getting up) What do you want? Give it back! Funny, arent you? And you call yourself a gentleman!

BAPON (handing back the book) Sweep the floor for me, Nastya

That's a good garl

NASTTA (going into the kitchen) Oh, sure! Just the thing! AVASHYTA (at the kitchen door, to the Baron) Come on! They'll manage here without your help Hey there Actor' It's you thev re asking 40 he so kind it won't break your back'

ACTOR Humph' Always me I don't see why

BAPON (entering from the kitchen with a wooden yoke on his shoul ders from which are suspended two baskets containing crocks covered with cloths) Heavier than usual today

SATIN Was it worth getting yourself born a Baron? KVASHNYA (to the Actor) You get after that sweeping, now!

(She exits through the passage, letting the BAFON go out first)

ACTOR (climbing down off the store) It's harmful for me to in hale dust (Proudly) My organism is poisoned with al-ohol becomes meditative, sinking down on one of the beds )

SUTIN Organism. Organon ANNA Andrei Mitrich

KLESHCH Now what do you want?

ANYS Kvashnya lef me some dumplings Take them and eat them.

LLESHCH (going over to her) What about you? Don't you want them?

Why should I eat? But you're a workingman ANNA NO

You need them

KLESHCH Are you afraid? Don't be afraid You can't tell maybe

ANNA Go ahead and eat them I m feeling bad I guess it ll be soon now

KLESHCH (going out) Don't worry You may still get bet ter It cometimes happens (Goes into the kitchen)

ACTOR (loudly, as though he had suddenly awakened) Yesterday the doctor in the clinic said to me your organism he said is com pletely poisoned with alcohol SATIN (smaling) Organon

ACTOR (insisting) Not organon Or gan ism

SATIN Sicambre!

ACTOR (waving his hand at him) Idiocy! But I'm talking seri ous yes I am! If your organism is poisoned then it must be harmful to sween the floor to breathe that du t SATIN Macrobiotics!

BUBNOV What's that you're garbling?

SATIN Words Then there a that-trans seen dep tal

BUBYOV What does that mean?

SATIN Don't know Forgot.

BUBNOV Then what do you say it for?

SATIN Just for fun I'm sick of all the words people use, brother I'm sick of all our words? I've heard them all a thousand times 1

ACTOR In Hamlet they say Words words words!" A wonderful play! I acted the part of the gravedigger

KLESHCH (entering from the kitchen) When are you going to-

start acting the part of the floor sweeper? ACTOR Mind your own business! (striking his breast) Ophelia!

"Nymph in thy orisons be all my sins remembered" , (At some distance off stage is heard a confusion of voices cries police whistles Alesheh sits down to work, making a rasping noise with his file)

SATIN I love queer, incomprehensible words When I was a boy working in a telegraph office I did a lot of reading

BURNOV Were you a telegraph operator, too?

There are some fine books and a great many I was a well-educated person did you know contract words

that?

gurrov Heard it a bundred times What if you were? of difference i. m. kes me Take me, for instance I was a furner once. Had my own shop. My hands used to be all vellow from dying the for-hands and arms, right up to the elbow I was thinking they'd star like that to the day of my death. I thought I'd die with those and now look at them. Just plain duty vellow grass Homeh.

TITE Well, what of 1?

evenov Nothing That all.

SATES Inst what was the point of your speech?

E'Erov to hing special. Just an idea. It turns out that how

ever you paint the out de it all rule off I all rule off Humph! SATIN On how my bones sche!

actor (sas hagging his knees) Education a no.h... it's talent

that com..... I once knew an actor who could only read out his role by syllables, but when he acted, the theatre rocked and roared with the repture of his andience.

CATES BELOOV lend me five kopecks!

EUEVOY I've only not two. ACTOR I'm telling you it's talent you need to be an actor And

ta'en means believing in yourse'f, in your ab'l w CATES Give me five kopecks and I'll believe you're a gemus, a

hero a crocodi'e, a police officer Kleshch, give me five kopecks' KLESHEH Go to the deal! Too many like you around.

SATES Wha are you swearing about? Don't I know you haven't g A a kopeck to your name?

ANNA Andres Mitrich I can t breache so smfr KLESHCH What can I do about it?

ecesor. Open the door into the passage

KLESHCH Oh to of course. You up there on your bed and me on the floor Cha. g- places with me and you can open the door

I've got a cold as a te suggest (calrly) It's not me that wants the door open Ir's vor wie that strong

KLESHCH (sullenly) There are plenty of things a person can ask for

satin The way my heads humming! Why do people have to go and lam each other over the bean?

BUENOV Not only over the bean but over the whole remaining territory of the body (Getting up) Going out to buy some thread Wonder what's keeping our landlord and his vife so long today? Maybe they we kicked the bucket (Goes out)

(ANNA coughs SATIN lies motionless with his hands under his head)

ACTOR (glancing miserably about him goes over to Anna) Feel ing bad?

ANNA Its so stuffy

ACTOR I II take you out into the passage if you want. Come on get up (He helps her rise throws some rags about her shoulders and leads her out) Come come Steady! I'm sick myself poi oned with alcohol

KOSTYLYOV (in the doornay) Out for a valk? How pretty the

ACTOR Get out of the way Cant you see vere sch?

KOSTYLYOV Go right ahead! By all means (Humming a church time through his nose he glances suspiciously about the lodging turning his head to the left as though listening for something in Pep pel's room Aleshch viciously jungles the keys and rasps with his file watching the movements of the landlord from under his brows) Scratching away?

KLESHCH What's that?

Hostylyov I say scratching away? (Pause) H'm m Now then what was it I wanted to ask? (Speaking quickly and in a low to cc) Has my wife been here?

KLESTICH Didn't see her

AGSTYLLOV (stealing toward the door to leppels room) You re taking up a lot of space for two rubles a month aren't you? A bed and a place to at on besides I'm m Worth at least five rubles honest to goodness Have to throw on another half ruble.

KLESHCH Throw on a noose and choke me to death On your last less and still figuring out how to grab another half ruble!

AOSTILYOV Why should I choke you? Who d profit by that? Go on Isring for your pleasure, and the Lord help you But I li throw on that extra half ruble jut the same buy some oil for my soon lamp and let it burn before the holy image, a satchfee in retribution for my son, and for yours too You never think of your sins do you now? Oh, its a wicked person you are, Andryuwkha! You wife has dried up from your meanness Nobody likes you nobody respectly you. Scraping away at that iron of yours gutting on everybod's never the property of the property of the state of the property of the propert

KLESHCH (should g) D d you come here yo t to poison my life?

KOSTYLYOV (with a start) Good gracious my good man ACTOR (entering) I fixed her up out there in the passage, wrapped

her up

KOSTYLYOV You have a kind heart brother That's a good thung. It ill all be counted to your cred t

thing It II all be counted to jour cred t

ACTOR When?

KOSTYLYOV In the next world brother There everything

every little deed, 1- counted
ACTOR Maybe you'll reward me for my kindness right here and

now
KOSTYLYOV How could I do that?

ACTOR By crossing out half my debt

KOSTATOV Hes-bee! You will have your fun your hittle jokes! As though a kind heart could be revarded with money! Goodnes 13 the highest of all blesvings. But a debt s a debt, which means it must be paid. As to the kindness you show an old man I ke me you shouldn't think of getting rewarded for it.

ACTOR A rap-callion, that's what you are old man'

(Goes out into the kitchen KLESHCH gets up and goes out into the passage)

KOSTYLYON (to Satin) The scraper here he ran away Hee hee! He doesn't like me

SATES Who but the devil could like you?

KOSITLYOV (playfully) Now why should you say such things to me! We as loves you all so! Don't I know that you're all my

brothers my poor, unfortunate fallen brothers? (Suddenly and quuckly) Ah Vaska—1s he home?

SATIN Take a look

KOSTYLYOV (going over and knocking at the door) Vassilit

(The actor appears in the kitchen door chewing something)

PEPPEL. Who s there?

KOSTYLYOV It's me me, Vassili

KOSTYLYOV (moving away) Open the door

SATIN (without looking at Kostylyov) Hell open the door and there she is

(The ACTOR gives a snort )

KOSTYLYOV (uneasily, in a lowered toice) What? Who s there?

What did you say? SATTY You addressing me?

KOSTYLYOV What was it you said?

SATIN Nothing special Talking to myself
KOSTYLYOV Watch your step brother! A jokes a joke but in

the right place' (Knocks sharply at the door) Vassili'

PEPPEL (opening the door) Well' What do you have to come

PEPPEL (opening the door) Well? What do you have to come bothering me for?

KOSTYLYOV (peeking into the room) I vou see you peppel Did you bring the money?

ROSTYLYOV I have some bu mess with you pepper. Did you bring the money?

KOSTYLYOV What money? Wait a minute

PEPPEL. The seven rubles for the watch Where is it?
KOSTYLYOV What watch Vassili? My goodness you

perper. Look out People saw me sell you that watch yesterday for ten rubles—three rubles down seven to come Lets have it Why do you stand there blinking your eyes at me? Hanging around disturbing everybody instead of going about your bu iness

NOSTYLYOV Shih! Don't be angry Vassili! The watch it's sarry Stolen goods!

KOSTYLYOV I don t handle stolen goods How dare you

PEPPEL (taking him by the shoulders) What are you bothering me for? What do you want?

KOSTYLYOV Me? Why nothing Nothing at all I ll be going if you're like that

PEPPEL Get out, and bring me that money!

KOSTYLYON (leaving) Phooh! Such coarse people!

ACTOR A real comedy

SATIN Good That s what I like.

PEPPEL. What was he doing here?

SATIN (laughing) Can't you guess? Looking for his wife Why don't you bounce him off Vassili?

PEPPEL. As though I d rum my life for a swine like that!

SATEN Be smart about it Then you could marry Vassilisa and e art collecting our rents

PEPPEL. Wouldn't that be fun! Before I knew it you'd guzzle down all my property and me in the bargain out of the goodness of my heart (Sitting down on one of the beds ) The old devil me up And I was having such a nice dream. I was fishing and caught a huge pike! Couldn't find a pike that size outside of a dream. There she is on the end of the line, and me scared the rod will suap so I get a net ready here thinks I right away now

SATIN That wasn't a pike. That was Vasulisa

ACTOR He caught Vassilisa long ago

PEPPEL (angrely) You can all go to the devil and take her with you

KLESHCH (entering from the passage) Devilishly cold!

ACTOR Why didn't you bring Anna in? She li freeze out there KLESHCH Natashka took her into the kitchen

ACTOR The old man will chase her out.

KLESHCH (ntting down to work) Then Natasha will bring her hack.

SATES Va. sult Lend me five kopecks!

ACTOR (to Satin) Hamph! Five kopecks! Vassili! Lend us twenty konecks†

PEPPEL Better hurry or they Il be asking for a ruble! Here! SATIN Giblartar! Thieves are the finest people in the world!

KLESHCH (sullenly) Money comes easy to them! They don t work

KIRSHICH What do you expect me to do?
PEFFEL Nothing
KIRSHICH How'd I feed masself
FIFFEL Offer people manage
AUSSIGH Those? Do you call them people? Tramps! Raga

moffine! Scum of the earth! Int a workingman and if make me ashumed jurt to look at them I be been working as long as I can remember. You think I won t pull myself out of here? I will all right I may acrage all the skin off my body, but I ll crawl out of here Just you wait hiving here six months. The skin off my body, but I ll crawl out of hiving here six months. Let we have no here in a sense in talking like that.

\*\*LETHICH As good! They have no homour, no conscience!...

PEPPEL (indifferently) What are they good for-honour and

conscience? You can these honour and conscience on your feet in place of boots — its only those in power who need honour and conscience — ninvov (entering). Brrt! — Im frozen — refret. Bohoot! Have you got a conscience? — ninvos What's that? A conscience? — perset. That's right

numers. What it's I want one for? I'm not rich

PEPPEL That, what I say it only the rich who need honour and a conscience But kleshch here is hawling us out Our consciences he says

BURNOY What s he want to borrow a conscience?

PLPPEL Of no bes got a fine one of his own
purvos (to kleshch) So you're sell ng it? Well you won't find
a customer fere If it was some old cards now. I'm git be interested

and then only if you'd let me have if em on cred t.

PEPPEL (instruct rely) You're a fool Andryu hka! When it comes
to conscience you'd do well to I sten to Satin or even the Baron

KLESHOI There's nothing they can teach me

RLESHOI There's nothing they can teach me PEPPEL. They we got more I rains than you have even if they are drunks.

nurvoy The man who a drunk and also were has won I reelf

a double prize
PEPPEL. Sat n says everybody wants his neighbour to have a

con cence but nobody wants one h m.elf And that sile truth.

(Enter TATASHA. She is followed by LLK with a stick in his hand a knapsack on his sloulders a pot and a tea kritle tied to

his belt )

11.KA Greetings to you my honest people

TITTEL (stroling his moustoche) Ah, Natasha'

BURNOV (to Luka) We were honest in the past—the year before
la t

TATASHA Here's a new lodger

LLKA Its all the same to me I have respect for crooks too Not even a flea but has its ments the way I look at it. They re all of them black they all of them junp Now where were you th nking to put me up my dear?

NATASHA (pointing to the k tehen door) In there granded LLEA Thank you my g rl If yo I say there then it s there I go Any place that's warm is home to old bone.

PEPPEL A queer old fellow you've brought in Nats.ha

NATASHA More interesting than you are! Andre! Your wife is a ting in our kitchen. After a while come get her

KLESHCH All right. Ill come

then all of a sudden its as though you caught a chill Boring as hell

BLENOV Boring? Humph!

PEPPEL Yea yea

LUKA (singing) Ah h! No pan th in sight!

PEPPEL Hey Old man!

LULA (peering through the door) Is it me you're calling?

PEPPEL Its you all right. Cut the singing LLAA (coming out) Don't you like it?

PEPPEL Id like it if it was good

LUKA In other words it s no good?

PEPPEL You guessed it. LUKA You don't say! And here I was thinking I had a good voice It's always like that a person thinks to him elf-don't I do that nice now? But other people don't like it, and there you are!

PEPPEL (laughing) That's the truth! BUBNOV Ju t complained you vere bored and now you re laugh

ing PEPPEL What s it to you you old croaker! LLKA What's that? Who's feeling bored? PEPPEL Me I m the one.

(Enter the BARON )

LUKA You dont "ay! There's a girl sitting there in the kitchen reading a book and crying Really Tears stealing down her cheeks. And I says to her What is it, my darling?" And she says "The poor man!" And I says, "What man?" Here in the book " the says Now what would make a person spend time on things like that? Bored, I guess like you

BARON Shes a fool.

PEPPEL Ah the Baron' Had your tea? BARON Yes What next?

PEPPEL Like me to set you up to a half p nt?

BABOY Naturally What next?

PEPPEL. Get down on all fours and bark like a dog nanov Id ot! What are you one of these merchants? Or just drank?

PEPPEL Go on and bark to amuse ns. You re a gentleman and once upon a time you didn't count people like us as human beings

BARON Well, what next?

PEPPEL Well, so now I'm telling you to get down on all fours and bark like a dog and you're going to do it do you hear?

BARON All right, you fool! Im going to do it But I don't see what fun it can give you, once I my-elf realize I we become almost worse than you give You wouldn't have tried to make me get down on all fours when I was your superior

BLEYOV That's right

LULA And very well put!

ELEXOV What's past is past and nothing left but chicken feath ers. None of your fine gentlemen here. All the colours washed off, and only a hunch of naked people left.

LUKA In other words, everybody's equal But were you really a baron, my good man?

Birov What do you call this? Who are you you hobgoblin?

LUNA (doughing) I've seen a count, I've seen a prince but never before have I seen a baron, and a mangy one at that.

rier perore have a seen a paron, and a mangy one at that .

servers (laughing) A bason! Who put me to shame!

nanov Time to have more sense Vassili!

LUNA Dear, dear, dear! When I look at you brothers, the way
you live—II'm m m

DUENO! Wake with a group sleep with a moan—that's the way

we live

BARON We lived better once upon a time Hm I remember waking up in the morning and having coffee served to me in bed Coffee and cream!...Yes I do!

LKA It's human beings we are, all of us No matter what airs we put on no matter how we riske believe, it's human lengs we were born and it's human beings we'll die. And people are getting wiser the way I see it, and more in eresting they live the better they want to live. A stubborn lot, human beings!

BAROY Who are you old man? Where did you come from?

BIRON Are you a liletim' ILAL We're all pilgrims on this earth I we heard it said that

BURDY (sternly) Let th t be as it may, but you-have you a passport?

the very earth of ours is a pilgrim in the skies LUKA (hesitating) Who are you a detective?

PEPPEL (10xfully) Good for you old man! Got you that time, vou Baron vou!

BLBNOV H mm He told at to our gentleman all right!

BARON (embarrassed) Well, what of it? I was only kidding, old man I don't own one of those papers myself

BURNON Liar!

BARON That is I have a paper but it's no good

LLAA They re all the same those papers Aone of them's any good

PEPPEL Baron! Let's go have a drink

BARON Suits me! Well good bye, old man You're a rascal. that's what you are!

LUMA Takes all kinds of people to make the world

PEPPEL (at the door into the passage) Well, come on if you're coming! (Goes out, the Baron hurries after him )

LUKA Was he really a baron once?

BUBNOV Who knows? It s true he's from the gentry Even now, all of a sudden he ll do something that shows he's from the gentry Apparently hasn't yet lost the habit

LLKA Belonging to the gentry's like having the smallpox-8 person may recover but the scars remain

BUBNOV He's all right on the whole just gets up on his hind legs once in a while like about your passport

ALTOSHEA (enters slightly drunk whistling and playing on an accordion) Hey, lodgers

BLBNOV What are you bawling about?

ALTOSHIA Excuse me Forgive me I m very polite by na ture

BLENON Been on a spree again?

ALYOSHKA To my heart's content! The policeman Medyakin just threw me out of the station and said "Don't dare let me catch a smill of you on the street again not a teenty weenty 1' says he But I'm a person of character! My boss snarls at me but what a boss? Phooh phooh! A mere misunder tanding! He's a drunk my hoss and I m a person who doesn't care about nothing I don't want nothing! Here take me for a half a ruble I don't want nothing! (Natya enters from the Luchen ) Offer me a million-don t v ant it! And do you think a guy like me il let himself get box ed around by a pal who s a drunk in the bargain? Nothing doing! I won t have it! (As she stands in the doornay Nostra natches Alvoshka and shakes her head \

LUKA (kindly) What a muddle you've not yourself into young man

BUBNOV Human 1d ocv!

ALYOSHKA (throwing himself on the floor) Here eat me up! I don't want nothing! I'm a desperate fello ! Try and prove to me who s my betters! Why am I any worse than the rest? That Medvakin says to me 111 smash your mug in \$1 catch you on the street! But out I il go! I li go out and le down in the middle of the street here run over me! I don't want nothing!

NASTYA The poor fellow! So young and making such a fool of himself

ALIOSHKA (catching sight of her and getting up on his knees) Mademoiselle! Parlez français! Merci! Bouillon! I've been on a «pree†

MASTIA (in a loud ulisper) Vassilisa!

VASSILISA (opening the door quickly and addressing Alyosha) You here again?

ALYOSHKA How die do! Be so kind

VASSILISA I warned you not to slow yourself around here, you puppy and here you are again?

ALYOSHKA Vassilisa Karpoyna! Here III play you a funeral want me to? march

VASSILISA (taking him by the shoulder) Get out!

ALYOSHKA (moving toward the door) Wait a minute! You can't do that! The funeral march I just learned it! A brand new Wait a minute! You can't do that! tune

vassitisa Ill show you whether I can or not! you heathen! You're too young to go whole street against you around sapping about me!

ALIOSHKA (running out) I m going!

NASSILISA (to Bubnot: Don't let me ca'ch him here again, do
you hear?

you hear?

VASSILISA What do I care what you call yourself Don't forget you re living on charity How much do you one me?

BLENON (undisturbed) Haven't counted

VASSILISA Well I'll count it all right!

ALYOSHISA (opening the door and shouting) Vassilisa Karpovna!

You can't scare me! You can't scare meee! (Hides)

(LLKA laughs)

VASSILISA And who might you be?

LUKA A traveller A pilgrim

VASSILISA For the night or to «tav?

LUKA I II have a look aros#d first.

VASSILISA Pas port!

LUKA II you like

VASSILISA Hand it over!

LUKA III deliver it to your apartment in person VASSILISA A traveller! A hobos more like it LUKA (with a sigh) You're not a very gentle soul!

(VASSILISA goes over to the door of PEPPEL's room ATAOSIIKA pokes his head in the kitchen door and whispers "llas she gone?")

VASSILISA (turning to him) You still here?

(ALTOSHKA disappears with a whistle NASTYA and LLKA laugh)

NASSILISA Who?

BUBNOV Vaska

VASSILISA Did I ak you where he was?

BUBNOV Well you were sniffing sround everywhere.

VASSILISA I m looking to see that everything's in order, under

VASSILIDA I II looking to see that everything's in order, under stand? Why havat the floor been swept jet? How many times have I ordered you to keep this place clean?

BUBNOT It's the Actor's turn to sweep

VASSILISA I don't care whose turn it is! If the sanitary inspector comes and lays a fine, I'll throw you all out!

BUBNOV (calmly) And then what Il you live on?

VASSILISA Don't let me find a crumb on the floor! (Going toward the kitchen and speaking to Aostja) What are you moping around here for? With your mug all swollen up Standing there like a dum my-sweep up this floor! Seen Natasha? Has she been here?

NASTYA I don't know I didn't see her VASSILISA Bubnov! Was my sister here?

BUBNOV (indicating Luka) She brought him in VASSILISA And that one—was he home?

BUBNOY Vassili? Yes Natasha spoke to kle-heh

VASSILISA I m not asking you who she spoke to! Dirt every where Filth! A bunch of swine! Get this place cleaned up do you hear me? (Goes out quickly)

BUBNOY The amount of meanness in that woman's

LUKA No fooling with her!

NASTYA Anybody'd get mean living like this Tie anybody up to a husband like hers

BUBNOV She's not tied very tight.

LUKA Does she alwaye go around exploding like that?

BUBNOY Always You see she came to see her lover, and he

wasn't here

LUKA That is aggravating of course (Sighing) Dear, dear dear!

The number of different people as go bossing this carth of ours all

of them threatening fearful threats and still there's no order here

of them threatening fearful threats and still there's no order here and no cleanliness

NASTYA Oh, yes, of course What do you think I am a chamber maid? (After a moment's silence) I'm going to get drunk today craxy drunk

BUBYOV At least that's comething

LUKA Why is it you're wanting to get drunk, my girl? Just a little while back you were crying and now you say you want to get drunk?

MASTYA (challengingly) I || get drunk and start crying all over again that's all!

gentor Not very much

LLAS But what's the cause? Even a jumple has its cause.

(NASTYA shakes her head in silence)

LUAA Dear dear dear! Such people! Whatever's going to become of you? Here Ill sweep the floor for you Where's the

BLEVON Behind the door in the passage

(LLKA goes out into the passage )

BLB\OV \astya

NASTYA What?

BUBYON Why did Va ilisa go after Alyosha like that?

NASTYA He been telling everybody that la ka was sick of her and was going to throw her over for lata ha I d better get out of lere-move to another place

BLB'O' What's that? Where to?

VASTVA I m sick of it all I m not wanted here

BLEVOV (calmly) You're not wanted anywhere and nobody's wanted on this earth

(NASTYA shakes her head gets up and quietly goes out into the passage MEDVEDEN enters followed by LLAA with the broom)

MEDVEDEN I don't think I know you

LLEA And do you know all the others?

MEDICES I m surposed to know all the people on my beat But I don't know You

UKA That's because not all the earth falls within your bestuncle There's a little bit left over

(Goes out into the Litchen)

MENDEDN (going over to Bubnow) My best may not be so high the a worse than any high one. Just now lefter laying oil I of the day. I had to take that shoemaker Myo lika to the station. Can you imagine? Laja right down in the middle of the street start playing on his accordion and velling "I don't want nothing". Horses

going by, and all kinds of traffic. Might have run over him or any thing. Noisy youngster. But I ve fixed him up now all right Seems to like making a row

BURNOV Coming over for a game of checkers tonight?

MEDVEDEV All right H m m What about that—Vaska?

BURNOV Nothing special Same as ever

MEDVEDEV In other words alive and kicking?

BUBNOV Why not? No reason why he shouldn't be alive and kicking

MEDVEDEV (doubtfull) You think so? (Luka enters from the passage carrying a pail) H m m. There wa ome go-sip going around about Vaska. Didn't you hear it?

BUBNOV I hear lot- of gossip

MEDVEDEV About Vassilisa It seems Have you noticed any thing?

BUBNOY What for instance?

MEDVEDEV Well anything in general Maybe you know and are lying about it Everybody know. (Sternly) Don't you go lying now?

BUBNOV Why should I lie?

NEDVEDE Something s up all right! The dirty dogs! They say that \aska and \assilisa you know but what s it to me? I'm not her father—only an uncle What are they laughing at me for? (Enter \text{Katshnya}) \text{Whatever's come over the people lately—laughing at every body. Ah it is you! Back already!

nt everybody Ah its you' Back already!

KNASHNYA My most respected police force! Bubnov! Again he kept restering me at the market Nothing will do but I must marry

BUBNOV Go alead Why not? Hes got money and haint gone rickety yet

MEDVEDEN Me? Ho ho!

KASHMAA You old wolf you! Keep off my sore spot! I tried it once my dear! For a woman to get matried is like jumping through a hole in the see in January Once she's done it, she ll never forget it.

MEDVEDEN Hold your horses Hu bands are different MASHNA But I'm the same As soon as my darling better lall passed out may be sizele in fell!—I at there this fully for a

whole day all by myself just sat there trying to believe my good

MEDVEDEV If your hu.band beat you without good cause YOU

should have complained to the police

KVASHYLA I complained to God for eight years. He didn't help MEDVEDEV It's forbidden to beat your wife nowadays strict nowadays Law and order! Unsta't beat anybody without good cause. You can only beat somebody to preserve order

LLKA (leading in Anna) Now you see, we made it. you go walking about all by yourself so weak on your pins? Where's your place here?

ANYA (showing him) Thank you granddad

KYASHYA There she is a married woman Look at her!

LUKA Put together very shaky she is poor little thing! Goes through the passage clutching the wall and mouning You shouldn't let her go around by berself like that

KYASHNYA Forgive us such an oversight good sir Her chamber

maid, it seems, is having the day off LUKA You think it s a joke but how can you neglect a per on like that? Whatever he's like every person has his own

MEDVEDEV Have to keep an eye on her What if she should die all of a sudden? That'd be a nurance all right. Have to watch her!

LUKA You're quite right, Sergeant.

MEDVEDEV Well, now I may not quite be a Sergeant as yet. LUKA You don't say! From the looks of you, now-a real hero!

(Noise and conjusion in the passage Stifled cries are heard)

MEDVEDEV Somebody raising a row? BUENOV Sounds like it.

KYASHYYA Pil go have a look.

MEDVEDEV I've got to go too Oh, these duties! And I can t understand why we should pull people spart who are fighting! They'd stop of themselves when they got tired It d be better to let them slug each other as much as they liked. They'd remember it and wouldn't be so quick to pick a fight the next time.

BUENOV (getting off the bunk) You speak to your chief about that.

ADTALYOV (throwing open the door and shouting) Abram! Come quick! Lassilisa a after Natasha She li kill her

(KVASHNYA MEDVEDEV and BUBNOV rush into the passage LUKA shakes his head and looks after them )

ANNA Oh Lord! Poor Natashal LUKA Whos fighting?

ANNA Our landladies

Sisters

LUKA (going over to Anna) What are they fighting over? ANNA Nothing special Too much energy that's all. LUKA What's your name?

I keep looking at you-you remind me of ANNA Anna my father so soft and gentle LUKA Got pushed around a lot That's what makes me so soft

(He gives a crackling laugh)

(CURTAIN)

## Аст II

(The same scene Evening SATIN KRIVOI ZOB, the BARON and the TATAR are playing cards near the stove while KLESHCH and the ACTOR look on BUBNOV and MED-NEDEN are having a checker game on BUBNONS bunk LUKA is sitting beside ANNA The lodging is lighted by two lamps one of them on the wall near the cardplayers the other on BUBNOSS bunk

TATAR Once more I play That's all I play BUBNOV Zob! Sing! (Sings)

Every morn the sun is ri ing

KRIVOI ZOB (joining in)

Still my cell is filled with gloom

TATAR (to Satin) Shuffle cards. Shuffle good We know how you play

BUBYOV and KRIVOT ZOB (together)

Day and night the prison sentries Abb!

Watch the window of my room

ANYA Fights insults nothing else all Ive known That's all Ive

LLKA Ah, my poor dearte, don't fret!

MEDIEDE: Hey where are you moving! Watch out!

TATAR (shaking his fist at Satin) Why you hide them cards? l see!

krivoi 208 Forget it, Asan! They II cheat us anyway start up the song againt Bubnov

ANYA I can t remember ever having had enough to eat every crum! of bread counted trembl ng all my life afraid I might

rat more than the other person ... Never had anything to wear but rags.... Why?

11 KA: Poor little child! Are you tured? Everything will be all right, ACTOR (to Krivel 70b): Throw on your Jack-your Jack, damn you!

BIROY: And we hold- the King!

RESILLET: They always win.

sarin: That's our custom ...

MIDITAL: King! BURNOV: Me too ... humph!

ANNE I'm dring....

KLESHCH: Now you see, you see! Quit the game! Prince, quit it. I say!

ACTOR: Can't be think for himself?

BARON: You watch out, Andryushka, or I'll send you flying straight to hell!

TATAR: Come on, Deal again. The pitcher bring water and broke berself.... Me too,

## (KLESHCH shakes his head and goes over to BUNOV.)

ANNA: I keep thinking: dear God, will this torture keep up in the next world too? There too?

LLKA: No. no. You won't suffer there, my pretty. Lie in peace. Feerything will be all right. You'll have a good rest there.... Be patient just a little longer... Everybody has to be patient... everybody in their own way. (He gets up and goes into the kitchen with quick little steps.)

BUBNOS (singing).

Guard my window at your pleasure-

KRIVOL ZOB:

I shall never run away!

(in unison)

Though I languish for my freedom, Ali h! Chains are forcing me to stay! TATAR (shouting) Aha! Put eard up sleere!

Banov (utili some embarrassment) Well where do you expect me to put it—up your no.e?

ACTOR (contineingly) Prince you are mistaken No one has

TATAR I see! Cheat! I no play!

SATIN (gathering up the cards) All right get out Asan You knew we were cheats Why dd you ever start playing with 118?

BARON Lost twenty kopecks and makes a noise like three ru bles! And calls himself a prince!

TATAR (angrily) Gotta play fair

SATES What for?

TATAR What you mean "what for ?

SATTY That a what I said-what for?

TATAR You don't know?

SATEN No I don't know Do you know?

(The TATAR spits in anger while the others laugh at him)

KRIVOS 20B (complacently) You're crazy Asan' Can't you understand that if they tried living honestly they distance to death in three days?

TATAR What s to me? Gotta live honest

KRIVDI ZOR Harping on the old string Come on, let's go have our tea Bubnov!

Ah my chans my iron balter

BEBYON

Unrelenting iron guard

KRIVOI ZOB Come on Asan' (He goes out singing )

I can neither lose nor break them.

(The TATAR shakes his fit at the BARON then follows his friend out)

SATIN (laughing and addressing the Baron) Once again, your honourable honour it seems you have been dumped in a dich H'm

an educated gentleman and don't know how to slip a card up your aleevel

BARON (shrugging his shoulders) How the devil it ever hap

pened†

ACTOR No talent No fa th in yourself Without thatnothing Failure

MEDVEDEV I ve got one King but you've got to already

Hmm

FUENOV One King vall do if you think it through Your move KLESHCH You've lost already Abram Ivanich!

MEDVEDEN Keep out of this do you hear? Shut up! SATIN Winnings-fifty-three kopecks!

ACTOR Three of them go to me But shat do I sant with

three konecks? LUKA (entering from the kitchen) Well now you've cleaned up

the Tatar I suppose you ll be going out for some vodka?

BARON Come along with us!

SATIN I d like to see what you're like when you're drunk THEA No better than when I'm soher

ACTOR Come on old man Ill recite you some verses

LULA What's that? ACTOR Poetry

LUKA Poetry? What do I want with poetry?

ACTOR It can be-amusing But al o-sad SATIN Well poet are you com ng?

(Goes out with the BARON)

ACTOR Coming Ill catch up v th you! Listen to this old man It's from some poem I can't remember the beginning Can t remember! (Rubs his forehead)

BUBYON Here goes your king! Your move! MEDVEDEV I shouldn't have moved there damn it all'

ACTOR Formerly when my organism was not yet poisoned with alcohol I had a good memory old man But now brother-every thing a over for me now I always brought down the house with those lines tremendous applause And you don't know what applause means my friend Applause is like vodka! I used to come out and stand like this (strikes a pose) I d stand like this and (he is

s lent Can i remember a word n i a word. My favourite poem That's pretty bad Lnt it, old man

LLKA Nothing very good about it. I should say once it's your

favourite you've forgotten All your soul goes into your favourite ACTOR I ve drunk up my soul old man I m ruined friend.

And why am I ruined? Because I had no faith in myself I m done

LLKs. That nothing You have to take a cure. They cure people of drunkenness nowadays vou hear? Cure them free of charge. Opened up a kind of healing centre so to speak to cure them for nothing Seeings how they admit that a drunkard's also a human being and as they re even glad when he wants to be cured So you just go there Go ahead!

ACTOP (meduatively) Where? Where is this place?

LLKA Its-in some city or other what do they call it? A funny name Don't you worry I ll tell you the name all right In the meantime, you be getting yourself reads. Cut out the vodka.

Take yourself in hand and hold on And then you'll take a cure and begin life all over again Won t that be fine? All over again Just make up your m nd once and for all ACTOR (smiling) All over again. All from the beginning

les, that sounds fine. H'm All over again (Laughs ) Of course! I can do it! Don't you think I can do it?

LUKA Why not? A person can do anything if he wants to had enough

ACTOB (as though suddenly waking up) You're a little cracked, arent you? Well good bre for the present (Whistling) Good bre

LUKA What 12 it. dearie?

ATTA Talk to me

LUKA (going over to her) All right, let's have a chat.

(KLESHCH wotches them then silently goes over to his unfe looks at her and makes movements with his hands, as though there were something he wanted to say )

LEKA What is it brother

KLESHCH (under his breath) Nothing

(Slouly goes toward the door to the passage, stands before it of few seconds, then suddenly goes out)

LUKA (following him with his eyes) It's hard for that man of yours

ANNA I can't be thinking of him now

LUKA Did he use to beat you?

ANNA Awful It's because of him I got like this

BUBNOV My wife had a lover once The rascal played a good game of checkers at times

MEDVEDEV H m m

ANNA Granddad please tell me something I m feeling so bad

LUA. That's nothing That's just before you die, my pigeon lt'll be all right, dearie You just keep hoping this is how it'll be—you'll die now, you see and everything il be quiet and peaceful. You won't have to be afraid of nothing any more, nothing at all Just he there in peace and quiet. She calms everything down death does, and she's kind to us poor mortal. So that's why they say die and he in peace. And that s the truth, my darling because where can a person hope to get peace in this world?

(PEPPEL comes in He has had a drink looks dishevelled and is in a sullen mood He takes a seat on a bunk by the door and remains there silent and motionless)

ANNA But there in that other world-will we be tortured there

LUSA There won't be anything there Nothing at all You just believe me Peace and quiet and nothing else They'll summon you before the Lord God and say See Lord, it's your faithful servant Anna who has come

Anna who has come

MEDUEDEV (sternly) How do you know what they'll say there?

You're a fine one, you are!

(On hearing MEDVEDEY'S voice, PEPPEL lifts his head and listens)

IUKA If I sav it I must be knowing it Sergeant

MEDVEDEN (with reconciliation) H m m. Maybe I suppose that's your business Even if I'm not quite a Sergeant yet

BUBNOV Double jump

MEDVEDEV You devil I hope you

LULA And the Lord God will look at you so gentle and tender like, and say of course I know Arna! And he ll say You just lead our Anna right into Paradise-that's what he ll say Let her reat up I know what a hard life she had I know how tired she Let Anna have peace and quiet now

ANA (gasping) Oh granddad Dearest granddad If it would only he like that! If only peace and quiet not to feel any

thing LLKA You won't feel anything my pretty Nothing at all Believe me. You mult die now gladly without any fear Death I'm telling you is like a mother to little children

ANNA But maybe maybe I ll get well?

LUKA (smiling deprecatingly) What for my dear? Ju t to be tor tured again?

ANNA To live just a little ju t a little longer Once you say there won t be any suffering there I could bear it here I could

LLKA There won t be anything there at all Simply

PEPPEL (getting up) You're right But maybe-sou're wrong! ANNA (startled) Oh Lord!

LULA What's that, my handsome fellow?

MEDVEDEV Who s shouting?

PEPPEL (going over to him) Me! What of it?

MEDVEDEV No point in your shouting that's what! A person should conduct himself peaceful

PEPPEL Blockhead! And their uncle! Ho-ho!

LUKA (to Peppel under his breath) Stop shouting you hear?
The woman's dying You can see the earth on her lips already Don t interfere!

PEPPEL Out of respect for you granddad You're a smart feller granddad You lie beautifully Nice to his en to your fairy tales Go ahead and lie That's all right. Not many pleasant things to listen to in this world!

BUBNOY Is it true the lady a dving?

LUKA It looks serious BUBNOV That means the end of her coughing In uneasy cough she had Double jump MEDVEDEV Phooh! The devil take you!

PEPPEL Abram!

MEDVEDEV Who said you could call me by my first name!

PEPPEL Abrashka! Is Natasha sick?

MEDVEDEV What's it to you?

PEPPEL You better tell me Did Vassilisa beat her bad?

MEDIEDEL That's none of your busines It's a family affair Who are you to butt in?

PEPPEL Whoever I am, you'll never get another look at Natasha if I don't vant you to!

MEDVEDEV (leaving his checkers) What's that you re saying? Who are you talking about? If it's my nece you're thinking of You thief you!

PEPPEL I may be a thief but you haven t caught me!

MEDVEDEV Just want! Ill catch you all right, and soon!
PEPPEL If you catch me it il be to the grief of your dovecot

here Do you think I'll keep my mouth closed in court? The wolf will have his fange. They il ask me Who taught you to steal and showed you where? Mishka Kostylyov and his wife! Who handled your stolen goods? Mishka Ko tylyov and his wife!

MEDVEDEV You're a liar Nobody'll believe you!

PEPPEL They il I clieve me because it s the truth! And I ll drag hah! Ill rum all of you you devils! You li see! MEDVEDEV (frightened) Liar' You-liar' What harm have I ever

done you? Il rowing yourself on me like a mad dog!

PEPPEL Wist good have you ever done me?

LUNA Hmm!

MEDVEDEV (to Luka) What are you croaking about? What busi ness is it of yours? This is a family affair

BUBNOT (to Luka) Keep out of it. Its not for me and you the noose is being drawn

LULA (meekly) Of course I m just saying if a person hasn't done
another person any good then he's done him bad
MEDYEDEN (missing the point) Blah' We here we all know each other but you-who're you? (With an angry snort he hurries out)

LLAA The gentleman is angry Deary met Your affairs here brothers are a bit tangled as I see it?

PEPPEL He e run off to tell Vassilisa

BUBNOS You're a fool Nassile Showing off how brave you are! Watch out! It s all right to be brave when you go to the woods for mushrooms but there s no sense in it here snap off your head in an instant.

PEPPEL Oh no they won t' Nobody's taking a fellow from laroslavl with his bare hande! If it s a fight they want, they ll get ut†

LUKA But really now don't you think you'd do well to clear ont of here lad?

PEPPEL Where to? Come on tell me where

LUKA Well now Siberia for instance.

PEPPEL You don't say! No thanks Ill wait to get sent to Siberia free of charge

LLKA You listen to me and go out there. Out there you'll find the right path to follow They need people like you out there

PEPPEL. My path has been laid out for me already. My father sat in jail all his life and ordered me to do the same Ever since I was a kid I ve been called a thief the son of a thief

LUKA It a fine place Siberia A golden country Once a person is strong and has a good head on his shoulders hell feel as much at home there as a cucumber in a hothou e.

PEPPEL Why do you keep on lying old man? true Phy

PEPPEL Gone deaf What do you lie for I say? LIKA And what that I say is a lie do you think?

PEPPEL Everything There it's good, here it's good A pack of hes What for?

LUKA Now you just believe me and go out there and see for

yourse f You li say thank you Why should you hang around here? And why should you be so anxions about the truth? Just think nowthe truth may turn out to be an axe on your neck.

PEPPEL. It's all the same to me, If it's an axe, so it's an axe LUKA Foolish lad There's no sense in going and killing your

elf off

BUNON What're the two of you quibbling about? What sort of truth are you after, Vaska? And what for? Don't you know it well enough for yoursell? Everybody knows it

PEPPEL Quit your croaking Let him tell me Listen old man—

s there a God?

(LULA smiles but says nothing)

BUBNOT People go on living like chips of wood on the rit Build themselves a house but the chips float off PEPPEL Well is there? Speak up

LUKA (quietly) There is if you believe it there isn't if you lonk. Whatever you felieve in that's what there is

(PEPPEL stares at the old man in silent wonder)

BUBNOT Im going for my tea Anyone coming along to the inn?

LUKA (to Peppel) What are you staring at?
PEPPEL Nothing Listen you mean

BURNOY Then I li go alone (Goes to the door and is met by Vassilisa)

PEPPEL In other words you

VASSILISA (to Bubnov) Is Nastya in?
BUBNOV No (Goes out)

PEPPEL Humph! She came

VASSILISA (going over to Anna) Still alive?

VASSILISA What are you hanging around here for?

LUKA I can leave if necessary

VASSILISA (going to the door to Peppel's room) Vassili I have some business to speak to you about.

(LUKA goes to the door into the passage opens it and slams it shut Then he carefully climbs from one of the bunks up onto the store)

VASSILISA (from Peppel's room) Vassili come here!
PEPPEL No I won't, I don't want to

VASSILISA H m What s up? What are you sore about?

VASSILISA Sick of me too?

PEPPEL Yes, you too

(VASSILISA pulls her shawl tight pressing her hands to her breast She goes over to ANN's bed carefully glances through the curtains and returns to PEPPEL.)

PEPPEL Well say what you want to

And bendes its not my nature to go begging

Thanks for telling the truth.

PEPPEL What truth?

VASULISA That you're sick of me. Or maybe that's not the truth?

(PEPPEL looks at her in silence)

VASSILISA (going up to hm) What are you looking at? Don't you recorn ze me?

PEPPEL uith a s gh) You're too damn good looking Vassi lisa (She puts her hand on his shoulder but he shrugs it off) but you never had my heart. I lived with you and all the rest and sall I never liked you

VASSILISA (under her breath) So that s it! Well

PEPPEL Well and there's nothing for you and me to talk about!

Nothing at all Get away from me!

VASSILISA Fallen for somebody el e?

PEPPEL What s it to you? If I had I wouldn't ask you to help me get her

VASSILISA (significantly) Too bad Maybe—I could help you get her

PEPPEL (suspiciously) Get who?

VASSILISA You know Why pretend? Va « li I m used to talking straight. (Lowering her voice) I wont deny it—you're offended me Like lashing a whip at me for no good rea.on and no

offended me Like lavi, ng a whip at me for no good rea.on and no purpose Said you loved me and then all of a sudden FEFPEL Not all of a sudden it seen for a long time. You have no beart, woman A woman ought to have a heart Us men're

beasts and you're got to you're got to teach us What did

vassilisa Let bygones be bygones. I know a person s not free in himself If you don't love me any more all right. That's how it ll be

PEPPEL So now its all over between us? And we part peaceable, without any scenes That's good

VASSILISA Oh no! Wast a minute! You mustn't forget that while I was I ving with you I thought you I cle pine throw this yoke off my neck I thought you d belp me get away from my hu ban! my uncle from all this life And maybe it wasn't you I loved so much as this hope this idea of mine. Understand? I was waiting for you to pill me out of it all

PEPPEL You re no nail I m no pliers I myelf thought that since you yere so smart—you are smart you re a clever one.

VASSILISA (bending close to him) Vassili come or le a help each other

PEPPEL How?

VASSILISA (under her breath but energetically) My sister

PEPPEL And that's why you beat her like that? You watch out, Vassili a! Keep your hands off her!

VASSILLS Wait a moute. Don't flare up We can arrange every thing quietly, without getting mad How would you like to marry her? I de gue you money bes des—there hundred rubles It I get more you can have that too

PEPPEL (moting away) Hows that? Why would you do that?

VASSILISA Help me get rid of my husband Take that noose off
my neck

PEPPEL (uhisiling sofily) So that a ntl Oho! Smart of you all right! Your husband in his grave your lover in jail and you your-elf

VaSSILIS Vassilis Why in jail? Dont do it yourself—get some body else to do it And even if you duit ty ourself who'd know! Antasia a think it over You ill have money go away somewhere I'll be free forever. As for my sister—it ll be good for her to get away from me I'ls hard for me to see her all the time. She makes me sore because of you and I can't stop myself. I totture her I beat her I beat her until it makes even me cry to see her.

PEPPEL You're a brute. And boasting of your brutality

VASSILSA Not boasting Just telling the truth. Think of it. Vassil twice they threw you in just on account of that husband of mine On account of his greediness. He sucks my blood like a leech—been sucking it for four years. What kind of a husband is he? And he keeps equeeaing Natacha out, nagging her calling her a hewear. He is poison for everybody

PEPPEL You're a sly one

VASSILISA Everythine's clear You'd have to be a fool not to understand what I m after

(KOSTYLYOV enters quietly and comes creeping forward)

PEPPEL (to Vassilisa) Get out

VASSILISA Think it over (Catches sight of husband) What do you want? Come for me?

(PEPPEL starts up and stares wildly at KOSTYLYOV)

KOSTUTON Its me Me! You two here alone! Hm m. Having a talk? (Sudderly he starts stamping has feet and screeching) Confound you Va. itiva! You heggar you! (He is Inghtened by the froe a silence with which this is received) Oh Lord forgive me Leading me into am again Vassilias! Here I am searching for you everywhere (Screeching agair) Time to go to hed! Forgot to fill the scon lamp again, damn you! You pig! You beg gar! (He shakes a trembling finger at her Vassilias slowly goes are to the door of the

over to the door of the passage watching Peppel intently)
PEPPEL (to Kostylyor) Get out of here! Clear out!

KOSTILTOV (shouting) I m the boss around here! Get out yourself, you thief!

PEPPEL (in a strained voice) Clear out I'm telling you Mishka

KOSTYLYOV Don't you dare! I'll show you! I'll

(PEPPEL takes him by the collar and starts shaking him Sudden ly a great moving about is heard on top of the stove, and some body yains with a prolonged wait PEPPEL lets go of NOSTYLYON who rank with a cry into the passage;

PEPPEL (jumping up onto the bunk by the store) Who's that? Who's on the stove?

LUKA (poking out his head) Eh?

PEPPEL You!

luka Me Me myself Oh dear Lord in heaven!

PEPPEL (shuts the door into the passage and looks around for the bar which secures it, but does not find it) The devil! Climb down old man!

LUKA Riight away! Coming down!

PEPPEL (roughly) Why did you crawl up on the store? LLKA And where should I have crawled to?

PEPPEL. You went into the passage

LUKA That's a cold place for an old man like me

PEPPEL Did you hear anything? LUKA Indeed I did And could I not have heard? Or perhaps you

think I m a deaf one? Ah lad, luck comes your way lou're a lucky one PEPPEL (suspiciously) Why lucky?

LUKA Lucky that I crawled up on that stove

PEPPEL Ab What made you start all that noise?

LUKA Began getting too hot for me, that's what And you can say thank you for that. That lad there thinks I can be for getting himself now can be squeezing the breath out of that old

one PEPPER II m. I could have for sure The loathe-

some

PEPPEL I don't know whether I should say thank you or whether you too

LLAA Don't any anything You'll not find better words than those I se spoken Listen to ne the lady that you're liking here you just take her under the arm, right about face and forward march! Get

away from here! . As far as you can go!

PEPPEL (sullenly) If you could only figure people out-who are the good ones and who are the bad ones Its too much for

me . LUKA What's so difficult about it? A person's not always the

same It all depends on how his heart's tuned Today he's good tomorrow hes bad But if that girl has a real grip on your soul then he off with her and make an end of it. Or else be off alone You're young yet Plenty of time to catch a woman.

PEPPEL (taking him by the shoulders) Tell me the truth Why are you saying all this?

LUKA Wait a minute Let me go I ll just have a look at Anna The was breathing so hard just now (He goes over to Anna's bed opens the curtains, looks in, then feels her hand Peppel watches him thoughtfully obviously disturbed ) Have mercy Oh Lord! Mercifully receive the soul of your servant Anna.

PEPPEL (under his breath) Dead? (He strains forward and

looks at the bed without going over )

LUKA (softly) Its over now her torture Where's that man of hers?

PEPPEL In the pub I suppose LLEA We must be telling him

PEPPEL (shuddering) I hate corpses

LLKA (going to the door) What's there to like about them? It the live ones we should like The live ones

PEPPER. I il go with you too .

LUKA Afraid?

PEPPEL Unpleasant. (He harries out The stage is empty and silent Dull incomprehensible sounds come from beyond the door into the passage Finally the Actor enters)

ACTOR (he does not close the door but stands on the threshold leaning against the jamb and shouting? Hey, old man? Where are you? Now I remember! Listen! (He takes two uncertain steps forward strikes a pose, and recites)

Gentlemen! If no path can be found To the sacred realms of truth Then worship the raving youth Who lures our eyes from the ground

(NATASHA appears in the doorway behind the ACTOR)

## ACTOR Old man?

If tomorrow the sun declined To illumine our earthly ways Then tomorrow the world would blaze, With a thought from a crazed mind

NATASHA (laughs) Pie-eyed The simpleton!

ACTOR (turning to her) Ah! It's you? WI ere s that old man?
That lovely old man? Nobody here st seems Farewell Natasha!
Fare thee well!

NATASHA (entering) Haven't said hello yet and already it's farewell!

ACTOR (blocking her path) I m-leaving Going away The spring will come and I shall be no more

NATASHA Let me pass Where is it you're going?

ACTOR To search for a city—to take a cure You too must leave Ophelia hie thee to a convent! There exists it seems a healing centre for organism—for drunkards A marvellous place for healing Marble Marble floors! Light food and cleanliness All of it free And the marble floors I shall find it be cured and again I am about to be reborn as said the king Lear Natasha My stage name is Sverchkov Zavolzhsky but nobody knows that Nobody Here I have no name Can you understand how that hurts—to lose one's name? Even dogs have a name

(NATASHA walks carefully around the ACTOR, goes over to ANNA S bed and looks in )

ACTOR No name—no man NATASHA Look fr end she's dead ACTOR (shaking his head) It cannot be. NATASHA (stepping back) It's the truth. Look. BUBNOS (in the doorway) Look at what?

NATASHA Anna She's dead.

BUBNOV So she's stopped that coughing of hers (Steps over to Anna's bed, has a look then goes to his own place ) Have to tell bleshch. That's his business

ACTOR Ill go Ill say She a lost her name! (Goes out ) NATASHA (from the centre of the room) And me too some like that Driven down into some basement downtrod day

den BUBNOV (spreading out some old rags on the planks of his bunk)

What's that? What re you muttering about?

NATASHA Just thinking to myself BUBNOV Waiting for Vaska? Watch out! You !! break your neck

on that Vaska NATASHA Does it make any difference what I break it on? Let

it be him. He's probably better than anybody else BUBNOY (lying down) That's your business

NATASHA It's a good thing of course her dving But a pity Heavens! What does a person live for?

BUBNOV Everybody the same get born live die Ill die and Why have pity? (Enter Luka the Tatar, Krivoi Zob and Kleshch Kleshch is the last He walls slowly and all stooped over )

NATASHA Shhh! Anna KRIVOI ZOB We ve beard May she rest in peace, now she's

dead TATAR (to Kleshch) Have to haul her out Have to haul her into passage Cant have dead people here Live people sleep here

KLESHCH (in a quiet tone) We'll haul her out.

(All go over to the bed KLESHCH looks at his wife over the shoulders of the others )

KRIVOI ZOB (to the Tatar) You think she ll smell? Nothing to •mell She dried up while she was still alive

NATASHA Good Lord you might at least pity her! You'd think one of you would have at least a word of pity! A fine lot you aret

LLEA Don't be offended drarie. Never mind. How can we be expected to put the dead? We don't pit the living. We don't even pits ourselves and you speak about the dead?

BURNON (you mins). An I besides you can't scare death off with

words. Sickness you can but not death

TATAR (moting aug) Call the police

KRIVOI ZOB The police for sure Kleshch! Have you notified the police?

KLESHCH No They Il make me bury her and I ve only got forty kopecks

KRIVOI ZOB In that case forcow something. We can take up a collection—five kopecks—whatever you re able I ut hurry up and notify the police or they II be thinking you killed her or something

(Gets ready to be down along ide of the TATAR )

NATASHA (going over to Bubnov) Now I II dream about her I always dream about dead people I m alraid to go home alone Its dark out there in the passage

LUKA (following her) Its the living ones you have to be afraid of take my word for it

NATASHA You take me out granddad

IUNA Come along come along I II take you (They go out

Kattor zon O ho ho! Asan! Soon it il be spring friend! Then we il have a varm itung. Already the murihas in the villaese are mending their ploughs and their harrows. Getting ready to turn the soil I in And 0x? Eh Asan? Sonning already the damn Moham median.

BLBNOV Tatars are good ones for sleeping

KLESHEH (standing in the middle of the lodging and staring dully before him) What shall I do now?

KRINOI ZOB Go to sleep that s wlat

KLESHCH (softly) And what about her? (Nobody answers him Enter Satin and the Actor)

him Enter Satin and the Actor;

Actor (shouting) Old man! Come lere my loval Kent!

SATIN Millakha Valdar te caming! Hah!

ACTOR Resolved and concluded! Old man! Where's that city?
Where are you?

SATIN Fata Morgana! The old fellow led to you There . nothing like that. No city No people Nothing at all!

ACTOR LIAT TATAR (jumping off his bed) Where's boss? I go for boss No can't leep no take morey Dead people Drunks (Oulckly

goes out Sain whistles after him ) BUBNOV (sleepily) Go to bed fellows Stop your noise Sup

posed to sleep at night. ACTOR Ah! Here I es a corpse! "Our fishing nets have caught

a corpset " Poetry Beranger!

SATES (shouting) A corpse hears nothing! A corpse feels noth ing! So shout and vell! A corpse hears nothing!

(LUKA appears in the doorway)

(CERTAIN)

. ..

(A buck yard littered with rulbish and overgroun with weeds A high brick fire wall upstage cuts off a view of the sky Along the wall grow elder bushes. On the right rises the dark wall of some sort of log building-perhaps a shed or stable. To the left stands & OSTYLYOVS' house with the lodging in the basement It is grey and ramshackled with the stuceo falling off, It stands at an angle, so that the far corner reaches almost to upstage centre, leaving only a narrow passage between the brick ua'l and the house. There are two usedous in the house, one a basement usedow downstage, the other about six leet higher and unstage Along the wall of the house lies a log some 12 leet long and an old nooden sledge which is overturned. Old boards and beams form a pile of wood near the building on the right. Day is drawing to a close and the rays of the setting cun illuminate the brick wall with a red glow It is early spring; the snow has only recently melted and the black branches of the elder bushes are as get without buds. On the log sit NATASHA and NASTYA, on the sledge LULA and the BARON, KLESHCH is lying on the pile of wood to the right, BUBNON's face is

MASTA (closing her eyes and notding her head in rhythm to the sungsong chanting of her tale): So he comes at night to the garden, to the summer house, like we planned . . and I've been waiting so long I'm all atremble with fear and with sorrow And he's all atremble, and white as a sheet, and in his hand he holds an involver. . . .

seen at the basement usadow)

NATASHA (chewing sunflower seeds): You see! It must be true what they say about students being desperate....

MASTIA And he says to me in a fearful voice: My precious love....

nunsay. He-ho! Precious?

BURON Shut up! If you don't like it you don't have to it ten, but don't interfere with her lying Next!

NASTIA My precious, he says, my beloved! My parents, he says, will never give their consent I should marry you and threaten to lay their curse on me forever for my loving you And for that reason, he says, I mu! take my own life. And there he has that hig involver loaded with all those bullets Farewell he says, beloved of my heart There's no changing my mind. I can't go on living without you! And I says to him Oh my adored friend my Raou!

BUENOV (in aria ement) What? How's that? Growl?

narov (roaring) You've forgotten, Nastka! Last time he was
Gaston!

NASTIA (jumping up) Shut up you scum' loa homeless pups!

As though you coald understand lone! True love But me—I ve known it—true love! (To the Baron) loure a nobody!

A man with an edication Claim you need to drak coffee in bed!

LUKA Wa a ait a minute! Dont go interfering now! Let her go on. It isn't the words that count, but what's behind them—that's the thing Go on, my cirl Don't you mind

BUBNOV A crow in peacock's feathers Well let's hear the

BAPON Next?

NATASHA Don't listen to them Who are they? They're only jealous because there a nothing to tell about themselves

NASTIA (sitting dozin again) I don't want to go on I wont tell you any more.

Once they don t believe me and laugh at me
(Suddenly she stops, is alten a minute, and then closing her eyes again, containes in a loud impassioned voice, beating time icith her hand and seeming to be listening to distant music) And I say to him joy of imy life? Sum of my soil 'Neither can I go on living in this world withou' you because I love you with all my soul and will go on loving you as long as the beatt beats in this breas. But don't end your life, which your dear parents need so had,

since you re all the joy they have. Throw me over! Better my life should be runed with pining for you my b-loved! I'm all alone I'm—that kind Better for me to be runed. It's all the same! I'm not worth anything. There's nothing left for me

Nothing left. (She covers her face with her hands and weeps silently)

NATASHA (turning away and speaking under her breath) Don't cry You mustn't

(LLKA smules and strokes NASTYA'S head)

BUENOV (laughing) Ho there's a baby for you ch'

BARON (also laughing) You think that's the truth granddad?

That's all out of that book Fatal Love "A lot of nonsense Let

by along it.

NATASHA Whats it to you? Better keep your mouth shut, once the Lord saw fit to make you what you are

the Lord saw fit to make you what you are

NASTYA ([urrously) You lost soul' lou nobody! Where's your
hear?

LURA (saking Nastya by the fands) Well go away from here dearne. Dont let it bother you You're the one that's right not them I know Happen you bel ene you had that true love then surely you had it Of course you did! But don't get angry with the fellow you live with Maybe its jealouy makes him laugh Maybe he never knew that true kind! Maybe he never knew any kind at all Come away

NASTYA (pressing her hands to her breast) Believe me granddad! I swear it was like that! Everything I sa d He was a student

I swear it was like that! Everyining I sat a He was a cludent as Frenchman They called him Gaston He had a black beard and wore patent leather boots. Strike me dead this minute if its not the truth And how he loved me! How he loved me!

LUKA I know Don t you worry I believe patent leather boots, you say? Dear dear dear! And you loved him too? (They disappear around the corner)

BARON A stupid wench! Got a good heart, but impossibly stupid

BUBNOV What does a per on want to lie like that for? And swear ing it's the truth like in court

NATASHA Because it's more pleasant to lie than to tell the truth Me too

BARON You too? Next?

NATASIIA I keep dreaming and dreaming And waiting BARON For what?

NATASHA (smiling in some embarrassment) 1 don't know Ju't thinking that tomorrow somebody will come somebody—special Or else something will happen Alo something special And I keep wa ting Always waiting But when you come to think of it what could happen?

## (Pause.)

BARON (with a wry smile) There's nothing to vait for! Me for example I m not waiting for anyth ng Everything s over Pas.ed Finished Next?

NATASHA Or else I imag ne that tomorrow I ll de all of a sudden And then everything goes cold in.ide me Summer's a good time to imagine you'll die, because of the thinder torms you could always get struck by I ghtning

BARON Yours is a poor sort of life and it all the fault of that sister of yours-a devilish temper he s got

MATASHA Who s got a good sort of life? Everybody has a bad Don't I see 117

KLESHCH (unt l now he had been lying motionless and apparently detached but at these words he springs up) Everybody? That s a l e! Not everybody If it was everybody then it wouldn't be so bad Then you wouldn't mind.

BUBNOV What devil a forked you this time? Yelping like that!

(KLESHCH hes down again, muttering to himself)

hold out on the drink money

BURNOY H'm m. How people love to lie! Aa.tya now you can understand her She s used to painting up her mug so she thinks the can do the same to her soul. Rouge up her soul But what do the others want to le for? That Luka, for instance. Keeps on lying w thout getting anything out of it and him an old What does he want to do it for?

naron (unth a mort as he goes out) They ve all got grey little
ouls They'd all like to rouge them up a b t.
LUKA (entering from around the corner) Why did you go and upset the gurl your lordship? Let her cry and have her fun If it gives her pleasure to let the tears flow what harm does it do you? BARON Shes stupid old man Gets on your nerves Today it a Raoul, tomorrow Gaston but always one and the same. But I better be going and making my peace with her just the same (Goes out)

LUKA Go ahead Be nice and gentle with her It never does any harm to be gentle with a person

NATASHA You ve got a good heart granddad What makes you so kind?

so kind "LUKA kind you say? Very well if that a the way you see at (The soft muste of an accordion and singing comes from beyond the brick wall?) Somebody has to be kind in this world \tag{Nomebody has to be kind in this world \tag{Nomebody has to be kind in this world \tag{Nomebody has to be kind in this world in the late of the same \tag{Nomebody has to be kind in this world in the late of the same \tag{Nomebody has been been plying him in time Like for instance that time I was a watchman on a country estate belonging to some engineer near the Tomak city This estate now, stood in the middle of the woods Well them winter it war and me all alone on the estate splendid I can tell you! But one day I hear noises—somebody breaking in!

LUKA Theres they were Breaking in I pick up my gun and go out. There they are, two of them opening a window and so busy at it that they don't notice me I yell at them Hey you! Get out of here! So they turn on me with an axe. I warn Get out of here! So they turn on me with an axe. I warn them If you don't keep hack, Ill shoot! And I keep ponting my gun first at one then at the other Down they go on their knees, begging me to let them go so to speak. But me Ir mad by then on account of the axe and I says to them I chased you away you pixies but you wouldn't go. So now says I one of you go cut a good switch off these bushes. They bring the switch Now says I. a good switch off these bushes. They bring the switch Now says I one of you get down and the other gue him a thrashing And that's how according to my orders they flogged each other. And when the flogging was over they say to me Granddad they say give us something to eat for the love of Christ We've been trapping around on empty bellies. So there's your theves for you my dear! (Lunghs) There's your are for you! And both of them fine chaps at heart. I says to them Now why couldn't you have come lake that and just asked me for something to eat right at the start?

We're suck and tired of asking they say. You keep asking and asking

and nobody gives you anything After that they kept on living with me for the whole winter. One of them, Stepan by name used to take the gun and be gone in the woods all day long. The other Yakov they called him, was sick all the time. Kept coughing All three of us kept watch over that estate. Then when the spring came they said Farewell granddad, And off they went heading for Russia VATASHA Were they—excaped convicts.

LLKA That's what they were Escaped convicts. Escaped from

the place where they were deported Fine chaps they were! If I hadn't pitted them now, happen they would have killed me or done something else like that and then it would have meant a trial and juil and Siberia What for? A juil can t teach a person what s right and Siberia can t teach a person what s right but a man he can teach you and very easy at that

(Pause)

BUENOV H m m. Take me, now I m no good at lying Why hie? The way I wee it, go ahead and blurb the whole truth. What s there to be afraid of?

KLESICHI (suddenly jumping up again as though he had been burned and crying out) The truth? What truth? (Tearing at the rogs which cover him.) Heres the truth! No work. No strength That's the truth! No shelter! Not even a place to "eek cover! Inits ine truth. No sneiter. Not even a place to seek cover. Nothing left but to die like a dog theres your truth for you the old deval! What do I want with your truth? All I wants a chance to take a breath to take a breath. The wrong have I done? What do I want your trut h for? I want a chance to live god damn it! They don't let you live and there a your truth! BUDNOY Just see how the fellow's touched!

LUKA Mother of God! But listen, my friend You

KLESHCH (trembling with agitation) You here all babbling about the truth '100 old man trying to comfort everybody'. Let me tell you that I hate everybody! And that's the truth may it be cursed and damaed forever! Do you understand? It is high time you under stood' May it be damaed to hell your truth! (Runs around the corner of the house, looking back and shouung)

LUKA Dear dear dear! How upset the fellow is! Where has he tun to?

NATASHA Gone off his nut

running away as if the devil vas after him

BUBNOV Not had! As good as play acting It happens that way sometimes. He hasn't got used to life yet

PEPPEL (entering slouly from behind the house) Peace to you, honest company! Well Luka you sly old fox, still telling your fairy tales?

LUKA You should have heard how that man went off here just now!

PEPPEL Who kleshch? What wrong with him? I met him

LUKA Anybody d run away if he d had his heart touched like tadt

PEPPEL (sitting down) I don't like the fellow Too mean and

proud (Imitating Aleshch) 'I m-a workingman! 'As though every body else was worse than him Go ahead and work if you like it but why he so proud of yourself? If a person s worth depended on the amount of work he d d then a horse would be better than any human goes on hauling day in and day out without a word Nata sha! Your folks at home?

NATASHA They we gone to the cemetery then they planned to go to vespers

PEPPEL I was wondering why you were feeling so free

LUKA (turning thoughtfully to Bubnov) The truth you say? The truth doesn't always help what's wrong with a person You can't always cure a soul with the truth Once, for instance there was a case like this a certain man I knew believed in a true-righteous land

BURNOY In a what?

LUKA In a true righteous land There should be says he a truerighteous land in this world And that land thinks he, must be it habited by special people—good people people who honour each other and who in every little thing help each other and everything in that land must be wonderfully fine And that man kept planning to go and search for the true righteous land. He was poor had a hard and when things became so bad you'd think there was nothing left to do but he down and de, he wouldn't give up but would only smile to himself and say That's all right I can bear it I'll want just a little longer and then I il quit this life and go to the true righteons

land That was his only joy in life—his faith in the true-righteous land.

PEPPEL Well did he ever get there?
BUBNOY Where? Ho ho!

LUKA And then to the village where he lived—thin all happened in Siberia—they exiled a very learned man and charts and all orts of things being as he was a man of learning And this poor man ways to the man of learning he says be so kind as to tell me where this true righteous land lies and how to get there Rught then and there the learned one gets out his books and opens up his charts and looks and looks but nowhere can he find that true-righteous land Everything is in its place all the lands are on the charts but the true righteous land is nowhere to be found!

PEPPEL (in a subdued toice) You don't ay! Nowhere to be found?

(BUBNOV laughs)

NATASHA Stop your laughing Go on granddad

LUKA. The man cant believe it It must be somewhere says the Take a better look becau e if there's no true-righteous land then all your clarts and books are of no account. The learned one doesn't like this at all. My charts says Ie, are the very best but there just ann t no such place as your true righteous land. Then the poor man gets mad. WI at a that, says he? Here I ve gone on living and living and bearing it all because I was sure there was such a place and now according to the charts it turns out that there ann't no such place! A swindle that s what it is! And he says to the learned one And you you wretch says he it's a raveal you are and not a learned one! And he gives him a whack over the ear—bang! (After a moment's pause) And after that he goes home and bange himself

(Everyone is silent LUKA smiling glances at PEPPEL and

refret (under his breath) The hell you say! Not a very pleasant story!

PATASHA Couldn't stand being fooled EUBYOY (Sallenly) Nothing but fary tales

PEPPEL Hm So there d dn't turn out to be any true-right cous land! .

MATASIA It's a pity about the man
numov All made up' Ho-hol True-righteous land' All out
of h s head! Ho hol (Disappears from the uindou)
LUNA (nodding toward Bubnot's uindou) Laughing he is! Dear

dear dear! (Pause ) Well friends a good living to you! Soon Ill be leaving

PEPPEL Where you going now?

LIKA To the Ukraine

I heard as how they se opened up a new faith there

and I must have a look. People keep wanting and seeking something better

May the Lord give them patience!

PEPPEL Do you think they Il ever find it?

LUKA Surprising what people can do! They II find it all right He who seeks, finds He who wants something bad enough,

gets at ! NATACHA Oh if they d only find something! If they could

only think up something better! LUKA They il think it up Only we have to help them my dear Have to respect them.

AATASHA How can I help them? I need help mysell.

FEPPEL (determinedly) Again I m going to speak to you sgain Natasha Here In front of him He knows every thing Come away—with me

NATASHA Where to? From pail to pail?

PEPPEL I told you I d give up stealing. I swear to heaven I ll give it up And once I ve said it, I ll do it I know how to read and it up And once I to said it, I il do it I know how to read and write. I il work. He says we ought to go to Siberia of our own free will. Shall we go? You think I don't hate this life? Oh Natasha I understand. I see it all I keep kidding myself by saying that people who are called honest steal a lot more than I do. But it doesn't help. That a not what I want. I don't regret anything. I is understand if the said is the said of the said

LUKA That's the thing my lad! May the Lord help you May Christ slow his mercy That's the thing a man has to respect 1 im self

PEFFEL From my earliest years I ve been a thief always called me Vaska the thief Vaska the son of a thief Ahal So that a how it is? All right then here I am—a thief! Understand? Maybe it was just for spite I became a th of Maybe I m a thief just because nobody ever thought of calling me anything else You

call me something else Natasha, won't you?

\*\*TATSHA (sadly) Somehow I don't believe what anybody ways And I'm uneasy today My heart keeps jumping as if I was expecting something to happen You shouldn't have started talking this way today Vassili

PEPPEL When else? This isn't the first time I've said it.

MATASHA Why should I go with you? As for loving you—I can t say I love you so much Sometimes I like you and then again I just can t stand the sight of you I guess I don t love you When you love a person you can t see the bad in him but I see it in you

PEPPEL Dont be afraid You'll come to love me I'll teach you to love me You just say the word I ie had my eye on you for more than a year now and I see what a good and serious gri you are a person to be depended on I love you a lot, Natasha

(VASSILISA appears in the window in all her finery and stands listening half hidden by the window frame)

NATASHA Fallen in love with me—and what about my sister?

PEPPEL (embarrassed) Well what about her? There are lots like her.

LUKA Don't you think about that my dear When there's no bread, a person il eat grass

PEPPEL (moodily) Have a little pity on me This is no life
A dogs life with no joy in it
Like in a bog when everything
you grab at gives way because it is all rotten. That is ster of yours—
I thought she was of fierent. If she hadn't been so greedy for money
I di have done enything for her sake. If she d only been all m ne
But she wanted something else
She wanted money and she
wanted her own way Her own way so s she could hive wanton.
She couldn't help me any
But you—you're like a young fir tree
that bends but hold.

LUKA And I say to you marry him my girl He's not a bad fellow You just keep reminding him that he s a good one so he don t forget. He ll beheve you You just keep saying to him Vassili you're a good man Don't forget to say that' And think well, now where elee can you go? That sister of yours is a mean beasty And as for her husband—the old man is worse than any words and so is this whole life here Where else can you go? And this is a strong

NATASHA There's nowhere to go I know I se thought about it Only-I don't believe anybody And there's nowhere for me to go

PEPPEL There s one road but I m not letting you take it Ιd rather kill you

NATASHA (smiling) I m not your wife yet but here you are ready to kill me already

PEPPEL (taking her in his arms) Forget it, Natasha! That's how its got to be NATASHA (pressing toward him) I must tell you one thing Vassili

and I sweat it before God The first time you lift your hand against me or in some other way do me wrong Ill not spare myself Either Ill kill myself or

PEPPEL May my hand wither and drop off if ever I lift it against you!

LUKA Don't worry deary he needs you worse than you need hım.

vassilisa (from the uindou) So the match is made! Love bon our and obeyt

NATASHA They se come! Oh my God! They've been us Ah Vasolil

PEPPEL. What are you scared of? Nobody Il dare touch you now! VASSILISA Don't worry Natasha he won't beat you He's no more capable of beating than of loving I know!

LUKA (under his breath) That woman! The enake she is!

VASSILISA He just knows how to make pretty speeches KOSTYLYOV (entering) Natashka! What are you doing here you lazybones' Spread ng gossip? Complaining about your relatives? And you haven t put up the samovar? Haven t set the table?

NATASHA (going out) But you were planning to go to church

KOSTYLYOV It's none of your business what we were planning Its up to you to tend to your business to do what you've been ordered

PEPPEL Shut up! Shes not a servant to you any more! tasha don't go away! Don't touch a thing!

NATASHA Don't you be giving me orders! Your time hasn't

come yet (Goes out) PEPPEL (to Kostylyov) Hands off! You've had your way with

her long enough She's mine now KOSTYLYOV Yours? When did you buy her? How much did you

pay?

(VASSILISA laughs)

LULA Vassili go away PEPPEL What a gay couple you are! Look out or you'll be laughing on the other side of your face!

VASSILISA How scared I am! Just frightened to death!

LUKA Vassili go away! Can't you see she's just egging you on just trying to get your dander up?

PEPPEL Ah Oh yes, She's lying You're lying! You won't have things the way you want them?

VASSILISA And I wont have them the way I dont want them, Vaska!

PEPPEL (shaking his fist at her) We ll see! (He goes out) VASSILISA (disappearing from the uindow) Ill fix you up with a wedd ng all neht!

KOSTYLYOV (going over to Luka) What are you doing here old man?

LUKA Nothing old man

KOSTYLYOV Well they say you're leaving us?

LUKA Time to be moving on KOSTYLYOV Where to?

LUKA Follow my nose

KOSTYLTOV Off on your wanderings Uncomfortable for you to stay in one place very long ch?

LUKA They say no water will flow under a stone

KOSTYLTOV That e said about a stone, but a person ought to settle in one place People shouldn't live like roaches-everyone crawl ing wherever he pleases A person should make himself at home in some place and not be a stranger everywhere

LUKA: But if somebody's at home wherever he finds himself?

LUKA: But if somebody's at home wherever he finds himself?

KOSTYLYOV That means he's a tramp a useless creature.

There has to be some use from a person. He has to work.

LLKA You don't say!

ILEA Tou don't say!

KOSTLIFON How che? What's a stranger now? A stranger's a strange person one who lon't like other people. If he's a pilgrum, now a real pilgrum who knows a thing or two—thit's no good to anybody—it may tire be some truth he's peked up somewhere but I'm telling you it san't every truth that a worth knowing—then he'll keep it to himself. If he'e a ren't pilgrum—then hell keep num. Or else talk so that nobody knows what he's telking about—And he shouldn't le after anything or interfere in anything or go upset ting people to no good purpose—He shouldn't bother about how other people line—His for him to lead a pious life—He ought to live in a case in the forest where nobody can see him He shouldn't mix up in people's business trying to tell them what's right and wrong—But he should play for excrybody—for all our worldly sins—for mine and yours and everybody—for all our worldly sins—for mine and yours and everybody—for all our worldly sins—for mine and yours and everybody—for all our worldly sins—for mine and yours and everybody—for all our worldly sins—for mine and yours and everybody—for all our worldly sins—for mine and yours had everybody—for all our worldly sins—for mine and yours and everybody—for all you—what kind of a pilgrum are you? Haven't even a pashport—All respectable people have peshports.

LUKA You see how it is-there are people-and then there are

just plain ereatures

KOSTILTON Aone of your eleverness, now. None of your rid dles I guess I m just as smart as you are What's that you're saying-people and creatures?

ILEA There's no ruddle tere I m just saying as there's barren
soil and there's fertile soil and whatever you sow on fertile
soil is bound to bear fruit. That's all

AOSTYLYOV Well, what of it?

LUKA Take you for example II the Lord God himself should say to you Mikhai! Be a human being! . It wouldn't make any difference at all You'd just keep right on being what you are. . . ROSTRITO's II'm You know what? My write's uncle, he's a

poleceman If I

vassitisa (entering) Mikhail Ivanov ch teas ready!

KOSTYLYOV (to Luka) Get out of here Don't let me catch you m my lodging aga n'

VASSILISA Yes you better clear out, old man! You've got a Who knows but what you're an escaped convict or long tongue someth ng

KOSTYLYOV Get out of here this very day or el e I ll

LUKA Call your uncle? Go ahead and call hm Tell hm you've caught an escaped convict. Maybe the uncle will get a reward-three kopecks or so

BLBNOV (at the window) Selling something? What's that for three kopecks?

LULA They re threaten ng to sell me

VASSILISA (to her husband) Come on!

BUBNOV For three kopecks? Watch out old man. They li sell you out for one kopeck.

KOSTYLTOV (to Bubnot) So you've crawled out? Like a gob! n from under the store (Goes out with his wife)

VASSILISA How many theeves and rascals there are in the world! LLA Here's wishing you a good appetite

VASSILISA (turning ground) Hold your tongue you shrivelled mushroom!

(D sappears behind the corner of the house with her husband)

LUKA Ill be leaving ton ght

BUBNOV That & good It a always well to leave while there a still time

LUKA That's the truth for sure.

BUBNOV I know what I m saying I probably escaped jail by leav ing in t me

LUKA You don't say!

BUBNOV Yes I do Here's how it was my wife got mixed up with a furr er An able master Good at dyeing dog pelts into racoon Cats too-into kangaroos and mu krats thing you like A smart chap It was with him my wife got mixed up and they clung so tight to each other I had to look sharp so they d dat poson me or in some other way it me off Sometimes Id happen to heat my wife-then the masterd best me He was a

force fighter Once be pulled out half my beard and broke a rib I used to get sore too . One day I lammed my wife over the head with an iron poker . and a big war was on But I ee with nothing will come of it. They II get me yet. So I planned to hamp off my wife . Had it all thought out good But I caught my-elf in time and went awar.

LUKA And that was the best thing to do-leave them alone to turn cats into muskrats the way they like

BUENOV Only—the shop belonged to the wife—and stayed that way and I got left—in the state you see But to tell the truth, I'd have drunk up the shop. Its the drink with me that's

LUKA The drank? H m

BUBNOV I'm a ferocious drinker Once I go on a jag I drink up everything but my own hide And I m lazy You can't imagine how I hate to work.

### (Enter SATIN and the ACTOR having an argument)

SATIN- Non-enrel You're not going anywhere do you hear?..
That s all tommyrot! Old man! What twaddle have you been pouring into this fellow's ear?

ACTOR That s a lie! Granddad tell him he s lying I am so going I worked today—swept the street And I didn't have a single drink How's that? Here they are—my thirty kopecks, and I'm sober!

SATIN Idiotic— that's all Here, give it to me I il drink it up or else lose it in a card game

ACTOR Hands off! That goes towards buying my ticket.

LUKA (to Satin) Why should you be wanting to set him off the right path?

SATIN "Tell me oh wizard beloved of the gods, just what is the fate that the future conceals?" I m sold out brother! Lost my last kopeck! But there's still hope for the world granddad—there're elev erer sharks than me left

LUKA You're a gay fellow Konstantin and a pleasant one BUBNOV Actor! Come here!

(The ACTOR goes to the window and stoops down to carry on a conversation with BUBNOV in a low toice)

.42

SATIN I was amusing when I was young \u03b1cc to recall those times. A son of a gun I was! Darced superbly Acted on the stage, Loved to make people laugh Wonderful!

ILKA And how did you get switched off the track, ch?

SATIN What an inquisitive creature you are, old man You'd like to know everything What for?

LIKA I d like to understand this human business. But when I look at you I can't understand a thing You're such a fine fellow, honetantin and so clever! That makes it all the stranger.

Annetantin and so clever? That makes it all the stranger .

SATIN Jail granddad! I spen four years and seven months in tail and nobody will have you after a tail sentence.

LUKA Oho! And what were you put in sail for?

SATIN For a racal I killed a racal in a burst of wrath and indignation I learned to play cards in jail—among other things

LUKA You killed him on account of a voman?

SATIN On account of my own sater But don't you go prying I don't like to be a ked questions And that all happened long, long ago My sister—died Mine years already She was a lovely sater.

LUKA You don't take life so hard You should have heard that locksmith howl a little while back! At 11!

SATIN Kleshch?

LUKA Him it was No work! he shouled. No nothing!

SATIN He il get used to it in time Well what il I do with myself now?

LUKA (softly) Look! He s coming

(LLESHCH enters slouly, with hanging head)

SATIN Hey you widower! What we you got your nose between your knees for? What re you thinking about?

KLESHCH Im thinking about what I m going to do No tools. They all went for the funeral

satin Take my advice. Bont do anything Just be a burden to the world

KLESHCH It's all right for you to talk but I feel ashamed before people

SATIN Drop 11 People arent a shamed that you lead a dogs her Thank it over You stop working I stop working hun dreds of others thousands, everybody! Understand? We all stop working Nobody will raue a finger to do anything! What will hap pen then?

KLESHCH Well all die of hunger

LUKA (to Satin) You should join the Runaways with such ideas There's a kind of people called Runaways\*

SATIN I know They re not such fools granddad

(From the uindow of the KOSTYLYOVS apartment can be heard the cries of Natasha Wiat for? Stop! What have I done?')

LUKA (upset) Natasha screaming? Eh? Oh you

(From the KOSTILYONS apartment comes the noise of people maving about, dishes being broken, and the shall cries of KOSTYLYON 'You little heretic' You whore'

VASSILISA Stop! Wait! I'll show her! Take that!
And that!

NATASIA They're beating me! They re killing me!

SATIN (shouting at the uindow) Hey you there!

LUKA (rushing here and there) Vassili If you could get

Vassili Oh Lord! Fellows! Brothers!

ACTOR (running on) Here I am. Ill show him!

BUBNOV They've started beating her a lot lately

SATIN Come on old man Well be witnesses

LUKA (following Sain) A poor sort of witness I make! That s
not for me! It's Vassil; we need in a hurry!

NATASHA Sister! Sister! Ahhh!

BUBYOV They've gagged her III go have a look

(The commotion in the KOSTLINOVS apartment fades out as the people apparently go into the half. The old man is heard to cry "Stop". A door slams, and this chops off the couse like the blow of an axe Silence on the stage. Spring turlight.)

Members of a religious sect in old Russ a who taught people to run away from places where nonconformers were persecuted by the government.—Trans

RESHEH (is a tung on the overturned sledge with an air of detach ment tensely rubbing his hands Ile starts to mutter something un intelligible which later becomes the following lines | But how? You've got to live don't you? (In a loud voice) Shelter! Its shelter I need! I have no 'helter! I havent anything! A man's alone—all alone That's where the trouble is No one to help him.

(He goes off lowly all bent over An ominous silence reigns for a few seconds Then somewhere off stage is heard an indef intle murmur which grows into chaotic sound as it draws nearer Separate voices can be distinguished)

VASSILISA I m her « ster! Let me at her!

KOSTYLYOV You have no r ght.

VASSILISA Ia lb rd!

SATIN Call Vas ili' Hurry' Beat him, Zob'

(A police whitle is leard)

TATAR (running on his right arm in a sling) What kind of law—to kill n daytime,

KFIVOI ZOB (followed by Mediedet) Hah' I gave him a good one!

MEDVEDEN You-how dare you fight?

TATAR And you? What duty you have?

MEDVEDEV (running after the longshoreman) Stop! Give back my

KOSTYLYOV (running on) Abram! Grab lim! He killed

(From behind the corner corie KVASHVYA and NASTYA supporting the dishevelled NATASIA between them SATIN walks backward pushing of NASSIASA who waves her hands about trying to strike her s ster ALYOSHKA jumps about her like an ump whistling in her ear shouting howling They are followed by a number of other ranged men and women.

SATIN (to Vass lisa) What's the idea, you damned slut?

VASSILISA Get away jailbird! It may cost me my life, but I'll tear
her to p eces!

KVASHNYA (leading Natasha away) Enough Vassilisa! Have some shame! Why I c a brute?

MEDVEDEV (grabbing Satin) that Caught you at last! SATIN Zob Lam into them Zob! Vaska! Vaska!

(They gather in a crowd near the passage of the brick wall NATASHA is led over and scated on the pile of boards to the right)

PEPPEL (appearing suddenly from the passage and silently push ing everybody aside with strong vigorous movements). Where s Na tacha? You

KOSTYLLOV (hiding behind the corner of the house) Abram! Catch Vaska. Brothers help catch Vaska' Thie! Robber! PEPPEL You old formator! (If the a great succe) of his arm he strikes the old man who falls in such a way that only his head and shoulders are seen from behind the corner of the house l'eppel rushes over to Natasha).

MASSILISA Thrash Vaska, fellows! Thrash the thief!
MFDVEDEV (shouting to Satin) Keep out This is a family

affair! They're all relatives but who are you?

PEPPEL What is it? What has she done—stabled you?

KVASHAYA Just look what the brutes have done! Scalded her legs

with boiling water

NASTYA Turned over the samovar on her

TATURE Works received. Here to know for sure. Might

TATAR Maybe accident Have to know for sure Mistale make mistake .

NATASHA (almost fainting) Vassili take me away-hide me VASSILISA My God! Look here! He's dead! Killed!

(Everyone rushes to the passage where KOSTYLYOV is lying BUBNOV separates himself from the erourd and comes over to VASSILI)

BURNOY (in a low roice) Vassili! The old man—hes done for! PEPPEL (looks at him reshous comprehending) Call an ambu lance Well have to take her to the hospital I II get even with them all right! BUBNOV I'm saying that somebody's finished off the old man.

(The noise on the stage dies out like a fire flooded with water Separate remarks are passed in hushed tones "Really" "That's bad' "II'm m" "Let's get away from here" "What the hell" "Watch out! "Beat it before the police come" The crowd duradles BUBNOY, the TATAR, NASTYA and KNASHNYA rush over to the body of KOSTYLYOV

VASSILISA (rising from the ground and crying triumphantly). Murdered! There's the one who murdered my husband! Vaska did it! I saw it myself! I saw it, friends! Well, Vaska? So it's the police for you?

PEPPEL (leaving Natasha's side) Let me through Out of my way! (Takes a look at the old man then turns to Vassilisa) Well, are you satisfied? (Touches the body with his foot ) Done for the cur .. So you got what you wanted. Humph maybe I should bump you off too! (Throus himself at her Satin and Krivoi Zob quickly

stop him Vassilisa runs into the passage) SATIN Think what you're doing!

KRIVOI ZOB Phoo! Take your time!

VASSILISA (reappearing) Well, friend Vaska! No escaping your fate! . The police! Abram blow your whistle!

MEDVEDEN The devils enatched my whistle away

ALYOSHKA Here it is! (He gives a blow, Medvedev runs after him)

SATEN (leading Peppel over to Natasha) Vaska, don't worry You killed him in a fight-that's nothing That won't cost you dear .

VASSILISE Hold Vaska! He killed him! I saw it myself!

SATIN I also had a whack at him three or four times Didn't

take much to finish him off I il be a witness, Vassili.

PEPPEL I m not anxious to get out of it. I m anxious to drag Vassilisa into it. And Ill drag her in so help me God! That's what she wanted She talked me into killing her husband . she talked me into it!

NATASHA (suddenly, in a loud roice) Ah! Now 1 under stand! So that's how it is, Vassili! Oh, good people, they did it together! They planned it all! All right, Vassili! So that's why you talked to me tonight-so's she could hear? Good people, she's his mistress \text{\text{Now know that}} \text{\text{Everybody knows it They}} \\
\text{did it together} \text{\text{She}} = \text{\text{she}} \text{talked him into killing her husband} \\
\text{He stood in their way} \text{\text{And I stood in their vay}} \text{\text{That s why}} \\
\text{That s why} they've made a cripple of me

PEPPEL Natasha! What are you saying!

SATIN Hm The devil take it!

VASSILISA Liar' Shes lying' I hes the one Vaska killed him! NATASHA They did it together! Curse you! Both of you

SATIN It's a game all right! Watch out, Vassili! They il put a rope around your neck!

KRIVOI ZOB Can I make head or tail out of it! I fine busi ness!

PEPPEL Natashal Do you really Are you serious? How can you think that I with her

SATIN Of course Natasha Think what you're saying!
VASSILISA (at the passage) They we murdered my hurband

Your Honour Vaska Peppel the thef-ledd at I saw him Inspector Everybody saw him.

NATASHA (tossing in a half-conscious state) Good people it was my sister and Vaska Peppel who did it! Listen to me, Inspector It was my a ster-she showed him how sle talked him into it her lover there he is damn h s soul! They killed him! Take them both Take them to jail! And take me too! Put me in jail! For the love of Christ put me in jail!

(CURTAIN)

## ACT IV

(The scene is the same as in Act I, except that the partition which once formed PFPFEL's room has been taken down and LESHCHS and it is gone The TATAR losses and moans on a bunk in the corner which was PFPPEL's room KLESHCH sits at the table repairing an accordion some times trying out the keys At the other end of it cable sit SATIN the BARON and NASTYA with a bottle of colda three bottles of beer and some black bread in front of it em. The ACTOR is moving about and coughing on top of the store It is night. The stage is lighted by a lamp standing in the centre of the table. The usual is blowner outside?

RLESHON Yes he disappeared in all the hubbub BIRON Shipped away from the police like smoke from a fire.

SATIN Lake the sinful from the righteous

NASTYA He was a good old man! But you—you re not hu mans. You re—dung!

Baros (drinking) To your health my fine lady!

SATTA A curious old geczer Nastya, here she fell in love with

NASTYA Yes I fell in love with him That's the truth He saw everything and understood everything

SATIN (laughing) And in general he was like mush for the toothless.

BARON (laughing) Like a plaster for boils

KLESHCH He had pity but you you don't know what pity is

SATIN What good would you get out of my pity?

KLESHCH But you do have the knack not so much of pitying people but at least of sparing their feelings.

TATAR (sitting down on one of the bunks and rocking his sore arm like a baby) He was a good old man He know law of soul Who know law of soul—he good Who lost law—he lost limself

BIROY What law prince?

TATAR Different law You know what

BARON Next!

TATAR Don't hurt person That's lav

SATIN That's called Penal Code for Criminals and Mi cre

ants "
BARON And then there s that Statutes of Penalties Imposed by

Justices of the Peace '
TATAR Koran is law Your Koran also law Every soul

must be Koran yes!

KLESHCII (trying out the accordion) Wheeres damn it! What the prince says is right People ought to live according to the law

According to the Bible SATIN Go ahead

BARON Just try it

TATAR Mohammed gave Koran said I ere—the law! Do what it say here Then come time—Koran too little 
New time give new law 
Every new time give new law

SATIV Right jou are Now the times come for the Penal Code A good strong law Take a lot of time to wear out that

NASTYA (banging a glass on the table) Why oh why should I go on I ving here with you all? I il leave I il go anywhere to the ends of the earth

BARON Barefoot my fine lady?

NASTYA Naked! Crawling on all fours!

BARON A sight for sore eyes, my fine lady! On all fours!

NASTTA That's how I'll go I'll go anyhow just to get rid of the sight of you If you only knew how sick I am of everything!

Everybody and everything!

sative Take the Actor along with you when you go He's plan ning the same trip He just learned that half a mile from the end of the earth there's a hospital for organous!

ACTOR (poling his head over the edge of the stone) Organism, fool!

SATIN For organous poisoned by alcohol

ACTOR Oh, he's going all right. He's going woull see!

BARON Just who is he my good sir?

ACTOR Mel

BARON Merci votary of the goddess what's her name? God dess of the drama, travedy -What dye call her?

ACTOR Muse you dolt! She s not a goddese but a muse!

SATIN Lachesis? Hera? Aphrodite? Atropos? The devil only knows which It a all the doings of that old man Baron Got the Actor all surred up

BARON The old man's crazy

ACTOR Jenoramuses! Barbarrans! Mel po me ne! He ll go away all right, you'll see! Heartless creatures! Gorge yourselves benight ed minds' "That's from Beranger He II find a place for him self where there's no

BARON No nothing my good s r?

ACTOR Yes No noth ng! That yawning hole-hall be my grave. This wasted frame no hand can save" And why should you go on living? Oh why?

BARON Hey you- Edmund Kean or Genius and Dissipation' Stop shouting!

ACTOR Liar! Ill shout if I want to!

NASTYA (raising her head from the table and waving her hands) Go ahead and shout Let them listen!

BUTON What's the sense of it my fine lady?

SATIN Leave them alone Baron! To hell with them! Let them yell! They il split the r heads open. The point is don't inter fere with people as the old man said. It was him, like a cake of yeast put the ferment in our fellow lodgers

KLESHCH Lured them off somewhere then slipped away with

out showing them the road

BARON The old man was a faker

NASTYA Liar! You're a faker yourself! BARON Shut up my fine lady!

KLESUCH As for the truth-the old man had no use for it.

Very set again t the truth he was and that's right When you come to think of it what talk of truth can there be? It's stuffy enough without it. Take the prince here smashed his arm on his job and now he'll have to chop it off There's your truth for you

sative (pounding on the table). Silencel You're a bunch of-eat tile? Blockheads! . Shut up about the old man! (Hore calmly) And you're the worst of them, Baron . You don't understand a thing and you lie! The old man wasn't a faker What is the truth? Man! That's the truth! He understood this but you don't Your heads are like bricks . But I understand the old man Of course he hed . . but out of pay for you, devil take you! Lots of people he out of pay for their brothers I know I've read books They he beautifully, with inspiration, stirring you up There are hes that console, and hes that reconcile a person to his lot Less find an excuse for the weight that smashed the worker's arm and blame a man for starving to death. I know your lest 'Only those who are faintheatted or live at other people's expense have need of lies. Some people are swypoited by less, others hade behind them But the person who is his own hoss—the person who is jindependent and doesn't suck other people's blood—what need has he of lies? Lies are the religion of slaves and bosses! Truth is the god of the free man!

BARON Bravo! Well said! I agree with everything! You talk like a respectable gentleman.

SATEN Why shouldn't a cheat sometimes tall, like a respectable gentleman if your respectable gentlemen talk like cheats? Yes there are lots of things I've forgotten but I still remember a thing or two That old man was a smart fellow He acted on me like acid on an old durty con. Let's drink to his health't Fill it up

(MASTYA fills SATIN'S glass with beer and hands it to him )

SATIN (unth a short longh) The old man lives by his own wits. He looks at everything through his own eyes One day I said to him 'Granddad, what do people live for?" (Imitating the voice and manners of LUKA) "They live for something better, my fixed Now, for instance let's say we have some carpenters—just, all of them And then from among them is born one carpenter—a carpenter the likes of which the earth has never seen, outshines all the others, he does, and none can even hold a candle to him On all carpentering be leaves his own mark's oll his the craft moves forward a whole then't.

years in one jump The same it is with all the others—tinsmiths obblers all jour working people and all the pearants and eren the gentlefolk All of them live for something better? Each thinking it is for kinatelf he s living white all the time it's for something better For a hundred years they live and maybe for more to make a better man.

(NASTYA looks intendiy at SYIIN KLESHCH Stops working on the accordion and also listens The BAROY drops his head on his chest and softly drums upon the table The ACTOR quietly lets himself down off the store onto one of the bunks)

SATIV "All of them my good friend every last one of them living botter." It is considerate we should be of every body. For you see its not for us to know, just who a person is and why he was born and what he can do. Happen he was born for our good fortune for your good fortune for your good fortune for your good to the little ones. Its freedom they need the little ones. We must in interfere with their living and we must be kind to them?

### (Pause)

makov (meditatively) H m m! For something better That remnds me of my family An old family dating back to Cather nee the Great Nobles. Warriors Came from France.

Served the tsar and kept climbing up and up During the reign of Nikolai I my grandfather Gustave Debille held a high pon ton Wealth hundreds of serfs hores cooks

WASTYA Liar! That a all bunk!

Baros (jumping up) Wha at Wl at next?

NASTYA That s all bunk!

BARON (shouting) Mancion in Moscow! Mancion in St. Peters burg! Carriages with our coat of arms on them!

(KLESHCH takes up his accordion and goes over to one side from where he observes the scene)

SASTYA Bunk!

Binov Shut up! Dozens of lackeys I'm telling you!

NASTYA (enjoying it) Poppycock!

narov Ill kill you!

MASTYA (about to run away) You never had a carriage!

SATIN Drop it Nastka! Don't get him mad

BARON Just wait you scum! My grandfather
NASTYA You never had a grandfather! You never had anything!

# (SATIN laughs)

BARON (sinks down on a bench exhausted by anger) Satin tell her-that whore-or are you laughing too? Don't you believe it either? (Shouting in despair, banging the table with his fists ) It's all true god damn you!

NASTIA (triumphantly) Aha! Howling! So now maybe you un derstand what it means to have nobody believe you!

KLESHCH (returning to the table) I thought there d be a fight

TATAR Ah stupid people! Very bad! BARON I I wont have people making fun of me! I have

I can prove it I have documents you devils!

SATIN Forget them! And forget about your grandfather's car riages They won't get you very far bygone carriages

BARON But how does she dare!

NASTYA Just think of it! How does she dare!

SATIN Apparently she does And why is she any worse than you are? Though she probably never had any carriages or grandfathers or even a mother and father

BARON (calming down) Devil take you You know how to take things calmly I guess I have no character

SATIV Get one Come in handy (Pause) Nastya do you

ever go the tle hospital? NASTYA What for?

SATIN To see Natasha

NASTYA A little late aren't you? She left the ho pital long Left it and—disappeared Gone without a trace

SATIN That means-all gone

KLESHCH Interesting to see who ll give it to the other harder Vaska-Vassilisa or the other way round.

NASTYA Vassilisa will a riggle out of it somehow She's foxy But

they Il send Vaska to hard labour in Siberia

SATTA Oh no he il only get jail for killing in a fight.

NASTYA Too had Better to send him away to send all of you away sweep you out like garbage throw you on some dump

SATIN (surprised) What's that you're \*aying? Have you gone clean out of your mind?

BARON I'll give her a smack on the car for her nerve

BARON Ill try it all right?

SATEN Drop it Don't touch here You mustat hunt people I and near get that old man out of my head! (Longhs) You mustat hunt people! But what if they hunt me once to last my whole hife—what then? Am I supposed to forgive them? Never! No-body!

BARON (to Aastya) Don't forget that you're not my equal!

You're the scum of the earth!

NASTYA Ugh, you fallen creature! You live on me like a worm on an apple!

(Burst of laughter from the men )

KLESHCH Ah, you little fool! An apple!

BAPON How can you get mad at her? The simpleton!

NASTYA Laughing are you? Fooling yourselves. You don't really
think its funny.

ACTOR (sullenly) Give it to them!

NASTYA If only I could! Id Id (pcks up a cup and smashes it down on the floor) that's what I d do to you!

TATAR Why break di hes? Eh vixen!

Baron (getting up) Oh no! Now I'll teach her some man ners!

NASTYA (running toward the door) You can go to hell!

SATIN (calling after her) Hey! Enough of this! Who are you scanng? What's it all about, anyway?

NASTYA Wolves! I hope you choke! Wolves!

ACTOR (sullenly) Amen't

TATAN O 0-01 Mean woman—Russian woman Nervy Too free Tatar woman not like that. Tatar woman know law

KLESHCH Needs a good shaking

BARON The shut!

KLESHCH (trying out the accordion) Fixed Only the owner doesn't come for it The fellow's going to the dogs.

SATIN Let's have a drink now

KLESHCH Thanks! And it's time to turn in

SATIN Getting used to us?

RESHCH (drinks, then goes over to one of the bunks in the cor ner) Not so bad Human beings everywhere it seems. At first you don't notice it then you have a better look and there they are human beings.

(The TATAR spreads something or other on his bed gets on his knees and begins to pray)

BARON (pointing out the Tatar to Satin) Look at that.

SATIN Leave him alone. He's a good fellow Don't interfere (Laughs) Why should I be feeling so kindhearted today?

BIRON You always get kindhearted when you've had a drink

kindhearted and clever

SATIN When I m drunk everything seems wonderful H'm m He's praying? Fine A person can be a believer or not as he pleases That's his business A person's free to choose He pays for everything himself-for believing for not believing for loving for being clever A person pays for everything himself and that's why he's free Man-there's your truth! What's a man? Not you not me not them oh no! But you and me and them and the old man and Napoleon and Mohammed-all in one! (Drawing the figure of a man in the air ) Understand? That's-tremendous! Including all beginnings and all endings Everything-within man. everything-for man! Only man exists, all the rest is the work of his hands and his mind! How marvellous is Man! How proud the word rings-MAN' A man should be respected Not pitied pity is degrading but respected! Here Baron let's drink to Man! (Stands) It's good to feel yourself a Man! Here am I—ex convict, murderer card shark—all of that! When I go down the street people take me for a thief They step aside and glance back at me Often they call me a rascal! A faker! Work they say! Work? What for? To fill my helly? (Laughs) I ve always despised people who spent

too much thought on their fellies. The 's not the point, Paran That's not the point. Man is superior to it at. Man is superior to his helly!

nator (theking his head). You can think about these things. That a good. It must warm your heart. As for me—I can't I don't know how. (Gloncing about and speaking contion!) under his breath.) Sometimes—I m afraid. Understand? Scared. I keep thinking—what II happen next?

serie (walking up and down) Nonsense! Whom alould a man

nanox You know as long as I can remember there a been a sort of log in my head I never could und island anything I is strange somelow it seems to me it at all my if E le in the end anging my clothes. What for? Can't make it out. First I was a student—wore the uniform of it e Institute for Sort of the Nol hity What d d they teach me there? Can't remember Got rearried Pot on a dress suit then a dressing goon but the wife I choes was a had one. Why d i I take her? Heaver only know. I squandered all my mean—wore some kind of a grey jacket and faded pants. How d d I lose exercity ng? D dat notice.

How d d I lose exercity ng? D dat notice worked in a government office—uniform again cap with a badge on it. Embraled govern ment money. So they drewed me up in convict clothes. After that I donned these things and that a all. Like in a dream limit it? It's eren—funny.

SATTY Not very More stop d il an funny

nepor That sight I think its stupid too After all .

I must have been born for sometling don't you think?

satur (with a thort laugh) Presumally Man is born for something better! (Andding his trud) Till a sit. That s—fine

narrow Drat that Nasika! Where d I she run off to? I'll go have a look After all she's. (Goes out Pause)

## (The TATAR turns his head )

ACTOR Pray for me!

ACTOR (sofily) Say a prayer for me

TATAR (after a pause) Say your own prayers

ACTOR (quickly climbs down from the stove, goes over to the table pours himself a glass of vodka with shaking hands, swallows it down, then almost runs out into the passage) I've gone!

SATIN Hey, you! Sikambre! Where you going?

(Whistles after him Enter NUBNOV and MEDVEDEN, the latter wearing a woman's quited jacket Both are stightly drink In one hand NUBNOV is currying a string of preticils in the other a couple of smoked fish One bottle of todka is thrust under his arm, another ticks out of the pocket of his cost

MEDVEDEV A camel is comething like a donkey only without the

ears . .

BUNOV Drop it You're something like a donkey yourcelf
MEDVEDEV A camel doesn't have any ears at all He hears

with his nostrils .

BUBNOY (to Satin) So here you are, friend! I searched all the pubs and taverns for you Take this bottle All my hand, are busy SATIN Put those pretzels on the table and one of your hands will

be free

BUBNOV Sure enough Just look at him, copper! Smart fellow ain't he?

MEDVEDEV All theres are mart I know! They couldn't get along if they weren't A good person now-hes good even if he's stupid But a bad fellow-hes got to be smart But about that eamel you're all wrong it's a beast of burden

No horns . no teeth

BUBNOV Where s every body? How is it nobody's here? Hey, crawl

out! Im treating! Who's that in the corner?

SATIN How long will it take you to drink up your last kopeck.

you old scarecrow?

BUBNOV Act long! This time the capital I saved warn't so big

Zob! Where's Zob?

KLESHCH (coming over to the table) He's gone

BUBNOV Grrr! You bulldog you' Grrr' Woof! Woof! No barking' No gumbling' Drink, you dunce Don't stand there hanging your head! I'm treating tonight! And how I love it! If I was rich I'd open up a pub free to everybody! Honest to God'! With mu c, and a chorus for sure. Come on in everybody cat, drink, listen to the sorgs ea.e your souls! No money? Here you are—a free pub for you! As for you Sat n, I d for you here, half my money take it! That's what I d do!

SATIN Give me all of it-right now!

BUEYOV My whole can tal? Right now? Hah! Here you are-a le another twenty kopecks chicken feed.

SATIN That s enough! It ll be safer with me. I ll gamble with it. ruble

MEDVEDEN I m a witness that the money was given out for safe keeping How much?

BLENOY You? You re a came! We don't need any witnesses. ALYDSIIKA (enters barefoot) Fellows! I got my feet wet!

ELENOV Come on and get your throat wet! That's all you

need! Your s no ng and playing is all very good my lad But your drinking-that s no good That s harmful, brother Drinking s harmful

ALTOSHKA You're a good example. The only time you're anything like a human being is when you're drunk. Kleshchi Have you fixed my accord on? (Sines and dances)

> Oh, if I had a mug As Loly as a bug My lady far Would give me the air!

Im cold, brothers, Im fro-o-zen\*

MEDVEDEV Hm. May I a k just who is your lady fair?

nunvov Leave him alone! Nowadays mus er it a m nd your own business' You're not a cop any more. Not a cop and not an uncle!

ALTOSHKA Ju t-the lady a bu-bard.

BURNOY One of your n eces in jail the other dying LEDVEDEV (proudly) That's a le She's not dy ng She simply disappeared.

(SATES laughs )

BURNOY What difference does it make? Once you've lost your n eces, you re no longer an uncle.

ALYOSHLA Your Excellency! Retired drummerboy to the goat!

The dame-shes got money And me-1 m dead broke But still I am jolly-A marvellous bloke!

It's cold

(Enter KRIVOI ZOB Throughout the rest of the act other figures of men and nomen drift in They take their things off and he down grumbling on the bunks )

KRIVOI ZOB Bubnov! What did you run away for?

BUBYOV Come here? Sit down and let's have a cong? My fa vourite eh?

TATAR Must sleep nighttime Sing songs daytime

SATIN That's all right prince Come on over TATAR What you mean, that's all right? Make noise

Make big noise when you sing songs

BUBNOV (going over to him) How's the arm prince? Did they cut it off?

TATAR What for? Wait Maybe don't have to cut it off Arm asn't aron Easy enough cut at off when time come

KRIVOI ZOB You're done for prince No good for anything with one arm People like us are worth as much as our arms and our backs. brother No arm no man Done for Come on have a drink and forget it1

KVASHNYA (entering) Hello my dearies! The weather the weather! Cold! Slushy! Is my copper here?

MEDVEDEV Here I am

KVASHNYA You've gone and taken my jacket again! And looks as if you d had a mp or two ch? What's the idea?

MEDVEDEV On the occasion of Bubnov's birthday and the cold,

and the slush KVASHNYA You watch out! The slush! None of your monkey

husiness! Come on to bed! MEDVEDEV (going into the kitchen) I could sleep all right I m

ready High time SATIN Aren't you pretty strict with him?

KVASHNIA That's the only way friend Got to keep a tight hold on men like that When I took him in to live with me I thinks to myself I may get some benefit out of him, seeing as he s in the military and you're all such a bunch of rowdies me being just a poor But right away he starts drinking I can't be having a thing like that!

SATIN Picked a poor helpmate

KVASHAYA There aren't any better ones You wouldn't live with me-such a swell you are! And even if you did it wouldn't last And you'd gamble me away in no time-me more than a week and all my claptrap

SATIN (laughing) Right you are, woman I d gamble you away all right

KVASHNYA You see? Alvoshka!

ALYOSHKA Here-it's me!

KVASHNIA What's this goe ip you've been spreading about me? ALYOSHKA Only the truth There's a voman for you I says Simply a marvel Fat, bones flesh-ten poods of it, but as for brains-

not an ounce! LVASHNYA That's a le now I ve got a very lot of brains, Rot hy did you say I beat that copper of m ne?

ALYOSHKA I thought you gave him a beating that time you dragged him off by the hair KVASHNYA (laughing) Fool! As though you couldn't see But why

hang out your dirty clothes? And besides you've burt I's feel He s took to drink because of your goss p

ALYOSHKA So it must be the truth what they say-that even a chicken dripke

## (SATIN and KIESHCH laugh)

KVASHNYA Ooh what a tongue you ve got! What kind of a person do you call yourself Alyoshka?

ALYOSHKA The best in the world! Try my hand at anything and follow my nose wherever it goes!

BURNOY (alongside the Tatar's bunk) Come on! We won't give you a chance to sleep anyway! We re going to sing all night long! Zoht

KRIVOI ZOB Sing? Why not?

ALYOSHKA And I II accompany

SATIN We'll see how

TATAR (smiling) Well, shaitan Bubno give wine We drink.

We have good time We die, once upon time

BUBNOY Fill up his glass, Satin' Sit down Zob! It's not much a fellow needs, friends Here I am with a drink in me and happy as a lord! Zob start the song-my favourite! I'm going to singand cry!

KRIVOI ZOB (singing)

Every morn the sun is rising

BUBYOV (joining in)

Still my cell is filled with gloom

(Suddenly the door bursts open )

BARON (shouting from the threshold) Hey folks! Coine Out in the lot the Actor has hung himself?

(Silence All look at the BARON MASTYA appears from behind him and walks slouly, with wide eyes, towards the table ) SATIN (softly) Teck! Spoiled the song the fool!

(CURTAIN)

## A PLAY IN FOUR ACTS

ENEMIES

### CHARACTERS

```
PECHENEGON, a retired general, uncle of the Bardins
MIKHAIL SKROBOTOV aged 40, a merchant partner
    of the Bardins
CLEOPATPA, his wife, aged 30
NIKOLAI SKEOBOTON, his brother, aged 35, prosecuting
    attorney
SINTZON. a clerk
POLOGI, a clerk
KON, an ex soldier
GREKOL
LEVSHIN
              Worl men
LACODIN
 PARTZON
AKIMOV
AGRAFENA, the housekeeper
 BOBOYEDOV, a captain of police
 K V A C H. G corporal
 A LIEUTENANT
 CHIEF OF POLICE
 A POLICEMAN
```

ZAKIIAR BARDIN, aged 45
PAULINA, his wife, age about 40
IAKON BARDIN, aged 40
TATIANA, his wife, aged 28, an actress
NADYA, Paulina's niece, aged 18

Gendarmes, soldiers, workmen, clerks, servants

(A garden shaded by large, ancient limes In the depths of the garden stands a white military tent Under the trees to the right is a uide seat made of turl, before which stands a table A long table set for breakfast stands under the trees to the left A small samotar is boiling Wicker chairs are placed about the table AGRAFENA is making coffee LON is standing under a tree smoking a pipe and talking to PoLoGI)

POLOGI (speaking with clumsy gestures) Of course you know better I'm a person of no importance, my life is insignificant enough But every encumber was raised with my own hand, and no one shall steal them without answering to me for it

KON (sullenly) Nobody's asking your permission

POLOGI (pressing his hand to his breast) But listen! If somebody takes your property, haven't you a right to ask protection from the low?

KON Go ahead and ask it Today they steal your cucumbers, tomorrow they'll be stealing your heads There's your law for you<sup>1</sup>

POLOGI But that's a strange thing to hear you say, and even dangerous How can you, a retired soldier and a bearer of the Order of St George, allow yourself to speak so contemptuously of the law?

KOY There is no law There's only a command Left face! Forwar r rd march! And off you go When they say-Halt!-it means halt

ACRAFENA It might be a good idea to stop smoking that makhorka Kon it's making the leaves curl up

POLOGI If they stole because they were hungry, I might be able to excuse them Hunger justifies lots of things, you might eay that all villainy was done for the sake of satisfying hunger, When a man want. to eat, then of course

KON The angels don't eat, but Satan went against God just the

rologi (happily) Exactly That's what I call pure mischief!

(Enter YAKOV BARDIN He speaks quietly, and as though he were listening to his own words POLOGI bows to him KOV gites a carelest salute)

YAKOV Hello What are you doing?

POLOCI I've come to Zakhar Ivanovich with a modest request.

ACRAFENA He's come to complain Last night some fellows from the fa tory stole his cucumbers

TAKO: You don't say You'll have to report that to my brother POLOGI Exactly It's to him that I'm going

KOV (glumly) Can't notice that you're going anywhere. Just

standing here and grumbling
POLOGI I in not interfering with you any, am I? If you were
reading the paper or comething then of course you might cay I was
interfering

YAKOV Kon, come here a minute

KON (crossing over) You're a stingy son of a gun Pologi, An old pettifogger

POLOGI Your words are quite unnecessary Man was given a

tongue for the making of complaints.

AGRAFENA Oh enough of it. Pologi You're more like a mosquite

than a human being
YAKOV (to Lon) What's he doing here anyway? Why doesn't

he go away?

POLOCI (to Agrasena) If my words offend your ear and fail to touch your heart—I shall be silent (He leaves meandering along

the path and feeling the trees as he passes)

TAKOV (embarrassed) Well hon seems that vesterday

again . I hart somebody's feelings?

KON Yes I'm afraid you did

YAKOV (walling up and down) Humph! It's wonderful Why is it that I always ir ult people when I'm drunk, Kon?

ENEMIES 567

AO Sometimes it happens that people are better when they re drunk than when they're soher Have more courage Not afraid of anybody, and don't even spare themselves We used to have a non com in our company who was a tatile-tale and a fighter and a toady when he was sobet When he was drunk he would cry lke a baby 'Brothers,' he would say, 'Im a man like the rest of you Spit in my eye brothers,' he would say And some of them did it all right.

YAKOY Who was it I spoke to yesterday?

KOY The public prosecutor You told him that he had a wooden head Then you told the prosecutor that the directors wife had a string of lovers

SAKOV Imagine? What business is that of mine?

KON I don't know And then

VALOV All right, Kon That a enough or I II be thinking I and something nasty to everybody I its all that accured vodkat (Goes over to the table and stares at the bottles, then he pours himself a tall glass of wine and starts supping it Agrajena glances at him out of the corner of her eye and sight) You feel just a little hit sorry for me don't you?

ACRAFENA Its such a pity You're so plain and simple with everybody Not at all like most gentlefolk

YAKOV But Kon here doesn't pity anybody. He only philosophizes You have to offend a person plenty to make him start thinking, isn't that right kon? (From the tent comes the voice of the General erying 'Hey, Kon!) I guess they treated you pretty rough and that's what

"Hey, Kon! ) I guess they treated you pretty rough and that's what makes you so smart.

KOY (leaving) The very sight of that general is enough to turn

me into an idiot

CENERAL (emerging from the tent) Kon! To the river! Lively!

(They disappear in the garden )

YAKOV (suting and rocking back and forth on a chair) Is my
wife still electing?

AGRAFENA No she's up and had a swim already

YAKOL So you pity me!

AGRAFENA You ought to take treatments.

YAKOV Well pour me out a drop of cognac

AGRAFENA Maybe it would be better not to Yakov Ivanovich

YALOV Why not? Refusing one drink won t help me any

(With a sigh, AGRAFENA pours him a large glass of cognac MIKHAIL SKROBOTOV enters quickly, obviously upset He pulls nercously at his pointed black beard and plays with the hat he cognes in his hand?)

MINIAIL Zakhar Isanovich up? Not yet? Might have expected as much! Give me is there any cold milk? Thanks Good morning Yakov Ivanovich! Have you heard the news? Those raseals demand that I fire foreman Dichkov Threaten to stop working if I don't devil take them.

YAKOV Go ahead and fire him

MIKHAIL That would be easy enough but you see that's not the point. The point is that concessions demoralize them. Today they demand that I fire the foreman tomorrow they'll want me to hapo myself for their annisement.

YAKON (gently) You think they'll wait for tomorrow to want that?

MIRIALI. You seem to think this is funny! I d like to see you try to handle those grimy gentlemen about a thousand of them with their heads turned by all kinds of people including your dear brotler with his liberalism and other idiots with various leaflets (Looks at his weatch) Almost ten o'clock, and they threaten to begin the fun after lunch Oh see Yakov Isanovich your brother certainly made a nice mess of things at the factory while I was away on vacation. He completely demoralized the people with his lack of

(SINTZOV enters at right He is about thirty years old There is something calm and impressive in his face and figure)

SINTZON Mikhail Vascilievich! I opre-entatives from the workers have come to the office and demand to see the owner

have come to the office and demand to see the owner

MIKHAIL Demand? Be good enough to sen! them to the desi!!

(Paulina enters left) Forgive me Paulina Dmitrievna

PALLINA (graciously) You have a habit of swearing But what is the occasion this time?

MIKHAIL Ite all this "proletariat" They "demand" Formerly they came to me with dutiful "requests"

PALLINA You re very har h with people, I assure you MIRKHAIL (making a futile gestire uith his hands) There you are! SINTZOV What shall I tell the representatives? MIRKHAIL Let them wait Go on back

tikitati. Let them wait Go on back

(SINTZOV leaves unhurrsedly)

rattina That man has an interesting face. Has he been working for us long?

Mikitail. About a year it seems

PALLINA He gives the impression of being a well bred fellow. Who is he?

MINIMAL (shrugging his shoulders) Gets forty rubles a month (Looks at his tratch, sighs and glances about catching sight of Pologiunder one of the trees) What are you doing here? Have you come to see me?

POLOGI No Mikhail Vassilievich I came to see Zakhar Ivanovich

POLOGI In respect to a violation of property rights

MIRIAIL (In Paulma) Let me introduce another one of our new employees! A person with a taste for gardening He is absolutely convinced that everything on earth was created for the sole purpose of injuring his interests. Everything annoys him—the sun England new machinery the frogs.

POLOGI (analing) Allow me to observe that the frogs annoy every one when they begin croaking

MINIAIL Go back to the office! What's this habit you have of dropping everything and coming to complain? I don't like it at all Get along with you

(POLOGI bous and leaves IALLINA smiles and stands watching him through her lorgnette)

PAULINA How strict you are! He's an amusing type. It seems to me that people in Russia are more original than they are abroad

MINIAIL. If you said more aboriginal I'd agree with you I ve been managing people for fifteen years I have an excellent idea of the noble Russian people as painted by our clerical writers

PAULINA Clerical?

MIKHAIL Of course All your Chernyshevskys, Dobrolyubovs, Zlatovratskys Uspenskys, (Looks at his watch) What a long time Zakhar Ivanovich is in coming!

PAULINA Do you know what's keeping him? He's finishing last

night's chess game with your brother

MIKHAIL You don't say! And down at the factory they're threat ening to quit work after lunch! You can be sure that nothing good will ever come of Russia and that's a fact. A land of anarchy! An organic disgust for any kind of work and complete inability to main tain order! Not the slightest respect for law

PAULINA But that's only natural How can there be respect for law in a country where there is no law? Between you and me, our

government. ..

MIKHAIL Oh, yes' Im not justifying anybody The government too Take the Anglo-Saxons (Enter Zakhar Bardin and Milolas Skrobotov) There could be no better material from which to build a state An Englishman prances before the law on his hind leg-, like a circus horse. He has a feeling for law in his bones, in his very muscles Good morning Zakhar Ivanovich! Hello Nikolai! Allow me to inform you of the latest result of your liberal policy with the workers they demand that I immediately fire Dichkov, threatening to quit work after lunch if I do not Well how do you like that?

ZAKHAR (rubbing his forehead) Me? H'm m m Dichkov? The

fellow who's always using his fists? And something or other with the girls? Of course we'll have to fire him. It's only just

MIKHAIL (aggravated) Good Lord let's talk seriously abort the matter, respected partner! It's not a question of justice but of business Justice is Nikolai's affair And, begging your pardon I am oblived once more to point out that your conception of justice is rmnous to business

ZAKHAR Excuse me, but that's a paradox'

PAULINA Talking business in my presence all morning!
MIKHAIL A thousand pardons, but I shall continue I consider MIRHAIL A incusard partons, but I shall continue I consider this conversation decuive Before I left for my vacation, I held the factory in my hand like this (indicates a night fat) and nobody dated to let out so much as a peep' As you know, I never saw snything beneficial in all those Smaley amusements—reading circles and such noncense—under our conditions. The raw Russ art mind does not

871 ENEMIES

flare up with the light of reason when a spark of knowledge falls upon it It only smokes and smoulders

NIKOLAI One should always speak calmly

MIKHAIL (restroining himself with difficulty) Thank you for your advice It's perfectly sound, but unfortunately I cannot accept it In six months. Zakhar Ivanovich, your attitude toward the workers has shaken and undermined the firm structure which it took me eight years to build up I had won the respect of the workers They looked upon me as their master. Now it is clear to everyone that there are two masters, a kind one and a mean one lou of course, are the kind one.

ZAKHAR (embarrassed) But dear me why should you talk ble that?

PAULINA That's a very strange thing to say Mikhail Vassilievich. MILITAIL I have reasons for speaking this way You have placed me in an idiotic position. The last time this question came up I in formed the workers that I would close down the factory sooner than fire Dichkov They realized that I meant what I said and they calmed down On Friday Zakhar Ivanovich, you told that fellow Grekov that Dublos was a roughneck and you meant to fire him

ZALHAR (conciliatingly) But my dear fellow if he goes around punching people in the jaw and that sort of thing? You must agree that we can't allow such things We're Europeans We're civilized people.

MIKHAIL First of all we're factory owners On every holiday the workers beat each other up what business is that of ours? But you'll have to postpone teaching the workers good manners for the present. Right now their representatives are waiting for you in the office and they will demand that you fire Dichkoy What do you intend to do? ZARDAR Do you find that Dichkov is so indispensable?

NIKOLAI (dryly) As far as I understand this is not a question

of an individual but of a principle MIKHAIL Exactly! It s a question of who is master at the factoryyou and I or the workers?

ZALHAR (of a loss) Yes I understand but.

MIKHAIL If we give in to them now, there's no knowing what they'll demand next. They re a brazen bunch Six months of these Sunday schools and things have done their work They look at me

like a pack of wolves and they've already put out some leaflets. It savours of socialism. Yes it does

PAULINA Socialism in an out of the way place like this! It sounds almost funny, doesn't it?

MINIAIL You think so? My dear Paulina Dmitrievna as long as children are small they are amusing But gradually they grow up and all of a sudden you find yourself face to face with grown up rascals

ZAKHAR What do you intend doing?

MIKHAIL Closing down the factory Let them go hungry for a while and they il cool off (lalov gets up goes one to the table and has a drink then he goes slouly off) As soon as we shut down the must a union then he goes story of y is soon as we still down the women will begin to interfere. They Il begin to cry, and women's tears act I ke a whift of smelling salts on those who are dizzy with dreams They immediately, bring them to their senses FALLIVA. That's a harsh thing to say

MIKHAIL Yes it's harsh. Life demands such harthness

ZALHAR But such a measure do you think it a absolutely necessary? It seems to me isn't it a little bit too?

MIKHAIL Can you suggest anything else?

ZAKHAR What if I go and speak to them? MIRHAIL Of course you will give in to them and then my post tion will become intolerable I beg your pardon but I mult say that your wavering is almost an insult to me! To say nothing of the harm n does

ZAKHAR (impetuously) But, my dear fellow I do not object, I are just trying to think it out You must understand that I am more of a country gentleman than an industrialist. This is all so new to me, and so complicated I should like to see justice done The peas sails are more gentle and good natured than the workers. I get along with them excellently. It seems to me that there are some very inter esting firures among the workers but on the whole I agree with they are too presumptuous

MIKHAIL Especially since you have made them so many promises.

ZAKHAR But you see as soon as you left I began to notice a sort of reetlesmess there were even disturbances Perhaps I was not very cautious but the workers had to be quieted down Things have been written about us in the papers and very sharp things I must ser

MIKHAL (impatiently) It is now seventeen minutes after ten It is necessary to come to some decision. As the matter stands either I close down the factory or I resign. If the factory is close down we shall not suffer any loss. I have already taken the necessary measures All our rish orders are ready and we have reserve stocks in the warehouses.

ZAKHAR Hmmm I see It has to be decided right now What do you think, Nikolai Vassilievich?

do you think, Nikolai Vassilievich?
NIKOLAI I think that my brother is right. If we value civilization

it is necessary to hold strictly to principles

ZARHAR. That is you also think we should close down? What a
pity! My dear Mikhail Vassilievich please don the offended with me

Let all give you my answer in let say ten minutes. Will that do?

I stall give you my answer in let s say ten minutes

MIKHAIL Quite

ZAKHAR (quickly going off left) Paulina, please come with

ZARHAR (quickly going off left) Paulina, please come with me
PAULINA (lollouing her husband) Goodness, how unpleasant all

this is 
ZAKHAR Through the generations the peasant has developed an

inlerent sense of respect for the nobility (They go out)

MILHAIL (through his teeth) The milk-op! He can say that after the agrarian massacres in the South! Fool!

the agrarian massacres in the Soulti' Fool'
NIKOLAI Easy Mikhail' Why should you let yourself go like that'
MIKHAIL My nerves are shot to pieces can't you understand? I m

going to the factory and look! (Takes a revolver from his poclet.)
They hate me thanks to that do I but I can I dop everything You
voild be the first one to blame me if I did All our capital is in that
factory If I leave that hald headed fool will rum everything
MEDIAI (calmly!) That's bad if you re not exasperating

SINTZOV (entering) The workers are asking for you mighail For me? Whats up?

SINTZOV There are rumours that the factory will be closed down after lunch

MINHAIL (to his brother) Hear that? How did they find out?
NINOLAI Probably Yakov Ivanovich told them.

MIKHAIL Damn it all! (Looking at Sint ov with an irritation he cannot disguise) Why is it that you are so concerned Mr Sintzov? Coming here asking questions What's the idea?

NIKOLAI I have an idea that she's easy to get Very sensual it seems

MIKHAIL. Where can that liberal be? Must have gone back to bed No, I tell you, Russa sen't capable of making good People are all mused up, nobody knows his place, everybody wanders about dream ing, talking The government is made up of a bunch of half wit-

stupid mean understanding nothing incapable of doing anything TATYANA (returning) Why are you shouting? For some reason everyone has begun to shout

AGRAFENA Mikhail Vas ilievich Zakhar Ivanovich is asking for

MIKHAIL At last!

TATYANA (sitting at the table) Why is he so upset?

NILOLAI I don't think you would find it of any interest

TATYANA (calmly) He reminds me of a policeman I once knew This policeman often used to be on duty in our theatre in Kostrona long and thin with bulging eyes

MKOLAI I fail to see the resemblance to my brother

TATANA I in not speaking of a physical resemblance This policeman was also always hurrying somewhere He didn't walk, but ran, he didn't smoke, but devoured cigarettes, it seemed as though he didn't live, but simply kept jumping and turning somer-aults in his rush to get somewhere—but where, he had no idea

MKOLAI You think he really didn t know?

TATYANA I'm convinced of it When a person has a clear purpose, he pursues it calmly That fellow was always rushing And it was a spenal kind of a rush Something kept lashing hum inside, and he ran on and on getting in his own way and everybody clee's He wasn't greedy—not in the narrow sense He was only greedily eager to do all that had to be done to rid himself of all his duties, including the duty to take bribes He didn't take bribes—he grabbed them. And he grabbed them in such haste that he even forgot to say thank you. Finally he was run over by some horses and killed.

NIKOLAI Do you wish to imply that my brother's energy is direct ed to no purpose?

TATYANA Is that the way it turned out? No, it isn't what I wanted to say Your brother simply reminds me of that policeman

NIKOLAI Not very complimentary to ms brother I should say

TATYANA I had no intention of paving him compliments

MINOLAL You have an original manner of flirting

TATYANA Really?

VINOLAI Yes, but not a very cheerful or e

TATTANA (calmly) Is it possible for a woman to be gas with you?

MILOLAI Oho!

PALLINA (entering) Nothing seems to go right today Nobody 19 having breakfast, everybody is irritated, as though they hadn't had enough sleep Early this morning Nadya went to the woods for mush rooms with Cleopatra Petrovna Yesterday I asked her not to do that. Heavens, how difficult life has become!

TATYANA lou est too much

PALLINA Why that tone Tanya? Your attitude toward people is simply abnormal

TATYANA Really?

PAULING Its easy enough to take things calmly when you have nothing and so are free of all responsibility. But when thousands of people depend upon you for their food that s no joke

TATYANA Stop feeding them, let them live as they like Turn over

everything to them-the factory, the land and live in peace

MKOLAI (lighting a smoke) From what play did you get that? PAULINA I can't understand why you say such things, Tanya. You should see how upset Zakhar is We have dee ded to close the factors for a while, uptil the workers calm down But just imagine how hard that is! Hundreds of people will be thrown out of work And they have children . it's horrible!

TATYANA Don't close down if it's so horrible! Why torture vourselves?

PAULINA Ob, Tanya! How irritating you are! If we don't close down the workers will go on strike and that will be even worse

TATYANA What will be worse?

PALLINA Everything in general We certainly can't concede all their demands And actually they aren't their demands They've simply started yelling the way a bunch of socialists have taught them to (Fervently) I can't understand it! Abroad, socialism is in its proper place and its leaders conduct activities quite openly But with us, here in Russia they get the workers off in corners and whiteper to them, completely ignoring the fact that socialism is quite out of place in

a monarchy! It's a constitution we need, and not socialism What do you think, Nikolai Vassilievich?

NIKOLAI (181th a short laugh) Something quite different. Social ism is a very dangerous phenomenon And it is bound to find fertile soil in a country which has no independent, so to speak, race philosophy, in a country where everything is grabbed on the side and on the run We are extremists. That is our weakness.

PAULINA Oh, that's true enough! We are extremets

TATIANA (getting up) Especially you and your husband And the prosecutor here

PAULINA What do you know about it, Tanya! Zakhar is considered to be one of the reds in our gubernia

TATYANA (walking up and down) I think he turns red only from shame, and that not too often

PAULINA Tanya! What in the world has happened to you?

TATTANA Why, is that offensive? I didn't know It seems to me that your life is like an amateur performance. The roles have been

wrongly assigned, nobody has any talent, everyone acts abominably The play doesn't make any sence NKOLAI There is some truth in what you say And everyone

complains about how boring the play is

extras and the stage hands are beginning to realize it Some day they'll chase us off the boards

# (Enter GENERAL and KOY)

NIKOLAI Aren't you carrying it a little too far?

GENERAL (calling) Paulins<sup>1</sup> Some milk for the General<sup>1</sup> Ho, ho<sup>1</sup> Some cold milk! (To Nikolan,) Helio, you old coffin of laws<sup>1</sup>. Your hand my charming meee<sup>1</sup> kon, answer your lesson what is a soldier?

KON (bored) Whatever his superior wishes, Your Excellency CENERAL Could a soldier be a fish, sh?

KOY A soldier must be able to be anything

TATYANA My dear uncle, you amused us with this scene yesterday. Must we have it every day?

PAULINA (uuth a sigh) Every day after his swim.

ENEWIES 670

CENERAL Ob. that Kont

KON Here I am

GENERAL Get the fishing rods and the boat

KON All ready

CEVERAL I m off to be amused by the fish That's more sensible than sitting around and being abused by people (Laughing) Well put ch what? (Aadya runs in ) Ah my pretty butterfly! What's up?

NADY's (happily) Adventure! (Turning back she calls ) Please come here! Grekov! Don't let him go Cleopatra Petroina! Just as we were coming out of the woods auntie we suddenly came upon three drunken workers

PAULINA There now! I always told you

CLEOPATRA (followed by Grekov) Can you imagine anything more disgusting!

NADYA Why disgusting? It was so funny! Three workers, auntic, all of them smiling and saving Our dear little ladies!

CLEOPATRA I shall certainly ask my husband to dismi s them

CREKOV (smiling) What for?

GENERAL (to Aadya) Who is that er chimney sween? NADYA That's the one who saved us grandfather do you under chand?

CENERAL No I don't understand a thing

CLEOPATRA (to Nadya) As though anyone could understand the way you tell at NADYA I tell it just the way it was

PAULINA Well nobody can under tand anything Nadya NADYA Because you keep interrupting me! They came up to

us and said Ladies why not join us in singing a song

PAULINA Gracious such impertinence!

NAOVA Nothing of the kind! We heard that you sang very well"
they said Of course' they said were a little bit tipsy but were better that way ' And that s the truth auntie When they re drunk they aren't sullen like they usually are

CLEOPATRA Fortunately for us this young man

NADYA I tell it better than you! Cleopatra Petrovna began scold and you needn't have I'm sure you needn't then one of them the tall thin one

CLEOPATRA (menacingly) I know who he is!

NADYA Took her by the hand and said so sadly "You're such a pretty refined lady it s a pleasure just to look at you And still you scold Have we really offended you?' He said it so nicely from his very heart But then another one-he really was gruff-he said, What's the big idea, talking to tlem? As though they could under stand anything! They re not people they re beasts! That's ubeas She and I (Laughs)

TATYANA (laughing) You seem to be very pleased with that title PAULINA What did I tell you Nadya? If you insist on running

off to all corts of places

CREKOV (to Nadya) May I go now?

NADYA Oh no Please don t. Won t you have some tea? milk? Piease do! (The General laughs Cleopatra shrugs her shoul ders Tatyana watches Grekov and hums something quietly Paulina drops I er head and concentrates on the spoons she is wiping on a towel)

CREKOV (smiling) No, thank you I don't care for anything

NADYA (insisting) Please don't be bashful These are all very nice people, really

PAULINA (protestingly) Oh Nadya!

NADYA (to Grekov) Don't go yet I haven't finished telling about it.

CLEOPATRA (displeased) In a word, this young man made a timely appearance and talked his drunken friends into leaving us in peace I asked him to see us home, and that a all

NADYA Oh, the way you tell it! If it had been that way we'd have died of boredom

GENERAL Well now what shall we make of this?

NADYA (to Grekov) Sit down' Auntie, why don't you invite him to out down? And what are you all so glum about?

PAULINA (to Grekov from where she is sitting) I am very grateful to you young man

CREKOV Please don t mention it.

PAULINA (more dryly) It was very good of you to defend these Young women

CREKOV (calmly) There was no need to defend them No one did them any harm

MADYA But auntie! How can you say such a thing!

PAULINA I must ask you not to try to teach me

NADYA But don't you see-nobody defended anybody He simply said to them, 'Leave them alone, comrades That isn't nice." They were glad to see him 'Grekov' they eried "Come along with as' You're a clever chap!" And really auntie he is clever me, Grekov, but that's the truth

GREKOV (smiling) You have placed me in a very embarrassing position

MADYA Really? But I d do't mean to! It isn t me it s them Grekov PAULINA Nadya! You know that I can't endure your exuberances You make yourself appear s mply funny But enough of thus!

NADYA (excitedly) Then go shead and laugh! Why are you sit ting here like owls? Go shead and laugh!

CLEOPATRA Nadya has a talent for making a great show out of trifles-with a lot of noise and enthusiasm And that's particularly pleasant now, in front of a stranger who, as you see is laughing at her

NADYA (to Grelov) Are you laughing at me? Why? CREKON (samply) I am admiring you and not laughing at you PAULINA (overwhelmed) What? Uncle

CLEOPATRA (usth a short laugh) There you are!

CENERAL Well, enough! Good things in little doses Here, young man, take this and be off.

CREKOT (turning away) Thank you That's unnecessary NAPYA (covering her face with her hands) Oh! How could you! CENERAL (stopping Grelov) Wait a minute! This is ten rubles! GREKOV (calmir) Well what of it?

(For a second, all are silent)

GENERAL (confused) Er who are you anyway? CREKOL One of the workers

CENERAL A smith?

GREKOV No a fitter GENERAL (sternly) That's all the same Why don't you take this money, ch?

gregov Because I don't want it

GENERAL (irritated) Noncense, I call it. What is it you want? CREKOY Nothing

GENERAL Maybe vou'd like to ask the hand of the young lady, ch?

(He laughs-everyone is embarrassed by his joke)

NADYA Oh! What are you saying?

GREKOV (calmly, to the General) How old are you?

GENERAL (ama\_ed) What? We? How old?

GREKOV (in the same tone) How old are you?

GENERAL (glancing about) What s this? Sixty-one . What of it?

GREKOV (leating) You should have more sense at your age.
GENERAL What? . I should have more sense . . 1?

NADYA (running after Grekov) Please please don't be angry
Hes just an old man They're really nice people Honesly!

CENERAL What the devil is this anyway?

CREKOV Don't worry yourself This is all perfectly natural
ANDYA It is just because of the heat They're in a bad mood ...
And I made such a mess of telling that story

GREGO (smiling) No matter how you told it, you can be sure they d never understand you

### (They disappear)

GENERAL (overwhelmed) He dared to say such a thing to

TATYANA You had no business handing him that money

CLEOPATRA The nerve of him! There's a proud Spaniard for you!

Ill certainly a.k my hu.band to .

CENERAL That puppy?

PAULINA But Nadya's impossible! Walking off with him like

that! She upeets me so!

CLEOPATRA These socialists of yours keep getting more impudent every day

PALLINA What makes you think he's a socialist?

CLEOPATRA I can see it All the decent workers are sociali is.

GENERAL I shall report this to Zakhar Today well throw that young upstart out of the factory on his ear

TATYANA The factory is closed

583

CENERAL. It doesn't matter ... on his ear!

FAULINA Tanya, go call Nadya Please do Tell her that I'm simply overwhelmed

# (Tanya goes off)

CENERAL The scum! How old, eh?

CLEOPATRA Those drunkards whistled after us. and you go pampering them about.. reading circles and the like What's the sense in it?

PAULINA Yes, yes, n's the truth Just imagine, on Thursday I had to go to the village, and all of a sudden heard whistling! They even whistled after me! Why, they might have frightened the horses, to say nothing about its being indecent!

CLEOPATRA (instructively) Zakhar Ivanovich is much to blame!
He doesn't place the proper distance between himself and those people, just as my hushand says.

PAULINA He is too soft hearted He wants to be kind to every one He is convinced that being kind to the people is to the advantage of both sides The peasants justify this point of view They lease the land, pay rent, and everything is fine But these ... (enter Tatjum

and Andya) Nadya! Darling, you understand how indecent ...

NADYA (angrily) It's you who were indecent! You! The heat
has gone to your heads You're mean and sick and you don't under-

tand anything! And you, grandfa her, how stupid you are!

GENERAL (infuruated) Me! Stupid! Just say that again!

NADYA Why did you say that—about my hand? Aren't you ashamed?

GENERAL Ashamed? Well that's the limit! I've had just about enough for one day! (Leaves, yelling at the top of his lungs) Kon! The devil take the likes of you! Where under the sun have you got ten to, you dolt, you dunderhead!

NADYA But you, auntie, you! You've even been abroad, and you make fine "peeches about politics". Not to have invited him to sit down, not to have offered him a cup of tea!

PAULING (jumping up and throwing down a spoon) This is im-

NADIA And you too, Cleopatra Petrorna'. . On the way back

CLEOPATEA What was I supposed to do, kiss him? Excuse me, but his face was dirty And furthermore, I have no intention of listening to your reprimand. You see, Paulina Dmitrievna? Here is your democracy for you or what do they call it-humanism? And my poor hu-band is the one who has to answer for it all But you'll have to answer for it too you'll see!

PAULINA I must apologize to you, Cleopatra Petrovna, for Nadya's

behaviour

CLEOPATRA (leaving) That's quite unnecessary It isn't a question of only Nadya You're all to blame!

PAULINA Listen here, Nadya, when your mother was dying and entru-ted me with your upbringing

NADYA Don't speak of my mother! You never say the right things about her!

PAULINA (in ama.ement) Nadya! Are you ill? Think of what you're saving Your mother was my sister I knew her a bit better

than you NADYA (unable to res'rain her tears) You don't know anything Poor people and rich people have nothing in common was poor and she was good! You can't understand poor people!

You don't even understand Aunt Tanva! PAULINA Nadezhda, I must ask you to leave Go at once!

NADIA (leating) I'm going But I'm right just the same Not you but me!

PAULINA Heaven, A strong healthy girl having a fit like this all of a sudden! Almost hysterics! Forgive me, Tanya but I'm afraid you've been having a bad influence on her You talk to her about everything as though she were a grown up You take her among our employees—those people from the office—those queer workers. That a abourd, you know Even going boating with them

TATYANA Calm yourself Maybe you better have a drink of something or other There's no denying that you behaved rather stupidly toward that worker Nothing would have happened to the chair if you'd asked him to sit on it.

PAULINA You're all wrong Certainly nobody can accuse me of having a wrong attitude toward the workers But everything within limits, my dear!

TATYANA And then, I don't take her among anybody, in spite of your claims She goes herself and I don't consider it necessary to stop her PAULINA She goes herself! As though she understood where!

(YAKOV enters slowly, slightly drunk)

YAKOV (sitting down) There's going to be trouble at the factors. PAULINA (long sufferingly) Oh stop it Yakov Ivanovich! LALOV Yes there is There's going to be trouble They re going

to burn down the factors and roast us all in the fire-like rabbits TATYANA (uuth texation) You've been drinking already!

YAKOV I've always been drinking by this hour I just saw Cleopatra . that's a mean baby for you! Not because she's got so many lovers But because there's a nasty old dog sitting where her heart ought

to be PAULINA (rising) Heavens! Everything was going along so nicely. and then all of a sudden (Begins walking aimlessly through the garden )

YAKOV A mangy dog-not very big but very greedy. There it sits baring its teeth It's caten everything up, but still it wants more Only it doesn't know what and that worries it

TATYANA Be still, Yakov! Here comes your brother

YAKOV What do I care about my brother! Tanya I realize that you cannot love me any more, and that hurts It burts, but it doesn't stop me from loving you .

TATYANA You better freshen yourself up a bit Go have a swim ZAKHAR (entering) Have they already announced that the factory 1e being closed down?

TATYANA I don't know YAKOV No they haven a announced it, but the workers know it

anyway ZALHAR How? Who told them?

YAKOV I did I went and told them

PAULINA (coming up) Why did you do that?

YAKOV (shrugging his shoulders) Just for the fun of it. They found it interesting I tell them everything—if they listen I think they like me It's pleasant for them to see that their boss brother is a drunkard That impresses them with the idea of the equality of all men

ZALHAR H'm m m. You often go to the factory, Yakov and of course I have nothing against it. But Mikhail Vassilievich says that sometimes when you are talking with the workers you criticize the management.

YAKOV That's a lie I don't understand anything about management. And mismanagement

ZALHAR He also says that sometimes you bring vodka with you

YALOV That's a he I don't bring it, I "end for it, and not some times but every time. Can't you understand that they re not interested in me if I don't have vodka?

ZAKHAR But, Yakov judge for yourself-after all you're the brother of the owner

YALOV That's not my only shortcoming

ZARHAR (offended) All right, I shall say nothing more Nothing I am surrounded by a hostile atmosphere which I cannot understand

PALLINA That's the truth You should have heard what Nadezhda iust eard!

POLOCI (running in) Allow me Just now Just now they killed the director

ZALHAR What!

PAULINA You what did you say?

POLOGI Killed him outright he fell down Who shot him?

ZAKHAR Who?

POLOGI The workers PAULINA Did they catch them?

ZALHAR Is there a doctor there?

POLOGI I don't know

PAULINA Yakos Isanovich! Go immediately YAKOV (with a helpless gesture) Where?

PAULINA How did it happen?

POLOGI The director was agitated

his boot landed in the stomach of one of the workers 14KOv They re coming here

(Conjusion MIKHAIL SKROBOTOV is led in by NIKOLAI on one side and LEVAHIN a bald middle-aged worker on the other Sev eral workers and employees accompany them.)

MIKHAIL (in a lired toice) Leave me alone Put me down NIKOLAI Did you see who did the shooting?

MINITAL Im tired tited

MILOLAI (insistently) Did you notice who did the shooting? MINHAIL You're hurting me Some red headed fellow me down A red headed fellow

(They place I im on the turi seat )

MKOLM (to a Police Sergeant) Do you hear? A red headed fellow POLICEMAN her Your Honour

MILHAIL Ah! But it a all the same now

LEYSHIN (to Aikolas) Wouldn't it be better not to trouble him for

the present? NIKOLAI Silence! Where s the doctor? Im asking you where

the doctor 1st

(Everyone starts whispering and moving around to no purpose)

MILHAL Don't sell The pain Let me rest

LEVSHIN That's right rest a bit Mikhail Vassilievich This human busines is all kopeck business. It's the kopeck as will ruin a person Born for a kopeck, buried for a kopeck!

MAGLAC Sergeant! Ask everyone who doesn't belong here to leave POLICEMAN (in a low soice) Get going fellows Nothing to watch 1 ere

ZAKHAR (quietly) Where s the doctor? MINOLAI Misha! Misha! (Bends over his I rother and everyone

does likeuise) Im afraid-it s all over ZAKHAR Impossible! He s fainted!

NIKOLAI (slowly and quietly) No he's dead Do you understand what that means Zakhar Ivanovich?

ZAKHAR But maybe you are mistaken

MAGLAS No I'm not it's you will caused him to be shot-you! ZAKHAR (overwhelmed) 12

TATYANA How cruel and stupid!

NIKOLAI (attacking Zakhar) Yes you!

cuter or POLICE (running in) Where s the director? Is he seri ouely wounded?

LEVSHIN He's dead Kept hurrying everybody elso-rushing rush ing and now look at him MINOLAL (to the Chief of Police) He just had time to say that the

fellow who killed him was a redhead

CHIEF OF POLICE A redhead?

NIKOLAI Yes You mu t immediately take the proper measures CHIEF OF POLICE (to the Police Sergeant) Immediately arrest all redbeads!

POLICEMAN YES YOUR HOROUR CHIEF OF POLICE All of them!

### (POLICEMAN goes out )

CLEOPATRA (running in) Where is le? Misha! What s the matter. has he fainted? Nikolai Vaccilierich has he fainted? (Nil olai turns garay ) Is he dead? Is he?

LEVSHIN He's calmed down now He threatened them with his pistol but the pistol turned against himself

NIKOLAI (angrily under his breath) You get out! (To the Chief of Police) Take this fellow awayl

CLEOPATRA The doctor-what does the doctor say? CHIEF OF POLICE (quietly to Leishin) Clear out, you! LEVEHIN (quietly) I'm leaving No need to shove CLEOPATRA (quietly) They killed him?

PAULINA (to Cleopatra) Darling!

CLEOPATRA (quietly but rengefully) Get away from met This is your work vours!

ZAKHAR (despondent) I understand that this is a dreadful blow but why why eav such a thing? to you PAULINA (tearfully) Oh my dear, think what an awful thing you re

saying !

TATYANA (to Paulina) You go away Where's the doctor? CLEOPATRA It's your accursed wish) washyness that killed him! NIKOLAI Calm yourself Cleopatra Zakhar Ivanovich cannot help recognizing his guilt

ZAKHAR (despondent) Gentlemen I don t understand anything What are you saying? How can you make such an accusation?

PAULINA But this is horrible! Heavens, such lack of feeling!

ENEMIES 459

CLEOPATEL Lack of feeling? You possened the workers against him. They used to be afraid of him. They used to temble at the very sight of him. And not they've killed him. And it's you you who are to blame. His blood is on your hands!

MACLAI Enough enough You mustn't shout

CLEOPATRA (to Paulina) So you're crying are you? That's right!

Cry Cry all his blood out of your eyes!

POLICEMAN (enterine) Your Honour

CHIEF OF POLICE Hush you'

(Through the garden in the background cornes the CENERAL push ing KON in front of him and laughing loudly)

NIKOLAI Sh h h! CLEOPATRE Who is 11—the murderers?

(C U B T A I K.)

## Аст II

(A bright moon throws thick, heavy shadows in the garden The table is littered with bread, cucumbers, eggs, beer bottles Candles are burning in lanterns, AGRAFENA is washing the dishes YAGODIN is sitting on a chair with a stick in his hand and smoking To the left stand TATYANA NADYA. LEVERIN Everyone speaks in lowered voices as though listering for something. The general atmosphere is one of tense anticipation )

LEYSHIN (to Nadya) Everything human has been tainted by copper, my dear miss That's why your young heart is heavy All people are chained to a copper kepeck, but you are still free, and so you don't fit in. To every man on this earth the kopeck jungles its message. Love me as you love yourself But that doesn't concern you A bird neither sows nor reaps

the old simpleton!

YAGODIN (to Agrafena) Yefimich has started teaching his bet

AGRAFENA Why not? He tells them the truth A little truth won't do our betters any harm either

PADYA Is life very difficult for you Yefimich?

LEVELEY Not very Not for me I have no children. I have a woman-a wife that is But our children all died

NADYA Aunt Tanya! Why is it that when there is a dead body in the house everyone speaks in a whisper?

TATYANA I don't know

LEVSHIN (smiling) That's because we're all guilty before the dead, my young lady Everybody's guilty

NADYA But it ien't always like this that somebody has been killed But people speak in whispers no matter who's dead

LEVSHIN Oh, my dear! We kill them all! Some of them with bullets, some with word. We kill everybody with our doings We chase people from the sun into the soil without realizing it, without seeing it. But when we finally throw a man into the arm, of death,

then we begin to understand a bit of our guilt. We I egin to feel sorry for the dead one, to feel ashamed of ourselves and a great fear grows in us. Because, don't you see we ourselves are being chased the same way, we ourselves are headed for the grave.

NADYA Yes That's a dreadful thought.

LEYSHIV Don't let it worry you Today it seems dreadful but tomorrow its forgotten And people begin shoving each other about again One of them falls down and for a minute everybody is quiet and embarrassed. Then they give a sigh and begin everything all over again. Everything just like it was Ignorance! But you don't feel any guilt young lady. Dead people don't disturb you. You can talk out loud in front of them.

TATYAN: How can we change our way of living? Do you know? LEISHIN (mysteriously) We've got to wipe out the kopeck. We've got to bury it Once the kopeck's gone why shove each other about Why be enemies?

TATYANA And that a all?

LEVSHIN It's enough to begin with

TATYANA Would you like to take a walk in the garden, Nadya? NADYA (pensively) All right

(They disappear in the depths of the garden, LENSHIN crosses to the table. The GENERAL, NON and POLOGI appear at the entrance of the tent.)

YAGODIN You re sowing your keeds on rocky coil, lefimich you old simpleton!

LEISHEN Why?

YACODIN No sense trying to teach them anything As though they could understand. What you say would reach the soul of a working man, but it won't help what's ailing the gentlefolk.

LESSIIN The young girls a nice little thing Grekov told me about her

ACRAFENA Maybe you'd like another glass of tea?
LEVSHIN If you don't mind

(Silence—then the UNIFRAL'S 10 ce is heard the white dresses of NADIA and TATYANA glance through the trees)

GENERAL. Or if you take a piece of string and stretch it across the road . . like this . so's nobody can see it. Somebody comes along and all of a sudden-flop!

POLOGI It's so pleasant to see somebody fall, Your Excellency.

MCODEN Hear that?

LEVSIUS I hear it all right.

KON We can t do anything like that today, with a dead man lying in the house You don't play jokes with a dead man in the house

GENERAL Don't teach me! When you die I'm going to dance 2 11C

(TATYANA and NADIA come up to the table)

LEVSHIN. The man s in his dotage.

ACRAFENA (going to the house) The way he likes to play tricks! TATYANA (suting at the table). Tell me, lefimich, are you a socialist?

LEYSHIN (simply) Me? No Me and Timofei-we're weavers That's what we are-weavers

TATYANA Do you know any socialists? Have you heard of them? LENGHEN Yes we've heard of them. . We don't know any, but we've heard about them.

TATTANA Do you know Sintzoy, in the office?

LEVSHIN Sure, we know him We know all the men in the office.

TATYANA Have you ever spoken to him?

NACODIN (uneary) What should we speak to him about? He works upstairs We re downstairs If we have to go to the office he tells us what the director wants and that's all That's the beginning and the end of our knowing him.

NADYA You seem to be afraid of us, Yesimich. Don't be afraid.

We re very much interested . .

LEVSHIN Why should we be afraid? We haven't done anything wrong They asked us to come here and keep order, so we came. Down there the people are mad They swear they'll burn down the factory and everything else-won't leave anything but a pile of cinders Well, we don't approve of such mischief You don't have to go burning things down. Why burn them down? We built them ourselves, and our fathers and our grandfathers .. And then, all of a suddenburn them down!

TATYANA 1 hope you don't think we're questioning you for some bad purpose!

YACODIN Why should you? We don't wish anybody any harm LEVSHIN We think like this whatever people have built is sacred You have to value human labour and not go burning things down But the people are dark minded They love a fire And they re mad It's true the deceased was hard with us But no sense in holding a grudge against a dead man He waved his pistol about threat ening us

NADYA Is my uncle any better? YACODIN Zakhar Ivanovich?

NADYA Yes, Is he-kind? Or is he mean to you too?

LEVSHIN We wouldn't say that

DAGODIN (sullenly) So far as we're co cerned they re all the same The strict ones and the kind ones

LEVSHIN (gently) The strict one's a boss and the kind one's a

boss. A cancer don't care whose flesh it eats YACODIN (bored) Of course Zakhar Ivanovich is a man with a good heart

NADIA You mean he's better than Skrobotov?

YACODIN (soltly) But the director's no longer among the living LEVSHIN Your uncles a good man all right miss Only-that doesn't make it any easier for us

TATYANA (urntated) Let s go Nadya Can t you see that they don i want to understand us?

VIDYA (softly) Yes

(They go out in silence LEYSHIN watches them go then looks at YACODIN they both smale )

VACODIN Get on your nerves don't they?

LEVSHIN Didn't you hear? They re very much interested YACODIN Maybe they think we'll spill something

LEVSIUM The young lady there's a mice little thing Too bad she's rich

TACODIN We better tell Matter Whithaevich about this-that the lady was trying to pump us

LEASHIN Well tell lim And well tell Grekov

taconia How are things going? They ought to give in to us. .. LEVERTY They'll give in Then in a little while they'll start s preezing us to the wall again

VACODIN Squeezing our guts out

LEYSHITE That's maht

YACODIN Him. Oh to have a good sleep!

ervettee Watt a while Hern comes the General

(Fater the GENERAL, POLOGI walks beside him deferentially Behind them comes KON Suddenly rotoct grabs the GENERAL's arm ?

CENERAL What's that?

POLOGE A hole in the ground.

CENERAL Oh What sall this on the table? Such a mess hor been esting here?

YACODEN Yes, sir along with the young lady GENERAL So you're guarding the place for us?

YACODIN Ich sir Wese on duty

GENERAL Good for you! Ill speak to the Governor about you How many of you are there here?

sevenis Two of ne

CENERAL Fool' I can count to two How many all together?

VACODIN Thirty CENERAL Are you armed?

LEVSHIN (to lagodin) Where a that pistol you had Timoles? YACODIY Here it is

CFYERAL Don't hold it by the muzzle' The devil! Kon, teach these blockheads how to hold a gun in their hands! (To Leishin.) Have you got a revolver?

LEVSHIN Novo Not me

CENERAL If the rebels come do you intend to shoot?

LEVSHIN They won't come Your Excellence They deln't mean anything just flared up for a minute

CENERAL But if they do come?
LEVSHIN They were sore, you see about closing down the fac-Some of them have children .

CEMERAL What are you raving about? I asked you if you re going ta short?

LEVSHIN Well, we re ready to Your Excellency Why shouldn't we shoot? Only we don't know how And beender, there's nothing for us to shoot from If this was a rifle, now or a cannon

CENERAL Kon! Come here and teach them Go on off there to the river

KOU (sullenly) Allow me to report that it's might already. Your Excellency And people will get excited if we start shooting. They if all be coming here to see what's up. But just as you say. It all the same to me

GENERAL Postponed until tomorrow

LEVSHIA Tomorrow everything will be quiet They II open up the factors

CENERAL Who ll open it up?

LEVSHIN Zakhar Ivanovich He a talking to the workers about that now

GENERAL Damn it all! If I had my way, they declose down the factory forever. No more of it ose pesky whistles early in the

morning!

AGODIN We'd like it ourselves if they blew them a little later GENERAL. And I'd starse you good and proper No more of your nots!

LEISHIN What riots are we making?

GENERAL. Silence! What are you hanging around here for? You should be making your rounds along the fence and if anybody comes crawling up—shoot! I'll be responsible!

LEVELIN Come on Timofei Bring your pistol

GENERAL (muttering after them) Pistol' The stupid asses! Can't even call a gun by the right name!

rologi Allow me to inform Your Excellency that in general the common people are coarse and bestial. Take my case for instance. I have a garden and go to the trouble of cultivating vegetables with my own lands.

GENERAL That's commendable

POLOGI I engage in this work according to the free time at my disposal

GENERAL Everyone 29 expected to work!

(Enter TATYANA and NADIA.)

NADYA But uncle is afraid that they will burn down everything! CLEOPATRA You're a child and should hold your tongue! NIKOLAI The speech of that young boy! The most obvious social

iet propaganda!

CLEOPATRA There's some clerk who is at the head of them, and gives them advice. He had the nerve to say that the crime was provoked by the deceased himself!

MILOLAI (scriting something in his notebook) That fellow rouses my suspicions. He's too smart for a mere clerk

TATTANA Are you speaking of Sintzov?

MKOLAI Yes, I am

CLEOPATRA I feel as though someone had spit in my face

POTOCI (to Nikolai) Allow me to remark that when reading the newspaper, Mr Sintzov always comments extensively on politics and 19 most prejudiced against the authorities

TATTANA (to Ailolas) Are you interested in hearing that?

MKOLM (challengingly) Extremely interested! Are you trying to embarrass me?

TATYANA It seems to me that Mr Pologi does not belong here POLOGI (confused) I beg your pardon I shall leave (Hurries out }

CLEOPATRA Here he comes I don't want to see him I can't bear him! (Hurnes out left )

NADYA What's going on?

GENERAL, I'm too old for such excitement Killings Uprisings

Zakhar should have foreseen all this when he invited me to come here for a rest (Enter Zakhar, excited but pleased On secure Arkolas he stons in embarrassment and admists his classes ) Listen, my dear nenhew do you realize what you've done?

ZAKHAR Just a minute uncle Nikolai Vassilievich

MILOLAI Yees.

ZAKHAR The workers were in such a state of excitement that . I was afraid they would destroy the entire factory and so I con ceded their demand not to close down Also about Dichkov Only I agreed on condition that they hand over the criminal and they have already undertaken to find him

NIKOLAI Idevir) They needn't trouble themselves We'll find the marderer without their aid.

ZARHAR. It seems preferal le to me that they find him themselves. That will be letter. We agreed to open the factors after lunch tomorrow.

Mon do you mean by-we?

ZAKRAR I

5.

NIKOLAI Aha! Thank you for the information. However, it seems to me that after the death of my brother, his place should be taken by me and by his wife and if I am not mytaken, you should have consulted us in this matter and not made the decision yourself

ZARHAR But I asked you to come! Sintrov came for you You refuse I to come

NIKOLAI You must admit that it would be difficult for me to thick of lusiness matters on the day of my brother's death

ZEKHAR Put you went to the factory anyway

NAME AND THE THE STATE OF THE S

saying that the soldiers would arrive tomorrow morning .

GENERAL Aha! Soldiers? That's talking! No fooling around with soldiers on the scree!

NIKOLAI A very wise measure!

ZAMIAR Im net sure When the soldiers come the workers will grow more excited than ever The lord only knows what they may do if we don't open to pite factory! It seems to me that I did the right thing. At least there will be no Hoody conflict.

NKOLM I take a different view of the question You should not have conceded everything to those for the memory of the deceased

ZARIME But for goodness' sake you don't say a word about the possibility of this ending in further tracedy!

VILOLAI That has nothing to do with me.

ZALHAR True enough, but what about me? It's me who has to live with the workers' And if their blood is shed. They might have destroyed the entire factory!

MKOLAI I don't believe that.

CENERAL Neither do I!

ZALHAR (despondent) And so you blame me for what I se done?

599

111110)

ZABIN (suscerely) Why why should there be this hostility? I want only one thing—to avoid the horror that is only too possible I don't want blood hed Is it really impossible to achieve a peaceful, reasonable way of life! You look upon me with hate, the workers with districts I want to do what's right. Only what's method

GENERAL Who knows what's right? It isn't even a word Just a collection of letters R for rat T for tat But business is business

Isu't that how it goes?

NADYA (tearfull)) Be still grandfather Uncle calm your self He doesn't understand Oh Nikolai Vassilievich, why don't you under tand? You're so clever Why don't you trust uncle?

MAGLAI Pardon me Zakhar Ivanovich but I am leaving I am not accustomed to having children interfere when I am talking business (Exit)

ZAKHAR See Nadya?

NADYA (taking his hand) That's nothing The most important thing is that the workers be satisfied. There are so many of them, lots more than us

ZAKHAR Wait a minute I must tell you that I am very much displeased with you, Nadya Very

GENERAL So am I

ZAKHAR You sympathure with the workers That's only natural at this morning now you brought that fellow Grekov to the table I know hum He's an intelligent chap But you had no right to cause a scene with your aunto nh his account

GENERAL That's right! Give it to her!

NADYA But you don't know how it all happened

ZAKHAR You can be sure that I know more than you do Our people are coarse and uncultivated If you give them a finger they grab the whole hand

TATYANA (quietly) Lake a drowning man grabs a straw ZARHAR. They are as greedy as animals and they mustn't be

spoiled but cultivated That's it Be so good as to think this over
GENERAL. And now I'll have my say The devil only knows how

you beliase toward me you little vixen Let me remind you of the fact that it will take you forty years to catch up to me in age. You'll

have to wait that long before Ill let you talk to me like an equal Understand? Kon!

KON (from among the trees) Here I am

GENERAL Where is that what do you call I im that cork «crew?

LOW What corkscrew?

GENERAL That what sits name? The thin slippery one KOY Oh Pologi I don t know

CENERAL (going toward the tent) Find him!

(ZAKHAR walks up and down will bent heat wijing his glasses on his pocket handkerchief NADYA sits deep in thought TATY IN is standing and watching them )

TATYANA Is it known who killed him?

ZAKHAR They say that they don't know but they Il find him Of course they know (He glances about and lowers his voice) They ve agreed to this among themselves It's a conspiracy To tell the truth, he exasperated them. He didn't care what he did to them. Love of power was a kind of disease with him So they of course it s awful awful n its very simplicity they just killed him. And still they look at you with such clear frank eyes as though they don't realize they have committed a crume It's all so shockingly simple!

TATTANA They say that Skrobotov was about to shoot but somebody snatched the revolver out of his hand and

ZAKHAR That isn't important It was they who did the killing not him.

TADYA Why don't you sit down?

ZAKHAR Why d d he send for the troops? They found it out as they find out everything and that hastened his death Of course I had to open up the factory If I hadn t, my relations with them would have been spoiled for a long time to come This is a time when you have to show them more attention and consideration Who knows how it may end? At such a time a sensible person must see that he has friends among the common people (Levshin appears upstage) Whos coming?

LEVSHIN It's us on guard

ZAKHAR Well Yefimich you've killed a man so now you've be come meek and peaceable sh?

LEISHIN: We're always that way, Zakhar Ivanich .. peaceable. ZAKHAR (reprosingly): Oh, yes, And you kill people peaceably,

eh? Incidentally, you're spreading some kind of ideas, Lexhin. Some kind of new teachings about not needing money and bosses and such things any more That's forguable . that is, understandable . . in Leo Tolstoy . . . but you'd better stop it, my friend Nothing good will come of such talk.

(TATYANA and MADIA enter right, from where the voices of SINTZOV and YAKOV are heard. YACODIN appears from behind the trees )

LEVSHIN (calmly): What talk? I've lived my life thought a bit, and say what I think

, ZAMAR: Bosses sten t bessis. You've got to understand that You know I'm not a mean person I'm always ready to help you. I want to do what is right

LEVSHIN (sighing): Is there anybody who wants to do himself wrong?

ZAKHAR: But can't you understand I want to do what is right for you!

LEVSHIN: We understand, of course....

ZAKHAR (looking closely at him): No, you're mistaken. You don't understand. What strange people you are—sometimes you're like beasts, sometimes like little children. (Exit Leishin stands leaning on his stick watching him go.)

LACODIN: Reading you a sermon again?

LEVSHIM: He's a Chinaman. A real Chinaman. What is he trying to say? He can't understand anybody but himself.

YACODIN He says he wants to do what's right

LEVSHIN: That's it.

YACODEN Let's go. Here they come. (Levshin and Yagodin withdraw into the depths of the garden Tatyana, Nadya, Vakov, Sintzov enter unstage right.)

NADYA- We keep walking 'round and 'round in circles like in a dream.

TATYANA: Would you like a bite to eat, Matvei Nikolaevich?

previous Pd prefer a glass of tex. I've talked so much today that. I have a sore throat.

NADYA Aren't you afraid of anything?

SINTZOV (setting dozen at the table) Me? Not of anything

NADYA Im afraid All of a sudden everything has become all tangled up and now I can t make out which people are right and

which are wrong SINIZOV (smiling) It ll get untaneled. Just don't be afraid to think Think fearlessly right through to the end. In general theres

nothing to be afraid of

TATYANA You think that everything I as quieted down? SINTZOL Yes. The workers rarely win and even a little victory

brings them great satisfaction

NADYA Are you fond of them?

SINTZOV That's hardly the word. I ve lived with them for a long time I know them and recognize their strength I believe in their intelligence

TATIANA And that the future belones to them?

SENTZOV Yes, I believe that too

NADYA The future That's comething I can t imagine

TATYANA (smil ng) They re a ely bunch, your proletarians! Nadya and I tried to talk to them but nothing came of it

NADYA It wasn't very nice. The old man talked to us as though something bad spies or something But there's he looks at people differently The old man another one. Grekov Leeps smiling as though he p ued us, as though we were sick.

TATYANA Stop drinking so much Yakov It's unpleasant to watch 3.011

YAKO1 What am I supposed to do?

SINTZOL Isn't there anything else to do?

YAKOV I feel a revul ion an unconquerable revulsion for busi ness and business matters You see, I belong to the third category

SINTZOY To what?

1 1KOV The third category People are divided into three categories the first cone is of people who work all their lives the second of people who accumulate mone, the third of those who don t want to earn their bread because there s no sense in it, and who can't accumi late money because that a stupid and—well somehow it doe not seem right. So that a me—the third category. To this eategory belong all the lazy people the tramps monks begover, and other paras tes of this world

603 ENEMIES

NABYA Its boring to listen to you uncle And you're not at all like that You're simply kind and soft hearted

YAKOV In other words good for nothing I realized that when I was still in school People get into these three categories before they even grow up

TATYANA Nadya was right when she said you were bonne Yakos YAKOV I agree Matter Nikolaevich do you think that life has a face?

SINTZOV Maybe

YAKOV It has And its face is always young Not long ago life looked at me indifferently but now it looks at me sternly and keeps asking Who are you? Where are you going? (He seems to be frightened by something and when he tries to smile his teeth clatter and his face is distorted into a pitiful grimace !

TATYANA Oh drop it Yakov Here comes the pro ecutor

I shouldn't like you to say such things in front of him

YAKOV All right

NADYA (soltly) Everybody's expecting comething and is afraid Why won t they let me make friends with the workers? That's stupid MINOLAI (coming up) Could I have a glass of tea?

TATVANA OF COURSE

(For a few seconds everyone sits in silence MAOLAI is standing stirring his tea)

NADYA I should like to know why the workers don't trust uncle and in general

MINULAI (sullenly) They only trust those who make speeches on the theme. Workers of the World Unite! They trust them all right

NADYA (quietly and with a shrug of her shoulders) Whenever I hear these words this world wide of allenge it seems to me that people I ke us are superfluous

MINGLAI (aroused) Yes of course! Every cultured person should feel like that and then Im sure another challenge would soon be heard Cultured People of the World Unite! It's high time to cry that High time! The barbarians are coming to trample in the dust the fruits of thousands of years of evidention. They are coming ampelled by their greed?

YAKOV They wear their souls in their bellies in their empty bel her and that's a picture to make your tongue hang out

#### (Pours himself a glass of beer)

NIKOLAI The mob is coming impelled by greed, enapped intounity by their one desire—to guzzle!

TATYANA (pensively) The mob Everywhere the mob In the

theatres In the churches

NIKOLAI What can these people contribute? Nothing but destruction And note that the destruction will be more fearful here, among us, than anywhere else

TATYANA It always seems strange to me when I hear them refer to the workers as advanced people. That s far from my understanding of them

NILOLAI And you Mr Sintzov? Of course you don't agree with us?

SINTZOV (calmly) No I don't

NADYA Aunt Tanya do you remember what the old man said about the kopeck? It was so very simple.

NKOLAI Why don't you agree with us, Mr Sintzov?

SUSTEON Because I think differently

VIKOLAI A most reasonable answer But maybe you would share your views with us?

SINTZOV No, I don't care to

NIKOLAI I most sincerely regret it I am only consoled by the hope that when we next meet, your attitude will have changed Yakor Izanovich, if it is not asking too much, I should like you to accompany me Vy nerves are shot to pieces

YAKOV (rising with difficulty) With pleasure with pleasure.

#### (Exit)

TATYANA That prosecutor is a horrid person. It's always hard for me to agree with him.

RADTA (rinng) Then why do you agree with him? SINTZOV (laughing) Yes, why Tatyana Pavlovna? TATYANA Because I feel the same way

60a

Could you

SINTZON (to Tatyana) You think as he does, but you feel differ ently You want to understand, but he doesn't care about that doesn't have to understand!

TATYANA I suppose he's very cruel

SINTZOV Yes he is In the city he handles the political cases and his attitude towards those who are arrested is discusting

TATYANA Incidentally he wrote down something about you in his Jandstore

SINTZOV (with a smile) I don't doubt it He had a talk with

Pologi In general he's right on his toes Tatvana Pavlovna I have a request to make of you TATYANA I shall be glad to do anything possible

SINTZON Thank you Most likely the gendarmes have been called

TATYANA They have

SINTZON That means they will search the houses hide something for me? TATVANA Do you think they will search your house?

SINTZOV Certainly

- TATYANA And they may arrest you?

SINTZOV I don't think so What for? Because I make speeches? But Zakhar Ivanovich knows that in all my speeches I call the work ers to order

TATYANA And is there nothing in your past?

SENTZOV I have no past Will you help me? I wouldn't trouble you if I didn't think that the houses of all those who might hide these things will be searched tomorrow (Lauehs auietly)

TATYANA (embarrassed) I shall speak frankly My situation in this house does not allow me to use the room I have been given as though it were my own

SINTZOV In other words you cannot? Well then

TATYANA Please don't be offended with me

SINTZON Of course not. Your refusal is quite understandable . TATANA But wait I shall speak to Nadya

(Exit SINTZON drums with his fingers on the table as he watches her go away Careful steps are heard)

sintzov (soltly) Who's there?

CREKOV Its me Are you alone?

SINTZOV Yes but there are people walking about What's new at

the factory?

CREKOY (with a short laugh) You know that they agreed to find the one who did the shooting Now they're carrying on an investigation Some shout "it's the socialists who killed him!" In general the may turn of saving one 4 un has begun

SINTZOL Do you know-who?

CREKOY Akimov

SINTZOV Not really! Humph I didn't expect that He's such a nice sensible fellow

CRIKON He has a hot temper Wants to give himself up He has a wife and child with another coming I just spoke to Lershin He of course, talks non-sense save we ought to substitute some body less important for Akimos

SINTON Queer duck! But what a nurance it all is! (Panse)
Listen, Grekov you'll have to bury everything in the ground.

There's no other place to hide it.

OREKOV I found a place The telegraph operator agreed to take
everything But you better get away from here. Matver Nikolaevich

SINTZON No I'm not going anywhere

CREKOV They II arrest you
SINTZOV What of it? It will make a bad impression on the work
ers if I leave

GREKOV That's true enough But it's too bad for you

SINTZOY Nonsense It's Alamov that I feel sorry for CREKOY Ies, and there's nothing we can do to help Wants to give himself up Funny to see you in the role of guardian of the bosses' property

SINTZOV (smuling) Can't be helped I suppose my fellows are aleep?

CREACY To they we gotten together to talk things over It's a

SINTON Id be glad to go along with you but I have to wait. They'll probably arrest you too

CREKOL So we'll serve our sentence together I m off

FARMES 607

SINTZOV Good bye (Enter Tatyana) Don't bother Tatyana Pavlovna I ve arranged everything Good bye TATYANA I m awfully sorry

SINTZOV Good night

SIVIZOV Good night

(Exit TATYANA walks quietly up and down studying the toes of her shoes Enter YAKOV)

TAKOT Why don't you go to bed?

TATYANA I don't want to I m thinking of going away from here

PARON H m m m As for me there s nowhere for me to go 1 ve passed all the continents and islands TATIANA Its depressing here Everything keeps swaying until my

head gets dizzy I m forced to lie and I can t stand lying

YAKON Hm You can t stand lying Unfortunately for me Unfortunately

TATYANA (to herself) But just now—I hed Naturally Nadya would have agreed to hide those things But I have no right to start her along that road

14kor Wlat are you speaking about?

TATIANA 17 Authing in particular How strange it all is Only recently life was clear I knew what I wanted

YAKDY (queetly) Alas! Talented drunkard land ome loafers, and other members of the jolly professions have ceased to attract attention. As long as we stood beyond the hundrum of life people found us amusing. But the hundrum is becoming more and more dramatic Someone shouts. Hey you clowns and comedians! Off he stage! But the stage is your field. Tany.

TATVANA (unreasily) My field? Yes I once thought that I stood firmly on the stage and that there I could attain to great height (Forcefully and painfully) I feel unhappy and embarrassed before these people who watch me with cold vilent eyes which seem to say. We know all that It sold and borning I feel weak and do armed before them: I can t capture it em and rouse their emotions. I want to tremble with joy and fear I want to speak words full of fire, passion hate words sharp as a knife fiers as a torch. I want to pour them lavishly before people Let my and ence flare up, shout run away. But there are no such words I would stop them, and again toes them heautiful words like flowers, full of hope and

fore and joy! They wall weep and so would I I would weep such lovely tears' They would give me an ovation, drown me in flowers I ft me on their lands for a monent I should have held them in my p wer and that would have been a moment of life. All of life in that one moment! But there are no such living words

YALOL We all know how to live only for a moment.

TATYANA The best things in life occur only in a moment. How I should like to see people differer - more responser! And I fe different-less can A life in which art would be in I spensable-for everyone and always So that I would have a place in life . . (l'alor is gaing into the darkness with wide eyes) Why do you drink so much? You have killed yourself Orce you were hand-orie.

TAKOL Forget it.

TATYANA Can't you understand how hard it is for me?

Texov (with horror) No matter how drunk I am, I understand everything. Il at a my mufortune. My mind keeps going on and on with accursed persi tence. All the time. And all the time I see a leering face I road and unwashed, with enormous eves that keep asking "Well? Just that one word, "Well?"

PAULINA (running in) Tanya! Please come here, Tanya. It's

deepatra. She's lost her mind. She's insulting everybody ... May he you can calm her down TATYANA (miserably) Leave me alone with your squabbles Harry

and got ble each other up but don't keep running around under every body a feet.

PAULINA (startled) Tanya' What a the matter with you? What are you saying?

TATYAYA What do you need? What do you want?

PAULINA Just look at her Here she comes now ZALHAR (off stage) Be quiet, I beg you!

CLEOPETRA (also off s age) It's you who should be quiet in my . presence!

PALLINA Shell start shouting here with these marhiks around Its awful Tanya I beg you

ZAKHAR (entering) Listen Im afraid I'm going crazy

CLEOPATRA (following him) You can't run away from me I'll rmake you listen to me You played up to the workers because you needed their respect. You threw them a human life as you would

609 ENEMIES

toss a piece of meat to the dogs. You're a humanist at other people a expense, at the price of other people's blood!

ZALMAR What is she saying?

YAKOV (to Ta'yano) You'd better leave (Exit)

PAULINA Look here, my fine lady, we re decent people and we wont have a woman of your reputation shouting at us

ZALHAR (startled) Keep quiet, Paulina, for heaven's sake!

CLEOPATRA What makes you think you re decent people? Because you babble about politics? About the misery of the masses? About progress and humanity? Is that why?

TATYANA Cleopatra Petrovna! Enough of this!

CLEOPATRA I m not talking to you You don't belong here This is none of your business My husband was an honest person-frank and honest. He knew the common people better than you. He didn't go around babbling like you And you betrayed him You murdered him with your vicious stunidity

TATYANA (to Pauling and Zakhar) Go away, you two CLEOPATHA I ll go away myself You're loathesome to me Al! of you are loathesome! (Exit)

ZAKHAR There . a crazy woman for you!

PAULINA (tegriully) We must drop everything and go away To insult people like that!

ZALHAR What makes her like that? If she had loved her husband, or lived contentedly with him. But to have taken on at least two lovers a year and then to go around shouting like that

PAULENA We must sell the factory!

ZARHAR (in sexution) Nonsense sell it! That's not the thing We have to think things over, and think them over well I was just speaking to Nikolai Vassilievich when that woman tore in and inter rupted us

PAULINA Ile hates us-Nikolai Vassilievich He s mean

ZAKHAR (calming down) He's angered and shocked but he's a clever person and he has no reason for hating us There are very practical considerations binding him with us since the death of Mikhail

PAULINA I m afraid of him, and I don't trust him He ll fool you ZAKHAR Oh Paulina that's all nonsense He has very good ves he has The fact of the matter is that I really did tudgment

assume a dubious position in my relations with the workers. I must confess that. When I spoke to them that even ng-oh, Paulina, those peop e are too hos ile!

PAULINA I told you so That's just what I said. They'll always be our enemies! (Taiyara laughs quetly and goes out Paulina looks a her and purposely raises her voice as she continues.) Everyone is our erems! They all envy us, and that's wly they re all against me

ZARHAR (welking quickly up and down) Yes You're partly right of course Aikolai Vas il evich sava it isn't a strugele between the clases but a struggle be ween the races-black and white Of course the a putting it a bit crudely It's an exaggeration. . Put if you stop to think that we are cultured people, that it is we who have created scenre and art and so forth-equality, physiclogical equality h'er well all right But first let them become human, let them become civilized, and then we shall speak about equality

PALLINA (alert) This is some hing new for you . .

The important thing is that we must learn to understand ourselves.

PALLINA (taking hira by the arr.) You're too softheatted, my dear That's what makes it so hard for you

ZAKHAR We know very he le and are of en surprued Take that Sintrov, for example He surprued me and made me like hum-such a simple person with such clear logic behind his ideas. It turns out that he's a socialist and that's where he gets he logic and sim-

PAULINA Oh yes. He attracts attention all right Such an unplease

ant face! But you need some rest. Don't you think we better go?

ZAKHAR (following her) And then there's another worker—

Grekov An insolent fellow Nikolai Vasulievich and I were just recalling his speech. He's no more than a boy, but he speaks with

(They go out. Silence A song is heard off stage, then solveouces Enter vacours levsing and mantzor, a young chap who frequerily losses back his head His face is round and good natured The three of them stop under the trees)

LEVSHIN (quietly and secreticely) Its for the common cause, Pashok

RYABTZOV I know .

LENGIN For the common cause, the human cause There's a high price on every great soul these days brother The people are pulling themselves up with their minds They re histening and reading and thinking And those of them who have come to understand a thing or two are pixeless.

YACODIN That's true Pashok

RYABTZOV I know it What's the idea? Ill do it

LEVSHIV You mustn't do anything just for the fun of it You've got to understand why You're young and this means penal "ervilude RYABTZOV That's all right I'll escape

YAGODIN Maybe it won't mean that You're too young to be sentenced to penal servitude Pashok

LEVSUIN Let's call it that The worse we make it the better If a fellow's willing to suffer the worst that means he s made up his mind once and for all

RYABITZOV I've made up my mind YACODIN Don't hurry Think it over

RYABIZOV What's there to think over? He's been killed, so some body's got to answer for it

LEISHIN That's right Somebody's got to And if one person don't give liumelf up, then many will be called to account They it call our best people to account Pashok those who are more valuable to the cau e than you are Pashok

RYABITZOI I'm not saying anything I may be young but I under stand. We have to keep a strong grip on each other like the links of a chain.

LEVSHIN (sighing) That's right

YACODIN (smiling) We'll join hands, encircle them close in tight,

and there you are!

RYABTZON All right I we decided I have no one depending on me, so I'm the one to go Only it's too bad that for such rotten

blood

LEVSHIV Not for that blood but for the sake of your comrades

RYABTZOV Yes, but I mean he was hateful as mean as they

come,

LEVSHIN He got killed because he was mean Good people die a natural death. They re not in anybody's way

RYABTZOV Well is that all?

YACODIN That sal Pashok So you II tell them tomorrow morning? RYABTZOL Why wait until tomorrow?

LEVSHIN No you better wait until tomorrow The night a as good a counsellor as a mother

RYABTZOV Ju t as you say May I go now?

LEVSHIN God be with you! YACODIN Go ahead brotler Be firm

(RYABTZOV goes out unhurriedly YAGODIN regards the stick he is turning in lis hands LEVSHIN stares at the sky)

LEVSHIN (quietly) A lot of fine people growing up these days. Timofei

YACODIN Good weather good crops

LEVENIN If things go on this way, we'll probably pull ourselves out of this mess

NACODIN (unhappuly) Too bad about the lad LEVSHIN (quietly) Yes it's too bad I pity him Here go to jail And for a nasty business Only one consola ion-he did it

for his comrades. YACODIN Ye-es

LEVSHIN But you better hold your tongue Tchk! Tchk! Why did Andres have to go and pull that trigger? What good 1- a killing? No good at all kill one dog and the boss buys another, and there's an end to the tale

YACODIN (sadly) How many of our people are sacrificed! LEVSHIN Come on sentry! We ve got to guard the bosses' property!

(They go off ) Oh Lord -

YACODIN What s the matter?

LEVSHIN It's a hard life! If only we could untangle it faster!

#### Аст III

(A large room in the BARDIN home In the back wall are four vindous and a door opening onto a poroth Through the glass undous can be seen soldiers, gendarmes, and a group of workers, among whom are LEVSHIN and GREKOV The room seems to be unmbabled the lulle furniture at contains consuits of worn, odd pieces, the wall paper is peeling off a large table has been placed to the right When the curtain ruce, KON is anguly placing chairs about this table and AGRAFENA is sweeping the floor There are large, doubte doors in both the left and right walls)

AGRAFENG. Well you needn't get angry with me!

KON I'm not angry They can all go to the devil for all I care.

Thank goodness I'll be dying soon. My heart's running down already

ACRIFERI We'll all be dying so you needn't bosst about it Nov I'm fed up diagusted with everything When you's e reached the age of sixty five, you're not equal to their filth any more Lake trying to crack walnuts with toothless gums "Imagine rounding up all these people and deneching them out there in the rain!"

(CAPTAIN BOBOYEDOV and NIKOLAI enter through the doors to the left)

EOBOYEDOV (happil) So this will be the courtroom? Splendid!

I suppose you are acting in a professional capacity?

NINOLAT YES Kon, call the Corporal!

BODOYEDOY Now here's how we il serve up this dish in the centre

NIKOLAI SINTZOV

BOBOYEDOV Sinizos very touching And all around him the united workers of the world, eh? That if he a sight to warm the heart! The owner of this place is a very charming person very I had quite

a different impression of him. I know his a ster in law from the theatre in Voronezh Wonderful actress. (Arach enters from the porch) Well Lyach?

KVACH Everyone's been searched, Your Honour ECECYEDON Well and what did you find?

KVACH We didn't find anything. Allow me to report that the police inspector is in such a hurry that he isn't sufficiently thorough, Your Honour

BOROYEDOV Might have expected it The police are always like that Did you find anything on those who have been arrested?

KVACH We found things behind the icons in Levshin's place.

BOBOYEDOV Bring everything to my room

KYACH Yes Your Honour That young gendarme, Your Honour who just came from the dragoons

ECECYEDOS What about him?

AVACH He isn't thorough either

Voronezh Theatre?

BOBOVEDOV Well you'll have to see to that yourself Be off with you now (Arach leaves ) He's a queer bird, that Kvach. Not much to look at, and seems a bt stupid but he's got a nose like a blood houndt

NIKOLAI I advise you to pay special attention to that clerk-Bogdan Denissovich

BOROYEDOV Oh, yes indeed. We'll make it hot for him, all right.

NIKOLAI Im not speaking of Sintzov, but of Pologi It seems to me that he can be of use to us

ECHOYEDOV Oh that fellow we were talking to? Yes, of course We'll draw him into it

## (NIKOLAI goes to the table and carefully arranges some documents \

CLEOPATRA (at the door to the right) Captain, would you care for a glass of tea?

BOBOYEDOV Yes thank you If it isn't too much trouble Beauti ful country here, a lovely place And it turns out that I am acquainted with Madame Lugovoi Didu't she used to act in the CLEOPATRA It seems so Your searches?

Did you find anything when you made

BODOVEDOV (graceously) Everything We found everything Don't worry, you can be sure that we will always find things Even if there's nothing to find we'll find it

CLEOPATRA My late husband did not take these leaflets seriously. He always said that papers didn't make a revolution

BOBOVEDOV II m That of course is not entirely correct

CLEOPATRA He claimed that leaflets were exerct orders issued to fools by ideas

BOBOYEDO: (laighing) Very elever—though also incorrect CLEOPATRA And now you see they have advanced from issuing

papers to taking action

BOBOYEDOV You can rest assured that they will be punished

SEVERELY—most severely
CLEOPATRA That's a great comfort As soon as you came I felt
relieved.

BODOYEDOV It's our job to keep people feeling cheerful

CLEOPATRA I can't tell you what a pleasure it is to find a wholesome satisfied person. They have become a rasity these days.

BOBOYEDOV Oh, in our corps of the gendarmes, the men are all hand picked!

CLEOPATRA Let's go to the table

BOBOTEDOV (going) With pleasure! H'm, perhaps you can tell me where Madame Lugovoi will be acting this season? CLEOPATRA No. I don't know

.-.

(Enter TATYANA and NADYA from the porch)

NADYA (agitated) Did you notice how that old man Levshin looked at us?

TATTANA Yes

NADYA I don't know comehow it all seems so dreadful . . 20 shameful Nikola; Vassilievich why must vou do it? Why were these people arrested?

NIKOLA (dryly) There were more than sufficient grounds for

NIKOLAI (dryly) There were more than sulficient grounds for their arrest And I must request you not to use the porch as long as those NADYA Oh we won't!

TATYANA (looling at Aikolai) Has Sintzov also been arrested? NIKOLAI Sintzov has also been arrested

NADYA (ualking about the room) Seventeen people! Their wives are standing at the gates crying and the soldiers shove them about and laugh at them. Tell the soldiers that they should at least behave themselves decently

VILOLAI That's none of my business. Lieutenant Strepetov is in charge of the soldiers

NADYA I'll go and ask him

(Goes out right TATYANA smiles and crosses to table)

TATYANA Listen you graveyard of laws as the General calls you

NIKOLAI I don't find that the General is particularly wilty I shouldn't repeat his jokes

TATYANA Oh no I made a mistake A coffin of laws-that's what he calls you. Don't you like it?

NIKOLAI It's just that I m not in a mood for joking TATYANA You mean you're such a serious person?

NILOLAI Let me remind you that they killed my brother yesterday TATYANA What's that to you?

NIKOLAI I beg your pardon but

TATYANA (smiling) Don't pretend You aren't sorry for your You never feel sorry for anybody . like me, for example Death-that 18, a sudden death, has a bad effect on anybody But I assure you that not for one moment have you felt genuinely, humanly sorry for your brother It isn't in you

NIKOLAI (constrained) This is interesting What are you get ting at?

TATYANA Haven't you observed that you and I are kindred spirits? No? That's a pity I m an actress—a cold blooded creature. possessed of one desire—to play a good role You too are hard hearted, and anxious to play a good role Tell me the truth, do you really want to be a prosecutor?

MIROLAI (quetly) I want you to stop this

TATYANA (laughing, after a brief pause) Im a bad diplomat I eame to you with the purpose of I intended to be pleasant and charming But as soon as I am you I began to be insuling You always make me want to hurt you whether you're taking a walk or having a rest, talking or silently passing judgment on people But I intended to ask you

MIKOLAI (uith a short laugh) I can guess what

TATYANA Perhaps But I suppose it's already too late?

MIROLAI Whenever you asked it would be too late M Sintzov is too deeply entangled

TATYANA I think it gives you a certain satisfaction to tell me that, doesn't it?

NIKOLAI I don't conceal it

TATYANA (sighting) That just shows how much we resemble each other I too am very petty and mean Tell me—is Sintrov completely in your power I mean particularly in yours?

NIKOLAL OF course.

TATYANA And if I should ask you to leave him alone?

NIKOLAI Nothing would come of it

TATYANA Even if I asked you very earnestly?

NIKOLAI It would make no difference. You amaze me

TATTANA Really? Why?

NIKOLAY You are a heathful woman who undoubtedly has an original mind You are a personality There are innumerable chances for you to secure an easy luxurious life and yet you interest yourself in this nobody Eccentricity is a d-sease and any cultivated person would feel indignant at your conduct. No one who admires women and prizes beauty could forgive you for it.

TATAYAN (looking at him curnously) So that's the judgment you

pass on me! Alas! And Sintzov?

NIKOLAI Tonight that gentleman goes to jail

TATTANA Is that final?

VIKOLAI 1es

TATTANA With no concessions as a favour to a lady? I don't believe it! If I wanted it badly enough, you would release Sintzov MKOLAI (thickly) Try wanting it badly—just try

TATYANA I can't I don't know how But tell me the truthit shouldn't be so hard to tell the truth once in your life-would you
release him?

SIKOLAI (after a pouse) I don't know

TATYANA I know! (A pause a sigh) What rotters we both arel

NIKOLAI However, there are things which are unforgivable even

in a woman

TATYANA (carelessly) Oh what of it? We're alone ... No one can bear us I have a right to tell you and myself that we're both

NIKOLAI Please I don't want to hear any more . .

TATYANA (calm's and persistently) The fact remains that you place a lower price on your principles than on the kiss of a woman NIKOLAI I have already said that I don't care to listen to you. TATYANA (culmly) Then go away I'm sure I m not keeping you

(He goes out auckly TATYANA wraps herself in her shawl stands in the middle of the room and looks out on the porch NADYA and the LIEUTENANT enter right )

LIEUTENANT I give you my word that a soldier would never insult a woman For him a woman is sacred

NADYA We I you II see

LIEUTENANT That is impossible Only in the army has a chivalrous attitude to women been preserved.

(They cross over to door at left Enter PAULINA, ZAKHAR and TAKOV I

ZAKHAR You see, Yakov

PAULINA But how could it be otherwise?

ZAKHAR We are up against reality, inevitability TATYANA What are you talking about?

YAKOV They are singing a dirge to me

PAULIVA So amazingly unfeeling! Everyone is blaming us even Yakov Ivanovich, who is always so meek As though it were our fault that the soldiers came! And nobody invited the gendarmes either They always come of themselves

ZAKHAR Blaming me for these arrests

TAITOV I'm not blaming you.

EARTIAN Not in so many words but I feel

619

TAROV (to Tatyana) I was sitting there when he came up and said 'Well brother' and I answered 'Rotten brother' That's all ZARHAR But can't you understand that to preach socialism in the

form it is presented here would be impossible anywhere else? It simply couldn't happen?

PAULING Everyone should be interested in politics but a hat has

PAULINA Everyone should be interested in politics but what has socialism to do with politics? That's what Zakhar says and he s r glt 14A0v (sullenly) What kind of social st is old man Levshin?

He's surply delutions what kind of social et is old man Levelin
He's surply delution of the form sheer exhaustion

ZALHAR Ti ey re all delirious

PAULIYA You must have some pity gentlemen We have gone through so much!

ZARHAR Do you think I don't mind having my house turned into a law court? It's all the fault of Nikolai Vasailierich but you can't

argue with him after such a drama
CLEGGATRA (entering quickly) Have you heard? The murdeter has been found
They're bring ng him l'ere

YALOV (mumbl ng) Oh, for goodness' sake

TATYANA Who is it?

CLEDPATHA Some young boy and I m glad A Perhaps that doesn't sound very humane but I m glad And iI he's n't a boy I d have them give him a good il ra'hing every day uniti the trial Where is Nikolai Vassilievich? Have you seen him? (Goes to door left irthre she is met by II o General)

GENERAL (sullenly) Here you are standing around like a bunch of wet here

ZAKHAR Its very unpleasant uncle.

GENERAL The gendarmes? Yes that Captain's a nervy chap I'd like to play a trick on him Are tl ey spending the night bere?

PAULINA I don't think so Why should they?

CEMERAL. Too bad! If they stayed I d see that he got a pa l of cold water dumped over h m when he crawled into bed That's the way I had faint heartle Ladets trated in my corps. Nothing funnier than to see somebody all wet and naked hopping around and shouting

CLEOPATRA (stand ne in the doorway) Heaven only knows why you should say such a thing General The Captain is a very respect able person and extremely energetic As soon as he arrived he began rounding up the offenders That should be appreciated

CENERAL II'm For her any m n with big moustachies is respectable. But people should know the r place. That s the thing That's the secret of respectably (Goes to door left.) Hey Kon!

PAULINA (quietly) You'd think she ran everything around here

In t see how alle behaves! So rude and impolite!

ZAKHAR II only they d hurry and get it over with! How I long for peace and quet!

NADYA (runn ng in) Aunt Tanya, that Lieutenant is simply stup d<sup>1</sup> I think le beats lis soldiers the way he goes around yell ng and making such a vful faces They certa nly ought to allow those who have been arreated to see their wives unce. Five of those men are marr ed. You go out and tell that gendarme he s the one in clarge.

ZAKHAR But you eee, Nadya

NADYA I see that you're not moving Go on Go out and tell They re cry ng Go on I tell you

ZAKITAR (leat ng) Im alrad it wont do any good.

PALLINA You're always up elling everybody Nadya.

NADYA. It a you that a shows up ett no everybody

PALLINA La? In t think what.

NADYA (ag tated) All of us—you and me and uncle. Its us who keep upsetting people We don't do anything but its because of us that the solders and the gendarmes have come and all this bus ness has started And those people have been arrested, and the women are crying all because of us!

TATYANA Come here, Nadya.

NADYA (going up to her) Well, here I am. What do you want?

TATTANA St down and calm yourself You don't understand anyth ng and there's noth ng you can do

NADYA You see you don't even have anything to say I don't want to calm down I dont want to

PAULINA Your poor mother vas right when she said you were a difficult child.

NADYA Yes, she was right She earned the bread she ate, but you-what do you do? Whose bread do you eat?

PAULINA There she goes aga n' I mu t a k you to change your tone, Nadezhda How dare you shout at your elders?

ENEMIES 621

NADYA: You're not my elders What kind of elders are you? You're simply old, that's all,

PAULINA: Tanya, it's all your influence, and you ought to tell her that she's just a stupid little girl....

TATYANA Do you hear? You're a stupid little girl (Pats her on the shoulder)

NADYA: And there's nothing elve you can say? Nothing! You can't even defend yourself.... Such people! You really are good for nothing, not even here in your own home. Simply good for nothing

PAULINA (sererely): Do you understand what you're saying?
NADNA: All these people have come here—gendames, soldiers, fools with long moustackes and all they do is give orders, drink ten, hang their swords, clink their spurs, go around laughing ... and grabbing people up, shouting at them, threstening them, making the women cry.... And you? What good are you here? They've shoved you off in the corner....

PAULINA: Can't you understand that you're talking nonsense? These people have come to protect us.

NADYA (bitterly). Oh, Aunt Paulina! Soldiers can't protect anybody from studidity!

PAULINA (indignant): Wha at?

NADYA (tiretching out her arms): Don't be angry. That refers to everybody. (Paulina quackly goos out.) Oh dear, she's run away. She'il tell uncle that I'm rude and unmanageable and uncle will read me auch a long lecture that even the flies will drop dead of horedom.

TATANA (thoughtfully): How you are ever going to live in this world I can't imagine!

NADYA (gesturing undely unth her arms): Not like this! I wouldn't live like this for anything! I don't know what I am going to do ... but I won't do anything the way you do it. Just now I passed the porch with that officer, and there was Grekov watching us, smoking, and his eyes were laughing And yet he knows that they are sending him to Jul. Don't you see? Those who live the way they want to live aren't afraid of anything They're always cheerful I'm ashamed to look at Levshin and Grekov. I don't know the others, but those two .. I'll never forget them Oh, here comes that idiot with the moustacke. O Go oh!

BOBOYEDOV (entering) How terrifying! Who is it you're trying to scare?

NADYA I m afraid of you Will you let the women go to their husbands?

BOBOYEDOV No I vont. I m-a villa n' NADYA Naturally once you're a gendarme Why don't you want

to let the women go to their his bands?

BOBOYEDOV (politely) For the present that is impossible Later when the men are led away I shall allow them to say good bye.

NADYA But why is it imposible? It all depends upon you doesn t it?

BOBOYEDOV Upon me that is upon the law

NADYA Oh, what has the law to do with it? Let them go I beg vou to

BOBOYEDOV What do you mean-what has the law to do with it? You too are defying the law? Now now!

NADYA Don't talk to me like that, I'm not a child BOROYEDOV I don't believe it. Only children and revolutionaries

defy the law

NADYA Then I m a revolutionary

DODOYEDOV (laughing) Oho! So it's up to me to put you in jail arred you and put you in tail! NADYA (unhapp ly) Don't make a toke of it Let them go

BOBOYEDOV I cannot Its the law

NADYA The crazy law

BOBOYEDOV (seriously) H'm You shouldn't say that If as you claim, you are not a child you must realize that laws are made by those in power and without them there could be no state.

NADYA (hotly) Laws, power the state But for goodness' sake, weren t all these things created for the sake of the people?

BODOYEDON Hm of course That is fir t of all for the sake of order

NADYA Then none of them are any good of they only make people ery We don't need your power and the state if if ey make people cry! The state! How stup d! What do I want 1 : h it? (Goes to the door ) The sate! Why do people rave about things they don't know anything about?

BODOYEDON (to Tatyana) A most unusual young lady But with dangerous tendencies in her thinking Her uncle, it seems, is a man of liberal views Am I correct?

TATTANA You should know better than I I don't know what is treant by liberal views

DOMOYEDO: What do you mean? Everybody knows that Contempt for those in power—that is what liberalism is But the fact is I base seen you in Voroneith Madame Lugooo les indeed I was enchanted by your extraordinary acting Sumply superb! You may even have noticed me—I always sat along-ude of the Vice-Governor At that time I was an Adultant in the local administration!

TATYANA No I don't remember Perhaps There are gendarmes in every city. I believe

DODOLDON Oh yes indeed In every city without exception? And let me tell you that it is us, the off calls who are the true lovers of act. Well, maybe the merchants oo Take, for example, contributions to buying a gift for a favourite actress on the occasion of her benefit performance. You'll find the names of all the officers from the gendammerie on every list. That is so to say, a tradition with us May I ask where you intend to act during the coming season?

TATYLY I haven't yet decided Naturally in a city where there are sure to be true lovers of art That, I think, is unavoidable nonversor (missing the point). Oh yes indeed You'll find them in every city After all, people are becoming more cultivated.

AVICE (from the porch) Your Excellency! Here they come with that fellow—the one who did the shooting! Where shall they bring him?

ponotenor In here Bring them all in here Call the proceed tor (To Tatyana.) I beg your pardon, but I must tend to business for a little while

TATYANA Are you going to examine them?

nonotenot (pol tely) Just a wee bit Quite superficially—only to make their acquaintance A sort of roll-call, so to speak.

make their acquaintance A sort of ro

nonovernov II m In general that isn't usual in political cases. But since this is a criminal case, and we are not on our own premises and I should like to allord you this pleasure.

TATYANA No one will see me I shall watch from over here

BOROTEDOV Excellent! I am happy to be able to repay you in some measure for the delight your acting has afforded me I must 12 t go and fetch certain papers

(He goes out From the porch enter two middle-aged workers leading RYABTZON by the arm Alongside of thers walks KOY stealing glances into the prisoner's face They are followed by LEVSHIN YACOPIN CPEROV and several other workers

Condormer )

RYADTZOV (angrily) What did you tie my hands for? Unite them? Came ant

Why should you offend him?

LEVSHIN Unite his hands, fellows VACOUS He won I run away

ONE OF THE WORLES We se supposed to The law demands that we tie his hands.

PYARTZOV I won t have it! Urtie them!

ANOTHER WORKER (to Acach) May we sit? The fellow is quet enough We can I make out how he could have been the one.

AVACH All right Go shead and unite them

KOY (suddenly) You've got the wrong fellow! This one was on the river when the shooting took place. I saw him and so did the General! (To RyabLov ) Speak up you fool Go shead and tell What are you silent about? them it wasn't you

RYABTZOV (firmly) It was so me! LEVSHIN I guess he knows best, soldier

RYABIZOV It was me

KON (shouting) You're lying! Troublemaker! (Enter Boboyedov and Ailolas Skrobotov) When that happened you were rowing on the river and singing Can you deny it?

PYABITOV (calmly) That was later

ECHOYEDOV TI IS one? KVACH Yes Your Honour

KOY No. not him.

BOBOYEDOV What? Kvach, take out the old man. How did that old man get in here?

KVACH He's attendant to the General, Your Honour

NIKOLAI (scrutinizing Ryabizov) Just a minute, Bogdan Denissovich. Leave h m alone Kvach

KON Keep your hands off I m a soldier my elf

BOBOYEDOV Enough, Kyach!

NIKOLAI (to Ryabt ov) Are you the one who killed my brother? RYABTZOV Yes I am

NIKOLAI Why did you do it?

PLABIZOL He treated us had

NIKOLAI Whats your name? RYABIZON Pavel Ryabizov

NIKOLAI I see What is it you were saving Kon?

LOV (greatly disturbed) He didn't kill him! He was on the river when that happened! I'm ready to swear to it The General and I both saw him The General even said Wouldn't it be nice if we could upset his boat and give him a ducking? That's what he said. Do you hear me you whipper snapper? What is it you're up to?

NIKOLAI Why are you so sure that he was on the river just at the time of the murder, Lon?

NON It's a good hour's walk from the factory to the place where he was

RVARTZOV I ran

KON He was rowing a boat and singing You don't sing when you've just killed a man

NIKOLAI (to Ryabt ov) Do you realize that the law is very se vere towards anyone giving false evidence and attempting to shield a criminal? Do you realize that?

RYABIZOV I don't care

MKOLAI Very well So you are the one who killed the director?

RYARTZOV Yes, I am

BOBOYEDOV What a little brute? KON Hes lying!

LEVSHIN You don't belong here, soldier! NIKOLAI What's that?

LEASHIN I say he doesn't belong here and keeps interfering NIKOLAI What makes you think you belong here? Perhaps you re

implicated in the murder? LEYSHIN (loughs) Me? Once I killed a rabbit with a stick and couldn't get over it for a week

40~83)

CREAGO Its me Are you alone?

SINTZON Yes, but there are people walking about. What's new at the factory?

CREKON (with a short laugh) You know that they agreed to find the one who did the shooting Now they re carrying on an investigation. Some shout "It at he socialists who killed him!" In general, the

no ty tune of saving one s skin has begun

GREKOL Akimov

SINTEON Not really! Humph I didn't expect that He's such a nice sensible fellow

CRYKON He has a hot temper Wants to give himself up He has a wife and child with another coming I just spoke to Levshin He of course talks non-sense body less important for Akimos

SINTZON Queer duck! But what a nuisance it all is! (I ause) Listen Grekon you'll have to lury everything in the ground. There's no other place to hide it.

CREKOV I found a place The telegraph operator agreed to take everything But you better get away from here Matter Vikolaevich

SINTZON No I'm not going anywhere.

GREKOV They'll arrest you

SINTZOV What of it? It will make a lad impression on the workers if I leave

CREKOV That's true enough But it's too bad for you

SINTZOV Nonsense It's Akimov that I feel sorry for

CREKOV les, and there's nothing we can do to help Wants to give himself up Funny to see you in the role of guardian of the bosses' property

SINTZON (smuling) Can't be helped I suppose my fellows are a leep?

CREKON No they we gotten together to talk things over It's a grand night

SINTZON Id be glad to go along with you but I have to wat They II probably arrest you too

CREAGE So well serve our sentence together Im off

+07 EXEMILS

SINTZON Good bye (Enter Tatyana ) Don't bother Tatyana Pav lovna Ive arranged everything Good bye

TATVANA Im awfully sorry

SINTZON Good might

(Exit TATIANA walks quietly up and down studying the toes of her shoes Enter YAKOV)

MAN Why don't you go to bed?

TATYANA I don't want to I'm thinking of going away from here YAKOV H'm m m As for me there's nowhere for me to go I ve passed all the continents and islands

TATIANA It's depressing here Everything keeps swaying until my head gets dizzy I m forced to lie and I can't stand lying

TAKON Him You can't stand lying Unfortunately for me Unfor tunately

TATYANA (to herself) But just now-I hed Naturally Nadya would have agreed to hide those things But I have no right to start her along that road

NAKON What are you speaking about?

TATYANA 12 Nothing in particular How strange it all is Only recently life was clear, I knew what I wanted

YAKON (quietly) Alas! Talented drunkards, land ome loafers, and other members of the jolly professions have ceased to attract attention As long as we stood beyond the humdrum of life people found us amusing But the humdrum is becoming more and more dramatic Someone shouts Hey you clowns and comedians! Off he

stage! But the stage is your field, Tanva.

TATYANA (uneasily) M3 field? Yes I once thought that I stood firmly on the stage, and that there I could attain to great heights (Forcefully, and painfulls) I feel unhappy and embarrassed before these people who watch me with cold, silent eyes which seem to say, "We know all that It's old and borney I feel weak and disarmed I can t capture them and rouse their emotions I want to tremble with 10y and fear I want to speak words full of fire, words sharp as a knife fiery as a torch want to pour them lavishly before people Let my audience fiare up thout, run awa;

But there are no such words I would stop them and again toes them beautiful words, lke flowers full of hope and

love and joy! They would weep and so would I I would weep such lovely tears! They would give me an ovation drown me in flowers I ft me on their lands For a moment I slould have leld tlem in my power and that would have been a moment of life All of life in that one moment! But there are no such living words

YAKOL We all know how to live only for a moment.

TATYANA The best things in life occur only in a moment, How I should like to see people d flerent-more responsive! And life differ ent-less van \ life in which art would be in lepensable-for everyone and always So that I would I ave a place in life. (Yakov is equine into the darkness with wide eyes ) Why do you drink so much? You have killed yourself Once you were handsome.

YALOV Forget it

TATYANA Can't you understand how hard it is for me?

TAKOV (with horror) No matter how drunk I am, I understand everything That's my misfortune My mind keeps going on and on with accursed persistence. All the time. And all the time I see a leer n face broad and unwashed with enormous eyes that keep akn. Well? Jut that one word 'Well?"

PAULINA (running in) Tanya! Please come here Tanya. It's (leopatra Sles lot ler mind Shes insulting everybody

be you can calm her down TATYANA (miserably) Leave me alone with your squabbles Harry

and gobble each other up but don't keep running around under every body a feet

PAULINA (startled) Tanya! Wi at a the matter with you? What are you saying?

TATYANA What do you need? What do you want?

PAULINA Just look at her Here she comes now ZAKHAR (off stage) Be quiet, I beg you!

CLEOPATRA (also off stage) It's you who slould be quet in my presence\*

PILLING She ll start shouting here with these muzhiks around

ilts awful Tanya I beg you

ZAKIMR (entering) Listen

ZAKIMR (entering) Listen

CLEOPATRA (following him)

Thake you liten to me

You played up to the workers because you needed their respect You threw them a human life as you would

6.09 ENEMIES

tom a piece of meat to the logs. You're a humani t at other people's expense, at the price of other people's blood! ZAKHAR What is sle sayin"?

TAKOV (to Ta yana) You d better leave. (Exit)

PAULINA Look here my fine lady we're decent people and ve wont have a woman of your reputation shouting at us

ZALHAR (startled) keep quet, I sulma for heaven's sake!

CLEOPATRA What makes you think you re decent people? Because you habble about politics? About the misery of the ma ees? About progress and humanity? Is that wlv

TATYANA Cleopatra Petrovna! Enough of this

CLEOPATRA Im not talking to you You don't belong here This My hu hand was an honest person-frank is none of your business and honest He knew the common people better than you He didn't go around habbling like you. And you betrayed I m You murdered hun with your vicious stupidity

TATYANA (to Paulina and Zalhar) Go away you two

All CLEOPATRA Ill go away myself You re loathesome to me. of you are loathesome! (Exit)

ZAKHAR There - a crazy woman for you!

PAULINA (tearfully) We must drop everything and go away To meult people like that1

If she had loved her ZAKHAR What makes her like that? But to have taken on at husband or lived contente lly with him. least two lovers a year and then to go around shouting like that

PAULINA We must sell the factory!

cell it! That's not the thing ZAKHAR (in texation) Noncen e We have to think things over and think them over well I was just speaking to Aikolai Vassilievich when that woman tore in and inter rupted na

PAULINA He hates us-Nikolai Vassilievich. He s mean

ZAKHAR (calming down) He's angered and shocked, but he's a eleter person and he has no reason for hating us There are very Practical considerations binding him with us since the death of

Mkhail PAULINA Im afraid of him, and I don't trust him Hell fool you ZAKHAR Oh, Paulina that's all nonsense. He has very good yes he has The fact of the matter ; that I really did Judgment. 33 sar

assume a dubious position in my relations with the workers. I must coiless that When I spoke to them that even ng—oh, Paulina, those people are too hostile!

PALLINA I told you so That's just what I said They'll always be our enemies' (Tatyara laughs quettly and goes our Paalina looks at her and purposely raises her tonce as she conditract) Everyone is our enemy! They all enry us, and that's why theyre all against us

TAMIMA (walking quickly up and down) Yes lou're partly right of course Aikolas Vas il eich says it into a struggle between the races—black and white.

Of course, that's putting it a bit crudely. It's an exaggeration. But if you stop to think that we are cultured people, that it is we sho have created science and art and so forth—equality physiological equality. In well all right But first let them become human let them become civilized, and then we shall speak about equality.

PALLINA (alert) This is something new for you .

ZARHAR It's all schematic as yet I haven't thought it through. The important thing is that we must learn to understand ourselves

PAULINA (taking I im by the arm) You're too softhearted, my dear That's what makes it so hard for you

ZAKHAR We know very little and are often surprised. Take that Sintton for example He surprised me and made me like him-such a simple person with sach clear logic behind his ideas. It turns out that he's a socialist and that's where he gets his logic and simplerity

PAULINA Oh yes He attracts attention all right Such an unpleasant face! But you need some rest. Don't you think we better go?

ZAKHAR (following her) And then there's another worker-Grekov An insolent fellow Nikolai Vassilievich and I were just recalling his speech He's no more than a boy, but he speaks with such arrogance

(They go out. Silence A song is heard off stage then soft voices Enter Tacodin Levsing and Byantzo a young chap who frequently tosses back his head His face is round and good natured The three of them stop under the trees?)

LEVERIN (quietly and secreticely). It's for the common cause. Pashok.

RYABTZON: I know ...

LEVSHIN: For the common cause the human cause There's a high price on every great soul these days, brother The people are pulling themselves up with their runds. They re listening and reading and thinking. And those of them who have come to understand a thing or two are priceles. . .

vaconty: That's true, Pash &

RYABTZOV: I know it What a the idea? I'll do it

LEVSHIN: You mustn't do anything just for the fun of it. You've got to understand why houre young and this means penal servitude.

BYARTZON: That's all right I il escape

TACODIN: Maybe it went mean that You're too young to be

sertenced to penal servitude, Pashol. LEYSHIN: Let's call it that The worse we make it, the better. If a fellow's willing to saffer the worst, that means he's made up his

mird once and for all RYABIZOV: I've made up my mird.

YACODIN: Don't hurry Think it over .. BYARTZON . What's there to think over? He's been killed, so some-

body's got to arswer for it . .

LEVSHIN: That's 112ht. Somebody's got to And if one person don't give himself up, then many will be called to account. They'll call or r best people to account, Past ol, those who are more valuable to the cause than you are, Pashok.

EXACTION: I'm not saying anything I may be young, but I underl'and. We have to keep a strong grip on each other . . like ile links of a chain

YACODIN (smiling): We'll join hands, encircle them. close in tight,

BYABTZOV: All right I've decided I have no one depending on and there you are! me, so I'm the one to go Only it's too had that for such rotten

LEVERING: Not for that blood, but for the sake of your comrades blood.... RYABIZOV: Yes, but I mean he was hateful ... as mean as they come.

LEVERIN He got killed because he was mean Good people die a natural death They re not in anybody's way

RYABIZOV Well is that all?

TACODIN That s a | Pashok. So you'll tell them tomorrow morning?
RYANTON Why wait until tomorrow?

LEVSHIN to you better wait until tomorrow The night's as good a counsellor as a mother

RYABITZON Ju t as you say May I go now?

LEVSHIN God be with you!

YACODIN Go ahead, brotler Be firm

(RYABIZOV goes out unharriedly YAGODIN regards the stick be is turning in his hands LENSHIN stares at the sky)

LENSHIN (quietly) A lot of fine people growing up these days Timofes

YACODIN Good weather good crops

LEVSHIN If things go on this way we'll probably pull ourselves out of this mess

ut of this mess
YACODIN (unhappily) Too had about the lad

LENSHIN (quietly) Yes, it is too bad, I pith him Here off you go to jail And for a nasty business Only one consolation—he did it for his comrades.

YACODEN Ye-es

LESSIIN But you better hold your tongue Tchk! Tchk! Why did Andres have to go and pull that trigger? What good 1- a killing? No good at all kill one dog and the boss buys another, and theres an end to the tale

YACODIN (sadly) How many of our people are sacrificed!

LEVSHIN Come on sentry! We've got to guard the bosses' property!

(They go off) Oh Land -

YACODIN What's the matter?

LEVSHIN It's a hard life! If only we could untangle it faster!

(CURTAIN)

## ACT III

(A large room in the BARDIN tome In the back wall are four usudous and a door opening onto a porch. Through the glass windows can be seen soldiers gendarmes, and a group of workers, among whom are LEVSHIN and GREKOV The room seems to be unish bird the little furnitate it contains consis's of scorn, odd pieces, the stall paper as peeling off, A large table has been placed to the right When the curtain rices, KON is anguly placing chairs about this table and ACRAFENA is succepting the foor There are large, double doors in both the left and right wa'ls)

ACREPEA: Well you reedn't get angry with me! KOY: I'm not anary. They can all go to the devil for all I care... Thank goodness I'll be dying soon. . My heart's running down already ....

ACREFERE: We'll all be dring, so you needn't boart about it.

Kon: I'm fed up ... d «zus'ed with everything When you've reached the age of sixty-five, you're not equal to their fifth any more Like trying to crack walnuts with toothless gums. ... Imagine rounding up all these people and drenching them out there in the rain!

(CAPTAIN EUROTEDOV and NIKOLAI enter through the doors to the left )

BODOTEDOV (Lappily): So this will be the courtroom? Splendid I suppose you are acting in a professional capacity?

MINOLAL: Yes Kon, call the Corporal!

EDDOTFDOY: Now here's how we'll serve up this dish: in the centre that ... what's his rame?

BOBOYEDOV: Sintrol ... very touching. And all around him, the enlied workers of the world, et? That'll be a sight to warm the heart! The owner of this place is a very charming person very I had quite a different impression of him I know his seter in law from the theatre in Voronezh Wonderful actress (Kvach enters from the porch) Well Kvach?

KNACH Everyone's been searched Your Honour ROBOYFDOY Well and what did you find?

KVACH We didn't find anything Allow me to report that the police inspector is in such a hurry that he isn't sufficiently thorough, Your Honour

BOBOYEDOV Might have expected it The police are always like that Did you find anything on those who have been arrested?

KNACH We found things behind the icons in Levshin's place

BOBOYEDOV Bring everything to my room.

KVACH Yes Your Honour That young gendarme, Your Honour

who just came from the dragoons
BOBOYEDOV What about him?

EVACH He isn't thorough either

BOBOYEDOV Well you II have to see to that yourself Be off with you now (Kiach leases) Hes a queer bird that Kiach Not much to look at, and seems a bit stupid but he's got a nose like a blood hound!

NIKOLAI I advise you to pay special attention to that clerk, Bogdan Denissovich

NOBOYEDOV Oh yes indeed We'll make it hot for him all right

NIKOLAI I m not speaking of Sintzov but of Pologi It seems to me that he can be of use to us

BOROYEDOV Oh, that fellow we were talking to? Yes, of course. We'll draw him into it.

## (NIKOLAI goes to the table and carefully arranges some documents)

CLEOPATRA (at the door to the right) Captain would you care for a glass of tea?

BONOYEDOV Yes thank you If it isn't too much trouble Beauti ful country here, a lovely place And it turns out that I am acquainted with Madame Lugovoi Voronezh Theatre?

Did you find anything when you made CLEOPATRA It seems so your searches?

BOBOYEDOV (graciously) Everything We found everything Don t worry, you can be sure that we will always find things Even if theres nothing to find well find it

CLEOPATRA My late h shand d d not take these leaflets seriously He always said that papers d dnt make a revolution

BOBOTEDOV H m That of cour e 13 not entirely correct

CLEOPATRA He claimed that leaflets were secret orders issued to fools by idiots

BOBOYEDON (laughing) Very clever-though all o incorrect

CLEOPATRA And now you see they have advanced from assuing BOBOYEDOV You can rest assured that they will be punished papers to taking action

CLEOPATRA That's a great comfort. As soon as you came I felt severely-most severely

relieved DOBOYEDOV It's our job to keep people feeling cheerful

CLEOPATRA I can't tell you what a pleasure it is to find a whole some satisfied person. They have become a rarriy these days

BOBOVEDOV Oh, in our corps of the gendarmes the men are all hand picked!

BOBOYEDOV (going) With pleasure! H'm pethaps you can tell me where Madame Lugovor will be acting this season?

CLEOPATRA No, I don t know

# (Enter TATYANA and NADYA from the porch)

NADYA (agitated) Did you notice how that old man Levshin looked at us?

comehow it all seems co dreadful shameful N kolai Yassilievich why must you do at? Why were these TATYANA Yes

MKOLAI (dryly) There were more than sufficient grounds for And I must request you not to use the porch as long people arrested? their arrest as those .

NADYA Oh we won t'

TATYANA (looling at Vikolas) Has Sintzov also been arrested?

NADVA (walking about the room) Seventeen people! Their wives are standing at the gates crying and the soldiers shove them about and laugh at them. Tell the soldiers that they should at least behave themselves describ!

NIKOLAI That's none of my business. Lieutenant Strepetov is in charge of the soldiers

NADYA III go and ask him.

(Goes out right TATTANA smiles and crosses to table)

TATYANA Listen you graveyard of laws as the General calls you

NIKOLAI I don't find that the General is particularly withy I shouldn't repeat his jokes

TATYANA Oh no I made a mistake A coffin of laws—that's what he calls you Don't you like it?

NIKOLAI Its just that I m not in a mood for joking

TATYANA You mean you're such a serious person?

NIKOLAI Let me remind you that they killed my brother yesterday

NIKOLAI I beg your pardon, but.

TATANA (muling) Don't pretend You aren't sorry for your brother You rever feel sorry for anybody like me for example Death—that is a sudden death, has a bad effect or anybody But I assure you that not for one moment have you felt genuinely, humanly sorry for your brother I I sen't in you.

NIKOLAI (constrained) This is interesting What are you get ting at?

TATIANA Haven't you observed that you and I are kindred spirits No? That's a pit I im an actress—a cold blooded creature, possessed of one desire—to play a good role You too are hard hearted and anxious to play a good role Tell me the truth, do you really want to be a procedure?

NIKOLAI (quietly) I want you to stop this

TATYANA (laughing after a brief pause) I'm s had diplomat I came to you with the purpose of I intended to be pleasant and

charming But as soon as I saw you I began to be insuling You always make me want to hurt you whether you're taking a walk or having a rest talking or silently passing judgment on people But I intended to ask you

NIKOLAI (with a short laugh) I can guess what

TATYANA Perhaps But I suppose it's already too late?

NIKOLAI Whenever you asked it would be too late M Sintzov is too deeply entangled

TATYANA I think it gives you a certain sati faction to tell me that, doesn't st?

TATYANA (sighing) That just shows how much we recemble each other I too am very petty and mean Tell me-1s Sintzov completely in your power I mean particularly in yours?

TATYANA And if I should ask you to leave him alone?

MKOLAI Nothing would come of it

TATYANA Even if I asked you very earnestly?

NIKOLAI It would make no difference. You amaze me TATYANA Really? Why?

MIKOLAI You are a beautiful woman who undoubtedly has an original mind You are a personality There are innumerable chances for you to secure an easy luxurious life and yet you interest vourself in this nobody Eccentricity is a diease and any cult vated person would feel indignant at your conduct No one who admires women and prizes beauty could forgue you for it.

TATTANA (looking at him curiously) So that s the judgment you

pass on me! Alas! And Sintzov?

NIKOLAI Tonight that gentleman goes to jail TATYANA Is that final?

TATYANA With no concessions as a favour to a lady? I don't believe it If I wanted it badly enough, you would release Sintzor

VIKOLAI (thickly) Try wanting it badly-just try

TATYMA I can't I don't know how But tell me the trothit shouldn't be so hard to tell the truth once in your I fe-would you release him?

VIKOLAI (after a pause) I don't know

TATYANA 1 know! (A pause a sigh) What rotters we both

NIKOLAI However there are things which are unforgivable even

TATYANA (carelessly) Oh what of it? We re alone. No one can hear us I have a right to tell you and myself that we're both.

NIKOLAI Please I don't want to hear any more

TATYANA (calmly and persistently) The fact remains that you place a lower price on your principles than on the kis of a woman hikolai I have already said that I dont care to li ten to you TATYANA (calmly) Then go away Im sure Im not keeping you

(He goes out quielly TATYANA wraps herself in her shawl, stands in the middle of the room and looks out on the porch NADYA and the LIEUTENANT ener right)

LIEUTENANT I give you my word that a coldier would never insult a woman. For him a woman is sacred

NADYA We i you li see

LIEUTENANT That is impossible Only in the army has a chivalrous attitude to women been preserved.

(They cross over to door at left Enter PAULINA, ZAKHAR and YAKOV)

ZARHAR You see, Yakov
PAULINA But how could it be otherwise?

ZAKHAR We are up against reality, inevitability

YAKOV They are singing a dirge to me

PAULINA So amazingly unfeeling! Everyone is blaming us even laked Ivanovich, who is always so meck. As though it were our fault that the soldiers came! And nobody invited the gendarmes either They always come of themselves

ZAKHAR Blaming me for those arrests TAI-DV I'm not blaming you.

ZAKHAR Not in so many word but I feel

TAKOV (to Tatyana) I was sitting there when he came up and said, "Well, brother?" and I answered 'Rotten brother" That's all

ZAKHAR But can't you understand that to preach socialism in the form it is presented here would be impossible anywhere else? It simply couldn't happen!

PAULING Everyone should be interested in politics but what has socialism to do with politics? That's what Zakhar says and he's right NAKOV (sullenly) What kind of socialist is old man Levshin?

He's simply delitious from overs ork from sheer exhaustion ZAKIIAR They're all delirious

PAULINA You must have some pity gentlemen We have gone through so much! ZAKHAR Do you think I don't mind having my house turned into

a law court? It's all the fault of Nikolai Vas:ilievich but you can't argue with him after such a drama CLEOPATRA (entering quickly) Have you heard? The murderer

has been found They're bringing him here

YAKOV (mumbling) Oh, for goodness' sake

CLEOPATHA Some young boy and I m glad . Perhaps that doesn't sound very humane but I m glad And if he's just a boy I d have them give him a good thrashing every day until the trial . Where is Nikolai Vassilievich? . Have you seen him? (Goes to door lest, where she is met by the General)

GENERAL (sullenly) Here you are, standing around like a bunch of wet hens

GENERAL The gendames? Yes that Captain's a nerry chap I'd like to play a trick on him
PAULINA I don't think so . Why should they?

CEMERAL Too bad! If they stayed I d see that he got a pail of cold water dumped over him when he crawled into bed That's the way I had faint hearted cadets treated in my corps Nothing funnier than to see somebody all wet and naked hopping around and shonting

CLEOPATRA (standing in the doorway) Heaven only knows why you should say such a thing General The Captain is a very respect able person and extremely energetic As soon as he arrived he began rounding up the offenders That should be appreciated

GENERAL Him For her, any man with big moustachios is re-spectable flut people should know the r place That's the thing That's the secret of respectability (Goes to door left.) Hey, Loal PAULINA (quietly) You'd think she ran everything around here

Just see how she behaves! So rude and impolie!

ZAKHAR If only they'd hurry and get it over with! How I long for peace and quiet!

NADYA (running in) Aunt Tanya, that Lieutenant is simply s'upid' I think le bests his soldiers the way he goes around yelling and making such awful fares They certainly ought to allow those who have been arrested to see their wives, unc'e ... Five of those men are married hou so cut and tell that gendarme ... he's the one in charge.

ZAKHAR But you see, Nadys

NADYA I see that you're not moving Go on Go out and tell him They're crying Go on I tell you

ZAKHAR (learnes) I m afraid it won't do any good ....

PAULINA You're always uprelling everybody. Nadra. NADYA It s you that's always upsetting everybody PAULINA Us? Inst think what

KADYA (agitated) All of us-you and me and uncle ... It's us who keep upsetting people We don't do anything but it's because of us that the sol liers and the gendarmes have come and all this business has started And those people have been arrested, and the

women are crying all because of us?
TATYANA Come here, Nadya

NADYA (going up to her) Well, here I am ... What do you want?

TATTANA Sit down and calm yourself You don't understand

anything and there's nothing you can do.. . NADYA You see, you don't even have anything to say I don't want

to calm down I don't want to PAULINA Your poor mother was right when the said you were a

difficult child. NADYA Yes, she was right . She earned the bread she ate, but

you-what do you do? Whose bread do you eat?

PAULINA There she goes again! I must ask you to change your tone, Nadezhda How dare you shout at your elders?

BOBOYEDOV (entering) How terrifying! Who is it you're trying

to scare? NADYA I m afraid of you Will you let the women go to their busbards?

BOBOYEDON No I wont I m-a villain!

NADYA Naturally once you're a gendarme Why don't you want

to let the women go to their habands? BOBOYEDOV (politely) For the present that is impo sible Later when the men are led away I shall allow them to say good bye

NADYA But why is it impossible? It all depends upon you doesn t at?

BOROYEDON Upon me that is upon the law

NADYA Oh what has the law to do with it? Let them go I beg you to

EGEOTEDOV What do you mean-what has the law to do with it? You too are defung the law? Now now!

NADYA Don't talk to me like that. I'm not a child

BOBOVEDOV I don't bel eve it. Only children and revolutionaries defy the law

NADYA Then I m a revolut onary

ECECTEDOS (laughing) Oho! So it sup to me to put you in jail arrent you and put you in jail!

NADYA (unhapp ly) Don't make a toke of it Let them go

ECHOYEDOV I cannot. It s the law NADYA The crazy law

BOBOYEDOV (seriously) H'm You shouldn't say that If as you claim, you are not a child, you mult realize that lavs are made by those in power and without them there could be no state

NADYA (hotly) Laws, power the state But for goodness sake, werent all thee things created for the eake of the people?

BOROTEDOV Hm of course. That is first of all for the sake of order

RADYA Then none of them are any good, if they only make people ery We don't need your power and the ta e if they make people cry! The state! How stop d! What do I want wi hit? (Goes to the door ) The s ate! Why do people rave about thirgs they don t know anything about?

(Exit BOBOYEDOV is somewhat confor nded )

BOBOYEDOV (to Talyana) A most unusual young lady But with dangerous tendencies in her thinking. . Her uncle, it seems, is a man of liberal views. Am I correct?

TATYANA: You should know better than I I don't know what is meant by liberal views.

BOBOYEDOV: What do you mean? Everybody knows that Contempt for those in power-that's what liberalism is ... But the fact is, I have seen you in Voronezh Madame Lugovot Yes indeed, I was enchanted by your extraordinary acting Simply superb! You may even have noticed me-I always sat alone-ide of the Vice Governor At that time I was an Adjutant in the local administration!

TATYANA: No. I don't remember Perhaps There are gendarmes in every city, I believe.

DOBOVEDOV: Oh, yes indee! In every city without exception! And let me tell you that it's us the of cials, who are the true lovers of art. Well, maybe the merchants too Take, for example, contributions to buying a gift for a favourite actress on the occasion of her benefit performance ... you'll find the names of all the officers from the gendarmerie on every list That 14, 40 to say, a tradition with us. May I ask where you intend to act during the coming season?

TATYANA: I haven't yet decided ... Naturally in a city where there are sure to be true lovers of art. That, I think, is unavoidable. BODOYEDOY (missing the point): Oh, yes indeed You'll find them

in every city. After all, people are becoming more cultivated

AVACH (from the porch) Your Excellency! Here they come with that fellow-the one who did the shooting! Where shall they bring him?

BODOYEDOV: In here.... Bring them all in here Call the procecu tor. (To Tatyana.) I beg your pardon, but I must tend to business for a little while

TATYANA: Are you going to examine them?

BOROYEDOY (politely): Just a wee bit Quite superficially-only to make their acquaintance. . . A sort of roll call, so to speak.

DOBOYEDOV: H'm. ... In general, that ien't usual ... in political cases. But since this is a criminal case, and we are not on our own premises, and I should like to afford you this pleasure....

TATYANA No one will see me . I shall watch from over here

BOROTEDOV Excellent! I am happy to be able to repay you in some measure for the delight your acting has afforded me I must ut go and fetch certain papers

(He goes out From the porch enter two middle-aged workers leading RYARTZON by the arm Alongside of them walks KOY stealing glances into the prisoner's face. They are followed by LEVSHIN YAGODIN GREKOV and several other workers

### Gendarmes )

RYABITZOV (angrily) What did you tie my hands for? Un ie them! Come on!

LEVSHIN Unite his hand, fellows Why should you offend him? VACOUS He won't run away

ONE OF THE WORKERS We're uppo ed to The law demands that we be his hands.

EVARIZOV I v on t have it! Unite them!

ANOTHER WORKER (to Acach) May we, sir? The fellow is quiet We can t make out how he could have been the one.

AVACH All right Go ahead and untie them.

KON (suddenly) You've got the wrong fellow! This one was on the river when the shooting took place I saw him and so did the General' (To Ryabt.or ) Speak up you fool Go ahead and tell them it wasn't you What are you silent about?

nyastzov (fimily) It was so me!

LEVSHIN I guess he knows best, soldier RYABIZOV It was me

KON (shouting) You're ly ng! Troublemaker! (Enter Boboyedov and Aikolas Skrobotov) When that happened you were rowing on the river and singing Can you deny it?

RYABIZOV (calrily) That was later ECROYEDOV TI some?

KYACH Yes Your Honour

EON No not him

BOBOYEDOV What? Kvach, take out the old man, How did that old man get in here?

KYACH He s a tendant to the General, Your Honour VIKOLAI (scritinizing Ryabi\_ov) Just a minute, Bogdan Denissovich Leave him alone kyach

NKOLAI Then keep your mouth shut (To Ryabtzoi ) Where's the revolver you used?

RYABIZON I don't know

ь

NIKOLAI What kind was it? Describe it

RIABTZOL (uneasy) What Lind? . The usual Lind

KON (rejoicing) The son of a gun! He never saw a revolver!
NKOLAI How big was it? (Indicating a half a yard with his hands) About this long?

RYABIZON Yes oh no less

MISOLAH Bogdan Denissorich, just a second (Leads Boboyedor to one side and louers his roice) There's some dirty work here We'll have to be more severe with this boy Let's leave him alone until the examining judge arrives

Boboythov But why should we? He confesses everything NIKOLAI (impressilely) You and I suspect that this boy is not the murderer, but merely a shield for the true culprit, understand?

(YAKON, obviously drunk carefully enters the door near TATYANA and stands silently looking on From time to time his head drops on his chest as though he were drousing off, then jerking it up suddenly, he glances about with a frightened look on his face?

BOBOYEDOV (without understanding) Ahhh H'm m Yee, yes

NIKOLAI It's a frame-up Collective crime.

BOBOYEDOV The ra-call

NIKOLAI Let the Corporal take him out now, and see that he is kept in strict solitary confinement. I m going out for a minute Come along Kon Where's the General?

NON Digging worms.

(Exit both.)

EOBOYEDOV Avach, take this fellow out, and keep your eye on him! A careful eye, now!

KVACH Yes Your Honour Come on youngster!

LEVSHIN (affectionately) Good bye, Pashok Good bye, friend YAGODIN (unhappily) Good bye, Pashok.

RYABTZOV Good bye. It's all right.

(They lead RYABTZOV out )

627 PARMIES

BOBOYEDOV (to Leishin) Do you know him, old man'

LEVSHIN: Naturally. We work together

BOBOYEDOV: What's your name?

LEVSHIN: Yesim Yesimov Levelin

BOBOYEDOV (quietly to Tatyana) Just watch developments now Tell me the truth, Levehin, you're an old, ensible person You should always tell your superiors the truth

LEVSITIN: Why should I lie ....

BOROYEDOV (gloating): Good Well, then, tell me honestly, what's h'dden behind the icons in your house, ch? The truth, remember! LEVSHIN (calmly): Nothing

BOROYEDOY: Is that the truth?

LEVSHIN: Yes, it is,

BOBOYEDOV: Shame on you, Levshin! Here you are, bald and grey, lying like a little boy ... Your superiors even know what you think, let alone what you do This is bad, Levshin What are these things I'm holding in my hands?

LEVSIUS I can't see. . . . My eyesight's bad.

BOBOYEDOV: I'll tell you what they are They're books which have been prohibited by our government, books challenging the people to rise up against their tear These books were found behind the icons in your house! ... Now what have you to say?

LEVSHIN (calmly): Nothing.

BOBOLEDOV: Do you admit that they belong to you? LEVSHIN: Maybe they're mine ... They all look alike

BOBOYEDOV: Then what do you go lying for, in your old age?

LEVSHIN: I told you the honest truth, Your Honour You asked me what was behind the score in my house, and once you asked me such a question, I knew there couldn't be anything there any more because you'd have taken them. So that's what I said-nothing Why are you trying to make me a hamed? I haven't done anything to be

BOBOYEDOV (confused): So that's the way you look at it! But I ashamed of. must ask you to do less talking ... I'm not a person to be fooled with Who gave you these books?

LEVSHIN: Now why should you want to know that? I can't tell you, because I've already forgotten where I got them .. Don't let it worry you

very well! Alexes Grekov! All right ROROVEDON What? Which of you is Grekov?

CREKOV I am

BOBOYEDON Were you cross-examined in Smolensk in connection with spreading revolutionary propaganda among the craftsmen?

CREKOV Yes I was

BOBOYEDOV Such a young person and so talented! A great pleasure to make your acquaintance Gendarmes take these people out on the porch! It's getting stuffy in here Viripayev, Yakov?

(The gendarmes lead them all out on the porch and Boboye low follows with the list in his hand )

YAKOV (softly) I like those people

TATYANA I understand but why is everything so simple with them? Why do they speak so simply and look at you so simply?

Why? Have they no passions? No heroism?

YAKOV They have a calm faith in the justice of their cause. TATYANA It can't be that they have no passions-and heroes But aren't you aware of their contempt for everybody here?

YAKOV That Yesimich is splendid . What sad affectionate understanding eyes he has! He seems to be saying "What's the sense in all this? If you'd only get out of the way and give us our

freedom! If you'd only get out of our way!" ZAKHAR (looking in through the door) The stupidity of these gentlemen who represent the law is simply amazing A fine trial they ve cooked up! Nikolai Vacciliesich acts like a world con queror

TAKOV The only objection you have, Zakhar is that all this busi ness is being carried on under your nose

ZAKHAR Well they might have spared me this pleasure! Nad) a has gone completely mad She was involent to Paulina and me, called Cleopatra a wildcat and now she is sprawling on the divanin my room crying her eyes out Heaven only knows what is going mi

YAKOV (thoughtfully) And I become more and more disgusted by the very idea of what is happening, Zakhar

629

ZAKHAR: I can appreciate that but what should be done? When you're attacked, you have to defend yourself There's not a corner of the house that seems like home any more .. as though everything were standing on its head And the rain makes everything so cold and damp ... Such an early autumn!

(Enter MKOLAI and CLEOPATRA, both of them excited )

MKOLAI: Now I am consumed that they bribed him! ...

CLEOPATRA They couldn't have thought that up themselves.... There's some one with a good head on his shoulders involved here.

NIKOLAI: You suspect-Sintzov? CLEOPATRA Who else? Ah here is Captain Boboyedov ...

BOBOYEDON (entering from the porch): At your service! NIKOLAI I am thoroughly convinced that that young boy has been bribed . . (Speaks in a uhisper.)

BOBOYEDOV (softly) · Oh h! H'm m-m. .

CLEOPATRA (to Boboyedor) Do you understand? BOBOYEDOV, H'm m m Can you imagine! The rascals!

(NIKOLAI and the CAPTAIN disappear through the double doors in animated contersation. CLEOPATRA glarces about and spies TATYANA)

CLEOPATRA: Oh . so here you are!

TATYANA: Has anything else happened? CLEOPATRA. I don't suppose it makes any difference to you . Have you heard about Sintzov?

CLEOPATRA (challengingly) Yes, he's been arrested. I'm very happy that at last they've weeded out all those bad elements at the

TATTANA: I don't suppose that makes any difference to you.... factory .... Aren't you? CLEOPATRA (unh malicious pleasure). You were in sympathy with that Sintzov. (Her face softens as she watches Tatyana.) How strange you look ... as though you had really suffered ... Why?

CLEOPATRA (coming up to her). Listen . pethaps this is stupid. TATYANA: The weather, I suppose. but . I'm a frank person I've seen a lot of life ... suffered a lot and become embittered. I know that only a woman can be a woman's friend

TATTANA You want to ask me something?

CLEOPATRA Tell you something not ask you I like you You're always so free in your manners so well dressed and you know how to handle men I envy you the vay you speak and the way you walk. But sometimes I don't like you I even hate you

TATYANA That's interesting Why? CLEOPATRA (strangely) Who are you?

TATVANA That is

CLEOPATRA I can't make out who you are. I like to have a clear picture of people and to know what they want. It seems to me that people who aren t sure of what they want are dangerous They can t be trusted

TATYANA That's a strange thing to say Why should you impose your views on me?

CLEOPATRA (impetuously and with alarm) People should be friendly and close to each other so that they could tru t each other! Can t you see that they are beginning to kill us off, that they want to rob us? Haven't you noticed the thevish faces on those men who have been arrested? They know what they want, all right! And they live close to each other and trust each other I hate them and I m afraid of them! We live at enmity not believing in anything not bound by anything every man for himself We depend on soldiers and gendarmes—they depend only on themselves and they're stronger than we are!

TATYAYA I too should like to ask you a frank question Were you happy with your husband?

CLEOPATRA Why do you at that?

TATYANA Ju.t out of currosity

CLEOPATRA (after a moment's consideration) No He was always too bu y with other matters to think of me

PAULINA (entering) Have you heard? It turns out that that clerk Sintzov is a socialist And Zakhar always told him everything and even wanted to make him assi tant bookkeeper! Of course that isn't of any great importance, but just think how complicated life has become Your born enemies can live right alongside of you vithout your ever suspecting it1

TATYANA Thank goodness I m not rich!

PAULINA You won't say that when you're old (Gently to Cleopatra ) Cleopatra Petrovna they re expecting you for a fitting

And they've sent the crepe CLEOPATRA All right Something s wrong-my heart is beating so I hate being sick!

PAULING If you wish I can give you some drops for your heart They're very good

PAULINA I ll be with you in a second (To Tatyana) It's necessary to be gentle with her then she calms down I m glad you spoke with And in general I envy you Tanya Ill go and give of always finding a comfortable neutral position her some drops (When she is left to herself Tatyana looks out onto the porch where the soldiers have lined up the men who have been

arrested Yakov looks in through the door) YAKOV (teasingly) And all the time I was standing here eaves

TATYANA (absent mindedly) They say it isn't nice to eavesdrop dropping YAKOV In general its unpleasant to overhear what people say somehow it makes you pily them Well anyway Tanya I m leaving

TATYANA Where are you going?

I don't know yet YAKON Somewhere Write to me

TATYANA (affectionately) Good bye

YAKOV This place has become detestable

TATYANA When are you leaving?

Maybe you'll leave too? YAKOV (uith an odd snule) Today TATYANA Yes I intend to leave Why are you smiling? We may never see each

YAKOV For no reason in particular other again

YAROV Forgive me (Tatyana kisses his forehead He laughs lightly as he pushes her away) You keesed me exactly as though I were a corpse

(He goes out slowly As TATTANA watches him, she is impelled to follow him but she clecks the impulse with a weak gesture of her hand NADTA enters carrying an umbrella)

MADYA Come out into the garden with me please do I have a headache from crying and crying like a fool If I go by myself Ill start all over again

TATYANA Why should you cry child? There's nothing to cry about

NADYA Its all so vexing-I can't make head or tail out of any thing Who s right? Uncle says he is but it doesn't seem so to me Is he a kind person-uncle? I always thought he was but now I m not sure When he talks to me it seems that I myself am mean and stupid And when I begin to think about him and question myself about everything I don't understand a thing!

TATYANA (sadly) If you be in questioning yourself, you il become a revolutionary and you'll perish in that chaos my darling

MADYA Well I have to become something don't I? (Tatyana laughs softly) What are you laughing at? Of course I have to lou cant go on living and just blinking your eyes without understanding anything!

TATYANA I m laughing because everybody is saying that todayeverybody all of a sudden

(They go out and are met on the way by the GENERAL and MEUTENANT The latter numbly steps out of their way ) CENERAL Mobilization is essential Lieutenant! It serves a double

purpose. (To Nadya and Tatyana ) And where might you be going? TATYANA For a walk

CENERAL If you meet that clerk what s his name? Lieutenant, what was the name of that fellow you introduced me to a while ago? LIEUTENAYT Pokati Your Excellency

GENERAL (to Tat) ana) Send him to me I II be in the dining room

having tea with cognac and the Lieutenant ha ha ha! (Glances about covering his mouth with his hand ) Thank you, Lieutenant! You have an excellent memory That is to be commended An officer should remember the name and face of every soldier in his regiment. When a soldier is a fresh recruit, he s a sly brute-ely and stup d and lazy The officer crawls inside of him and rearranges everything so as to make a man out of the brute-a man who is sensible and knows his date

ZAKHAR Uncle, have you seen Yakov?

GENERAL No. I haven t Are they serving tea in there?

ZAKHAR Yes (The General and the Lieutenant go out Kon, angry and

disherelled, enters from the porch ) hon have you seen my brother? KON (sullenly) No I'm keeping my month shut from now on Even if I see a person I wont say so Ill just shut up I ve

had my sav in this world PAULINA (entering) Those muzhiks have come again to alk you

to postpone the payment of their rent

ZALHAR They've chosen a fine time! PAULINA They complain that there was a bad harvest and they

can't pay

You didn't happen to ZAKHAR They're always complaining! see Yakov anywhere did you?

PAULINA No What shall I tell them?

I don t interd ZARHAR The muzhiks? Let them go to the office talking to them

PALLINA But there's nobody in the office You know yourself that everything's in a state of complete anarchy It's almost dinner time, but that corporal keeps asking for tea been removed from the dining room since morning and in general

it's as though we were living in a madhouse! ZAKHAR Did you know that Yakov has suddenly taken it into his

head to go away somewhere?

PAULINA Forgive me for saying so but it's really a good thing

ZAKHAR You're right, of course He's become so irritable of late he's going -always talking nonsense Jult now he kept asking me if it was possible to kill a crow with my revolver He handed me a couple of insults and finally went out with the revolver He's always drunk

(SINTZOL enters from the porch accompanied by two gendarmes and KVACH PAULDA looks at him in silence through her lorgnette, then goes out ZAKHAR adjusts his glasses in some embarrassment and moves away as he speaks)

ZAKHAR (reproachfully) How unfortunate this all is M Sintzon I am extremely sorry for you Extremely

SINTZON (smiling) I wouldn't let it worry vou It isn't worth it

ZAKHAR Yes it is 'People should sympathize with each other Even if a person whom I trusted has proved unworthy of my trust, I nevertheless consider it my duty to sympathize with him when he is overtaken by misfortune. That's the way I feel about it Good bye. W Sintzoo

SINTZON Good bye.

ZALHAR You have no claims against me?

SENTZON Absolutely none

ZAKHAR (embarrassed) Excellent Well good bye Your salary will be forwarded to you (Leaung) This is intolerable. My house has been turned into a kind of headquarters for the gendarmes.

(SINTZON chuciles KNACH keeps studying him intently, especially his hands. On noticing this, SINTZON also states him in the eye for a couple of seconds, until KNACH smiles.)

SINTZOV Well, what s tickling you?

KIACH (happily) Nothing Nothing at all

BOEOTEDOY (entering) M Sintzov, you are being sent into town.

KNACH (happily) Your Honour, he isn't M Sintzov at all but somebody quite different.

BOBOTEDOV What? Be more explicit

EXACH I know hum. He used to work at the Bryanck factory and there has name was Maxim Markor! We arrested him there two years ago Your Honour He has no nail on his left thimb—I know! He must have escaped from somewhere if he's living under a false pasport.

ECROYEDOV (pleasantly surprised) Is that the truth, M Sintsov?

KVACH It's the honest truth, Your Honour

BOBOYEDOV So you aren't Sintzov at all! Well well well' SINTZOV Whoever I am, you're obliged to be decent with me Bon't forget that.

BOBOYEDO: Oho! It's easy to see that you're not a person to be fooled with! You yourself will escort him, Kvach Keep your eves open!

KYACH Yes Your Hopourt

BOBOYEDOV (happuly) Well then M Sintzov or whotever your name is we're sending you into town (To Atach) As soon as you get there, tell the authorities all that you know about him and immeduately demand his police record on the other hand I better see to that myself Just a minute Kvach (Hurries out)

KNACH (amuably) So here we meet again!

SINTZOV (smuling) Are you glad?

KVACH Why not? An old acquaintance

SINTZOV (with disgust) I should think you d have had enough of this by now Grey hair already and still you go on tracking people down like a dog Don't you find it degrading?

KNACH (amuably) Oh I m used to 11-been at it for twenty three years And not at all like a dog! The higher ups have a good opinion of me-promise me a decoration-the Order of St Anna They ll give it to me now, all right

SINTZOV Because of me?

KNACH Sure Where did you run away from?

SINTZON You'll find out in due time

KIACH Sure well find out Remember that dark harred fellow in glasses at the Bryansk factory? He was a teacher I think-Savit ky We arrested him again too not long ago But he died in jail

very sick, he was After all there aren't many of you SECTION (thoughtfully) There will be lots of us just wait a bit EVACH Oho! That's fine The more politicals the better for us!

SINTZOV More awards? (BOBOYEDOV, the GENERAL, the LIFTENANT CLEOPATRA and MKOLM appear in the doorway)

VILOLAI (looking at Sintzor) I had a feeling that it would turn

out like this (Disappears) GENERAL A fine chap he turned out to be!

CLEOPATRA Now it's clear who was the ineugator SINTZOV (tronically) Listen, Captain, can't you see that you're acting very stupidly?

BOBOYEDOV Don't don't try to teach me SINTZOV (stubbornly) les I will! Put an end to this crazy show! CENERAL Just listen to him!

BOBOYEDOV (shouting) Kvach! Take him sway!

€3

RVACH Yes Your Honour (Leads Sint ov away)
GENERAL Must be a real tiger, ch? Does he rost, ch?
CLEOPATRA I m certain that he started everything
EOBOYEDOV That's probable
HEUTINANT Going to take him to court?

BOROYEDOV (smiling) We gobble them up without any sauce

GENERAL Vers witty Like an oyster smack!

BOBOYEDOS Ah h! Well Your Excellency, we'll make quick work of dividing up the game now and relieving you of all this nuisance Nikola; Vassilievich! Where are yon? (Everyone disappears through the doors The Police Officer enters from the porch)

POLICE OFFICER (to Kon) Will the examination be held in here?

KON (tallenty) I don't know I don't know anything POLICE OFFICER A table papers apparently in here. (Addressing someone out on the porch) Br no them all in here' (To Aon') The deceased made a metak. He ead it was a redhead who shot him, but it turns out he was a brunette

KON (muttering) Even the living make mistakes

(Again they bring in the men who have been arrested)

POLICE OF FICER Line them up over there You stand at the end. old man Aren't you ashamed of yourself, you old devil?

CREKOV Why use such language?

LEVSHIN Drop it Alyosha It doesn't mat er

POLICE OFFICER (threateningly) Now then none of your gab!
LEVSHIN That s his job—to insult people.

(NINDLA) and BOROTEDOV enter and sit down behind the table the CENTRAL toles his place in an ormchar in the corner with the LIEUTENVY standing behind him In the doorway stand CLEOPATIA and PAULIA who are later joined by TATTANA and ANDAL ZARIAN looks with dissinsingtants over their shoulders From somewhere or other appears POLOGI, who hitches in customity, bowing to those sitting at the table and finally hallow in the centre of the room The CENTRAL beckons to him. He goes over on tiploe, and stands by the CENTRAL'S armchar They bring in RINTRYON)

MKOLAI We shall begin Pavel Ryabtzov

RYABIZOL Well? BOBOYEDOV Not well you fool but "Yes Your Honour? NIKOLAI So you mass that it was you who killed the director?

RYABIZOV (annoyed) I se already told you so What el e do you want?

NIKOLAI Do you know Mexes Grekov?

RYABIZOV Who he?

NIKOLAI The chap standing next to you RYABIZOV He works at our place NIKOLAI So you are acquainted with him?

RYABIZOV We re all acquainted

NIKOLAI Naturally But have you visited him in his home and spent your free time with him? In other words do you know him well? Are you his friend?

MARIZON I spend my free time with all of them and were all NIKOLAI Really? I m afraid you re not telling the truth M Pologi friends. .

be so good as to tell us—just what is the relationship between Ryabizov There are two and Grekov? POLOGI A relationship of close friendship

groups represented here The younger one is headed by Grekov, a young man who is most in olent in his attitude toward people incom parably his superiors The elder group is headed by Yefim Levchin a person of fanta-tie speech and fory manners

NADYA The wretch!

(POLOGI looks around at her, and then turns enquiringly to NIKOLAI NIKOLAI also glances at NADYA)

NIKOLAI Well, go on

POLOGI (sighing) They are linked by M Sintzov who is on good terms with all of them This individual does not recemble the average person with a normal mind He peruses all kinds of books and has his own viet s on everything. In his apartment which I might add is just across the hall from mine and consists of three rooms

NIKOLAI You may omit the details

POLOGI I beg your pardon, but truth requires completeness of form. All types of people visit his apartment, including a gentleman who happens to be present here-one Grekov

VIKOLAI Grekov is that true?

CREKOV Don't a k me any questions, I refuse to answer them

NIKOLAI To no good purpose

NADYA (loudly) Good for you! CLEOPATRA What tomfoolery is this!

ZAKHAR Nadya, my dear

BOBOYEDOV Shhh!

## (Confusion out on the parch)

NIKOLAI I see no reason why we should tolerate the presence of those who do not belong here

CENERAL Hmm Just what do you mean by those who do not belong here?

BOBOYEDOV Kvach go see what all that noise is about.

KNACH Someone is trying to force the door, Your Honour Swear ing and trying to force the door Your Honour

NIKOLAI What does he want? Who is he?

BOBOYEDOV Find out!

POLOCI Is it your desire that I go on or shall I discontinue my testimony?

NADYA Loathesome creature!

NIKOLAI Discontinue I must ask those who do not belong here to leave!

GENERAL Allow me-just how am I to take that?

NADYA (shouting energet cally) You are the ones who don't belong here! Not me but you! You don't belong anywhere! This is my bouse! I have a right to demand that you get out.

ZAKHAR (to Nadya in exasperation) Leave at once, do you hear

MADLA Do you mean 11? . All right. That means-I really don't belong here I li go away but first let me tell you PAULING Take her in hand, or she'll say something dreadful!

NIKOLAI (to Boboyedov) Tell the gendarmes to close the doors.

LEVSHIN (warmly) You're right, m It's not the one who strikes the blox who does the killing but the one who causes the hatred! You're quite right, my dear' (General noise and confusion) But it e too had you did this Akimov

ROBOYEDOV Silence!

NADYA (to Akimov) Why did you do it? Why?

LEVELIN Don't shout Your Honour I'm older than you are ALIMON (to Andra) You can't understand any of this You'd do

vell to clear out of here. CLEOPATRA And what a saint that wretched old man pretended

ta hel

EOBOTEDOU Kyach! LEVSHIN Well, what are you waiting for Akimov? Speak up Tell them that he stuck a pistol in your chest, and only then

EOBOYEDOV (to \ilolas) Do you hear what he's teaching them, the old har?

LEVSUIN I am not a light

VIKOLAI Well how do you feel now Ryabizov?

RYABTZOV I don t

LEVSHIN Shut up! You keep your mouth shut They re sly They can use words better than we can

NIKOLAI (to Boboyedov) Throw him out!

LEVSHIN Oh, no you don't There's no throwing us out! But don't worry somebody'll get thrown out all right! We've been kept in the dark-without any rights-long enough Now we've caught fire ourselves and none of your threats can put us out You'll never put us out! Never!

(CRETAIN)

### CHARACTERS

YEGOR BULYCHOV XENIYA, his wife VARVARA, his daugter by Xeniya ALEXANDRA, his illegitimate daughter MELANIYA, an abbess, his wife's sister ZVONTZOV. Variara's husband TYATIN. Zvontzov's cousin MOKEI BASHKIN VASSILI DOSTIGATEV ELIZAVETA, Dostigayev's wife ANTONINA | Dostigayev's children by his first wife PAVLIN, a priest A DOCTOR A TRUMPETER ZOBUNOVA, a sorceress PROPOTTEL a half-wit GLAPHIRA, a housemaid TAISSTA, Melaniva's servant, a novice MOKROUSSOV, a policeman YAKOV LAPTEV. Bulychov's godson DONAT, a forester

to be bumped off!

CLAPITIAN What's the sense in teasing 'em the way you do' Drink
your coffee quick I se got to tidy up here. (Goes out, carrying the
sameour)

(SHURA sits leaning book in the chair, with her eyes closed and
her hands clasped at the book of her tousled red head.)

snura. Why, she'd raise the devil if her lovely Andryusha were

ZVONTZOV (comes downstairs softly in his slippers, steals up unnoticed and embraces her from behind): What were you dreaming of, ginger?

SHURA (unthout opening her eyes or stirring); Don't touch me. 23 ONTZOV: Why not? You like it, don't you? Say yes. You like it?

SHURA: No.

ZVONTZOY: Why don't you?

SHURA: Drop it You're only pretending. You don't like me. ZVONTZOV: But you want me to like you, don't you?

(VARVARA appears on the stairs.)

SHURA. If Varvara finds out ...

ZVONTZOV: Sech! (Mores away and speaks in a didactic tone.) M-ves-von ought to take yourself in hand You must study. VARIABLE She prefers to be impertinent and blow soan bubbles

with Antonina

SHERA: Well, why shouldn't I? I like blowing bubbles, You don't grudge the soan, do you?

varvara: I'm sorry for you, that's all I really don't know how you're going to live. You were practically expelled from high school.

SHIRLS It's not true.

VARVARA: Your garl friend is half-crazy.

ZVOYTZOY: She wants to study music.

MARYARA: Who?

zvontzov: Shura.

SHURA: It's not true. I don't want to study music at all.

VARVARA: Where did you get that notion?

zvovrzov: Didn't you tell me. Shura, that you wanted to? surna (going out): No, I never said such a thing,

ZVOVTZOV: H'm ... strange, I couldn't have made it up myself.

Varya, you're too cross with her .... NARVARA: And you're too amiable.

ZVONTZOV: What do you mean by "too amiable?" You know what mv olan 14.

VARVARA: I don't mind the plan, but it seems to me you're a little too amiable.

zvovrzov: What silly things get into your head ... VARVARA: Silly, are they?

ZVONTZOV: Well, can't you see it yourself: is this the moment for jealous scenes-in these grave times?

VARVARA: Why did you come downstairs?

ZVOYTZOV · 19 Here . . . there's an advertisement in the paper. And the forester's come, he says the peasants have rounded up a bear.

VARVARA: Donat is in the Litchen. What's the advertisement about? zvontzov: This is the limit! How can you speak to me like this?

What am 1-a baby? Damn it all ....

VARVARA: Now, don't get excited! I believe father's come home. And look what a sight you are!

(2VONTZOV hurries upstairs. VARVARA goes out to meet her father. SHURA runs in to telephone. She now wears a warm green woollen sweater and cap. BULYCHOV, coming in, intercepts her and presses her to him in silence. FATHER PAVLES, wearing a maure cassock, follows BULYCHOV into the room.)

EULYCHOV (sits down at the table with his arm around Shuro's waist. She strokes his coppery hair, which is going grey): So many people maimed and broken, it's a terrible sight....

FATHER PAYLIN: How are you, Shura-blooming, I see? Excuse

me for not greeting you as I came in....

SHURA: I should have done that, Father Paylin, but father got

hold of me and hugged me like a bear.... BULYCHOV : Stop! Sharks, listen! What will those people do now? We had plenty of weless folk, as it was, before the war. We shouldn't

have got mixed up in this war. . . .

FATHER PAVLEY (with a sigh): Reasons of high policy.... BULYCHOY: The policy ended pretty badly when we fought the Japanese, too, and we disgraced ourselves before the whole world.

FATHER PAVILEN: But then, war does not merely cause havon, it

also enriches a man-both in experience and in.... EULYCHOV: Some fight, while others loot ....

· FATHER PAVLIN: Besides nothing in the world happens without God's will-and of what significance are our marmurings?

BULYCHOY: Now, look here, Pavlin Savelyev, stop this preach-

ing ... Shurka, were you going-skung?

SHURA Yes I'm waiting for Antonina

BULYCHOV All right! If you re still here-I'll call you in about five minutes (Shura runs out)

FATHER PAVLIN How the maiden has grown

BULYCHOV Yes she sail right bodily pretty numble, but her face is a bit of a failure Her mother was ugly As clever as the devil, but

ngly

FATHER PAYLIN Alexandra Yegorovna's face is er original and not without its charm Where was her mother from?

BULYCHOV She was a Siberian You talk about high policy the will of God and all the rest of it. Well and what about the Duma? Where does that come from?

PATTER PAYLIN The Duma is well its as you might say the self-diminution of authority Many people even regard it as a fatal mistake but it is not seemly for a servant of the Holy Church to judge of such matters. Inasmuch as it is encumbent on the clergy of our day to kindle the spirit of fortitude and enhance love for the throne and the fatherland ...

BULYCHOV You've kindled the spirit and put your foot in it!

FATHER PAVLIN As you are aware I have persusded the elder of the temple of God wherein I serve to enlarge the choir and I have also had a talk with General Bettling about a donation towards a bell for the new church heing built to the clory of your pairon saint. the Blessed Yegor

BULYCHOV He gave you nothing towards the bell I suppose?

PATHER PAYLIN No he refused and even made a disagreeable tole 'I can't stand brass' he sad even in the regimental band Now how would it be if you subscribed something towards the bell in view of your ill health?

BULYCHOV (rising) Illness is not cured by bell ringing known to science In some sanatoria abroad cures are effected by music, so I ve heard And we have a fireman-he min sters to the ack by playing the trumpet

BULYCHOV (chuckling) What kind of trumpet? PATHER PAYLIN A brass one Quite a large one they say

BULLYCHOV Well of course if its a large one Does at cure people?

FATHER PAYLIN: They say it does. Everything's possible, my dear Yegor Vassilievich! Everything's possible! We dwell among mysternes, in the mark of countless, inscrubble mysteries. We beliere we see light, and this same light proceeds from our reason, but only to our physical sight is it light, our spirit may, perhaps, be even darkened by our reason. In our cutterly extinguished.

BULTCHOV (sighing): Aye, what a lot of words you know....

PATHER PAVLIN (with increasing animation): Take, for instance, the blessed Prokopii; in what joy liveth this man, whom the ignorant call a willing.

BULYCHOY: Ah, at it again—preaching! Good bye, then. I'm tired.

FYTHER PAYLIN: My sincerest wishes for your good health. I'll

pray to God for you... (Goes out.)

BULYCHOY (feeling his right side, goes over to the couch, gruntbling): The boar ... fattened on the blood and body of Christ.... Glaphira! Heh!

# (Enter VARVARA.)

VARVARA: What is it?

EULYCHOY: Nothing I was just calling Glaphira. Oh, my, don't you look smart! Where are you going?

VARVARA: To a benefit for the convalescent soldiers.

BULYCHOV: And specs on your nove too? I don't believe your eyes need them, you only wear them to be fashionable.

VARVARA: You ought to talk to Alexandra, father, her behaviour is abominable. She's becoming really unbearable.

### (Exit VARVARA.)

BULTCHOY: You're a fine lot, all of you! Get along! (Matters to kinself.) Unbearable. Wait till I get better, I'll show you what's bearable!

#### (Enter GLAPHIRA.)

CLAPHIRA: Did you call me?

BULTURIOV: Yes. Ah, Glakha, what a beauty you are! Fit! As sound as a bell! And Varvara—she's a proper scarecrow!

CLAPHIEA (glancing up at the stairs): Good for her she is. If she'd been good looking, you'd have dragged her into your bed, too.

BLLYCHOL What? My own daughter? Think what you re saying fool

CLAPHIRA I know wist I'm talking about You so squeezing

Shura as if she were a stranger-like a soldier! BULYCHOV (dumblounded) Have you gone plumb crary Glaph ra'

You're not realous of my daughter are you? Don't you dare to if nk of Shurka I ke that Like a sold er like a stranger! Have you ever been through a sold er s hands yourself? Eh?

CLAPHIRA The sent the place nor the time for that kind of talk. What did you call me for?

BULYCHOV Send Donat here Want!-Give me your hand. You do love me though, don't you? Ailing and all as I am?

CLAPHIRA (flinging her arms around his need.) Ol you're break

ing my heart Don't be ill any more! Don't be ill (Tears her self away and runs out Bulychov smiles though his brows are knit in a frown. He licks his line then shakes his head Lies down )

# (Enter DONAT)

DONAY I hope I see you in good lealth Yegor Vassil eyich! BULYCHOV Thanks What a the news?

DOYAT Good news We've rounded up a bear

BULYCHOV (sighing) Ah that that a matter of envy not of 10v A bear a no enterts ament for me nowadays. Are they cutture down the trees?

DONAT Not too lively Can't get enough hands.

(XENIXA comes un. She is smartly dressed and her fingers are loaded with rings)

BULTCHOV What is it?

XENIYA Noth ng You oughtn't to let yourself be tempted by this bear business, legor you're in no fit state for hunting BULYCHOV Wait a m nute! There are no hands you say?

DOLLT Only old men and I tile kids left They gate the prince

fifty war prisoners, but they re no good at lumbering

BULYCHOV I bet they re good with the women, though poyer les there's a bit of that going on

BLLYCHOL les Women are hunger nowadays

XENIYA. I hear there's a lot of immorality in the villages now.... DONAT Why call it immorality, Axiniya Yakovlevna? The menfolks have been killed off, children have got to be born, haven't they? It works out that those who did the killing are to do the begetting,-

BULYCHOV: Looks like it.

XENIYA: Pooh, what sort of children would the women have by war prisoners? Although, of course, if the man's a strong, healthy fellow....

BULYCHOV: And the woman's a fool-he won't want any children from her.

XENIYA: Our women are clever. The trouble is all the strong men have been driven to the war, and there's no one left at home but ...

BULYCHOV: A terrible lot of folks done for ....

XENITA: Well, the rest will be better off, then.

BULYCHOY: Just the sort of silly thing you would say!

DOYAT. Tsars never have their fill of people. BULYCHOV: What's that you said?

DONAT: Tsars, I say, never have their fill of people. We've got nothing to feed our own with, and still we want to conquer strange

BULYCHOV: That's true. That's quite true!

DONAT: There's no other way to explain the sense of this hero fighting. That's why we're getting it in the neck now, for being

BULYCHOV: You're quite right, Donat! There's Yakov now-my godson-he says the same: greed is at the bottom of all the evil-How's he getting on there?

DONAT: He's all right. He's a clever chap.

XENIYA: Umph! Clever indeed! He's just impudent, that's what he is, not clever at all.

DONAT: It's his eleverness makes him impudent, Axiniya Yakovlevna. He's got hold of a dozen deserters or so, Yegor Vassilievich, and set them to work, and they're working like good 'uns. Otherwise they'd still be thieving.

BULYCHOV: Well-that's ... but if Mokroussov hears of thishe'll kick up a row.

DONAT: Mokroussov knows. He's even pleased It's all the easier for him.

BULYCHOY: Well, now, be careful....

(ZVONTZOV comes downstairs)

DOVAT: Well, as I was saying-what about the bear

BULYCHOY: The bear—that's your good luck.
ZVONTZOV: Perhaps you'd let me offer the bear to General Bet-

tling? You know, he's useful to ...

EULYCHOV: Yes, I know, I know. Offer it to him. Or to the bishop,

if you like

EXITA (laughing) I'd love to see the hishop shooting a bear BULYCHOV. Well, I'm tired Good-day, Donat. Things are going badly somehow, aren't they, old chap? Since I've been ill things have gone wrong (Donat boses in inlence and goes out) Axiniya. send Shurka to me. Now, Andrei, what is it you want? Out with it, man!

ZVOVIZOV. It's about Laptev.

BULYCHOV: Well?

zvovizor: I've heard he's got himself mixed up with ... political suspects, and at Kopossovo Fair he made speeches to the peasants against the government

BULYCHOY: Non-ear-et What fairs could there be nowadays? What peasants? And why are you always complaining about Yakov?

ZNOVIZOV: He's a sort of member of the family, after all

## (STITERA FURS ETC.)

## (Exit zvontzon.)

SHURA: Been telling tales on Yakov?

BULYCHOV: That's not your business. Sit down here Everybody's complaining about you, too.

SHURA: Who's everybody?

BULYCHOY. Aximya, Varvata ...

SHURA: Oh, they aren't everybody, by any means.

BULYCHOV: I'm talking seriously, Shura girl.

SHURL: No, you don't talk like that when you're serious.

BULYCHOV: You're very impudent to them all, and you don't do anything. . . .

SHURA: Well, if I don't do anything, where does my impudence come in?

BULYCHOV: You won't listen to anyone.

SHURA: I listen to everyone. I'm sick of listening to them, Ginger. BULYCHOV: Ginger yourself-you're a lot more ginger than I am. And you don't talk properly to me, either! I ought to give you a good talking to, but I don't want to.

SHURA: If you don't want to, then you needn't.

EULYCHOV: I like that! If you don't want to-you needn't, indeed! Life would be quite easy that way, wouldn't it? But it can't be done!

SHURA: Who prevents you?

BULYCHOV: Everybody ... everybody prevents me. But that's more than you can understand.

SITURA: Well, teach me, so's I will understand, so's they won't prevent me....

BULYCHOV: That's not a thing that can be taught! Is that you again, Axiniya? What are you wandering up and down for? What are you looking for?

XENITA: The doctor's come. And Bashkin's waiting to see you.

Lexandra, pull your skirt down. What a way to sit!

BULYCHOV (getting up): All right, call the doctor in. Lying down is bad for me, a's painful. A-aye! ... Run off, Shurka! See you '-don't sprain your ankle.

DOCTOR: Good morning! How are you feeling today?

BULYCHOV: Pretty low. You're making rather a poor job of curing me, Nifont Grigorievich.

DOCTOR: Well, well, now, come along and let's have a look at you. BULYCHOV (going out with him): Give me the vilest, the most expensive medicines you know of; I've simply got to get better. If you cure me, I'll build a hospital and make you head of it and then you can do what you like .... (They go out.)

XENIYA What did the doctor say?

BASHEIN It's cancer he says cancer of the liver

XENIVA God cave us! The things they think of!

BASHKIN A dangerous disease, he says

XENITA Oh, he would of course. Everyone thinks his job's the

BASHKIN Fancy failing sick at such a time! Money's dropping around all over the place like out of a torn pocket, yesterday's beg gars are making thousands, and here he's.

XENITA That's just at! Many people are getting so rich, so rich

BASIKIN Do-tigager's grown that stout he goes about all unbut toned, and all he does 15 talk in thousands Yegor Vassilievich, if you ask me—it looks as if his murd's a bit clouded The other day he says 'I've been living' be says "and missing the real thing all the time" What could he have mean?

XENIYA Oh, and I ve noticed, too, the things he says-they're no good

BASHKIN And he started life on your and your sister's money He ought to have increased it

XENTA I made a mt take, Moket, I se known it for a long timeyes, I made a mt take I married an as it and in my father's shopbut not the night one II I do nly married you—how peaceably we'd have lived together While he by goodness! The things he's up to! The things I've had to stand from him! Brought a hastard daughter into the house and burdened me with her The som in law he preked out—the worst of a had lot. I m afraid, Moket Petrovich, that they II get round me somehow and cheat me this son-in law and Varrata, turn me out a beggar.

BASHKIN I shouldn't be surprised. It's wartime In war there's neither shame nor pity

XENITA You-you're an old servant of ours, my father put you on your feet-think about me....

BISHKIN That's just what I am doing (ZronLov appears)
ZVONTZOV Has the doctor gone?
XENTA No. he's still in there.

ZVONTZO1 Well, Mokes Petrovich, how about the cloth?

.

2\0\tag{2\0\tag{720\tag{7}}. How much must we give him to bring him round? BASHARY: About five thousand or so-no less.

XENIYA: The robber! An old man, too.

zvovtzov: And it's to be handed to him through Jeanne? BASHLEN: Yes-in the usual way.

XENIVA: Five thousand rubles! What for? Eh?

ZVONTZOV: Money's cheap these days,

MENITA: Yes, when it's in someone else's pocket ....

ZVOVIZOV: Does my father in law agree?

BASHKIN: That's wint I've come to find out-whether he agrees or not ...

DOCTOR (coming out at that moment and taking Zvontzov by the arm); Well, it's like this ....

XEMIYA: Oh, do tell us something to cheer us up.... DOCTOR: The patient should lie down as much as possible. All

business, excitement and annovance are very had for him. He must have complete peace and quiet. Then ... (uhispers something to Zvontzov.)

XENIYA: Why can't you tell me? I'm his wife.

noctor: There are some things one doesn't speak of to ladies. (Whispers to Zvontzov again.) We'll arrange it for this evening, then.

XENITA: What's that you're arranging?

DOCTOR: A consultation with several other doctors.

XENIYA: Goo-ood heavens!

DOCTOR: Oh, it's nothing very terrible. Well, good-bye. (Goes out.)

XENIYA: What a stern fellow ... Five rubles for five minutes he takes. Sixty rubles an hour-how do you like that!

ZVONTZOV: He says an operation will be necessary.

XENIYA: What, cut him up? Nothing of the kind! I won't allow anyone to cut him up ....

ZVONTZOV: Look here-this is downright ignorance. Surgery and science....

MENITA: Pooh! I don't care a rap for your science. So there! You're very uncivil to me, too.

zvovrzov: I'm not talking about the decencies now-I'm talking

about the dark depths of ignorance you....

XENIYA You're none too bright yourself!

(ZVONTZOV throws up his arms in exasperation and walks away At this moment CLAPHIRA dashes through the room \

XENIYA Where are you going? CLAPHINA The bedroom bell1

(XENTYA follows her unto BULYCHOX s room )

2VONTZOV My father in laws been taken ill at the wrong

time BASEKEN Yes Makes things awknard At a time like this-clever

folks are making money out of the air like conjurers zvovrzov M-yes. And then there's a revolution coming

BASHKIN That I don't approve of There was one in nuneteen

hundred and five. A senseless business. ZVOVTZOV In nuncteen hundred and five there was a mutury-not a revolution. At that time the peasants and the workers were all at

home, now-they re all at the front. This time the revolution will be against the officials, the governors and the ministers. BASHKIN If that's the case then God bless it! The officials are

worse than ticks once they get into your skin there's no tearing 'em

zvovrzov The tear a obviously unfit to rule. BASHKIN There's talk about that among the tradespeople too. They say some murbik or other has got round the tsarina.

(VARVARA appears on the staircuse and pauses to listen)

ZVONTZOV Yes, Grigori Resputin. BASREIN Somehow I don't believe in sorcery

zvovrzov Don t vou believe in lovers, either?

BASHKIN Sounds like a yearn to me She's got hundreds of generals to choose from

varvara What rubbish you're talking! BASHRIN Everybody's saving that, Varyana Yegorovas For my nart. I think we can t do without a tear

zvovrzov We need a tear-not in Petrograd-but in our heads (To Farrara ) Is the show over?

varvara: No, it's been put off. An inspector came; a new batch of wounded, about five hundred, are expected tonight, and there isn't room enough for them.

(CLAPHIRA comes in.)

CLAPHIRA: Mokei Petrovich, he's asking for you.

(BASHLIN leaves his cap on the table and goes out.)

VARVARA: Why do you confide in him? You know he spies on us for mother. He's been wearing that same cap for the last ten years, the miser! It's all greasy and filthy. I can't understand why you should take up with this crook and....

ZVONTZOV: Oh, stop it! I want to borrow money from him to bribe Bettling....

VARVARA: But I told you that Liza Dostigaveya would arrange all this through Jeanne! And it'll be cheaper....

ZVONTZOV: Lizaveta will cheat you.

XENIYA (from her husband's bedroom): Do come and get him to he down! He keeps walking about and swearing at Mokei.... Goodness me!

ZVONTZOV: You go, Varya....

BULYCHOV (in a dressing gown and felt slippers): Well, and what else? This unfortunate war?

BASHKIN (following him): Who'd dispute it? BULYCHOV: Unfortunate for whom?

BASHKIN: For 178.

BULYCHOV: Whom do you mean by-us? You say people are

making millions out of this war? Well? BASHKIN: For the people, I mean ....

BULYCHOV: The people's a muzhik, it's all the same to him whether he lives or dies. That's what your truth sounds like!

XENIYA: Now don't get excited, It's had for you....

BASHEN: What do you mean? What sort of truth do you call that? EULYCHOV: The real, genuine thing. That's the truth, I say straight: my business is to make money, and the muzhik's business-to grow grain, and buy goods. And what other truth is there besides this, I'd like to know?

BASHKIN: That's so, of course, but still....

BULYCHOS. Well, what do you mean "but still?" What are you thinking about when you're robbing me?

BASHLIN How can you insult me like that?

XENIYA: Varya, what are you thinking about? Telk to him, won't you? He's been told he must lie down

BULYCHOV: Is it about the people you're thinking?

BASHKIN. Insulting me right in front of everybody' I rob you, indeed! That's got to be proved.

BUTCHON There's nothing to prove Everybody knows that thereing is a lawful business. And there's no reason to insult you Insult won't make you any better, it'll only make you worse And it is'n't you who robs it's the ruble. The ruble is the greatest thef of all....

BASHKIN. No one but Yakov Laptev could say that

BULYCHOV. That's just what he does say Well, you can go now Bettling's not to be given any bribes We've given him enough, enough for his coffin and his winding sheet, the old devil. (Bashim exis.) What you all doing here? What are you waiting for?

VARVARA We're not waiting for anything. ..

BULYCHOV. H'mph-not waiting for anything ... want me to believe you. Well, if you're not, then go about your busness. Haven't you got anything to do? Axinya, tell someone to air that room of mine. It's stuffy-emells of sour medicine. Yes, and tell Glaphira to fetch me some cranhetry kvass

XENIYA: You mustn'i have kvass

BULYCHOV: Be off, be off with you! I know myself what I may and what I mayn't have.

XENIYA (going out) If you only did know .... (Everyone leanes the room.)

BULYCHOV (walks round the table, holding on to it with one hand. Looks in the mirror and says, almost at the top of his voice): Things are in a bad may with you, Yegor. And that mug doesn't look like yours, either!

GLAPHIRA (enters with a glass of milk on a tray). Here's some milk for you.

BULYCHOV. Give it to the cat And bring me some kvass-cran berry kvass.

GLAPHIKA They told me not to give you knass

42-830

BULYCHOV Never mind what they told von-you bring it Stop What do you think-will I die?

CLAPHIRA It can't be EULTOROS Why?

CLAPHINA I don't believe it! BULYCHOV You don't believe it? Well my dear, things look had

GLAPHINA I don't believe it.

for me! Very bad I know

BULYCHOV Stubborn, that's what you are Well fetch me that kvass And I'll have a drop of orange volka It does me good (Goes over to the sideboard) They ve locked it, damn them The dirty swine keeping an eye on me. You'd think I was a prisoner

(CUBTAIR)

### ACT II

(The BULYCHOIS drawing room ZIOIZOV and TYATIN are sitting in a corner at a small round table on which sands a bottle of wine)

IVONTION (lighting a cigarette) Get me?
TTATIN Honestly Andrei I don't like it
ZNONTION But—you like the money don't you?
TTATIN I m sorty to say I do
ZNONTION WIO are you sorry for?

TYATIN Myself of course

ZIOTZOI Not worth it

TYATIN Still you know I m the only friend I have ZNONTZOV You d better ph losophize less and think more

TYATIV I am thirking She's a spoilt young thing, it'll be no easy job with ter

ZVONTZOV You can get a d vorce TTATIN And she li keep the money

ZNOYTZON Well manage so that you'll get it As to Shura III tame her

TYATIT Honestly I

ZIONTZOV III manage things so that they'll be in a hurry to mattr her off and her dowry will be increased

TRATIV That's a good idea! And what'll the dowry be?

TTATIN Thousand?

TYATIN Really?

ZVONTZOV Bit you'll write me an IOU for ten

ZNOVIZON No Rubles! Assi

ZVONTZOV Let's drop the subject, then.

TYATIN Are you-serious about all this?

ZVOYTZOV lts only fools who aren't serious about money
TYATIN (chuckling) Damn it all It's a splendid idea-

## (DOSTICATEV comes in.)

ZVONTZOV I m glad you seem to be able to grasp something A proletarian intellectual like you, cant in wild days like these.

TATIN Yes oh yes, of course Well, I must be off for the court now.

DOSTIGATEV What are you upeet about Stepasha?

zvovrzov We we've been talking about Rasputin

posticatev What a fate eh? A common, Sherian muzh k—and he played draughts with hishops and ministers. Hundreds of thousands of rubles must have passed through his hands Aever took a bribe of less than ten thousand! I ve had it from reliable sources—he never took a kopeck less. What are you drinking? Burgandy? That a heavy wine, it ought only be drunk at dimnertime, you ignorant people

zvontzov How d d you find my father in law?

DOSTIGATEV Found him quite easily he wasni hiding You might bring me a glass, Siepasha (Tyatin goes out unhuritedly) Burychov—let me tell you frankly—looks bad His conditions dangerous.

ZVONTZOV It seems to me, too that.

DOSTIGATEV Yes Yes. Exactly And then he s afraid to die and so he s absolutely certain to You must keep that in mind. Days like these you can I doinge about-gaping with your hands in your pockets. It won't do The pigs are 100 ling up the state fence everywhere and that there II be a revolution is clear even to the local governor.

TYATIN (re-enters with a glass) Yegor Vassilievich is up and in the dining room

DOSTICATEV (taking the glass) Thanks, Stepasha. He's come out, you say? Well le-s go there, then

ZVONTZOV The manufacturers it seems know what they have to do

### (VARVARA and ELIZAVETA come in.)

DOSTIGATEV You mean those in Moscow? You bet they do

ELIZAVETA They sit here drinking like a bunch of sparrows while Bulychov there is bellowing something awful!

DOSTIGAYEN Why is America prospering? Because there the bosses themselves are in power

VARVARA Bettling's Jeanne believes quite seriously that in America cooks go shopping in motor care

DOSTICATEV Qu te possible Although its all lies, likely enough And you, Varyusha you re about with the military as usual, I suppose? Want to get a 10h under a colonel?

VARVARA Ugh that's an old one! What are you dreaming about Tvatin?

TYATIN Oh-er-nothing much

ELIZAVETA (before the mirror) Yesterday Jeanne told me a mar vellous joke! It was a peach!

DOSTICAYEV Well come on tell it to us

ELIZAVETA Not in front of men I couldn't

posticatev Must be some peach

(VARVARA whispers something to ELIZAVETA)

ELIZAVETA Well husband! Are you going to sit here till you've finished the bottle?

DOSTIGATEV Im not in anyhody's way, am I?

ELIZAVETA (to Tyatin) Styopochka, you know what the psalm says "Blessed is the man that walketh not in the council of the ungodly nor standeth in the way of sumers!"

TYATIN Yes I seem to remember something like that ELIZAVETA (taking him by the arm) Well, all these here are

elizavera (laking him by the arm) Well, all these here are ungodly sunners and you're a gentle youth made for moonlight, love, and all the rest of 1t, aren't you? (Leads him away)

posticates. What a chatterbox the woman is!

NARYARA Vassili Yefimovich mother and Bushkin have sent for Aunt Melaniya

DOSTIGATE: The Abbess? O-o-o-oh that's his game! She ll be against the firm of Dostigayev and Zvontzov she will She's out for a signboard "Xeniya Bulychova and Dostigayev"

23 ONTZON She may withdraw her share from the business

posticates. How much of Melaniya's money is in it? Seventy thousand?

ZVONTZOV Nine y

DOSTICATED A tidy bit! Is that her own money or the convent's?

DOSTIGATES Oh you can find out, all right You can find out anything The Germans for instance they know not only the number of soldiers we've got at the front, but even the number of lice on

each of them.

VARVARA Couldn't you say something serious for a change?

POSTICATED My deep Veryn by you can't carp, on trade of W

DOSTIGATEV My dear Varyu ha you can't carry on trade or war unless you know how to count the money in your pocket. We can find out about Melaniya's money this way there a certain lady called Secletia Poluboyarinova who helps the Right Reverend Nikander to keep his nightly vigils and N kander hows everything there is to know about everybody's money Besides there's a man on the diocesan council—we'll keep him in mind too You must talk to this Poluboyarinova Varyusha, and if it turns out that the eash belongs to the convent—we'll you can guess yourself!—Where's my lovely spouse slipped off to?

CLAPHERA (at the door) They cent me to ask you into the dining room

DOSTIGAYEY We'll be there in a second Come along all of you YANYARA (pretending the hem of her dress has caught in the armchair) Andrei he'p me to get this out! Do you believe him?

zvontzov Do I lock like a fool?

VARVARA Oh what a crook he 1. It wasn't had my plan about auntic was it? And what about Tyatin?

tie was it? And what about Tyalin?
ZVONTZOV I II coax him into it yet

VARVARA You'll have to hurry up with that .

2VONTZOV Why?

VARVARY Why because after the funeral you have to wait a long time. And father has a weak heart as well Besides I have other reasons.

(They go out encountering CLAPHINA on the way She follows them with a look of hatred and begins to clear away the glasses etc., from the small table LAPTEN enters? CLAPHEA There was a rumour vesterday that you were arrested LAPTEV You don't say so? Can't be true, surely

GLAPHIRA Always joking you are!

LAPTEL Nothing to eat-but plenty of fun

CLAPHIRA You'll break your neck yet over that fun of yours,

LAPTEV A good joke earns a good word its a bad one that lands

CLAPHIRA Carry on Do you know who's in there with Shura? Tonka Dostigaters

LAPTEV Br r-not for me

CLAPHIRA Shall I call Shura out?

LAPTEV That's a good idea And how's Bulychov?

CLAPHERA (indignantly) He's not Bulychov to you? He's your godfather

LAPTEV Don't get mad Aunt Glasha

LAPTEV In a bad way, 1s he? Wait a minute! My pals are starving
Aunt Glasha couldn't you get them a couple of poods of flour or
maybe a sack?

CLAPHINA Dyou expect me to steal from my employers for your sake?

LAPTEN As if it's the first time! Anyhow you've sinned before—and the sins are on my head The lads are hadly in want of some thing to eat honest to God Considering the noth out's done in the house you've a right to more in it than your employers

thing to ear nonest to God Consulting the work Not we would the house you've a right to more in it than your employers GLAPHIRA Yes I've heard these takes of yours before Tomorrow morning they are going to send off the flour to Donat you can take a sack from him (Goes out).

LAPTEV Thanks awfully! (Sits down on the couch, yourns till the tears come into his eyes, wines them along and looks about him.)

xense come into his eyes, telpes them along and tooks about him ;

XENITA (comes in, grumbling) Running away like devils from incense

LAPTEY How do you do?

YENIVA Oh! What are you sitting here for?

LAPTEV Had I better walk about, then?

XENTA Ether he's nowhere to be found or he pops up suddenly! Like a game of hide and seek There's your godfather lying sick and you don't care a pin LAPTEN What should I do? Get sick myself?

XENIA You've all gone crary, and you're trying to drive other people crary Really one can't understand a thing! Did you hear they re wanting to put the tear in a cage like Emelyan Pugacher? Now you're a scholar—tell me are they lying or what?

LAPTEN Everything's possible everything

CLAPHIEA (calling from off stage) Aximya Yakovlevna, just a minute.

XENITA Well what now? I haven't a minute's peace God help me! (Goes out)

sura (running in) Hello

LAPTEV Shura, dear I'm off to Vioscow and haven't a kopeckbelo me out

SHURA I've got thirty rubles

LAPTEV Couldn't make it fif'y could you?

SHURA III get it for you.

LAPTEV For the night train? Could you manage it?

SHURA Yes, Lucien is there going to be a revolution?

LAPTEV Why its started already! Don't you read the papers?

SHURA I can't understand them

LAPTEV Well ask Tva in

SHURA Yakov tell me honestly what sort of a fellow is Tyatin?

LAPTEV I like that! You've been seeing him every day for nearly six roomlis.

SHURA Is he honest?

LAPTEV Yes he's all right.

SHURA You don't seem very sure about it?

LAPTEV Oh, he's a wishy washy sort of chap kind of logov hursing a wrong or something

suites Who wronged him?

LAPTEV He was kicked out of the university in his second year Works for his cousin as a clerk, and his cousin

sucre Is Tvontzov a crook?

LAPTEV He's a liberal, a Constitutional Democrat, and they're pretty crooked, on the whole. You hand the money to Glaphura and she'll pass it on to me

suras Do Glaphira and Tyatin belp you?

tarrer In what way?

SHURA Don't pretend, Yashka! You understand quite well I want to help, too, do you hear!

LAPTEV (astonished) What's the matter with you girl? You're

acting as if you woke up only today SHURA (indignantly) Don't dare to make fun of me! You're a fool

LAPTEN Maybe I am a fool but still I d like to understand.

SHURA Varyara's comino!

TAPTES Oh I don't sant to see her

SHURA Come on then quick!

LAPTES (putting his arms round her shoulders) What's got into you anyhow? (They go out shutting the door behind them )

VARVARA (hearing the click of the lock, goes up to it, and turns the handle) Is that you Glaphira? (A pause) Is anyone there? Very mysterious (Goes away autekly)

(SHURA appears drawing DONAT by the hand)

DONAT Where are you dragging me. Shura?

SHURA Stop! Now tell me is father respected in town? DOYAT Rich folks are always respected What a wild one you are!

SHURA Do they respect him or are they just afraid of him?

boyar If they weren't afraid of him, they wouldn't respect him SHURA And what do they like him for?

poyar Like him? I don't know

SHURA But do they like hum?

DONAT II m? Well-er-the cabbies seem to like him he never haggles with 'em, pays whatever fare they ask And a cabby, of course, he'd tell another fellow, well-and

SHURA (stamping her foot) Are you making fun of me? pover Why should I' I'm telling you the truth

SHURA You've grown very ill natured You're mute different from what you used to be

ponar Now how could I grow different! It's a bit late for that. shuna You used to praise father to me.

power 1rs not running him down now either Every fish has its own kind o' scales.

serves You're all hars

DONAT (sighing) Don't be angry you can't prove anything by getting into a temper

(GLAPHINA enters )

SHURA Go away! (Donat exits ) Listen, Glaphira Oh, some one's coming! (Hides behind the curtain.)

(ALEXEI DOSTICAYEV comes in He is a Joppish young man in riding breeches a Swedish tunic with innumerable belts strans and pockets)

ALEXE! You re look ng prettier every day Glasha. CLAPHIRA (sulkily) Glad to bear it

ALEXEI But I m not glad. (Blocks Glaphira's way) I don't like anything nice unless its mine

GLAPHINA Let me pass please

ALEXEI By all means (lawns and looks at his watch. Antonina comes in and a little later Tyann)

SHURA (coming out from behind curtain) You run after housemaids as well t seems?

ANTONINA He doesn't care even if it a a fish

ALEXEI Housemands are no worse than lad es when they're un dres.ed

ANTONINA Hear that! He talks now as if he d been living in a pothouse instead of at the front

SHURA Yes. He was just as lazy before but not so brave with his tongue

ALEXEI I m brave in deeds too

ANTONINA Oh what a lie! He's a coward, and what a coward! He's simply terrified his stepmother will seduce him

ALEXEI What are you making up a ones for? Id of!

ANTONINA And he s horribly g cedy Do you know I pay him a ruble twenty kopecks for every day that he doesn't say something nasty to me And he takes at!

ALEXEI Tyatin do you like Antonina? TYATIN Yes, very much.

SHURA And me?

TYATEN To tell the truth

SHURA 'les of course the truth!

TYATIN Well, not much

SHURA So? That's the truth is it?

TYATIN Yes

ANTONINA Don't believe him he's just echoing somehody else
ALEXEI Tyatin, I wish you'd marry Antonina. I'm fed up with

her

ANTONINA You silly ass Clear out! You look like a pregnant washerwoman

ALEXEI (putting his arm round her unist) And what an aristocrat
you are Ne nunchez pas les sunflower seed deatest C'est man
rous ton.

ANTONINA Leave me alone

ALEXEI With pleasure! (He begins to dance with her )

SHURA Perhaps you don't like me at all, Tyattu?

TEATES Why do you want to know?

SHURA I must It's interesting

ALEXET Why are you beating about the bush, Tyatin! The girl's trying to get you to propose to her can't you see? All the girls are in a hurry now to become heroes' widous Good rations, a halo, a pension and what not

ANTONINA He believes he's being witty

ALEXEI Well, I'll be toddling along now Tonks, see me to the hall, will you?

ANTONINA I won't!

ALEXEI But I want to tell you comething Seriously come on ANTONINA Something silly, I suppose

(ALEXEI and ANTONINA go out )

SRURA Tyatin are you a truthful man?

TYATIN No

SHURA Why?

TYATIV Doesn't pay

SHURA. If you say that, you must be truthful. Now tell me without stopping to think—have they advised you to marry me?

TYATIN (after a pause, during which he lights a cigarette) Yes

TYATIN I da

Well I never expected this I thought SHURA So you you

TYATES You must have thought badly

SHURA No you're splendid! But perhaps you're sly, ch? Perhaps you're only pretending to be straightforward so as to make a fool of me?

TYATIN That's too much for me You're clever had tempered and wayward-just like your father Honestly I'm afraid of you And then you've got red hair like Yegor Vassilievich It's like a fireman's torch.

SHURA Tvatin you're fine! Or else you're a terribly crafty fellow.

TYATIN And your face 10 very striking

SHURA That about the face is just trying to soften the blow, isn't it? Oh you're crafty after all!

TYATIN Tlink what you like My opinion is that you're bound to commit some crime While I-I m accustomed to hving with my paws up-you know like guilty puppies

SHURA Guilty of what?

TTATIN I don't know Of being puppies and having no teeth to bate with

ANTONINA (coming in) That idiot Alyoshka gave my ear such a painful tweak And took all my money-like a common crook You know, he'll drink himrelf to death-that's certain We're just a couple of good for nothing merchant's children You find it funny?

SHURA Tonya--forget everything bad I ever said about him ANTONINA About Tyatin? What did you say about him? I don't remember

SHURA Well that he wanted to marry me. ANTONINA What's had in that?

SHURA For the sake of my money

ANTONINA Oh, yes! That's pretty filthy of you Tyatin!

SHURL It's a pity you didn't hear how he answered my questions ANTONDIA You're Warums? Do you remember Schubert's "Warum"?

TYATIS To it Schubert?

entoning Werum sounds very much like marabou that gloomy kind of bird, you know in Africa

SHURA The things you make up!

ANTONINA I love terrifying things best of all When one s terrified one sent bored I got to like sitting in the dark and waiting for a huge screent to crawl up

TYATIN (us ha chuclle) The one that was in the Garden of Eden you mean?

ANTONINA No much more horrible

SHURA You're very amusing You always invent something new while everyone else talks of the same things the war, Rasputin the tsarina and the Germans or war revolution

ANTONINA You li be an actress or a nun

snuns A nun? What rubbish!

ANTONINA It mu t be very difficult to be a nun-you always have the same part to play

SHURA I want to be a rocotte like Zola s Aana

TYATIN Goodnes! What a thing to say!

SHURA I want to corrupt people take revenge

situra. For being ginger for father's being sick. For every thing! Wait till the revolution begins I'll show you! You'll 'see!

ANTONINA Do you believe there il he a revolution?

SHURA 1es I do! I do!
TXATIN 1es, there's going to be a revolution

#### (GLAPHIRA enters )

GLAPHIRA Shura Mother Melaniya's come and Yegor Vassilievich wants to speak to her in here

SHURA Ugh-Aunt Melaniya! Come on into my room, children!
Tyaiin do you think much of Zvontzov?

TYATIN He s-my cousin

SHURA That's no answer

TYATIV It seems to me that relatives think very little of one another on the whole

SHURA Now that's an ensuer'
antonia. Stop talking about boring things
shura. You're awfully funny. Tystin

TYATIN Well what can I do about it? SHURA And you dress in a funny way too

(They go out CLAPHIPA opens a door conscaled behind a heavy curtain. At the same moment BULTCHOV oppens: in the doorway through which the young people have gone out The ARBESS MELANYIA comes in with slow majestic steps. She carries a crosser in her hand CLAPHIPA stands with bent head holding back the curtain?

ABBESS MELANIA So you re still tra psing about here you adulteress? They haven t thrown you out yet? Well, they will soon

BLLYCHOV Then you li take her into the convent and make a nun of her—she has money

ABDESS MELANIYA A-ah, you re-here? Oh, Yegor what a wreck you look. God have mercy on you!

BULYCHOV Glakha, that the door and tell them not to come barg ng in here St down your holiness! What buliness are we going to talk shout?

ABBESS MELANIVA The doctors haven t helped you much eh? You see the Lord stays His hand for a day for a year for a generation.

EULYCHOV We'll talk about the Lord afterwards—lets have bus ness first. I know you've come to talk about your money

ADDESS MELANIFA The money in timine it belongs to the numery EULYCHO. Its all the same the numery mummery robbety Why does the money worry you? Are you afra d I ll d e and it ll get lost?

ABBESS MELANIVA Lost it can't be, but I don't want it to fall into strange hands

BULYCHOV You want to draw it out of the business then? Its all the same to me—take it out if you want it. But mind you—you'll love by it Rubles are breed ng now l'ke hee on sold ers. And I'm not

going to de—I m not as sick as all that

ABBESS MELANYA You know not the day nor the honr when death
shall come! Have you made your will?

BULTCHOY No!

ABBESS MELANYA It s high time! Make it! Supposing the Lord was to eall you suddenly?

BULYCHOL What's He want me for?

ABBESS MELANIYA Stop this impudence of yours! I don't care to listen to it, as you know—and my holy rank does not

BULYCHOV Oh drop it Malasha! We know each other inside out. You can take the money if you want to-Bulychov has plenty of it.

ABBESS MELANTYA I don't want to draw my capital out of the business but I want the bills to me made over to Axiniya's name That's wby I came to you

BULYCHON I see Well that's your business Only if I should die Zvontzov will cheat Axiniya And Varvara will help him do it

ABBESS MELAVIVA So this is the way you talk? Something new for you. No spite in your tone either

BULYCHOV No my spites turned in another direction now Well let's talk about God the Lord, and the soul

When youth has been spent in plunder and sin, In old age it behoves one to save one's soul

In old age it behoves one to save one's soul

ABBESS MELANITA Well then speak

BULYCHOY Take yourse'l now, you serve the Lord day and night, as, for instance Glaphira serves me

as, for instance Giaphira serves me
ABBESS MELANIYA Don't blaspheme man! Have you taken leave of
your senses? How does Glaphira serve you at night?

BULYCHOV Shall I tell you?

ABBESS MELATYA Don't blaspheme, I'm telling you! Beihink

ABBESS MELAYIA Don't blaspheme, i'm felling you! Bellink yourself!

BULKCHOV Don't enail? In talking plain just human word not official prayers. You told Glaphira she'd be thrown out soon. You believe then I in going to die eoon. But why should you? Vaska Dostigayer is nine years older than me and a good deal more crooked, but he a healthy and he ll live a long time yet. His wifes a first rate woman. Of course I im a sinner I be wronged people and—in general—anyway I im a sinner. But then, we all wrong each other Lafe's like that, you can't belp it.

ADDESS MELANIYA It's not before me, not before people, you must repent, but before God! People won't forgive you, but God is merciful You know yourself how robbers ainned in the old days but if they rendered unto God what was God's they were saved!

rendered unto God what was God's they were saved.

BULYCHOV To be sure if you stole but gave something to the church then you weren't a thief but a righteous man

6.2

ABBESS MELANIYA Yeg o-o o r' If you utter blasphemy, I won't listen! You re not a fool you must understand—the Devil won't tempt you if the Lord doesn't allow it.

BULYCHOY Well thanks for that.

ABBESS MELANIYA What's that mean?

BULYCHOV You've set my mind at rest. It turns out-the Lord gives the Devil a free hand to tempt us and that means the Lord's a partner in sin with the Devil and me

ABBESS MELANIYA (rising) Words like these words like these if I were to tell the Right Reverend Aikander about them

BULYCHOV Why what's wrong with them?

ABBESS MELANIYA Heretic! What thoughts come into that unhealthy head of yours! Surely you understand that if God permits the Devil to tempt you-that means God has forsaken you?

BULYCHOV Forsaken me has he? But why? Because I ve been fond of money and I m still fond of women and married that fool sister of yours for her money and have been your lover! Is that why he s foreaken me? You great gaping crow, stands and croaks and not a scrap of sense in it!

ABBESS MELANIYA (dumbjounded) Why, Yegor, have you lost your wits? Lord have mercy

BULYCHOV Praying day and night beneath convent bells and

who're you proying to-you haven t the slightest idea!

ADDESS MELANIYA Yegor! You're heading straight for the bot tomless pit! Into the jaws of hell In days like these thing's toppling to ruin the royal throne is shaken by the powers of evil It's the day of Antichrist maybe the Day of Judgment 15 even now drawing nigh. .

BULYCHOV You've just remembered it have you? The Day of Judgment The Second Coming of Christ Aye yon—you crow! Flaps in here and croaks! Now, be off with you, go to your den and make love to your chorrgir's! And instead of money, this is all you'll get from me-see! (Shows her a fice )

ABBESS MELANITA (stunned, almost drops into the armchair) Oh, the scoundrel!

BULYCHOV Glaphira's an adulteress-is she? And you? What are you? Eh?

ABBESS MELANITA Liar you har! (Springs to her feet ) lou swindler! You'll peg out soon! You worm! BULYCHOL Be off! Out of sins way!

ABBESS MELANYA Viper devil (Goes out)
BULYCHOV (alone growls rubs his right side and shouts) Gla phira! Heigh!

(XENIXA enters )

VENITA What's the matter? Where's Melaniva?

BULYCHOL Flown away

XENIVA You haven t gone and quarrelled with her again? BULYCHOL D you intend to sit here long?

XENIYA Yegor give me a chance to say a word longe stopped talking to me altogether lately just as if I were a piece of furniture Well what are you looking at me like that for? BULYCHOV Get on with it talk away!

XENIYA What's all this going on in the house? The end of the world or what? That son in law of yours has turned his room into a regular bar, people sit around and talk and carry on till all hours Vesterday they drank off seven bottles of red wine not to mention the volks Our santor Ismail is complaining that the police eve him no peace—asking who comes to our house. And up there they are forever talking about the tear and his ministers. And every day it's the same-a regular bar What are you hanging your head for? BULYCHOV Carry on carry on! When I was young I used to like sitting in a bor while the music played

XENIXA What did Malasha come for?

BUIYCHOY You're no good at lying Axiniya! You're much too stunid for that

TENIFA What hes have I told? When?

BULYCHOV Just this minute Melaniya came here by arrangement with you to talk about her money

YENTYA I never made any arrangement-what are you talking ahout?

BULICHOY Oh-all right Shut up, then!

INDSTICATES ZVONTZOV and FATHER PAVLIN come in looking excited )

posticated Yegor, listen to the news Father Pavlin's brought from Moscow

XENIYA You ought to go and he down, Yegor!

BULYCHOV I m listening to you, Father Pavlin
FATHER PAVLIN I ve little enough good news to tell, and in my
opinion, the good is pretty bad too for so far no one has been able

to think of anything better than the way we lived before the war

(ZNONTZOV whispers something to his mother in-law)

XENIYA Crying?

MENITA The Abbess

DOSTIGAYES What's wrong with her?

BULYCHOV Go and see what's frightened her And you, Father, at down here and tell us the news

(Exit ZVONTZOV, XENIYA and DOSTIGAYEV)

DOSTIGATEV (as he leases) I wonder what grief could have made Melaniva cry

FATHER PAYLIN Great confusion reigns in Moscow Even mature minds assert that the tsar must be deposed, on account of his incompetence.

BULYCHOV He's been good enough for over twenty years
FATHER PAYLIN Human powers become exhausted with the passing

BULYCHON In 1913 when the Romanovs celebrated their three hundredth year Nicholas shook hands with me The whole nation

rejoiced at that time. All Kostroma.

FATHER PAYLIN Yes, it was so It a fact the people re

FATHER PAVILIN Yes, it was so It's a fact the people rejoiced

BULYCHOV Then what's happened? We've got the Duma too 'to it's not the tsar-it's something at the very root.

FATHER PAYLIN That is the root—the autocratic power
sulrenov Everyone maintaining himself—by his own power
les, but where is it—this power? When it came to the war—there

was none of it.

FATHER PAYLIN The Doma is responsible for the sapping of our power

ELIZAVETA (at the door) Are you confes ing him, Fail er Paylin?

FATHER PAYLIN What sort of a question is that?

ELIZAVETA Where's my busband?

PATHER PAYLIN He was here

ELIZAVETA How severe you are today Father Pavlin (Disappears) BULYCHOL Father

FATHER PAVLEN What were you about to say?

BULYCHOL We re all fathers God's a father the tear's a father you're a father and I'm a father Yet none of us have any strength and we all live to de Im not talking about myself Im talking about the war about the bg death Like a circus where a wild i ger is let loose on people

FATHER PAVILY Calm yourself Yegor Vassiliev ch

BULYCHOV What shall I calm my elf with? Who ll calm me? How? Well calm me then Father! Show your strength!

FATHER PAYLIN Read the Holy Scriptures, Read the Oll Testa ment-the Book of Joshua at a good thing to remember is lawful

BULYCHOS Drop at What sort of law is that? It s all a yarn You

can t stop the sun s moving You're lying PATHER PAVLEY To murmur again t the Lord is a card nal s r We must try to subm t humbly and with a meek and penitent heart to

the judgment visited upon us for our sinful life

BLETCHOV D d you submit when it e elder Alexei Gubin offende l you? No you brought him up before the court, you asked Zronizov to be your lawser and the bishop took your side wasn't that "o" And I-what court shall I compla n to about my disease? And about dying before my time? Will you de in humble submission? With a meek and quiet spirit? Eh? No you'll toar and groan too

FATHER PAYLIN My calling forbids me to listen to such talk For such talk

BULYCHOL Drop it Pavlin! You're a man Your cas ock is only your protective colouring-but underneath you're a man the same as I am. By the war the doctor save your heart a no good latts d generation

PATHER PALLY. What will this talk lead to? Think and be smitten with fear! It has been e tablished from time immemorial

EULYCHOV Established, ves but not very firmly, it appears. FATHER PAYLEY Leo Tolstoy was a heretic, he was as good as banned by the Church because of his irreligion and he fled from death

#### (XENIYA enters )

XEMIYA Yegor Vassil evich Moker's here and he says Yakov was arrested by the gendarmes last night, so he wants to know

PLLYCHON Well thanks Father Pavlin for your sermon 111 trouble you another time I think Call Bashkin here Xeniya Tell Glaphira she can bring me my gruel les and the orange vodka XEVIYA You re not to have yorks

into the woods even as a wild best.

PULYCHOL I can have-everything! Go along with you

(Exit XENIYA and FATHER PAVLIX Left alone he glances around chuckles and mutters \

Father Paylin Mau ilin You should have taken to tobacco Yegor It's easier when you're wrapped in smoke, things are not so plain

# (BASHKIN enters )

SULICHOV Well Moker? BASHLEN How's your health Yegor Vassilievich?

BULACHOL Getting better all the time So Yakor's been arrested? BASHLEY Yes last night What a scandal!

PLLYCHOL Only le?

BASHLEN They say some watchmaker fellow and Kalmykova tle schoolteacher who used to give Alexandra Yegorovna lessons and ter klonov the stoker who a known to be a downright rebel About ten altozether, it a said.

BLEYCHOL And they're all of the "Down with the Tear" kind?

BASHKIN There's some for one thing and some for another some against the tear some against all the rich and wanting the workers to run the state

BLLYCHOL Nonsense! BASHKIN Of course

BULYCHOL They It sell the state for drink

BASHKIN For certain

BULYCHOY: Yes ... But supposing they don't?

BASHKIN: What else will they do without the bosses?

BULYCHOY: You're right. They'd never be able to get along without
you and Vaska Dosturavey

BASHKIN: You're boss too .

BULYCHOV: Sure! So I am. What is it they sing, you say?
BASHINI (sighing): "We renounce the old world. ."
BULYCHOV And then?

BASHKIN "Shake its dust from our feet ... "

BULYCHON Sounds like a prayer...

BISHKIN What kind of prayer's that? We hate the tsar, they say,
and the palace

BULYCHOV Aha, is that so! M-yes ... hell's devils! (Thinks a while,) Well, and what did you want?

(GLAPHIRA brings in some gruel and vodka )

BULYCHOV. What did you come for then?

BASHKIA. To ask whom I should put in Yakov's place,
BULLICHOV Serger Potapov

BASHAN He's got the same kind of notions—wants neither God-nor tear ...

BULTCHOV. Oh, he's like that too?

BASHKIN: Might I suggest-Mokroussov He's very keen to work for you He's got an education and knows how to handle things CLAPHIMA: Your gruel'll get cold

BULYCHOV: A policeman? A thief? What's he after?

BASHKIN: It's getting dangerous in the police force, many are leaving it.

BULYCHOV, Is that so? Dangerous, is it? Leaving it like rats ...

All right, send Potapov here tomorrow morning You can go ...

Glakha, has the trumpeter come?

CLAPHIEA: He's sitting in the kitchen

BULYCHO: When I've had my gruel, you can send him in Why is the house so still?

GLAPHINA They're all upstairs

not remore (daking some coulds) Well—all right. Why do you look so down in the mouth?

GLAPHIRA Don't drink don't do yourself harm, don't be sick! Give it all up and go away from them. They'll eat you alive-like worms-they ll gnaw the life out of you Let's go away to Siberia

BULYCHON Let go it hurts.

CLAPHIRA We'll go to Siberia, I'll work Why should you stay here? What for? No one cares for you-they're just waiting for you to die

BULYCHOV Stop it, Glakha . Don't upset me I know it all I see everything I know that you you and Shurka are all I ve got out of life, the rest has got me But perhaps I ll get better well, call the trumpeter in

CLAPHIRA Finish your gruel first.

BULYCHOV Oh devil take the gruel! Call Shurka in

(Left alone, he tosses off glass after glass of works greedily The TRUMPETER comes in. He is a comical, gaunt, putiful figure with a big trumpet in a sack slung across his shoulders)

TRUMPETER I wish Your Honour the best of health BULYCHOV (taken aback) How do you do Sit down (Shouts)

Glakha! Shut the door! So that's you TRUMPETER Right, Your Honour

BULYCHOV Well, you're not much to look at Tell us how do you cure folks?

TRUMPETER My cure, Your Honour, is quite simple only people are in the habit of dosing themselves with medicines from the chemist's and they don't believe me, so I always ask to be paid in advance

BULYCHOL It's not a bad idea, either But do you cure people?

TRUMPETER I ve cured hundreds

BULYCHOL You don't seem to have got rich on it, somehow TRUMPETER No one gets rich on good deeds

BULYCHO! Aha listen to him, now! What illnesses do you cure?

TRUMPETER All illnesses come from the same cause-bad air in the belly, so my cure is good for all of 'em

BULYCHOY (laughing) Brayo! Well now show us that trumpet of yours

TRUMPETER Could you pay a ruble?

BULLCHOY A ruble? I dare-ay I II find one, Glakha, have you got a ruble? Here you are lou're cheap

TREMPETER That's just for the beginning (Unites the sacl and drags out a brass trumpet Shura runs in )

PLETCHOS Look at that machine, Shurka-what do you think of this for a healer? Well, give us a blow on it.

(TRUMPETER clears his throat blows a blast-but not very loudly then coughs)

numeron And is that all?

TRUMPETER Four times a day for five minutes-and the trick's done

BULTCHOV And the patient goes to pieces?-Pops off?

TPLUPETER Never! Ive cured hundreds

BULYCHON Go on' Well now tell me the truth what do you consider yourself a fool or a rogue?

TRUSIPETER (sighing) So you don't believe in it either, like the

BULYCHON (laughing) Don't put the trumpet away yet Tell me strught are you a fool or a rogue? I'll give you money

SHERA Don't offend him father

BULYCHOV I'm not going to offend him Shurka What's your name, doctor?

TRUMPETER Gabriel Uvekov

BULYCHOV Gabriel? (Laughing heartily) Oh but damn t all!
Are you sure it's Gabriel?

TRUMPETER It's an ordinary name never struck anyone a funny before.

BULYCHOL Well what are you stupid or erooled?

TRUMPETER Would you give me sixteen rubles?

BULYCHO: Glakha-bring the money here! It's in the bedroom Why, sixteen, Gabriel?

TRUMPETER I made a mustake I should have asked for more BULYCHOY So you're stupid?
TRUMPETER No, I'm no fool

BULYCHOV A rogue then?

TRUMPETER I m not a rogue either You know your-elf-you can t live without fooling people

ELLYCHON That a true! It a not very nice my lad, but it's true shura. But isn't it a shame to fool people?

TRUMPETER Why should I be ashamed if they believe in it?

BLICHOV (excitedly). And that's right, too! Do you understand,
Shurka? He's absolutely right! That priest Pavlin would never say
that He wouldn't dare!

TRUMPETER You ought to give me a bit extra for telling the truth And-cross my heart-my trumpet does help some folks

BULYCHOV That's right—give him twenty five rubles, Glakha Give him more. Give him the whole lot (Glaphira gives him the money)

TRUMPETER Much obliged Maybe vou'd try the trumpet?

Devil knows how it does it, but it does it!

BULYCHOV No thanks Eh, Gabriel, Gabriel' (Laughs) Now let's cee, show us how it works Come on fire away! Louder!

(TRUMPETER blons a deafening blast CLAPHRA lools at BULTCHOS in alarm SHURA puts her fingers in her ears and laughs)

BULYCHOV Blow with all your might!

(The posticaters, zeontzoes, Bashain and Years rush in )

VAPVARA What's all this father?

XENIYA Yegor what are you up to this time?

zvovrzov (to the Trumpeter) Are you drunk?

BULYCHO' Don't touch him! Don't dare! That's right, crack their ear-drums Gabriel! This is Archangel Gabriel trumpeting the end of the world!

XENIYA A-ah1 He's gone crazy1

BASHAIN (to Zvont ov) You see for yourself!

SHURA Father, do you hear? They're saying you've gone crazy! Go away, trumpeter, go away!

BULYCHOV No, don't go Blow away Gabriel, blow! It's the Day of Judgment! The end of the world! Blow your trumpet, blo-o-ow! (The trumpeting continues as the curtain falls)

## Аст III

The dining room Freeything in it appears to have been moved out of its place The table has not been cleared, it is littered with dirty dishes, parcels and bottles. The samovar stands at one end In a corner of the room lie several partmanteaus TALSSY's a young notice in a tall pointed hood is unpacking one of them CLAPHIRA lingers near ler u th a tray in her hand

The room is lit by a lamp hanging over the table )

CLAPHINA Has Mother Melaniva come to stay for long? TAISSYA I don't know CLAPHIRA Why didn't she put up at the church hostel?

TAISSYA I don't know GLAPHINA How old are you? TAISSYA Nuneteen

(2101T201 appears on the stairs)

CLAPHIRA And you don't know anything? What's the matter with you? Are you a savage, or something?

TAISSTA We're forbidden to talk to lay people ZVONTZOV Has the Abbess had her ten vet?

GLAPHIRA No. zvovrzov Then better warm up the samovar in ca e

(CLAPHINA picks up the samovar, and goes out )

ZVONTZOV Did the coldiers frighten you-up at the Abbey? TAISSTA Yes

zvovrzov What did they do that frightened you? TAISSYA They killed one of the cows, and threatened to burn down the Abbey Excuse me (She goes out with a pile of liven in her arms)

SARVARA (from the hall) What mud and slush! Having a chat with the novice?

ZIONTZON You know, it's rather awkward having an abbess in our house

NARVARA The house isn't ours jet What about Tya'in—did he agree?

zvovtzov Tyaun's an ass, or else he's pretending to be honest

VARVARA Wait That sounds like father calling ...

(Listens at the door of her father's room)

ZVONTZOV Though the doctors say your father's all right in the head, but after that idiotic scene with the trumpet.

VARVARA He's made worse scenes than that in his time Alexandra and Tyatin seem to be quite on good terms with each other.

ZIOYTZOV Yes, but I don't see anything good about that. That young sister of yours is a sly thing One may expect—well, quite serious trouble from her yet.

VARVARA Its a pity you didn't think of that when she was flirting with you You seemed to find it rather pleasant though

ZYONTZOY She was only flirting with me to annoy you

VARVARA Are you sorry? Here comes Pavlin, poking his nose in again It's getting to be a habit with him.

ZVONTZOV We've a surplus of clergy here, in my opinion.

(ELIZAVETA and FATHER PAYLIN come in, arguing They are

followed by Mokel Bashkin)

FATHER PAYLIN The papers are lying as usual Good evening ELIZAVETA I'm telling you it's not true.

FATHER PAYLIN It is established beyond doubt the tear has abdicated, not of his own free will, but under pressure of violence, having been detained on the road to Petrograd by members of the Constitutional Democratic Party M—yes!

ZVONTZOV What conclusions do you draw from this?

ELLANTTA Father Parlin is against the revolution and all for going on with the war, and I'm gainst the war I want to go to Paris Enough of fighting Don't you agree with me, Yarya? You remember what Henri Quatre said Paris is better than war Yes I know he didn't say exactly that, but that was his mighting

FATHER PAVLEY I don't insist on anything because everything 13 unstable

VARVARA Peace is what's needed Father Pavlin-peace! Don't you see how the rabble is behaving?

FATHER PAVLES. Ah yes I see! Well and how a our patient getting on? How is he here? (Pressing his finger to his brow)

ZVOVIZOV The doctors found no symptoms of derangement.

FATHER PAYLIN Well, it's nice to hear that Though as a rule the doctors make no mistakes only when it comes to finding their

ELIZAVETA How malicious of you? Varya, Jeanne's invited us to supper

BASHKIN The prisoners have been released and the police are having a bad time of it,

FATHER PAYLIN Yes, that's so A most surprising thing What good do you expect from events, Andrei Petrovich, eh?

ZVONTZOV The social forces are developing consistently and will soon have their say By social forces I mean people who have a sound economic

VARVARA Listen, Jeanne's invited us (Leads him aside and whispers )

zvovtzov Look here, this is a bit awkward for me An abbess on the one hand and a cocatte on the other

VARVARA Ss.h. will you!

BASHKIN Andres Petrovich-Mokroussov's here-you know-the Police Inspector

ZVONTZOV Ves? What does he want?

BASHERY He's throwing up his job because it's getting too dan' gerous and he wants to work for us in the woods

zvovrzov Will that he oute convenient for us, though?

VARYARA Wait, Andrei

BASHEIN Very convenient. Now Laptev'll begin to turn up his nose at everything and make trouble. Donat-you know yourself-is not a suitable fellow and he's a dissenter too, always mumbling about the law of truth, and what kind of truth could you expect when well you can see for yourself!

ZIONTZOV Oh, this is all nonsense It's truth beginning to triumph that we are witnessing now

varvara Oh, wait Andrei can't you?

VARVARA What is it you i ant, Mokei?

BASHAIN Im for engaging Viokrouseov I sugge ted it to Yegor Vasulievich.

VARVARA And what did he say? (Zvontzov frowns and leaves them)

BASHKIN He didn't say anything definite

VARVARA Take on Mokroussov then.

BASHKIN Maybe you'd like to have a look at him?

VARVARA What for?

BASHKEN Oh just so s you d know him. He s-here.

VARVARA Very well then

(BISHAN goes into the hall NARIAN utiles something in her notebook BISHAN returns with MORBOUSSOY The latter is a round faced little man with eyebrous raised in perpetual aston ishment and though he wears a little simile looks as if he is ready to do some hard swearing. He is in police uniform, with a revolver at his hip He clicks his heels and draws himself up smartly at altention.)

MOLEOUSOV Perm t me to present myself-Wolrou of at your service Very grateful to have the honour

variana Delighied, Im sure So you re in uniform? I heard the

MORNOUSCON Quite true Its dangerous for us to appear in the streets in our uniforms these days, so I wear an ord nary overcoat, although I'm strined But jut now in view of the fact that unfounded expectations have been aroused, the mob has quieted down—that's why I'm not wearing my sword

MARMARA When do you expect to start working for us?

MORROLSOV I have long been your obedient servant in thought, if not in deed I m ready to go to the woods tomorrow if you I ke I m single and

MARNARA Do you think it is l'kely to last long—this rebellion?

MORROLSSOV All summer I should think. Then the rains and
frost will set in and it? I be unpleasant to loiter in the streets

VARNARA (uith a little smile) Only for the summer? A revolution hardly depends on the weather does it?

MOLHOLSSO: But-pardon me-of course it does! Winter has a

cooling effect.

NARNARA (still smiling) You're an optimist Mokroussov. The police are optimistic as a rule

VARVARA Oh really?

MORROUSSOV Exactly It's because they re conscious of their strength

VARVARA Have you served in the army?

MOKROUSSON 1es I have In the Buzuluk Reserve Battahon I was a Sublicutenant

VARVARA (holding out fer fand) Well good bye good luck MOAROLSSOV (kissing her hand) I'm deeply touched

(Backs out of the room, clicking his heels)

VARVARA (to Bashlin) Looks a fool doesn't he?

BASHAN No harm in that Look at the clever folks—give them the chance and they'll turn the world minde out as they would your pocket
FATHER PAYLY (to Bashlin and Eleaveta)

Decidedly the

EATHER PANELY (to Basham and Ethareta) Decidedly the clergy must be given the right to preach freely otherwise nothing will come of it

(GLAPHERA and SHURA come in supporting YEGOR BULACHOL Silence falls in the room, They all watch him He from s)

BULLCHOV Well? What have you shut up for all of a sudden?

FATHER PAVIAN We re astounded by the unexpected sight BULYCHOV Of what?

FATHER PAVLIN At the spectacle of a man being led butycitor. Being led? When a man's legs give way he a got to led hasn't he? Being led indeed! Has Yashka Lapter been released Moke?

BASHKIN Yes all the prisoners have been released

BULYCHOL So Yakov Laplev's at bherty and the tsars a prison er? What do you say to that Father Paylin eh?

FATHER PAYLIN I am unversed in these matters, but in my humble opinion it would be well to ascertain first what precisely these persons intend to say and do

BULYCHON Choose a new tear of course You'll be at each other's throats if you don't have a tsar

FATHER PAYLEN Your face looks animated today, apparently you're overcoming your indisposition?

BULYCHOV That's it-I'm overcoming it. You, married couple, and you Moker, leave Paylin and me alone for a while. You needn't co Shurka.

(BASHKIN goes into the hall The ZVONTZOVS and DOSTIGNYEVS go upstairs A minute or tuo later VARVARA comes halfuay downstairs and listens )

SHURA Lie down, father

BULYCHON I don't want to Well, Father Paylin, you've come about the bell for the church, I suppose?

FATHER PAVLES No I jut called in the hope of seeing you in a better condition, and in this I was not mistaken. But, remembering your lavish and generous gifts in the past, devoted to the beautifying of the town and its temple

BULYCHOV You don't pray for me properly You see-I'm getting worse I don't feel like paying any more money to God. What am I paying for, anyway? I've paid a lot already and what have I got for it?

FATHER PAYLIN Your donations

BULYCHOV Wait! I've a question to ask you oughing God to be ashamed of Himsell? What's he send death for?

SHURA Oh, don't talk about death-please!

BULYCHO! You keep quiet! You just listen I'm not talking about myself

FATHER PAYLIN You should not distress yourself with thoughts like these. What does death matter, when the soul is immortal?

BULYCHOV Then why is it squeezed into a dirty, cramping flesh? FATHER FAYLIN The Church considers this question not only vain and idle but

(NARVARA, on the stairs, presses her handkerchief to her lips to stifle her laughter )

BULYCHOA Don't hum and haw! Tell us straight out, Shura dyou remember the trumpeter eh?

FATHER PAYLIN In the presence of Alexandra Yegorovna

BULYCHOV Oh never mind that' If she's got to live she's got to know I've lived a pretty long time and now I'm asking you what do you live for?

FATHER PAVLES I m in the service of the Church

BULYCHON I know that, I know you re in the service of the Church! But you'll have to die conner or later wont you? What does it mean? What is it—this death of ours, Pavlin?

FATHER PAYLIN Your questions are illogical and fruitless And forgive me—but its not of earthly things you should be thinking now

shura How dare you say that!

BULYCHOV Im of the earth-Im earthly through and through

BULYCHOV Dust and ashes! Then you re a da then you your self must realize that the earth is only dust and ashes. Dust and ashes—part you're wearing a silk cassock. Dust and ashes—and a gilded cross! Dust and ashes—and yet you re greedy and grasping

FATHER PAYLES You are perpetrating evil in the presence of

BULYCHOY Maiden maiden—who made her (Fareara runquickly upstars) They train fools like you same as they train dogto chase hares—You've grown rich on Christ the beggar

FATHER PAYLIN Your disease spoils your temper and being en raged you bellow like a wild boar

BULYCHO: So you re going ch' Aha

. . . .

(Exit father paylin)

SHURA You shouldn't upeet yourself father it only makes you worse How restless you are!

BULYCHOV Asier mind! I've nothing to regret! Ugh I can't

stand that priest! You keep your ears and eyes open I m doing this on purpose
situra I can see it all myrelf | 1m not a child or a fool!

an see it all my elf 1 m not a child or a fool

(2VONTZOV appears on the stairs)

BULICHOV After that trumpeter they've decided I've gone crazy but the doctors gave em the he! You beheve the doctors Shura don't you?

SHURA I believe you only you.

6

SULTANON Good girl' No fear my minds all right. The doctors know its true, I we come up against something sharp But everyone would like to know what death means Or for instance, life?

"HURN I don't beheve you're "eriously il! You ought to go away from home Glaphira's right! You should take a cure in earnest You on't listen to anyone

BULYCHOY I listen to everyone. Now we'll try the witch doctor
What if the were to do me good? Its about time she was here The
pains gnaw ng at me like an awful yearning!

"HURA Stop dear! Oh don t-my own dear dear father! Lie

down, do

BULYCHOV It's worse when I lie down That means giving in

Same as in boxing And—I want to talk I we got to tell you some thing Nou see—its like this—I in living in the wrong street I fell in among a lot of strangers in thirty years now I've been among strangers and I don't want this to happen to you! My father used to foat rafts And I—look at me. I can't explain it to you

SHURA Take your time talk quietly Talk like you d'd when

BULYCHOV They werent stories—I always told you the truth. Dyon see These priests and tasts and governors what the devil do I want with them? I don't believe in God. How can there he a God? You see yourself And there are no good people either They re as scarce as as false con! You see what people are I'ke? Now there ye got themselves into a mess with the blessed war—gonn clean crazy! But what have I to do with them? What does Yegor Bulychov want with them? And you now how are you go ng to I ve with them?

sitter Don't you worry shout me

XENITA (coming in at this rioment) "Lexandra, Tonya and her l rother have come to see you with that other fellow situra. Let 'em wait.

XENITA You go along I've got to talk to your father

BUINCHON Have I got to?

SHURA See that you don't talk much then

XENITA Teaching me? The idea? Legor Vas ilievich Zobunova s come

BUILDING Shurka bring the young Yolks in here afterward -

will you? (Exit Shura | Well fetch your Zohinova!

VENIYA In a minute I want to tell you that Lexandra's got very friendly with that good for nothing course of Andreis You muit see yourself he s no match for her We took in one beggar and now look at the way he orders everyone alout

FULLCHOS Do sou know Asinisa sou re like a had dream-you really are!

xrana Go on insult me if you want to! But you ought to feeled her carrying on with that Tyatin

BULYCHOV Anything else? VENTA Melaniva's staying here

BLINCHON What for?

XEMPA She's in trouble Deserters attacked the nunnery, killed a con stole two ares a spade and a coil of rope Terrible goingon I declare! And Donat that forester of ours-he's sheltering some queer characters. They re living in a lumber barrack

EULYCHOL It seems when anyone is agreeable to me he's sure to be disagreeable to everyone else

XEXIVA You ought to make your peace with her

BULYCHOV With Melania? What for?

XENIYA Why, of course you should Your health you know BULYCHOS All meht Ill make it up then And forgive

us our debts' -I ll say to her

XENIVA Be kind to her (Goes out )

BULICHOS (mutters) "And forgise us our debts-as we for give our debtors,' Lies all around What devils (Vareura comes in 1

VARVARA Father I heard mother talking to you about Stepan atteyT

BULYCHO! Yes You hear everything, you know everything variana Tratin's a modest fellow he wouldn't derrand a big

dowry with Alexandra and he's a good match for her RULYCHOL Considerate aren't you

69.1

varvara. I ve had my eye on hum SLLYCHOL Who is it you're so anytous about? Ugh what a crew

(ABBESS MELANIA and XENIYA come in followed by TAISSYA who remains in the doorway i

Well Malasha Let's make up what?

ABBESS MELANIYA That's better \ real firebrand' Insulung everybody without rhyme or reason

BLLYCHOV And forgive us our debts" Malasha!

APBESS MELANITA. We aren't discusing debts. No more of your mischief! Look at what s going on in the world' The tsar-the I ord's Anomted-ca.t down from his throne Dyou know what that means? The Lord has plunged His flock into darkness and confusion they have gone mad they are digging pits beneath their own feet The rabble is in revolt. The peasant women at Kopossovo screamed in my face that they for sooth were the people Our husbands the soldiers are the people! How do you like that? Did you ever hear of soldiers being regarded as people?

XENIYA That's what that Yakov Laptev keeps saying

ABBLES METANIYA The provincial governor has been divested of his power and Osmolovsky the notary, set up in his place

BLENCHOS Another fat belly

ABBESS MELANINA Yesterday Bishop Nikander and "We re on the eve of calamitous events can it be," he said "that the temporal powers shall rule? From Biblical times the peoples have been ruled by the hand armed with the sword and the cross

VARVARA They d dn t worship the cross in Biblical times

ALPESS MELANIYA You hold your tongue Mis Clever New Te tament and the Old are both in one binding aren't they? And the cross 13 the sword! So there you are! The Bishop knows better than you I hope when and what was worshipped You're an ambitious lot and you rejoice at the downfall of the throne Vind your joy does not turn to bitter tears I d like to have a word with you in private, legorushka.

BULYCHOV Wont we come to loggerheads again? Very well we can have a chat, but afterwards The healer woman's coming in now

I want to get well Malasha.

ABBESS MELANIYA Zobunova's a famous healer. The doctors are nowhere near as clever as she is. And after that you might talk to the Blessed Prokopis.

BULYCHOV What, the fellow the urchins call Propotter? He's a rogue I ve heard say

ABBESS MELANIYA Now now, that II do! How can you say such things? You have him come in here

BULYCHON Well lets have Propotter too I feel a bit better today evcept for my legs More cheerful sort of Everything seems kind of funny to me Call in the witch doctor Aziniya

### (XENIYA goes out )

ABBESS MELANIA Ah, legon there a lot left in you yet'
RULYCHOV That's just the point quite a lot.

NENITA (returns) She says everyone must leave the room ABBESS MELANIA Well let us go then

(They all lease the room DLLYCHOY sits chuckling stroking his chest and side LOBLYON comes in She tusts her mouthnot very noticeably but just enough to be detected—and blors to the right s de while her right hand is pressed against her heart and the flaps her left hand like the fin of a fish Then she stands will and misses her right hand over her face?)

BULLCHOL What you doing-praying to the devil-?

ZOBUNOSA (in a singsong rose) Os, all ye ersl humours and bodily ills! Begone begone and leave the servant of God in peace! From this very day and from this very hour I in driving you away with my hard words foreset and ever and aye! Good evening to your worshipful honour by name Yegon!

BLINCHON Good evening auntie Were you chasing the devilaway?

ZUBLYONA Goodness dear no-how can anyone have anything to do with them?

BULYCHON Lou can if you we got to The priests pray to God, but you re not a priest, so you must pray to the devils ZOBUNOVA Oh, what awful things you and it sorly silly folks

as say I we any dealines with the Evil One

BLLYCHON If you haven't you won't be able to do anything for me, auntie The priesis have prayed to God for me and God has refused to help me

ZOBLAGIA You mut be joking dear man you're saying this be

cause you don't believe me

ELLYCHOL I mucht have believed you if you'd come straight from the devile But you're sure to have beard of course that I'm a rake

that I m harsh with people and greedy about money

ZOBUNONA I se heard it but I don't believe you'd grudge giving

me a little bit o your good money

BUXCROY Im a great sonner aunte and God won t have any thing to do with me God s forsaken Yegor Bulychov So if you're not friendly with the devils you'd better go and do abortions for the country wenters That's your trade, 1901 it?

ZOBLAGA Ave. it's true words they speak that says you're an ag

gressive, turbulent man!

BULYCHOV Well what lies were you go no to tell? Out with

ZOBUNOVA I ve never been taught to be You tell me what pains have you got, and where

BLLYCHON It's my belly It hurts hard Iust here.

ZOBUNOVA Well you see it's like this only don't you breatle a word to anyone of what I say

EULYCHOL I wont Dont be afra d

ZOBLAGA There are yellow sicknesses and black sicknesses A yellow sickness can be cured even by a doctor but the black sickness neither priest nor monk can pray away! The black sickness comes from the powers of evil and there s only one remedy for it

BULYCHOY Ab?-A case of either kill or cure, is that it?

ZOBUNDIA Its a very expensive remedy

BLLYCHOV Of course! I guessed that.

ZOBUNOVA This is a case where you have to have dealings with

BULYCHOV With Satan himself?

20BUYOVA Well not directly with him but still

BULYCHOV And can you do 11?

ZOBUYC A Only-you mustn; breathe a word of it to anyone

BULYCHOV Oh, get the hell out of here!

ZOBUNOVA Wait a minute

BULYCHOV Clear out, else I'll give you one

ZOBUYOVA Listen to me CLAPHERA (from the hall) You've been told to go, haven't you? ZOBUYOVA What's the matter with you people?

BULYCHOV Kick her out

CLAPITUR Clear out you-pretending you're a witch'
ZOBUNOVA Witch yourself! Look at that mug o' yours. Oh.

ZOBUNOVA Witch jourself! Look at that mug 5° yours. Oh, you . May the two of you have neither sleep not rest! (The two nomen go out)

BULYCHOL (glancing about gives a sigh of relief) Phe-ew!

(ABBES MELINIXA and XENDA come in )

ABBESS MFLAMIA Didn't you like Zobunova-didn't she suit you?

(BUINCHOV stares at her in silence)

XENIYA She's a quick tempered one herself! She's been over

praised and has grown conceiled BULYCHOV Malasha—what do you think—does God ever have bellyaches?

ABRESS MELATIVA Don't act the fool, you

BULYCHOV I'm sure Christ often had bellyaches he lived on fish

ABBESS MELANIYA Stop it Yegor Are you trying to provoke me?

(GLAPHERA returns)

BULTCHOY Give her something Axiniyal Excuse me, Malasha but I m tired—I'll go to my room Nothing riskes you so tired as talking to fools Now then, Glakha lend a hand here (XENIYA critic)

GLAPHIRA Zohunova wants to be paid for her trouble

(GIAPHIRA leads him away XENIYA returns and looks enquir ingly at her sister )

ABBESS MELANIVA He's pretending to be mad It's all pretence YEVIFA You think so? I have my doubts

ABBESS MELANIYA It doesn't matter Let him amuse himself It'll turn against him afterwards, if his will has to be contested in court,

Taissya will be a witness and then there's Zobunova, Father Pavlin and that trumpeter—any number of people. We can prove that the man was not in his right mind when he made the will

XENIYA Oh I really don't know what to do

ABBESS MELANITA Well I'm teaching you what to do Umph, you you were in such a hurry to get married! I told you to marry Bashkin.

XENITA But that was ages ago! And Yegor was like an eagle-you envied me yourself

ABBESS MELANIYA 17 Are you cracked, woman?

XENTYA. Ah well what's the use of casting things up at each other now.

ABBESS MELANIYA Mercy on us! I envied her, she says! I?
XENITA How about Prokopu? Perhaps we shouldn't call him

in?

ABBESS MELANIVA Why not? We sent for him we agreed on nand then all of a sudden—you don't want him! Don't you interfere

Go and get him reads and bring him in Taissya! (Taissia comes in from the hall.) Well?

TAISSYA I couldn't find out anything (Yenya leates the room.)

ABBESS MELANIYA Why?

TAISSYA She won't say anything
ABBESS MELANIA What do you mean she won't say anything?

You ought to have got it out of her

TAISSYA I tried to but she only splutters like a cat-swears at

ABBESS MELANDA What does she say

TAISSTA Calls them all crooks

ABBESS MELANIYA Why?

TAISSYA She says you only want to drive the man crazy

TAISSYA No to Propotter the Blessed

ABBESS METANYA And what does he say?

ABBESS MELANIYA And what does he say?
TAISSYA He just sat there, saying funny things

ABBESS MELANITA Funny things? You minn) you! The holy man

was soothsaying you fool! Sit down in the hall and don't stir from there Was there anyone else in the kitchen?

TAISSTA Moker was there .

ABBESS MELANNA Well go along now (Goes up to Bulnchon's door and knocks) Yegori the Ble-ed Prokopus here

(XENIA and BASHEN conduct the BLESSED PROPOTTEL into the room He wears bust sandals, a long unbleached linen shirt that reaches to his ankles, and numerous brass crosses and small scons on his chest His appearance is rather an enspiring his harr is thick and matted his beard long narrow and straggling his more ments are consultive and serky.

PROPOTTEI Ugb what a stink of tobacco smoke! It'd snother your very soul

XENIYA Nobody smokes here father

(PROPORTEL imitales the howling of a uinter's wind)

ABBESS MELANIYA Here want till he comes out

BULTCHOV (led out of his bedroom by Glaphira) Look at him So here he is  $^{\rm t}$ 

PROPOTTET Be not afraid. Fear not! (Gives an imitation of the used.) All is ashes all must pas. Grisha climbed the ladder climbed and came a cropper and was dragged away by Lucifer

BULYCHOV He means Rasputin I suppose?

PROPOTEL The kar is dethoused and the langdom is perishing for sin, death and studing foulness now reight 00-oh the blizzard howls, the tempest rosis (fundates the text of Ponts to Glaphira such his staff) The Devil in the shape of a woman is close beside you Dive her away!

BULKETION I II drive you away! Don't let vour tongue run away
with you Was it you Vielaniya put him up to this?

ABBESS METANIXY What will you be saying next? Can the mad be taught?

BULYCHON Looks as if they can

ISHURA comes running downstors followed by ANONINA and TRAIN Then the ZUONZOUS and the DOSTICASPES corre daw PROPOTED draws signs on the floor and in the air with his stoff lay crys nothing. Stands thoughfully with bent head?

SHEET trunning up t for taker! What's all this about? What kind fa show is it?

fin

ABBESS MELAMYA You hold your tongue! PROPOTTEI (as if speaking with difficulty) No sleep for the heretic and the clock goes tick tick tock! If but God . and I a 'twere right he trod ave, aye' An evil choice, Satan rejoice thou hast full voice! Midnight strikes, the cock crows, cock a Tick tock tock-tick here's the end of a hereticl

EULYCHOV Not bad! They've put you through your pacenicely

ABBESS MELANIYA Don t interrupt, Yegor, don't interrupt! PROPOTTEL What shall we do? What shall we tell people? ANTONINA (regretfully) . Oh, but he isn't a bit terrible! PROPOTTEI They we killed a nit and buried it. But maybe we ought to dance? Come on then let's dance, here goes the high junks! (Stamps his feet, humming sofily at first, then louder and cuts capers) Astaroth, Sabatan Askafat Idumize, Neverwise . If you can't you re done, Kara tilli-boom, boom knock your head against the tomb Heigh piff biff-what do you sniff? Holey poley, ain t it smoky Satan's a playing with his prey, oh yea, oh aye, he's all on his own, in the world all alone! Zakatama the witch got him in her loins, the butch! He can't get away from and lechery! Yegorro it's plain

SHURA (screening) Oh! Drive him away! BULYCHOV So you-want to frighten me, damn you! zvo tzov This disgusting scene ought to be stopped

(CLAPHIRA runs up to PROPOTTES, whereupon he, scubout paus ing in his gyrations, brandishes his stick at her )

IROPOTTEE Hie, heek, hoe hack! Evil spirit, turn your back!

(TYATIN snotches the stick from Proportiel.)

ABBESS MELANIYA What are you doing? Who dwon think you rothings

suura Father, send them all away Why do you sit and sar BULNCHO! (with an impatient gesture) Wait wait

(PROPOTTEI sits down on the floor houling and screeching)

ABBESS MELANIA You mustn't touch him! Hes in a trance, in ecstasy!

DOSTIGAYEN: For going into eccta-ies like that, Mother Melaniya. should get it in the neck.

ZVONTZO1: Get up! Clear out-quick now!

PROPOTTEI: Eh . where? (Imitates a howling wind)

(XENDA begins to cry)

ELIZAVETA Doesn't he do that well . sounds like a duet!
BULNCHOV: Get out of here, all of you You've done enough

ing here....

SHERA (stamping her foot at the half wit) Go away, you monster opa, chase him out!

TYATIN (taking Propottes by the scruff of his neck.) Come along v man, get un! (Both evil.)

y man, get up! (Both evit.)

TAISSIA: He wasn't so dreadful today, He's much more terrify

than that—if he'd been given a drop of vodka....
ABBESS MELANIYA: Who asked you to speak? (Gives the girl a

ich in the face.)

ZVONTZOV: You ought to be ashamed of your-elf!
ABBESS MELANYA: What? Before you?

ABBESS MELANIYA. What? Before you VARVARA: Calm yourself, auntie....

XENIYA; Heaven above! ... Goodness gracious!

(SHURA and GLAPHIRA assist BLLYCHOV to the couch, DOSTIGAYEV stands looling at him closely. The EVONTONS lead away XENTYA and ABBESS MELANYA.)

DOSTIGATEV (to his urfe): Let's go home Liza, let's go home lychov's in a bad way Very bad And there's the demonstration....
ought to join it.

ELIZAVETA Wasn't it wouderful, the was he mutated the wind?

SHURN Are you feeling bad?

BILLYCHON She a cost of burnal cervice . over a living

saturan, Tell'uner... are your dealing worses? Stiall' il senul ibr tile tor?

BULYCHON No you needn't He put that in himself—the clown—that bit about the kingdom "If I ut God, and I a clod" you heard him?

SHURA You mut forget all this

BLEVEHOV We'll forget it all molt! Go and have a look what they re doing See they don't do Glaphira any harm What's all that singing in the street?

SHURA You maint get up!

BLINCIAN and it Il perish—the kin"dom where everything s foul I cant see anything (Rises and clinging to the table surb one hand rubs his eyes). Thy kingdom come! What kingdom? "Our Father which art "No that s no good What sort of a fail er are vou to me if you've condemned me to death? What for? Fersone dies? But why? Well let them—but why should 1? (Sways) Well? What is it Yegor? (Shouts hoarsely) Shura Glakha the doctor! Hes somebody—deaths! Yegor Balychov 1 Cgor!

ISHURN GLAPHING TAXIN and TAI SA FUN to LLINCHON kho and almost falls as he tree to reach them The singing outside grosses louder GLAPHUNG and TAXIN SUPPORT BULKCHON SHURRA darts over to the ten low and through it open The singing butter that the roam.

BULYCHOV What's tlat? The burial service--again-singing me out of the world! Shura! Who is it?

SHERA Come over here, come on and look!

BULYCHOL Ah Shura

(CLBTAIN)